# CÓRTES

DE LOS ANTIGUOS REINOS

# DE LEON Y DE CASTILLA,

PUBLICADAS

POR LA REAL ACADEMIA DE LA HISTORIA.

TOMO TERCERO.

MADRID,
IMPRENTA Y ESTEREOTIPIA DE M. RIVADENEYRA
calle del Duque de Osuna, número 3.

1866

UNIVERSITY OF TORONTO
LIBRARY
MAY - 4 1971

# CÓRTES

# DE LEON Y DE CASTILLA.

# COLECCION DE CÓRTES

DE LOS REINOS

# DE LEON Y DE CASTILLA.

## I.

**Declaracion hecha por reina Doña Catalina, en nombre de su hijo D. Juan II, con motivo de la cuestion sobre preferencia, que hubo en las Córtes de Segovia del año 1407, entre las ciudades de Leon y Toledo [1].**

En la çibdad de Segouia, jueues veynte e siete dias del mes de enero anno del nasçimiento de nuestro Sennor Iesuchristo de mill e quatroçientos e siete annos, este dicho dia, dentro enel alcaçar dela dicha çibdat, estando y presente el muy alto e muy esclaresçido e muy poderoso prínçipe e sennor, nuestro sennor el Rey don Iohan, que Dios mantenga e dexe biuir e rreynar por muchos tienpos e buenos, et la muy noble et muy esclaresçida sennora, nuestra sennora la Reyna Donna Catelyna su madre, asentados para rreçebir los pleitos e omenajes que, segunt los derechos e costunbres delos rregnos de Castilla, se deuen fazer al Rey nueuo quando reyna; en presençia de mi Iohan Martinez, chançiller del dicho sennor Rey del su sello dela poridad, et de Ferrant Alfonso de Robres, escriuanos de su camara et sus notarios publicos enla su corte e en todos los sus rregnos, et delos testigos de yuso escriptos, et estando y presentes vna parte delos procuradores delas çibdades e villas delos rregnos e sennorios del dicho sennor Rey, para fazer los dichos pleitos e omenajes; luego la dicha sennora Reyna man-

[1] Estas Córtes son las mismas que se estaban celebrando en Toledo cuando ocurrió el fallecimiento del rey D. Enrique III, á 25 de Diciembre de 1406, y fueron trasladadas á principios del año siguiente á la ciudad de Segovia con el objeto de prestar á D. Juan II el juramento y pleito homenaje.

Este testimonio se ha tomado del original que existe en el archivo de la ciudad de Leon, en una hoja de papel grueso y de marca mayor que la del pliego comun, letra cancilleresca.

dó a Gonçalo Ramirez dela Llama e a Diego Ferrandez de Leon, vezinos e procuradores dela dicha çibdat de Leon que estauan presentes, que fiziesen al dicho sennor Rey, en nonbre dela dicha çibdat e por si, el juramiento e pleito e omenaje que deuyan de fazer, segunt por mi el dicho Iohan Martinez les seria mostrado e rrezado. Los quales dichos Gonçalo Ramirez e Diego Ferrandez dixieron: que obedesçian el mandamiento dela dicha sennora Reyna por la su merçet a ellos fecho, et que so entençion de fazer el dicho juramento e pleito e omenaje fueran venidos al dicho alcaçar; pero que por quanto a ellos fuera fecho entender quelos procuradores dela çibdad de Toledo avyan fecho el dicho juramento e pleito e omenaje, lo qual non les deuiera ser rresçibido nin dado lugar a ello, fasta lo fazer primera mente los dichos Gonçalo Ramyrez e Diego Ferrandez en nonbre dela dicha çibdat de Leon, por rrazon que de sienpre se acostunbrara quando los tales juramientos e pleitos e omenajes se ouieran de fazer, delos fazer primera mente los procuradores dela dicha çibdat de Leon antes quelos procuradores de la dicha çibdat de Toledo, et de fablar primero en todas las Cortes et ayuntamientos que fueran fechos por los rreyes pasados; et otrosi en los asentamientos delas dichas Cortes e ayuntamientos asentarse ala mano derecha de Burgos; et que en tal posesion estauan, segunt la su merçet dela dicha sennora Reyna podria bien saber quando ala su merçet ploguiese delo saber. Et que pues los dichos procuradores dela dicha çibdad de Toledo avyan fecho el dicho juramento e pleito e omenaje primera mente que ellos, segunt les auian fecho entender, commo dicho avyan, que en ninguna manera ellos non lo entendian fazer, por quanto esto seria muy grande agrauio ala dicha çibdat de Leon e contra los preuillegios e franquezas e libertades quela dicha çibdat avya et estaua en posesion de sienpre acá; pero que puesto que ellos non fizieran el dicho juramento e pleito e omenaje, que todavya estauan e estarian prestos, los vezinos e caualleros e escuderos e omes buenos dela dicha çibdat et ellos con ellos, de guardar e fazer conplir todas las cosas que a seruiçio del dicho sennor Rey conpliesen et a seruiçio dela dicha sennora Reyna commo sienpre fizieran; et quela su merçet dela dicha sennora Reyna sabria bien que por los muchos et buenos leales et sennalados seruiçios quelos vezinos dela dicha çibdat fezieran alos rreyes pasados et por la grand lealtança que enellos fuera sienpre fallado, les hera dado esta onrra e graçia e perrogatiua que sienpre fablasen primero quelos procuradores dela dicha çibdat de Toledo et fiziesen los dichos juramentos e pleitos e omenajes, e se asentasen enel lugar suso-

dicho çerca delos procuradores dela dicha çibdat de Burgos; et que nunca fasta aqui les fuera quebrantado, et que asi lo entendian continuar en todas las cosas que a seruiçio del dicho sennor Rey conpliesen et a seruiçio dela dicha sennora Reyna. Et luego la dicha sennora Reyna dixo que era verdad quelos dichos procuradores dela dicha çibdad de Toledo avyan fecho el dicho juramento e pleito e omenaje segunt los dichos Gonçalo Ramirez et Diego Ferrandez dezian, pero que fuera por yerro, por ella non ser çertificada nin saber commo los procuradores dela dicha çibdat de Leon avyan de fazer primera mente el dicho juramento e pleito e omenaje; mas que mandaua e mandó a nos los dichos Iohan Martinez chançeller e Ferrand Alfonso e alos otros escriuanos, por ante quien pasaron los dichos juramientos e pleitos e omenajes, que estauan presentes, que enla ordenança del escriuir de los dichos juramientos e pleitos e omenajes que posiesemos primera miente a Burgos e luego a Leon et despues a Toledo, et que para adelante que quedase a saluo su derecho a cada vna delas dichas çibdades. Et esto asi fecho, mandó alos dichos Gonçalo Ramyrez et Diego Ferrandez que fiziesen el dicho juramiento e pleito e omenaje, et luego los dichos Gonçalo Ramyrez et Diego Ferrandez dixieron que pues la dicha sennora Reyna dizia e confesaua que se avya fecho en yerro, et la su merçet mandaua que enla dicha ordenança del escriuir delos dichos juramientos e pleitos e omenajes se posiese primero Leon que Toledo commo era razon et derecho et se sienpre acostunbrara, que ellos de su mandamiento et por seruiçio del dicho sennor Rey et suyo della, que estauan prestos delo fazer, protestando que non fuese perjuizio dela dicha çibdat en cosa alguna et que saluo le quedase toda vya su derecho. Et luego el Obispo dela dicha çibdat de Segouia et Gomez Carrillo que estauan presentes, rreçebieron juramiento e pleito e omenaje delos dichos Gonçalo Ramirez et Diego Ferrandez, por la forma et manera que se rreçebio de todos los otros procuradores del Reyno que ay venieron afazer el dicho juramiento e pleito e omenaje. Et fecho el dicho juramiento e pleito e omenaje commo dicho es, luego los dichos Gonçalo Ramirez e Diego Ferrandez pedieron a nos los dichos Iohan Martinez et Ferrant Alfonso que gelo diesemos todo asi signado de nuestros signos commo avya pasado, para guarda del derecho dela dicha çibdat et suyo en su nonbre. Que fue fecho et pasó enla dicha çibdat dentro enel dicho alcaçar, dia e mes e anno susodichos. Testigos que fueron presentes: Pero Alfonso de Castro de Varte dottor e Gabriel de Presamo bachiller, vezinos e procuradores dela çibdat de Burgos, e Fernand Gomez de Deça

vezino e procurador dela çibdat de Toro e Pero Sanchez vezino e procurador dela çibdat de Seuilla e Iohan Yannez de Valladolid vezino e procurador dela dicha villa e Fernant Lopez de Astunniga e otros.— Et yo Iohan Martinez chançeller de nuestro Sennor el Rey del su sello dela poridad e su notario publico enla su corte e en todos los sus rregnos fuy presente a todo lo de suso en este instrumento contenido, en vno con el dicho Ferrant Alfonso e conlos testigos de suso escriptos, e a rruego e rrequerimiento delos dichos Gonçalo Ramirez e Diego Ferrandez lo fize aqui escriuir e fize aqui este mio signo ✠ en testimonio.

Et yo el dicho Ferrant Alfonso escriuano e notario publico sobre dicho fuy presente a todo lo susodicho, en vno con el dicho Iohan Martinez chançeller e con los dichos testigos, ante los dichos sennores Rey e Reyna, et a pedimiento e rruego delos dichos Gonçalo Ramirez e Diego Ferrandez, este testimonio fiz escriuir e fize aqui mi signo que es tal ✠ en testimonio de verdad.

---

## II.

**Otorgamiento de algunos servicios para la guerra con los moros del reino de Granada, hecho por las Cortes de Valladolid el año de 1411 [1].**

Muy altos e muy esclareçidos sennores Reyna e Infante, tutores de nuestro sennor el Rey e rregidores delos sus rregnos:

Los procuradores delas çibdades e villas del rregno, con todo el onor e deuida rreuerençia que deuemos e somos tenudos, besamos vuestras manos e muy omil mente nos encomendamos en vuestra muy alta sennoria, la qual, sennores, bien sabe que por cartas del dicho sennor Rey libradas dela vuestra merçet fuemos llamados para que veniesemos aeste vuestro ayuntamiento de Valladolid, para tratar e acordar e otorgar todas las cosas que son e fueren nesçesarias e cunplideras a seruiçio del dicho

[1] Este texto se ha tomado de un cuaderno que existe en el archivo municipal de Búrgos, compuesto de hojas sueltas de peticiones y ordenamientos originales de várias Córtes: en la primera y cuarta de dichas hojas está el otorgamiento de los cuarenta y ocho cuentos de maravedises concedido en Valladolid el año de 1411. El manuscrito lleva este epígrafe: «Quaderno donde se hallan dos trazos de diferentes capitulos y suplicas hechas por los capitulares de Córtes de estos reinos al Rey nuestro señor, en las que su Magestad celebró en esta ciudad y en la de Valladolid, de los quales algunas tienen respuesta á los margenes.»

sennor Rey e bien de sus rregnos, espeçial mente para todo lo que era nesçesario de cunplir e de fazer e de pagar por la guerra pasada, que vos el dicho sennor Infante feziestes por el Rey nuestro sennor contra los moros enemigos dela ffe enla çerca de Antequera; e eso mesmo para ordenar e otorgar todo lo que fuere mester para qual quier guerra que de aqui adelante se faga contra los dichos moros, asy de dineros commo de otras cosas.

Et sennores, eneste ayuntamiento agora despues que aqui somos venidos, nos demostrastes e noteficastes en commo se cunple e sale la tregua que tenedes fecha e firmada con los dichos moros infieles, en diez dias del mes de abril del anno primero que viene del Sennor, de mill e quatroçientos e doze annos. Por lo qual nos demandastes que vos otorgasemos, los tres estados del rregno, para cunplir e continuar e sostener la dicha guerra delos moros por el dicho anno primero que viene de mill e quatroçientos e doze annos, quarenta e çinco cuentos desta moneda vsal, que vuestra merçet tiene considerado que alo mas estrecha mente son nesçesarios para la paga del sueldo de çinco mill omes de armas e mill ginetes e doze mill lançeros e vallesteros, e para el armada de veynte galeas e.....[1] naos barchas e otros navios que son mester de armar para guardar la mar e el estrecho de Çebta e de Gibraltar, e para fazer e conprar otros pertrechos que son muy nesçesarios e cunplideros para la dicha guerra.

Et otrosi sennores, nos demandastes que demas desto vos otorgasemos tres cuentos, que eran mester para pagar e fazer emiendas de caualios e vestias alos sennores e condes e rricos omes e caualleros e escuderos del rregno que auian bien e fiel mente seruido enla dicha guerra este anno pasado sobre la dicha çerca de Antequera, que non eran emendados, que monta todo este numero e quantia por vos otros sennores demandado, quarenta e ocho cuentos.

Por ende sennores, todos nos otros mouidos con toda la lealtança que deuemos e somos tenudos anuestro Rey e anuestro sennor natural e a vos sennores en su nonbre, e dando muchos loores e graçias anuestro Sennor Dios todo poderoso e ala Virgen Santa Maria su madre, delas sennaladas buenas andanças e graçias e merçedes que fizo a nuestro sennor el Rey e a vos la dicha sennora Reyna su madre, con vuestras dinas e santas oraçiones e con vuestro virtuoso rregimiento que touiestes en

[1] Aquí se dejó un espacio en blanco en el original, sin duda para poner el número de las naves y barcas, lo que no llegó á ejecutarse.

cunplir e fazer cunplir todo lo que fue nesçesario para la dicha guerra el dicho anno pasado, e quantas merçedes Dios fizo a todos los del rreg-no en todos los fechos e negoçios que acaesçieron e se fezieron enla di-cha guerra delos moros, por las manos e virtudes e dicha e buena ven-tura de vos noble sennor Infante, e delos grandes trauajos e afanes que en ello padesçiestes, espeçial mente enla batalla delos infantes moros e del muy grand poderio de gentes de pie e de cauallo delos dichos in-fieles que vençiestes, e enel ganar dela dieha villa de Antequera que ganastes e delas otras villas e castillos de moros que ganastes ; e toda via auiendo muy grand firme fiuza e esperança en nuestro Sennor Dios, que por la inocençia e vertudes de nuestro sennor el Rey, que es syn manzyella e syn pecado, e por las muchas vertudes que syenpre Dios puso en vos sennora Reyna e enel vuestro rregimiento e por las muchas vertudes e muy..... nça[1] que syenpre ouo e ha en vos el dicho noble sennor Infante commo muy leal e muy vertuoso tio e tutor e rregidor de nuestro sennor el Rey, e por la grand soberuia e maldad e orgullo quelos dichos infieles enemigos syenpre touieron en vida del Rey don Enrrique nuestro sennor, que Dios perdone, fasta nuestro sen-nor Dios gelo abaxó e quebrantó, quela su merçed syenpre aderesçara e acresçentara en muchas mas vertudes los negocios dela dicha guerra; por todas estas cosas e por cada vna dellas, e por que entendemos que todo lo quel rregno gastare e destribuyere enel fazer e continuar dela dicha guerra, que es tan santa e tan noble conquista, que es muy grand seruiçio de Dios e del Rey nuestro sennor e muy mucha onrra e gran-disimo loor perpetuo de vos sennores que gouernades la dicha guerra e bien publico e guarda e defendimiento destos rregnos.

A nos otros plaze todos de vna concordia de vos otorgar e otorgamos vos desde agora todo lo que nos copiere a pagar delos dichos quarenta e ocho cuentos desta moneda vsal en Castilla, que fazen dos blancas vn mr., por vos otros sennores demandado alos tres estados del rregno, los quales dichos quarenta e ocho cuentos vos otorgamos, sennores, para quelos pa-gue el rregno este anno presente en que estamos, para cunplir e con-tinuar la dicha guerra para el dicho anno primero que viene del Sennor de mill e quatroçientos e doze annos, por que esten cogidos e prestos para el tienpo que salliere la dicha tregua e se ouiere de començar a fazer la dicha guerra, e quelos pague el rregno este dicho anno en mo-nedas e en pedido, e non en otro trebuto. Et sennores, çerca del nume-

[1] Aquí está roido el papel ; quizá dijese, como pocas líneas ántes : grand firme fiuza e esperança.

ro e quantidat, quanto será rrepartido en pedido e quanto será rrepartido en monedas, nos otros con vuestro sano e vertuoso consejo e mandamiento e buena deliberaçion, nos pornemos luego asosegar e conçertar en breue el numero e quantidat de cada cosa del dicho pedido e monedas quanto será, por las vias e maneras que entendieremos que mejor e mas syn danno lo podra pechar e cunplir el rregno, e vos rresponderemos luego en breue, por que non se ponga enello dilaçion nin otra tardança alguna.

Et este otorgamiento destos dichos quarenta e ocho cuentos, sennores, vos fazemos con condiçion que fagades juramento en presençia de nos otros, que este dinero que vos otorgamos que non lo tomaredes nin destribuyredes en otras costas nin en otras cosas algunas, saluo enla dicha guerra delos moros.

Et sennores, commo quier que agora de presente vos fazemos el otorgamiento delos dichos quarenta e ocho cuentos por vos otros demandado con la condiçion del dicho juramento que vos pedimos que fagades, pero, sennores, bien sabe e deue saber la vuestra muy alta sennoria que demas desto, estan sobradas grandes quantias de mrs. del pedido e monedas quel rregno vuo de pagar e cunplyr para la dicha guerra estos quatro annos primeros pasados; por lo qual, sennores, muy omil mente vos suplicamos e pedimos por merçed que mandedes saber que es lo que çierta mente se deue e puede auer delo que asy es deuido de los dichos pedidos e monedas delos dichos annos pasados, e lo que çierta mente fallardes que de presente se puede cobrar para esta presente guerra, quelo mandedes descontar al rregno destos dichos quarenta e ocho cuentos, por quel rregno pueda ser aliuiado en quanto mas pudiere.

Et por quanto, sennores, a nos otros fue dicho e fecha rrelaçion que por algunas personas vos era pedido e fecha enformaçion que mandasedes fazer rrenta de todo lo que asy era deuido del dicho pedido e monedas del dicho tienpo pasado, sennores, suplicamos e pedimos ala vuestra muy alta merçet que non consyntades fazer la tal rrenta, que nos otros en nonbre del rregno, en quanto en nos otros es e el nuestro poderio abasta, vos lo pedimos e suplicamos quanto podemos e deuemos; ca, sennores, todo este dinero que asy queda por cobrar e fuere deuido del dicho pedido e monedas de los dichos annos pasados, está sano en conçejos[1] et en buenos arrendadores e.....[2] de presente non se puede

[1] Aquí termina la hoja primera, y sigue en la cuarta como se ha dicho: et en buenos arrendadores.

[2] Aquí está roido el papel y no se leen una ó dos palabras.

aver, puede ser cobrado en breue con buenas justiçias quelo esecuten, en tal manera que para los annos avenideros podades ser acorridos para los mesteres dela dicha guerra de adelante, por quel rregno pueda ser aliuiado e sobre leuado enlo que adelante vuieren de cunplyr e pagar para la dicha guerra o para lo que fuere mas prouecho al rregno.

Otrosy sennores, bien sabe eso mesmo vuestra muy alta sennoria que se deuen al Rey delas otras debdas e albaquias delos annos pasados fasta aqui afuera, delo que es deuido del dicho pedido e monedas delos dichos quatro annos pasados, muy grandes contias de mrs. e pan e otras cosas, de alcançes e debdas de algunos conçejos e thesoreros e rrecabdadores e otras personas; e commo quier que muchas vegadas la vuestra merçet ha fecho e ordenado en ello muchas prouisiones e catado maneras para se poder cobrar, asy por presyones que mandastes fazer a algugunos thesoreros e ofiçiales commo por rrecabdadores de alcançes que ordenaste en cada comarca del rregno para lo cobrar, fasta agora, sennores, avemos visto que non ha salido fruto alguno dello nin son cobradas las dichas debdas e albaquias para la guerra nin para otro prouecho del rregno, ante avemos sabido que sy algunos mrs. destos cobraron fasta aqui los tales rrecabdadores, que se lo an gastado, lo qual, sennores, non deuedes de consentyr. Por ende sennores, vos suplicamos e pedimos, lo mas efectosa mente que deuemos e podemos, que tornedes a rremediar e proueer enesto que asy se deue delas dichas debdas e albaquias de todo el dicho tienpo pasado fasta aqui; e sennores, quier por rrenta quelo vuestra merçet mande luego fazer, quier por otra via e prouision mas sana quela vuestra merçet consyderare e entendiere que mas cunple, quela vuestra merçet con tienpo lo ordene ante que mas se enuejezcan estas debdas; que en quanto mas dilaçion enello se pusiere, toda via se perderá mas, por se finar e yr los debdores e sus herederos e gastar los bienes quelo deuen. Et sennores, sy la vuestra alta merçet ordenare delo arrendar, quela vuestra sennoria lo mande arrendar atales personas e mande tomar tales fiadores abonados para quelo paguen al Rey en dineros contados e non en ponimientos, por las pagas e tienpo que fueron conuenibles, por que non queden albaquias commo de primero. Et sennores, pidimos e suplicamos ala vuestra muy alta merçet quelo que montare en cada paga delas dichas debdas e albaquias, que sea descontando e aliuiando delo quel rregno ouiere de pechar e cunplir para la dicha guerra enlos annos abenideros; e sy la guerra çesare, que quede para lo que fuere mas nesçesario e prouechoso del rregno, que, sennores, puesto que para de presente non pueda ser aui-

do el dinero destas debdas, muy virtuoso e prouechoso será para adelante, por quela vuestra muy alta sennoria pueda aliuiar e sobre leuar toda via el rregno delas grandes cargas que ha de cunplir para sostener la dicha guerra e para las otras cosas nesçesarias.

Otrosy sennores, bien sabe la vuestra muy alta sennoria quel noble Rey don Enrrique de muy esclaresçida memoria, que Santo Parayso aya, ante que finase tenia fecha ordenança çerca del seruiçio que deuian fazer enla dicha guerra delos moros los perlados e clerezia, dela gente de armas e costa que leuasen al dicho seruiçio, por ser la conquista destos ynfieles tan santa e tan justa aque todos los tres estados del rregno deuen seruir e ayudar enella; por esta rrazon sennores, suplicamos e pedimos ala vuestra alteza que mandedes paresçer e publicar e guardar con efecto la dicha ordenança quel dicho sennor Rey don Enrrique fizo e establesçio eneste caso, por quelos dichos perlados e clerezia siruan e paguen enla costa dela dicha guerra por la rregla e ordenança quel dicho sennor Rey ordenó, e con esto, sennores, tenemos que será ayuda para que podades aliuiar al rregno de alguna parte dela carga destos quarenta e ocho cuentos.

Otrosy, sennores, vos suplicamos e.....[1] quela vuestra merçet entiende fazer alos dichos condes e rricos omes e caualleros.....[2] dichos cauallos e bestias que perdieron enla dicha guerra, delos dichos tres cuentos que para esto vos otorgamos, que plegue ala vuestra alta sennoria de tenprar las dichas emiendas por la manera que entendierdes que cunple a seruiçio del Rey nuestro sennor e vuestro, e aliuimiento del rregno, commo somos çiertos dela vuestra sancta entençion que avredes buena consideraçion.

Por lo qual sennores, por todas estas cosas que aqui auemos espremido e declarado e por non dilatar mas estos negoçios dela guerra, nosotros considerando el debdo e carga tan grande que tenedes en todo esto, asy çerca dela persona e seruiçio del Rey nuestro sennor commo del bien publico de todo el rregno, mas que persona del mundo que sea, e confiando dela sancta e buena entençion vuestra que tenedes en todos los fechos del rregno, todo lo rremetimos e dexamos en cargo delas vuestras sanctas e buenas conçiençias, para que veades e ordenedes todas las cosas que dichas son. Et otrosy lo que de nesçesidat non se puede fazer la dicha guerra delos moros, e delo demasiado que sobre leuedes e

[1] Aquí está roido el original. Acaso dijese: e pedimos en rrazon delas emiendas.

[2] Aquí está tambien roido el papel.

aliuiedes el rregno en todo quanto mas pudierdes, por que sy ser pudiere, dela carga presente destos quarenta e ocho cuentos sea aliviado e descargado el rregno quanto mas la vuestra sennoria pudiere e Dios vos administrare, por quel rregno lo pueda cunplyr lo mas syn dapno que ser pueda.[1]

---

## III.

### Cuaderno de las Córtes celebradas en Madrid en el año de 1419 [2].

Don Iohan por la graçia de Dios Rey de Castilla de Leon de Toledo de Gallizia de Seuilla de Cordoua de Murçia de Iahen del Algarbe de Algezira, e Sennor de Vizcaya e de Molina: al conçejo alcalles e merino e seze omes buenos rregidores caualleros e escuderos e omes buenos dela muy noble çibdat de Burgos, cabeça de Castilla e mi camara, e a todos los conçejos alcaldes e alguaziles e rregidores, caualleros e escuderos e omes buenos de todas las çibdades e villas e lugares delos mis rregnos e sennorios, e aqual quier o aquales quier de vos aquien esta mi carta fuere mostrada, o el traslado della signado de escriuano publico, sacado con actoridat de juez o de alcalle, salud e graçia. Sepades que enel ayuntamiento que yo agora fize enla villa de Madrid, despues que conpli la mi hedat de catorze annos e tomé e me fue entregado el rregimiento delos mis rregnos e sennorios, e estando comigo enel dicho ayuntamiento los Infantes don Iohan e don Enrrique e don Pedro, mis primos, e çiertos perlados arçobispos e obispos e condes e rricos omes e maestres delas Ordenes, caualleros e doctores del mi Conseio, me fueron presentadas çiertas petiçiones generales por los procuradores de las çibdades e villas delos dichos mis rregnos que ami vinieron al dicho ayuntamiento, alas quales yo, con acuerdo delos dichos Infantes mis primos e delos dichos perlados e condes e rricos omes e maestres, caualleros e dotores del mi Conseio que comigo estauan, di çiertas rrespues-

[1] Aquí termina la parte que existe de este cuaderno.

[2] El texto de este ordenamiento se ha tomado del cuaderno original que se guarda en el archivo municipal de Búrgos. Está escrito, de letra cancilleresca usada en el siglo XV, en tres hojas útiles de papel grueso, en fólio. Conserva señales de haber tenido sello.

tas, su tenor delas quales dichas petiçiones e delas rrespuestas que yo aellas di, es esto que se sigue :

1. Alo que me pedistes por merçed que mandase proueer en fecho do la mi audiençia, enla qual era mucho de hemendar, prinçipal mente dos cosas: la primera por quelo mas del tienpo non estauan ende si non vno o dos oydores, e algunas vezes ninguno, lo qual yo podia bien veer si era de consentir, auiendo tan grant numero de oydores, mas que nunca enlos tienpos pasados ouo, e salariados por la mi merçet; la segunda que avn enel tienpo que ende estauan, algunos mis oydores desenpachauan (*sic*) muy pocos pleitos, que sabria mi merçed que auia pleitos que estauan conclusos muy largo tienpo e non se daua enellos sentençia, por lo qual muchos pleytantes mis vasallos e naturales eran gastados e perdidos de sus faziendas, e otros muchos eran agrauiados e rreçebian grandes dannos contra derecho, e non osauan pedir rremedio de justiçia, rreçelando lo sobre dicho, e commo la prinçipal cosa que pertenesçia ami sennorio rreal sea administrar justiçia atodos mis subditos, quela mi alteza deuia proueer e rremediar con muy grant cura çerca dela dicha mi audiençia, que es llaue dela justiçia çeuil de todos mis rregnos; e como quier que açerca desto algunos delos rreyes onde yo vengo ouiesen fecho algunas prouissiones rrepartiendo los dichos oydores, que seruiesen vnos çierto tienpo del anno e otros en otro tienpo e por otras maneras, pero que niguna delas dichas prouisiones non era conplida, por quanto avn que por ella se da pena alos absentes e que non cunplen la ordenança, pero que se non daua gualardon alos presentes que seruian, e demas que avn que era puesta pena alos absentes, non se executaua nin pasauan por ella como non fuese interese singular de persona o personas algunas quelo procurasen, saluo dela mi merçed, por lo qual se tibiauan los que bien querian seruir; por ende que si ala mi alta sennoria ploguiese, mas justo rremedio e egual seria que yo mandase tomar dela quitaçion de cada vno de todos los mis oydores, o alo menos de aquellos que non son del mi Conseio onon continuan enel, çierta contia de mrs. enesta manera: delos oydores perlados, quinze mill mrs., e delos oydores que non son perlados, diez mill mrs., e la contia de mrs. que enesto montase fuesen apartados e deputados para quelos ganasen los oydores que seruian el tienpo del anno que por mi les fuese ordenado que seruiesen, por distribuçiones, ala manera que se fazia enlas eglesias cathedrales e colegiales, con la qual contia de mrs. yo podria mandar rrecodir al mi chançeller mayor o asu lugar teniente para que rrecodiese acada vno commo seruiese e ganase; ca sa-

bria la mi merçet que en otros tienpos, delo que rrindia la mi chançelleria, que venia todo al arca della, se pagauan oydores e alcalles e todos los otros ofiçiales, e que enlo sobre dicho bien podian tener manera e rregla commo non ouiesen engano alguno, antes avria pena e gualardon egual mente, ca non podria estar el gualardon sin la pena e seria executado lo vno por lo al, donde se siguiria quela mi audiençia, enque yo despendia muchas contias de mrs., seria bien aconpannada e bien seruida, e que de otra guisa non entendiades enello otro buen rremedio alguno, segund veyades delos rremedios pasados; e por ende que me suplicauades muy omill mente que me ploguiese mandar proueer çerca dela dicha audiençia por la dicha manera, e mandar al mi chançeller mayor o asu lugar teniente que touiese carga de executar lo sobre dicho, porque donde enello alguna falta ouiese, lo yo demandase ael, e que quanto era al alargar delos pleitos, si los ordenamientos que sobre ello fablan se guardasen, que asaz estaua bien proueydo e non fincaua, saluo quela mi merçed los mandase guardar estrecha mente e con grandes penas, e diese carga dela execuçion dello al dicho mi chançeller, lo qual todo me suplicauades que mandase fazer.

Aesto vos rrespondo que me plaze, e es mi merçed e mando que de aqui adelante enla dicha mi audiençia esten continuada mente quatro oydores e vn perlado, por que mejor e mas ayna se libren e determinen los pleitos dela dicha mi audiençia, para lo qual ordeno e mando que luego de presente, por perlado el Obispo de Cuenca, e los doctores Iohan Velazquez de Cuellar e Gonçalo Sanchez, arçediano de Calatraua, e Alfonso Garçia, dean de Santiago, e el bachiller Diego Ferrandez de Huepte vayan seruir e continuar enla dicha audiençia por seys meses conplidos primeros siguientes; e conplidos los dichos seys meses, que vayan continuar e continuen enla dicha audiençia otros seys meses, por perlado el Obispo de Çamora, e los doctores Alfonso Rodriguez de Salamanca e Iohan Sanchez de Çuaço e Iohan Ferrandez de Toro e Fortun Velazquez de Cuellar, alos quales dichos mis oydores e acada vno dellos mando que continuen enla dicha mi audiençia el dicho tienpo commo dicho es, e que pongan buena diligençia en librar e despachar los pleitos que enella ouiere, segund fallaren por fuero e por derecho, lo mas en breue que ser pueda, non dando lugar aluengas de maliçia; e mando al mi chançeller mayor o al su lugar teniente que tenga cargo de fazer poner por escripto qual quier o quales quier delos dichos mis oydores que non vinieren seruir e continuar enla dicha mi audiençia el tienpo suso dicho, e quelo enbien notificar alos mis contadores mayores,

alos quales mando que non libren alos oydores que asi non continuaren enla dicha mi audiençia el dicho tienpo como dicho es, las quitaçiones que demi tienen con los dichos ofiçios del anno siguiente, sin mi espeçial mandado; e conplidos los dichos doze meses que yo asi mando que siruan e continuen enla dicha mi audiençia los oydores suso enesta mi ordenança declarados, yo entiendo con la ayuda de Dios deputar quales de los mis oydores siruan e continuen enla dicha audiençia otros doze meses por la forma suso dicha, e delo fazer asi dende en adelante, por tal manera quela dicha mi audiençia esté proueyda de oydores e los pleitos ayan su debido fin lo mas en breue que ser pueda; e toda via mando quel dicho mi chançeller e su lugar teniente tengan carga de escreuir e notificar los que non siruieren commo dicho es.

2. Alo que me pedistes por merçed que por quanto enel ofiçio delos mis alcalles delas prouinçias ay esos mesmos defectos quelos sobre dichos dela dicha audiencia, e con semejantes rremedios quelos sobre dichos teniades que se rremediarian; por ende que me suplicauades que me ploguiese de mandar rremediar, ca muy grant seruiçio mio e bien dela justiçia delos mis rregnos e sennorios era ser bien e derecha mente seruido el dicho ofiçio, espeçial mente enlo criminal de que conosçia el dicho ofiçio.

Aesto vos rrespondo que me plaze, e es mi merçed e ordeno e mando que se guarde enla dicha mi carçel, segund e por la forma e manera que de suso se contiene que se guarde enla mi audiençia, agora e de aqui adelante, para lo qual ordeno e mando que luego de presente siruan e continuen oyendo e librando los pleitos dela dicha carçel el doctor Pero Garçia de Burgos e los bachilleres Alfonso Ferrandez de Leon e Diego Diaz e Iohan Rodriguez de Valladolid, por seys meses conplidos primeros siguientes, e que dende en adelante siruan e continuen otros seys meses el doctor Velasco Gomez e los bachilleres Iohan Sanchez de Peralta e Gonçalo Pantoja e el doctor Pero Gomez del Castillo; e conplidos los dichos doze meses, yo entiendo deputar dende en adelante quales delos dichos mis alcalles siruirán e continuarán enla dicha carçel otro tanto tienpo por esta mesma rregla; e mando quel mi chançeller mayor o su lugar teniente pongan por escripto los que non siruieren, e lo notifiquen alos dichos mis contadores mayores, alos quales mando quelo guarden e fagan segund suso se contiene quelo han de fazer e guardar en rrazon delo delos oydores.

3. Alo que me pedistes por merçet que me ploguiese de mandar e ordenar quela mi chançelleria non se mudase a menudo de lugar en

lugar, nin estidiese en lugares pequennos, ca se rrecreçia por ello grant danno alos pleytantes e menguamiento dela mi justiçia; e que ordenase vn lugar bueno e conuenible alliende los puertos e otro aquende, donde continuada mente estidiese en tienpos departidos segund la mi merçed ordenase, saluo quando ami ploguiese que estidiese donde la mi persona estidiere.

Aesto vos rrespondo que me plaze, e es mi merçed e mando quela dicha mi audiençia esté de aqui adelante continuada mente enla çibdad de Segouia, que entiendo que es lugar medio e conuenible asi para los de aquende commo para los de alliende los puertos; commo quier que agora de presente por la grant carestia que ay enla dicha çibdat los mandé que estidiesen en Valladolid.

4. Alo que me pedistes por merçed que por quanto algunas vezes los del mi Conseio e los oydores dela mi audiençia e los mis alcalles e notarios mandan dar algunas mis cartas para fazer algunas execuçiones, e encomiendan algunas dellas a personas priuadas que non han ofiçios de mi de alguaziladgo nin merindat, lo qual era en prejuizio delos mis alguaziles e merinos delas mis çibdades e villas; por ende que me suplicauades que mandase que cada e quando se ouiesen de dar las tales cartas executorias, que fuese encomendada la execuçion dellas alos mis alguaziles e merinos delas mis çibdades e villas e non aotra persona alguna, saluo si ouiese alguna sospecha çierta e aprouada contra el alguazil e merino dela çibdat e villa o lugar donde la tal execuçion se ouiese de fazer.

Aesto vos rrespondo quelo mandaré asi guardar segund que melo pedistes por merçed, saluo quando yo entendiere, por algunas cosas que aello me mueuan, que se deuan encomendar aotro las tales execuçiones.

5. Alo que me pedistes por merçed que en rrazon delos corregimientos e judgados que ouiese de dar de aqui adelante en algunas çibdades e villas delos mis rregnos, que me ploguiese delos non dar, saluo apetiçion dela tal çibdat o villa o lugar en concordia, o dela mayor parte, o segund el priuilleio o costunbre que enla dicha rrazon tiene, e quando por tal petiçion se ouiese de dar, que fuese dado apersona que siruiese el ofiçio por si mismo o por sus alcalles, toda via seyendo el presente, en tal çibdat o en sus terminos, e de otra guisa seyendo absente, que non podiese vsar del dicho corregimiento por otra persona, nin lo pudiese auer; ca bien podia veer la mi merçed que si el mi corregidor auia de poner otro corregidor, que mejor era e mas rrazonable quelo yo posiese e por mi estidiese, ca delo sobre dicho se seguian muchos

dannos, e entre los otros era que vna persona tenia dos e tres corregimientos e mas, lo qual era grant agrauio. Otrosi que me suplicauades que cada quela tal çibdat o villa o lugar touiese corregidor o juez, e todos en concordia ola mayor parte dixiesen que non lo auian mester, que les fuese luego tirado, e les fuesen tornados luego sus oficios, segund que de ante los tenian.

Aesto vos rrespondo que mi merçed es de guardar las leyes delos ordenamientos delos rreyes onde yo vengo, que en este caso fablan.

6. Otrosi alo que me pedistes por merçed que por quanto de derecho los que son juezes e corregidores enlas mis çibdades e villas, desque sallen delos dichos oficios, han de estar enel lugar çinquenta dias para conplir de derecho alos querellosos e pagar los dannos que han fecho en quanto touieron e vsaron delas dichos oficios, los quales se yuan e non estauan los dichos çinquenta dias, e en caso queles eran leydas mis cartas que fuesen tener los dichos çinquenta dias, armauan pleitos por tal manera que nunca los yuan tener nin conplir de derecho; por ende que mandase dar mis cartas atodos los procuradores quelas pidiesen de las dichas çibdades e villas e para qual quier dellas, para quelos que han tenido e vsado delos dichos oficios vayan estar los dichos çinquenta dias donde vsaron delos dichos oficios, e que mandase por las dichas cartas alas justiçias que touieren los oficios delas çibdades e villas donde estidieren o son vezinos los que vsaron delos tales oficios, queles costringan que vayan estar los dichos çinquenta dias donde touieron los dichos oficios, fasta çierto termino queles fuese puesto por las dichas cartas, e que tomen dellos buenos fiadores, para que vayan allá alos dichos plazos, e si no dieren los tales fiadores, quelos enbien presos a su costa alas dichas çibdades e villas donde vsaron delos dichos oficios, e que sean entregados alos que touieren los oficios delas dichas çibdades e villas, para que fagan dellos conplimiento de derecho; pero que esto se fiziese seyendo rrequeridos los tales juezes e corregidores dentro de vn anno despues que sus oficios espiraron e espirasen, e si dentro enel dicho tienpo non fuesen rrequeridos, que non fuesen tenidos nin costrenidos de yr fazer la dicha rresidençia.

Aesto vos rrespondo quelas leyes proueen çerca desto quanto cunple, e mando dar mis cartas derechas alos procuradores delas çibdades e villas e lugares delos mis rregnos e alas otras personas quelas demandaren, para que sean guardadas e executadas las dichas leyes.

7. Otrosi alo que me pedistes por merçet que non quiera proueer de aqui adelante delos oficios delas mis çibdades e villas, asi commo alcal-

dias e merindades e alguaziladgos e rregimientos e los otros oficios de por vida que dela mi merçed son de proueer, saluo a naturales delas tales çibdades e villas, que tengan ende moradas e que sean ende vezinos diez annos antes que sean proueydos delos tales oficios.

Aesto vos rrespondo que me plaze, e mando e ordeno e tengo por bien que non pueda auer el tal oficio, saluo aquel que fuere vezino e morador dela tal çibdat o villa o lugar.

8. Otrosi alo que me pedistes por merçed que me ploguiese de non acresçentar el numero delos alcalles e rregidores que por ordenanças antiguas por los rreyes mis anteçesores está ordenado en algunas çibdades e villas delos mis regnos, ca non era mi seruiçio nin prouecho delas dichas mis çibdades e villas quelos dichos alcalles e rregidores fuesen mas delos que estauan ordenados.

Aesto vos rrespondo que me plaze, e mando e ordeno que se guarde asi segund que melo pedistes por merçed, non enbargante qual quier o quales [quier] mis cartas e alualas que en contrario desto yo dé, avn que sean con clausulas derrogatorias e fagan mençion espeçial desta mi ordenança e delo enella contenido, ca yo mando e quiero quelas tales cartas e alualas sean obedeçidas e non conplidas.

9. Alo que me pedistes por merçed que me ploguiese de non fazer merçed apersona alguna delos mrs. delos propios e rrentas delas mis çibdades e villas, por que seria en muy grant perjuyçio dellas e en cargo de mi conçiençia.

Aesto vos rrespondo que me plaze delo fazer segund que me lo pedistes por merçed.

10. Alo que dezides que en algunas çibdades e villas e lugares delos mis rregnos rrecresçen muy grandes dannos e rroydos e vollicios e muertes, por rrazon delos rrufianes e algunas otras personas vaga mundos sin sennor e sin oficio que enellos estan, e que commo quier quelos alcalles e rregidores delas dichas çibdades e villas querrian proçeder contra ellos mandando los sallir delos dichos lugares, e por otra manera que se non conplian sus mandamientos, asi por que algunas personas poderosas delos dichos lugares los defendiauan e dauan fauor, commo por que dezian los dichos rrufianes e vaga mundos que de derecho non podian proçeder contra ellos; por ende que ami alteza ploguiese de mandar ordenar por todos los mis rregnos quelos tales rrufianes e vaga mundos non sean consentidos estar enlas çibdades e villas e lugares, so grandes penas çeuiles e criminales.

Aesto vos rrespondo quelas leyes delos mis rregnos proueen çerca

desto quanto cunple, las quales mando que sean guardadas e executadas, e que se den para ello las mis cartas que conplieren.

11. Alo que me pedistes por merçed que me ploguiese que entre las otras personas asi del mi Conseio commo contadores, que auian de ver por mi mandado los quaderrnos e cartas de rrecodimientos delas leyes e condiçiones con que yo he de mandar arrendar las alcaualas e monedas e terçias e otras rrentas delos mis rregnos, deste anno de mill e quatroçientos e diez e nueve annos, que fuesen conellos alas ver e ordenar algunos delos procuradores delas mis çibdades e villas que aqui estauades, e se fiziesen de su conseio, por quanto eran mudadas e ynouadas algunas condiçiones de poco tienpo acá sin mi mandado espeçial, las quales trayan danno a algunas çibdades e villas delos mis rregnos, e non se acresçentauan por ello mas las mis rrentas; e las condiçiones que asi fuesen fechas de conseio delos sobre dichos, que quedasen firmes e estables para sienpre e non pudiesen ser mudadas nin acresçentadas nin menguadas, saluo de conseio e con sentimiento delos procuradores delas mis çibdades e villas.

Aesto vos rrespondo que mando alos mis contadores mayores que non fagan condiçion nueua alguna sin mi espeçial mandado.

12. Alo que me pedistes por merçed que por quanto ami son deuidas muchas contias de mrs. delos annos pasados, los quales estan enlos rrecabdadores delos dichos annos e en otras presonas, e de cada dia se mal parauan las tales debdas, asi por muertes de algunos delos rrecabdadores commo por pérdidas de sus bienes, por muchas ocasiones queles acaesçian e por las costas que fazian luengos tienpos e por otras rrazones por quelas debdas viejas se suelen perder o mal parar; por ende que ploguiese ami sennoria de mandar poner rrecabdo en cobrar las dichas debdas, que se non perdiesen mas de cada dia.

Aesto vos rrespondo que me plaze, e mando dar luego mi carta para los mis contadores mayores delas mis cuentas, para que apuren e fenescan las cuentas delo que me es deuido, e fagan fazer execuçion dello.

13. Alo que me fezistes rrelaçion que por rrazon de auer ofiçios seglares las personas que son coronadas, rrecresçian muchos dannos, e por las dichas coronas la mi justicia non los podia castigar; por ende que me suplicauades que mandase e ordenase que de aqui adelante las personas que fuesen coronadas non pudiesen auer ofiçios algunos, asi commo alcalldias e merindades e alguaziladgos e rregimientos e escriuanias e otros quales quier ofiçios rreales, nin pudiesen vsar dellos por si nin por

otros, so grandes penas, saluo aquellos coronados que fasta aqui auian vsado delos dichos ofiçios, que vsasen dellos commo solian.

Aesto vos rrespondo que non entiendo proueer nin dar deaqui adelante apersona nin personas que sean clerigos de corona, ofiçios algunos, asi commo rregimientos e alcalldias e eseriuanias e merindades e alguaziladgos, nin otros quales quier ofiçios publicos enlas mis çibdades e villas e lugares delos mis rregnos, saluo si fuesen casados e non troxieren abito nin corona; pero si acaesçiere que en algunt tienpo e por alguna manera lo rreasuman, non es mi voluntad que dende en adelante ayan los dichos ofiçios nin otros algunos; e si contra esto yo fiziere alguna prouision en qual quier manera, declaro e mando que se entienda ser obrretiçia e non proçeder de mi voluntad, e que sea obedeçida e non conplida, nin vsen conlos tales nin con alguno dellos en alguna manera enlos tales ofiçios nin en alguno dellos, por carta nin cartas mias que en contrario desto sean.

14. Alo que me fezistes rrelaçion que de pocos tienpos acá era ordenado enel rregno de Valençia una inposiçion o tributo que llamauan *alla quema*, lo qual prinçipal mente era fecho contra los mis naturales e sus mercadorias, e que esto era grant perjuizio dela mi sennoria; por ende que me soplicauades que quesiese proueer çerca dello de rremedio, segund quel Rey don Enrrique, de esclaresçida memoria, mi padre que Dios perdone, proueyera en semejante caso, por tal manera que por su prouision tirara luego la dicha *quema*, e avn ouiera que fazer en suplicar asu merçed que non ouiese enojo dello.

Aesto vos rrespondo que yo entiendo mandar rrequerir sobre ello al Rey de Aragon mi primo, e do el non fiziere quitar el tal tributo, yo proueeré sobre ello segund que entienda que cunpla ami seruicio.

15. Alo que me fezistes rrelaçion quel dicho Rey mi padre, seyendo çertificado delos grandes dannos que venian alos mis subditos e naturales delos mis rregnos por entrar enellos mercadores estranjeros avender pannos e otras mercadorias, e los andar vendiendo suelta mente por los dichos mis rregnos, sacando dellos mucho oro e plata, e quel dicho Rey mi padre entendiendo que dello se siguia ami deseruiçio e alos mis subditos e naturales delos dichos mis rregnos muy grandes dannos, lo vno porque non podian asi vender los pannos que se fazian enlos dichos mis rregnos, lo otro por quelos mis subditos e naturales non se podian aprouechar de sus mercadorias nin delos pannos que trayan alos mis rregnos sobre mar; e que por euitar los dichos dannos, que orde-

nara que non entrasen enlos dichos mis rregnos gascones nin nauarros nin aragoneses nin otros estranjeros con pannos nin con otras mercadorias algunas, saluo quelos estranjeros quelas tales mercadorias e pannos quesiesen traher, quelos posiesen e vendiesen enlas casas delas aduanas quel dicho Rey mi padre ouo ordenado, e que alli fuesen vendidos e pagasen los derechos por el ordenados, e fiziesen rrecabdo de enplear la valia que valiesen las dichas mercadorias e pannos en otras mercadorias quales quisiesen enlos mis rregnos, non sacando dellos oro nin plata nin cauallos nin mulas, segund mas larga mente enla dicha ordenança se contenia; e pues quel dicho Rey mi padre, veyendo que era asi conplidero asu seruiçio e aprouecho e bien delos sus rregnos, e queriendo quelos sus subditos e naturales ouiesen los meneos e prouechos ante quelos estranjeros, que me suplicauades que me ploguiese de mandar ver e guardar la ordenança quel dicho Rey mi padre fizo enla dicha rrazon, lo qual seria cosa que conplia mucho ami seruiçio e abien publico e grant poblamiento delos mis rregnos.

Aesto vos rrespondo que yo lo veré e prouceré sobre ello, segund que entienda que cunpla a mi seruiçio.

16. Alo que me pedistes por merçed que por quanto las mis çibdades e villas quando acaesçia que yo yua a ellas, auian rreçebido e rreçebian muchos males e dannos por rrazon delas posadas, asi enlas casas de sus moradas e enlos muebles queles era todo destruydo, commo enlas honrras que rreçebian por ello asaz baldones e injurias e ofensas, e eso mesmo que no podian buena mente salir delos lugares a proueer sus heredades e faziendas, por non dexar sus casas e mugeres e fijos con azemileros e con omes de poca verguença, los quales non se escusaua que andudiesen enlas casas delos buenos dela mi corte, e donde esto de todo punto se pudiese, rremediar, e las posadas non se diesen por la manera que se dan, saluo commo se faze en todos los otros rregnos, que cada vno busca posada por su dinero, que creyades e non dubdauades que por ello seria la mi vida e salud mejor e mas luenga que de ninguno delos rreyes mis antecesores, e alos que continuauan la mi corte non seria mas costoso, por muchas verdaderas e legitimas rrazones que aello se podrian asignar; pero que donde esto non ploguiese ami merçed de mandar asi ordenar, que me ploguiese rremediar por que non fuese tanto el mal, e que en estos aposentamientos fuesen guardadas e rreleuadas de huespedes las casas de moradas delos caualleros e biudas e duennas onestas e delos alcalles e rregidores e otros oficiales del rregimiento e justiçia, e los çilleros de pan e de vino, e todos los mesones por que se

pudiesen aposentar enellos los que viniesen ala mi corte; e para que esto fuese bien guardado e los mis aposentadores pudiesen mejor saber las casas e posadas que asi deuian guardar, que me soplicauades que mandase e ordenase quelos mis aposentadores non aposentasen, sin andar conellos dos aposentadores queles diesen para ello la çibdat o villa o lugar donde la mi corte fuese, e que non diesen posadas donde les dixiesen que era de guardar por qual quier delas rrazones suso dichas.

Aesto vos rrespondo que me plaze, e es mi merçed e ordeno e mando que se paguen rrazonable mente las posadas quando yo o la Reyna ola mi chançelleria estidieremos enla çibdat o villa o lugar allende de vn mes, e çerca desto la manera e platica que se deua tener e guardar yo lo entiendo ordenar, segund cunpla ami seruiçio e abien delos mis rregnos e sennorios.

17. Alo que me suplicastes que me ploguiese de non dar nin fazer merçed de villa nin lugar nin castillo nin otro heredamiento alguno, delos que oy son e seran de aqui adelante dela mi corona, apersona alguna delos mis rregnos nin de fuera dellos, fasta quela mi hedat sea de veynte annos conplidos, porque entonçe e dende en adelante mucho mejor e mas madura mente yo podria conosçer los seruiçios que me seran fechos fasta el dicho tienpo, e rresponder aellos con gualardones e merçedes con dignas, que non enla mi tierrna hedat, enla qual natural mente non se podrian bien considerar todas las cosas que enlos tales fechos pasados se rrequieren; e que quando estas dichas merçedes se fazen sin çierta medida, mucho mas eran e son los descontentos quelos pagados, antes en fazer merçed avno eran descontentos muchos, e que non conplia ami seruiçio que por fazer merçed avno o ados o mas presonas, se ouiesen por agrauiados todos los grandes de mis rregnos.

Aesto vos rrespondo que me plaze delo asi fazer segund que me lo pedistes por merçed, saluo quando por alguna causa neçesaria legitima expediente, entienda que ami seruiçio cunpla de se fazer de otra manera, e entonçe quelo entiendo fazer publica mente con acuerdo delos del mi Conseio, e non en otra manera.

18. Alo que me pedistes por merçed que por quanto enlos tienpos de algunos delos rreyes mis antegesores, asi ellos seyendo de pequenna hedat commo seyendo de hedat conplida, estidieran enel su Conseio algunas buenas personas de algunas mis çibdades, los quales era merçed delos dichos rreyes que en su Conseio estidiesen, por ser mas avisado por ellos enlos fechos delas sus çibdades e villas, commo de aquellos que asi por la platica commo por la espeçial carga que delas dichas çibdades

e villas tenian, rrazonable mente sabrian mas, de sus dannos e delos rremedios que para ello se rrequerian, que otros algunos, e quelos mis rregnos e todos los otros rregnos de christianos son departidos en tres estados es asaber, estado eclesiastico, e militar, e estado de çibdades e villas; e commo quier que estos tres estados fuesen vna cosa en mi seruiçio, pero que por la diuersidat delas profesiones e maneras de beuir e non menos por la diuersidat delas juridiçiones, exerçendo los mis ofiçiales la mi rreal juridiçion, e los perlados la su çensura eclesiastica e la temporal delos lugares dela eglesia, e los caualleros de sus lugares, non era in vmano que algunt tanto fuesen infestos los vnos alos otros, e a vn la esperençia non lo encobria, lo qual todo egualaua e deuia egualar, mediante justiçia, el mi sennorio rreal que es sobre todos estados enlos mis rregnos, donde se podia bien conosçer que era conueniente cosa e de buena egualdat que pues delos estados eclesiasticos e militar el mi alto Conseio continuada e comun mente estaua bien copioso e abastado segund que era rrazon, que deuia auer ende algunos del dicho estado delas çibdades, por que yo de vnas partes sinon otras non fuese enformado; e por ende que me soplicauades que estidiesen enel mi Conseio algunas personas de algunas delas mis çibdades e por parte dellas, espeçial mente enel dicho tienpo dela mi tierrna hedat.

Aesto vos rrespondo que yo lo veré e proueeré sobre ello segund que entienda que cunple ami seruiçio.

19. Alo que me pedistes por merçed que por quanto los rreyes mis anteçesores sienpre acostunbraron que quando algunas cosas generales o arduas nueua mente querian ordenar o mandar por sus rregnos, que fazian sobre ello Cortes, con ayuntamiento delos dichos tres estados de sus rregnos e de su çonseio ordenauan e mandauan fazer las tales cosas, e non en otra guisa, lo qual despues que yo rregné non se auia fecho asi, e era contra la dicha costunbre e contra derecho e buena rrazon, por quelos mis rregnos que con mucho temor e amor e grant lealtad me son muy obidientes e prontos amis mandamientos, non era conueniente cosa quelos yo tractase saluo por buenas maneras, faziendo los saber primero las cosas que me plazen e ami seruiçio cunpla e auiendo mi acuerdo e conseio conellos, lo qual muy omill mente me soplicauades que quesiese asi mandar fazer de aqui adelante, por donde toda via rrecresçia mas el amor delos mis rregnos ala mi sennoria, por que mucho mejor e mas loado e mas firme es el sennorio con amor, que con temor.

Aesto vos rrespondo que enlos fechos grandes e arduos asi lo he fecho fasta aqui e lo entiendo fazer de aqui adelante.

20. Alo que me pedistes por merçed que si la mi merçed fuese de otorgar las dichas petiçiones que por parte delos dichos mis rregnos me eran fechas, que me ploguiese de mandar quelas cartas e sobre cartas, que contra lo contenido enellas e otorgado por mi fueren dadas, sean obedeçidas e non conplidas.

Aesto vos rrespondo que me plaze, e asi lo mando e tengo por bien segund que me lo pedistes por merçed.

21. Alo que me pedistes por merçed que por quanto el dicho Rey mi padre ouo fecho vna ordenança por la qual defendio que non fuesen rreçebidas ningunas personas, estranjeros que non fuesen mis naturales, en los beneficios eclesiasticos delos mis rregnos, la qual afirmara de mandar guardar para adelante e mandara a todos los grandes de sus rregnos que enla su corte estauan que jurasen dela guardar, la qual fuera jurada solepmne mente por el Rey de Aragon mi tio, que Dios perdone, ala sazon que era Infante, e por otros muchos grandes de mis rregnos; por ende que me ploguiese dela mandar guardar segund que por ella se contiene, ca non era seruiçio mio nin honrra delos mis rregnos que en todas las partidas, fuera dellos, sean desechados los mis naturales delos dichos beneficios, e enlos mis rregnos sean acogidos otros que non fazen morada en ellos nin seruiçio alguno ala mi merçed.

Aesto vos rrespondo que yo enbié suplicar al Papa sobre la dicha rrazon, el qual me rrespondio quele plazia delo guardar asi, e yo asi lo entiendo mandar guardar de aqui adelante, para lo qual he mandado dar mis cartas.

Por que vos mando atodos e acada vno de vos que veades lo por mi suso rrespondido alas dichas petiçiones e acada vna dellas e mandado e ordenado, e lo guardedes e cunplades e fagades guardar e conplir en todo e por todo, segunt suso es contenido; e los vnos nin los otros non fagades ende al por alguna manera, sopena dela mi merçed e de diez mill mrs. acada vno de vos para la mi camara.

Dada en la villa de Madrid doze dias de Março, anno del nasçimiento del nuestro Sennor Ihesuchristo de mill e quatroçientos e diez e nueue annos.—Yo el Rey.

Yo Aluar Garçia de Santamaria la fiz escriuir, por mandado de nuestro sennor el Rey.

# IV.

Ordenamiento para que no se echasen pechos ni tributos sin el consentimiento de las Córtes, otorgado á peticion de los procuradores de las celebradas en Valladolid el año 1420 [1].

Don Iohan por la graçia de Dios Rey de Castilla de Leon de Toledo de Gallizia de Seuilla de Cordoua de Murçia de Iahen del Algarbe de Algezira, e Sennor de Vizcaiya e de Molina. Atodos los conçejos corregidores alcalldes e juezes merinos alguaziles e rregidores e otros ofiçiales e ommes buenos quales quier de todas las çibdades e villas e logares delos mis rregnos e sennorios e acada uno de vos, salut e graçia. Sepades que çiertos procuradores de algunas desas çibdades e villas, que vinieron ami al ayuntamiento que yo mandé fazer este anno dela data desta mi carta, me dieron vna petiçion en nonbre de todos vos otros, e el tenor dela qual es este que se sigue:

Muy alto e muy poderoso principe e esclareçido Rey e Sennor.— Vuestros muy omillde subditos vasallos e seruidores los procuradores delas çibdades e villas de vuestros rregnos, que ante la vuestra rreal presençia somos venidos e llamados por mandado e llamamiento dela vuestra rreal sennoria, con la mayor e mas omillde e deuida rreuerençia que podemos, dezimos en nonbre delas dichas vuestras çibdades e

[1] La copia que insertamos se ha tomado del códice de la Bib. Nacional Ff 77, fólio 23. Consta de 385 hojas, de las cuales faltan las 12 primeras, segun resulta de su antigua foliatura. Este precioso manuscrito forma un volúmen grueso en fólio menor, encuadernado en pasta verde con el rótulo: *Ordenanzas, leyes y otros documentos del reinado de D. Juan II.* Hállase escrito en vitela, de letra redonda y clara, al parecer de mediados del siglo xv. Hasta el fólio 361 vuelto aquella parece de una mano, desde el siguiente es más metida y los renglones son más estrechos. Empieza con la parte final del testamento del rey D. Enrique III, y termina con el tratado de paces entre D. Juan II y Mahomad rey de Granada, hecho en Escalona á 20 de Marzo de 1443. Perteneció este manuscrito á Don Francisco Javier de Quesada, secretario del Real Protomedicato, quien lo franqueó al P. Burriel. Este ilustrado escritor se refiere muchas veces en su *Coleccion* al mencionado códice, que unas veces cita con el nombre de *Registro de leyes y pragmáticas de D. Juan II* y otras con el de *Registro de Quesada.*

Se han tenido presentes, ademas, la copia de este mismo documento, que publicó D. Francisco Martinez Marina, en la parte II del tomo III de su *Teoria de Córtes*, pag. 28, y las que se hallan insertas en el códice K 3 de la Biblioteca de D. Luis de Salazar y Castro, fólio 12, y en otro del archivo de Simancas, que contiene ordenamientos de Córtes y pragmáticas de los reinados de Don Juan II y Enrique IV, fól. 28. Estos dos códices se escribieron en el último tercio del siglo xv.

villas, que bien sabe vuestra alteza commo por su mandado, enla vuestra rreal presençia nos fue dicho e declarado, el lunes que pasó que fue aveynte dias de mayo, por el Arçobispo de Toledo la rrazon del dicho llamamiento, la qual en efecto era de commo la vuestra sennoria tenia ordenado e mandado fazer una grant armada e flota por la mar, para en ayuda del Rey de Françia vuestro muy caro hermano e aliado, para en defendimiento e guarda e hemienda de algunos dannos e males quelos vuestros naturales e vezinos dela vuestra costa dela mar auian rreçebido e rreçibian e se rreçelauan de rreçebir de cada dia delos ingleses, dela qual ayuda e defendimiento e dela armada que para ello era menester, la vuestra sennoria ouiera fablado conlos procuradores de las çibdades e villas de vuestros rregnos el anno que pasó de mill e quatroçientos e diez e nueue annos; e que por quanto el dicho anno pasado non se podiera fazer segunt que conplia a vuestro seruiçio, quela vuestra sennoria la auia mandado fazer eneste anno, para la qual, demas delos diez e ocho cuentos de mrs. rrepartidos en siete monedas e en çierto pedido, quelos procuradores del anno pasado otorgaran ala vuestra sennoria, enlas Cortes que se començaran en Medina del Campo, que fuera menester de mandar coger por los vuestros rregnos eneste dicho anno ocho monedas; las quales dichas ocho monedas la vuestra sennoria mandara coger este dicho anno, sin ser primera mente otorgadas por las çibdades e villas delos vuestros rregnos e por sus procuradores en su nonbre, segunt que sienpre fue de costunbre, confiando dela lealtad dellos quelo aueran por bien quando por la vuestra sennoria les fuese dado aentender la rrazon porque asi se fazia, es asaber, que era menester quela dicha armada fuera muy açelerada, tanto que si primera mente fueran llamados los procuradores e que se esperara de proueer enel dicho negoçio fasta que fuesen venidos e por ellos fuesen otorgadas las dichas monedas, que ouiera muy grant peligro enla tardança, por quanto la armada non se pudiera fazer en este anno, lo qual fuera mucho vuestro deseruiçio, por non se fazer con tienpo la dicha ayuda a quela vuestra sennoria era mucho obligada por çiertas rrazones. Et por ende la vuestra sennoria nos mandara llamar por nos fazer saber commo la rrazon sobre dicha le mouiera a mandar coger las dichas ocho monedas syn el dicho otorgamiento, e non con intençion de quebrantar nin menguar la buena costunbre e posesion fundada en rrazon e en justiçia, quelas çibdades e villas de vuestros rregnos tenian, de non ser mandado coger monedas e pedido nin otro tributo nueuo alguno enlos vuestros rregnos, sin quela vuestra sennoria lo faga e

ordene de consejo e con otorgamiento delas çibdades e villas delos vuestros rregnos e de sus procuradores en su nonbre, segunt que todo esto mas largo e mas fundada mente el dicho Arçobispo de Toledo por vuestro mandado lo dixo e declaró. Çerca delo qual muy poderoso sennor, por nuestra parte e en nonbre delas çibdades e villas de vuestros rregnos, fue rrespondido ala vuestra muy alta sennoria çiertas rrazones: e en efecto la intençion fue, lo primero que antes e despues de todas cosas la intençion delas çibdades e villas delos vuestros rregnos e la nuestra ensu nonbre fue sienpre e es e será, de guardar e conplir atodo nuestro leal poder todas las cosas que derecha mente acataren al seruiçio dela vuestra muy alta sennoria e proçedieren verdadera mente dela su voluntad, lo qual asy rrepetimos e dezimos agora. Lo segundo, que fablando so la dicha protestaçion e conla mayor e mas omill rreuerençia que podemos, las çibdades e villas delos vuestros rregnos sentyan e sienten muy grant agrauio al presente e muy grant escandalo e temor en sus coraçones, delo que adelante se podria seguir, por les ser quebrantada la costunbre e franqueza tan amenguada e tan comun por todos los sennores del mundo asy de catolicos commo de otra condiçion, la qual toda su actoridat e estado seria amenguado e abaxado, non queda otro preuillejo nin libertad de quelos subditos puedan gozar nin aprouechen, quebrantando el sobre dicho; e fablando so la dicha protestaçion e rreuerençia, la nesçesidat que avuestra sennoria mouio aproçeder por la dicha manera, non escusa el dicho agrauio nin el temor delo de por venir, por las rrazones que mas larga mente de nuestra parte fueron puestas ante la vuestra muy alta sennoria, que son escusadas de rrepetir, e por otras algunas que avn se podrian dezir, las quales e otras muchas, que mucho de muestran el nuestro sentimiento, fueron mandadas acada vno de nos los dichos procuradores por cada vna delas çibdades e villas cuyos procuradores somos, que dixiesemos e declarasemos ante la vuestra rreal sennoria, lo mas abierta mente que nos pudiesemos, por que mejor podiesen rresçebir rremedio e prouision dela vuestra alteza, e nos asy lo rrecomendamos que dixiese e declarase por nos e en nuestro nonbre vno delos procuradores dela muy noble çibdad de Burgos, el qual por nuestra parte e delas çibdades e villas de vuestros rregnos, en conclusion suplicó ala vuestra muy alta sennoria quele pluguiese proueer de rremedio por tal manera, que enlo presente ouiese el rremedio que pudiese rresçebir, e para adelante vuestra sennoria ordenase por tal manera, quelo semejante non se pudiese fazer por nesçesidad nin por otra rrazon al-

guna. Et para declarar por que forma este rremedio nos otros entendemos pedir, ala vuestra sennoria fue suplicado por nuestra parte que nos diese espaçio e tienpo, en que pudiesemos auer nuestro consejo e acordar por que manera la vuestra sennoria mejor podria rremediar en lo sobre dicho, commo cunpliese avuestro seruiçio e apro e bien de sus rregnos; delo qual ala vuestra sennoria plogo. Et muy alto sennor, çerca delo sobre dicho tractamos e platicamos entre nos otros todas las cosas que por las vuestras çibdades e villas, cuyos procuradores somos, nos fueran mandadas e encomendadas en rrazon del sobre dicho rremedio, segunt lo qual, si pluguiere ala vuestra muy alta sennoria, deue rremediar enlo sobre dicho, quanto al agrauio delo presente, por las maneras que se siguen. La primera que se non lieuen cartas nin quadernos para el arrendamiento e pesquisa delas dichas ocho monedas, fasta que primera mente sean vistas por nos otros e por los diputados por nos en nonbre delas çibdades e villas delos vuestros rregnos, las cuentas delos mrs. que montaren enlas siete monedas del dicho anno pasado, e lo que montó el pedido que montó e se rrepartio este presente anno por mandado dela vuestra merçet, e lo quelas dichas ocho monedas deste anno pueden valer, al rrespecto delo que fueron arrendadas las dichas ocho monedas del anno pasado, por que de todo se faga suma pues fue e es para vn negoçio; e que esto mesmo, vuestra sennoria nos mande mostrar de quanta quantia de gente ha de ser la dicha armada e quantas quantias de mrs. son menester para ella, e las otras cosas que çerca delo sobre dicho se rrequieren, lo qual todo cunple avuestro seruiçio que asy se faga, por que publico e conosçido sea alas dichas vuestras çibdades e villas las contias de mrs. que vuestra sennoria se quisiere seruir de sus rregnos para este negoçio, e en que e commo se despienden; por que donde caso fuese quela dicha armada non venga a execuçion, quelas dichas contias de mrs. esten en deposito en çierto logar, e non sean tomados dellas mrs. algunos syn consentimiento e otorgamiento delas vuestras çibdades e villas, por que se pueda mejor guardar el juramento que ala vuestra muy alta sennoria plogo de fazer çerca de este negoçio e eso mesmo los del vuestro muy alto Consejo. La segunda quela vuestra sennoria mande quelas condiçionos con que se arriendan las dichas monedas sean vistas por nos e aliuiadas, por que los vuestros pueblos entiendan quela vuestra sennoria les faze merçet en algunas cosas mas que delas delos annos pasados en hemienda del dicho agrauio. Et que en tanto que todo lo sobre dicho se vee, çesen los vuestros contadores de fazer almoneda nin pregonar las rrentas delas

dichas monedas, ca muy alto sennor, la nesçesidat e peligro dela vuestra ordenança que movio ala vuestra sennoria para mandar coger lo çierto delas dichas ocho monedas, non ha logar enel arrendamiento, ca los tienpos delas pagas delos mrs. por que se arrendaron son asaz largos, e sin ser otorgadas las monedas, non se deue fazer pesquisa sobre ellas nin deuen ser apremiados los vuestros pueblos por rrazon dela pesquisa dellas. La terçera, que quando por nos otros fuesen otorgadas las dichas monedas e vistas e aliniadas las dichas condiçiones, e nos fueren mostradas las dichas cuentas enla manera que dicha es, e se arrendaren e se ouieren adar vuestras cartas de quaderrnos e de rrecudimientos dellas, que se contengan enlas dichas cartas e rrecudimientos la rrazon e rrazones, por quela vuestra sennoria mandó coger lo çierto delas dichas monedas sin primera mente ser otorgadas porlas çibdades e villas de vuestros rregnos, e que se non podian coger nin rrecabdar nin mandar dar cartas para en rrazon dela pesquisa dellas fasta que primera mente fuesen otorgadas por los sobre dichos, faziendo çerca delo sobre dicho tales rrazones por donde publico e conosçido fuese por todos vuestros rregnos quelas çibdades e villas de vuestros rregnos se enbiaron querellar e sentir con tal intençion, commo por parte dela vuestra sennoria nos fue dicho enla manera que dicha es, antes quele plaze e es su merçet delo hemendar e rremediar por todos los rremedios que rrazonable mente a ellos se rrequieren. Et esto muy alto sennor, será en satisfaçion delo presente e en algunt rremedio delo por venir.

Otrosy muy alto sennor, el rremedio que se rrequiere para adelante, segunt que por las çibdades e villas cuyos procuradores somos, nos fue encomendado, e a nuestras sanas intençiones se rrequiere e entiende que cunple a vuestro seruiçio e a bien e pro comun de vuestros rregnos, es quela vuestra sennoria nos mande dar su carta firmada de su nonbre e sellada con su sello, que aderesçe atodas las çibdades e villas delos vuestros rregnos, por la qual se contenga todo el caso, que por mandado dela vuestra sennoria e enla vuestra rreal presençia, el dicho Arçobispo nos dixo e lo que çerca dello concluyó, segunt que en esta nuestra petiçion se contiene. çertificando les por la vuestra rreal fe e palabra que por caso alguno que acaesca, menor o tamanno o mayor o de otra natura quel sobre dicho, que non mandará coger los tales pechos sin primera mente ser otorgados por los procuradores delas çibdades e villas de vuestros rregnos e llamados a ello conjunta mente, opor la mayor parte dellos; e que si de otra guisa acaesçiese de se fazer

por rrazon alguna, que desde agora la vuestra sennoria avria por bien que por tal manera non se pagase nin ouiese efecto. Et muy alto sennor e muy poderoso prinçipe, muy omill mente e con la mayor rreuerençia que podemos e deuemos, suplicamos ala vuestra muy alta sennoria que quiera aver por bien todo lo sobre dicho e nos lo otorgar e mandar poner por obra, por que con mucho mejor e mayor fiuzia conoscan e tengan las vuestras çibdades e villas que ala vuestra muy alta sennoria plaze delos guardar e sostener en sus franquezas e libertades e onrras e estados, segunt quelos rreyes vuestros anteçesores sienpre lo guardaron, e la vuestra sennoria lo tiene otorgado e jurado enlas Cortes quel anno pasado touo en Madrid, al tienpo que tomó el rregimiento de sus rregnos. Et otrosy muy alto sennor, nos entendemos suplicar ala vuestra alteza çerca de algunas cosas generales que cunplen mucho avuestro seruiçio e apro e bien comun de vuestros rregnos, sobre lo qual nos conuiene auer nuestro acuerdo e deliberaçion por conformar en vno las entençiones de todas las çibdades e villas que a nos acá enbiaron, para lo qual auemos menester espaçio alguno. Por ende muy alto sennor, suplicamos que en tanto le plega de nos mandar dezir las otras cosas, que por las vuestras cartas de llamamiento se contiene quela vuestra sennoria auia de ver con nos otros demas del sobre dicho negoçio dela armada, por que sobre todo ayamos nuestro consejo con tienpo, para rresponder commo cunpla aseruiçio vuestro e al pro e bien de vuestros rregnos. Otrosi muy poderoso prineipe, porlas dichas çibdades e villas cuyos procuradores somos, nos fue mandado que mostrasemos el dicho agrauio ante la vuestra muy alta sennoria, por quela su merçet enello dé rremedio, e por que si asi non fuese mostrado, les podria parar algunt perjuyzio enlos tienpos aduenideros en semejante caso, e por que esto quedase en perpetua memoria commo las dichas çibdades e villas se mostraron ser agrauiadas enlo sobre dicho, e la vuestra sennoria prouea en ello, quela nuestra querella e suplicaçion e el rremedio dela vuestra muy alta sennoria pasase por ante alguno o algunos delos vuestros escriuanos de camara. Por lo qual muy esclaresçido Rey e Sennor, pedimos en nonbre delas dichas çibdades e villas a Sancho Romero e a Martin Gonçalez vuestros escriuanos de camara e a otro qual quier vuestro escriuano o escriuanos que aqui sean presentes, quelo sobre dicho que por esta nuestra petiçion querellamos e suplicamos ante la vuestra muy alta sennoria, conlo que a ella pluguiere de rresponder çerca dello o sin ello, nos lo den signado desu signo o signos, para en guarda dela dicha costunbre e libertad que tienen las dichas

çibdades e villas delos rreyes vuestros anteçesores e dela vuestra muy alta sennoria.

Ala qual dicha petiçion yo les rrespondi enesta guisa:

1. Alo que me pidieron por merçet que se non librasen cartas nin quaderrnos para el arrendamiento nin pesquisa delas dichas ocho monedas, fasta que primera mente fuesen vistas porlos dichos procuradores e por los diputados por ellos las cuentas delo que montaron las siete monedas el dicho anno pasado, e lo que montó enel pedido que se rrepartió este dicho anno en que estamos, e lo que pueden valer las dichas ocho monedas, e quanta gente ha de yr enla dicha armada, e los mrs. e cosas que para ello son menester: que mandaua e mando alos mis contadores mayores queles nonbrasen lo sobre dicho e los informasen en todo ello. E alo que me pidieron por merçet que mandase quelas condiçiones con que se arrendasen las dichas ocho monedas fuesen vistas por ellos, por quelos pueblos non fuesen agrauiados, e que en tanto, quelos dichos mis contadores mayores çesasen de fazer almoneda dellos; luego mandé alos mis contadores mayores quelo fiziesen asi. E alo que me pidieron por merçed que mandase que enlas cartas e rrecudimientos delas dichas ocho monedas se conteniesen las rrazones porque yo auia mandado coger lo çierto dellas, ante de ser otorgadas; que mandaua alos dichos mis contadores quelo fiziesen asi, e mando les que lo asi fagan e cunplan.

2. E otrosy alo que me pidieron por merçed que mandase dar mi carta para vos otros, en que fuese espeçificado todo el caso, que por mi mandado e en mi presençia el dicho Arçobispo de Toledo les auia dicho, e lo que çerca dello concluyeron, e çertificando les que por caso algunos que acaesçiese, non mandaria coger los tales pechos, sin primero ser otorgados; que de aqui adelante quando algunos menesteres me viniesen, ami plazie de uos lo fazer saber primera mente antes que mandase echar nin derramar tales pechos, e de guardar çerca dello todo aquello quelos rreyes mis anteçesores acostunbraron de guardar en los tienpos pasados.

Delas quales rrespuestas los dichos procuradores me pidieron por merçed queles mandase dar mi carta firmada de mi nonbre e sellada con mi sello dela poridat, e yo mandé les dar esta.

Dada en Valladolid treze dias de Iunio, anno del nasçimiento del nuestro Sennor Jesuchristo de mill e quatroçientos e veynte annos.—Yo el Rey.—Yo Sancho Romero la fize escreuir por mandado de nuestro sennor el Rey.

# V.

Cuaderno de las Córtes de Valladolid de 1420. [1]

Don Iuan por la graçia de Dios rey de Castilla de Leon de Toledo de Gallizia de Seuilla de Cordoua de Murçia de Iahen del Algarbe de Algezira, e Sennor de Vizcaya e de Molina: al conçejo et alcalldes e merino, e alos seze omes buenos, rregidores caualleros e escuderos e omes buenos dela muy noble çibdat de Burgos cabeça de Castilla e mi camara, e atodos los conçejos e alcalldes e alguaziles e merinos e rregidores caualleros e escuderos e omes buenos de todas las çibdades e villas e lugares delos mis rregnos e sennorios, et aqual quier o aquales quier de vos aquien esta mi carta fuere mostrada o el traslado della signado de escriuano publico, salut e graçia. Sepades que por los procuradores delas dichas çibdades e villas delos mis rregnos me fueron dadas çiertas petiçiones, yo estando enla mi villa de Valladolid, ala quales yo rrespondi proueyendo [2] en çierta forma, su thenor delas quales dichas petiçiones e dela rrespuesta que yo a ellas di es este quese sigue.

1. Alo que me pedistes por merçet deziendo que yo bien sabia en commo el anno que pasó de mill e quatroçientos e diez e nueue annos, los procuradores delas dichas çibdades e villas delos dichos mis rregnos que el dicho anno estudieron por mi mandado e llamamiento enlas Cortes que yo tuue enla villa de Madrit, quando tomé el rregimiento delos mis rregnos, me fezieron çiertas petiçiones generales, especial mente vna petiçion en rrazon que non sean proueydos delos oficios perpetuos delas mis çibdades e villas, saluo los naturales dellas, e que sean vezinos e moradores [3] enellas diez annos antes; alo qual yo rrespondiera que me plazia. Et dezides que esto non es guardado [4] asi en alguna o algunas çibdades e villas [5] delos mis rregnos; antes dezides que es que-

[1] El texto de este cuaderno se ha tomado del original que existe en el archivo de la ciudad de Sevilla, en dos hojas de papel, fól., letra cancilleresca.—Se ha confrontado con el cuaderno original otorgado á la ciudad de Búrgos, poniendo sus principales variantes.

[2] Búrg: proueydo.

[3] Búrg: o que sean vezinos o moradores.

[4] Búrg: non se guardó.

[5] Búrg: çibdades o villas.

brantado. Et eso mesmo que por otra petiçion se contiene queme pedistes por merçet quese non acresçente[1] el numero delos alcalldes e rregidores, que estaua limitado por los rreyes mis anteçesores en algunas çibdades e villas delos mis rregnos; alo qual vos yo rrespondiera que me plazia. Et eso mesmo que por otra petiçion me pedierades por merçet que non feziese merçet, a persona alguna, delos propios e rrentas delas dichas çibdades e villas nin de alguna de ellas; alo qual yo rrespondiera que me plazia. Lo qual todo dezides que non es asi guardado, antes dezides que es quebrantado, e me pedistes por merçet que sobre todo proueyese commo cunpla ami seruiçio e abien e pro comun delos mis rregnos.

Alo qual todo e a cada cosa dello vos rrespondo que es mi merçet, e mando e ordeno por esta mi carta, la qual quiero e mando que aya fuerça de ley asi commo si fuese fecha en Cortes, que se guarden las leyes por mi fechas e ordenadas, en rrazon delo suso dicho e de cada cosa dello, enlas dichas Cortes e ayuntamiento que yo fize en Madrit; non enbargantes quales quier cartas que yo de aqui adelante diere contra lo contenido enlas dichas leyes o contra parte dello, avn que sean dadas de mi çierta çiençia[2] e propio motu[3] e poderio rreal absoluto e de mi propia e deliberada voluntad, e avn que sobre ello yo dé e faga segunda e terçera jusion[4] e mas e allende, e avn quelas tales cartas o alguna dellas fagan mençion espeçial desta ley e ordenança e delas clausulas derrogatorias dellas, e avn que enlas tales[5] cartas se contenga otras quales quier clausulas derrogatorias, e sean dadas conlas mayores firmezas e non obstançias e penas que sean o ser puedan; ca yo por esta ley declaro e mando quelas tales cartas que de aqui adelante dieren contra lo que dicho es ocontra parte dello, sean abidas por obrreticias e subrreticias, e non proçeder de mi voluntad, avn que por ellas parezca e se diga lo contrario, e avn que enellas se contenga que me non rrequieran mas sobre ello o otras quales quier firmezas o clausulas. Et mando quelas tales cartas sean obedesçidas e non conplidas, e que por las non conplir, avn que por mi sea mandado vna e dos e tres vezes e mas, non cayan en pena alguna aquellos aquien se derigieren, mas que toda via sin enbargo dellas nin de alguna dellas, se guarden e cvnplan las

1 Búrg: acresçienten.
2 Búrg: sçiençia.
3 Búrg: motuo.
4 Búrg: segunda e terçero (*sic*) junzion.
5 Búrg: enlas dichas.

dichas leyes por mi fechas e ordenadas en rrazon delo suso dicho e de cada cosa dello. Et si algunos enplazamientos fueren fechos aquales quier conçejos e ofiçiales e personas, por virtud delas tales mis cartas o de alguna dellas, mando e ordeno que non sean tenudos delos proseguir por sy nin por otro, e por ende non cayan en pena nin en rebellion[1] nin sean tenudos acostas nin a otra cosa alguna nin cayan en otro caso mayor nin menor; e yo por esta mi carta los absueluo e dó por libres e quitos de todo ello e de cada cosa dello.

2. Otrosi e lo que me pedistes por merçet en rrazon dela otra petiçion que me ouistes dado enlas dichas Cortes e ayuntamiento de Madrit, que fabla en rrazon delas posadas quese dan alos que andan enla mi corte, que fuese proueydo por tal manera, quelas mis çibdades e villas e los vezinos e moradores dellas non rresçibiesen los males e dapnos e agrauios que por ellas rresçiben[2]; alo qual vos yo rrespondiera que me plazia, e ordenara e mandara que se pagasen las posadas dende en adelante, segunt que se fazian en otros rregnos, e que yo daria orden e platica para ello. Lo qual dezides que non fue nin es asi guardado, antes quebrantado e que non sabiades otra orden e platica que enello fuesse dada, e que commo quier que esto asi fuera otorgado por mi so tal vigor e firmeza que si algunas cartas yo diese en contrario dello, que fuessen obedeçidas e non conplidas, que esto non enbargante por quanto yo mandé dar cartas e sobre cartas en contrario delo asi otorgado, muy premiosas e con muy grandes penas, las mis çibdades e villas aquien se adereçauan las dichas cartas, por non incurrir enla mi yra las ouieron de conplir, enlo qual yo non era seruido por ser[3] en contrario delo [que] por mi en comienço de mi rregimiento e en tan solepnes Cortes fuera otorgado atodos los mis rregnos, e las mis çibdades e villas rresçebian[4] enello grand agrauio, por los ser quebrantado lo que con justiçia e rrazon les deuia ser guardado e asignado e otorgado. Por ende que ami merçet ploguiese de mandar guardar alas dichas mis çibdades e villas todo lo sobre dicho queles yo otorgué e de queles fize merçet, absoluiendo les desde agora de quales quier penas e enplazamientos que por las cartas que yo en contrario diere les fueren puestas, en tal manera que

[1] Búrg: rebillia.'

[2] Búrg: que por ellos rresçebian.

[3] Búrg: omite: por non incurrir enla mi yra las ouieron de conplir, enlo qual yo non era seruido por ser.

[4] Búrg: que rresçebian.

non incurran enlas dichas penas nin sean tenudos de paresçer alos dichos enplazamientos.

Aesto vos rrespondo que mi merçet es de mandar pagar e quese paguen las dichas posadas, segund que vos lo rrespondi enlas dichas Cortes e ayuntamiento que yo fize enla dicha villa de Madrit, e que luego entiendo dar [1] la orden e manera de commo paguen las dichas posadas.

3. Otrosi alo que pedistes por merçet en rrazon dela *quema* e inposiçion que dezides que es puesta en Aragon en perjuizio delos mis naturales, que fuese proueydo sobre ello por la manera que el Rey don Enrrique mi padre e mi sennor, que Dios dé Santo Parayso, proueyera o en otra manera; alo qual vos yo rrespondiera que rrequeriria a el Rey de Aragon sobre ello quela quitase, e sinon lo fiziese, que proueeria. Et que me pediades por merçet quelo mandase asi poner por obra.

Aesto vos rrespondo que me plaze de mandar luego escreuir sobre ello, segund que otra vez vos oue rrespondido.

4. Otrosi alo que me pedistes por merçet en rrazon delos males e dapnos e grant fallesçimiento que enlos mis rregnos se rrecresçia, por rrazon de muchas personas que biuen en abito de legos e se escusan dela mi jurisdiçion por tener titulo de corona; e quelos mas destos son omes malfechores e dellos rrufianes e apeleadores [2] que en esfuerço dela corona fazen muchos malefiçios e perjuizios, e la mi justiçia non puede enello rremediar, por que quando [3] proçede contra, ellos luego son inpedidos por cartas descomunion [4] e de entredicho. Et queme pediades por merçet que sobre ello proueyese segun conplia ami seruiçio e a bien de la mi justiçia.

Aesto vos rrespondo que yo entiendo suplicar al Papa que el prouea [5] sobre ello,

5. Otrosi alo que me fezistes rrelaçion que algunas personas, vezinos e moradores delas mis villas e castillos fronteros, se quexan mucho por sy et en nonbre delos otros vezinos e moradores delas otras villas e castillos fronteros, deziendo que non son pagados del pan e mrs. que de mi tienen en cada anno, segund e enla manera quelo yo tengo ordenado

1 Búrg: entiendo de dar.
2 Búrg: peleadores e.
3 Búrg: por quanto quando.
4 Búrg: por cartas de dexcomonion.
5 Búrg. omite: que el prouea.

e mando pagar; esto dezides que es por quanto los mis pagadores o algunos dellos despienden los mrs. e pan que de mi han de aver para las pagas[1] delas dichas villas e castillos en otras cosas, e avn dezides que los dan en fianças e libran en otras partes e fazen dellos commo de cosa suya, delo qual ami poderio rrecresçen desseruiçio[2], ca era cabsa de grand despoblamiento delas dichas villas e castillos fronteros e de otros muchos dapnos. Et me pedistes por merçet que mandase saber la verdat de todo lo sobre dicho, e proueyese sobre ello segund cunplia ami seruiçio.

Alo qual vos rrespondo que yo entiendo mandar saber la verdat de todo ello, et prouer commo cunple a mi seruiçio. Et otrosi mando e defiendo alos mis contadores mayores e alos mis thesoreros e rrecabdadores que non tomen nin rresçiban en fiança los mrs. e pan quelas dichas villas e castillos de mi tienen e han de aver por las dichas pagas, nin las libren aotro alguno, saluo aquellos que por mi son deputados, que las han de rresçebir para que rrecudan con ellas alos vezinos e moradores delas dichas villas e castillos.

6. Otrosi alo que me pedistes por merçet que commo quier que sienpre los rreyes mis anteçesores e la mi corona e la my magnifica casa de Castilla touieron manera de se auer larga mente en fazer muchas e largas merçedes e graçias alos del su linaje e sangre rreal e alos condes e rricos omes e caualleros de nobles linajes delos sus rregnos e alas otras personas que por seruiçios sennalados lo meresçian, e eso mesmo grandes espensas e costas honrrosas e magnificas, segund que pertenesçia al su estado e sennorio rreal, lo qual yo asi acostunbré e acostunbro e deuia e deuo fazer toda via; pero que commo la verdat dela largueza tiene su medida e condiçiones çiertas, tan bien enlos rreyes e los prinçipes commo enlos otros despues dellos, delas quales exçediendo[3] amas o menguando amenos, dexaua de ser virtud; lo qual sienpre guardaron los rreyes mis anteçesores o los mas dellos, o si algunos dellos en algun tienpo nonlo guardaron, despues por el proçeso del tienpo fallauan que non cunplia asu seruiçio delo asi fazer, e que entre las otras condiçiones en rrazon delo sobredicho se deuia guardar vna, es asaber, quenon deuian vsar los rreyes e prinçipes e otra qual quier persona, de tanta largueza vnos, que tornasen en grant dapno de otros, nin se deuia alargar tanto en vnas cosas, porque fallesçiesen en otras mas neçesarias.

[1] Búrg: por las pagas.
[2] Búrg: a mi poderia rrecresçer desseruiçio.
[3] Búrg: eçediendo.

Et commo las merçedes e dadiuas fechas despues que yo rregné, asi al tienpo de mis tutores commo despues, sean en muy grant numero, de qual[1] se dezia qué pasaua en dos o en tres tanto quel numero delas merçedes e dadiuas del tienpo del Rey mi padre, que Dios dé Santo Paraiso, que podria acaesçer e avn acaescio de fecho, que esto tornase e tornaua en grand dapno de mis pueblos; ca si enlo sobre dicho se guardase la manera que el Rey my padre guardara, e avn que pasara en algunas cosas e en algun tienpo rraçonable e tenplada mente asi commo en tienpo delos mis tutores, çierto era que yo ouiera agora escusado de mandar coger los pechos que agora se cogian por los mis rregnos, ca delas mis rrentas sobrara lo que fuera menester e mucho mas, segund que sobraua en tienpo del dicho sennor Rey mi padre, e quelos mis pueblos fueran relevados para otros mayores menesteres, asi commo para la conquista delos moros e para otras cosas que conplian a ensalçamiento dela mi corona rreal. Por ende que me suplicauades que fiziese e touiese algun tenpramiento[2] enlo sobredicho, en tal manera quese cunpliese aquello que ordenaria e rrazonable mente se deuia conplir en cada anno, faziendo muchas merçedes e graçias rrazonable mente alos sobre dichos, segund que se solian e deuian fazer e lo meresçian por los linajes e estados e segund sus seruiçios, segund e entre los otros espeçial mente aquellos que son continuada mente en mi seruiçio, segun que el dicho Rey my padre lo fazia e fizo al tienpo que fue de hedat conplida[3].

Alo qual vos rrespondo que dezides commo buenos e leales seruidores, e yo vos lo tengo en seruiçio, e lo entiendo asi fazer segund que me lo pedistes por merçet.

Por que vos mando a todos e acada vno de vos quelo guardedes e conplades e fagades guardar e conplir en todo e por todo, segund que enesta mi carta se contiene e lo yo rrespondi alas dichas petiçiones e a cada vna dellas; e que non vayades nin pasedes nin consintades yr nin pasar contra ello nin contra parte dello por lo quebrantar nin menguar, agora nin en algund tienpo nin por alguna manera, non enbargantes quales quier mis cartas que yo contra ello de aqui adelante dé en qual quier manera, commo dicho es. Et los vnos nin los otros non fagades ende al por alguna manera, sopena dela mi merçet e de diez mill mrs. acada vno de vos para la mi camara.

1 Búrg: el qual.
2 Búrg: tenplamiento.
3 Búrg: de hedat conplida para lo conosçer.

Dada en Oterdesillas çinco dias de jullio, anno del nasçimiento de nuestro Sennor Jesuchristo de mill e quatroçientos e veynte annos.—Yo el Rey.—Yo Sancho Romero la fize escreuir por mandado de nuestro sennor el Rey.

---

## VI.

Cuaderno de las Córtes celebradas en Ocaña en el año de 1422 [1].

Don Iohan por la graçia de Dios Rey de Castilla de Leon de Toledo de Gallizia de Seuilla de Cordoua de Murçia de Iahen del Algarbe de Algezira, e Sennor de Vizcaya e de Molina. Al çonçeio alcalldes merinos e seze omes buenos rregidores caualleros escuderos e omes buenos dela muy noble çibdat de Burgos cabeça de Castilla e mi camara, e atodos los çonçejos corregidores alcalldes alguaziles merinos rregidores caualleros escuderos e omes buenos e otras justiçias e ofiçiales quales quier de todas las çibdades e villas e logares delos mis rregnos e sennorios; e aqual quier o quales quier de uos aquien esta mi carta fuere mostrada, o el traslado della signado de escriuano publico sacado con actoridad de juez o de alcallde, salut e graçia. Sepades que enel ayuntamiento que yo agora fize enla villa de Ocanna, estando ende comigo el Infante don Iohan mi primo, e çiertos perlados e condes e rricos omes, maestres delas Ordenes, caualleros e doctores del mi Consejo: me fueron presentadas çiertas petiçiones generales por los procuradores delas çibdades e villas delos dichos mis rregnos que ami vinieron al dicho ayuntamiento, las quales yo, con acuerdo del dicho Infante mi primo e delos dichos perlados e condes e rricos omes e maestres e caualleros e doctores del mi Consejo, di çiertas rrespuestas, su tenor delas quales dichas petiçiones e delas rrespuestas que yo aellas di, es este que se sigue.

1. Alo que me pedistes por merçed que quisiese ver enla ordenança de mi casa çiertas cosas, por vos declaradas enlas dichas vuestras petiçiones, que cumplian ami seruiçio e apro e bien comun delos mis rregnos e sennorios.

[1] La copia de este ordenamiento se ha tomado del códice del siglo XV, que se guarda en la Biblioteca Nacional con la signatura Ff 77; fól. 28 v.° al 38 v.° Véase la descripcion que de este manuscrito se halla en la pág. 23.

Aesto vos rrespondo que vos lo tengo en seruiçio, e vos otros bien vedes que fasta aqui, segunt las cosas pasadas, non he podido enello proueer; pero yo entiendo ver enello, e proueer entodo commo cunpla ami seruiçio e aprouecho e bien de mis rregnos.

2. Alo que me pedistes por merçed diziendo quela justiçia çeuil e ereminal de cada vna delas çibdades e villas delos mis rregnos es dada acada vna dellas antigua mente por los rreyes mis anteçesores e confirmada de mi en diuersas maneras, segunt que cada vna delas dichas çibdades e villas lo tienen por leyes de fuero e costunbres e preuillejos, segunt los quales se ministra e rrige cada vna de ellas; et que açerca desto enlos mis rregnos ay ley de ordenamiento rreal, que alas tales çibdades e villas non sea enbiado nin puesto nin dado por mi corregidor algunno, saluo seyendo pedido por la mayor parte delos vezinos de qual quier çibdad o villa; et que muchas veces ha acaesçido e acaesçe que sin la tal petiçion, yo por alguna informaçion o en otra manera, enbio corregidor a alguna de ellas, delo qual rresçibia tres agrauios: lo vno en ser quebrantada la ley del dicho ordenamiento, lo otro en ser quebrantados los vsos e costunbres dela tal çibdad o villa, los quales yo tenia prometidos de guardar, lo terçero que era notorio que delos tales corregimientos las menos vezes era que ningunt buen sosiego se siguiese alli donde van, ante se siguian disensiones e discordias e grandes costas. Et por ende que me suplicauades que mandase guardar la ley del ordenamiento sobre dicho que fabla enesta rrazon; en pero por quanto ami perteneçia de cada dia ver e proueer enla justiçia de mis rregnos e algunas vezes podria ser que seria informado que en alguna o en algunas çibdades e villas non se ministra la justiçia commo conuiene, e conesto tal con derecho me podria mouer aenbiar corregidor, por auer verdadera informaçion dela tal çibdad o villa para sobre ello proueer; por ende que quando asi lo ouiese de enbiar por la tal informaçion, quele mandase pagar su costa delos mrs. delas mis rrentas, e non delos del conçejo dela tal çibdad o villa, pues que non yua asu pedimiento; pero que despues de fecha la inquisiçion, que yo mande cobrar la tal costa delos culpantes, por que ellos ouiesen pena, e los non culpantes non padesçiesen.

Aesto vos rrespondo que es mi merçet quese guarde la ley dela ordenança del Consejo, que fizo el Rey don Enrrique mi sennor e mi padre, que Dios perdone, que fabla enesta rrazon, la qual prouee enlos dichos casos.

3. Alo que me pedistes por merçet diziendo que si por aventura se-

gunt la inquisiçion que fuese fecha por el tal inquisidor, se rrequiriese auer corregidor enla tal çibdat o villa, que non fuese corregidor aquel que ende fuera inquisidor; por quanto de fecho acaesçia que quando los tales inquisidores yo enbiaua, que ellos por alcançar el corregimiento buscauan e catauan maneras non liçitas para lo alcançar, lo que no farian despues que supiesen que no auian de auer el corregimiento.

Aesto vos rrespondo que asi lo he acostunbrado de fazer; e que me plaze, e tengo por bien que se guarde e faga asi de aqui adelante.

4. Alo que me pedistes por merçed diziendo que donde el tal corregidor fuese nesçesario de enbiar, para la justiçia dela tal çibdad o villa, que ami merçed pluguiese que fuese ydonia e perteneçiente sin sospecha e llano; e que siruiese el ofiçio por si mesmo, o por sus ofiçiales seyendo el presente. Et que este tal corregidor non fuese ome poderoso, por quanto de fecho acaesçia que quando la tal persona poderosa era corregidor de alguna çibdad o villa, e auia estado el tienpo que era nesçesario para rreparamiento de aquel fecho sobre que era enbiado, e los vezinos dela tal çibdad o villa eran egualados e querian beuir bien, non osauan pedir queles fuese tirado el tal corregidor poderoso, e en caso quelo pidian, non les era tirado, por quanto el tal corregidor por ser persona poderosa, tenia tales maneras por que non le fuese tirado e le durase luengo tienpo, delo qual venia muy grandes dannos e costas alas tales çibdades e villas.

Aesto vos rrespondo que me plaze, e mando e tengo por bien que se guarde todo asi segunt que melo pedistes por merçed, asi enlos corregimientos que son dados, comno enlos que se ouieren adar de aqui adelante.

5. Alo que me pedistes por merçet diziendo quelos rreyes onde yo vengo, que Dios dé Santo Parayso, con mucha deligençia guardaron que del Andaluzia, en espeçial de Seuilla e de su arçobispado, por la mar non se sacase pan, por quanto es tierra poblada de muchas e diuersas gentes que biuen por ofiçios e rrentas e mercadurias, e ay pocos labradores, e destos pocos se han de mantener muchas delas mis villas e castillos fronteros e dar vitualla de farina e de vizcocho alos nauios que vienen e van alos mis puertos con mercadurias para forniçion dela mi flota o guerra conlos moros, era menester que sobrase pan e non menguase, por el grand danno e peligro que sienpre dela saca temieron, mucho la guardaron e espeçial el esclareçido de buena memoria el Rey don Enrrique mi padre, que Dios dé Santo Parayso, que en diuersos tienpos por algunos sus priuados e otros le fue demandada saca, e que

solo çient cafizes non dio. Et que yo que auia dado de tres annos acá mill cafizes poco mas o menos, de que si la merçed de Dios non acorriera conel agua de abril este anno pasado, toda el Andaluzia estaua en peligro quese despoblara e perdiera, en espeçial Seuilla e su arçobispado; que viese con quantos trabajos e costas e longura de tienpos e vertimiento de sangre fue ganada, e estar en vn punto dese perder, que seria mi seruiçio que se guarde, que non aya saca alguna nin se dé carta para lo sacar. Por ende que me suplicauades que mandase de aqui adelante que se non sacase pan alguno, e que se diese sobre ello las cartas que menester fuesen para las çibdades e villas del Andaluzia, quelo non consientan sacar, e en espeçial para Seuilla e Xerez dela frontera.

Aesto vos rrespondo que me plaze, e mando e tengo por bien que se guarde e faga asi de aqui adelante, segunt que melo pedistes por merçed.

6. Alo que me pedistes por merçed diziendo que delas cosas prinçipales que ami pertenesçia mandar fazer, es tener enlas mis villas e logares dela costa dela mar delos mis rregnos muchedunbre de nauios e galeas e otras fustas; lo qual era mucho mi seruiçio por muchas cosas, e espeçial mente cada que yo mandase fazer armada e enbiar flota donde cunpliese ami seruiçio, que estando los nauios fechos, la flota se podria armar al tienpo del menester, lo qual non fallando los nauios prestos, se non faria asi, segunt que de fecho se auia mostrado. Et eso mesmo en todos los rregnos comarcanos estrannos la mi corona rreal seria mas temida e ensalçada, e muchos rrobos e dannos e rrepresarias que por la mar se auian fecho e fazian de cada dia alos mis subditos e naturales, se non farian; lo qual bien visto por mi, fallaria que para mi seruiçio e pro e guarda de mis rregnos seria nesçesario delo mandar fazer asi. Por ende que me suplicauades que mandase proueer enestas cosas: la primera que mandase fazer algunos nauios que estudiesen enlos dichos puertos dela mar; la segunda que mandase fazer algunas galeas e mandase rreparar las que estan fechas e otrosi las taraçanas en que estudiesen; la terçera que por quanto enla mar de cada dia se fazian muchos rrobos en nonbre de rrepresarias o en otra manera, que ordenase e mandase andar por la costa dela mar e donde fuese menester dos galeas e dos balegneres [1], conlos omes de armas que para ello fuesen menester, los quales andouiesen continuada mente guar-

[1] Algunas copias ponen: vallineres.—Otras: vallineros.

dando e faziendo lo queles yo mandase e mi seruiçio fuese; lo qual faziendose con buena diligençia e enla forma e manera que se rrequiriese de fazer, çierta cossa era que seria mucho mi seruiçio, e los mis subditos andarian mas seguros, e enlos mis rregnos avria mas meneos delos que ay, e las mis rrentas valdrian mucho mas. Et en caso que dende se rrecreçiesen costas, las tales costas, que traen prouecho e onrra, non se deuian escusar.

Aesto vos rrespondo que dezides bien, e que yo lo entiendo mandar fazer asi segunt que melo pedistes por merçed.

7. Alo que me pedistes por merçet diziendo que yo bien sabia en commo de cada anno mandaua despender mucho pan e mrs. para mantenimiento delos vezinos e moradores delas mis villas e castillos fronteros contra tierra de moros, lo qual yo mandaua librar alos pagadores delas dichas mis villas e castillos; e que sabria de çierto que tal manera tenian ellos o sus fazedores enel pagar, queles vezinos e moradores delas dichas mis villas e castillos non cobrauan dello la meytad, e lo que peor era, que el pan que auia de ser puesto enlos dichos castillos fronteros para su basteçimiento e mantenimiento, que alas nesçesidades non entraua y, delo qual se me podria rrecresçer muy grant danno, por non quedar el dicho pan enlas dichas mis villas e castillos fronteros. Et que esto se recresçia por non se guardar la ordenança de los rreyes mis anteçesores e mia, conuiene asaber, que el pagador o su lugar teniente vayan al castillo frontero tres vezes enel anno, e en faz del alcayde e delos jurados e escriuano e ofiçiales del conçejo dela tal villa o castillo, faga las pagas dando acada vno lo que ouiere de auer de su pan e mrs., faziendo acada vno muestra de su cauallo e armas e vallesta e lança. Et la manera que enesto tenian era esta: que quando la tal villa o castillo les enbiaua rrequerir que vayan afazer la paga commo dicho es, rrespondian que non tenian libros por los mis contadores nin cobrados mrs. nin pan para les dar, quier fuese ello asi o non, e queles ponian otras escusas e luengas, en manera que por non auer esperança de paga, se auian cohechar e baratar con ellos o con omes aquien ellos dauan lugar, e rresçibian cargo de pan, e non otras cosas, en dos tanto preçio e mas delo que rrazonable valia; e los dichos pagadores o sus fazedores pagauan sienpre bien alos escriuanos e alas otras personas que algo valian enlas dichas villas e castillos fronteros, por lo qual les dauan el libro dela paga todo çerrado, con que dauan cuenta alos mis contadores mayores delas mis cuentas. Et que el rremedio que vos paresçia, era que yo mandase fazer pesquisa sobre la dicha

rrazon, e sabida la verdad, rremediase mandando dar pena alos quelo tal fiziesen, por que fuese escarmiento aellos e aotros enxenplo, e que enlo adelante ami pluguiese, pues que yo he el pan delas terçias, e mando conprar de cada anno çierto numero de pan, lo qual rreçibian los dichos pagadores, e ellos e sus fazedores por fazer sus ganançias e prouechos, detenian de non leuar el dicho pan alas dichas villas e castillos al tienpo que auian e deuian; queles yo mandase so çierta pena poner el pan en grano enlas dichas villas e castillos, en sus tienpos segunt las ordenanças delos rreyes mis anteçesores e mias, e que mandase dar mis cartas para los mis alcaydes delas mis villas e castillos fronteros, que mandasen e defendiesen de mi parte atodos los vezinos delas mis villas e castillos que asi auian de auer paga de mrs. e pan, que se non baratasen nin cohechasen con persona alguna, saluo que esperasen auer la paga; e silo non fiziesen e les fuese prouado, que por el mismo fecho perdiesen el pan e mrs. que de mi auian, e que qual quier que con ellos baratase, que perdiese lo que asi diese, e si fuese tomado enla villa o castillo frontero, que el alcayde quelo pudiese mandar prender, e que non fuese suelto fasta lo yo saber.

Aesto vos rrespondo que yo entiendo enbiar allá vna buena persona que faga pesquisa e sepa verdad sobre ello, por que fecha la trayga ante mi, e yo mande e prouea sobre ello lo que cunpla ami seruiçio. Otrosi que me plaze e tengo por bien que se faga e guarde asi de aqui adelante, segunt que melo pedistes por merçet, para lo qual mando dar mis cartas segunt quelas pedistes por la dicha vuestra petiçion.

8. Alo que me pedistes por merçed en commo yo tenia çiertas personas diputadas para ver las lauores delas dichas villas e castillos e rrequerir commo se fazen las pagas, e que vos era fecho saber que de cada anno yuan por mi mandado a ver lo sobre dicho, e que allende delas rraçiones e quitaçiones que conlos dichos ofiçios auian, que ami fazian grandes espensas enlo ver, e que visto e apreçiado por maestros albannires lo que era nesçesario de se labrar, venian ami e me fazian rrelaçion dello, e que yo ocupado en otros negoçios non rremediaua enla dicha rrazon; e que si yo acatase e considerase con quanto trabajo e derramamiento de sangre e espensas grandes los rreyes onde yo vengo, que Santo Parayso ayan, ganaron las dichas villas e castillos fronteros de poder delos enemigos de fe, e avn yo despues que rregno, fallaria ser grant seruiçio mio las dichas villas e castillos fronteros ser bien rreparados e pagados, e non lo seyendo, el grant peligro en que estauan. Por ende que me suplicauades que mandase sennalar de cada

anno vna çierta quantia de mrs. delas mis rrentas, para que se destribuyesen enla lauor delos dichos castillos fronteros de tierra de moros e se labrasen de cada anno. Et que me pluguiese de mandar quelos mrs. que asi fuesen menester para la tal lauor, que el rrecabdador en quien fuesen librados fuese tenudo delos dar en dinero contado, so çiertas penas, e que el obrero que yo pusiese que fuese buena persona.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed, e mando que se faga asi, para lo qual mando alos mis contadores mayores que aparten de cada anno delas mis rrentas vn cuento de mrs. para las dichas lauores, e que tomen juramento alos rrecabdadores, quelo paguen en dinero contado, fasta que sean acabadas; e yo proueeré de buena persona, que sea obrero e lo distribuya enla lauor delos dichos castillos.

9. Alo que me pedistes por merçet diziendo que vos era fecho saber que el Rey de Granada diera ami çierta contia de doblas, por la tregua quele yo otorgué delos annos pasados e por este anno, las quales doblas dezides que yo diputé para la lauor delos dichos castillos fronteros; e que yo viera por la rrelaçion que traxiera Gutier Diaz mi escriuano, en commo en algunas villas e castillos fronteros eran caydas algunas torres e pedaços delos muros, e algunos dellos eran començados alabrar por mi mandado enlos annos pasados; et que por non librar mrs. algunos de presente para las lauores, eran en grant peligro. Por ende que me suplicauades quelas doblas que ami traxieran de el dicho rregno de Granada por rrazon dela dicha tregua, que me pluguiese delas mandar luego dar e distribuyr enlas lauores e rreparos delas dichas villas e castillos fronteros contra tierra de moros, pues que tanto seruiçio de Dios e mio era ser bien rreparados, e se gastasen enlos lugares mas nesçesarios que por la rrelaçion delos dichos visitadores paresçeria; ca de otra guisa, escusar se deuia fazer costa enlos tales oficios de visitadores, e non rreparandose al presente lo que era nesçesario, rreeresçeria el danno en tanto grado, que por se auer de rreparar forçado lo que agora se rrepararia, me costaria enel tras doble preçio.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed, e mando que se faga asi segunt que melo pedistes por merçed, asi enlas doblas que se traxieron quando Iohan Furtado de Mendoça mi mayordomo mayor estouo çerca de mi, commo enlas que se troxieron agora, commo enlas que se truxieren de aqui adelante.

10. Alo que me pedistes por merçet diziendo que en commo muchas vezes los moros del rregno de Granada en tienpo delas treguas que yo les otorgué, acaesçia que entrauan enlos mis rregnos afurtar e afazer

mal e danno en mi tierra, asi de dia commo de noche conla luna; e muchos mis subditos e naturales asi adalides commo almogauares e otras personas se ponian agrant trabajo e peligro de sus personas, e a sus espensas, guardando las trauiesas e logares por do solian entrar los moros mal fechores; e que acaesçia que muchas vezes tomauan los cristianos alos moros dentro delos mojones delos mis rregnos, e los mis alcalldes que son entre los cristianos, e otros alcaydes e personas poderosas tomauan los tales moros, diziendo que perteneçian a mi e aellos. Por ende pues quelos tales adalides e almogauares se ponian apeligro e trabajo, por rreçelo delo qual los moros se escusauan mucho de entrar por non ser sentidos e tomados, que me pluguiese quelas personas que asi con su trabajo e peligro e espensas tomasen algunos moros mal fechores dentro delos mis rregnos, que fuesen suyos, non enbargantes que yo ouiese dado cartas en contrario, pues que ami seruiçio cunplia e aguarda de mi tierra.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed, e mando que se guarde e faga asi de aqui adelante segunt que melo pedistes por merçet.

11. Alo que me pedistes por merçed diziendo que bien sabia quelos rreyes mis anteçesores, entendiendo que cunplia asu seruiçio, e por dar gualardon alos sus vasallos que dela su merçed auian tierra, por quelos tales con mejor voluntad se despusiesen atodo trabajo por los seruir, acostunbraron que quando el tal vasallo fallesçiese, de dar la tierra que tenia al fijo legitimo que dexase. Por ende que me pediades por merçed que quisiese guardar e aprouar la tal costunbre, e que quando el vasallo quela tal tierra de mi touiese fallesçiese, quela ouiese el fijo mayor legitimo que dexase, e que yo que siguiese la ordenança que en este caso touieron los rreyes mis anteçesores, e que si por auentura, del que asi fallesçiese non quedase fijo legitimo e le quedase hermano de padre, seyendo legitimo, que yo proueyese della a este, e non a otro alguno.

Aesto vos rrespondo que yo fare lo que entendiere que cunple ami seruiçio.

12. Alo que me pedistes por merçed diziendo que enel fuero toledano e enel fuero de las leyes ay algunas leyes que dizen que falleçiendo el padre e madre, dexan fijos e fijas, e las fijas quedan en poder de sus hermanos para las tener e auer de casar, que si ellas por si se casan, que pierdan la herençia queles podria perteneçer de sus padre e madre, e que acuerda conesto el fuero castellano, e avn la ley dela Partida pone pena al que afurto se esposa con las tales; e porque delos tales casa-

mientos nasçen contiendas e enemistades [e] quedar sin pena es adar osadia alos malos. Por ende que me pluguiese mandar quelas dichas leyes fuesen guardadas quando acaso viniese, non enbargante que por longura de tienpo non ouiesen seido guardadas, pues que por otras leyes non auian seido rreuocadas.

Aesto vos rrespondo que es mi merçet, e mando que se guarden las leyes que sobre esto fablan, segunt que enellas se contiene.

13. Alo que me pedistes por merçet diziendo que yo podia e deuia saber el grant danno e despoblamiento que enla mi çibdad de Plasençia auia seido por rrazon delos debates que enella fueron sobre el obispado, e por causa dela gente de armas que allá yo enbié, sobre lo qual, si yo non les rremediase e proueyese de alguna merçet, serian en caso de grant perdiçion. Por ende que me pediades por merçet que me pluguiese, veyendo los grandes dannos que auian pasado, deles querer fazer alguna merçet, por tal manera que ellos pudiesen rreparar enlos dannos que rresçibieran; ca en otra manera seria causa, non se rreparando, de mucho danno, e seria mi deseruiçio.

Aesto vos rrespondo que mi merçet es que considerados los dichos dannos, de fazer e fago graçia e quita ala dicha çibdad que non paguen monedas por quatro annos continuos conplidos primeros siguientes, para lo qual mando dar mis cartas las que para ello cunplan.

14. Alo que me pedistes por merçet diziendo que de vso e de costunbre antiguo era que algunas delas çibdades e villas, e logares delos mis rregnos auian jurediçion en sus comarcas e veyan alli venir las apelaçiones de algunos logares delos sennorios; e que agora nueua mente algunos sennores e personas poderosas defendian quelos de sus logares non fuesen conlas dichas apellaçiones alas dichas çibdades e villas donde sienpre acostunbrauan yr, lo qual era en mi perjuyzio e dela mi jurediçion rreal. Et eso mesmo que quando yo demandaua monedas, que deuian traer lo çierto delos padrones dellas alli a aquellos logares que son cabeça de jurediçion; por lo qual los dichos sennores perturbauan esta jurediçion, e fazian quelos delos sus lugares non fuesen alli donde solian. Por ende que me pediades por merçet que proueyese sobre ello, mandando dar mis cartas las que menester fuesen para que fuese guardada la jurediçion acada vna delas dichas çibdades e villas, segunt que se guardó ante quelos logares fuesen dados.

Aesto vos rrespondo que mi merçet es, e mando que se guarde e faga asi e cunpla segunt que melo pedistes por merçet.

15. Alo que me pedistes por merçet diziendo que el Rey don Enrri-

que mi padre de esclarèçida memoria, que Dios dé Santo Parayso, mandara en su testamento desagrauiar aquales quier çibdades e villas e logares delos mis rregnos que auian seydo agrauiadas enel tienpo que rregnó. Por ende que me suplicauades que me pluguiese de descargar mi conçiençia çerca de esto, e descargar el anima de el dicho sennor Rey mi padre, mandando satisfazer alas tales çibdades e villas e logares que asi fueron agrauiados.

Aesto vos rrespondo que declaredes las tales çibdades e villas e logares, elos agrauios que dezides que rresçibieron; e yo proueeré sobre ello segunt que de derecho deuiere.

16. Alo que me pedistes por merçet diziendo que en algunas çibdades e villas de mis rregnos algunas personas poderosas e otras fazen ayuntamiento e se leuantauan contra los alcalldes e rregidores e oficiales, faziendose capitanes dela comunidat, e deziendo quelos dichos alcalldes e rregidores e oficiales non podian nin deuian fazer algunas cosas delas que perteneçiesen al rregimiento nin constituyr procuradores quando ami los enbian, syn que primera mente se acordase conel comun, lo qual es causa de leuantamiento e bollicios enla tal çibdad o villa; e quelos rreyes mis antecesores e yo que estableçimos e ordenamos que el rregimiento delas çibdades e villas se rrigiesen por çiertos alcalldes e rregidores, la prinçipal intençion que fuera por escusar muchos dannos que delos tales ayuntamientos comunes e publicos se podian seguir. Por ende que me pediades por merçet que me pluguiese de mandar dar mis cartas las que menester fuesen, para que fuesen guardadas eneste caso las ordenanças quelos dichos rreyes mis anteçesores enla dicha rrazon fizieran, e son confirmadas de mi, conuiene a saber: que cada çibdad o villa se rregiesen segunt sus vsos e costunbres, e que alos que tales ayuntamientos o leuantamientos fiziesen contra las dichas ordenanças, que pasasen los alcalldes conlos rregidores e oficiales contra los tales, por las penas e prisiones enlas dichas ordenanças contenidas. Et lo quelos dichos alcalldes e oficiales fiziesen, seyendo las dichas ordenanças e sus vsos e costunbres, que valiese e fuese firme; pero que si los del comun contra ello quisiesen dezir, quelo viniesen mostrar ante mi.

Aesto vos rrespondo que enlo que toca al rregimiento, alos rregidores perteneçe de fazer de sus oficios lo que deuan; e es mi merçet e mando que se faga asi segunt quelo han de costunbre, e quelos alcalldes e justicias proçedan e fagan lo que con derecho deuan contra los que tales ayuntamientos e leuantamientos fizieren.

17. Alo que me pedistes por merçet diziendo que enlas mis çibdades e villas e logares, que son en frontera de Aragon e de Nauarra e Portugal, rresçibian muchos agrauios e dannos por causa delos mis alcalldes delas aduanas, e otrosi por los mis arrendadores que arriendan las aduanas e diezmos delas cosas dezmeras, por quanto las condiçiones por donde las dichas rrentas se arrendaran eran muy agrauiadas, e avn demas delos agrauios auian enlas dichas condiçiones algunas dubdas, las quales eran causa e rrazon para que los arrendadores fiziesen intricaçiones para cohechar e poner demandas que se non pudiesen conplir; lo qual todo nonse podria poner por escriptura, sy non fuese muy luenga e muy odiosa ami dela oyr. Et por quanto por causa desto sobre dicho las dichas çibdades e villas de la frontera auian padesçido e rresçebido e rresçibian de cada dia grandes costas e dannos, e que si enello no rremediase, seria en caso de despoblamiento dela tierra. Por ende que me pediades por merçet que quisiese enesto ver, e yo fallaria que por rrazon del agrauio destas condiçiones, de doze annos e mas a esta parte, non auian pagado los arrendadores que estas rrentas arrendaran la terçia parte de quanto se obligaran, diziendo que segunt las dichas condiçiones, non eran tenudos a pagar; e de otra parte que auian cohechado la tierra. Et para esto por que con justiçia proueyese sobre ello acatando el bien dela rrepublica a que era tenudo, mandase que vn doctor o dos del mi Consejo viese los agrauios que enesta rrazon le darian, para que ellos me fiziesen rrelaçion, e que yo proueyese enellos segunt conplia ami seruiçio e apro dela tierra, e eso mesmo que entendiades que era mi seruiçio que seria quelos alcalldes delas aduanas que yo ponia, que non fuesen por vida, saluo que segunt que vsasen, que asi quedasen enlos ofiçios.

Aesto vos rrespondo que me dedes por escripto los agrauios que deziades, e yo mandaré rremediar sobre ello para adelante commo cunpla ami seruiçio.

18. Alo que me pedistes por merçet diziendo que por quanto sobre rrazon delas debdas que me eran deuidas delas mis rrentas e en otra manera, delos tienpos pasados fasta aqui, me ouistes prestado[1] de algunos dias aesta parte por vna escriptura, la manera que vos pareçia que yo deuia mandar tener enello, lo qual vos paresçia ser mas conuenible para buena mente cobrar delas dichas mis debdas lo mas que cobrar se pudiese, que otra alguna. Et en quanto ala dicha escriptura, fasta aqui

[1] En otras copias : presentado.

non auia mandado rresponder enello, que de presente enello non entendiades fablar, fasta que yo sobre ello ordenase lo que entendiese que mas era mi seruiçio; pero que en quanto segunt la manera que enlos tienpos pasados fasta aqui se auia tenido e tenia enel fazer delas mis rrentas e enel nonbrar delos recabdadores para ellas, que vos paresçia que enla continuaçion del tienpo se non podria escusar de cada anno de fazer albaquias delos mis mrs. Et por tienpo lo que asi me fuere deuido non se podria cobrar todo commo agora fazia, donde se vos entendia que seria mi seruiçio catar expidientes algunos, por tal manera quelo que fincase delas mis rrentas en vn anno en otro que me fuese deuido, fuese çierto que non fiziese albaquia e mala debda, para lo que vos paresçia que para lo rremediar e euitar, que yo deuia mandar fazer dos cosas: la vna que pues los rrecabdamientos delos mis rregnos se rrepartian commo yo sabia, que ordenase asi que aquel aquien primera mente yo mandase que nonbrase rrecabdador, que fuese tenudo a pagar por el que asi nonbrase por rrecabdador, non pagando el que nonbró; la segunda quelos mis contadores mayores o los sus lugares tenientes en fin de cada vn anno sepan çierta mente, lo qual de ligero bien se podria saber, que es lo que fincaua en cada vno delos dichos rrecabdadores, e que en el otro anno venidero, al tienpo del fazer delos libramientos ala mi casa e alos infantes e otros que de mi ouiesen de auer mrs. algunos, que fuesen librados enesta guisa. Et aquellos aquien yo diere los dichos rrecabdamientos para que nonbrasen rrecabdadores, queles fuese librado, en aquellos rrecabdadores que asi nonbrasen, los mrs. que de mi touiesen, pues que ellos nonbraron por rrecabdadores; e si mrs. mas fincase enellos delo que asi ouiese de auer, que fuesen enellos librados alos otros que de mi touiesen mrs. algunos del anno siguiente; e que por esta manera non fincaria debda vieja contra los mis rrecabdadores o seria bien çierta, lo vno por quelos rrecabdadores del anno de antes ternian los mrs. cobrados o ciertos, lo al que aquellos quelos nonbrasen e ellos mesmos serian tenudos alos fazer çiertos, e que enesta manera bien por mi visto, los mrs. delas mis rrentas non fincarian en albaquias de muchos annos, e que guardando se esta via, yo veria que era mucho mi seruiçio, lo qual me suplicauades que mandase asi ordenar.

Aesto vos rrespondo que yo proueeré en todo ello para adelante, enla manera que cunpla ami seruiçio, e por quelo ami deuido esté abuen rrecabdo.

19. Alo que me pedistes por merçed diziendo que por los procurado-

res que ante que vos otros vinieran por mi mandado al ayuntamiento que yo fize enla villa de Madrit, me fuera suplicado que yo proueyese sobre rrazon dela marca o *quema* que enel rregno de Valençia echaron, e se cogia delas mercadurias quelos mercadores delos mis rregnos, lleuauan de acá allá, e eso mesmo delos que trayan de allá acá, lo qual era en grand perjuyzio mio; alo qual yo rrespondiera que sobre la dicha rrazon entendia mandar rrequerir sobre ello al Rey de Aragon mi primo, e donde el non fiziese quitar el tal tributo, que yo proueeria sobre ello segunt que cunpliese ami seruiçio, enlo qual fasta aqui non veyades que de fecho fuese fecha enello prouision alguna, e lo dicha *quema* quela cojian de cada dia alos que yuan e venian delos mis rregnos, e que era en grand perjuyzio mio e en danno delos dichos mercadores. Por ende que me suplicauades e pediades por merçet que me pluguiese enello proueer, en manera quela dicha *quema* se tirase, pues que era puesta injusta mente. Et commo por los sobre dichos procuradores me fuera dicho que en tienpo de el Rey don Enrrique de esclareçida memoria mi padre, que Dios dé Santo Parayso, auiendo echado enel dicho rregno de Valençia la dicha *quema*, et proueyendo su merçet sobre ello, mandara ordenar aduanas enlos sus rregnos, por tal manera quelos del rregno de Valençia entendieran queles cunplia tirar la dicha *quema* e fazer lo que de derecho deuian fazer. Et que si ami pluguiese, que vos paresçia que ellos non queriendo alçar e quitar la dicha *quema*, que con derecho yo podia ordenar que todos los que sacasen delos mis rregnos para el dicho rreyno de Valençia quales quier ganados e otras cosas delas que allá nesçesaria mente auian menester, que yo ordenase e mandase que delos ganados e cosas que asi sacasen para allá, que demas delo que se acostumbraua pagar fasta aqui, pagasen otro tanto e mas, por tal que conlo que nueua mente les fuese echado, ellos sentirian dello por tal manera, [que] o tirarian la dicha *quema*, o seria hemienda para el agrauio que alos mercadores mis naturales fiziesen, lo qual se vos entendia que seria mi seruiçio.

Aesto vos rrespondo que yo enbiaré luego rrequerir sobre ello al Rey de Aragon e ala Reyna mi hermana su muger, e si non tiraren la dicha *quema*, yo proueeré en todo ello segunt cunpla ami seruiçio.

20. Alo que me pedistes por merçet diziendo que bien sabia o podia saber en commo entre la mi çibdat de Palençia e los obispos que della fueron e son, se auia tractado e tractaua pleyto, grant tiempo auia, sobre algunos derechos quelos dichos obispos dezian auer enla dicha çibdat, delo qual se auia seguido e seguia ala dicha çibdat muchas costas e

dannos e se va aperder e despoblar. Por ende que me suplicauades que me pluguiese de auer informaçion plenaria delos tales derechos quelos dichos obispos e eglesia dizen auer enla dicha çibdad, e si se fallase el dicho Obispo e eglesia auer derechos algunos enla dicha çibdat, quelos mandase contentar en otra parte en dinero, en tal manera quela dicha çibdad quedase libre e quita ala mi corona rreal, e non fuese enagenada alos dichos obispo e eglesia. Et que si esto asi se fiziese en forma, que para esto seria firme e estable, e que por tienpo non se podria contrallar.

Aesto vos rrespondo que pleyto pende sobre esta rrazon enla mi chançelleria ante los oydores dela mi audiencia, e yo enbiaré luego mandar que se vea e libre.

21. Alo que me pedistes por merçet diziendo que cada vna de todas las çibdades e villas e logares delos mis rregnos e sus comarcas e terminos, quela mayor parte dellos de antigua mente tenian preuillejos delos rreyes mis anteçesores e confirmados de mi, dela jurediçion çeuil e creminal, es asaber que todos los pleytos que se mouiesen, asi entre los vezinos vno con otro commo en otra manera, que primera mente fuesen determinados dela primera sentençia por los alcalldes e juezes de cada vna delas dichas çibdades e villas, e despues que fuesen, por sus apellaçiones ordenada mente, antelos mis alcalldes e oydores dela mi corte, lo qual se auia acostumbrado de guardar siguiendo la forma delos dichos pleytos, que asi cada vna dellas tenia; e agora los mis alcalldes que agora eran puestos enlos mis adelantamientos, perturbauan e enpachauan los dichos preuillejos e la dicha libertad segunt que enellos se contenia, diziendo que por quanto en algunas çibdades e villas delos dichos mis rregnos enlos dichos preuillejos non mandaua espresa mente alos dichos alcalldes que se non entremetiesen enlas tales jurediçiones, saluo alos adelantados e merinos e sus ofiçiales, que por ende que ellos eran tenudos de paresçer ante ellos por sus cartas e enplazamientos, que por ello les fatigauan demandando les las penas contenidas enlas dichas sus cartas contra la intençion e sustançia delos dichos preuillejos, lo qual era mi deseruiçio e menguamiento dela mi jurediçion rreal e contra los dichos preuillejos. Por ende que me suplicauades que quisiese enello proueer, mandando dar mis cartas para quelos dichos priuillejos fuesen guardados, e que non enbargante que enellos non se contenga mandamiento expreso alos dichos alcalldes, saluo al dicho adelantado e merinos e ofiçiales, queles fuese dada la dicha libertad segunt que enlos dichos preuillejos se contenia. Et quelos dichos alcall-

des nin alguno dellos nin sus logares tenientes non se entremetiesen nin conosçiesen delos tales pleytos, nin los vezinos delas dichas çibdades e villas e comarcas e terminos non paresçan ante ellos, pues que era contra los dichos preuillejos.

Aesto vos rrespondo que mostredes los preuillejos que dezides que tenedes, e yo los mandaré ver e proueer sobre todo commo sea justiçia.

22. Alo que me pedistes por merçet diziendo que por quanto la mi villa de Valladolid es la mas notable villa de mis rregnos e avn delos rregnos comarcanos, que me suplicauades que por la mas ennobleçer, e por los muchos e buenos e leales seruiçios quelos vezinos e moradores dela dicha villa fizieron alos rreyes mis anteçesores e fazen ami de cada dia, e por les fazer merçet, que mandase quela dicha villa se llamase de aqui adelante la muy noble villa de Valladolid, e que yo la mandase llamar asi por mis cartas.

Aesto vos rrespondo que es mi merçet, e mando que se llame e sea llamada de aqui adelante la noble villa de Valladolid.

Por que vos mando atodos e acada vno de vos quelo guardedes e fagades guardar agora e de aqui adelante en todo e por todo, segunt que enesta mi carta se contiene e lo yo rrespondi alas dichas petiçiones e acada vna dellas, e que non vayades nin pasedes nin consintades yr nin pasar contra ello nin contra parte dello, por lo quebrantar nin menguar agora nin en algunt tienpo nin por alguna manera. Et los vnos nin los otros non fagades ende al por alguna manera, sopena dela mi merçet e de diez mill mrs. acada vno de vos para la mi camara.

Dada enla villa de Ocanna diez dias de agosto, anno del nasçimiento de nuestro Sennor Jesuchristo de mill e quatroçientos e veynte e dos annos.

---

## VII.

Cuaderno de las Córtes celebradas en la villa de Palenzuela el año de 1425. [1]

Don Iohan por la graçia de Dios Rey de Castilla de Leon de Toledo de Gallizia de Seuilla de Cordoua de Murçia de Iahen del Algarbe de Algezira, e Sennor de Vizcaya e de Molina. Alos infantes e duques e

[1] Este ordenamiento se ha sacado del cuaderno original que se guarda en el archivo de la ciudad de Búrgos. Está escrito en papel grueso, fól., marca mayor que la ordinaria, letra cancilleresca del

condes e perlados e rricos omes e maestres delas Ordenes, e alos del mi Consejo e al mi chançeller mayor e oydores dela mi audiençia, e alcalles e notarios e alguaziles e otras justiçias e ofiçiales dela mi casa e corte e chançelleria, e al conçeio e alcalles e merino e seze omes buenos rregidores caualleros e escuderos e omes buenos dela muy noble çibdat de Burgos cabeça de Castilla e mi camara [1], e atodos los otros conçeios alcalles e alguaziles e merinos rregidores e jurados, caualleros e escuderos e omes buenos de todas las çibdades e villas e logares delos mis rregnos e sennorios, e aqual quier o quales quier de vos aquien esta mi carta fuere mostrada o el traslado della signado de escriuano publico, salud e graçia. Sepades que enel ayuntamiento que yo fize enla villa de Palençuela este anno dela data desta mi carta, me fueron dadas çiertas petiçiones generales por los procuradores desa dicha çibdad e delas otras çibdades delos mis rregnos, que por mi mandado fueron llamados, sobre algunas cosas conplideras ami seruiçio; alas quales petiçiones, con acuerdo delos duques e condes e perlados e rricos omes e maestres e caualleros e dotores del mi Conseio que comigo estauan, yo rrespondi, su tenor delas quales petiçiones e delo por mi a ellas rrespondido es esto que se sigue:

1. Alo que me pedistes por merçet diziendo que entre las otras petiçiones que por vuestra parte ante de agora me fueron dadas, asi al tienpo que yo tomé e me fue entregado el rregimiento demis rregnos en la mi villa de Madrid, commo despues acá, las quales commo quier que por mi fueran otorgadas, se non guardaran; e eran algunas dellas dela manera que yo ordené e rrespondy que se touiese enla mi chançelleria, e commo deuian seruir los mis oydores e alcalles e notarios della, e del lugar o lugares donde auian de estar continuada mente, lo qual non se guardara por la manera que yo ordené rrespondiendo alas dichas petiçiones; por ende que mi merçet fuese [2] delo mandar guardar segunt quelo yo rrespondy.

Alo qual vos rrespondo que mi merçet e voluntad es, e mando que al presente, acabado de rresidir su tienpo los oydores que agora estan enla mi audiençia, que esten e continuen enella, seys meses los dotores Iohan Ferrandez de Toro e Ruy Garçia de Villalpando e Gonçalo Rodriguez de

tiempo. Consta de diez hojas. — Se ha confrontado con el cuaderno original que se halla en el archivo de la ciudad de Cuenca, y se anotan sus variantes más importantes.

[1] Cuenca : alcaldes e alguaziles e rregidores caualleros escuderos e omes buenos dela çibdat de Cuenca.

[2] Cuen. : que ami merçed pluguiese.

Salamanca e Diego Gomez de Toro, oydores dela mi audiençia; e despues dellos que esten e continuen otros seys meses los doctores Juan Velazquez de Cuellar e Juan Sanchez de Çuaço e Pero Garçia de Burgos, oydores dela dicha mi audiençia; e asi esten e rresidean e continuen dende adelante por esta mesma via enla dicha mi audiençia los dichos mis oydores. Otrosi que al presente, acabado su tiempo delos alcalles que agora estan enla mi chançelleria, esten e continuen enella seys meses el dotor Velasco Gomez e los bachilleres Gonçalo Pantoja e Diego Diaz de Yllescas e Gonçalo Garçia de Madrit, mis alcalles enla dicha mi corte e chançelleria; e acabados los dichos seys meses, que esten e continuen enla dicha mi corte e chançelleria otros seys meses los bachilleres Alfonso Ferrandez de Leon e Juan Sanchez de Peralta e Alfonso Rodriguez de Valladolid e Pero Alfonso de Valladolid, mis alcalles enla dicha mi corte e chançelleria[1], e asi por esta mesma via continuen dende en adelante enla dicha mi chançelleria los dichos mis alcalles; e que los dichos mis oydores e alcalles sean tenudos al tienpo que vinieren a seruir los dichos sus ofiçios, delo notificar al mi chançeller mayor o al su lugar teniente, por quel lo faga poner por escripto e se sepa el tienpo que cada vno sirue, e quel dicho mi chançeller mayor o su logar teniente sea tenudo[2] de me enbiar fazer rrelaçion dello en cada vn anno, por quelo yo sepa, e prouea contra los que asi non rresidieren commo entendiere que cunpla ami seruiçio. Otrosi quelos mis notarios mayores de Castilla e de Leon e de Toledo e del Andaluzia pongan por sus logares tenientes enlos dichos ofiçios buenas personas letrados ydoneas[3] e pertenesçientes, e que se guarde enello la forma dela ley que çerca desto fabla; los quales logares tenientes es mi merçet que siruan por si mesmos e non por sostitutos, e que se non arrienden los dichos ofiçios de notarias, e que se guarden las leyes que sobre esto fablan, so las penas enellas contenidas, e quela dicha mi audiençia e chançelleria esté en cada vn anno seys meses aquende los puertos enla villa de Turuegano, e allende los puertos otros seys meses en Grinnon e Cubas, los quales son logares asaz conuenibles asi para allende commo para aquende delos puertos, e esto por quela dicha mi audiençia esté en logares çiertos onde todos los pleytantes[4] puedan venir de todas las partes delos mis rregnos, e se non ayan de alongar los pleitos andando de vn logar aotro.

[1] Cuen.: en la dicha mi chançilleria.
[2] Cuen.: sean tenudos.
[3] Cuen.: ydoneos.
[4] Cuen.: pleyteantes.

2. Alo que me pedistes por merçet diziendo que me fuera dada otra petiçion en rrazon que no fuesen proueydos delos oficios perpetuos delas mis çibdades e villas, saluo los mis naturales dellas o que fuesen vezinos e moradores enellas, alo qual vos yo rrespondi que me plazia; e dezides que esto non era asi guardado, antes era quebrantado; por ende que ami merçet ploguiese delo mandar guardar de aqui adelante.

Alo qual vos rrespondo que mi merçet es, e mando que se guarde la ley sobre esto ordenada, e que non pueda aver nin ayan los tales oficios, saluo el que fuere vezino e morador dela çibdad o villa o logar donde vacaren los tales oficios, o seyendo natural dende, e veniendo ally a fazer su morada; e non en otra manera.

3. Alo que me pedistes por merçet diziendo que me ouierades [dado] otra petiçion que se non acresçentase el numero delos alcalles e rregidores, que estaua limitado por los rreyes mis anteçesores, en algunas çibdades e villas delos mis rregnos, alo qual yo rrespondiera que me plazia, e que esto non era asi guardado, ante que era quebrantado en algunos lugares; e por ende que ploguiese ami merçet delo mandar guardar de aqui adelante.

Alo qual vos rrespondo que vuestra petiçion es justa e conplidera ami seruiçio, e que mi merçed es, e mando que se guarde e faga asi de aqui adelante, non enbargante quales quier mis cartas e alualaes que en contrario desto yo diere, las quales mando que sean obedesçidas, e non conplidas e que sean auidas por subrreticias e obrreticias, non enbargante que contengan quales quier clausulas derogatorias, e avn que fagan expresa mençion desta mi ley e vayan inxiertas enellas; e que por las non conplir, non cayan aquellos aquien se dirigieren, en penas nin en rrebellia nin costas algunas.

4. Alo que me pedistes por merçed diziendo que me fuera dada otra petiçion, la qual fabla en rrazon delas posadas que se dan alos que andan enla mi corte, que fuese proueydo por tal manera, quelas mis çibdades e villas nin los vezinos e moradores dellas, non rreçibiesen los males e dannos e agrauios que por ello rreçiben, e se escusasen los muchos inconuenientes e las desordenanças que dello se sigue, alo qual yo rrespondiera que me plazia, e mandara que se pagasen las posadas dende en adelante, segunt que se fazia en otros rregnos, e que yo daria orden e pratica[1] para ello; lo qual non fue nin era asi guardado, antes se quebrantauan algunas casas e varrios franqueados, e que non sabia-

[1] Cuen.: platica.

des de otra orden nin pratica que enello fuese dada, sobre lo qual segunda e terçera vez me ouierades suplicado; por ende que me pediades por merçet quelo mandase ordenar e guardar, por quanto conplia mucho ami seruiçio e al bien publico de mis rregnos, e avn alos que continuada mente andauan enla mi corte.

Alo qual vos rrespondo quela vuestra petiçion es buena e conplidera ami seruiçio, e que por ocupaçion de otros muchos e arduos negoçios, yo non he podido sobre ello fasta aqui proueer e dar la orden que enello se deua dar; pero que en breue entiendo mandar proueer sobrello segunt cunpla ami seruiçio e abien comun delos mis rregnos.

5. Alo que me pedistes por merçet diziendo quela otra petiçion que me fuera dada fabla en rrazon que se guarde la pramatica[1] sançion que fue fecha e ordenada por el Rey don Enrrique mi padre e mi sennor, que Dios dé Santo paraiso, en rrazon que ningunt estrangero non ouiese beneficio enlos mis rregnos, segunt se fazia en otros rregnos, e que commo quier que esto fuera por mi otorgado, que se non guardaua; por ende que me suplicauades e pediades por merçed quelo mandase guardar.

Alo qual vos rrespondo que me plaze e es mi merçet, e mando que se guarde asi de aqui adelante, saluo en aquellos a quien yo he dado mis cartas de naturaleza.

6. Alo que me pedistes por merçet diziendo que por mi fuera otorgado alos procuradores de mis rregnos quelas tierras que vacasen por mis vasallos, fuesen proueydos dellas los fijos de aquellos por quien vacasen, si los touiesen, o sus hermanos afallesçimiento de fijos, avn que fuesen hermanos sola mente de padre, tanto que asi los fijos commo los hermanos fuesen de legitimo matrimonio naçidos; e que se dezia que esto algunas vezes fuera quebrantado, e que ami merçed ploguiese delo mandar guardar enesta manera, quelo ouiesen primera meute los mayores, e asy subçesiue los otros.

Alo qual vos rrespondo que yo mandaré proueer sobrello commo entienda que cunple ami seruiçio.

7. Alo que me pedistes por merçet que por quanto las mis villas e castillos fronteros de tierra de moros estan muy mal rreparados, lo qual era grant deseruiçio mio e causa de grant danno demis rregnos, e que me fuera notificado por los otros procuradores ante destos e suplicado que me ploguiese de proueer sobre ello, e que yo en proueyendo man-

[1] Cuen.: plamatica.

dara rreparar los dichos castillos dela frontera, delas doblas quel Rey de Granada me auia adar delos tratos dela tregua, lo qual no se auia puesto en obra; por ende que me soplicauades que me ploguiese que todas las doblas quel Rey de Granada ha dado e diere de aqui adelante por los dichos tratos, sean destribuydas enla rreparaçion delos dichos castillos fronteros, lo qual seria grant seruiçio mio, e que eso mesmo mandase rreparar los otros mis castillos e alcaçares e casas fuertes delas fronteras delos otros rregnos comarcanos, segunt conplia ami seruiçio, por que ami non rrecreseiese deseruiçio dello, nin mal nin danno de los mis rregnos.

Alo qual vos rrespondo que mi merçet es de mandar rreparar los dichos castillos e alcaçares e casas fuertes, delas doblas que de aqui adelante se traxieren de Granada por rrazon delos dichos tratos.

8. Alo que me pedistes por merçet que commo quier quelas dichas petiçiones fueran otorgadas por mi alos otros procuradores, so tal vigor e firmeza, que si algunas cartas fuesen dadas por mi que en contrario delo sobre dicho asi otorgado fuesen, quelas tales cartas e mandamientos fuesen obedesçidas e non conplidas, e que non enbargante esto, por quanto yo mandaua dar cartas e sobre cartas, en contrario delo asi otorgado, muy premiosas con muy agrauiadas penas, las mis çibdades e villas aquien adereçauan las dichas cartas, por non incurrir enla mi yra las ouieron de conplir, lo qual non era mi seruiçio, por ser en contrario delo que por mi encomienço de mi rregimiento e en tan solepnes Cortes fuera otorgado atodos mis rregnos, e quelas mis çibdades e villas rresçebian enello muy grant agrauio, por les ser quebrantado lo que con justiçia e rrazon les deuia ser guardado e asi ganado e otorgado de mi; por ende que me suplicauades que me ploguiese de mandar guardar alas mis çibdades e villas todo lo sobre dicho que asi les oue otorgado, de queles auia fecho merçet, e eso mesmo las otras petiçiones por mi otorgadas de que non fazia agora mençion, rreleuando alas dichas çibdades e villas desde agora de quales quier penas e enplazamientos que por las cartas que yo en contrario diere les fueren puestas, en tal manera, que non incurran enlas dichas penas, nin sean tenudos de paresçer alos enplazamientos en mis cartas contenidos.

Alo qual vos rrespondo que me plaze, e que vos lo otorgo segunt e enla manera que por la dicha petiçion me lo pedisteis por merçed.

9. Alo que me pedistes por merçet que delas otras petiçiones sobre que yo rrespondiera, asi alos vnos procuradores commo alos otros, que las yo veria e prouecria, la vna dellas fablaua en rrazon dela *quema* e

imposiçion que es inpuesta en Aragon en perjuyzio delos mis naturales, que proueyese sobrello: alo qual yo rrespondiera que rrequeriria al Rey de Aragon sobre ello por quela quitase, e si lo non fiziese, que proueeria çerca dello, que fasta aqui non sabiades si yo auia mandado rrequerir sobre ello, mas que de fecho se leuaua toda via la dicha *quema* alos mis naturales; por ende que me suplicauades que me ploguiese mandar poner por obra lo sobre dicho que me plogo de rresponder, proueyendo asi enlos dannos rreçebidos, commo enque se non rreçiban mas adelante; otrosi que por quanto muchos delos mis subditos e naturales rreçibieron muchos dannos e rrobos e males delos subditos e naturales del dicho rregno de Aragon, e fasta aqui non auian auido hemienda, nin satisfaçion dello, que eso mesmo proueyese çerca dello, por tal manera quelos mis subditos e naturales fuesen satisfechos e hemendados.

Alo qual vos rrespondo que me plaze de proueer sobre ello lo mas breue mente que ser pueda.

10. Alo que me pedistes por merçet diziendo quela otra petiçion fablaua en rrazon que estidiesen enel mi Conseio algunas personas delas çibdades e villas de mis rregnos, por que conplia mucho ami seruiçio por las rrazones mas larga mente contenidas enla dicha petiçion, ala qual yo rrespondiera que veria sobre ello, e que faria aquello que entendiese que conplia ami seruiçio, e que enesto non sauiades si yo auia visto mas; por ende que me suplicauades que vos mandase rresponder çerca dello con efecto, que quando bien lo considerase, veria que conplia mucho ami seruiçio delo asi fazer, e que yo podria saber que asi fuera fecho en tienpo del Rey don Enrrique mi visahuelo e del Rey don Iohan mi ahuelo, que Santo Parayso ayan.

Alo qual vos rrespondo que vos bien sabedes quel mi Conseio está asaz bien proueydo asi de duques e condes, commo de perlados e ricos omes e doctores e caualleros e personas mis naturales e delas çibdades e villas delos mis rregnos.

11. Alo que me pedistes por merçet que por quanto me fuera dada otra petiçion, sobre rrazon que yo mandase fazer las condiçiones con que se auian de arrendar [1] las mis rrentas, seyendo aello presentes los dichos procuradores o algunos dellos con poder delos otros, e aquellas asi fechas, que non las mandase mudar, saluo de conseio e acuerdo delas mis çibdades e villas e de sus procuradores en su nonbre, lo qual conplia

[1] Cuen.: arrendar e coger.

ami seruiçio por las rrazones contenidas enla dicha petiçion; alo qual yo rrespondiera que mandaria que non se fiziese condiçion nueua alguna sin liçençia e mandamiento mio, lo qual non fazia[1] alas mis çibdades e villas, ca tenia que estaua en rrazon e era mucho mi seruiçio, que de su conseio yo ordenase aquello aque todos mis rregnos auian de ser obligados, demas que asi se acostunbrara sienpre de fazer enlos tienpos pasados; por ende que me suplicauades que me ploguiese delo mandar fazer asi.

Alo qual vos rrespondo que ami plaze quelos dichos vuestros procuradores, que comigo estan, vean las dichas condiçiones, las quales mando alos mis contadores que gelas luego muestren; e sy entendieren que algunas dellas son agrauiadas, quelo declaren ante mi, e yo mandaré luego proueer sobre ello, segunt cunpla ami seruiçio e abien e pro comun demis rregnos.

12. Alo que me pedistes por merçet que por quanto enlas petiçiones generales del anno que pasó de mill e quatroçientos e veynte e doss annos, me fuera notificado los males e dannos e grant fallesçimiento de justiçia, que enlos mis rregnos se rrecresçia, por rrazon que muchas personas que beuian en abito de legos que se escusauan dela mi juridiçion por tener titulo de corona, e a vn quelos mas destos eran omes malfechores e dellos rrufianes e peleadores, e en esfuerço dela qual corona fazian muchos maleficios e perjuyzios, e la mi justiçia non podia enello rremediar, por quanto proçedian contra ellos, e luego eran inpedidos por carta descomunion e interdicho; e por quanto los otros procuradores delos annos pasados sopieron commo yo auia suplicado anuestro sennor el Papa que proueyese sobre ello, e quela su Santidat rrespondiera que yo ayuntase todos los perlados demis rregnos o los mas prinçipales dellos, e quela manera[2] que yo, de conseio delos dichos perlados, ordenase, que se touiese en rrazon delos dichos coronados, que aquello aprouaria la su Santidat e lo mandaria guardar; por lo qual me fuera suplicado por los dichos procuradores que me ploguiese delo mandar asi fazer, e que non paresçia que fasta aqui yo ouiese proueydo sobre ello, por lo qual rrecresçia muy grand flaqueza e menguamiento dela mi justiçia; por ende que me suplicauades que me plogiese de querer proueer çerca delo sobre dicho, e que vos paresçia que agora era tienpo de lo poner por obra pues que aqui enla mi corte estaua grant parte delos

[1] Cuen.: non satisfazia.

[2] Cuen.: e que dela manera.

perlados demis rregnos e los mas prinçipales, lo qual seria mi seruiçio e acresçentamiento dela mi justiçia.

Alo qual vos rrespondo que yo sobresto he enbiado mis suplicaçiones anuestro Santo Padre, suplicando asu Santidat que prouea sobre ello, por tal manera quela mi justiçia e juridiçion seglar no sea enpachada; e segund que me es escripto, el dicho nuestro Santo Padre ha proueydo sobre ello, e en breue será aqui la bulla dela dicha prouision.

13. Alo que me pedistes por merçet que por quanto por los procuradores delas mis çibdades e villas de mis rregnos, que ala mi corte vinieron por mandamiento e llamamiento mio los annos que pasaron de mil e quatroçientos e diez e nueue, e de mill e quatroçientos e veynte e vno[1] e de mill e quatroçientos e veynte e dos annos, me fuera suplicado que me pluguiese[2] de proueer e rremediar çerca dela grand desordenança que en mi fazienda estaua, por las muchas desiguales merçedes e rraçiones e hemiendas acresçentadas en mis libros, alo qual yo rrespondiera que proueeria sobre ello, e fasta aqui non era proueydo, antes que despues acá se auia acresçentado mucho mas, atanto que segund se dezia, que fallesçia de cada anno para se conplir, de mas delo que montan e rrentan las alcaualas e mis rrentas ordinarias, dos cuentos e mas, lo qual auia seydo e era causa de muchos cohechos e baratos que de cada dia se fazian por los mis rrecabdadores e arrendadores e por otras muchas personas quelo tienen por ofiçio enla mi corte, e otrosi que era causa[3] que muchos de mis vasallos e de otras personas que de mi tienen tierras e merçedes e rraçiones, quelas venden e rrenunçian en otras personas, por non poder cobrar la meytad delo que de mi tienen e han de auer, delo qual seme siguia ami grand deseruiçio, lo vno por quelos dichos mis vasallos non cobrando lo que demi tienen e han de auer, non podian estar prestos e adereçados paraquando fuesen menester e los yo mandase llamar; lo otro por quelos dichos rrenunçiamientos eran fechos en personas de poca manera, que non eran de estado nin de fazienda para me poder seruir, e que commo quier que sienpre los rreyes

1 En el códice de la Biblioteca de D. Luis de Salazar, K 3 y en el de Simancas, citados en la página 23, se lee: *e de mill e quatroçientos e veynte, e de mill e quatroçientos veynte e dos annos.* En el cuaderno de las Córtes de 1420, peticion 6.ª, se trata de la misma materia que en este capitolo, lo que pudiera inducir á creer que asi en el original que nos sirve de texto, como en muchas copias, se escribió por error *veynte e vno* por *veynte.* Debemos advertir que en la *Crónica de D. Juan II,* cap. xv, se da noticia de unas Córtes reunidas en Valladolid el año de 1421 para tratar de subsidios, y de las cuales no se conserva ordenamiento alguno.

2 Cuen.: ploguiese.

3 Cuen.: cabsa.—Lo mismo en otras peticiones.

de buena memoria mis anteçesores e la mi rreal magnifica casa de Castilla touieron sienpre manera dese auer muy larga mente en fazer merçedes e graçias alos de su linaje rreal e alos condes e rricos omes cauallеros e escuderos de nobles linajes de sus rregnos, e alas otras personas que por seruiçio lo meresçieron, e espeçial mente aquellas que çerca de sus rreales personas e en su priuança beuian, e eso mesmo acostunbraron fazer grandes espensas e costas magnificas e honrrosas, segund que pertenesçia asu estado e sennorio, e que asi lo he yo acostunbrado e deuia acostunbrar toda via mas magnifica mente; pero commo yo bien sabia, la virtud dela largueza tiene su medida e condiçiones çiertas, tan bien [en] los rreyes e prinçipes commo enlos otros despues dellos, delas quales acresçentando amas ó amenguando amenos, dexaua de ser virtud, e entre las otras condiçiones que eran de guardar enla largueza, era vna, es asaber, que non deuian vsar los rreyes e prinçipes o otra qual quier persona, de tanta largueza con vnos, que torrnen en grand danno de otros, e que non deuen alargar tanto en vnas cosas, porque fallesça en otras mas neçesarias; e que me suplicauan que quisiese auer informaçion delas merçedes e graçias e espensas quel Rey don Enrrique de esclaresçida memoria mi padre, que Dios dé Santo Parayso, fiziera e acostunbrara fazer, el qual segund sus virtudes fue digno de que del fuese tomado enxenplo e dotrina entodas las cosas que pertenesçen de fazer a Rey e asennor e prinçipe, e que auido rrespecto, que quiera yo tenprar las merçedes [1] e graçias que eran fechas despues que yo rregnara e quelas ouiese de fazer de aqui adelante, por tal manera quelos mrs. que demi ouieren de auer los mis vasallos e las otras personas aquien yo los mandase librar, les fuesen çiertos, e quelos ouiesen e cobrasen, e non ouiesen de ser cohechados commo fasta aqui lo auian seydo, ca en tienpo del dicho Rey mi padre, que Dios perdone, conplido e pagado todo lo ordinario, asi de tierras e merçedes e rraçiones e quitaçiones e mantenimientos e eso mesmo las otras dadiuas e merçedes quel fazia tan conplida mente commo nunca Rey que antes del fuese las fizo, le sobrauan de cada anno diez o doze cuentos o mas para poner en su thesoro, e non auian logar dese fazer los baratos e cohechos e rrenunçiamientos que se agora fazian; por ende que me suplicauades que pues esto era cosa tan conplidera ami seruiçio e aprouecho e bien de mis rregnos e sennorios, que me ploguiese delo querer poner por obra, e delo non querer echar ala luenga,

[1] Cuen.: tenplar e fazer las merçedes.

que vna delas cosas enque al presente mas conplia ami seruiçio proueer e rremediar asi, era enesto, por quanto si mas se alongase, mas era mi deseruiçio e danno demis rregnos.

Alo qual vos rrespondo que vos tengo en seruiçio lo contenido enla dicha vuestra petiçion, e que yo lo entiendo ver, e proueer sobre todo ello lo mas breue mente que ser pueda, segund cunpla ami seruiçio.

14. Alo que me pedistes por merçed que en rrazon dela otra petiçion delas sobre dichas que fablan en rrazon que mandase guardar las ordenanças quelos rreyes mis anteçesores fizieron, que eran confirmadas por mi, sobre commo los alcalles e rregidores puestos por mi enlas mis çibdades e villas auian de rregir e administrar la justiçia e rregimiento dellas, por quanto muchas personas asi poderosas commo otras comunes delos conçejos, se leuantauan e fazian bolliçios e escandalos contra los mis alcalles e juezes e rregidores, non dando logar aque vsen de aquello que solian e era acostunbrado de vsar, espeçial mente en rrazon del rregimiento, que non consienten en algunas cosas delas que se ordenan por los dichos alcalles e juezes e rregidores, so color quelo fazen por mi seruiçio e bien delas dichas çibdades e villas, e que por esto avn por que algunas vezes dizen que si los rregidores fazen e ordenan contra aquello que ellos quieren e les non plaze, queles derribarán las casas ensomo, e que otras muchas cosas desta manera dexauan los mis rregidores de fazer e ordenar que conplian ami seruiçio e abien delas dichas çibdades e villas, e los jurados onde los auia, las cosas que pertenesçian asu ofiçio; e que commo quier que acsta dicha petiçion yo rrespondiera quelos rregidores vsasen de aquello que auian acostunbrado en rrazon del rreginiento e quelos alcalles proçediesen enlo al dela justiçia, que por eso non çesauan las sobre dichas personas de perturbar el rregimiento en algunas demis çibdades e villas, entrando enlos ayuntamientos e conçeios quelos rregidores e alcalles fazen, e contra diziendo lo quelos rregidores fablauan e dezian e ordenauan o querian ordenar, e avn que fazian ayuntamientos e apartamientos de consejos, e conçeios sin los rregidores, por tal manera que ya en algunas delas dichas çibdades e villas tienen que todo el pueblo comun han de rregir e non los mis rregidores; e que si enesto yo non proueya, podria rrecresçer tanto escandalo e bolliçio que non seria mi seruiçio nin ligero de sosegar, e que podria ser causa de non ser conplidas mis cartas e mandamientos e de non pagar mis pechos e derechos commo otras mu-

[1] Cuen.: ordenamientos.

chas vezes ha acaesçido, e que para esto fazer auian auido e auian cada dia las dichas personas alguna osadia[1], por quanto de algunas çibdades en quelo sobre dicho auia acaesçido, e los alcalles e rregidores proçedieron guardando las ordenanças, e paresçieron sobre ello ante mi, non ouieran pena [2] alguna por ello las tales personas, avn que manifiesta mente incurrieron enlas penas contenidas enlas mis ordenanças, e los mis alcalles e rregidores fueron fatigados en pleitos e en debates enla mi corte sobre ello, non excediendo amas delo contenido enellos; por ende que me suplicauades que me ploguiese mandar que enlas çibdades e villas de mis rregnos, en que ay rregidores, non estidiesen con ellos enlos ayuntamientos e conçeios dellos, caualleros nin escuderos nin otras personas, saluo los alcalles e otras personas que enlas ordenanças que tienen se contiene que esten. Et otrosi que se non entremetiesen enlos negoçios del rregimiento delas dichas çibdades e villas, saluo los mis alcalles e rregidores, e que ellos fiziesen todas las cosas que el conçeio solia fazer e ordenar, ante que ouiese rregidores, e que de aqui adelante que se guardase asi estrecha mente, commo enlas dichas ordenanças se contiene, e que enlas çibdades e villas onde non ouiesen ordenanças, que se guardase asi commo e por la forma que se guardaua e guardase enlas çibdades e villas onde las tienen; e que si alguna cosa contra lo que se ordenase e fiziese, los dichos mis alcalles e rregidores quisiesen dezir, queles rrequiriesen sobre ello por antel mi escriuano por quien pasauan los fechos del conçeio, e que si non lo quisiesen fazer, e entendiesen que conplia rrequerir sobre ello ami, quelo enbiasen rrequerir, por que yo fiziese sobre ello aquello que mi merçed fuese, e que sobre esto mandase dar mis cartas e sobre cartas, las que conpliesen para que se guarde e cunpla asi.

Alo qual vos rrespondo que mi merçet es e mando que se guarden eneste caso las ordenanças que sobre ello fablan, enlas çibdades e villas e logares do las ay, e donde non ay[3] las tales ordenanças, que se guarde lo quelos derechos quieren [4] en tal caso, e quelas mis justiçias proçedan contra los quelo turbaren o fizieren lo contrario, alas penas contenidas enlas dichas ordenanças, e do las non ay, alas penas que fallaren por derecho; e para todo esto queles sean dadas mis cartas e sobre cartas, las mas firmes e bastantes que menester ouieren.

[1] Cuen.: algunas osadias.
[2] Cuen.: e non ouieron pena.
[3] Cuen.: donde las haya, e donde non las haya.
[4] Cuen.: rrequieren.

15. Alo que me pedistes por merçet que por quanto los vezinos delas mis villas e castillos dela frontera delos moros, eran mal pagados del pan e mrs. que yo les mandaua dar, lo qual era causa por quelas mis villas e castillos non estauan tan bien poblados commo conplia ami seruiçio, e maguer me auia seydo notificado por los otros procuradores, e yo auia rrespondido que mandaria proueer sobre ello, que vos otros non auiades sabido de tal prouision, antes que vos era dicho e sabiades por çierto quelas dichas mis villas e castillos se me querellauan de cada dia por sus petiçiones enel mi Consejo, e que por non auer prouision sobre ello, se despoblauan las dichas mis villas e castillos, lo qual era grant deseruiçio mio, e podria rrecresçer grant danno por ello alos mis rregnos; por ende que me suplicauades que me ploguiese mandar proueer sobre ello, por manera quelas dichas mis villas e castillos fuesen bien pagados del pan e mrs. queles yo mando dar, segunt cunple ami seruiçio e al pro comun demis rregnos.

Alo qual vos rrespondo que mi merçed es de mandar, e mando alos mis contadores mayores, que al comienço de cada anno libren luego alas mis villas o castillos fronteros, e alos sus pagadores en su nonbre, todo el pan e mrs. que demi han de auer para las sus pagas, e que gelos libren en buenos lugares çiertos e bien parados, e les den e libren mis cartas premiosas las que menester ouieren, por que mejor e mas ayna se cobre lo que ouieren de auer para las dichas pagas, e rrecudan con ello alos alcaydes e vezinos e moradores delas dichas villas e castillos, segunt cunpla ami seruiçio e a guarda delas dichas villas e castillos.

16. Alo que me pedistes por merçed que algunos mis subditos e naturales, vezinos e moradores en algunas mis çibdades e villas e logares delos mis rregnos e sennorios que son dela mi corona rreal, eran herederos asi de casas commo de tierras e vinnas e huertos e prados e dehesas e montes e otras çiertas heredades, en algunas villas e logares e terminos e juridiçiones e sennorios, asi de caualleros e behetrias commo de abadengo, que ouieron e tienen asi por titulos de herençia e donaçiones commo de conpras que dellos fazian, las quales dichas casas e heredamientos eran esentos e francos e quitos de non pagar çenso nin inposiçion nin otro tributo alguno, e que agora de muy poco tienpo acá despues que yo rregnara, algunos delos sennores delas tales villas e lugares delos dichos sennorios, e otras personas asi eclesiasticas commo seglares, diziendo que auian poderio delo fazer, que se auian entremetido e entremeten sin mi licençia e mandado, de po-

ner inposiçiones e trebutos nueuos enlas tales casas e heredamientos, e enlos frutos e esquilmos dellos, e si algunas delas dichas casas e heredades eran foreras, leuauan les mucho mas de aquello que de derecho deuian de pagar delos dichos fueros eençenso aque fueran aforadas, e que si algunos non gelos querian pagar, que fazian ordenanças [1] e estatutos que persona alguna non les labrase las dichas heredades e vinnas, nin les morasen enlas dichas casas e otras cosas muy agrauiadas fasta que por fuerza les auian de pagar los dichos trebutos e inposiçiones, enlo qual los dichos mis subditos e naturales e vasallos, vezinos delas mis dichas çibdades e villas e logares dela mi corona, auian rreçebido e rresçebian muy grand agrauio e danno, e que esto era causa de se despoblar las dichas mis çibdades e villas e logares, e poblarse los logares delos sennorios e abadengos; por ende que me suplicauades que me ploguiese de proueer sobre ello commo entendiese que cunple ami seruiçio, mandando quelo non lieuasen, so grandes penas.

Alo qual vos rrespondo que mi merçed es e mando e defiendo que non lieuen las tales inposiçiones e çensos e trebutos, nin las pongan de aqui adelante, segund que melo pedistes por merçed.

17. Alo que me pedistes por merçed que por quanto muchas vezes auia acaesçido e acaesçia que algunos caualleros e perlados e otras personas poderosas demis rregnos e sennorios, que tienen vezindat en algunas mis çibdades e villas e logares dela mi corona rreal o biuen o comarcan çerca dellas, que cada e quando venian alas tales [2] çibdades e villas e logares, que se entremetian de posar e posauan asi ellos commo los suyos enlas casas e moradas delos vezinos e moradores delas tales çibdades e villas e logares, e queles tomauan por fuerça e contra su voluntad la rropa e paja e lenna e otras cosas muchas, e a vn allende desto que rreçebian dellos otros muchos grandes agrauios e desonrras e males e dannos; e que por los tales caualleros e perlados e sennores ser grandes e poderosos, non los podian rresistir, e que auian por fuerça de sofrir e padesçer los dichos agrauios e males e dannos [3]; por ende que me suplicauades que me ploguiese de proueer sobre ello.

Alo qual vos rrespondo que mi merçet es, e mando e defiendo que se non fagan de aqui adelante las tales cosas, para lo qual mando dar mis cartas e sobre cartas las que para ello cunplan.

[1] Cuen.: ordenamientos.

[2] Cuen.: dichas.

[3] Cuen. omite: e que por los tales caualleros e perlados e sennores ser grandes e poderosos, non los podian rresistir, e que hauian por fuerça de sofrir e padesçer los dichos agrauios e males e dannos.

18. Alo que me pedistes por merçed que por quanto los perlados e clerigos de mis rregnos se auian entremetido e entremetian de perturbar mi juridiçion apropiando la a si, e rresistiendo alos mis juezes e oficiales, cada que enello se querian entremeter, asi por via descomuniones commo de rrigor, en tal manera quela mi justiçia peresçe, e la juridiçion delos dichos perlados e clerigos se alargaua; por ende que me suplicauades que me ploguiese ordenar e mandar que si algunt lego demandase alguna cosa en juyzio aotro lego, ante algund juez eclesiastico, sobre cosa que pertenesca ami juridiçion por el mesmo fecho perdiese qual quier ofiçio que touiese en qual quier çibdad o villa o logar demis rregnos e sennorios, e que si non touiese ofiçio alguno, que non los podiese [1] auer dende en adelante, e demas que pechase en pena cada vegada que contra ello pasase, diez mill mrs., la meytad para el acusador e la otra meytad para la rreparaçion delos muros dela çibdad o villa o logar do acaesçiese.

Alo qual vos rrespondo que mi merçet es, e mando e tengo por bien que se faga e guarde asi de aqui adelante, segunt e enla manera que me lo pedistes por merçed por la dicha vuestra petiçion, saluo enlos casos que de derecho pertenesca de su natura [2] al fuero eclesiastico, e allende desto que se guarden las leyes rreales que sobre ello fablan.

19. Alo que me pedistes por merçet que algunas mis çibdades tenian por priuillegios delos rreyes mis anteçesores confirmados demi, algunos escusados, francos e quitos de monedas e otros pechos, e los mis arrendadores e cogedores delas mis monedas e portadgos quelos inquietan tanto, fasta que por fuerça contra rrazon e el tenor delos dichos priuillegios, les fazian pagar las dichas monedas e portadgos; por ende que me suplicauades que me ploguiese de mandar guardar los dichos priuillegios entodo segunt se enellos contenia, e mandar dar mis cartas para las justiçias delas dichas çibdades, queles non consientan inquietar sobre ello.

Alo qual vos rrespondo que es mi merçet, e mando que se guarden çerca desto las leyes sobre ello ordenadas.

20. Alo que me pedistes por merçet que por quanto las mis rrentas se han menoscabado mucho desde que el Rey don Enrrique mi padre finó acá, e se menoscabauan de cada dia, en manera que por causa del tal menoscabo se auian a destribuir [3] pechos nueua mente, lo qual se po-

[1] Cuen.: lo pudiese.
[2] Cuen.: de su natural.
[3] Cuen.: hauian de distribuir.

dria escusar si las dichas rrentas valiesen lo que solian valer en tienpo del dicho Rey mi padre, e que vos era dicho quel dicho menoscabo rrecresçia, por quanto los sennores delas villas e logares demis rregnos se entremetian en arrendar las dichas rrentas, e lleuauan dellas grandes contias de mrs. demas delo por [1] quelas arrendauan; por ende que me suplicauades que me ploguiese ordenar e mandar que todos los duques [2] e condes e rricos omes e perlados e caualleros e otras quales quier personas de qual quier estado o condiçion o preheminençia que sean, sennores de algunas villas e logares delos mis rregnos e sennorios, fiziesen en mis manos el juramento quel dicho Rey mi padre ordenó que fiziese el Rey don Fernando [3] su hermano, seyendo Infante, e los rricos omes e caualleros desus rregnos.

Alo qual vos rrespondo que me plaze, e tengo por bien e mando que se faga asi segunt que melo pedistes por merçet, e quel dicho juramento non sola mente se faga e estienda alas rrentas delas mis alcaualas, mas a vn alas mis terçias e a las otras mis rrentas e pechos e drechos, por quanto asi cunple ami seruiçio e al bien publico e comun delos mis rregnos e sennorios.

21. Alo que me pedistes por merçet que por quanto algunos perlados e personas eclesiasticas e de rreligion se escusauan de pagar alcauala delo que vendian, porque non eran apremiados sobrello por las justiçias seglares; por ende que me suplicauades que me ploguiese ordenar e mandar que si qual quier perlado o su vicario, que fuese requerido por parte delos mis arrendadores, que fagan pagar la alcauala de todas las cosas quel dicho perlado [4] e vicario o otra qual quier persona eclesiastica o derreligion vendieren o trocaren, lo non fizieren, que afallesçimiento suyo, qual quier juez seglar pueda fazer e faga por ello execuçion en bienes delas personas que vendieren o trocaren las cosas de que se ouiere apagar alcauala, e que si el juez seglar lo asi non fiziere, pagase alos dichos arrendadores lo que montase la tal alcauala con el doblo.

Alo qual vos rrespondo que yo entiendo mandar proueer sobre ello commo cumple ami seruiçio.

22. Alo que me pedistes por merçet que por quanto por la grant mengua de moneda que ay en mis rregnos, era causa de alguna parte del menoscabo delas dichas rrentas, la qual mengua de moneda se de-

[1] Cuen.: quentias de mrs. demas delo que por.
[2] Cuen.: todos los Infantes e duques.
[3] Cuen.: don Fernando de Aragon.
[4] Cuen.: que al dicho perlado.

zia que era causa por se sacar mucha moneda para Portogal e Aragon e para la corte del Papa, e para otras partes fuera demis rregnos; por ende que me suplicauades que me ploguiese mandar guardar que se non sacase demis rregnos moneda amonedada, mandando dar mis cartas sobre ello, asi para las çibdades e villas e logares de mis rregnos, commo para los alcalles delas saeas e cosas vedadas, con grandes firmezas e penas.

Alo qual vos rrespondo que es mi merçet, e mando que se guarden las leyes sobre esto ordenadas. e que se den sobre ello mis cartas las que menester fueren.

23. Alo que me pedisteis por merçet que por quanto las dichas rrentas se menoscabauan mucho, por non ser puestos los rrecabdadores con tienpo para rresçebir fianças [1] enlas dichas rrentas, e estar conlos arrendadores aellas alas arrendar por menudo, e otrosi por que algunos delos dichos rrecabdadores non ser[2] tales personas nin puestos por tal forma e manera, que guarden mi seruiçio; por ende que me suplicauades que me ploguiese de declarar con tienpo los dichos rrecabdadores, e que fuesen personas sufiçientes para ello, e escogidos por la forma e manera quelo fazia el dicho Rey don Enrrique mi padre, en su vida.

Alo qual vos rrespondo quela dicha vuestra petiçion es buena e muy conplidera ami seruiçio, e que yo asi lo entiendo fazer.

24. Alo que me pedistes por merçet que por quanto euidente mente paresçia que por algunos oficiales, asi dela mi casa e corte commo de la mi chançelleria e delas otras partes demis rregnos e çibdades e villas e logares dellos, non ser escogidos nin pertenesçientes para los dichos ofiçios, seme rrecresçia grant deseruiçio asi enlas dichas mis rrentas commo en menguamiento demi justicia e buen rregimiento de mis rregnos; por ende que me suplicauades que me ploguiese ordenar e poner por ofiçiales demi casa e corte e delas otras partes demis rregnos e çibdades e villas e logares dellos, buenas personas pertenesçientes[3] para los dichos ofiçios, tales commo compliesen ami seruiçio, e abuena administraçion dela mi justicia e buen rregimiento demis rregnos.

Alo qual vos rrespondo quela dicha vuestra petiçion es justa e buena e muy conplidera ami seruiçio e apro e bien comun demis rregnos e sennorios, e que yo asi lo entiendo fazer segund que melo pedistes por merçed.

[1] Cuen.: franqueças.
[2] Cuen.: non son.
[3] Cuen.: personas sufiçientes.

25. Alo que me pedistes por merçet que por quanto algunos perlados demis rregnos acostumbrauan de arrendar la parte que ami pertenesçia delas terçias demis rregnos, e abuelta delas otras partes que aellos e alos clerigos de sus eglesias pertenesçian, e quel tal arrendamiento non se fazia segunt cunplia ami seruiçio, e demas que leuauan ellos e los clerigos de sus eglesias algunas cosas apartada mente, llamando las rrentas de coronados e escusados, delo qual non dauan parte alguna ami, e otrosi que sacauan delas dichas terçias muchas cosas, so color de derecho de mayordomias e sancristanias e arçiprestadgos, non se deuiendo cargar cosa alguna dello ami parte; e por ende que me suplicauades que me ploguiese de ordenar e mandar que ningunos nin algunos perlados nin sus vicarios e cabillos nin otro alguno por ellos non se entremetiesen de arrendar de aqui adelante la parte que ami pertenesçia delas dichas terçias, nin tomar nin leuar cosa alguna dello apartada mente, so color de coronados nin escusados nin mayordomias nin sancristanias nin arçiprestadgos nin en otra manera alguna sopena, que pagasen conel doble todo lo que asi dende leuasen, mandando luego fazer por ello execuçion en sus tenporalidades.

Alo qual vos rrespondo que me plaze dello, e tengo por bien e mando que se faga e guarde asi de aqui adelante, e mando e rruego alos perlados que se non entremetan nin consientan asus vicarios e cabillos [1] nin a otro por ellos, que se entremetan enlo que tanne alas dichas mis terçias, nin tomen nin lieuen nin consientan tomar nin leuar cosa alguna dello, nin por causa nin rrazon dello.

26. Alo que me pedistes por merçet que por quanto yo ouiera fecho merçet aalgunas personas de algunos ofiçios asi dela mi casa e corte, commo de algunas çibdades e villas e logares demis regnos, e que se consumiesen enlos primeros ofiçios que vacasen, e que por virtud de las tales merçedes fueran rreçebidos alos tales ofiçios en algunas çibdades e villas, e por quanto despues vacaran algunos delos tales ofiçios e yo fiziera merçet delos dichos ofiçios aotras personas; por ende que me suplicauades que me ploguiese ordenar e mandar que quando de aqui adelante vacase qual quier o quales quier ofiçios, de que yo asi auia fecho merçed a quales quier personas, se consumiesen enellos, por manera quelos tales ofiçios torrnasen al numero que primera mente eran, pues yo otorgara delos non dar fasta que fuesen consumidos enlos primeros, e que caso quelos diese, quelos non ouiesen nin podiesen auer aquellos

[1] Cuen.: caualleros.

aquien los asi diesen, nin fuesen conplidas las cartas queles sobre ello fuesen dadas, avn que contengan en si quales quier clausulas derogatorias nin en otra manera alguna, auiendo esto por ley e mandando lo asi guardar sin enbargo alguno.

Alo qual vos rrespondo que me plaze, e tengo por bien e mando que se guarde e faga asi de aqui adelante segund e enla manera e forma que me lo pedistes por merçed.

27. Alo que me pedistes por merçed que por quanto muchas personas que tienen demi algunos mrs. asentados en mis libros, se quexauan que non eran bien pagados dellos, por les non ser librados en sus comarcas; por ende que me suplicauades que me ploguiese ordenar e mandar quelos dichos libramientos se fiziesen cada vno enel rrecabdador dela comarca donde biuiesen, e quel tal rrecabdador fuese tenido de gelo librar en el logar donde morase o lo mas çerca dende que ser podiese, so çierta pena.

Alo qual vos rrespondo que mi merçet es, e mando que se guarde e faga asi de aqui adelante.

28. Alo que me pedistes por merçet que por quanto los deanes e cabillos e beneficiados delas çibdades e villas e lugares de mis rregnos e sennorios, fazian de cada dia muchas compras asi de heredades commo de dehesas, e que asi commo eran pasados e pasauan las tales heredades e dehesas, alo abadengo, se perdia la mi juridiçion e los mis pechos e derechos por quanto las dehesas que eran pobladas luego las despoblauan, elos que labrauan las heredades que luego los escusauan e defendian por sus rrenteros e familiares, e avn non tan sola mente aquellos mas los queles siruen e son sus acostados defendian por familiares, e eso mesmo alos que eran coronados, avn que non eran de orden sacra, e que dezian que non les deuian echar pedidos nin otros pechos rreales nin conçejales, e avn diz quelos tales sus familiares non auian de venir a juyzio ante los mis juezes seglares, e que cada queles eran demandados los tales pechos e pedidos, o eran apremiados que viniesen a juyzio ante los mis juezes seglares, luego eran dadas cartas por los perlados e por sus juezes e vicarios, asi contra la mi justiçia commo contra los rregidores e contra los cogedores e enpadronadores, e que por temor delas tales cartas, cesauan de demandar todo lo sobre dicho e cada cosa dello, e que asi se perdia la mi juridiçion e los mis pechos e derechos, e que alas dichas çibdades e villas e logares venia grant danno, por que auian de pechar e pagar lo que aellos cabia de pechar e lo que deuian pechar los tales rrenteros e familiares

e coronados, e demas por esta causa non se fallauan quien quisiese ser enpadronador nin cogedor; por ende que me suplicauades que me ploguiese enello rremediar por la via e manera que ami seruiçio conpliese.

Alo qual vos rrespondo que es mi merçet, e mando que se guarden las leyes eneste caso ordenadas, segund e enla manera e forma que en ellas se contiene, e que se den para ello mis cartas las que menester fueren.

29. Alo que me pedistes por merçet que non enbargante que enlas çibdades e villas e logares de mis rregnos tengan sus fueros e sus buenos vsos e buenas costunbres, e avn en algunos priuillegios en que se contenia que ningunos nin algunos delos vezinos e moradores delas tales çibdades e villas e logares non fuesen demandados en pleitos, saluo ante los juezes ordinarios delas tales çibdades e villas e logares, enla mi corte e enla mi chançelleria se auian dado e dauan de cada dia muchas cartas de enplazamientos contra los tales vezinos de las tales çibdades e villas e logares, a pedimento de algunas personas, por ende los tales vezinos e moradores eran fatigados de muchas costas e de muchos dannos e pérdidas, e por causa dellos eran conechados e mal leuados; por ende que me suplicauades que me ploguiese de rremediar enello, mandando que se non diesen las tales cartas de enplazamientos, e poniendo sobre ello grandes penas alos mis juezes, por quelo guardasen asi.

Alo qual vos rrespondo que mi merçet es, e mando que se guarde e faga asi de aqui adelante, e que se non den nin libren las tales cartas, saluo en aquellos casos que quieren las leyes delos mis rregnos e la ordenança por mi fecha, que fabla quelos mis oficiales e los que de mi han rraçion puedan traher sus pleitos ala mi corte,

30. Alo que me pedistes por merçet que por quanto muchas vezes acaesçia que algunas personas singulares, por sus intereses propios o por dannar a otros, venian ala mi corte a demandar corregidores para las çibdades e villas donde eran vezinos, diziendo que era conplidero ami seruiçio e aprouecho dela tal çibdad o villa, para do lo demandauan, e quedauan e nonbrauan algunas personas por testigos para enformaçion de su entençion, e quelos yo mandaua rresçebir, e muchas vezes acaesçia quelos tales testigos para la dicha enformaçion eran familiares o parientes de aquellos quelos nonbrauan, o eran rrogados o furgitados, o de aquella mesma entençion del quelos presentaua, e que yo por la tal enformaçion enbiaua corregidor ala tal çibdad o villa entendiendo que conplia ami seruiçio, enlo qual se desaforauan

las tales çibdades e villas, e rresçebian enello muy grandes dannos, ca commo la espirençia[1] lo auia mostrado e mostraua cada dia, muchos delos corregidores trabajauan por allegar dinero e fazer de su prouecho, e curauan poco dela justiçia, e que si mal estaua el pueblo quando yuan, peor quedauan quando partian; por ende que me suplicauades que me ploguiese que quando ouiese de mandar[2] enbiar algunos delos dichos corregidores enlos tales casos, e se ouiese de rreçebir sobre ello informaçion enla mi corte, mandase quela tal enformaçion se ouiese en personas buenas, dignas de fe e de creer, e sin sospecha delas partes, e si la tal enformaçion non se podiese fallar enla mi corte, mandase enbiar primera mente vna buena persona ala tal çibdad o villa ami costa, para que ouiese su enformaçion sobre ello e la traxiese ante mi, e si por ella se fallase que non era neçesario corregidor, quelo non enbiase, e mandase pagar el tal salario e costa ala persona o personas quelo veniesen denunçiar ante mi.

Alo qual vos rrespondo que me plaze e lo tengo por bien, e mando que se guarde e faga asi de aqui adelante.

31. Alo que me pedistes por merced quel Rey don Alfonso de buena memoria, mi trasahuelo, e avn despues los otros rreyes mis anteçesores que despues del vinieron, veyendo e considerando las muy grandes costas superfluas e dapnosas que alos delos mis rregnos se siguian asi aomes commo amugeres por los grandes atabios de pannos e forraduras e oro e plata e aljofar e otras guarniçiones de grant valor que sobre si trayan, non seyendo aellos conuenientes segunt sus estados e faziendas, ordenaron sobre ello çiertas leyes e rreglas quelos delos mis rregnos touiesen e guardasen, poniendo rregla acada vno segunt su condiçion e estado, las quales leyes e rreglas por aquellos tienpos podieran ser conuenientes e prouechosas e avn por ventura agora; pero que considerando los mudamientos que eran fechos en todas cosas e las nouidades que eran venidas, con rrazon vos paresçia que viniesen nueuos rremedios; e commo paresçia clara mente ser al presente enlos mis rregnos aquella mesma disoluçion, e avn mucho mas enel traer aventajada e superflua e desordenada mente las gentes rropas de seda e de oro e de lanas, e forraduras de martas e de otras pennas, e otras muchas guarniçiones de oro e plata e aljofar, de muy grand valor; e que non tan sola mente aquellos e aquellas que rrazo-

[1] Cuen.: esperiençia.
[2] Cuen. omite: mandar.

nable mente lo podian e deuian traer por ser de grandes linajes e estados e faziendas, mas avn las mugeres delos menestrales e ofiçiales querian traer e trayan sobre si rropas e guarniçiones que pertenesçian e eran bastantes para duennas generosas de grant estado e faziendas, a tanto que non se conosçian las vnas entre las otras, e que acaesçia muchas vezes amuchos e amuchas, asi de grant estado commo de menor, que por causa delos dichos trajes e aparatos, que auian de vender lo que tenian [1] o la mayor parte dello para lo cunplir, e venian despues por ello a muy grande pobreza, e avn que otros [2] e otras que rrazonable mente lo deuian de traer por ser de buenos linajes, benian avergonçados por non tener faziendas para lo traer segund quelos otros lo trayan e aellos pertenesçia de traer, delo qual se seguian tantos inconuenientes e dannos enlos mis rregnos, que serian luengos de dezir; por ende que me suplicauades que me ploguiese con mucha diligençia acatar e mandar ver lo sobre dicho, e proueer enello commo conpliese ami seruiçio e al bien de mis rregnos.

Alo qual vos rrespondo que yo lo mandaré ver e proueer sobre ello segund cunpla ami seruiçio e apro e bien comun delos dichos mis rregnos e sennorios.

32. Alo que me pedistes por merçed que por quanto de muchas çibdades e villas e lugares de mis rregnos e sennorios, que son de mi corona rreal estauan entrados e tomados muchos logares e terminos e juridiçiones, por algunos perlados e caualleros e otras personas, e que commo quier que por las tales çibdades e villas e logares se auian defendido e rresistido en quanto podian, la potençia delos tales sennores era tanta, que por ello e por el fauor e ayuda que tenian enlas tales çibdades e villas e logares, se quedauan conlo que asi tomauan, e avn que cada que algunas çibdades e villas e logares se auian querellado e querellauan dello ami, e les proueya de justiçia dando los juezes quelos oyesen e rremetiendo los ala mi chançelleria, non sentian enello tanto rremedio, por que entrados los negoçios en contienda de juyzio, los tales sennores se oponian diziendo que estauan en posesion delo que asi tomaron e fizieron tomar e allegando otras muchas rrazones con entençion de dilatar, e commo por causa dello los dichos pleitos se delatauan e las tales çibdades e villas non seguian nin podian seguir los tales pleitos, e que si los seguian vn tienpo, que non los seguian otro, asi

[1] Cuen.: hauian.
[2] Cuen.: e aun otros.

por el fauor e manera quelos sennores tenian en las tales çibdades e villas e logares, commo por las grandes costas e espensas que enello fazian, delo qual ami venia muy grand deseruiçio, e por causa dello se despoblauan las mis çibdades e villas e logares que eran dela mi corona rreal, e se poblauan los lugares delos sennorios; por ende que me suplicauades que me ploguiese mandar rremediar enello por la via que conpliese ami seruiçio; e fablando con deuida rreuerençia, que vos paresçia a vos otros que yo deuia mandar algunas personas buenas sin sospecha, que tomasen e ouiesen sobre esto su enformaçion, e la traxiesen e enbiasen ante mi, e lo que por las tales enformaçiones se fallase ser tomado e ocupado alas mis çibdade se villas e logares, que yo vsando de mi poderio rreal, rrestituyese enello alas mis çibdades e villas e logares sin que enello interueniesen otros pleitos e dilaçiones.

Alo qual vos rrespondo quelos que son o fueren agrauiados, que demanden e prosigan su derecho, e yo los mandaré oyr, e librar e fazer conplimiento de justiçia lo mas en breue que ser pueda.

33. Alo que me pedistes por merçet que por quanto algunas vezes acaesçia que algunos mayordomos e arrendadores delas rrentas e propios delas dichas çibdades e villas, rretenian ensy los mrs. que rrecabdauan e deuian delos propios dellas, e los non querian pagar, e trayan en pleito e contiendas sobre ello alas dichas çibdades, e que caso que los rregidores e alcalles dellas dauan sentençias contra ellos, apellauan e suplicauan de sus sentençias, e avn algunas vezes ganauan cartas de comision, asi para algunos dela mi corte commo para otros algunos delas dichas çibdades, lo qual era causa de grand dilaçion, e por quelos mrs. delas rrentas e propios delas dichas çibdades e villas non eran destrybuidos enel rreparamiento delos muros e otras cosas neçesarias en pro comun delas dichas çibdades e villas, para que fuesen deputados; por ende que me soplicauades que me ploguiese ordenar e mandar que si algunos delos dichos mayordomos e arrendadores quisieren letigar en juyzio sobre los mrs. que auian rreçebido o deuian o deuiesen de aqui adelante delas dichas rrentas e propios, lo dexiesen e allegasen antelos corregidores e alcalles delas dichas çibdades e villas, e non ante otro alguno; e que delas sentençias e mandamientos quelos dichos alcalles e corregidores sobre ello diesen, non ouiesen apellaçion nin suplicaçion, nin yo diese sobre ello comision alguna, e que si alguna comision ouiese dado sobre ello la mandase reuocar, e rremetir los tales pleitos antelos corregidores e alcalles delas dichas çibdades, para que fiziesen sobre ello lo que de derecho deuiesen.

Alo qual vos rrespondo que prosigan su derecho los tales conçejos contra los tales mayordomos e arrendadores, e que mi merçet es e mando queles sea fecho conplimiento de derecho lo mas en breue que ser pueda.

34. Alo que me pedistes por merçet que por quanto en muchas çibdades e villas e logares delos mis rregnos se auian entremetido e entremetian muchas personas cabdalosas aconprar pan, asi enlas çibdades o villas e lugares onde beuian commo en sus comarcas, e queloençerrauan e esperauan alo rreuender a muchos mayores preçios delo quelo conprauan, delo qual se rrecresçia mucha carestia enel pan, e grand danno alos pueblos; por ende que me suplicauades que me ploguiese rremediar enello, mandando que sy algunos conprasen pan, mas delo que ouiesen menester para su prouision, que cada e quando rrecresçiese neçesidat, le podiese ser tomado el pan que touiese, demas delo que asi ouiese menester, por los alcalles e rregidores dela çibdad o villa o logar onde el tal pan estidiese, o la mayor parte dellos, para lo rrepartir e dar alas panaderas publicas dela tal çibdad o villa o logar, e alas otras personas menesterosas, seyendo le pagado el tal pan al preçio quelos dichos alcalles e rregidores entendiesen que era rrazonable, auiendo enformaçion verdadera de commo costó.

Alo qual vos rrespondo que yo lo mandaré ver, e proueer sobre ello segunt entienda que cunple ami seruiçio.

35. Alo que me pedistes por merçet que bien sabia commo se deuian ami enlos mis rregnos muy grandes contias de mrs. por los thesoreros e rrecabdadores e arrendadores que fueran delos annos pasados, asi del tienpo del dicho Rey mi padre commo despues que yo rregné fasta aqui, de debdas e alcançes delos mrs. de mis rrentas; e commo quier que yo mandé encargar delas dichas debdas e alcançes e albaquias a Alfonso Lopez mi thesorero, para quelas cobrase delos dichos thesoreros e rrecabdadores e arrendadores e otras personas quelos asi deuian, e de sus herederos, e que a vos otros era dicho que commo quier quel dicho Alfonso Lopez auia fecho e fazia sobre ello su diligençia, non auia sallido dello tanto fruto, e que montaua mucho mas lo que auia gastado en proseguir los pleitos que sobre ello se auian tractado e tractan que non lo que dende se auia cobrado, e que si yo non proueya enello por otra mejor via, que non se podia dende sacar tanto que non se gastase mas sobre ello; por ende que me suplicauades que me ploguiese mandar proueer sobre ello, por manera quelas dichas debdas se cobrasen para mis neçesidades, ca mas rrazon era quelas personas que deuian las dichas debdas las

pagasen, que non encargar amis rregnos de pechos extra ordinarios, podiendo se escusar.

Alo qual vos rrespondo que vos tengo en seruiçio la dicha vuestra petiçion, la qual es buena e conplidera ami seruiçio e apro e bien comun de mis rregnos e sennorios; e que yo lo entiendo mandar ver, e proueer sobre ello segunt que mas conpla ami seruiçio lo mas breue mente que ser pueda.

36. Alo que me pedistes por merçet que por quanto vos era dicho qùela gente de armas que estaua en mi seruiçio auian fecho e fazian muchos dannos; por ende que me suplicauades que me ploguiese ordenar e mandar que algunas buenas personas andidiesen por los lugares e comarcas onde estaua la dicha gente, e fiziese sobre ello pesquisa e conplimiento de derecho alos dapnificados, por tal manera que antes quela gente partiese delos dichos lugares, nin les fuese pagado el sueldo que auian de auer, e las personas que rreçibieron los dichos dannos fuesen pagados dellos.

Alo qual vos rrespondo que partida la gente delos lugares, las dichas pesquisas se faran mejor e mas libre mente que non estando la gente enellos, e que yo he deputado çiertos pesquiridores para fazer pesquisa delos dichos dannos, por que fechas, se descuente alos quelos fizieren lo que enellos montare segunt que es acostunbrado, del sueldo que ellos e sus capitanes de mi han de auer, e se libre e pague alos que rreçibieron los dichos dapnos.

37. Alo que me pedistes por merçet que por quanto algunas delas dichas çibdades e villas tenian priuillegios delos rreyes mis anteçesores, confirmados por mi, en quelos vezinos e moradores dellas non pagasen portadgos e otros algunos derechos e trebutos en quales quier lugares por do pasasen, e que de poco tienpo a esta parte, en algunos lugares de Ordenes e sennorios e otros logares rrealengos e abadengos, queles costrennian a pagar los dichos portadgos, lo qual era en grand menospreçio delos dichos priuillegios e de mi mandamiento, e alas dichas çibdades e villas muy grand perjuyzio e danno; por ende que me suplicauades que me ploguiese mandar que fuesen guardados los dichos priuillegios en todo segunt que enellos se contenia, e que si contra el tenor dellos, en alguna çibdad o villa o logar fuese costrenido alguno o algunos vezinos e moradores delas dichas çibdades e villas que pagasen los dichos portadgos o les tomasen lo que asi leuasen por descaminado, quelos juezes e alcalles delas dichas çibdades e villas podiesen fazer rrepresarias sobre ello en qual quier o quales quier vezinos e mo-

radores delas dichas çibdades e villas e logares e sus bienes, do asi fuesen costrenidos a pagar los dichos portadgos, o fuesen tomados los dichos descaminados en qual quier parte do los fallasen en sus juridiçiones.

Alo qual vos rrespondo que mi merçet es, e mando queles sean guardados los tales priuillegios, en aquello que de derecho deuieren ser guardados.

38. Alo que me pedistes por merçet que por quanto en muchas çibdades e villas e logares demis rregnos e sennorios, asi rrealengos commo abadengos e Ordenes, e behetrias, e otros sennorios onde se acostunbrauan cojer portadgos e peajes e barcajes e rrodas e castellerias, los tomauan e leuauan, asi de moneda amonedada commo de plata e de rropas e de otras cosas de que se non deuian pagar nin deuian leuar; otrosi que tomauan por descaminados las cosas de quelos non pagauan los tales portadgos e trebutos e inposiçiones, diziendo quelo auian asi por priuilleio o por vso e costunbre, o por condiçiones e costunbres que ordenaran e posieran los sennores delos tales portadgos e trebutos e inposiçiones, e que avn non tan sola mente fazian lo sobre dicho, mas que cogian los dichos portadgos e trebutos enlos terminos delos dichos logares, e que con cobdiçia desordenada, non ponian enlos dichos logares e terminos quien cogiese los dichos portadgos; e que si alguno o algunos pasauan sin pagar los dichos portadgos, queles tomauan e leuauan por descaminados todas las bestias e otras quales quier cosas que leuauan, por causa delo qual muchas personas auian perdido e perdian muchos de sus bienes, e mercadorias, e que otros por non entender, o por non tener fauor para mostrar su derecho, se auian de cohechar e cohechauan conlos arrendadores e cogedores delos tales portadgos e trebutos e inposiçiones; por ende que me suplicauades que me ploguiese ordenar e mandar que se non leuasen los tales portadgos nin trebutos nin inposiçiones delas tales cosas que se non deuian pagar, e otrosi que non ouiese nin podiese auer descaminado, e quel sennor e rrecabdador delos tales portadgos e trebutos e inposiçiones, posiesen enlos lugares donde se acostunbrauan coger los dichos portadgos e trebutos e inposiçiones, quien los cogiese e rrecabdase, e que si los que ouiesen a pagar los dichos portadgos e inposiçiones e trebutos, ala sazon que pasasen por los tales logares donde se acostunbran coger e rrecabdar, non fallasen ay quien los cogiese e rrecabdase, podiesen pasar sin pena alguna con todo lo que leuasen; e que eso mesmo me ploguiese de ordenar que non ouiese enesto descaminado alguno, poniendo sobre ello otra pena rrazonable, segund se ponia enlas condiçiones

delas mis rrentas, por quelos mis subditos e naturales non rresçibiesen tanto danno.

Alo qual vos rrespondo que mi merçet es, e ordeno e mando que se non cojan nin paguen nin lieuen portadgos enlos lugares nin delas cosas que se non deuen cojer nin leuar, e enlos lugares do se deuen lleuar e pagar, que aquellos quien los ouieren de auer, pongan quien los coja enlos lugares do se ouieren a pagar, e si los non posieren, que los que por ende pasaren sin pagar el dicho portadgo, non incurran en pena de descaminado ni en otra pena alguna.

39. Alo que me pedistes por merçet que por quanto avuestra noticia era venido commo de dos annos aesta parte, por causa delas grandes aguas que enla çibdad de Murçia e su tierra fueran, quel rrio de Segura que pasa porla dicha çibdad cresçiera tanto e en tal manera, quel grant poderio dela dicha agua rronpiera grant parte delos muros della e entrara dentro enella, e que derribara fasta seysçientas casas, e se auia perdido todo el trigo e çeuada e vino e azeyte e bienes muebles que enellas auia, e que por esta rrazon la dicha çibdad estaua muy despoblada e non tanbien guarnida commo conplia ami seruiçio, e que por causa dello muchos delos vezinos dela dicha çibdat se auian ido a Aragon que era a quatro leguas dela dicha çibdad, e commo la dicha çibdad era cabeça de aquella comarca, e muy çercana delos moros, que podria rrecresçer que por non estar tan bien poblada e çercada, rrecresçia ami deseruiçio e alos mis rregnos grant danno; por ende que me suplicauades que me ploguiese mandar proueer sobre ello, enla manera que mas conpliese ami seruiçio, por quela dicha çibdad se torrnase apoblar e la mi tierra fuese mejor guardada.

Alo qual vos rrespondo que mi merçet es, e mando quela dicha çibdat sea quita de monedas por çinco annos continuos primeros siguientes, por que se pueda torrnar a poblar e la tierra sea mejor guardada segunt cunpla ami seruiçio.

40. Alo que me pedistes por merçet que por quanto segunt el grant prouecho que nasçia e era enlos mis rregnos por estar los mis castillos e logares fronteros delos moros bien poblados, notorio era enlos dichos mis rregnos, e que considerando el tal prouecho, los rreyes donde yo venia e yo les dieran e diera franquezas e libertades de monedas e pedidos e alcaualas e de todo otro trebuto, e avn a algunos dellos pagas de pan e dineros e otras muchas merçedes, e avn que con todo esto, non podian estar bien poblados, segunt el mal e el danno que rresçebian cada dia delos moros asi en tienpo de treguas commo en tien-

po de guerras, e que vos era fecha rrelaçion quel mi castillo de Quesada ques enel obispado de Iahen, que es vno delos mas fronteros de moros que ay en la frontera del dicho obispado, e que auia rreçebido e rreçebia de cada dia muy grandes dannos delos moros asi en muertes de omes commo en leuar los presos e catiuos, commo rrobando los de cada anno e cada dia todos sus ganados e en otras muchas maneras, e que por ende, e otrosi por quanto non eran quitos e francos de alcaualas segund quelo eran los otros castillos e villas de Xodar e Ximena e Luçena e Bedmar que estauan çerca del dicho castillo de Quessada, e los arrendadores delas dichas alcaualas los trayan a pleitos e arrebueltas e contiendas por ellas, e los cofechauan, que se auia despoblado e despoblaua de cada dia, e que seyendo quito e franco delas dichas alcaualas segund quelos otros sobre dichos castillos que serian causa quel dicho castillo e logar se poblase mejor delo que estaua, o alo menos que se non despoblaria, e que por eso non se menoscabaria cosa alguna delas alcaualas del dicho obispado; por ende que me suplicauades que considerando lo sobre dicho, quisiese quitar alos vezinos del dicho lugar e castillo las dichas alcaualas, e franquear los dellas, commo alos otros dichos logares e castillos fronteros sus vezinos e comarcanos, por quel dicho castillo non se despoblase, por que segund la informaçion que auiades auido, entendiades que asi conplia ami seruiçio e abien dela dicha frontera.

Alo qual vos rrespondo que yo mandaré auer informaçion sobre ello, e proueeré commo ami seruiçio cunpla.

41. Alo que me pedistes por merçet que por quanto muchas vezes acaesçia quelos mis subditos e naturales delos mis rregnos yuan al rregno de Portogal con algunas mercadorias, e que enel primero logar del dicho rregno de Portogal les fazian pagar de diezma e de sisa, de çinco cosas vna, e asi mesmo les fazian otros desaguisados muchos; e que quando los subditos e naturales del rregno de Portogal venian alos mis rregnos con algunas mercadorias, se venian alas ferias de Medina e non pagauan alcauala nin otro derecho alguno en todos mis rregnos, saluo tan sola mente vn portadgo ala entrada e otro ala sallida; por ende que me suplicauades que me ploguiese de mandar proueer sobre ello, por tal manera quelos mis subditos e naturales non fuesen asi fatigados e los dichos portogueses aliuiados.

Alo qual vos rrespondo que yo entiendo escreuir sobre ello al Rey de Portogal para quelo desate, e si lo non fiziere, que yo mandaré proueer sobre ello segunt cunpla ami seruiçio.

42. Alo que me pedistes por merçet que por quanto algunas personas que de mi tenian tierra para algunas lanças e ofiçios que auian de seruir, los rrenunçiauan en personas de pequenna condiçion tales que non eran bastantes para seruir las dichas tierras e ofiçios, lo qual era grant deseruiçio mio; por ende que me suplicauades que me ploguiese ordenar e mandar quelos que ouiesen a rrenunçiar las dichas tierras e ofiçios, non los podiesen rrenunçiar, saluo en personas sufiçientes para seruir las dichas tierras e ofiçios.

Alo qual vos rrespondo que me plaze delo asi mandar guardar segunt que me lo pedistes por merçed.

43. Alo que me pedistes por merçet que por quanto vos era dicho que yo auia mandado dar algunas cartas firmadas de mi nonbre, enlas quales se contenia que por quanto en algunas çibdades tenian priuilleios e ordenaçiones de çierto numero de rregidores, e de algunos tienpos acá asi en tienpo del Rey don Enrrique mi padre, que Dios perdone, commo despues que yo rregnara, eran acresçentados mas rregidores por merçed del dicho Rey don Enrrique mi padre e por mi, e que yo mandara quelos ofiçios de rregimiento que vacasen enlas tales çibdades, asi por muerte commo por renunçiamiento, que se consumiesen fasta ser torrnados al numero delos dichos priuillegios e ordenanças; e que sobre esto auian ydo algunas mis cartas muy premiosas a algunas çibdades, lo qual vos paresçia que non era mi seruiçio, en quanto enlas tales cartas dezia e fazia mençion del rregimiento que vacase por rrenunçiaçion, por quanto segunt costunbre, los tales ofiçios sienpre se acostunbrauan rrenunçiar con condiçion sy ala mi merçet ploguiese, e non en otra manera, e asi non era propia rrenunçiaçion, lo otro por quanto podra ser que aquel que rreçibiese la rrenunçiaçion e yo por virtud della le diese el dicho ofiçio, que seria mas pertenesçiente para el tal ofiçio que non el quelo rrenunçiase, e asi seria mejor para seruir ami e al dicho ofiçio, lo otro por quanto podia acaesçer quelo rrenunçiase padre en fijo o en yerno, por lo casar con su fija e nieta por le dar mejor marido, lo qual era seruiçio de Dios e mio, e prouecho del tal logar do esto acaesçiese; por ende que me suplicauades que me ploguiese rreuocar las tales cartas en quanto dezia dela rrenunçiaçion, e que sola mente oviesen fuerça enlos ofiçios que vacasen por muerte o en otra manera, e que de aqui adelante las non quisiese dar, e que en mi quedase de rreçebir la dicha rrenunçiaçion o non, commo viese que mas conpliese ami seruiçio e apro e bien del logar do esto acaesçiese, lo qual entendiades que conplia ami seruiçio e apro e bien delos mis rregnos.

Alo qual vos rrespondo que mi merçet es, e mando que enlo de aqui adelante se guarde e faga asy segunt que melo pedistes por merçed.

Por que vos mando atodos e a cada vno de vos quelo guardedes e cunplades e fagades guardar e conplir, agora e de aqui adelante, en todo e por todo segunt que enestas mis ordenanças se contiene, e lo yo rrespondy alas dichas petiçiones e a cada vna dellas, e que non vayades nin pasedes nin consintades yr nin pasar contra ello nin contra parte dello, porlo quebrantar nin menguar agora nin en algunt tienpo por alguna manera; e los vnos nin los otros non fagades ende al por alguna manera, sopena dela mi merçet e de diez mill mrs. acada vno de vos para la mi camara.

Dada en Palençuela veynte e seys dias [1] de otubre, anno del nasçimiento del nuestro Sennor Jhesuchristo de mill e quatroçientos e veynte e çinco annos.—Yo el Rey.—Yo el Doctor Fernando Diaz de Toledo, oydor e rrelator del Rey e su secretario, la fize escreuir por su mandado. —Registrada.

---

## VIII.

Cuaderno de las Córtes celebradas en Búrgos el año de 1430 [2].

Don Iohan por la graçia de Dios Rey de Castilla de Leon de Toledo de Galizia de Seuilla de Cordoua de Murçia de Iahen del Algarbe de Algezira, e Ssennor de Vizcaya e de Molina: Alos conçcios e rregidores et alcalldes e alguaziles e caualleros e escuderos e omes buenos e otros ofiçiales quales quier enla mi villa de Madrit, e de todas las çibdades e billas e lugares delos mis rregnos e sennorios, et a cada vno de vos aquien esta mi carta fuere mostrada o el traslado della signado de escriuano publico, salud e graçia. Sepades que por los procuradores de las çibdades e villas delos mis rregnos e por los vuestros procuradores

[1] Cuen.: a veynte e siete dias.

[2] Se ha tomado este ordenamiento del cuaderno original que se guarda en el archivo del ayuntamiento de Madrid, escrito en siete hojas útiles de papel, fólio mayor, con anchos márgenes, letra cancilleresca.

dela dicha villa de Madrit conellos, que por mi mandado vinieron ami ala çibdat de Burgos, el anno que pasó de mill e quatroçientos e veynte e nueue annos, me fueron dadas çiertas petiçiones en nonbre delas dichas çibdades e villas, alas quales yo rrespondí enla manera siguiente:

1. Alo que me fezistes rrelaçion que commo quier que vos los dichos mis procuradores, en nonbre de aquellas çibdades e villas que rrepresentades, seriades muy alegres que mi merçet ouiese paz e concordia conlos rreyes de Aragon e de Nauarra, e conlos infantes don Enrrique e don Pedro, e con todos los otros rreyes christianos comarcanos, onde sse fazer pudiese, teniendose enello aquellas vias que sean cunplideras ami seruiçio e a conseruaçion de mi vida e salud e ensalçamiento de mi corona rreal e a prosperidat e bien de mis rregnos e sennorios; pero en caso quela guerra se aya de continuar conlos suso dichos, que me suplicauades que si se fiziese llamamiento de gente, asi de cauallo commo de pie, que mi merçet diese via commo viniesen al termino, que plugiese de asignar, e que viniesen tantos sin otra encubierta e infinta commo mi merçet despusiese que vengan, por manera que si me pluguiese que viniesen diez mil omes de armas, que por maneras de encubiertas que se suelen tener non fuesen menos, e que con muy grant diligençia pluguiese ami merçet de mandar tener manera por quelas tales encubiertas non se fiziesen, mandando poner escarmiento çerca dello, por que de se non proueer enello, seme puede rrecreçer grant peligro e deseruiçio, e alos mis rregnos e sennorios grant danno.—Alo qual vos rrespondo que vos tengo en seruiçio vuestra suplicaçion, e me plaze delo mandar asi fazer.—Por quanto çerca deste articulo, despues de dada avos la dicha rrespuesta, rreplicastes pidiendome por merçet que considerando lo sobre dicho en rrazon dela dicha guerra, e çerca dello vos rrespondiese lo que enel tal caso ami seruiçio cumplia declarar e dar a entender por que fuesedes auisados dela noticia delos tales fechos, segunt se acostunbró fazer alos otros procuradores por los rreyes mis anteçesores, e que eso mesmo mandase proueer enlas dichas ynfintas o encubiertas quese fazen enla dicha gente de armas, ordenando e dispuniendo çerca dello en tal forma e so tal pena, e mandar dar tal carta por que se guarde lo que asi fuere ordenado, e ouiese vigor e fuerça de ley.—Aesto vos rrespondo que yo tengo ordenado que juren de non fazer encubierta alguna los que en mi seruiçio troxieren la dicha gente, e quelo mandaré asi guardar.

2. Et alo que me pedistes por merçet que me pluguiese mandar cas-

tigar derecha mente alos que fizieren alarde, saluo con un cauallero o sennor; que puede acaesçer que vno solo faga alarde por diez, lo qual era muy mal enxenplo en mi deseruiçio.—Aesto vos rrespondo que vos lo tengo en seruiçio, e me plaze delo mandar fazer asi, segunt que melo pedistes por merçed.—Alo qual despues rreplicastes e me pedistes por merçet que mandase disponer çerca de ello en tal forma e so tal manera, e mandar dar tal carta por que se guarde lo que asi fuere ordenado, e ouiere vigor e fuerça de ley.—Aesto vos rrespondo quelo tengo por bien, e mando e ordeno que qual quier quelo fiziere, si fuere fidalgo, que sirua diez annos enlas taraçanas, e si fuere ome de menor guisa, quele den çiento açotes.

3. Et alo que me pedistes por merçet que me pluguiese mandar que se dé via e orden commo las gentes de armas de cauallo e de pie que viniesen ami seruiçio e llamamiento fuesen bien pagados e non ouiesen rrazon dese quexar commo se auian quexado e quexan fasta aqui, e que en ser bien pagados era mucho mi seruiçio, e en ser mal pagados e descontentos era muy grant peligro e grant desseruiçio mio.

Aesto vos rrespondo que dezides bien e vos los tengo en seruiçio, e me plaze delo mandar fazer asi segunt que melo pedistes por merçed.

4. Et alo que me pedistes por merçed que me pluguiese de querer escusar alas mis çibdades e villas, en quanto buena mente se pudiese escusar, delas lieuas de pan e vino e otros petrechos, por la manera que fasta aqui era encargado alas dichas çibdades e villas, por que dellos se seguia muy grandes costas e dannos e trabajos e fatigaçiones de costas alas dichas çibdades e villas, de que se sintian por mas encargados, que delas monedas e pedido.

Aesto vos rrespondo que de que yo me aya de seruir dellos, que en quanto yo buena mente lo pudiere fazer, que me plaze delo mandar fazer asi segunt que melo pedistes por merçet.

5. Et alo que pedistes por merçet que me pluguiese donde las dichas lieuas de pan e vino e petrechos non se pudiesen escusar, que fuese buscada manera por que se faga lo mas sin danno e sin costa delas dichas çibdades e villas que ser pudiere.—Aesto vos rrespondo que me plaze delo mandar fazer asi, segunt que melo pedistes por merçet.—Alo qual despues rreplicastes pidiendome por merçet que me pluguiese bien ver estas petiçiones fechas en rrazon destas dichas lieuas, e considerar quanto agrauio e quantos ynconuenientes se siguen por ser asi encargadas las dichas çibdades e villas delos mis rregnos delas tales lieuas de pan e vino, sin ser fecha ordenança çierta e regla puesta

dela manera que en ello se deue tener, e que muy grande agrauio es que monte mas tres tanto el cargo e costa que se rrecreçe alas dichas çibdades e villas por cabsa delas dichas lieuas, que non montó pedido e monedas; e que se cabsa dello, que junto el cargo delas dichas lieuas conel dicho cargo del dicho pedido e monedas, los mis subditos e naturales non lo podian conplir syn ser destruydos de todo punto, por lo qual non se tenian las vias ordenadas para que se faga çerca de todo lo que cunple ami seruiçio commo se faria e cunpliria mandando poner enello aquella rregla e orden que çerca delo tal se deue poner, e las dichas çibdades e villas fuesen encargadas delo que pueden conplir rrazonable mente; e seyendo encargadas enlo que non pueden, que se cabsa tal confusion por quelo que deuian conplir e podrian conplir non se cunple, e enlo que se cunple se ponen muy grandes dilaçiones, de que ami se rrecresçia deseruiçio; e que mandase proueer çerca dello, e ordenar e tener tal via, por que çesen los dichos ynconuenientes e agrauios.—Aesto vos rrespondo que ami plaze delo mandar fazer asi segunt que melo pedistes por merçet, lo qual yo encomendé al mi adelantado Pero Manrrique del mi Consejo e alos mis contadores mayores, por ende ellos vos diran la ordenança que yo mandé fazer çerca dello.

6. Et alo que me pedistes por merçet que me pluguiese de mandar proueer e rremediar commo non se fagan las colusiones y encubiertas que diz que se fizieron enel mi rreal sobre el tal leuar de pan e vino e petrechos, et que podia ser en formada mi merçet que se dauan alualaes enel dicho mi rreal de aver rreçebido el pan e vino e otras cosas quela mi merçet mandaua lleuar, nonlo auiendo rresçebido, delo qual rrecreçia e podia rrecreçer adelante muy grant mengua de viandas enel rreal; e que eso mismo se leuauan enel dicho mi rreal muchas exsabçiones eliçitas, asi delos que lleuauan el dicho pan e vino e petrechos commo delos quelo non lleuauan. Et que eso mismo lleuauan por los alualaes que se asi dauan de pan e vino, muchas contias de mrs., por tal manera que por tanta fatigaçion de costas, non se cunplian los mis mandamientos que se deuian conplir çerca delas dichas lieuas; e que todo rredundaua en grant mi deseruiçio e danno e peligro delas mis gentes que comigo estauan, e delas dichas çibdades e villas, e pedistes me por merçet que mandase castigar lo pasado, e proueer e rremediar enlo por venir, por tal manera commo en todo se fiziese lo que cunplia ami seruiçio e al bien e prouecho delas çibdades e villas.—Aesto vos rrespondo que vos lo tengo en seruiçio e que dezides bien, e me plaze delo mandar fazer asy segunt que melo pedides por merçet.—Alo qual rreplicastes

suplicandome que mandase çerca dello disponer e ordenar en tal manera e so tal pena e mandar dar tal carta, por que ouiese vigor e fuerça de ley.—Aesto vos rrespondo quelo tengo por bien, e me plaze delo mandar fazer asi segunt que melo pedistes por merçet; et luego mandé al dicho mi adelantado Pero Manrrique e alos doctores Pero Yannez e Diego Rodriguez, del mi Consejo, que con dos procuradores, quales vos los dichos procuradores del rreguo nonbrasedes, que ordenen çerca dello lo que cunple ami seruiçio, la qual ordenança yo mandaré guardar, e mandaré dar mis cartas sobrello para que aya fuerça de ley.

7. Et alo que me pedistes por merçet que me pluguiese mandar que los labradores, en quanto ser pudiese, fuesen rrelevados e escusados de yr ala guerra, por quanto cunple mucho ami seruiçio que queden para labrar por pan e por vino, mayor mente auiendo otras presonas de que mi merçet se puede seruir, delas behetrias e de otras partes, para que siruan enla guerra, o mandar tener enello tal via e orden por quelos dichos labradores pudiesen coger sus frutos e fuesen releuados de tantos trabajos e dapnos, ca se quexan que pagando monedas e pedido e otros muchos pechos, que son fatigados por tal manera que non pueden alcançar para me seruir nin para sus mantenimientos, e podria rredudir[1] en mi deseruiçio, e despoblamiento delas dichas mis çibdades e villas.—Aesto vos rrespondo que me plaze delo mandar fazer asi segund que melo pedistes por merçet.—Alo qual rreplicastes que me pediades por merçet que vos mandase dar tal carta por que se guardase lo que çerca dello me plazia mandar, pues era tan cunplidero ami seruiçio e al prouecho e bien delos mis rregnos.—Aesto vos rrespondo que enesto se touo la mejor manera e via que se pudo tener.

8. Et alo que me pedistes por merçet que pues Dios por la su merçet e graçia le plugo de vos dar Rey muy catolico e zelador dela fe christiana, que me pluguiese si buena mente se pudiese escusar, quelas cosas delas eglesias e monesterios delos mis rregnos mayor mente las consagradas e deputadas para los oficios diuinales, que mi merçet mandase que non se tomasen, pues que son dadas a Dios, e deputadas para su seruiçio; et do la tal nesçesidat sea, quela mi merçet se quierra acorrer dello que por lo que rrepresenta la ymagen del crufiçio, e de nuestra abogada la Virgen santa Maria, que dellas non sea tomado oro nin plata nin piedras preçiosas nin otra cosa alguna.—Aesto vos rrespondo que yo non mandé tomar cosa alguna delas eglesias e monesterios,

[1] Por redundar.

saluo lo queles pluguiese de me prestar para esta nesçesidat, con entençion de gelo tornar.—Alo qual rreplicastes que por lo que se faze que las dichas çibdades e villas çerca del dar dela dicha plata por las dichas eglesias e monesterios e de commo se tomó por tal manera que se han cabsado muy grandes quexas e sentimientos enlas dichas çibdades e villas e por las premias que se han fecho çerca dello, et que por que mi merçet auia dado a entender alos perlados delas dichas eglesias e monesterios que me plazia de rresçebir la dicha plata, e si non se diese, que avria dello enojo, que esto ouiera tanto efecto commo si espresa mente lo mandase tomar. Et pedistesme por merçet que mandase aver deliberaçion çerca dello, e mandase tener enello tal via e manera por que se escusase el tomar dela plata, e se tenga enello tal tenplamiento por que non se fagan tan grandes quexas e sentimientos, e paresçiese ser fecha primero aquella discusion quela orden del derecho quiere; e quelo suplicauades ami merçet por seruiçio de Dios e por el zelo que auiades e deuiades auer al mi seruiçio commo al vuestro Rey e sennor natural.—Alo qual vos rrespondo que yo mandé ya prouecr sobre ello commo cunplia a seruiçio de Dios e mio

9. Et alo que me pedistes por merçet que todas las tales cosas [que] se ayan de tomar delas dichas eglesias e monesterios, que mi merçet fuese delas mandar tomar e me acorrer dellas, por la via e forma quelos derechos quieren.

Aesto vos rrespondo que yo non entendi nin entiendo mandar tomar cosa alguna delas dichas eglesias, saluo rreçebirlo para la dicha nesçesidat por la manera susodicha, alo qual non repunó el derecho.

10. Et alo que me pedistes por merçet que quando dispusiese de enbiar alas çibdades e villas ademandar algunos enprestidos para socorrimiento de mis nesçesidades, que enbie tales presonas sobre la dicha rrazon, que se ayan buena e onesta mente, çesados los rrigores e todas las otras cosas por donde pueden naçer escandalos e dannos, diziendo quese dize que algunos auian seydo mal tratados faziendo los prender desonesta mente e faziendo sobrello muchas cosas e rrecreçiendo sobrello muchos dannos.—Aesto vos rrespondo que yo he proueydo sobresto por la manera que entiendo que cunple ami seruiçio e por que çesen los dichos rrigores, los quales yo non mando fazer.—Alo qual rreplicastes pidiendome por merçet que vos mandase dar la dicha prouision.—E yo mandé luego que vos diesen la prouision sobrello fecha,

11. Et alo que me pedistes por merçet que me pluguiese mandar enbiar ala mi corte e chançelleria vn perlado que estouiese enla mi au-

diençia conlos mis oydores, por quanto sin el non se libran nin determinan las sentençias en rreuista, delo qual diz que rrecreçe grant danno e fatigaçion de costas alas partes, e demas que enforma e honrra e da abtoridat enla mi corte e chançelleria e enla dicha mi audiençia.—Aesto vos rrespondo que por quanto yo tengo ordenado que el Obispo de Palençia esté enla dicha audiençia, e agora está comigo en mi seruiçio, e que en tanto que el non pudiere yr ala dicha audiençia, que yo proueré de perlado que vaya aella.—Alo qual rreplicastes que me pediades por merçet que luego mandase enello proueer commo cunple ami seruiçio e ala buena gobernaçion e rregimiento e estado dela dicha audiençia.—Aesto vos rrespondo que yo mandé luego al Obispo de Avila que vaya allá, en tanto quel Obispo de Palençia estouiere absente en mi seruiçio.

12. Et alo que me pedistes por merçet que me pluguiese mandar en rrazon del seruiçio que han de fazer los mis oydores enla mi audiençia, que se guarde lo que es ordenado por los rreyes mis anteçesores e por mi mandado guardar, de commo se rrepartan por diuersos tienpos los dichos oydores, e siruan cada vno por su tienpo, e non sea encargado toda via el seruiçio a vnos oydores, por que por non se guardar lo que sienpre se guardó e se fazer esta espeçialidat, se pueden venir algunos ynconuenientes.—Aesto vos rrespondo que yo proueeré sobrello commo entendiere que mas cunple ami seruiçio.—Alo qual rreplicastes que me pedides por merçet que me pluguiese de guardar lo que sienpre en esto se guardó.—Alo qual vos rrespondo que me plaze que se faga asi.

13. Et alo que me pedistes por merçet que me pluguiese quando ouiese de enbiar por procuradores alas mis çibdades e villas delos mis rregnos, que enbie dos procuradores e non mas, e que mi merçet nonbre e mande nonbrar que enbien otros procuradores, ssaluo los quelas çibdades e villas entendieren que cunple ami seruiçio, por manera que libre mente las dichas çibdades e villas enbien los tales procuradores que entendieren que cunple ami seruiçio e bien publico delas dichas çibdades e villas, e la honrra e estado delos procuradores de mis rregnos e conformidat e estado dellos segunt las cosas que se acostunbran procurar et trabtar en su ayuntamiento; e que non sean labradores nin sesmeros. — Aesto vos rrespondo que dezides bien, e que ami merçet plaze delo mandar fazer asi segunt melo pedistes por merçet. —Alo qual despues rreplicastes que me pediades por merçet que vos mandase dar desto mi carta, que aya vigor e fuerça de ley. — Aesto rrespondo que ami merçet plaze en quanto atanne al nonbrar destos

procuradores que quede en libertad delas çibdades e villas quales sean, que es bien dicho, e que vos den cartas sobrello que ayan fuerça de ley.

14. Et alo que me pedistes por merçet que mandase ver e rreparar los muros delas çibdades e villas e castillos [1] e casas fuertes, delas cosas nesçesarias que para ello son menester, espeçial mente aquellos lugares onde es mas menester e es myior el peligro, e que estan bastecidas de aquellas cosas que son nesçesarias e conplideras ami seruiçio.—Aesto vos rrespondo que dezides bien, e que ami merçet plaze delo mandar fazer asy segunt melo pedides por merçet.—Alo qual despues rreplicastes que me pediades por merçet quelo mandase poner en obra. —Aesto vos rrespondo que ami merçet plaze dello.

15. Et alo que me pedistes por merçet que me pluguiese mandar pagar los dannos fechos enlas çibdades e villas e lugares onde mandé fazer pesquisa, que de otra guisa poco aprouecharia fazerse las pesquisas e saberse los dannos, e non se pagar.—Aesto vos rrespondo que ami merçet plaze dello, e quelo mandaré fazer asi.—Alo qual despues rreplicastes que me pediades por merçet que mandase dar mi carta para los mis contadores mayores que den via e orden enello. — Aesto vos rrespondo que es mi merçet, e mando alos dichos mis contadores que vean las pesquisas, e las examinen segun la ordenança sobrello fecha.

16. Et alo que me pedistes por merçet que me pluguiese de non dar las mis çibdades e villas, nin los lugares e tierras dellas e de su juredicion a presonas algunas de qual quier preminençia e dignidat que sean, por manera quelas dichas çibdades e villas non sean desapoderadas delo queles perteneçe, por quanto mi seruiçio es quelas dichas çibdades e villas non sean desapoderadas delo que sienpre touieron, por que seyendo desapoderadas, el perjuyzio que se por ello rrecresçe alas dichas çibdades e villas, rredunda en grand deseruiçio mio, mayor mente quebrantandose por ello los preuillejos dados, quelas dichas çibdades e villas tienen de mi merçet e delos rreyes mis anteçesores.—Aesto vos rrespondo que en quanto pudiere, que me plaze dello.—Alo qual despues rreplicastes, e yo rrespondi que estaua bien rrespondido.

17. Et alo que me pedistes por merçet que me pluguiese mandar que asi enla mi casa e corte commo enla mi chançelleria e enlas mis çibdades e villas, quelos alguaziles e merinos que ende fueren, que por mandado delos juezes que prendan aquien les fuere mandado, e quelos

[1] El original pone equivocadamente: castigos.

lieuen e esten presos enlas carçeles publicas que para ello fueren deputadas, e que otras presonas algunas, de qual quier estado o preheminençia que sean, non se entremetan de tener carçeles ensus casas nin deputar otros exsecutores para ello nin poner carçeleros publicos nin en otra parte alguna, saluo ende enlas carçeles publicas que fueren deputadas para tener los tales presos; poniendo mi merçet sobrello grandes penas, por quanto rredundan en grant perjuyzio mio —Aesto vos rrespondo que ami merçet plaze dello, saluo quando yo enbiare alguno sobre algund caso sennalado e le mandare prender a alguna presona o presonas.—Alo qual despues rreplicastes que me pediades por merçet que ami merçet pluguiese mandar disponer e ordenar çerca dello, e mandar dar tal carta e ental forma e manera por que se guardase lo suso dicho e ouiese vigor o fuerça de ley. —Aesto vos rrespondo que ami merçet plaze que vos sea dada la dicha carta segunt me lo pedistes por merçed.

18. Et alo que me pedistes por merçet que me pluguiese mandar guardar la ordenança fecha en rrazon delos rrecabdadores que non pueden arrendar nin fiar ellos nin otro por ellos nin ellos por otro enlos partidos donde sean rrecabdadores, por quanto guardandose la tal ordenança las mis rrentas valdrian mas, e por que cada que quisiesen arrendar, sin temor libre mente arrendarian, e çesarian muchos dannos e ynconuenientes e cohechos que se han cabsado e cabsan por non guardar la dicha ordenança.—Aesto vos rrespondo que ami merçet plaze delo mandar veer, e proueer sobrello commo ala mi merçet cunple. —Alo qual despues rreplicastes que me pediades por merçet quelo mandase ver e ordenar commo cunplia ami seruiçio.—Alo qual vos rrespondo que mando que declaren de entre si dos procuradores, que sobresto platiquen conlos mis contadores, por que se ordene para adelante aquello que mas cunple ami seruiçio.

19. Et alo que me pedistes por merçet que me pluguiese proueer delos mis rrecabdamientos abuenas presonas ydoneas e pertenesçientes, tales que amen mi seruiçio e al bien e prouecho publico delos mis rregnos e sennorios, en tal manera quelos mis subditos e naturales fuesen bien librados e pagados, sin fatigaçiones e maliçias e calunnas e cohechos, de que diz que son fatigados e muy mal trabtados los dichos mis subditos e naturales, que asi son librados enlos tales rrecabdadores que non vsan commo deuen de sus ofiçios, en tal manera que traydos en grant desesperaçion por las malas vias que por ellos se tienen, despues de fechas muchas costas sobrello e rrecreçidos muchos dannos, dexan perder

todo lo que asi les es librado e cobran muy poco dello; e que rredundan todo en grant deseruiçio mio e danno delos mis subditos e naturales que por ello biuen en grant proueza e menester, e es cosa de grant escandalo enlos mis rregnos.—Aesto vos rrespondo que ami merçet plaze delo mandar fazer asi segunt melo pedistes por merçet.—Alo qual despues rreplicastes que me pediades por merçet quelo mandase ordenar e guardar e poner en exsecuçion, pues es mucho mi seruiçio e prouecho e bien publico delos mis rregnos.—Aesto vos rrespondo que asy lo he fecho.

20. Et alo que me pedistes por merçet que me pluguiese que non sean dados los tales rrecabdamientos por dadiuas conprandolos, e que sea proueydo alos ofiçios e non alas presonas, que conprando los tales ofiçios, se cabsan los dichos inconuenientes, e que es nesçesario que por esquisitas maneras busquen los tales rrecabdadores vias para que cobren lo que asi dieren por los dichos rrecabdamientos, e mucho mayores quantias.

Aesto vos rrespondo que dezides bien e vos lo tengo en seruiçio, e me plaze delo mandar asi fazer.

21. Et alo que me pedistes por merçet que me pluguiese guardar e se guarden las ordenanças que el de muy santa esclaresçida memoria el Rey don Enrrique mi padre e mi sennor, que Dios aya, ordenó, e la[mi] merçet despues que rregné, en rrazon quelos ynfieles judios e moros non pueden ser rrecabdadores nin arrendadores nin otro ofiçio alguno por que puedan aver coheçion sobre los fieles catolicos christianos, enlo qual se fara seruiçio a Dios e mi merçet guardaria lo quela madre Santa Eglesia manda guardar; e que por tal manera se mandase guardar, quelos dichos judios e moros por si nin por otros nin otro por ellos non pudiesen vsar delos tales ofiçios nin fazer fraude alas dichas ordenanças.—Aesto vos rrespondo que mi merçet lo mandará ver, e proueer sobrello commo cunple ami seruiçio.—Alo qual despues rreplicastes que ami merçet pluguiese delo mandar ver, pues fue ordenado por el dicho Rey mi padre, e si mi merçet, que asi es conforme a seruiçio de Dios e de su ley diuinal, e ami seruiçio e al bien e prouecho publico delos mis rregnos, que sea guardada e non sea derrogada nin rreuocado dando lugar alos dichos ynfieles judios e moros, contra todo lo que dicho es; e que me pluguiese mandar dar carta qual cunpla ami merçet çerca dello.—Aesto vos rrespondo que yo mandaré ver las dichas ordenanças e las bulas apostolicas quelos judios tienen, e sobre todo mandaré proueer commo cunple a seruiçio de Dios e mio.

22. Et alo que me pedistes por merçet que me pluguiese mandar que

los mis subditos e naturales fuesen librados delo que demi ouiesen de aver por los terçios del anno, guardando la mi ordenança, e queles sean librados enlas tierras donde biuen e son naturales, por que era mi seruiçio e prouecho publico delos mis subditos e naturales.—Aesto vos rrespondo que dezides bien, lo qual, yo mandé asi fazer alos mis contadores.—Alo qual despues rreplicastes que ami merçet pluguiese de mandar dar mi carta çerca dello, por que se guarde asi para adelante.—Aesto vos rrespondo que mi merçet es que se dé la dicha carta segunt melo pedistes por merçet.

23. Et alo que me pedistes por merçet que me pluguiese mandar ver las suplicaçiones e peticiones espeçiales que me fueron dadas e se dieron por los dichos procuradores en nonbre delas dichas çibdades e villas, e por cada vno dellos por si, e estas generales por todos juntamente dadas, e çerca de todo fuesen proueydas con justiçia, pues es cunplidero ami seruiçio al paçifico estado e prouecho e bien publico delos mis rregnos e sennorios.—Aesto vos rrespondo que ami merçet plaze delo mandar asi fazer.—Alo qual despues rreplicastes que ami merçet pluguiese mandarlo exsecutar, e dar mis cartas para lo que asi fuese otorgado por leyes.—Aesto vos rrespondo que ami merçet plaze dello segunt melo pedistes por merçet.

24. Et alo que me pedistes por merçet que me pluguiese mandar quelo que fuese ordenado e otorgado por mi çerca destas dichas peticiones, e fue otorgado en otras Cortes por otras peticiones, ouiese deuido efecto, e que sea guardado, por que en se guardar se sigue lo que cunple ami seruiçio e al bien e prouecho publico delas mis çibdades e villas.

Aesto vos rrespondo que ami merçet plaze delo mandar asi fazer segunt melo pedistes por merçet.

25. Otrosi en rrazon delo que me fezistes rrelaçion que muchos delos sennorios de çiertas villas e lugares delos mis rregnos, veyendo la grant poblaçion que en Medina del Canpo rrecreçia por ser las ferias francas, han arrendado e tomado e toman de cada anno las rrentas delas alcaualas delos dichos sus lugares, e que han fecho nueua mente ferias enlas dichas sus villas e lugares, e que avn eso mismo fizieron muchos mercados en dias sennalados, e que franquean las dichas ferias e mercados para que non paguen alcauala delo que asi vendieren, todo esto acaesçio por se poblar las dichas villas e lugares, e por quelos sus tributos valgan mas; de que dezides que se sigue ami sennoria muy grant deseruiçio en dos maneras: la primera quelas viandas e cosas que se solian vender enlas mis çibdades e villas e logares

para prouision e mantenimiento dellas, non se venden commo se so lian vender, por quelas llieuan alos dichos mercados e ferias por rra zon dela dicha franqueça, e se encareçen, e non se fallan aconprar, van alas conprar alas dichas ferias e mercados, mucho mas caras del que solian valer; la segunda e prinçipal quel alcauala que delas tale cosas que se auian de vender enlas dichas mis çibdades e villas e lu gares, se menoscaban e valen menos de cada anno e de cada dia, po non se vender enellas las dichas cosas; e pues yo auia mandado desata la dicha feria de Medina, de que me avia venido e rrecresçido mucho ser uiçio e muy grant prouecho enlas mis rrentas de todos los mis rregno e pro comun de todos los mis naturales; e pedisteme por merçet que m pluguiese mandar que ninguna feria nin mercado que son o fueren e todos los mis rregnos, que non sean francos dela dicha alcauala, e de mas que espresa mente mandase quelos tales sennores delas dicha villas e logares nin otro por ellos, non se atreuan afazer la dicha fra queza nin quita delas dichas ferias e mercados, nin los que alas tale ferias e mercados fueren, gozen dela dicha franqueza, so las penas qu mi merçet ordenare e mandare ordenar; e si nesçesario fuer, que deue tomar juramento dellos sobrello por que mi seruiçio sea guarda do, que me pediades por merçet que me pluguiese de gelo mandar to mar.—Aesto uos rrespondo que ami merçet plaze delo mandar ver, proueer sobrello commo cunple ami seruiçio.—Alo qual despues rre plicastes que me pediades por merçet quelo mandase ver en breue, considerar lo sobre dicho por donde vos mouistes afazer la dicha pe tiçion e suplicaçion, e que delas razones suso contenidas para enfo maçion verdadera, muestran ser cunplidero ami seruiçio e al prouech e bien publico delos mis rregnos e sennorios que vos fuese asi otor gado.—Aesto vos rrespondo que mi merçet es que se faga asi, e m plaze e mando que se guarde, e se den las cartas que nesçesario fue para ello.

26. Et en rrazon delo que me fezistes rrelaçion que por quanto al tie po que se escriuieron por mi mandado los fumos delas mis çibdad e villas e lugares delos mis rregnos e sennorios, se rrepartieron l pechos de cada çibdat e villa e lugar, segunt que eran los dichos fu mos, e siguiendose la dicha ordenança, que se fazen avn oy dia l rrepartimientos delos pedidos e tributos delos mis rregnos; e que e çierto e manifiesto que muchos delos dichos pueblos que son acresçe tados e multiplicados enla poblaçion dellos, e otros muchos se meno cabaron e despoblaron, e que agora los vnos han muy grant aliuio,

los otros muy grant [illegible]
ami merçet pluguiese que mandase enmendar el dicho rrepartimiento, por manera quelos dichos pueblos pagase cada vno segunt oy está poblado, e que era muy cunplidero ami seruiçio.—Et aesto vos rrespondo que ami merçet plaze delo mandar ver, e fazer sobrello commo cunple ami seruiçio.—Alo qual despues rreplicastes que ami merçet pluguiese delo mandar ver, por que sea luego prouеydo commo cunple ami seruiçio, por que non pasase tan grant agrauio e ynconueniente en la contribuçion [1] que se ha de fazer enlas dichas çibdades e villas e lugares, delos pechos e pedidos que me tengo de seruir dellos.

Aesto vos rrespondo que mando alos mis contadores quelo vean, e ordenen luego por que se prouea sobrello.

27. Otrosi en rrazon delo que me fezistes rrelaçion que sodes çertificados e çiertos quela mi villa de Castro de Ordiales, que es enla costa dela mi mar puerto abierto, es muy despoblada e destruyda, asi por mortandades commo por guerras e escandalos que entre ellos han auidos, commo por se quemar de fuego dos vezes, e aver seydo rrobada delos yngleses, de tal guisa que de dos mill vezinos que enella solia aver, non moran agora de trezientos vezinos arriba; e que tienen muy grant cabeça enel dicho pedido, quelos vezinos que agora enella son non podrian pagar nin conplir la grant cabeça del dicho pedido, e que non tienen alderredor villa nin lugar con quien se ygualase e rrepartiese el dicho pedido, por que son todos enel sennorio de Vizcaya. Et pedistesme por merçet que mandase fazer alguna quita e baxa del dicho pedido ala dicha villa de Castro de Ordiales, por que non se despoblase mas delo despoblado, e que seria cabsa quelos mis aduersarios podrian tomar puerto por la mar, e asentar enla dicha villa e fazer dende muchos dannos e males alos mis subditos e naturales, de que me podria venir grant deseruiçio; e que si la tal baxa o quita no se pudiese cabsar, queles mandase proueer que non pagasen el dicho pedido algunos annos, commo algunas otras villas que dezides que mi merçet ovo mandado fazer.—Aesto vos rrespondo que ami merçet plaze delo mandar veer, e proueer çerca dello commo cunple ami seruiçio.—Alo qual despues rreplicastes que me pediades por merçet quelo mandase luego ver, por que fuese proueido sobrello commo cunple ami seruiçio, e fuese desuiado lo que se podria rrecreçer non prouеyendo çerca dello.—Aesto vos rrespondo quelo vean los mis contadores e prouean sobrello.

[1] El original pone equivocadamente : conturbaçion. El codice de la Bib. Nac. Ff 77 : contribuçion.

rregimiento e de otros oficios semejantes, que proueyese atales presonas que fuesen ydonias e sufiçientes para los tales oficios, e tales que amen mi seruiçio e el bien dela rrepublica, e que sean vezinos dela tal çibdad o villa donde vacaren los dichos oficios, por quanto por las tales presonas ser asi proueydas, seria muy grant seruiçio mio e bien publico delos mis rregnos.—Aesto vos rrespondo que ami merçet plaze. —Alo qual despues rreplicastes que ami merçet pluguiese delo mandar asi fazer, e mandase dar mi carta çerca dello, que ouiese vigor e fuerça de ley, pues tanto es cunplidero ami seruiçio que se guarde la dicha ordenança para sienpre.—Aesto vos rrespondo que ami merçet plaze dello, e mando que se cunpla segunt me lo pedistes por merçet.

29. Et alo que me pedistes por merçet que me pluguiese mandar guardar alas dichas çibdades e villas delos mis rregnos las costunbres que tenian en rrazon delos oficios delos rregimientos e escriuanias e otros oficios dellas, que sienpre fue costunbre de dar los dichos oficios a petiçion delos rregidores e oficiales delas dichas çibdades e villas ela mayor parte dellos.

Aesto vos rrespondo que ami merçet plaze de guardar las costunbres que çerca dello antigua mente fueron guardadas.

30. Et en rrazon delo que me fezistes rrelaçion que por quanto algunas vezes yo mandaua yr algunos corregidores e alguaziles delas dichas çibdades e villas lugares acorregir los dichos pueblos, e ellos ponen por si oficiales, e seles aluenga el tienpo del dicho corregimiento, aque algunas vezes se apoderan atanto enlas dichas çibdades e villas, quelos vezinos e moradores dellas non pueden mostrar sus agrauios por rreçelo que tienen dellos delo mostrar, e que non tienen presta la via commo deuen para se querellar e alcançar cunplimiento de justiçia, e por la diuersidat del tienpo pasan muy grandes agrauios; e que me pediades por merçet que me pluguiese mandar ordenar que en çierto tienpo vayan pesquiridores alas dichas çibdades e villas, para saber de commo vsan los dichos corregidores e delos agrauios que fazen, porque mi merçet los sepa, e prouea commo cunple ami seruiçio.

Aesto vos rrespondo que mi merçet es quelos corregidores duren, alo mas, por dos annos.

31. Et en rrazon delo que me fezistes rrelaçion quelos mis caualleros frontaleros, que van por mi mandado por capitanes, que llieuan mis cartas de crençias, por las quales van omes suyos con sus poderes por las tierras e comarcas queles plaze ademandar viandas e omes, de que son

las gentes muy mal trabtados e cohechados de algunos dellos, asi demandando queles lieuen viandas de çinquenta e sesenta leguas, commo en demandar gente desordenada mente; e que me pediades por merçet que mandase enello proueer commo la mi merçet fuese, por manera que cada capitan en su capitania pueda enbiar alas comarcas que mi merçet le diese e non a otras partes, que do el vn capitan enbiare non enbie el otro.

Aesto vos rrespondo que me plaze que se faga e cunpla asy commo melo pedistes por merçet.

32. Et en rrazon delo que me fezistes rrelaçion que por quanto los mis llamamientos delos fidalgos son tan generales, que si asi se cunpliesen se despoblarian las dichas mis çibdades e villas, e non quedaria enellas los ofiçiales conuenientes para gouernamiento dela mi justiçia nin para las otras nesçesidades delos pueblos; e que me pediades por merçet que mandase escusar de yr nin enbiar ala guerra agora nin de aqui adelante, e alos llamamientos della atodos los alcaldes, e alguaziles e rregidores e jurados e sesmeros e fieles e montarazes e mayordomos e procuradores e abogados e escriuanos de numero e fisicos e çurujanos e maestros de gramatica e escriuanos que muestran alos moços leer e escreuir, delas dichas çibdades e villas, saluo los que delos sobre dichos son mis vasallos e tienen de mi tierra e rraçiones e quitaçiones de ofiçios por que me ayan de seruir e los que tienen tierra e acostamientos de otros e los çurujanos que por mi espeçial mandado fuesen llamados para me yr a seruir enla guerra nonbrados por nonbre. —Aesto vos rrespondo que mi merçet es que se cunpla por esta vez.— Alo qual despues rreplicastes que por quanto algunos dezian que esto se entendia por esta guerra, e otros por solo este anno, e por quelos pueblos sepan declarada mente lo que han de conplir; que me pediades por merçet que me pluguiese que fuese por toda esta guerra, ca era muy cunplidero ami seruiçio quelos dichos ofiçiales fuesen escusados, por que con mas diligençia procurasen commo se cunpliesen las cosas queles enbiase mandar, asi delos llamamientos generales e espeçiales, commo en dar fauor para cobrar los pedidos e monedas e otras mis rrentas, e fuese bien pagado delos que por mi lo ouiesen de auer, e asi mesmo por el bien e sosiego e buen rregimiento delas dichas mis çibdades e villas, e que por non yr nin enbiar ala dicha guerra, que non cayesen en pena nin en penas delas que por mi son e fueren puestas, nin por los pregones que sobrello son fechos e se fizieren de aqui adelante, asi delos llamamientos delos fidalgos commo en otra manera.—Aesto vos

rrespondo que mi merçet es que se faga e cunpla segunt melo pedides por merçet por todo este anno en que estamos dela data desta mi carta.

33. Et en rrazon delo que me fezistes rrelaçion que por quelas mis rrentas delas alcaualas e terçias e pedidos e monedas e otras rrentas aya quien las coger, por quel dinero se cobre commo cunple ami seruiçio; e me pedistes por merçet que mandase eso mismo escusar de yr nin enbiar ala dicha guerra alos mis arrendadores e rrecabdadores e enpadronadores e cogedores e pesquiridores delas dichas mis rrentas e pedidos e monedas.—Aesto vos rrespondo que yo tengo ordenado lo que se deue fazer, e que rrequiriesedes alos mis contadores sobrello.—Alo qual despues rreplicastes quela dicha ordenança, asi fecha sol mente (*sic*) fuera por los mis arrendadores e rrecabdadores, e non se fazia mençion de los dichos enpadronadores e cogedores e pesquiridores delos dichos pedidos e monedas, e por quanto era muy nesçesario e cunplidero ami seruiçio que estas presonas en espeçial sean escusados; por ende que suplicauades ami merçet quelo mandase ordenar asi segunt la dicha ordenança delos dichos ofiçiales delas dichas çibdades e villas, que mi merçet mandaua escusar de yr ala guerra en todo este dicho anno, commo dicho es.—Aesto vos rrespondo que me plaze, e es mi merçet que se estienda esta dicha ordenança alas dichas presonas por este dicho anno.

34. Et en rrazon delo que me feciste rrelaçion que por quanto porlos grandes cargos delos pechos e llienas de viandas e otras cosas alos mis rreales, se va despoblando algunt tanto mi tierra, e algunos delos vezinos pecheros della van apoblar a algunos lugares de sennorios onde son mas escusados e rrelenados delos dichos pechos e trabajos, por manera quelo que estos atales auian de pechar, se carga alos otros pecheros que quedan enlas mis çibdades e villas donde ellos parten, e queles rrecreçe ende tanto danno, que si enello non se rremediase, la mi tierra se despoblaria mas de cada dia, e queme pediades por merçet que mandase enello prouecr, por manera quelos que partieron para beuir en lugares de sennorios desde primero dia de enero del anno que agora pasó de mill e quatro çientos e veynte e nueue annos fasta aqui, e partieren de aqui adelante, sean tenudos de pagar pedido e monedas e lo queles copiere delos otros cargos e pechos delos bienes que dexaren e tienen enlas mis çibdades e villas e lugares, onde primera mente benian.

Aesto vos rrespondo que me plaze dello, e es mi merçet e mando que se cunpla segunt me lo pedides por merçet.

35. Et alo que me pedistes por merçed que çerca delos llamamientos generales, mandase dar e ordenar alguna conuenible via, por que viniesen los sufiçientes para me seruir enla guerra, e se escusasen los otros que non son para ello, e para venir vendian sus faziendas, e despues de venidos alos rreales, gastauan las viandas de quelos sufiçientes de guerra se podrian mantener, e non son para me seruir nin aprouechar en la guerra; e que ende se quedaua, si tal nesçesidat ocurriese, quelos mandase llamar general mente cada que me pluguiese.

Aesto vos rrespondo que yo acatando lo sobredicho, e lo que mas larga mente çerca dello fue considerado, e con entençion de se escusar, lo mas que ser pueda, alos mis subditos e naturales, yo he proueido çerca dello commo cunple ami seruiçio.

36. Et alo que me pedistes por merçet que mandase ordenar quelas gentes quelas çibdades e villas delos mis rregnos ouiesen de enbiar enmi seruiçio, que viniesen conellos sus capitanes e alferzes, so cuyo rregimiento viniesen, por que fuesen gouernados e administrados commo cunple ami seruiçio, e se escusasen muchos debates e contiendas que entrellos avria, si non fuesen so rregimiento delos tales capitanes e alferzes, alos quales mi merçet mandase bien satisfazer de su sueldo.

Aesto vos rrespondo que me plaze, e es mi merçet que se faga asi, fasta venir al rreal, e despues que aguarden aquien mi merçet les mandare.

37. Et en razon delo que me feziste rrelaçion que por quanto en algunas delas mis çibdades e villas han de costunbre antigua, quando algunos rregimientos e escriuanias de numeros e otros ofiçios vacan, que ellos eligen e presentan otros en lugar delos vacos, e aquellos confirma mi merçet; e de poco tienpo acá vos fuera quebrantada esta costunbre, e fueran por mi proueydos de algunas escriuanias e otros ofiçios, algunas presonas, sin ser elegidos e presentados porlos rregidores, segunt la dicha costunbre; e que por que enesto sodes muy agrauiados, que me pediades por merçet que çerca dello me pluguiese mandar guardar la dicha costunbre, asi e tan conplida mente commo enlos tienpos pasados vos fuera guardada, e segunt quelo yo prometi e juré ala sazon que me fuera entregado el rregimiento e gouernaçion delos mis rregnos e sennorios.

Aesto vos rrespondo que es mi merçet que se guarde la ordenança sobresto fecha.

38. Et en rrazon delo que me fezistes rrelaçion quela mi juredicion pereçe de cada dia por parte delos juezes eclesiasticos, enesta manera, que

los dichos juezes eclesiasticos solian librar los pleitos enlas cabeças delos arçedianadgos e arçeprestadgos fasta la sentençia definitiua, e por apellaçion yuan a los juezes mayores delas cabeças delos arçobispados e obispados, e para las exsecuçiones demandauan ayuda al braço seglar, e que agora se faze por el contrario, çitando alos legos para ante los dichos juezes mayores delas cabeças delos dichos arçobispados e obispados, e queles fatigan de muchas costas e dannos, e por muy poca quantia de diezmo que deuan los labradores e otras presonas de poca manera quelos cohechan e maltraen los arrendadores delos diezmos, e quelos dichos juezes eclesiasticos prenden por si mesmos e por sus fiscales alos legos, e quelos enbian presos alas presiones delas cabeças delos arçobispados e obispados, e que exsecutan por sí mismos en sus bienes sin demandar ayuda al brazo seglar, e que si las mis justiçias se entremeten enello, que proçeden contra ellos e los descomulgan; e commo esto sea en grant danno delos mis subditos legos, e grant menospreçio dela mi justiçia e jurediçion, que me pedian por merçet que sobrello proueyese, por manera quela mi justiçia e jurediçion fuese bien guardada, mandando dar mis cartas para los perlados sobrello, e otrosi para las mis justiçias quelo defiendan, e para todos los conçejos que enello den todo fauor e ayuda. Sobre lo qual yo mandé alos dichos procuradores que declarasen onde se fazia esto, e declararon que enel arçobispado de Toledo e enlos obispados de Cuenca e Iahen e en todas las otras çibdades del rregno onde ay eglesias catredales.

Aesto vos rrespondo que mi merçet es de vos mandar dar mis cartas para los perlados sobrello.

39. Et despues de dada la dicha rrespuesta me fezistes rrelaçion que commo quier quelas dichas mis cartas para los perlados deuian bastar, pero que por quanto yo ove ya escripto a algunos dellos sobreste mismo fecho, e non auian çesado nin çesan los sus juezes eclesiasticos a se atreuer yr contra mi jurediçion e justiçia en muchas maneras, commo mas larga mente se contiene enla dicha vuestra petiçion sobreste articulo dada, e que ha cabsado e cabsa tantos escandalos de que conla grant syn rrazon podra acaesçer tanto danno sobrello, que rredundaria en mi deseruiçio e mucho mal e discordia entre los clerigos e legos; e por lo euitar me pedistes por merçet que mandase enello rremediar con otras mis cartas para los arçedianos e arçiprestes, e sus vicarios e e fiscales e lugares tenientes, que non se entremetan en perturbar la mi justiçia e jurediçion, nin prender los legos, nin exsecutar sus bienes sin ayuda del braço seglar, segunt derecho e costunbre antigua, çerti-

ficandoles que si el contrario fizieren, que mi merçet lo escarmentará, por manera que aellos sea castigo e a otros exienplo.

Alo qual vos rrespondo que me plaze, e es mi merçet que vos sean dadas mis cartas para lo sobre dicho sobrello.

40. Et alo que me pedistes por merçet que me pluguiese de considerar los grandes cargos quelos delos dichos mis rregnos e sennorios han tenido e tienen despues que esta guerra es comenzada, asi por causa e rrazon delas monedas e pedido que han pagado, commo por cabsa delas lieuas del pan e vino e petrechos [1] que han leuado alos mis rreales con muy grandes costas, commo por cabsa delos enprestidos queles yo mandé demandar, asi a presonas singulares commo a çibdades e villas suso dichas, e que pues agora nueua mente con grant nesçesidad, ala mi merçet plogo de demandar alos mis rregnos nueua mente seruiçio de monedas e pedido; por ende que me suplicauades que ami merçet pluguiese mandar quelas çibdades e villas, que non auian pagado el enprestido que fasta aqui les era demandado, que non fuesen apremiados para que paguen el tal enprestido, pues quela mi merçet se ha de seruir delas monedas e pedido, e non concurran en vn tienpo tantos trabajos, e que en todo se touiese el tenplamiento que cunple ami seruiçio.

Aesto vos rrespondo que yo he proueydo sobrello commo cunple ami seruiçio.

Et de esto vos mandé dar esta mi carta firmada de mi nonbre e sellada de mi sello, la qual vos mando que guardedes e cunplades e fagades guardar e conplir en todo lo enella contenido.

Dada enla muy noble çibdat de Burgos aveynte dias de mayo anno del nasçimiento del nuestro sennor Ihesuchristo de mill e quatroçientos e treynta annos.—Yo el Rey.—Yo el doctor Fernando Diaz de Toledo, oydor e rreferendario del Rey e su secretario, la fize escreuir por su mandado. —Registrada.

[1] El original dice : pertheros.

# IX.

**Cuaderno de las Córtes celebradas en la ciudad de Palencia el año de 1431 [1].**

Don Iohan por la graçia de Dios Rey de Castilla de Leon de Toledo de Gallizia de Seuilla de Cordoua de Murçia de Iahen del Algarbe de Algezira, e Sennor de Vizcaya e de Molina: alos duques condes rricos omes maestres delas Ordenes priores comendadores, e alos del mi Conseio e oydores dela mi audiençia e alos mis contadores mayores e alcalldes e alguaziles e otras justiçias e ofiçiales dela mi casa e corte e chançelleria, e al conçeio alcalldes e alguaziles e veynte e quatro caualleros e jurados e omes buenos dela muy noble çibdat de Seuilla, e alos conçeios alcalldes alguaziles rregidores caualleros e escuderos e omes buenos de todas las çibdades e villas e logares delos mis rregnos e sennorios, asi rrealengos commo abadengos e Ordenes e behetrias e otros quales quier, e atodos los otros mis subditos e naturales de qual quier estado o condiçion preheminençia o dignidad que sean, e aqual quier o quales quier de vos aquien esta mi carta fuere mostrada o el traslado della abtorizado e signado de escriuano publico, salud e graçia. Sepades que yo estando enla çiudad de Palençia, los procuradores delas çibdades e villas delos mis rregnos, que ami vinieron por mi mandado, me dieron çiertas petiçiones generales alas quales les yo rrespondí, su tenor delas quales dichas petiçiones e delas rrespuestas que por mi aellas fueron dadas, es este que se sigue:

1. Muy poderoso Rey e Sennor.—Por quanto para enla guerra delos moros de Granada, que vuestra sennoria tiene començada e conla graçia de Dios entiende continuar, es nesçesario que vuestra merçed mande llamar omes de armas en grand numero e mucha gente de pie, enlo qual se suelen fazer muchas encobiertas en vuestro desseruiçio; suplicamos a vuestra alteza que mande dar via commo la gente venga al termino queles vuestra merçed mandare asignar, e que sean tantos sin otra encobierta commo la vuestra sennoria dispusiere que vengan, por tal manera que vuestro seruiçio sea guardado, mandando vuestra

[1] Se ha tomado este ordenamiento del cuaderno original que se guarda en el archivo de la ciudad de Sevilla. Consta de nueve hojas en fólio, papel grueso, letra cancilleresca.

alteza poner grand escarmiento enello, porque algunos non se atreuan alo fazer.

Aesto vos rrespondo que vos otros dezides bien e que yo vos lo tengo en seruiçio, e asi lo entiendo fazer.

2. Otrosi muy alto Rey, suplicamos avuestra sennoria quele plega de mandar castigar con derecho alos que fezieren alarde, saluo con un cauallo o con vn sennor o por si mesmo; por quel quelo contrario faze dessirue mucho a vuestra merçed, commo está manifiesto.

Aesto vos rrespondo que me plaze delo asi fazer.

3. Otrosi muy poderoso sennor, suplicamos ala vuestra merçed quele plega mandar dar via e orden commo las gentes de armas de cauallo e de pie, que venieren avuestro seruiçio e llamamiento para la dicha guerra, sean bien pagados e queles non sean leuados mas derechos delos acostunbrados, en tal manera que con rrazon non se puedan quexar e con mayor voluntad trabajen en vuestro seruiçio; ca en ser mal pagados e descontentos, vuestra sennoria puede considerar que es peligro e muy grande vuestro desseruiçio.

Aesto vos rrespondo que yo tengo dados mis juezes para esto, es asaber los condes de Benauente e Castanneda e el Doctor Fernando Diaz de Toledo mi oydor e rrefendario e mi rrelator, alos quales mando quelo despachen luego e fagan sobre todo lo que deuan.

4. Otrosi muy esclaresçido sennor, suplicamos ala vuestra alta sennoria quele plega mandar escusar alas vuestras çibdades e villas e logares delos vuestros rregnos de quales quier lieuas de pan e vino e petrechos, que vuestra merçed enla guerra pasada les mandó lleuar alos vuestros rreales, con grandes costas e trabajos e fatigaçiones suyas; delo qual muy alto Rey e sennor, sentieron mayores dapnos, que delos pechos con que avuestra merçed ouieron de seruir.

Aesto vos rrespondo que en quanto se podier escusar, quelo escusaré.

5. Otrosi muy magnifico sennor, suplicamos ala vuestra merçed quele plega de mandar, en quanto ser podiere, quelos labradores sean rreleuados e escusados de yr ala guerra, por tal que quedando en sus heredades, puedan labrar por pan e por vino; lo qual es mucho vuestro seruiçio, por que por la mayor parte ellos son los que avuestra sennoria siruen conlas monedas e pedidos que avuestra merçed son pagados e manda coger, lo qual yendo ala guerra en ninguna guisa non podrian conplyr en alguna manera.

Aesto vos rrespondo quelo escusaré en quanto ser podiere.

6. Otrosi suplicamos ala vuestra alteza que, guardando vuestra

conçiençia e tomando a Dios de vuestra parte por que el sea vuestro proptetor enla guerra e enla paz, plega avuestra merçed de mandar pagar e rrestituyr alas eglesias e monesterios toda la plata que dende vuestra sennoria mandó tomar prestado para se acorrer enla guerra pasada, mayor mente pues, segund se dize, vuestra merçed lo tiene prometido alos perlados delas dichas eglesias e monesterios; enlo qual vuestra sennoria fará gran seruiçio a Dios e cosa de muy buen enxienplo.

Aesto vos rrespondo queme plaze, e mando alos mis contadores mayores que busquen lugar çierto e bien parado donde se pueda luego cobrar e pagar.

7. Otrosi muy poderoso Rey, suplicamos ala vuestra merçed que por quanto eso mesmo para nesçesidad dela dicha guerra de Aragon e Nauarra, vuestra sennoria se ouo de socorrer de algunas contias por via de enprestido, de algunas çibdades e villas en general e de algunas personas en singular, e vuestra alteza les aseguró e avn a algunos dio su fe, çertificando les que serian pagados cada vno delo que prestase açiertos tienpos, asignando les çiertas rrentas en que fuesen librados para la dicha paga; que plega ala vuestra rreal magestad delo mandar todo asi guardar e conplyr por la forma e alos tienpos e enla manera quelo mandó asegurar, e que si alguna cosa dello queda por cobrar delos quelo ouieron de prestar, que mande vuestra sennoria quese non coja; enlo qual vuestra sennoria fará seruiçio de Dios e suyo e vuestros subditos lo ternán en singular merçed.

Aesto vos rrespondo queme plaze quese faga e cunpla asi, segund queme lo pedistes por merçed, e mando dar sobre ello mis cartas las que cunplan.

8. Otrosi pedimos vos por merçed que por quanto por nesçesidad delos casos que ocurrieron enla dicha guerra de Aragon e Nauarra, vuestra alteza ouo de mandar dar cartas de creençia amuchas personas de diuersos estados e condiçiones, e espeçial mente alos que andodieron acobrar los dichos prestidos, delo qual se podrian seguir muchos inconuenientes; que plega avuestra sennoria delos mandar todos rreuocar e dar por ningunas, e que de aqui adelante non las mande dar vuestra merçed, saluo apersonas graues, en tal manera que vuestro seruiçio sea guardado.

Aesto vos rrespondo que dezides bien e que asi lo entiendo fazer, e que me plaze de rreuocar e rreuoco e dó por ningunas las tales cartas de creençia, e mando alas personas quelas tienen que non vsen dellas de aqui adelante, saluo los mis capitanes, que por mi mandado estan

enla frontera delos moros e tienen mis cartas de creençia, que puedan vsar e vsen dellas, enlo que tanne asus capitanias e cunpla ami seruiçio.

9. Otrosi suplicamos ala vuestra alteza que cada e quando le ploguiere mandar avuestras çibdades e villas que enbien sus procuradores ante vuestra merçed, quela vuestra sennoria non quiera mandar nonbrar que enbíen personas çiertas, saluo aquellas quelas dichas çibdades e villas entendieren que cunple avuestro seruiçio e bien publico delos pueblos, por que libre mente los puedan escoger entre si, segund lo han de vso e de costunbre; pero que non sean delos labradores nin sesmeros nin del estado delos pecheros, por que mejor sea guardado el estado e onrra delos quelos enbian, e se puedan mejor conformar con los otros procuradores quando ouieren de tractar en sus ayuntamientos.

Aesto vos rrespondo que yo non vos enbié mandar que enbiasedes personas çiertas por procuradores, e que yo vos entiendo mandar guardar lo quelos rreyes onde yo vengo guardaron en tal caso alas çibdades e villas delos mis rregnos.

10. Otrosi muy poderoso sennor, suplicamos avuestra sennoria quele plega de mandar pagar todos los dapnos fechos enlas vuestras çibdades e villas e logares asi, enlo que vuestra sennoria mandó fazer pesquisa commo enlos dapnos que despues se fezieron, asi por la gente darmas que estauan con la vuestra merçed enlos vuestros rreales commo por los que estauan enlos logares delas dichas fronteras de Aragon e Nauarra espeçial mente, pues segund se dize, los dichos dapnos fueron puestos en descuento alos caualleros e gente de armas quelos asi fezieron; enlo qual vuestra sennoria fará grande su seruiçio, por que los dichos logares que asi fueron dapnificados, espeçial mente los delas dichas fronteras, no sean del todo punto destroydos.

Aesto vos rrespondo que dezides bien e me plaze dello, e mando alos mis contadores mayores quelo vean e despachen luego.

11. Otrosi suplicamos que mande vuestra sennoría proueer delos vuestros rrecabdamientos a buenas personas llanos e abonados, en tal manera quelos vuestros subditos e naturales sean bien librados e pagados, e que non ayan por que baratar sus tierras e merçedes; ca es cosa que se sigue grand desseruiçio vuestro e muy grandes dapnos a vuestros subditos e naturales, por donde les conuiene vender e traspasar aquello que de vuestra merçed tienen.

Aesto vos rrespondo que vos lo tengo en seruiçio, e vos otros dezides bien, e yo así lo entiendo mandar fazer.

12. Otrosi suplicamos avuestra alteza quele plega mandar quelos

vuestros vasallos e naturales sean librados delo que de vuestra merçed han de auer por los terçios del anno, e que ayan sus libramientos antes del terçio primero, guardando la ordenança que vuestra sennoria eneste caso ordenó, e que sean librados enlas tierras e comarcas donde biuen, segund que vuestra merçed ouo otorgado quelo mandaria alos sus contadores mayores; lo qual es grand seruiçio vuestro e prouecho publico delos vuestros naturales.

Aesto vos rrespondo que asi lo he mandado, e mando que se faga asi.

13. Otrosi suplicamos a vuestra sennoria que por quanto al tienpo que se escribieron por vuestro mandado los fumos delas vuestras çibdades e villas e logares, se rrepartieron los pechos de cada çibdad villa e logar segund el numero delos vezinos que aquella sazon enel se fallaron, e segund aquello se fazen fasta oy los rrepartimientos delos dichos pedidos en todos los dichos vuestros rregnos, e agora es çierto e manifiesto que muchos delos dichos logares son mejor poblados e multiplicados de vezinos, e otros muchos son menoscabados e despoblados, en tal manera quelos vnos han grand aliuio e los otros non pueden sofryr tan grand cargo e de cada dia son mas yermos; que plega a vuestra sennoria de mandar sobrello proueer, mandando que se tornen a escreuir los dichos fumos e que se enmiende el dicho rrepartimiento.

Aesto vos rrespondo que yo lo veré, e proueeré sobrello commo cumpla ami seruiçio.

14. Otrosi suplicamos ala vuestra alteza que por quanto, segund somos çertificados, enel rregno de Gallizia non han pagado eneste anno nin enel anno de veynte e nueue que pasó lo queles fue rrepartido e les copo a pagar enel pedido que avuestra merçed fue otorgado en cada vno delos dichos annos, delo qual avuestra sennoria viene desseruiçio e avuestros rregnos recresçe mayor cargo; que vuestra alteza quiera proueer en tal manera, que lo que asi es deuido enel dicho rregno de Gallizia del dicho pedido delos dichos annos, sea pagado e cobrado, en tal manera que vuestra sennoria dello se pueda seruir para su nesçesidad presente dela guerra delos moros, e los otros vuestros pueblos non ayan de lazerar e satisfaçer por lo que asi los rebelldes non pagan avuestra alteza.

Aesto vos rrespondo que yo he mandado proueer sobre ello, e lo entiendo continuar, plaziendo a Dios, fasta ser acabado.

15. Otrosi muy alto sennor, vuestra sennoria ha mandado enbargar las tierras de çiertos vasallos vuestros que non fueron nin enbiaron seruir conlas lanças que de vuestra sennoria tienen enla guerra sobre

dicha de Aragon e de Nauarra, e avn segund se dize, vuestra sennoria entiende mandar que sean priuados de todo punto delas dichas tierras; e por quanto, muy poderoso Rey, podria bien ser que ouieron ynpedimento rrazonable, conuiene saber non les seyendo pagadas las dichas tierras o el sueldo o por otras cabsas que legitima mente los deuen escusar, suplicamos avuestra alteza quele plega delos mandar oyr begnina mente, en tal manera que por vuestra sennoria les sea guardada justiçia con piedad.

Aesto vos rrespondo que yo lo mandaré ver, e guardar su justiçia a aquellos aquien atanne.

16. Otrosi muy poderoso prinçipe, por quanto muchos sennores de villas e logares delos vuestros rregnos han arrendado e arriendan de cada anno las rrentas delas alcaualas de sus villas e logares, e fazen nueua mente feria, e avn eso mesmo fezieron muchos mercados en dias sennalados, las quales ferias e mercados franquean e non pagan alcauala delo que ende se vende, lo qual todo fazen los dichos sennores por poblar las dichas sus villas e logares e acresçentar sus tributos, de lo qual se sigue muy grand desseruiçio avuestra sennoria, por quelas viandas encaresçen en vuestras çibdades e villas, ca las lieuan avender alos dichos sennorios, e prinçipal mente por quel alcauala que se auia de fazer enlas dichas çibdades e villas delo que ende se solia vender, se faga agora enlos dichos logares de sennores, de que rrecresçe grand mengua enlas vuestras rrentas; por ende suplicamos avuestra alteza quele plega mandar que ninguna feria nin mercado quese feziere en todos vuestros rregnos non se franqueen de alcauala, mandando expresa mente quelos tales sennores delas tales villas e logares non se atreuan afazer la dicha franqueza e quita, so aquellas penas que vuestra sennoria ordenare e mandare, e avn si vuestra alteza entendiere que es bien, que mande quelos tales sennores fagan juramento sobre ello, por que vuestro seruiçio sea mejor guardado.

Aesto vos rrespondo que yo lo veré en breue, e proueeré commo entienda que cumple ami seruiçio.

17. Otrosi suplicamos avuestra sennoria quele plega mandar rresponder alas petiçiones espeçiales que nos otros los procuradores, cada vno en nonbre dela çibdad o villa cuyo procurador es, presentó ante la vuestra merçed; mandando proueer enlas cosas enellas contenidas, commo cunple avuestro seruiçio e ala cosa comun de vuestros rregnos.

Aesto vos rrespondo quelas dedes luego, e yo las mandaré ver, e proneer sobre ello commo cunpla.

18. Otrosi suplicamos e pedimos por merçed ala vuestra sennoria quele plega mandar quelo que por vuestra sennoria fuere otorgado e ordenado, asi çerca destas sobre dichas petiçiones commo de otras quales quier que aynstançia de procuradores de vuestros rregnos le fueron presentadas, ayan deuido efecto e vigor de ley; enlo qual todo vuestra alteza fará su seruiçio e todos vuestros subditos e naturales lo ternán en muy singular merçed avuestra muy alta sennoria.

Aesto vos rrespondo que me plaze dello, e mando que se faga e cunpla asi.

19. Otrosi por quanto ami es fecha rrelaçion que algunas personas poderosas e conçejos e vniuersidades e otros quales quier, en mi desseruiçio e en gran dapno e perjuiçio delos conçejos e vezinos e moradores pecheros delas çibdades e villas e logares delos dichos mis rregnos, han escusado e escusan de cada dia muchos delos pecheros delas dichas çibdades e villas e logares asi delas monedas commo del pedido e de otros quales quier pechos rreales e conçejales, deziendo ser sus escusados o en otras maneras, non estando asentados por saluados enlos mis libros, e los que asi estan asentados non deuiendo gozar, saluo sola mente enlas monedas, e deuiendo pechar e pagar en todos los otros pechos, segund çiertas leyes fechas e ordenadas en cartas sobrello dadas por los rreyes onde yo vengo, e su thenor de algunas dellas es este que se sigue. —Don Enrique por la graçia de Dios Rey de Castilla de Leon de Toledo de Gallizia de Seuilla de Cordoua de Murçia de Iahen del Algarbe de Algezira, e Sennor de Vizcaya e de Molina: a todos los conçejos alcalldes alguaziles e rregidores jurados juezes justiçias merinos alguaziles, maestres delas Ordenes priores comendadores subcomendadores alcaydes delos castillos e casas fuertes e llanas, e caualleros e escuderos e rregidores, e atodos los otros oficiales e aportellados quales quier de todas las çibdades e villas e logares delos mis rregnos, e aqual quier o quales quier mis thesoreros e rrecabdadores e arrendadores delas mis rrentas e pedidos e seruiçios e de todos los otros tributos e pechos que ami han adar e pagar agora e de aqui adelante, e aqual quier o quales quier deuos aquien esta mi carta fuere mostrada o el traslado della signado de escriuano publico, salud e graçia. Bien sabedes e deuedes saber en commo yo estando agora enla muy noble çibdad de Toledo, mandé dar vna mi carta por ley, con acuerdo del mi Conseio, dada en Toledo veynte e ocho dias de febrero deste anno en que estamos dela data desta mi carta, su tenor dela qual es este que se sigue.—Don Enrrique por la graçia de Dios Rey de Castilla de Leon de Toledo de Gallizia, de Seuilla

de Cordoua de Murçia de Iahen del Algarbe de Algezira, e Sennor de Vizcaya e de Molina: atodos los conçejos alcalldes e jurados e juezes justiçias merinos alguaziles, maestres delas Ordenes priores comendadores e subcomendadores alcaydes delos castillos e casas fuertes e llanas, e caualleros e escuderos e rregidores, e atodos los otros oficiales e aportellados quales quier de todas las çibdades e villas e logares delos mis rregnos, e aquales quier mis thesoreros e rrecabdadores delas mis rrentas que agora son o seran de aqui adelante, e aqual quier o aquales quier de vos aquien esta mi carta fuese mostrada o el traslado della signado de escriuano publico sacado con abtoridad de juez o de alcallde, salud e graçia. Sepades que sobre este seruiçio e pedido que lançé alos mis rregnos este otro anno que agora pasó de mill e treçientos nouenta e siete annos, que han venido ala mi corte muchos pleitos e contiendas, por quanto yo mandé que todos pagasen enel, asi esentos commo non esentos, saluo caualleros e escuderos e duennas e donzellas fijos dalgo de solar conosçido, deziendo que otros algunos eran preuillegiados e que tenian preuillegios delos rreyes onde yo vengo, dados e confirmados de mi, de non pagar en algund pecho; e ya sobre aquestas contiendas venieron questiones e debates delante del Rey don Iohan mi padre, que Dios perdone, el qual declaró en las Cortes de Beruiesca e fizo ley que qual quier que ouiese preuillegio o graçia que non pechase pecho, que esto se entendiese sola mente delas monedas, mas non de otro seruiçio e pecho que yo echase, nin delos pechos conçeiales quelos delos dichos mis rregnos derramasen entre si para mi seruiçio e para sus menesteres, sobre lo qual mandó dar sus cartas, las quales la una dellas es esta que se sigue.—Don Iohan por la graçia de Dios Rey de Castilla de Leon de Portugal de Toledo de Gallizia de Seuilla de Cordoua de Murçia de Iahen del Algarbe de Algezira, e Sennor de Vizcaya e de Molina: alos conçejos alcalldes alguaziles merinos e otros oficiales quales quier delas çibdades e villas e logares delos nuestros rregnos, que agora son o seran de aqui adelante, e aqual quier o quales quier de vos que esta nuestra carta vierdes o el traslado della signado de escriuano publico, salud e gracia. Sepades quelos omes buenos pecheros de algunas destas dichas çibdades e villas e logares delos nuestros rregnos se nos querellaron e dixieron que muchos pecheros delas dichas çibdades e sus terminos se escusauan a pagar los nuestros pechos e seruiçios e pedidos e enprestidos, e enlos otros pechos e derramamientos quelos conçejos echauan e derramauan entre si en qual quier manera para nuestro seruiçio e para sus menesteres, los vnos por que son escusados delos monesterios e Or-

denes e delas eglesias mayores de las çibdades, e los otros por que algunos delos nuestros oydores e oficiales que tienen algunos escusados, e otros por quelos caualleros e escuderos quelos guardauan e defienden en tal manera quela mayor parte delos vezinos e moradores delas dichas çibdades e villas e logares e de sus terminos se escusan delos dichos tributos sobre dichos, que viene sobrello grand costa e danno alos nuestros rregnos; e pedieron nos por merced queles proueyesemos sobre ello de rremedio, e nos touimoslo por bien. Por que vos mandamos que vista esta nuestra carta o el traslado della signado commo dicho es, atodos e a cada vno de vos en vuestras çibdades e villas e logares de nuestros rregnos e sennorios, que non fueren caualleros o fijos dalgos o duennas o donzellas, que pechen e paguen en todos los dichos pechos e pedidos e seruiçios e enprestidos e otras quales quier cosas que nos mandáremos e los delas dichas çibdades e villas e logares nos ouieren adar e pechar en qual quier manera, e todos los otros pechos e derramamientos quelos conçejos delas dichas çibdades e villas e logares echaren e derramaren para nuestro seruiçio e para sus menesteres agora e de aqui adelante, e quelo non dexedes de asi fazer por cartas nin por preuillegios quelas dichas Ordenes e monesterios e eglesias sobre dichas çibdades e villas e logares vos muestren en rrazon delos dichos escusados nin por otra rrazon alguna; ca nuestra merced es que non sean ningunos quitos e escusados, saluo tan sola mente delas nuestras monedas, los que sobrello touieren las nuestras cartas e preuillegios. Et los vnos nin los otros non fagades ende al por alguna manera, sopena dela nuestra merçed e de diez mill mrs. acada vno de vos para la nuestra camara, nin lo dexedes delo asi fazer e conplyr, por que esta nuestra carta es sellada con nuestro sello dela poridad, ca nuestra merçed es que sea guardada e conplida commo si fuese sellada conel nuestro sello mayor. Dada en Salamanca diez e nueue dias de abril anno del nasçimiento del nuestro Sennor Iesuchristo de mill e trezientos e nouenta e siete annos.—Nos el Rey. —Yo Alfonso Ruiz la fiz escriuir por mandado de nuestro sennor el Rey.—Et yo veyendo que el Rey mi padre e mi sennor ouo justa consideraçion e justo derecho e ley, en quanto es procurado de descargar a vnos e cargar sobre otros, e por ende yo aprouando la ley quel dicho Rey mi padre fizo sobre la dicha rrazon, e es encorporada; mando que sea guardada, conuiene asaber asi enel dicho seruiçio e pedido que se lançó el dicho anno pasado commo eneste dicho pedido que se lançó este anno dela data desta mi carta e se lançare de aqui adelante, que ninguno non sea escusado nin se escuse avn que diga o muestre que

tiene preuillegios delos rreyes onde yo vengo o mio, es mi merçed que le sean guardados todos los tales preuillegios en quanto atanne alas monedas e non en al, a aquellos quelos tales preuillegios touieren e por ellos se declarare que sean quitos delas dichas monedas e esten saluados enlas condiçiones delas dichas monedas e les fueron guardadas fasta aqui, e que eneste dicho pedido e seruiçio e en todos los otros asi rreales commo conçeiales que todos paguen sin ninguna condiçion, asi tales preuillegiados commo escusados commo caualleros de alarde e monteros e escriuanos dela corte e de quales quier çibdades e villas e logares delos mis rregnos, e otrosi de quales quier eglesias e monesterios e caualleros e escuderos e duennas e donzellas fijos dalgo e de otras quales quier personas, commo por ser escogidos de fuero e en otra qual quier manera que sea; ca esto quiero que sea por ley e mando que sea publicada por todas las çibdades e villas e logares delos mis rregnos, por que cunple asi ami seruiçio e se tiren todas las dichas contiendas e debates que sobre esta rrazon pueden ser. Et por que esta dicha mi ley sea mejor guardada, mando que si alguna persona prouare o allegare de se escusar de non pagar segund dicho es en todos los pechos, por dezir que es caualleró de alarde o dezir que es preuillegiado o montero o monedero o amo o ama escusado o escusada de algund sennor o de oydores o de contadores o de aposentadores o de escriuanos o de notarios o de otros ofiçiales caualleros e duennas e donzellas e personas quales quier, o por fuero dela çibdad o villa o logar o por libertad o esençion qual quier, quela tal persona pague por cada vegada que esto allegare mill mrs., la terçia parte para la mi camara, e la otra terçia parte para la çibdad o villa o logar do esto acaesçiere, e la otra terçia parte para el acusador o demandador; e demas mando quela justiçia del logar donde acaesçiere, sopena de perder el ofiçio, que luego quelo sopiere, avn que non ayan acusador nin demandador, que prenda luego por esta pena a aquel que enella cayere, e que ayan en tal caso para si la terçia parte que auia de auer el acusador o demandador; e si lo non feziere, quela justiçia sea tenuda de pagar esta pena; si acaesçiere quel que enesta pena cayere non touiere bienes para la pagar, quelo tornen los juezes en pena de cadena, por la primera vez que yaga dos meses enla cadena, e por la segunda vez quatro meses, e por la terçera vez seys meses; e si mas continuare enello, non salga dela cadena en todos los dias dela su vida. Por que vos mando a todos e a cada vno de vos en vuestros logares e juridiçiones, que cunplades esta dicha ley segund que enella se contiene, e la fagades asi pregonar vos los dichos ofiçiales so las penas sobre dichas,

por que todos en general sean sabidores dello. Et los vnos nin los otros non fagades nin fagan ende al por alguna manera, sopena dela mi merçed e de diez mill mrs. a cada vno de vos e dellos para la mi camara; e demas alos quelo asi fazer e conplyr non quisierdes, mando al omme que les esta mi carta mostrare, quelos enplaze que parezcan ante mi do quier que yo sea, los conçejos por sus procuradores e los otros oficiales personal mente, del dia quelos enplaçare fasta quince dias primeros seguientes, so la dicha pena a cada vno, a dezir por qual rrazon non complides mi mandado. Et de commo esta mi carta vos fuere mostrada o el dicho su traslado signado commo dicho es e la conplieren, mando aqual quier escriuano publico que para esto fuer llamado que dé ende al que vos la mostrare testimonio signado con su signo, por que yo sepa en commo se cunple mi mandado. Dada en Toledo veynte e ocho dias de febrero anno del nasçimiento del nuestro Sennor Iesuchristo de mill e trezientos e nouenta e ocho annos.—Esta ley non se entienda de ser guardada alos caualleros e escuderos e duennas e donzellas fijos dalgo del arçobispado de Seuilla e delos obispados de Cordoua e de Iahen e enlas otras çibdades e villas e logares donde acostunbraren pagar, ca mi merçed es que vsen enlos dichos pechos e seruiçios e pedidos segund que sienpre vsaron.—Yo el Rey.—Yo Rui Lopez la fiz escriuir por mandado de nuestro sennor el Rey.—Et enlas espaldas dela dicha carta estauan escriptos estos nonbres que se siguen.—*Petrus, archiepiscopus toletanus.—Petrus Sançius, legum doctor.—Antonius Gomez.—Petrus Yannez legum doctor.—Ruy Ferrandez.—Alfonsus Garssie, bachalarius.—Pero Garçia.*—Et agora yo queriendo prouecr e rremediar enlo sobre dicho segund cunple ami seruiçio, es mi merçed de mandar e ordenar, e por esta mi carta mando e ordeno, la qual quiero que aya fuerça e vigor de ley asi commo si fuese fecha e ordenada e establesçida en Cortes, que todo lo contenido enlas dichas cartas e encada vna dellas se guarde e cunpla segund e enla manera que enellas se contiene en todo e cada parte e cosa e articulo, e que ningunas nin algunas personas de qual quier estado o condiçion preheminençia o dignidad que sean, e conçejos e vniuersidades non sean osados de escusar nin escusen delos mis pechos asi pedidos commo monedas e otros quales quier pechos rreales e conçeiales a persona nin personas algunas de qual quier estado ó condiçion que sean, saluo los escusados que de mi touieren puestos por saluados enlos mis libros e quadernos delas monedas, que estos sean quitos delas dichas monedas e non de otros pechos algunos; e qual quier o quales quier quelos escusaren contra el tenor e forma

desta mi carta, que paguen por ellos ami con las setenas lo que montare enlos pechos delos que asi escusaren, e los que dela tal esençion quisieren vsar, que paguen conel doblo lo que montare enlos tales pechos de que asi se quisieren escusar; e quelas justiçias delas tales çibdades e villas e logares lo fagan asi conplyr e executar, sopena dela mi merçed e de priuaçion delos ofiçios e de pagar ami los dichos pechos con las setenas. Et mando alos mis contadores mayores que pongan e asienten esta mi carta enlos quadernos delas monedas de aqui adelante, e asi mesmo enlas mis cartas delos pedidos, por que se guarde e cunpla asi. Otrosi mando alos del mi Conseio e oydores dela mi Audiençia e alos mis alcaldes e notarios e aqual quier o quales quier dellos, que den e libren sobre ello para la execuçion dello las mis cartas que para ello cumplen.—Otrosi por que segund la esperiençia lo muestra de cada dia ala cosa publica de mis rregnos se han rrescresçido e rrecresçen muchos dapnos e ami grand desseruiçio, e en espeçial los mis pecheros padesçen grand detrimento, por quelos bienes delos mis pecheros se han enajenado e enajenauan en colegios e uniuersidades e conçejos, e otras personas de qual quier estado o condiçion prehemineneia o dignidad que sean, asi preuillegiados commo francos e esentos, los quales por la dicha rrazon se quieren escusar e escusan de pagar e contribuyr enlos mis pechos e derechos e tributos e fazenderas e seruiçios e asi mesmo enlos conçeiales, por lo qual los mis pechos e derechos se menoscaban e menguan de cada dia; por ende yo queriendo sobrello proueer de rremedio conuenible, por la presente pragmatica sançion, la qual quiero e mando e es mi merçed e voluntad que aya fuerça e vigor de ley e sea guardada commo ley bien asi commo si fuese fecha ordenada e establesçida e publicada en Cortes, mando e ordeno e quiero e tengo por bien de mi propio motu e çierta sçiençia e poderio rreal, que de aqui adelante para sienprejamas todos e quales quier bienes inmobiles que quales quier mis subditos e naturales e vezinos e moradores e pobladores pecheros de mis rregnos e sennorios, asi delas çibdades e villas e logares rrealengos commo delos abadengos e Ordenes e behetrias e sennorios e otras quales quier tienen o touieren de aqui adelante, sean tributarios e tenudos e obligados atodos e quales quier pechos e derechos e seruiçios e fazenderas, asi alos pedidos e enprestidos commo alas monedas e aotros quales quier pechos e derechos e fazenderas, asi rreales commo conçejales, ordinarios e extraordinarios e otros quales quier, en qual quier manera que sean o ser pueda. los quales yo por la presente apropio e anexo e quiero e mando que sean apropiados e anexos alos tales bienes, e que sienpre pasen con esta

carga e tributo, e non puedan pasar nin pasen de otra guisa nin de otra manera aquales quier conçejos colegios e uniuersidades e personas de qual quier estado o condiçion preheminençia o dignidad que sean, quelos ouieren por qual quier subçesion por testamento o sin testamento o mandas o legados o en otra qual quier manera, e aquien fueren dados vendidos donados canbiados e permutados o en otra qual quier manera o por qual quier titulo honeroso o lucrativo o mixto o otro qual quier enagenados, avn quelos tales oqualquier oquales quier dellos sean francos preuillegiados e libertados e inmunes e esentos delos tales pechos e derechos e tributos, por qual quier preuillegio o dignidad o prerrogatiua o franqueza o libertad o esençion general o espeçial, incluso enel cuerpo del derecho o en otra manera qual quier e de qual quier natura efecto calidad e misterio e vigor que sea o ser pueda, e avn que sean tales e de aquellas cosas de que se rrequiera ser fecha espeçial e expresa mençion. Lo qual quiero e mando ordeno e establezco que se faga e cunpla asi, en tal manera que de aqui adelante sean tributarios subjectos tenudos e obligados e vinculados todos los dichos bienes e cada vno dellos expresa mente apechar e pagar e fazer todos e quales quier pedidos e monedas e fazenderas e seruiçios e otros qual quier pechos e fazenderas e tributos e derechos de qual quier natura que sean o ser puedan, que fasta aqui pechauan e pagauan e seruian e pechan e pagan e siruen e fazen los pecheros quelos tienen, e sean apropiados e anexos alos tales bienes e acada cosa e parte dellos, e se non puedan apartar nin separar dellos en alguna manera nin por qual quier contracto nin via nin cabsa nin rrazon que sea o ser pueda; mas que por esa mesma via pechen e paguen e contribuyan aquellos quelos touieren, bien asi e tan conplida mente commo agora pechan e pagan e denen pechar e pagar e seruir los pecheros, por rrazon delos tales bienes, los tales pechos e tributos e derechos e seruidunbres e otras fazenderas; e que aquel oaquellos aquien pasaren los tales bienes en qualquier manera commo dicho es, se non puedan escusar nin eximir nin puedan ser nin sean escusados nin eximidos dello nin de cosa alguna nin parte dello, por qual quier priuillegio o dignidad o esençion o franqueza que sea o ser pueda, mas quelos tales bienes sienpre pasen aellos con las dichas cargas e tributos, e non en otra manera; e que esto se faga e cunpla asi, non enbargante que non sea inpuesto tributo çierto acada perdio (*sic*) e heredad, ca mi merçed e voluntad es quelos tales bienes sean asi tributarios commo si çierto tributo les fuese impuesto. Lo qual todo e cada cosa e parte dello quiero e mando e ordeno quese guarde e faga asi de aqui adelante para sienpre jamas en todas

las çibdades e villas e logares delos mis rregnos e sennorios asi rrealengos commo abadengos e Ordenes o behetrias e otros quales quier, non enbargantes quales quier leyes fueros e derechos ordenamientos e constituçiones e preuillegios e posesiones e quasi posesiones e perscripçiones e pragmaticas sançiones e vsos e costunbres e franquezas e exençiones e estilos e fazannas e otras quales quier cosas, asi de fecho çommo de derecho, de qual quier natura vigor calidad misterio que en contrario sea e ser pueda, ca en quanto aesto atanne yo lo abrogo e derogo, e espeçial mente las leyas que dizen quelas cartas dadas contra ley o fuero o derecho deuen ser obedesçidas e non conplidas avn que contengan quales quier clausulas derogatorias, e quelas leyes e fueros e derechos e ordenamientos non pueden ser rreuocados saluo por Cortes; por que asi entiendo que cunple ami seruiçio e al bien publico e comun de mis rregnos e sennorios, e por quelos mis pecheros me puedan pagar los mis pechos e tributos e lo puedan sostener e soportar. Et quelas mis justiçias e otros quales quier mis subditos e naturales lo guarden e cunplan e fagan guardar e conplyr en todo e por todo segund enesta mi ley se contiene; e que non vayan nin pasen nin consientan yr nin pasar contra ello nin contra parte dello agora nin en algund tienpo, sopena dela mi merçed e de priuaçion delos ofiçios e de veynte mill mrs. acada vno para la mi camara; e quelos del mi Conseio e oydores dela mi audençia e otros quales quier juezes dela mi corte den e libren mis cartas executorias, las mas firmes e bastantes que para ello cunplan, las quales mando al mi chançeller e notarios e alos otros que estan ala tabla delos mis sellos, que libren e pasen e sellen; e otrosi quelos alcaldes e merinos e alguaziles e rregidores e otras justiçias e ofiçiales delas dichas çibdades e villas e logares delos mis rregnos, asi rrealengos commo abadengos e Ordenes e behetrias e otros sennorios quales quier, cada que sobrello fueren rrequeridos, fagan escreuir por escriuano publico e poner por inuentario publico todos los bienes rrayzes quelos pecheros deuen en cada çibdad o villa o logar e en su termino, por que se sepa quales e quantos son, e lo pongan enlas arcas delos conçeios de cada çibdad o villa o logar; e que el mi rrecabdador de cada arçobispado e obispado e arçedianadgo e merindad e sacada e partido delos dichos mis rregnos, faga publicar lo sobre dicho en cada çibdad o villa o logar de su rrecabdamiento e lo faga pregonar e lo tome por testimonio e me lo enbie, e quelos escriuanos por quien pasare lo sobre dicho lo den signado de sus signos sin dineros, so la dicha pena.—Otrosi por quanto enel anno que pasó de mill e quatroçientos e veynte e dos annos,

yo estando enla muy noble çibdad de Toledo, mandé dar e di vna mi carta firmada de mi nonbre e sellada con mi sello, su tenor dela qual es este que se sigue. —Don Iohan por la graçia de Dios Rey de Castilla de Leon de Toledo de Gallizia de Seuilla de Cordoua de Murçia de Iahen del Algarbe de Algezira, e Sennor de Vizcaya e de Molina: alos duques condes rricos omes, e alos del mi Conseio e oydores dela mi Audiençia e notarios e otras justiçias dela mi Corte, e atodos los conçejos e alcalldes e alguaziles merinos rregidores caualleros e escuderos e omes buenos de todas las çibdades e villas e logares delos mis rregnos e sennorios, e acada vno de vos aquien esta mi carta fuere mostrada o el traslado della signado de escriuano publico, salud e graçia. Sepades que ami es fecha rrelaçion que despues que yo rreyné acá, muchas personas delos mis rregnos e sennorios que enellos biuen e moran, los quales pechauan e pagauan e contribuyan e deuian pechar e pagar e contribuyr en todos los mis pechos rreales e otrosi conçeiales, han procurado e procuraron de se fazer e armar caualleros asi por mi commo por otros por mi mandado e por otras personas de qual quier estado o condiçion preheminençia o dignidad que sean, por se escusar de pechar e pagar enlos dichos pechos asi mios commo conçejales aque ante eran tenidos e obligados, delo qual ami se rrecresçe grand desseruiçio e alos conçejos delas çibdades e villas e logares do los tales biuen e moran muy grand dapno e perdida, por que han de pagar e cargar sobre si lo que alos tales pertenesçia pechar e pagar, e la esençion e franqueza de los vnos es carga alos otros; e por que ami commo Rey e Sennor pertenesçe prouecr sobre las tales cosas, mandé dar esta mi carta por la qual es mi merçet e voluntad que todas e quales quier personas, de qual quier estado o condiçion que sean, que fueron armados caualleros despues que yo rreyné acá asi por mi commo en otra qual quier manera, los quales primera mente eran pecheros, se non puedan escusar nin escusen por la dicha orden de caualleria ellos nin los sus fijos e fijas que ouieron e tenian ante dela dicha caualleria, de pagar nin pechar, mas que paguen e pechen en todos e quales quier pechos asi rreales commo conçeiales, segund que de antes dela dicha caualleria eran tenudos de los pagar e pechar, non enbargantes quales quier cartas e alualaes e preuillegios que en contrario desto tienen, asi librados de mi commo delos mis tutores e rregidores que fueron delos mis rregnos o de qual quier dellos, conlos del mi Conseio o sin ellos, o de otros quales quier sennores o personas, en qual quier manera e por qual quier rrazon e con quales quier firmezas e clausulas derogatorias, las quales e cada vna dellas

auiendolas aqui por enxiertas e encorporadas asi commo si de palabra a palabra aqui fuesen puestas, yo de mi propio motu e çierta sçiençia e poderio rreal absoluto dispenso con ellas e con cada vna dellas e con sus clausulas derogatorias e firmezas, e las rreuoco sola mente en quanto aesto atannen, por esta mi carta la qual quiero e mando que aya fuerça de ley bien asi commo si fuese fecha en Cortes; pero es mi merçed quelos caualleros que yo fizè e armé e mandé armar fasta aqui asi en tienpo delos mis tutores e de cada vno dellos commo despues acá, puedan afiar e desafiar e rrebtar e fazer todos los otros actos, e gozar e gozen afuera delos dichos pechos, en todas las otras cosas e actos e de todos los otros preuillegios e graçias e esençiones e franquezas e libertades e perrogatiuas e preheminençias que segund derecho e leyes de los mis rregnos han e deuen auer e gozar los tales caualleros. Por que vos mando atodos e acada vno de vos quelo guardedes e fagades guardar asi todo e cada cosa dello agora e de aqui adelante segund e por la forma e manera que enesta mi carta se contiene, e que non vayades nin pasedes nin consintades yr nin pasar contra ello nin contra parte dello, non enbargantes quales quier preuillegios e cartas e alualaes que en contrario desto yo he dado fasta aqui nin las penas enellos e en cada vno dellos contenidas, e que apremiedes alos tales que asi fueron fechos e armados caualleros e ante dela dicha caualleria eran tenudos apechar e pagar e contribuyr enlos tales pechos, e eso mesmo alos fijos e fijas que ouieron ante dela dicha caualleria, que pechen e paguen e contribuyan enlos tales pechos e derramas e en cada vna dellas segund que primera mente eran deuidos de pechar e pagar e contribuyr. Et los vnos nin los otros non fagades ende al por alguna manera, so pena dela mi merçed e de diez mill mrs. a cada vno de vos para la mi camara. Et demas por qual quier o quales quier de vos por quien fincare delo asi fazer e conplir, mando al ome que vos esta mi carta mostrare o el dicho su traslado signado commo dicho es, que vos enplaze que parezcades ante mi enla mi corte, los conçejos por vuestros procuradores e los ofiçiales e las otras personas singulares personal mente, del dia que vos enplazare fasta quinze dias primeros seguientes so la dicha pena acada vno, adezir por qual rrazon non conplides mi mandado. Et mando so la dicha pena aqual quier escriuano publico que para esto fuer llamado, que dé ende al que esta mi carta mostrare testimonio signado con su signo por que yo sepa en commo conplides mi mandado. Dada enla çibdad de Toledo veynte dias de deçienbre anno del nasçimiento del nuestro Sennor Iesuchristo de mill e quatroçientos e veynte e dos annos.

—Yo el Rey.—Yo Martin Gonçalez la fiz escriuir por mandado de nuestro sennor el Rey.—Registrada.—Por ende es mi merçed e mando quela dicha mi carta e lo en ella contenydo ayan fuerça e vigor de ley fecha e ordenada e publicada en Cortes, e que sea guardada tenida e conplida e executada commo ley.—Otrosi por quanto yo estando en la çibdad de Salamanca el anno que pasó de mill e quatroçientos e treynta annos, mandé dar e di otra mi carta firmada de mi nonbre e sellada con mi sello su tenor dela qual es este que se sigue.—Don Iohan por la graçia de Dios Rey de Castilla de Leon de Toledo de Gallizia de Seuilla de Cordoua de Murçia de Iahen del Algarbe de Algezira, e Sennor de Vizcaya e de Molina: al mi chançeller dela tabla delos mis sellos e al mi escriuano mayor delos preuillegios e al vuestro logar teniente, salud e graçia. Sepades que ami es fecha rrelaçion que vos otros o qual quier de vos auedes entremetido e entremetedes de dar preuillegios e cartas selladas con mis sellos, açiertos mis ballesteros, delos çinco de cada logar que fue mi merçed de ordenar que ouiese en cada çibdad o villa o logar de los mis rregnos, e otros çiertos mis ballesteros e ofiçiales que de mi non han nin tienen rraçion conlos dichos ofiçios, en que sean francos e libres e quitos de pechar nin pagar nin contribuyr en pedidos nin en otros pechos e tributos asi rreales commo conçeiales e otras esençiones e franquezas, lo qual es contra mi seruiçio e en dapno e perjuyzio delas mis rrentas e pechos e derechos. Por lo que vos mando, vista esta mi carta, que de aqui adelante vos non entremetades de dar nin dedes los dichos preuillegios e cartas alos dichos mis ballesteros delos çinco de cada logar nin aotros quales quier mis ballesteros e ofiçiales que de mi non han nin tienen rraçion conlos dichos ofiçios, para que non sean francos nin quitos de pagar los dichos pedidos nin otros pechos nin tributos asi rreales commo conçeiales, nin de otras esençiones algunas, sopena dela mi merçed e de priuacion delos ofiçios e de confiscaçion de todos vuestros bienes para la mi camara; e si algunos preuillegios e cartas auedes dado alos sobre dichos o aqualquier dellos para queles sea guardado lo sobre dicho, que dedes e libredes sobre ello vuestras cartas para las çibdades e villas e logares do asi biuen e moran los dichos ofiçiales e ballesteros, para que los non sean guardadas las dichas franquezas e libertades enellos contenidas, por quanto mi entençion e voluntad es quelos dichos mis ballesteros delos çinco de cada logar nin los otros mis ballesteros e ofiçiales que de mi non han nin tienen rraçion, non ayan nin gozen de otras franquezas algunas, saluo quelos dichos mis ballesteros delos çinco, gozen

delas dichas monedas, quelas non paguen quando las yo mandare echar, los quales yran puestos por saluados dellas enlos quadernos que fueren dados alos arrendadores delas dichas monedas. Et non fagades nin fagan ende al por alguna manera, sopena dela mi merçed; e de commo esta mi carta vos fuere mostrada e la conplieredes, mando, so la dicha pena. aqual quier escriuano publico que para esto fuere llamado, que dé ende al que vos la mostrare testimonio signado con su signo, por que yo sepa en commo conplides mi mandado. Dada en la çibdad de Salamanca quinze dias de setienbre anno del nasçimiento del nuestro Sennor Iesuchristo de mill e quatroçientos e treynta annos.—Yo el Rey.—Yo el doctor Fernando Diaz de Toledo oydor e rreferendario del Rey e su secretario la fize escriuir por su mandado.—Registrada.—Por ende es mi merçed e mando quela dicha mi carta e lo enella contenido aya fuerça e vigor de ley fecha e ordenada e publicada en Cortes, e que sea guardada tenida e conplida e executada commo ley.

Por que vos mando atodos e acada vno de vos que veades las rrespuestas por mi dadas alas dichas petiçiones, e otrosi lo sobre dicho que allende delas dichas petiçiones yo mandé e ordené, e otrosi lo que se contiene enlas dichas mis cartas suso encorporadas e en cada vna dellas, lo qual e cada cosa e parte dello quiero e mando que aya fuerça e vigor de ley bien asi commo si fuese fecho e ordenado en Cortes, e quelo guardedes e cumplades e executedes e fagades guardar e conplyr e executar en todo e por todo segund e por la forma e manera que eneste mi quaderno de leyes se contiene; e que non vayades nin pasedes nin consintades yr nin pasar contra ello nin contra parte dello. Et los vnos nin los otros non fagades ende al por alguna manera, sopena dela mi merçed e de veynmill mrs. acada vno para la mi camara. Et de esto mandé dar este mi quaderno de leyes firmado de mi nonbre e sellado con mi sello.

Dado en la çibdad de Palençia a veynte dias de enero, anno del nasçimiento de nuestro sennor Iesuchristo de mill e quatroçientos e treynta e vn annos.—Yo el Rey.—Et yo el doctor Fernando Diaz de Toledo oydor e rreferendario del Rey e su secretario lo fize escriuir por su mandado.—Registrada.

# X.

Cuaderno de las Córtes celebradas en Zamora el año de 1432 [1].

Don Iohan por la graçia de Dios Rey de Castilla de Leon de Toledo de Gallizia de Seuilla de Cordoua de Murçia de Iahen del Algarbe de Algezira, e Sennor de Vizcaya[2] e de Molina. Alos duques perlados condes rricos omes maestres delas Ordenes priores alos del mi Consejo e oydores dela mi Abdiençia e al mi justicia mayor e alcalles[3] e alguaziles e otras justiçias dela mi casa e corte e chançelleria e alos mis adelantados e merinos e commendadores e sus commendadores alcaydes delos castillos e casas fuertes e llanas, e al conçejo alcalles e merino e seze e caualleros e escuderos e oficiales e omes buenos dela muy noble çibdat de Burgos cabeça de Castilla e mi camara[4], e atodos los otros conçejos alcalles alguaziles rregidores caualleros escuderos e omes buenos de todas las çibdades e villas e lugares[5] delos mis rregnos e sennorios, e aqual quier o quales quier de vos, aquien esta mi carta fuere mostrada, salud e graçia. Sepades que enel ayuntamiento que yo agora fize enla çibdat de Çamora, estando ende comigo la Reyna donna Maria mi muger e el Prinçipe don Enrrique mi fijo primero[6] genito heredero, e otrosi çiertos condes perlados rricos ommes caualleros e dotores[7] del mi Consejo; fueron[8] dadas çiertas petiçiones generales por los

[1] Este cuaderno se ha tomado del original que se guarda en el archivo de la ciudad de Búrgos. Consta de 17 hojas en fólio, papel grueso y la letra cancilleresca. Conserva señales de haber tenido sello pendiente.

Se ha confrontado con el cuaderno original que se guarda en la ciudad de Sevilla y con el otorgado á la ciudad de Écija, que ha tenido la bondad de facilitar D. José María de Álava, académico correspondiente. Se han anotado las variantes que han resultado de la confrontacion del texto con los mencionados cuadernos.

[2] Sev. y Écija: Viscaya.

[3] Sev.: alcallde. Écija: alcaldes.—Así en adelante.

[4] Sev.: e al conçejo alcallde alguazil veynte e quatro caualleros e escuderos oficiales e ommes buenos dela muy noble çibdat de Seuilla.—Écija: e al conçejo alcaldes alguazil rregidores caualleros e escuderos e oficiales e ommes buenos dela çibdat de Eçija e atodos los otros conçejos alcaldes alguaziles caualleros e escuderos rregidores oficiales e ommes buenos.

[5] Sev. y Écija: logares.—Así en adelante.

[6] Sev.: primo.

[7] Écija: doctores.—Así en adelante.

[8] Sev. y Écija: me fueron.

procuradores delas çibdades e villas delos dichos mis rregnos que comigo estan, alas quales les yo rrespondi, e ordené e mandé en todo ello, con consejo delos sobredichos, lo que entendi que conplia ami seruiçio, e execuçion dela mi justiçia, e apro e bien comun delos dichos mis rregnos. Su tenor delas quales petiçiones e delo por mi aellas rrespondido proueydo e ordenado e mandado e establesçido es esto que se sigue.

1. Alo que me pedistes por merçet diziendo que me fuera suplicado que mandase ordenar la manera que se deuiese tener enla mi chançelleria, e commo deuiesen seruir los mis oydores e alcalldes e notarios della, e del lugar o lugares onde auian de estar [1] continuada mente; lo qual yo auia ordenado e mandado asi, dando orden commo los mis oydores e alcalldes rresidiesen [2], commo quelos mis notarios mayores pusiesen por sus lugares tenientes enlos dichos ofiçios buenas personas, letrados ydonios [3] e pertenesçientes, los quales seruiesen por si mesmos e non por sostitutos, e que se non arrendasen los dichos ofiçios de notarias, e que se guardasen las leyes que sobre esto fablan, so las penas enellas contenidas; otrosi quela mi abdiençia e chançelleria estouiese cada vn anno seys meses aquende los puertos enla villa de Toruegano [4], e otros seys meses allende los puertos en Grimnon e Cubas, por que eran lugares asaz conuenibles, onde los pleyteantes [5] pudieren venir de todas las partes delos mis rregnos; e que todo lo sobre dicho asi ordenado e mandado, enla mayor parte non se auia conplido, delo qual se auia seguido e seguia ami deseruiçio e amis rregnos grand dapno. Por ende que me suplicauades quelo mandase poner en execuçion, e que ordenase e mandase que sy alguno o algunos delos mis oydores e alcalldes e notarios non conplieren mi ordenança, queles non fuesen librados los mrs. que ouiesen de aver enlos mis libros por rrazon delos dichos ofiçios.

Alo qual vos rrespondo que sobre esto se començó a fablar en Medina del Canpo por çiertos del mi Consejo, los quales yo deputé que viesen en estos fechos, e por mi partida dela dicha villa, non se pudo concluyr; pero yo les he mandado e mando quelo vean lo mas enbreue que ser pueda, e me fagan relacion dello, por que yo prouea sobre todo commo cunpla ami seruiçio e aexecuçion [6] dela mi justiçia.

1 Sev.: auian estar.—Écija: deuian estar.
2 Sev. y Écija: regidiesen.
3 Sev.: ydoneos.
4 Sev. y Écija: Turuegano.
5 Sev.: pleynteantes.
6 Sev.: asecuçion.

2. Otrosi alo que me suplicastes diziendo que otras vezes me ouierades pedido por merçed que mandase guardar lo por mi ordenado, que se non acresçentase el numero delos alcalldes e rregidores, que estauan limitados [1] porlos rreyes mis anteçesores en algunas çibdades e villas de mis rregnos, e que yo ordené e mandé que se feziese e ordenase [2] asi dende en adelante, non enbargantes quales quier mis cartas e alualaes que en contrario dello yo diese; e que non se auia guardado nin guardaua, ante de cada dia el dicho numero de alcalles e rregidores en muchas çibdades e villas se auia acresçentado e acresçentaua [3], por que yo auia dado e daua mis cartas [4] para ello, las quales, caso que se deuiesen obedesçer e non conplir segund quelo yo ordenara, por fauores quelas personas quelas ganan tienen enlas tales çibdades e villas, [5] o por cartas de rruego que lleuan de algunos perlados e sennores dela mi corte, luego son rresçebidos alos ofiçios. Por ende que me suplicauades que mandase e ordenase que todos los ofiçios de alcallias e rregimientos e escriuanias, que son acresçentados demas delos numeros lymitados por los rreyes mis anteçesores e por mi enlas dichas çibdades e villas de mis rregnos, sean consumidos asi commo vacaren, fasta ser rreduzidos alos dichos numeros; e que de aqui adelante non acresçentase el dicho numero de alcalldes e rregidores e escriuanos, saluo sy la çibdat o villa, de vna concordia, melo demandase entendiendo ser conplidero ami seruiçio e al bien dellos; e que yo ordenase, e mandase que si contra la forma delo que yo enello ordeno [6] e ordenase los alcalldes e alguaziles e rregidores atentaron de rresçebir e rresçibyeren de aqui adelante algund alcallde o rregidor o escriuano acresçentado del dicho numero lymitado, caso que sea proueydo por mi de nueuo o enlugar del que se ouiere de consumir, que por el mismo fecho pierdan los ofiçios los alcalldes e alguaziles e rregidores, que fezieren la dicha rreçebçion [7], e que dende en adelante non puedan vsar nin vsen dellos.

[1] Sev. y Ecija: que estaua limitado.

[2] Sev. y Écija: que se guardase e feziese.

[3] Sev.: ante en muchas çibdades e villas se auia acrescentado e acrescentaua de cada dia el dicho numero de alcalldes e rregidores.

[4] Sev. y Écija: cartas e alualaes.

[5] Sev.: segund que yo lo ordenara, por quelas personas quelas ganauan tienen enlas tales çibdades e villas fauores.—Écija: segun quelo yo ordenara, por quelas personas quelas ganauan tienen enlas tales çibdades e villas fauores.

[6] Sev.: ordene.

[7] Sev.: rreçepçion

Aesto vos rrespondo que me plaze, e mando [1] e ordeno que se faga e cunpla assi; pero que toda via es mi merçed quela çibdat [2] o villa o lugar non me pueda suplicar nin demandar el tal acresçentamiento, e encaso quelo suplique, yo non rresçiba la tal suplicaçion nin faga por ello prouision alguna.

3. Alo que me pedistes por merçed que por quanto yo mandara rreparar los castillos dela frontera, delas doblas quel Rey de Granada auia de dar ami por rrazon delos tratos [3] dela tregua, que me suplicastes [4] que me pluguiese que todas las doblas quel Rey de Granada auia dado o diese por los dichos tratos, fuesen destribuydas [5] enla rreparacion delos dichos castillos fronteros, e eso mismo que yo mandase rreparar los otros mis castillos e alcaçares e casas fuertes delas fronteras delos otros rregnos comarcanos, segund conplia ami seruiçio, e que yo rrespondy que se feziese el dicho rreparo, delas dichas doblas que dende en adelante se traxiesen [6] de Granada por rrazon delos dichos tratos; e que fasta aqui muy poco rreparo se auia fecho enlos dichos castillos e alcaçares e casas fuertes, por cabsa delo qual ami podria rrecresçer deseruicio e alos mis rregnos algund mal e dapno. Por ende que me suplicauades que en caso que se non ayan las dichas doblas o se ayan e non bastaren, que yo prouea commo los dichos rreparos se fagan e cunplan de otra parte, e asi [7] mesmo yo mande rreparar los muros e torres delas mis çibdades e villas, que estan derribados e mal rreparados en muchas partes.

Aesto vos rrespondo que me plaze, en quanto atanne alos castillos dela frontera, de mandar apartar dinero cierto para ello, e que se non gaste en otra cosa, e quanto alos muros e torres delas mis çibdades e villas, que mandaré alos vezinos e moradores dellas quelas rreparen e labren segund que son tenudos.

4. Alo [8] que me pedistes por merçed que por quanto ami fuera suplicado que me pluguiese de mandar proueer en rrazon dela quema e in-

1 Écija: que se guarde e mando.

2 Écija: quela tal çibdad.

3 Sev.: trabtos.—Écija: tractos.—Y así en adelante.

4 Sev. y Écija: suplicauades.

5 Sev. y Écija: distribuidos.

6 Sev.: delas doblas que dende adelante se traxiesen.—Écija: delas dichas doblas que dende en adelante se troxesen.

7 Sev. y Écija: e que asi.

8 Écija: pone en lugar de esta peticion la que en nuestro texto lleva el núm. 5, y con éste la que vamos insertando.

poseçion que era inpuesta en Aragon en perjuyzio[1] de mis naturales, asi enlos dapnos rresçebidos, commo en que se non rresçibiesen mas adelante e que yo rrespondiera que me plazia de proueer sobre ello lo mas breue[2] que ser pudiese; e que fasta aqui non sabiades que enello fuese fecha prouision alguna, ante se dezia e afirmaua por muchos mercadores[3] mis subditos e naturales que despues acá se ha rrecresçido la dicha quema e inpuseçion e otros fechos[4] enel dicho rregno de Aragon, en grand perjuyzio delos mis subditos e naturales. Por ende que me suplicauades que mandase enello proueer, por tal manera que mis subditos e naturales fuesen satisfechos delos dapnos rreçebidos, e ouiesen rremedio para adelante.

Aesto vos rrespondo que sobre esto está pleito pendiente ante los juezes deputados asy por mi commo por el Rey de Aragon, e que yo he mandado proueer sobre ello enla manera que cunpla ami seruiçio.

5. Alo que me pedistes por merçet que por quanto ami fuera suplicado que me pluguiese de proueer[5] commo estouiesen enel mi Consejo algunas personas delas çibdades e villas de mis rregnos, por que cunplia mucho ami seruiçio, por algunas rrazones que aello se dieron, e que yo podria saber que asi fuera fecho en tienpo del Rey don Enrrique mi visauuelo e del Rey don Iohan mi avuelo, que Santo Parayso ayan, alo qual por mi fuera rrespondido quel mi Consejo estaua bien proueydo asi de duques e condes, commo de perlados e rricos omes e dotores e caualleros e personas mis naturales de las çibdades e villas de mis rregnos; e que por quanto de cada dia se fazian e ordenauan e rrecresçian en mi corte cosas[6] nueuas, las quales rrazonablemente deuian saber las çibdades e villas de mis rregnos, por que, enlo que aellas atanne, me suplicasen por aquello que entendiesen que ami seruiçio conpliese e al bien dellas. Por ende que me suplicauades que me pluguiese ordenar e mandar que estouiesen e andouiesen continuamente[7] enla mi corte dos procuradores, vno de aquende los puertos e otro de allende los puertos, e que aestos dos procuradores fuese dado, por mi mandado, poderio porlas çibdades e villas cuyos procuradores sodes, para procurar todas aquellas cosas

[1] Sev.: prejuyzio.—Asi en adelante.

[2] Sev.: sobre lo mas breue.

[3] Sev.: mercaderes.

[4] Sev. y Écija: que despues acá se han acresçentado la dicha quema e impusiçion e otros derechos.

[5] Sev.: ploguiese proueer.

[6] El texto, sin duda por equivocacion pone *asaz* en vez de *cosas*.

[7] Sev.: estudiesen e andudiesen continua mente.—Écija: que estouiesen continuada mente.

que entendiesen que ami seruiçio conplia [1] e al bien delas dichas çibdades e villas de mis rregnos; e que estos dos procuradores fuesen elegidos por vos otros, delos que aqui estan, fasta que otros procuradores veniesen [2] ami corte por mi mandado e llamamiento, e aquellos elegiesen otros dos que estouiesen asi mismo fasta que veniesen otros procuradores, e por esta via [3] dende en adelante, alos quales dichos dos procuradores me suplicauades que yo mandase dar mantenimiento rrazonable.

Aesto vos rrespondo que está asaz bien por mi rrespondido e proueydo.

6. Alo que me pedistes por merçet que por quanto me fuera suplicado que mandase fazer las condiçiones conque se auian de arrendar e coger las mis rrentas, seyendo aello presentes algunos procuradores, e aquellas asi fechas, quelas yo non mandase mudar, saluo de conseio e acuerdo delas mis çibdades e villas e desus procuradores ensus nonbres, ca tenian que estaua en rrazon e era mucho mi seruiçio, e que de su consejo yo ordenase aquello aque todos mis rregnos auian de ser obligados, demas que asi se acostunbraua [4] de fazer sienpre enlos tienpos pasados, alo qual que por mi fuera rrespondido que me plazia quelos procuradores que comigo estauan viesen las dichas condiçiones, las quales mandara alos mis contadores [5] que gelas mostrasen luego, e sy entendiesen que algunas dellas eran agrauiadas, quelo declarasen ante mi, e que mandaria [6] luego proueer sobrello segund cunplia [7] ami seruiçio e apro e bien comun delos mis rregnos; e aquello que se non pusiera en execuçion, antes que vos era fecho entender que despues acá se auian agrauiado mas las dichas condiçiones contra mis rregnos e sennorios. Por ende que me suplicauades que mandase quevos fuesen mostradas las dichas condiçiones, por que se pusiese en execuçion aquello que yo ordené.

Aesto vos rrespondo que por quanto yo he arrendado mis rrentas por tres annos, que estos durantes, non se puede [8] fazer ynouaçion alguna; e para adelante yo lo mandaré veer e proueer enla manera que cunpla.

1 Sev.: conplian.—Écija: cunplian.
2 Ecija: viniesen.
3 Ecija: eligiesen vos por otros dos procuradores, e por esta via.
4 Sev. y Écija: acostunbrara.
5 Écija: contadores mayores.
6 Écija: mandase.
7 Sev.: cunpla.
8 Sev.: pueda.

7. Alo que me pedistes por merçed que por quanto me fuera suplicado notificando melos males e dapnos e grand fallesçimiento de justiçia que enlos mis rregnos auia e se rrecresçia, por rrazon de[1] muchas personas que biuian en abitos de legos, que se escusauan dela mi jurediçion por tener titulo de corona, e avn quelos mas destos eran omes mal fechores e dellos rrufianes e peleadores, e en esfuerço dela qual corona fazian muchos malefiçios e perjuyzios, e mi justiçia[2] non podia enello rremediar, por quanto proçedian contra ellos e luego eran ynpedidos[3] por carta de excomunion e entredicho, que me pidieran por merçet que me pluguiese de proueer çerca dello, aloqual que yo rrespondiera que auia sobre esto enbiado mis suplicaçiones a nuestro Santo Padre, e que segund me auia seydo escripto, que auia proueydo sobre ello e que en breue será venida la bulla[4] dela dicha prouission; e que non enbargante que se dezia que la dicha bulla fuera venida, quelos mis rregnos e sennorios la non auian visto, nin auian auido rremedio alguno. Por ende que me suplicauades que me pluguiese de enellos rremediar.

Aesto vos rrespondo que yo sobre esto enbié suplicar al Papa, el qual mandó dar sobre ello su bulla, la qual está en mi camara, e ende será dado traslado della aqual quier quelo pediere.

8. Alo que me pedistes por merçet que por quanto me fuera suplicado que mandase guardar las ordenanças quelos rreyes mis anteçesores fizieron, que eran confirmadas por mi, sobre commo los alcalldes e rregidores delas çibdades e villas e lugares auian[5] de rregir e administrar la justiçia e rregimiento dellas, mandando que enlas çibdades e villas de mis rregnos enque ay rregidores, non estouiesen conellos alos ayuntamientos e conçejos, caualleros nin escuderos nin otras personas, saluo los alcalldes e otras personas que enlas ordenanças que tienen se contiene que esten, e otrosi que se non entremetiesen enlos negoçios del rregimiento delas dichas çibdades e villas, saluo los mis alcalldes e rregidores, e que ellos fiziesen todas aquellas cosas[6] quel conçejo solia fazer e ordenar ante que ouiese rregidores, e que se guardase asi estrecha mente commo enlas dichas ordenanças se contiene, e que enlas çib-

[1] Sev. y Ecija: por rrazon que.
[2] Ecija: e la mi justiçia.
[3] Sev. y Ecija: enpedidos.
[4] Sev.: bula.
[5] Ecija: lugares que auian.
[6] Sev. y Ecija: todas las cosas.

dades e villas onde[1] non ouiese ordenanças, se guardase asi commo e por la forma que se guardaua e guardase enlas çibdades e villas onde las tienen, e que sy alguna cosa contra lo que se ordenase e feziese por los dichos alcaldes e rregidores quisiesen dezir, queles rrequiriesen sobre ello por antel mi escriuano por ante quien pasasen los fechos del conçejo, e que silo non quisiesen fazer e entendiesen que conplia rrequerir me sobre ello, quelo enbiasen rrequeryr, por que que yo feziese sobre ello aquello que me pluguiese, e rrespondiera que guardasen[2] eneste caso las ordenanças que sobre ello fablan enlas çibdades e villas e lugares do las ay, e donde non ay las tales ordenanças, que se guarde[3] lo quelos derechos quieren en tal caso; e que por yo non fazer otra declaraçion enello, en muchas çibdades e villas de mis rregnos, onde non tienen ordenanças, se leuantauan de cada dia muchos bollicios e escandalos. Por ende que me suplicauades que quisiese ordenar e mandar que enlas çibdades e villas que non ouiese ordenanças, pasen e esten porlas ordenanças de otras çibdades e villas de aquella comarca que mas çercanos fuesen, o que yo feziese enello otra alguna[4] declaraçion, por euitar[5] alos dichos bollicios e escandalos.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed que non entren enlos conçejos e ayuntamientos, saluo la justicia e rregidores, e asi mismo los seysmeros[6], do los ay, en aquello quelos tales seysmeros deuen caber, segund la ordenança rreal dada ala çibdad o villa o lugar do ay los tales seysmeros.

9. Alo que me pediste por merçed que por quanto me fuera suplicado que algunos caualleros[7] e perlados e otras personas poderosas demis rregnos e sennorios, que tienen vezindad en algunas mis çibdades e villas e lugares dela mi corona rreal o biuen o comarcan çerca dellas, que cada e quando venian alas tales çibdades e villas e lugares, se entremeten de posar e posauan asi aellos commo los suyos enlas casas e moradas delos vezinos e moradores[8] delas tales çibdades e villas e lugares, e que les tomauan por fuerça e contra su voluntad la rropa e paja e

1 Écija : donde.
2 Sev. y Écija : que se guardasen.
3 Sev. y Écija : guardase.
4 Écija omite : alguna.
5 Sev. : ouiar.
6 Sev. y Écija : sesmeros.—Así luégo.
7 Écija : que por quanto algunos caualleros.
8 El texto omite : delos vezinos e moradores.

lenna e otras cosas muchas, e avn que rresçibian dellos otros muchos agrauios e desonrras, e que por ende me pluguiese de proueer sobre ello, e que yo rrespondiera que mandaua e defendia que se non feziesen desde en adelante las tales cosas; el qual mandamiento e defendimiento non auia auido efecto[1]. Por ende que me soplicauades que mandase que se guardase e conpliese, so algunas grandes penas, e mandase alas justiçias e rregidores delas tales çibdades e villas e lugares que non consentiesen yr contra ello, sopena de priuaçion delos ofiçios.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed, e mando que se guarde asi en todas las çibdades e villas e lugares delos mis rregnos, sopena quel quelo contrario feziere, pague por cada vegada que tomare qual quier posada, seysçientos mrs. para la mi camara, e lo que montare quelo pague conel tres tanto, lo qual todo le sea descontado delo que de mi ouiere, e si non ouiere de quelo pagar. quelo pague de sus bienes, e que las mis justiçias lo executen e fagan guardar asi, sopena de priuaçion delos ofiçios; e sy los rregidores o justiçias dieren las posadas syn mi mandado, que por el mismo fecho pierdan los ofiçios.

10. Alo que me pedistes por merçed que por quanto me fuera suplicado quelos perlados e clerigos de mis rregnos se entremetian de perturbar mi jurediçion, apropiandola a si e rresistiendo alos mis juezes e ofiçiales cada que enello se querian entremeter, asi por via de excomuniones[2] commo de rrigor, en tal manera quela mi justiçia peresçia, e la jurediçion delos dichos perlados e clerigos se alargaua; por ende que me pluguiese de ordenar e mandar quesi algund lego demandase alguna cosa en juyzio a otro lego, ante algund juez eclesiastico, sobre alguna cosa que pertenesçiese ami jurediçion, por el mismo fecho perdiese[3] qual quier ofiçio que ouiese en qual quier çibdad o villa o lugar demis rregnos e sennorios, e que si non ouiese[4] ofiçio alguno, que non lo podiese aver dende en adelante, e demas que pechase en pena, por cada vegada que contra ello pasase, diez mill mrs., la meytad para el acusador e la otra meytad para rreparaçion delos muros de la çibdad o villa o lugar do acaesçiere, alo qual que yo rrespondiera que mandaua e tenia[5] por bien que se fiziese e guardase asi, saluo enlos casos que de derecho pertenescen de su natura al fuero eclesiastico, e allende que

[1] Sev.: efeto.
[2] Sev.: descomuniones.—Écija: de excomunion.
[3] Sev.: pierda.
[4] Sev.: touiese.
[5] Écija: touiera.

se guarden[1] las leyes rreales que sobre ello fablan; e quelos dichos perlados e clerigos, en muchas cosas que de derecho non pertenesçen al fuero eclesiastico, se entrometen de conosçer apropiando a sy la jurideçion[2], eno tan sola mente llaman e fazen paresçer ante sy amis subditos e naturales legos delas villas e lugares del arçobispado o obispado dela çibdad cabeça del tal arçobispado o obispado[3], mas avn tal llaman e fazen paresçer ante sy alos dela çibdad, auiendo ende vicarios e juezes, çitando los para otras villas e lugares del obispado, e que en caso[4] que declinan juredição, non curan de connosçer dela declinatoria, e proçeden enel caso prinçipal fasta tanto quelos mis subditos e naturales legos, de nesçesario se han de rrendyr. Por ende que me suplicauades que me pluguiese enello rremediar, por que mis subditos e naturales non rresçiban tanto dapno.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed, e mando que se guarde la ordenança por mi fecha[5], e demas yo escreuiré sobre esto alos perlados, en la manera que cunpla.

11. Alo que me pedistes por merçed que por quanto me fuera suplicado que por que muchas vezes acaesçia que se demandauan corregidores para mis çibdades e villas, e se trayan testigos de informaçiones, familyares[6] e parientes de aquellos quelos demandan[7] o rrogados o flugicados[8], e que por la tal informaçion se enbiauan los tales[9] corregidores, los quales se trabajauan por allegar dinero e fazer de su prouecho, e curauan poco dela justiçia, e que si mal estaua el pueblo quando yuan, peor quedaua quando partian, por ende que me pluguiese que por buena e verdadera informaçion se prouiese[10] delos tales corregidores e corregimientos, quando se ouiesen de proueer, alo qual que yo rrespondiera quese guardase e fiziese asi, e que despues me fuera suplicado que por quanto algunos corregidores e alguaziles delas dichas çibdades e villas e lugares que yuan a corregir los pueblos, ponian por sy oficiales.

1 Sev. y Écija: guardasen.

2 Sev. y Écija: juredição.

3 Sev.: del arçobispado e obispado enla çibdad cabeça del tal arçobispado o obispado.—Écija: del arçobispado e obispado enla çibdad cabeça del tal arçobispado e obispado.

4 Écija: e que caso.

5 El texto: que por mi fecha.

6 Sevill. y Écija: para informaçion, familiares.

7 Sev. y Écija: demandauan.

8 Sev.: furgicados.

9 El texto omite: tales.

10 Écija: proueyese.—Así luégo.

e se les alongaua el tienpo del dicho corregimiento, e que algunas vezes se apoderauan tanto enlas dichas çibdades e villas, quelos vezinos e moradores dellas non podian mostrar sus agrauios, por rreçelo que tenian dellos delo mostrar, o que non tenian presta la via commo deuian para se querellar e alcançar conplimiento de justiçia, e que por la diuersidad del tienpo pasauan muy grandes agrauios, e por ende que me pluguiese mandar e ordenar que en çierto tienpo fuesen pesqueridores[1] alas dichas çibdades e villas, para saber commo vsauan los dichos corregidores e de los agrauios que fazian[2], por que yo lo sopiese e prouiese commo conpliese ami seruiçio, e que yo rrespondiera que ami plazia quelos corregidores durasen alo mas por dos annos; e que non enbargante todo lo sobre dicho, que muchos corregidores auian estado e estauan en algunas çibdades e villas de mis rregnos grandes tienpos, de que se auia seguido e seguia alas tales çibdades e villas muy grandes dapnos[3], ca demas de les ser quebrantados sus preuillegios[4] e libertades, que dezides que tienen confirmados e jurados por mi, son destruydas e pobres mis çibdades e villas conlos tales corregidores, pagando sus salarios e auiendo asofrir otras muchas cosas que conel poderio dela justiçia les leuauan e tomauan e fazian, e que yo podia saber por verdad quelos corregidores commun mente non fazian justizia, saluo enlos pequennos, e que curauan mas de allegar dinero e poner escandalos e çismas e mal querençias entre los pueblos, por tal quellos que ayan[5] de durar enlos corregimientos, que non delos apaziguar e sosegar[6]. Et por ende pues las prouisiones fechas non bastauan[7], que me suplicauades que mandase rreuocar los corregidores que estan puestos en mis çibdades e villas, e mandase dar mis cartas para que dexasen los corregimientos, e que dende en adelante para corregir los delitos e bolliçios e escandalos[8] que acaesçiesen en las dichas çibdades e villas, quisiese[9] tomar otra via, mandando venir aqui ala mi corte, los caualleros[10] e omes poderosos delas çibdades e villas que algunos delitos fizieren o bolliçios e escandalos leuantaren,

[1] Écija: pesquesidores.
[2] Écija: que se fazian.
[3] Sev.: grand dapno.
[4] Sev. y Écija: priuillejos.
[5] Sev. y Écija: quellos ayan.
[6] Écija: nin sosegar.
[7] Sev. y Écija: non abastauan.
[8] Sev. y Écija: o escandalos.—Así luégo.
[9] El texto y Écija: quesiesen.
[10] El texto dice equivocadamente: ala mi corte ante los caualleros, etc.

e los alcalldes e rregidores que non vsasen su ofiçio commo deuen, e que aqui los mandase punir e castigar, enlo qual que faria dereeha justiçia penando aquel que la meresçiese, e los inoçentes pecheros non padesçiesen syn culpa commo agora padeçen.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed de non proueer de aqui adelante de corregidor ala çibdad o villa o lugar, saluo pidiendo lo todos o la mayor parte dellos o entendiendo yo que asi cunple ami seruiçio, e eneste postrimero caso, que se entienda asi que avn que yo sea informado por otra manera que es menester corregidor, quelo non entiendo dar nin daré sin enbiar rresçebir la informaçion dello ala çibdad o villa o lugar, e non en otra manera; otrosi quelas justiçias delas çibdades e villas e lugares cada e quando algunos escandalos rrescresçieren enellos, enque ellos non puedan proueer, sean tenudos, sopena de perder los oficios, de melo enbiar luego notificar e fazer saber, por que yo prouea, e en tal caso non entiendo proueer [1] enbiando corregidor nin juez nin pesqueridor general, mas sola mente enbiaré el tal corregidor juez o pesqueridor sobre aquel solo negoçio o negoçios, e non para mas nin allende nin en otra manera, e esto non acosta mia nin dela çibdad o villa nin lugar, mas acosta delas partes aquien tocare o acosta dela justiçia por cuya nigligençia[2] ouiere de enbiar el tal corregidor o juez o pesqueridor, e entonçe quela tal justiçia sea suspensa del ofiçio, quanto en aquel caso; otrosi que non proueeré a persona alguna de corregimiento, por mas de vn anno, de aqui adelante, e que en aquel anno sea tenudo el tal corregidor juez o pesqueridor, de fazer conplida deligençia çerca del ofiçio quele fuere encomendado, e sylo asi non fiziere, sea tenudo de tornar ala çibdad[3] o villa o lugar todo el salario que dellos ouiere rresçebido; otrosi que vna persona no aya nin tenga mas de vn corregimiento; otrosi quel que ha tenido fasta aqui el corregimiento vn anno, quelo tenga quatro meses mas, por que en aquellos pueda acabar e fazer lo que non fizo ni acabó dentro enel anno, aperçibiendole que sylo non acabare, que yo le mandaré tornar todo el salario que ouiere rresçebido por el tal corregimiento o juzgado, e sy la çibdad o villa o lugar pidiere el tal corregidor por mas tienpo, quele non sea dado aquel, mas otro; e los que non han tenido el corregimiento por vn anno conplido, quelo tengan de oy en quatro meses e non mas, e en este tienpo fagan

[1] El texto pone equivocadamente: por que yo prouea en tal caso non entiendo proueer.

[2] Sev. y Écija: negligençia.

[3] Écija: ala tal çibdad.

e cunplan de su ofiçio aquello que deuen çerca del dicho corregimiento o juzgado; otrosi quelos que han tenido dos annos corregimientos, quelos non tengan mas; otrosi quelos corregidores siruan por si e non por sostitutos. Et que para estas cosas[1] e cada vna dellas yo mandé dar mis cartas alos procuradores delas çibdades, para quelos corregidores dexen los corregimientos, cunplidos los dichos quatro meses, enla manera que suso dicha es, e asi mismo para quelos que han tenido[2] los dichos corregimientos dos annos, que luego los dexen, e asi mismo para que se guarde e cunpla todo lo sobre dicho[3] e cada cosa dello.

12. Alo que me pedistes por merçed que por quanto me fuera suplicado que de muchas çibdades e villas e lugares de mis rregnos e sennorios, que son demi corona rreal, estauan entrados e tomados muchos lugares e terminos e juredi̇çiones por algunos perlados e caualleros e otras personas, e caso quese auian defendido e rresistido quanto podian, la potençia delos tales sennores era tanta, que por ello e por el fauor e ayuda que tenian enlas tales çibdades e villas e lugares, se quedauan conlo que asi tomauan, e que por via de pleito non podian alcançar conplimiento de justiçia por algunas rrazones que aello dixieron[4], e por ende que me pluguiese de proueer enello[5], e que aellos paresçia que yo deuia mandar a algunas personas buenas[6] sin sospecha que tomasen e ouiesen sobre esto su informaçion, e la traxiesen[7] o enbiasen ante mi, e lo que porlas tales informaçiones paresçiese e se fallase ser tomado e ocupado alas tales çibdades e villas[8], que yo vsando de mi poderio rreal rrestituyese enello alas tales çibdades e villas e lugares, syn que enello interueniesen otros pleitos nin dilaçiones, alo qual que yo rrespondiera quelos que eran o fuesen agrauiados, quelos demandasen[9] e proseguiesen su drecho, e que yo les mandaria[10] oyr e librar e fazer conplimiento de justiçia lo mas enbreue que ser pudiese; e quela dicha rrespuesta non es rremedio alas mis çibdades e villas, que ya me fuera fecha rrelaçion, que por via de pleito non podrian alcançar conplimien-

[1] Sev. y Écija: para todas estas cosas.
[2] El texto: han tenidos.
[3] Sev. y Écija: suso dicho.
[4] Sev. y Écija: dieron.
[5] Écija: sobre ello.
[6] Sev. y Écija: buenas personas.
[7] Sev. y Écija: troxiesen.
[8] Écija: villas e logares.
[9] Sev. y Écija: que demandasen.
[10] Sev.: mandaré

to de justiçia. Por ende que me suplicauades que quiera rremediar en ello por via espediente, vsando de mi poderio rreal.

Aesto vos rrespondo que yo enbiaré ala tal çibdad o villa o lugar buenas personas que sepan la verdad desto, la qual sabida, las tales personas prouean e fagan conplimiento de justiçia syn estrepitu e figura de joyzio [1], rremota toda apelaçion e suplicaçion e agrauio e nullidat [2], e todo otro rremedio.

13. Alo queme pedistes por merçed que por quanto me fuera suplicado que por que algunas vezes acaesçia que algunos mayordomos e arrendadores delas rrentas e propios delas dichas çibdades e villas rretenian ensi los mrs. que rrecabdauan e deuian delos propios dellas, e nonlos querian pagar, e trayan pleito e contienda sobre ello alas dichas çibdades e villas, e que eneaso quelos corregidores [3] e alcalldes dellas dauan sentençia contra ellos, que apellauan e suplicauan de sus sentençias, e avn que algunas vezes ganauan cartas de comision [4], asi para algunos dela mi corte commo para otros algunos delas dichas çibdades, lo qual era cabsa de grand dilaçion, e por quelos mrs. delas rrentas e propios delas dichas çibdades e villas non eran distribuydos enel rrepartimiento delos muros, e otras cosas nesçesarias para pro comun delas dichas çibdades e villas; e por ende que me pluguiese de ordenar e mandar que sy algunos delos dichos arrendadores e mayordomos quesieren letigar en juyzio sobre los mrs. que ouiesen rresçebido o deuiesen delas dichas rrentas e propios, quelo dixiesen e allegasen ante los corregidores e alcalldes delas dichas çibdades e villas, e non ante otro alguno, e que delas sentençias e mandamyentos quelos dichos alcalldes e corregidores sobre ello diesen, non ouiesen apellaçion [5] nin suplicaçion nin yo diese sobre ello comision alguna, e sy alguna comision ouiese dado, la mandase reuocar e rremitir los tales pleitos ante los dichos corregidores e alcalldes delas dichas çibdades e villas para que feziesen sobre ello lo que con derecho deuiesen; alo qual que yo rrespondiera que proseguiesen su derecho los tales conçejos, contra los tales mayordomos e arrendadores; e quela dicha rrespuesta non fuera nin era rremedio alas dichas çibdades e villas, ca las personas syngulares alcançan tarde justiçia enlos pleitos que tratan, pues me-

1 Sev. y Écija: e figura de juyzio.
2 Sev.: nulidad.—Écija: nulidat.
3 Sev. y Écija: rregidores.
4 El texto pone equivocadamente: excomunion.
5 Sev.: apelaçion.

nos le alcançan nin pueden alcançar los muchos, entre los quales que se non podria escusar que non ayan algunos que quieran dar fauor alas dilaçiones quelos dichos mayordomos e arrendadores quieren traer. Por ende que me suplicauades que quisiese otorgar lo sobre dicho que me fuera suplicado, o alo menos que mandase que se rreuocasen las dichas comisiones, e que se non diesen dende en adelante, e quelos tales mayordomos e arrendadores fuesen costrennidos a pagar los mrs. que denieren delos dichos propios e rrentas, porla forma quelo son o deuen ser los mis arrendadores e rrecabdadores que rrecabdan e arriendan[1] mis rrentas.

Aesto vos rrespondo quelo que tanne alas rrentas e propios delas çibdades e villas e lugares, que es mi merçed, e mando e tengo por bien que se vea e libre e determine sumaria mente syne estrepitu[2], e figura de juyzio, segund se faze enlas mis rrentas e que enlas apelaçiones se guarde eso mismo que enlas mis rrentas, e derechos, es a saber que sy dos sentençias fueren dadas por quales quier juezes o allcaldes de quales quier çibdades e villas e lugares e sennorios[3] e otras personas quales quier, que fueren conformes, que non puedan apellar dellas nin agrauiar se, e sy vna sentençia fuere contra otra o dyuersa, que pueda apellar o suplicar o agrauiar dello[4], e mando que non pueda aver apelaçion de ningund acto[5] que pasare, saluo de sentençia ynterlocutoria, enlos casos quel derecho quiere, e de sentençia[6] difinitiua, e que ningunos juezes mayores non puedan dar nin den cartas de yniuiçion[7] alos juezes dela primera ynstançia[8], fasta ver sy ha lugar la apelaçion sopena dela protestaçion, que contra los tales juezes fuere fecha, seyendo tasada e moderada.

14. Alo que me pedistes por merçed que por quanto me fuera suplicado que por quela gente de armas que está en mi seruiçio habia fecho[9] e fazian muchos dapnos que me pluguiese que se ouiese informaçion de aquellos, e se feziese conplimiento de derecho alos danificados[10]; alo

[1] Écija: e rresçiben.
[2] El texto: spripitu.
[3] Écija: e lugares delos mis rregnos e sennorios.
[4] Écija: della.
[5] Sev.: abto.
[6] El texto omite: ynterlocutoria enlos casos quel derecho quiere, e de sentençia.
[7] Sev. y Écija: inibiçion.
[8] Sev.: instancia.—Écija: justiçia.
[9] Sev.: que están en mi seruiçio auian fecho.—Écija: que está en mi seruiçio auian fecho.
[10] Sev. y Écija: dapnificados.

qual rrespondiera que fecha la pesquisa, se descontaria[1] alos que fizieren los dapnos, segund que era acostunbrado, e se libraria e pagaria alos que rresçibieron los dichos dapnos; e que vos era fecho entender que los dapnos del anno de veynte e çinco avn non son pagados, e tan poco los delos annos pasados de veynte e nueue, e treynta, nin del anno de treynta e vno. Por ende que me suplicauades quelo quisiese todo mandar pagar, ca seria grand descargo demi conçiençia[2].

Aesto vos rrespondo que yo he dado orden commo se paguen, e he librado mi aluala para esto.

15. Alo que me pedistes por merçed que por quanto me fuera suplicado que en algunas çibdades e villas e lugares delos mis rregnos e sennorios, asi rrealengos commo abadengos e Ordenes e behetrias e otros sennorios donde[3] se acostunbrauan coger portadgos e peajes e barcajes e rrodas e castellerias les tomauan e leuauan[4] asi de moneda amonedada commo de rropas e otras cosas que se non deuian pagar nin se deuian lleuar[5], e otrosi tomauan por descaminados las cosas de queles non pagauan los tales portadgos e tributos e inpuseçiones, deziendo quelo auian asi por priuillegio[6] e por vso e costunbre, o por condiçiones o estatutos que ordenaran e pusieran los sennores de los tales portadgos e tributos[7] e inpuseçiones, e que a vn[8] non tan sola mente fazian lo suso dicho, mas que cogian los dichos portadgos e tributos enlos terminos delos dichos lugares, e que con cobdiçia desordenada non ponian enlos dichos lugares e terminos quien cogiesen[9] los dichos portadgos, e que si alguno o algunos pasauan syn los pagar, que les tomauan e leuauan por descaminados todas las bestias e otras quales quier cosas que leuauan, por cabsa delo qual muchas[10] personas auian perdido e perdian mucho de sus bienes e mercadorias, e otros se auian de cohechar e coechauan; e por ende que me pluguiese de ordenar e mandar que se non lleuasen los tales portadgos e inposeçiones[11]

1 Écija: que se descontaria.
2 Écija: conçençia.
3 Sev. y Écija: onde.
4 Écija: castellerias tomauan asi.
5 Écija: leuar.
6 Sev. y Écija: preuillejo.
7 Sev. omite: e tributos.
8 Écija: e avn.
9 Sev. y Ecija: cogiese.
10 Sev. y Écija: munchas.
11 Sev. y Écija: inpusiçiones.—Así siempre.

delas tales cosas quese non deuian pagar e otrosi que non ouiese nin podiese auer descaminado, e quel sennor e rrecabdador delos tales portadgos e tributos e inpuseçiones, posiesen enlos lugares, do se acostunbrauan [1] coger los dichos portadgos e tributos e inpuseçiones, quien los cogiese e rrecabdase, e que sy los que ouiesen a pagar los dichos portadgos e inpuseçiones e tributos, ala sazon que pasasen por los tales lugares do [2] se acostunbrauan coger e rrecabdar, non fallasen ally quien los cogiese e rrecabdase pudiesen pasar syn pena alguna, e que eso mismo me pluguiese de ordenar que non ouiese enesto descaminado alguno, poniendo sobre ello otra pena rrazonable, segund se pone enlas condiçiones delas mis rrentas, por quelos mis subditos e naturales non rresçibiesen tanto dapno; alo qual que yo rrespondiera que ordenaua e e mandaua que se non cogiesen nin pagase nin leuase [3] portadgo en los lugares nin delas cosas quese non deuen coger nin leuar; e en los lugares do se deue lleuar e pagar, que aquellos quelo ouieren de aver pongan ende quien lo coja [4] enlos lugares donde [5] se deuiere pagar, e que sy lo non pusiesen, quelos que por ende pasaren sin pagar el dicho portadgo, non incurran [6] en pena de descaminado nin en otra pena alguna. Por ende que me suplicauades que mandase e ordenase quelo sobre dicho por mi rrespondido fuese guardado e conplido, e aya fuerça e vigor de ley [7], e mandar dar dello mis cartas las que conplieren.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed, e mando e ordeno e establezco que se guarde e faga e cunpla asi, segund que por la forma e manera que melo pedistes por merçed.

16. Alo que me pedistes por merçed que por quanto me fuera suplicado que cada que yo ouiese de fazer llamamiento de gente asi de cauallo commo de pie, que diese via que veniesen al termino que ami pluguiese de asignar, e que veniesen tantos syn otra encobierta nin infinta, por tal maneras que sy ami pluguiese que veniesen diez mill ommes de armas, que por maneras de encobiertas [8] que se suelen tener, non fueren menos, e que con muy grand diligençia me pluguiese de mandar tener manera por quelas tales encobiertas non se feziesen, man-

[1] Écija : costunbrauan.
[2] Écija : donde.
[3] Sev. : cogiese nin pagase nin lleuase.—Écija : cojese nin leuase nin pagase.
[4] Sev. y Écija : coga.
[5] Écija : do.
[6] Écija : encurran.
[7] El texto omite : de ley.
[8] Sev. : de yncobiertas.—Écija : de encubiertas.—Asi despues.

dando poner escarmiento çerca dello, por que de non proueer enello, se podria rrecresçer grand peligro e ami deseruiçio, e alos mis rregnos e sennorios grandes dapnos[1]; alo qual que por mi fuera rrespondido que me plazia delo mandar asi fazer, e fuera rreplicado que yo deuia declarar la execuçion dello e so tal pena, e mandar dar mi[2] carta por que se guardase lo que fuese ordenado, e ouiese vigor e fuerça de ley; e que yo rrespondiera que tenia ordenado que jurasen de non fazer encobierta alguna los que en mi seruiçio traxiesen la dicha gente e quelo mandaria asi guardar; e que vos otros non sabiades[3] quelo sobre dicho se pusiese en efecto, ante[4] se dezia que si de ante de agora se fazian encobiertas, que muchas mas se fazen agora. Por ende que me suplicauades que quisiese enello proueer, por tal manera que ouiese efecto.

Aesto vos rrespondo queyo mandaré saber por los mis libros la gente de cauallo e de pie que fue rrepartida e llamada enestos tres annos pasados, e la que della fincó de venir e alos que yo fallare que fueron rrebelldes[5], los mandaré castigar, e el castigo de aquellos será rremedio para lo avenidero, por que ellos teman la pena e cunplan mi mandado.

17. Alo que me pedistes por merçet que por quanto me fuera suplicado que mandase castigar derecha mente alos que feziesen alarde, saluo con un cauallero o sennor; que podia acaesçer que vno solo fiziese alarde[6] por diez, lo qual era muy mal enxenplo[7], e enmi deseruiçio; e que rrespondiera que ordenaua e mandaua que qual quier quelos feziese, sy fuese fidalgo, que seruiese diez annos enlas taraçanas, e si fuese omme de menor guisa, quelo[8] diesen çien açotes; e que se dezia quelo por mi mandado[9] e acordado non fuera publicado nin se guardara; antes que se dezia que se fezieron delas encobiertas que se acostunbrauan fazer. Por ende que me suplicauades que mandase que se guardase con efecto, e que paresçeria, si ami pluguiese, que se deuian tenperar[10] en

1 Sev. y Écija: grand dapno.
2 Sev.: tal.
3 El texto pone equivocadamente: e que vos otros que sabiades.
4 Sev. y Écija: antes.
5 Sev.: rrebelles.—Écija: rrel eldes.
6 El texto omite: saluo con un cauallero o sennor; que podia acaesçer que vno solo fiziese alarde.
7 Écija: enxienplo.
8 Sev. y Écija: quele.
9 Sev. y Écija: ordenado e mandado.
10 Sev. y Écija: tenprar.

algund tanto las dichas penas, por que mas fiuza[1] touiese enla execuçion[2] dellas, e que por quelo sobre dicho mejor veniese en efecto, que me suplicauades que me pluguiese ordenar e mandar quel sueldo se pagase en dinero contado e non en libramiento.

Aesto vos vos rrespondo que mi merçet es de atenperar[3] la dicha pena, la qual sea esta: quel quelo tal feziere sirua un anno enlas taraçanas e sy touiere tierra demi quela pierda e sy fuere omme de menor guisa quele den treynta açotes; e en rrazon del sueldo vos otros dando orden commo yo aya dinero contado, ami plaze de mandar pagar el sueldo en dinero contado.

18. Alo que me pedistes por merçed que por quanto[4] me fuera suplicado que me pluguiese querer escusar alas mis çibdades e villas, en quanto buena mente se pudiese escusar, delas lieuas de pan e vino e otros, petrechos por la manera que era encargado alas dichas çibdades e villas, por que dello se seguian muy grandes costas e dapnos e trabajos e fatigaçiones de costas alas dichas çibdades e villas, e que se sentian por mas en cargados que delas monedas e pedidos; e que yo rrespondiera que en quanto buena mente se podiese[5] fazer, que me plazia delo mandar fazer asi segund me era suplicado; e me fuera otrosi pedido que onde las dichas lyeuas de pan e vino e petrechos non se pudiesen[6] escusar, que se buscase manera commo se feziese lo mas syn dapno e syn costa delas dichas çibdades e villas, que ser pudiese, e esprimieron[7] algunos inconvenientes[8] e agrauios que enello auia; e que yo rrespondiera que me plazia de lo mandar fazer asi, e quelo auia en comendado al mi adelantado Pero Manrrique; del mi Consejo, e alos mis contadores mayores, e que ellos darian las ordenanças que yo mandara fazer çerca dello, e que fasta aqui non sabiades las dichas[9] ordenanças, nin vierades por espirençia[10] rremedio alguno que enello se ouiese puesto. Por ende que me suplicauades que quisiese en ello proueer.

Aesto vos rrespondo que mi merçed es, e mando quel dicho adelantado

[1] Así en los tres cuadernos.
[2] Sev.: esecuçion.
[3] Sev. y Écija: atenprar.
[4] Écija: que quando.
[5] Écija: pudiera.
[6] Écija: pudiese.
[7] Écija: espremieron.
[8] Sev. y Écija: inconvinientes.
[9] Sev. y Écija: delas dichas.
[10] Sev.: espirienç'a.

Pero Manrrique e los dichos mis contadores mayores lo vean, e prouean sobre ello por la mejor manera que entiendan que cunple ami seruiçio.

19. Alo que me pedistes por merçet que por quanto me fuera suplicado que me pluguiese que quando ouiese de enbiar[1] por procuradores alas mis çibdades e villas delos mis rregnos, que enbiasen dos procuradores e non mas, e que yo non mandase nonbrar que enbiasen otros procuradores, saluo los quelas çibdades e villas entendiesen que conplia ami seruiçio, por manera que libre mente las dichas çibdades e villas enbiasen los dichos procuradores que entendieren que cunple[2] ami seruiçio e abien[3] publico delas dichas çibdades e villas e la honrra e estado dellos, segund las cosas que se acostumbran procurar e traetar[4] en su ayuntamiento, e que non fuesen labradores nin sesmeros[5]; e que rrespondiera que me plazia delo mandar fazer asy, e fuera rreplicado[6] suplicando me que mandase dar mi carta desto que ouiese vigor e fuerça de ley, e que yo rrespondi que me plazia en quanto atania al nonbrar delos procuradores, que quedase en libertad delas çibdades quales fuesen, e que se diese sobre ello mi carta que ouiese fuerça de ley; e que non enbargante lo asi rrespondido, que algunos labradores e seysmeros[7] e otros ommes de pequenna manera se han entremetido e querian entremeter aser procuradores, contra voluntad delas çibdades e villas e delos alcalldes e alguazil[8] e rregidores dellas. Por ende que me suplicauades que mandase dar mis cartas, que ouiesen fuerça de ley, para que non sean nin podiesen ser procuradores, saluo aquellos que son o fuesen elegidos por las çibdades[9] e villas e por los rregidores e ofiçiales dellas, e que non fuesen labradores nin sesmeros nin ommes de pequenna manera.

Aesto vos rrespondo que asaz está bien[10] proueydo, e los que tienen[11] pleito pendiente, que prosigan su derecho.

1 Écija : que quando me ploguiese de enbiar.
2 Écija : cumplia.
3 Sev. y Écija : e bien.
4 Sev. : trabtar.
5 Écija : seysmeros.
6 El texto equivocadamente: suplicado.
7 Sev. : sesmeros.
8 Sev. : alguaziles.
9 Écija : por las dichas çibdades.
10 El texto omite : bien.
11 El texto dice equivocadamente : enlos que tienen.

20. Alo que me pedistes por merçet que por quanto me fuera suplicado que me pluguiese de non dar las mis çibdades e villas e lugares [1], e tierras e jurediçiones dellas a persona alguna de qual quier prehemineneia o degnidad [2] que sean, por manera quelas dichas çibdades e villas non fuesen desapoderadas delo queles pertenesçe e sienpre touieron; e que yo rrespondiera que en quanto podiese me plazia dello. Por ende que me suplicauades quelo quisiese asi guardar, ca en rrazon estaua quelo quelas mis çibdades e villas ganaron con grand trabajo o lo mercaron o ouieron de sienpre, que nonles sea quitado.

Aesto vos rrespondo que ami merçet plaze que se faga asy, segund que por mi fue rrespondido.

21. Alo que me pedistes por merçet que por quanto me fuera suplicado que al tienpo que por mi mandado se escriuieron los humos delas mis çibdades e villas delos mis rregnos e sennorios, se rrepartieron los pechos de cada çibdad o villa o lugar, segund que eran los dichos humos, e seguiendo se la dicha ordenança, que se fazian avn los rrepartimientos delos pedidos e trebutos [3] delos mis rregnos [4], e que era çierto e manifiesto que muchos delos dichos pueblos eran acresçentados e multiplicados enla poblaçion dellos, e otros muchos se menoscabaron e despoblaron, e quelos vnos auian muy grand alyuio e los otros muy grand dapno e agrauio, e que me plugiese de mandar enmendar [5] el dicho rrepartimiento, por tal [6] manera quelos dichos pueblos pagasen [7] cada vno, segund está poblado, e que era muy conplidero a mi seruicio: alo qual que rrespondiera que me plazia e que mandaua alos mis contadores quelo viesen e ordenasen luego, por que se prouiese [8] luego, lo qual que se non pusiera en execuçion [9] donde se auia seguido e seguia grand despoblaçion enmis çibdades e villas e lugares. Por ende que me suplicauades que mandase en ello proueer, ante que algund rrepartimiento [10] se feziese, que yo podria mandar aver aqui enla mi corte verdadera informaçion asi delos mis thesoreros e rrecabdadores, commo

[1] Sev. omite: lugares.
[2] Sev. y Écija: e dignidad.
[3] Sev. y Écija: tributos.
[4] Écija: rregnos e sennorios.
[5] El texto pone equivocadamente: omendar.
[6] Sev. y Écija omiten: tal.
[7] Sev. y Écija: pagase.
[8] Écija: proueyese.
[9] Sev. y Écija: efecto.
[10] Sev. y Écija: ante que [illegible]amiento alguno.

de otras muchas personas, en tal manera que syn mucha dilaçion se pudiese enello proueer, e caso quela prouision non fuese rremedio de todo el dapno, si quiera que seria rremedio de parte del.

Aesto vos rrespondo que mi merçed es e mando quel dicho adelantado Pero Manrrique e los mis contadores mayoros lo vean, e den enello la orden que entiendan que cunple.

22. Alo que me pedistes por merçet que por quanto me fuera suplicado que mandase guardar alas çibdades e villas demis rregnos las costunbres que tenian, en rrazon delos ofiçios delos rregimientos e escriuanias e otros ofiçios dellas, que sienpre fuera costunbre de dar los dichos ofiçios a petiçion delos dichos rregidores e ofiçiales delas dichas çibdades e villas o dela mayor parte dellos; e que yo rrespondiera que me plazia de guardar las costunbres que çerca dello antigua mente[1] fueron guardadas, lo qual non se auia guardado nin guardaua[2]. Por ende que me suplicauades que mandase guardar la dicha costunbre.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed e voluntad[3], e mando que se guarde asi, e que se den para ello las mis cartas que cunplan.

23. Alo que me pedistes por merçet que por quanto me fuera suplicado que mandase escusar, enlos llamamientos que yo fazia para las guerras, alos alcalldes e alguaziles e rregidores[4] e jurados e sesmeros e fieles montarazes e mayordomos e procuradores e abogados e escriuanos de numero e fisicos e çerugianos e maestros de gramatica e escriuanos que muestran alos moços leer e escriuir, delas dichas çibdades e villas, saluo los que delos sobre dichos son mis vasallos e tienen tierra de mi e rraçiones e quitaçiones de ofiçios por que me ayan de seruir, e los que asi tienen tierras[5] e acostamientos de otros, e los çerugianos[6] que por mi espeçial mandado fuesen llamados; alo qual que por mi fuera rrespondido que me plazia por entonçe. Por ende que me pluguiese mandar

1 Écija omite: antigua mente.

2 Écija: non seria guardado nin guardada.

3 Sev. y Écija omiten: e voluntad.

4 Sev.: alos alcalldes e alguaziles e rregidores e jurados e sèsmeros e fieles e montarazes e mayordomos e procuradores e abogados e escriuanos de numero e fisicos e çurugianos e maestros de gramatica e escriuanos que muestran aleer alos moços e a escribir, delas dichas çibdades e villas.—Écija: alos alcaldes e alguaziles e rregidores e jurados e seysmeros e fieles e montarazes e mayordomos e maestres de gramatica e escriuanos de numero e fisicos e çierugianos e maestros que muestran alos moços leer e escreuir e procuradores e abogados, delas dichas çibdades e villas.

5 Sev. y Écija: e los que tienen tierras.

6 Sev. y Écija: çurugianos.

que se guardase asi de aqui adelante, saluo enel caso que yo estouiese en grand neseçesidat, lo que Dios non quiera.

Aesto vos rrespondo que me plaze que se guarde e faga asi.

24. Alo que me pedistes por merçed que por quanto por semejante me fuera suplicado que mandase escusar de yr, o enbiar ala guerra alos mis arrendadores e rrecabdadores o enpadronadores e cogedores e pesqueridores delas dichas mis rrentas e pedidos e monedas; e yo rrespondiera que me plazia por entonçe. Por ende que me suplicauades que mandase que se guardase asi de aqui adelante por la manera[1] suso dicha.

Aesto vos rrespondo que se guarde asi, segund que por mi fue rrespondido.

25. Alo que me pedistes por merçet que por quanto me fuera suplicado que guardando mi conçiençia e tomando a Dios de mi parte, me pluguiese de mandar pagar e rrestituyr alas eglesias[2] e monesterios toda la plata que dende mandaua tomar prestado[3] para me acorrer en la guerra, mayor mente pues se dezia quelo yo tenia prometido alos perlados delas dichas eglesias e monesterios; e que yo rrespondiera que me plazia, e que mandara alos mis contadores mayores[4] que buscasen lugar çierto e bien parado donde se podiese cobrar, lo qual que se non auia puesto en execuçion. Por ende que me suplicauades que mandase dar mi aluala de mandamiento sobre ello para los dichos mis contadores.

Aesto vos rrespondo que yo lo he mandado todo pagar, e asaz es dello pagado, e mi voluntad es de mandar rrestituyr e pagar general mente todos los prestidos que me fueron fechos, e de mandar e mando dar sobre ello mi mandamiento[5] en forma para los mis contadores mayores quelo libren luego.

26. Alo que me pedistes por merçed que por quanto me fuera suplicado que[6] eso mismo para la neçesidat[7] della guerra[8], yo me oue de socorrer de algunas quantias[9] de mrs., por via de prestido, de algunas

[1] Écija : por tal manera.
[2] Sev. : yglesias.—Así luégo.
[3] Écija : prestada.
[4] Sev. y Écija omite : mayores.
[5] Sev. : mi aluala e mandamiento.
[6] Sev. y Écija omiten : que.
[7] Sev. y Écija : nesçesidad.
[8] Sev. y Écija : dela guerra.
[9] Sev. y Écija : contias.

çibdades e villas en general e de algunas personas en syngular, e yo les asegurara, e avn que algunos[1] diera mi fee, çerteficando los[2] que serian pagados cada vno delo que prestase çiertos tienpos[3], e asignando les çiertas rrentas enque fuesen librados para la dicha paga; que me pluguiese delo mandar todo asi guardar e conplyr, por la forma e alos tienpos e enla manera quelo mandé asegurar; e que yo[4] rrespondiera que asi lo mandaua. Por ende que me suplicauades que por que non auia venido en execuçion, mandase dar mi aluala de mandamiento sobre ello para los dichos mis contadores.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed de mandar[5], e mando luego dar mi aluala e mandamiento para los mis contadores mayores, para que luego lo libren segund e por la forma que melo pedistes por merçed.

27. Alo que me pedistes por merçed que por quanto muchas otras[6] petiçiones me fueron[7] dadas, e por mi otorgadas alos procuradores de los mis rregnos,[8] desde el dicho anno de mill e quatroçientos e veynte e çinco annos acá, e aquello que por mi fuera otorgado non auia auido efecto. Por ende que me suplicauades que me pluguiese mandar guardar alas dichas çibdades e villas todo lo que asi por mi les fue otorgado, e les mandase dar sobre ello mis cartas e sobre cartas, las queles conpliesen e menester fuesen.

A esto vos rrespondo que me plaze, e es mi merçed e mando que vos sea guardado segund e por la forma e manera que melo pedistes por merçed, para lo qual mando dar mis cartas, las que para ello cunplan.

28. Alo que me pedistes por merçed que por quanto yo auia proueydo e proueyera[9] de cada dia de algunos ofiçios de alcallias, asi a fisicos commo a çerugianos[10] e alfajemes, e albeytares e a otros ofiçios[11], alos quales yo daua poder para que esaminasen[12] a todos los otros de

1 Sev. y Écija: e avn que a algunos.
2 Sev. y Écija: mi fe certificando les.
3 Sev. y Écija: a çiertos tienpos.
4 Écija: e yo.
5 Écija omite: de mandar.
6 Écija omite: otras.
7 Sev. y Écija: fueran.
8 Sev. y Écija: de mis rregnos.
9 Sev. y Écija: proueya.
10 Sev. y Écija: çurugianos.
11 Écija: ofiçiales.
12 Écija: examinasen.

sus oficios, e para quelos puedan prender e prendar; e poner penas, e para otras cosas que mas larga mente se contiene enlas cartas e preuillegios que yo les mandara dar, lo qual que es en quebrantamiento de los priuillegios que tienen las dichas çibdades e villas e en amenguamiento delos oficios delos mis oficiales dellas, e demas que mis subditos e naturales son mal traydos e cohechados e fatigados de muchas costas. Por ende que me suplicauades que me pluguiese de remediar[1] enello, mandando quelas tales personas aquien yo he dado los tales oficios, non vsen dellos por sy nin por otros en su nonbre.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed e mando quelos tales sean suspensos delos dichos oficios e non vsen[2] dellos syn mi espeçial mandado, para lo qual que mando dar mis cartas las que para ello cunplan.

29. Alo que me pedistes por merçet que por quanto muchas çibdades e villas de mis rregnos tenian por propios las rrentas delos tableros delos juegos delos dados, e de aquello rreparan[3] los muros e cunplian otras cosas queles eran neçesarias, e yo les enbiara mandar a algunos delas tales çibdades e villas que non arrendasen las dichas rrentas, e que conpliendo mi mandado, dexaron delas arrendar, e los juegos que[4] non çesaron nin çesan, ante toda via se auian continuado e continuan[5], e las dichas çibdades e villas perdian las dichas rrentas que tenian por propios e se veyan en muchos menesteres, por mengua de aquello queles rrentaua, e demas desto quelo han[6] por agrauio por que en algunas çibdades e villas onde algunas personas mas[7] tenian por merçet las tales rrentas, non se quitaran e se quitaran[8] alas mis çibdades e villas que mas lo auian menester. Por ende que me suplicauades e mandauades[9] que mandase e ordenase quelas dichas çibdades e villas pudiesen arrendar las dichas rrentas delos dichos tableros, asi e por la forma e manera quelo tenian por costunbre, e que yo feziese emienda alas tales çibdades e villas de otra tanta quantia[10] commo les rrendia las dichas rrentas delos dichos tableros.

[1] Sev. y Écija: pluguiese rremediar.
[2] Écija: e que non vsen.
[3] Sev. y Écija: rreparauan.
[4] Sev. y Écija omiten: que.
[5] Sev. y Écija: continuauan.
[6] Écija: auian.
[7] Sev. y Écija omiten: mas.
[8] Écija: no se quitaran, e que se quitaran.
[9] Sev. y Écija omiten: e mandauades.
[10] Écija: contia.

Aesto vos rrespondo que ami plaze quel juego delos dados sea toda via defendido, segund lo quieren las leyes demis rregnos; pero donde los conçejos tenian demi por merçed los tableros, quiero que ayan para sy las penas en lugar dellos, saluo en aquellas çibdades e villas e lugares onde yo he fecho merçed aotros delas dichas penas.

30. Alo que me pedistes por merçet que por quanto algunos perlados e clerigos e monesterios e otras personas eclesiasticas [1] escusan algunos logares e personas que non paguen los mrs. delas monedas e pedidos que yo auia mandado pagar, deziendo que son francos e quitos asy por preuillegios commo por posesion e vsos e costunbres, e eso mismo a algunos sus familiares e criados [2] diziendo que non deuen pagar los mrs. delas dichas monedas e pedidos; e quando los rrecabdadores e arrendadores e cogedores e justiçias o algunos dellos [3] prendan por ello luego, los descomulgan e ponen entre dicho enellos e les ponen grandes demandas de injurias [4], por tal via queles fazen torrnar las prendas, e quando algunos dellos se quieren absoluer, los lleuan de asoluçiones [5] diez tanto delo que han de pagar delas dichas monedas e pedidos; e que maguer yo sobre ello auia dado mis cartas, para que non enbargante qualesquier priuillegios e libertades e vsos e costunbres e posesion que tengan dello, que paguen los dichos mrs. delas dichas monedas e pedidos [6], non lo auian querido fazer, ante [7] que muy rregurosa mente continuauan e continuan las dichas excomuniones e entre dichos, por tal via e manera que non auian pagado nin querian pagar los mrs. delas dichas monedas e pedidos, sobre loqual que auia rrecresçido e rrecresçian muchas costas e dannos e escandalos e rroydos asi alas dichas çibdades e villas e justiçias, commo alos mis rrecabdadores e cogedores delas dichas monedas e pedidos. Por ende que me suplicauades que me pluguiese de rremediar [8] enello commo ami seruiçio conpliese.

Aesto vos rrespondo que mi merçed es, e mando que se guarden las leyes que sobre esto fablan; e sy algunos perlados e rreligiosos o

1 Sev. y Écija : eclesiasticos.

2 Sev. y Écija : criados e criadas.

3 Sev. : e quando los rrecabdadores e arrendadores o cogedores e justicias o algunos dellos.—Écija : e quando los rrecabdadores e arrendadores e cogedores e justiçias o algunos dellos.

4 El texto equivocadamente : demandas e injurias.

5 Sev. y Écija : absoluçiones.

6 Écija omite : e pedidos.

7 Sev. y Écija : fazer mas antes.

8 Sev. y Écija : me pluguiese rremediar.

otras personas[1] lo contrario fezieren, que me sea notificado, e yo mandaré proueer sobre ello, por la manera que cunpla.

31. Alo que me pedistes por merçed que por quanto yo auia dado mis cartas para las çibdades e villas e lugares delos mis rregnos[2], para que qual quier que conprase quales quier heredades delos pecheros, que pechen por ellas, lo qual que es en perjuyzio[3] e quebrantamiento delos priuillegios e franquezas e libertades[4] quelas dichas çibdades e villas e los fidalgos dellas tienen, los quales yo tenia confirmados e jurados, e avn que ami rrecresçia[5] deseruiçio e danno dello, por quanto los pecheros non fallarian por la dicha rrazon quien les conprase[6] sus bienes, saluo amuy grand menos preçio, e non avria[7] de que pagar las monedas e pedidos que yo les he mandado e mandare pagar. Por ende que me suplicauades que me ploguiese de rremediar enello, mandando que la dicha ordenança se estienda enlo que se vende alas eglesias[8] e monesterios e personas eclesiasticas e rreligiosas, por que aquello nunca tornaua[9] alos pecheros e non alos fijos dalgo, que tan bien venden commo conpran.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed de suspender e suspendo la dicha mi carta e ordenança e el efecto della, e de mandar e mando que se non guarde[10] de aqui adelante durante la dicha suspension.

32. Alo que me pedistes por merçet quelos rreyes mis anteçesores, que Santo Parayso ayan, dieron alas mis çibdades e villas de mis rregnos çiertos priuillejos e cartas e ordenanças e franquezas e libertades, e que ala sazon que me fuera entregado el rregimiento e gouernaçion demis rregnos e sennorios, yo prometiera e jurara de guardar alas dichas çibdades e villas todos los dichos priuillegios e cartas e ordenanças e franquezas e libertades, e que de poco tienpo[11] non les auian seydo guardadas[12], antes les auian seydo quebrantadas algunas dellas.

[1] Sev. : e sy algunos perlados o rreligiosos o otras personas.—Écija : e si algunos perlados e rreligiosos e otras personas.

[2] Sev. y Écija : de mis rregnos.

[3] Écija : lo qual es en perjuyzio.

[4] Écija omite : e libertades.

[5] Sev. y Écija : rrecresçeria.

[6] Sev. : compren.—Écija : conpre.

[7] Sev. : non avrian.

[8] Sev. y Ecija : yglesias.

[9] Ecija : tornaria.

[10] El texto : que çese non guarde.

[11] Écija : de poco tiempo acá.

[12] Écija : non les auian seruido guardadas.

Por ende que me suplicauades que me pluguiese de mandar que se guardasen alas dichas çibdades e villas los dichos privillegios e cartas e ordenanças e franquezas e libertades, que asi les fueron [1] dadas por los dichos rreyes, e queles non fuesen quebrantadas en cosa alguna dello, e que si auia dado o diese alguna carta o cartas en contrario delo suso dicho o de alguna cosa dello, que fuesen obedesçidas e non conplidas, e que por las non conplyr, non yncurriesen por ello en pena alguna, e que me pluguiese de mandar dar sobre ello mis cartas alas dichas çibdades e villas, las que conpliesen e menester fuesen.

Aesto vos rrespondo que declaredes enque non han seydo guardadas las dichas mis cartas e ordenanças e priuillegios, e yo mandaré proueer sobre ello commo cunpla ami seruicio.

33. Alo que me pedistes por merçet que por quanto en algunas çibdades e villas e lugares delos mis rregnos, los labradores por su parte fazen pueblo e vniuersidat, e se ayuntan a fazer [2] muchos rrepartimientos e derramas, los que son maiores sobre los menores, para fazer dadiuas e presentes e para otras muchas cosas que non son neçesarias, e rreparten mas delo que deuen; e los maiores enrriqueçen e los menores en pobreçen, en lo qual, les viene a los menores grand perjuyzio e dapno, e ami deseruiçio [3]. Por ende que me suplicauades que me pluguiese mandar dar mi carta, para [4] que ningund rrepartimiento non se faga por los dichos pecheros, syn ser aello presentes e consentientes [5] los rregidores e justiçias delas dichas çibdades e villas e lugares donde son las tales vniuersidades, para que vean sylas tales derramas son neçesarias [6] o non.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed que se guarde asi segund que melo pedistes por merçed, e que caso que fagan [7] los tales rrepartimientos, que [8] aquellos sobre quien los rrepartieren non sean tenudos delos pagar [9]; e que esto se guarde, saluo en los lugares [10] onde ay [11] preuille-

1 Sev. y Écija : fueran.
2 Écija : ese ayuntan e fazen.
3 Sev. y Écija : e ami grand deseruiçio.
4 El texto omite : para.
5 Sev. y Écija : consentidores.
6 Sev. y Écija : syla tal derrama es nesçesaria.
7 Écija : faga.
8 Écija omite : que.
9 Sev. : delo que pagar.—Écija : dela pagar.
10 El texto dice equivocadamente : pagir. A esto vos rrespondo saluo enlos lugares.
11 Écija : donde han.

gios en contrario, enlos[1] quales sy alguno se ouiere por agrauiado, quelo declare e muestre, e yo le mandaré proueer sobre ello.

34. Alo que me pedistes por merçed que por quanto despues que yo rregné acá, fueron fechos muchos caualleros, e non eran nin son fijos dalgo, antes pecheros e omes de poca manera, los quales rresçibian mas la caualleria por non pechar, que non por que tengan estado e manera para la mantener, e segund rrazon, non deuian gozar delos priuillegios e libertades alos caualleros otorgados, asy por lo fazer en fraude de non pechar commo por non ser tales aquien quepan[2]; delo qual se siguen muchos pleitos e debates e escandalos e rruydos por rrazon del pechar[3]. Por ende que me soplicauades que me pluguiese de ordenar e mandar que non gozen dela tal libertad, saluo aquellos[4] que touieren continua mente[5] cauallos e armas, e que sean tenudos a me seruir enlas guerras, asi commo sy demi ouiesen tierra.

Alo qual vos rrespondo[6] que mi merçed es, e mando e ordeno que se faga e guarde asi[7] de aqui adelante, segund que melo enbiastes pedir por merçed; pero quelos que fueren de setenta annos arriba, non sean tenudos de yr por sus personas ala guerra, avn que toda via sean tenudos de mantener cauallo[8] e armas, e que enbien quien sirua por ellos ala guerra. Otrosi que cada vno delos tales caualleros sea tenudo[9] de mantener cauallo, de quantia de tres mill mrs., e arnes acabado en que aya fojas o platas, e otrosi que sea tenudo de mantener mula o haca, e quel cauallo e armas quelo tenga continua mente todo el anno, e que de otra guisa, non pueda gozar dela caualleria nin delos priuillegios e esençiones[10] della, e quelos fijos que ouieron ante dela caualleria, que[11] non gozen dela esençion e priuillegio dela caualleria delos[12] padres, e quelos fijos que han o ouieren despues dela caualleria, que[13] aquellos

1 Écija: delos.
2 Sev. y Ecija: enquien quepa.
3 Écija: de non pechar.
4 Ecija: saluo en aquellos.
5 Écija: continuada mente.— Asi luégo.
6 Sev.: rrespondy.
7 Sev.: que se faga e cunpla asi.
8 Sev. y Écija: cauallos.
9 Sev. y Écija: sean tenudos.
10 Sev.: exençiones.—Écija: exepçiones.
11 Sev. y Ecija omiten: que.
12 Sev. y Écija: de sus.
13 Écija: dela caualleria de sus padres, que.

gozen dela dicha libertad conesta misma carga e non otras, nin de otra guisa.

35. Alo que me pedistes por merçet que por quanto el[1] nuestro Santo Padre e sus anteçesores han dado e dan de cada dia muchos juezes conseruadores, asi a eglesias e amonesterios commo aotros lugares rreligiosos e vniuersidades e avn a personas syngulares, non contentos de lo dar enlos casos e injurias e violençias manifiestas sola mente segund manda el derecho, mas[2] avn estiende su juridiçion dellos a otros casos quales quier que nasçen[3], en lo qual se perturba e defrauda la jurediçion ordinaria asi seglar commo eclesiastica, e otrosi se da lugar e cabsa a que muchos sean fatigados de costas e dapnos, por ser apartados e llamados ante conseruadores muy rremotos, ca por fuerça se han de rremedir[4] por non yr allá, e son cohechados e han de pagar lo que non deuen, maguer son ynoçentes e syn culpa. Por ende que me suplicauades que rremediase enello, suplicando a nuestro Santo Padre que rreuoque todas las conseruadorias[5] dadas e que non dé otras, ca qualquier que biue enmis rregnos deue ser contento conla jurediçion ordinaria, e non deue catar manera esquisita o estranna para fatigar e cohechar amis subditos e naturales, e mandar alos mis subditos que non vsen delas tales conseruadorias nin ganen de aqui adelante otras, so çierta pena.

Aesto vos rrespondo que yo entiendo enbiar suplicar sobre esto al Papa, por que sea proueydo commo cunpla.

36. Alo que me pedistes por merçed que por quanto algunas vezes acaesçe que se otorgan monedas e que[6] se han de coger para mi seruiçio, e se arriendan asi en general commo particular en tal[7] alargamiento se alarga por mi e por los mis contadores el tienpo[8] dela cosecha[9] fasta quatro meses o medio anno o mas o menos tienpo, a algunas personas que non eran obligadas[10] al tienpo dela cabeça, asi por non tener bienes commo por non ser casados o por estar con su padre,

1 Sev. y Écija omiten: el.
2 El texto omite: mas.
3 Sev. y Écija: nasçian.
4 Écija: rremediar.
5 Écija: conseruadurias.
6 Écija omite: que.
7 Sev. y Écija: enel tal.
8 El texto dice: al tiempo.
9 Sev.: cogecha.—Así luégo.
10 Écija: e algunas personas non eran obligadas.

o madre, casaron o ouieron bienes enel tienpo que dura la dicha cosecha, alos quales[1] demandan los tales arrendadores las dichas monedas, e ellos rresponden que non han por quelas pagar, por quanto al tienpo queles tomó la cabeça, non eran obligados nin tenian de que, e auian nasçido sobre ello muchos pleitos. Por ende que me suplicauades que me pluguiese de proueer sobre ello, commo entendiese que cunple ami seruiçio.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed, e mando que se faga e guarde eneste caso lo quel derecho manda.

37. Alo que me pedistes por merçed que por quanto asi yo commo los rreyes mis anteçesores e el Enperador don Alfonso, ouimos dado e dauan de cada dia a eglesias e amonesterios e aotros lugares rrelegiosos e aotras personas muchas esençiones[2] e libertades, en espeçial algunos escusados esentos de todo pecho e trebuto qual quier que nonbre aya, e de moneda forera, sobre lo qual el Rey don Iohan, de eslaresçida memoria, mi avuelo[3] ordenó enlas cortes de Palençia quelos tales escusados se entendiese de monedas e non de otro pecho; e non enbargante el tal ordenamiento, los perlados delas dichas eglesias e monesterios e otros juezes eclesiasticos defienden quelos tales escusados que non paguen tributo alguno, deziendo quela esençion queles asy fue dada quenon puede[4] ser rreuocada, e proceden por escomunion[5] e por çensura eclesiastica contra[6] los cogedores e arrendadores e enpadronadores, e avn contra los mis juezes seglares, en tal manera[7] que non se cunple el dicho ordenamiento, e los otros pecheros delas mis çibdades e villas pagan lo quelos dichos escusados han de pagar. Por ende que me suplicauades que me pluguiese de proueer sobre ello commo cunpliese ami seruiçio e al bien e pro comun de mis rregnos.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed, e mando que se guarden las leyes sobre esto ordenadas.

38. Alo que me pedistes por merçed que por quanto en la ordenança del muy alto Rey don Enrrique, de buena memoria mi padre, por mi confirmada, enla qual se contiene que todos los mis oficiales, e sus

[1] Écija: alas quales.
[2] Écija: exençiones.
[3] Sev.: visaguelo.
[4] Sev. y Écija: que non pudo.
[5] Écija: excomunion.
[6] El texto omite: contra.
[7] Sev. y Écija: por tal manera.

mugeres e fijos e los que dellos venieren, sean libres e quitos, [1] asi de monedas commo de todo pecho e tributo, caso que sean pecheros e fijos de pecheros, e que [2] acaesçe que algunos delos tales oficiales fallesçen, porlo qual algunas vezes yo he de dar el dicho oficio a otra persona pechera, la qual goza dela dicha esençion, y la muger e fijos del que murió quieren gozar eso mismo [3], lo qual sy asi ouiese apasar, traeria grand dapno e perdida en los mis rregnos, ca todos los pecheros se tornarian en breue tienpo libres e esentos, e non avria quien pagase pedidos nin monedas, nin quien me syruiese al tienpo dela neçesidad, o alo menos [4] quedarian tan pocos, que non podrian fazer seruiçio alguno ami. Por ende que me suplicauades que declarase dos cosas: la primera quesy los tales oficiales pecheros deuen ser esentos de todo pecho, o de moneda solo, segund la dicha ordenança del Rey don Iohan mi visavuelo [5], pues son esentos por priuillegios dados alos dichos oficiales; la otra sylas mugeres e fijos delos oficiales que mueren o vacaren, sy deuen gozar, por que non aya sobre ello contienda.

Aesto vos rrespondo ques mi merçed, e mando quela dicha esençion se guarde alos tales en su vida, e que despues de su muerte dellos, eso mesmo se guarde a sus mugeres legitimas, non casando e manteniendo castidad; pero quelos fijos pechen en todos los pechos, non enbargantes quales quier priuillegios quelos tales sus padres tengan enesta rrazon.

39. Alo que me pedistes por merçed que por quanto enlos mis rregnos ay muchos preuillegiados [6] e esentos, asi por preuillegios dados alas personas [7] syngulares, commo aoficiales dela mi casa e corte, commo a eglesias e monesterios e otros muchos lugares, las quales personas e lugares escogen e nonbran por sus escusados los pecheros mas rricos e abonados que fallan enlos lugares do tienen la esençion, e lo peor que es que sy enla esençion se contiene que ayan escusados molynero e quintero e mayordomo e pastor e otros semejables oficiales, fasta diez o veynte e mas o menos, que nonbran por molynero vn trapero, e por quintero vn alfayate [8], e por mayordomo vn ferrero, e por pastor vn

1 Sev.: esentos. Écija: exentos.
2 Sev. y Écija omiten: que.
3 Écija: asi mismo.
4 Écija: al menos.
5 Ecija: avuelo.
6 El texto: priuilegios.
7 Sev. y Écija: a personas.
8 El texto equivocadamente: alfajeme.

alfajeme, e asi delos otros oficios, por tal manera que vsan dela esençion commo non deuen, e otrosi muchos delos que asi tienen el dicho priuillejo que tienen diez o veynte escusados nonbrados segund de suso dicho es, maguer otro tienpo los touieron, nonlos tienen oy dia, e avn muchos delos tales lugares son desyertos e nonbran otras personas estrannas por queles den algo, en grand fraude e enganno, por me quitar los mis derechos e los apropiar [1] a ellos; por lo qual que meresçen perder los tales priuillejos, pues non vsan dellos commo deuen, enlo qual se rrescresçe grand perjuyzio e danno alos otros pecheros e ami grand deseruicio. Por ende que me suplicauades que non quiera dar mas esençiones, e sy algunas vacaren, que se non den, e otrosi de mandar e ordenar que por vigor delas tales esençiones non puedan nonbrar los mayores pecheros, saluo medianos o menores, o alo menos por egual tantos [2] de vnos commo de otros, e quelos que non ouieren tales oficios, que non nonbren estrannos, ca asaz les era fecha graçia que nonbren los que touieron [3].

Aesto vos rrespondo que es mi merçed, e mando que non puedan nonbrar por sus escusados, saluo aquellos que syruieren por sy [4] los dichos oficios, e que non sean delos pecheros enteros; otrosi que enlos escusados [5] que de aqui adelante vacaren o se pidieren, yo mandaré proueer commo cunpla ami seruicio.

40. Alo que me pedistes por merçet que por quanto despues quelas guerras fueron començadas, muchas personas son pasadas morar alos rregnos comarcanos [6], e otros asaz han dexado de beuir enlos lugares rrealengos e se han ydo a morar a lugares de sennorios, por ocasion delos muchos pechos e tributos queles he echado, alos quales rresciben algunos sennores, con ciertos pactos e firmeças e juramentos e penas que non puedan tornar ser rrealengos, delos quales ay muchos que se tornarian, saluo por temor delo sobre dicho, enlo qual los otros pecheros que finean son encargados mas delo que deuen, e sy asi ouiese apasar, avrian eso mismo los dichos [7] lugares de desanparar [8], e ami

[1] Sev. y Écija: e lo propiar.
[2] Sev. y Écija: ygual tanto.
[3] Sev. y Écija: touieren.
[4] Écija omite: por sy.
[5] Écija: quelos escusados.
[6] El texto: comarcos.
[7] Écija: los tales.
[8] Sev. y Écija: desmanparar.

rrecresçeria grand deseruiçio. Por ende que me suplicauades que prouea commo entendiere que cunple para quelos que pasaron [1] alos rregnos estrannos, sean torrnados, e que alos que estan en lugares de sennorios, sean alçados los tales juramentos e contrabtos [2] e penas, para que libre mente se puedan torrnar o yr [3] do quisieren morar.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed, e mando que se faga asi segund que melo pedistes por merçed.

41. Alo que me pedistes por merçed que por quanto bien sabia commo tenia ordenado por el quaderrno delas alcallias delas sacas, que non saquen delos mis rregnos muchas cosas enel dicho quaderrno declaradas, e non enbargante las dichas leyes, los tales alcalldes e sus lugares tenientes se abienen conlos lugares delos mis rregnos, que son comarcanos alos rregnos estrannos, por çierta quantia [4] de mrs. o florines, por que libre mente los dexen lleuar e sacar algunas delas tales cosas vedadas; e asy la abenençia e eguala [5] fecha va contra las mis leyes del dicho quaderrno, enlo qual rrecresçe grand danno e ami grand deseruiçio. Por ende que me suplicauades que prouea sobre ello.

Aesto vos rrespondo que mando e defiendo quelos tales alcalldes nin sus lugares tenientes non fagan abenençia alguna con los tales conçejos o personas [6] nin con otros por ellos, nin vsen delas fechas, sopena de perder las cabeças e ofiçios, e de ser confiscados todos sus bienes para la mi cámara, e que sobre esto se faga pesquisa, segund quelo yo tengo ordenado.

42. Alo que me pedistes por merçed que por quanto yo fiziera merçed a çiertas personas delos mis rregnos [7] de todos los bienes que aragoneses e nauarros e catalanes e valençianos tenian enellos, e delas debdas queles eran deuidas en qual quier manera, las quales personas e su mandado prenden [8] a algunos mis naturales algunas cosas que tienen delos tales aragoneses e catalanes e nauarros e valençianos, de que estan en posesion por auer emienda e satisfaçion de muchos dapnos e fuerças e rrobos e males que dellos rresçibieron, e por que non los

1 El texto: pasaren.
2 Écija: contractos.
3 Écija: e yr.
4 Sev. y Écija: contia.
5 Sev. y Écija: yguala.
6 Sev. y Écija: e personas.
7 Écija: de mis rregnos e sennorios.
8 Écija: piden.

quieren dar, son mucho fatigados e molestados, enlo qual rrescresçe alas personas que asi tienen los dichos bienes grand dapno, sy asi ouiesen delo que tienen ser desapoderados e despojados, sin ellos ser primera mente entregados del dapno que rresçibieron. Por ende que me suplicauades que proueyese sobre ello, mandando que primera mente sean entregados los tales dapnificados del danno que rresçibieron, que otra persona alguna, ca mas rrazonable es que sea entregado dela cosa que en su poder tiene aquel que rresçibió el dicho dapno, que non que sea della desapoderado e dada alas personas aquien yo fiziera la dicha merçet, e mandase sobre ello dar mis cartas aquellas que fuesen neçesarias.

Aesto vos rrespondo que se declaren los agrauiados, e yo les mandaré oyr aqui enla mi corte, e proueer con justiçia.

43. Alo que me pedistes por merçet que por quanto yo sabria [1] quelas çibdades de mis rregnos nin sus pendones, cada e quando ouieren de salyr aqual quier negoçio que acaesçia por mi mandado e demis anteçesores non seyendo yo enla tierra, nunca fueron so capitania de sennor alguno que enlas dichas çibdades estouiese o yo enbiase, nin enlas dichas çibdades o qual quier dellas quedase por capitan; mas todos los sennores e rricos omes e otros quales quier capitanes, que enellas estouiesen aguardando [2] alos dichos pendones e non los dichos [3] pendones aellos. Por ende que me suplicauades que me pluguiese de mandar guardar la dicha preheminençia e honrra que yo e los rreyes mis anteçesores sienpre guardamos [4] alas dichas çibdades e villas [5] e asus pendones, mandando que non vayan so capitania de ninguna persona commo nunca fueron, saluo comigo [6]; e otrosi mandase que toda la gente que fueren conlos dichos pendones, asi a cauallo commo apie, que delas dichas çibdades salieren, que non aguarden [7] a otra persona alguna, saluo alos dichos pendones, do quier que estouieren, fasta que torrnen alas dichas çibdades donde [8] salyeron.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed, e mando que se faga e guarde asi segund que melo pedistes por merçed, e quelos tales [9] pendones

[1] Écija: ya sabria.
[2] Sev. y Écija: aguardaron.
[3] Sev. y Écija omiten: dichos.
[4] Sev.: guardaramos.
[5] Sev. y Écija omiten: e villas.
[6] Écija: conmigo.
[7] El texto: guarden.
[8] Sev. y Écija: commo.
[9] Écija: dichos.

non aguarden, saluo ami o al Infante heredero; pero partido el pendon, quela gente aguarde [1] aquien yo mandare.

44. Alo que me pedistes por merçet que por quanto en algunas delas dichas çibdades e villas onde moran algunos mis vasallos e escuderos de cauallo e otros oficiales dela mi casa, non quieren pagar en algunos mrs. que son neçesarios de se derramar por los conçejos e oficiales, asi para rreparar los muros e çercas commo para adobar las fuentes e puentes, por non aver delos propios para ello, enlo qual pagan caualleros e escuderos e duennas e donzellas fijos dalgo, deziendo los dichos oficiales que tyenen demi preuillejos que sean francos e esentos de todos los pechos e derechos. Por ende que me suplicauades que enlo semejante donde pagan los dichos [2] caualleros e escuderos e duennas e donzellas fijas dalgo [3], que yo mandase pagar alos dichos mis oficiales lo que enello les copiere, pues que es prouecho comun de todos, e mandase dar sobre ello mis cartas las que conpliesen.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed, e mando que se guarde e faga asi segund melo [4] pedistes por merçed.

45. Alo que me pedistes por merçet que por quanto yo sabia muy bien e era notorio enlos mis rregnos e sennorios, que en algunas villas e lugares delos dichos mis rregnos e sennorios asi delos maestradgos de Santiago e Calatraua e Alcantara e del Prioradgo de San Iohan e de sus encomiendas e de otros lugares muchos, asi de sennorios commo mios delos dichos mis rregnos e sennorios, se acojen muchos rrobadores delos caminos, e forçadores delas mugeres casadas e virgenes e viudas, e matadores de omes mansos e seguros; e que han fecho e fazen muchos furtos de cada dia, e otros malefiçios muchos de diuersas maneras, e avn que toman dineros prestados, e pan e vino e oro e plata e otras cosas muchas de algunas personas e que se acogen e van a estar e morar alas dichas villas e lugares, diziendo que son preuillejados e tienen preuillejo, que por quales quier malefiçios que sean o se fagan, o debdas que deuan que non los han de sacar delas dichas villas e lugares, e avn ha acaesçido e acaesçe de cada dia quelos tales malfechores e otras personas delas dichas villas e lugares, salen [5] delos tales lugares adonde biuen e estan, e cometen e fazen muchos malefiçios, e

[1] Écija: partido el pendon, que gela aguarde.
[2] El texto omite: los dichos.
[3] Sev. y Ecija: fijos dalgo.
[4] Sev. y Ecija: que melo.
[5] Sev. y Écija: que salen.

torrnanse alas dichas villas e lugares, e las mis justiçias dela mi casa e corte e chançelleria, nin otras justiçias algunas delos lugares do se cometen e fazen los tales malefiçios, non los pueden sacar delos tales lugares alos dichos mal fechores; e puesto que rrequieren e van con mis cartas e mandado a rrequerir alos delas tales villas e lugares e alas justiçias dellos que entreguen los tales malfechores e debdores [1] o fagan dellos justiçia, non los quieren entregar nin fazer dellos justiçia, ante ha acaesçido e acaesçe muchas vezes que alos que lieuan las tales mis cartas e van afazer [2] los dichos rrequerimientos, han fecho e fazen muchas injurias e presiones [3], a tanto que persona alguna non osa [4] yr querellar dellos su mal; dello [5] qual todo ha venido e viene ami grand deseruiçio e grand dapno amis rregnos e grand menguamiento dela mi justiçia, por que es cabsa de se fazer e fazen muchos malefiçios e delitos, por los mal fechores e debdores ser acogidos enlas dichas villas e lugares, deziendo que son preuillejados, e avn las mis villas e lugares comarcanos se despueblan mucho e se van beuir alas dichas villas e lugares, e naçen dello otros inconvenientes muchos que son en grand deseruiçio mio e dapno delos mis rregnos e sennorios, e menguamiento dela mi justiçia. Por ende que me suplicauades que mandase proueer e prouiese enello e rremediase con justiçia, ordenando e mandando que de aqui adelante los dichos mal fechores e debdores sean sacados delas tales çibdades e villas e lugares, e se fiziere dellos justiçia, non enbargante quales quier preuillejos que digan que tienen, pues que son contra el seruiçio de Dios e mio e menguamiento dela mi justiçia e danno delos mis rregnos e sennorios.

Aesto vos rrespondo que es mi merçet, e mando que non enbargantes quales quier preuillejos e esençiones que tengan, sean rremitidos e rremitan los tales alas çibdades e villas e lugares, onde delynquieron e fizieron la debda o el contrabto, para que ally se faga justiçia e conplimientos de derecho [6].

46. Alo que me pedistes por merçed que por quanto algunos ofiçiales e jurados e otras personas delas mis çibdades e villas se han entremetido e querian entremeter ame demandar juezes apartados que conos-

[1] El texto: malfechores o debdores.
[2] Sev.: van fazer.
[3] Écija: injurias o presiones.
[4] Ecija: non hosa,
[5] Sev. y Écija: delo.
[6] Enel cuaderno de Écija esta peticion se halla despues de la siguiente.

can de sus pleitos e negoçios, afin quelos que algunas demandas çeuiles e criminales ouieren contra ellos, non puedan alcançar conplimiento de justiçia, e demas seria en quebrantamiento delos priuillegios que tienen mis çibdades e villas, e a menguamiento delos ofiçios delos ofiçiales dellas. Por ende que me suplicauades que mandase e ordenase que non [1] sean dados los tales juezes, e sy algunos son dados, quelos mandase rreuocar.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed, e mando que se non den juezes apartados algunos en las çibdades e villas e lugares delos mis rregnos, e sy son dados, declaren quien son, e yo mandaré proueer sobre ello.

47. Alo que me pedistes por merçed que por quanto en algunas çibdades e villas delos mis rregnos, donde [2] ay jurados algunos, quelos tales jurados non moran enlas perrochias e collaçiones onde son jurados, por lo qual non pueden admenistrar [3] sus ofiçios, nin dar dellos la cuenta que deuen. Por ende que me suplicauades que ordene e mande quelos tales jurados vayan [4] amorar e moren enlas perrochias e collaçiones onde son jurados, o alo menos bien çerca [5] dellas, dentro en çierto termino que yo para ello mande limitar [6], e non faziendo lo asy, quelos perrochianos [7] dela tal collaçion puedan elegir otro jurado o jurados enlugar delos tales.

Aesto vos rrespondo que es mi merçet, e mando e ordeno que se faga asi segund que melo pedistes por merçed.

48. Alo que me pedistes por merçed que por quanto en algunas çibdades e villas e lugares delos mis rregnos antigua mente son puestas las cabeças dela pecheria mayor en mill e dozientos mrs., e en algunas dellas en mas, e en otras en menos, delo qual rrecresçe grand dapno alos pecheros pobres [8], por quanto tanto ha de pagar enel pecho elque tiene valia de mill e dozientos mrs. commo el que tiene valia de çinquenta mill mrs. o mas [9], por lo qual han a desanparar [10] los lugares rrealengos

1 El texto equivocadamente: nos.
2 Sev. y Écija: onde.—Así luégo.
3 Sev. y Écija: administrar.
4 Sev. y Écija: vengan.
5 Sev.: açerca.—Écija: o çerca.
6 Écija: elimitar.
7 Sev.: perrochanos.
8 Écija omite: pobres.
9 Sev.: de çinquenta mill o mas.—Écija: en çinquenta mill mrs. o mas.
10 Sev.: han a desmanparar.—Écija: han de desanparar.

do moran, e van a otros lugares de sennorios. Por ende que me suplicauades que proueyese sobre ello, proueyendo enlo rrazonable la cabeça mayor, e al dicho rrespeto [1] la mediana o menor, por que cada vno pague commo ouiere, e sy algunos lugares ouiere que son contentos conla cabeça que touiere, que se esté con ella [2].

Aesto vos rrespondo que mando alos mis contadores mayores quelo vean, e me enbien fazer rrelaçion delo queles paresçe, por que yo prouea sobre todo.

49. Alo que me pedistes por merçet que por quanto en algunas çibdades e villas de mis rregnos tienen [3] algunas ordenanças que contienen que enlos ayuntamientos delos mis alcalldes e alguaziles e rregidores, que quando fueren conçertadas las dos terçias partes, que vala lo que aquellas dos terçias partes fizieren, e ay algunas otras ordenanças que dizen que vala lo que fiziere la mayor parte, e en otras çibdades e villas non tienen ordenanças [4] e dizen que todos han de ser concordes alo que se ouiere de fazer; por cabsa delo qual de cada dia se rrecresçen muchos debates enlos ayuntamientos delas tales çibdades e villas, e se detienen los negoçios que non son despachados commo cunple. Por ende que me suplicauades que quiera fazer enello declaraçion, ordenando e mandando que enlo que se feziere e ordenare [5] enlos dichos ayuntamientos, aque fueren concordes la mayor parte, que aquello vala, e quelos escriuanos lo guarden e cunplan en sus ofiçios, e los que tienen o touieren los sellos pasen las cartas acordadas por la mayor parte.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed e mando, que enlas çibdades e villas e lugares onde ay ordenanças que [6] çerca desto dispongan, que se guarde segund que enellas se contiene, e do las non ay, e en caso que las aya, sean diuersas e contrarias vnas aotras [7], que se guarde lo quel derecho manda.

50. Alo que me pedistes por merçed que por quanto algunas vezes acaesçia [8] en mis çibdades e villas escandalos e bolliçios entre personas poderosas, e los alcalldes e alguaziles delas tales çibdades e villas non

[1] Écija: rrepecto.
[2] Sev.: que se esten en ella.—Écija: quese esté enella.
[3] Écija: teniau.
[4] Écija: e non otras çiudades e villas, non teniendo ordenanças.
[5] Écija: e ordenara.
[6] Sev. y Écija omiten: que.
[7] Sev.: sean diuersas o contrarias vnas a otras.—Ecija: sean dyversas e contrarias vnas e otras.
[8] Sev.: acaesçian.

pueden euitar [1] proueer çerca [2] delos dichos bollicios e escandalos [3] segund la grand manera de aquellos entre quien es la contienda, silos rregidores [4] e oficiales delas tales çibdades e villas nonles dan fauor e ayuda para ello. Por ende que me suplicauades que mandase e ordenase que enlos casos [5] que acaesçieren en las çibdades e villas, e los alcalldes e alguaziles manteniendo aquello que segund la manera de sus oficios pueden e deuen mantener e allende de aquello [6], ouieren menester ayuda e fauor, quelos conçejos e rregidores e oficiales dela tal çibdad o villa sean tenudos deles dar el fauor, e ayuda que menester ouieren para executar [7] la mi justicia.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed, e mando que se faga e cunpla asi segund que melo pedistes por merçed.

51. Alo que me pedistes por merçet que por quanto en algunas çibdades e villas de mis rregnos, onde ay escriuanos mayores delos fechos e negocios delas tales çibdades e villas [8], los tales escriuanos dizen que tienen boz en todos los negocios, asi commo los alcalldes e alguaziles e rregidores, lo qual seria contra toda rrazon. Por ende [9] que me suplicauades que me pluguiese fazer enello declaracion [10], ordenando e mandando quelos tales escriuanos non tengan boz, saluo que vsen de sus oficios segund deuen, dando fee [11] delo que ante ellos pasare.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed, e mando que se den sobre esto mis cartas justas, con abdiencia alos quelas pidieren.—Otrosi ordeno e mando e tengo por bien que vna persona non aya nin pueda auer mas de vn oficio de rregimiento, e si mas touiere [12], que en su poder sea de rretener vno dellos qual quesiere, e el otro o otros quelo non ayan [13]. Otrosi que el rregidor non lieue [14] salario. saluo siruiendo el oficio e continuando enla

1 Sev.: ouiar.—Écija: obuiar.
2 Sev. y Écija: açerca.
3 Écija omite: escandalos.
4 Sev.: Écija: e silos rregidores.
5 Écija: que enlos tales casos.
6 Écija: e allende aquello.
7 Sev.: y Écija: esecutar.
8 Sev.: villas e logares.
9 Écija omite: por ende.
10 Sev. y Écija: fazer aquella declaracion.
11 Écija: fe.
12 El texto: Otrosi ordeno e mando e tengo bien que non aya nin pueda auer mas de un oficio de rregimiento nin sola persona, e si mas touiere.
13 Sev. y Écija: quelos non aya.
14 Sev.: llieue.

çibdad o villa o lugar do fuer rregidor, saluo si fuer ocupado enmi seruiçio o dela tal çibdad o villa o lugar.—Otrosi mando e ordeno quelos mis vasallos, que demi han tierra, me vengan seruir por sus personas alas guerras [1], e se non puedan escusar por oficio que tengan nin por otra cosa alguna, sopena de perder la tierra que de mi tienen e todos [2] sus bienes para la mi camara, demas delas otras penas ental caso establesçidas, saluo si ouieren alguna escusaçion legitima de aquellas quel derecho pone.

52. Alo que me pedistes por merçet que por quelo que yo rrespondiese e mandase e ordenase a todo lo sobre dicho [3], ouiese efecto e se conpliese e guardase, que ami merçed pluguiese de mandar que aya fuerça e vigor de ley, e que sean dadas sobre ello mis cartas las [que] conplieren e menester fueren.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed, e mando e ordeno e tengo por bien que se faga e cunpla e guarde asi segund e por la manera e forma que melo pedistes por merçed.

53. Et por quanto despues de por mi rrespondido alas dichas petiçiones, fue por vos otros rreplicado deziendo que çerca dela petiçion por vos otros dada enque me suplicastes [4] que mandase e ordenase que enlos ayuntamientos delos alcalldes e alguaziles e rregidores, valiesen aquello que fuese ordenado [5] por la mayor parte; e que yo rrespondiera segund de suso, e que me suplicauades que por quanto las cosas que se rremiten al derecho non son tan claras que çerca dello non inter vengan [6] muchas dubdas, asi por que todos non son letrados para saber e entender el derecho commo por quelos letrados dan entendimiento alas leyes vnos por vna via e otros por otra, de que se rrecresçen debates e contiendas. Por ende que me suplicauades que queriendo escusar los dichos debates, quisiese declarar ordenar e mandar que enlo que fueren concordes la mayor parte delos alcalldes e alguaziles e rregidores enlos ayuntamientos, que aquello vala e se guarde.

Aesto vos rrespondo que por mi es bien proueydo e ordenado açerca [7] desto lo que se deue fazer, segund que de suso se contiene.

[1] Sev. y Ecija: ala guerra.
[2] El texto: e de todos.
[3] Ecija: e ordenase todo lo sobre dicho.
[4] Ecija: dada que me suplicastes.
[5] Sev. y Ecija: acordado.
[6] Sev.: interuenga.—Ecija: interuengan.
[7] Sev. y Ecija: çerca.

54. Alo que me pedistes por merçet quela ordenança por mi suso fecha, enque se contiene que todos los [1] mis vasallos sean tenudos de venir[2] a me seruir por sus personas, e que[3] se non puedan escusar por ofiçio que tengan nin por otra cosa alguna, so las penas suso dichas, e [4] por que la dicha ordenança non proçediera de ordenaçion de vos otros, e enlas cartas mias [5] de aperçibimiento quelos mis contadores mayores han librado e libran para los mis vasallos, se contiene que yo fize la dicha ordenança apetiçion delos procuradores sobre dichos[6], loqual todo dezides que seria escandalo enlas mis çibdades e villas e lugares, entre los dichos mis vasallos e los dichos procuradores e sus parientes e amigos, de que ami podria recresçer grand deseruiçio. Por ende que me suplicauades que [7] mandase quitar delas dichas rrespuestas e prouisiones la dicha ordenança, e donde ami merçed pluguiese dela mandar fazer, por otra parte que yo quisiese acatar commo muchos mis vasallos son e pueden ser en tal hedat e ocupados [8] de tales negoçios o enfermedades que por sus personas me non podrian [9] seruir e que abastaua [10] e avn seria tan conplidero o mas ami seruiçio, que enbiasen en su lugar sus fijos o hermanos [11] o parientes, o criados tales que me bien seruiesen, e avn enel caso [12] que algunos mis vasallos, por sus personas [13], non por otros tales commo dichos son, non podiesen seruir nin seruiesen por pobreza o por otras cabsas [14], que si ami merçed [15] pluguiese, avn enel caso yo devria atenperar las penas e castigo [16], e non poner tan grandes penas,

1 Sev. y Écija omiten : los.
2 Écija : tenudos a uenir.
3 Sev. y Écija omiten : que.
4 Écija omite : e.
5 Sev. y Écija : e enlas mis cartas.
6 Sev. y Écija : delos dichos procuradores.
7 Écija omite : que.
8 Sev. : o ocupados.
9 Sev. y Écija : que por sus personas mesmas non podrian.
10 Sev. y Écija : bastaua.
11 Sev. : ermanos.—Écija : herederos.
12 Écija : e avn que enel caso.
13 El texto equivocadamente : mis vasallos e otras personas.
14 El texto : por pobreza nin por otras cosas.—Écija : por pobreza o por otras causas.—Seguimos el texto de Sevilla.
15 Sev. y Écija omiten : merçed.
16 Sev. : avn enel tal caso yo devria atenprar la pena e castigo.—Écija : avn en tal caso deuian atenprar las penas e castigo.

commo enla dicha ordenança se contiene [1], ca delas dichas penas nunca se viera [2] buen enxenplo.

Aesto vos rrespondo que yo fize la dicha ordenança de mi propio motuo, entiendo [3] que cumple asi ami seruiçio; e en quanto atanne [4] alos vasallos que fueren enfermos e viejos [5], o en otra manera justa mente ocupados por que non puedan venir ame sernir por sus personas, e legitima mente se puedan delo tal escusar, los derechos e leyes demis rregnos prouen sobre ello, e quanto alas penas, ello está asaz bien ordenado e proueydo.

55. Alo que me pedistes [6] deziendo que abueltas delas dichas rrespuestas e prouisiones se contiene vna nueua ordenança que dezia que yo feziera [7], que contiene que vna persona non aya nin pueda aver mas de vn oficio de rregimiento, e si mas touiere, que ensu poder sea de rretener vno dellos qual quisiere e el otro o otros quelos non aya, e otrosi quel rregidor non lieue salario, saluo seruiendo el oficio e continuando enla çibdad o villa o lugar, e que fablando con deuida [8] rreuerençia, la tal ordenança paresçeria ser fecha en perjuyzo e mengua demis subditos e naturales que delos tales oficios han seydo e son, e esperan ser [9] proueydos, por que muchos aquien Dios pluguiera dotar de algunos bienes tenporales, asi de parientes commo de faziendas, tienen naturaleza e asentamiento [10] endos, o entres partes e mas [11], e tienen sus casas pobladas, pues non asyn rrazon podian e deuian gozar delas honrras e oficios delas tales çibdades e villas e lugares, onde tienen las tales naturalezas e asentamientos e faziendas, e por espirençia [12] se podia ver commo muchos grandes demis rregnos e del mi Consejo comarcan en muchos e diuersos lugares, e tenian muchos e dyuersos oficios e a vn han e lleuan grandes quitaçiones e rraçiones de oficios, que non seruian nin siruen, pues sylos mis rregidores [13] delas mis çibdades, e

1 Écija omite: se contiene.
2 Écija: ouiera.
3 Sev.: motu entendiendo.—Écija: motuo entendiendo.
4 Sev.: e en quanto tanne.—Écija: e que en quanto atanne.
5 Sev. y Écija: enfermos o viejos.
6 Sev. y Écija: suplicastes.
7 Sev.: que se dezia yo feziera.
8 El texto omite: deuida.
9 Écija: o esperan ser.
10 Sev. y Écija: naturalezas e asentamientos.
11 Sev. y Écija: o mas.
12 Sev.: espiriençia.
13 Écija equivocadamente: rregnos.

villas que han mill o dos mill mrs. de salario con vn [1] oficio de rregimiento, ouiesen de continuar por ellos enlos dichos oficios e non se apartar a poner rrecabdo ensus faziendas e en otras cosas, rresçibrian dapno. [2] Et por ende cada que alguna ordenança yo [3] açerca dello quisiese fazer, que yo non devria començar enlo sobre dicho, nin devria ser espeçial, antes general; e a vn que cada que en qual quier manera se ouiese de fazer, sy ami pluguiese, deuia acatar lo que se acató çerca [4] delos oficios de alcallias e rregimientos escriuanias, acresçentados, que ordenara e mandara que se non guardase dese non acresçentar [5] los dichos [6] numeros desde mi ordenança en adelante, loqual fuera cosa [7] de buen enxenplo, ca se guardará enello mi preheminençia denon rreuocar las merçedes que auia fecho, e la honrra e verguenças de aquellos que tenian los oficios, lo qual non se guardara [8] por la via dela dicha ordenança. Por ende que me suplicauades que mandase suspender la dicha ordenança, e que cada que algo enella yo quiera fazer e ordenar [9], que sea por la via suso dicha para lo que se ouiere de proueer de aqui adelante, e que mandase que se non posiese conlas dichas rrespuestas e prouisiones, syn dubda non menos escandalos serian [10] en mis çibdades e villas e lugares quela dicha ordenança delos vasallos.

Aesto vos rrespondo quelo pormi enesta parte ordenado es justo e rrecto, e quelo non entiendo mudar nin rreuocar en alguna manera, e asi entiendo que cunple a seruiçio de Dios e mio, a apro e bien comun de mis rregnos e sennorios, e mi merçed e voluntad es que se guarde e cunpla asi; otrosi ordeno e mando que de aqui adelante cada que yo proueyere de oficio de rregimiento en alguna çibdat o villa o lugar delos mis rregnos, se pongan enlas cartas de prouisiones [11] que yo diere e librare, que aquel aquien yo proueyere del tal oficio, lo non aya nin pueda aver, sy es allende del numero establesçido o acostunbrado, o sy el

1 El texto : conel.
2 Ecija : rrescibirian dapno e agrauio.
3 Sev. y Écija : cada que yo alguna ordenança.
4 Sev. y Écija : açerca.
5 Sev. y Écija : que se guardase de se non acresçentar.
6 Écija omite : dichos.
7 Écija omite : cosa.
8 Sev. y Écija : guardaria.
9 Sev. : e que cada que algo enello quiera fazer e ordenar.—Écija : e que cada que en ello algo quiera fazer e ordenar.
10 El texto omite : serian.
11 Sev. y Écija : cartas e prouisiones.

tal tiene otro rregimiento, e mando alos del mi Consejo e rrefrendarios [1] e secretarios e escriuanos de camara, que de aqui adelante non pasen las tales cartas, syn ser ende puestas las dichas clabsulas [2], e alos mis chançelleres [3], quelas non pasen de otra guisa, sopena dela mi merçed, e demas quela prouision fecha de otra guisa que non vala.

Por que vos mando atodos e acada vno de vos que veades lo sobre dicho por mi rrespondido alas dichas petiçiones e cada [4] vna dellas e por mi ordenado e mandado, que de suso se contiene, e lo guardedes e cunplades e fagades guardar e conplir, e executar en todo e por todo segund que en esta mi carta e ordenamiento [5] se contyene, e yo lo ordeno e establezco por ley, e mando e quiero e tengo por bien, que aya fuerza e vigor de ley e que [6] sea guardado commo ley, e que non vayades nin pasedes nin consintades yr nin pasar contra ello nin contra cosa alguna nin parte dello, agora nin en algun tienpo; e los vnos nin los otros non fagades ende al por alguna manera, sopena dela mi merçed e de diez mill mrs. a cada vno para la mi camara.

Et destas mis leyes mandé fazer e dar [7] esta mi carta de ordenamiento firmada de mi nonbre e sellada con mi sello.

Dada enla çibdad de Çamora veynte dias de Enero [8], anno del Nasçimiento del nnestro Sennor Jesuchristo de mill e quatroçientos e treynta e dos annos.—Yo el Rey.—Yo el doctor Fernando Diaz de Toledo oydor e rreferendario del Rey e su secretario la fize escriuir por su mandado [9].

1 Sev.: rreferendarios.
2 Sev. y Écija: clausulas.
3 Sev.: chançilleres.
4 Sev. y Écija: e acada.
5 Écija: carta de ordenamiento.
6 Sev. y Écija omiten: que.
7 El texto y Écija omiten: e dar.
8 Écija: Henero.
9 Sev.: mandado.—Registrada.—Écija: Yo el bachiller Diego Diaz de Toledo la fize escriuir por mandado de nuestro Sennor el Rey, e va escripta en beynte e vna fojas con esta en que va firmado el nombre del dicho Sennor Rey, e en fin de cada plana firmado de mi nonbre.—Didacus, bachalaureus.—Fernandus, doctor.—Registrada.

# XI.

Cuaderno de las Córtes celebradas en la villa de Madrid el año de 1433 [1].

Don Iohan por la graçia de Dios Rey de Castilla de Leon de Toledo de Gallizia de Seuilla de Cordoua de Murçia de Iahen del Algarbe de Algezira, e Sennor de Vizcaya e de Molina. Alos duques condes perlados rricos omes maestres delas Ordenes priores e los del mi Consejo e oydores dela mi audiençia, e al mi chançeller mayor e al mi justiçia mayor e alcalldes e alguaziles e notarios e otras justiçias dela mi casa e corte e chançelleria, alos mis adelantados e merinos e alos comendadores subcomendadores alcaydes delos castillos e casas fuertes e llanas, e atodos los conçejos alcalldes alguaziles rregidores caualleros escuderos e omes buenos de todas las çibdades e villas e lugares delos mis rregnos e sennorios, e aqual quier o quales quier de vos aquien esta mi carta fuere mostrada, salud e graçia. Sepades que enel ayuntamiento que yo agora fize enla mi villa de Madrit, estando ende comigo la Reyna donna Maria mi muger e el Prinçipe don Enrrique mi fijo primo genito heredero, e otrosi çiertos condes perlados e rricos omes caualleros e doctores del mi Consejo; me fueron dadas çiertas petyçiones generales por los procuradores de sus çibdades e villas delos dichos mis rregnos, que comigo estan, alas quales yo, con consejo delos sobre dichos, rrespondi, e ordené e mandé en todo ello lo que entendy que cunple ami seruiçio e a execuçión dela mi justiçia e apro e bien comun delos dichos mis rregnos; su tenor delas quales petiçiones e delo por mi aellas proueydo ordenado e mandado e estableçido es este que se sigue:

1. Alo que me pedistes por merçed que con efecto quisiese proueer commo las petiçiones e suplicaçiones que ami fueron dadas por los procuradores delas çibdades e villas delos mis rregnos, enel ayuntamien-

[1] Este cuaderno está copiado del original que se guarda en el archivo de la villa de Madrid. Consta de 8 hojas sueltas de papel grueso, letra cancilleresca. El cuaderno no está completo, faltan las últimas hojas que contenian el final de la peticion 36 y la siguiente, que hemos tomado del códice de la Bib. Nac., Ff 77.

to que yo fize enla çibdad de Çamora, los annos pasados de mill e quatro çientos e treynta e vn e treynta e dos annos, que fueran expedidas por mi, que ayan su deuida esecuçion, especial mente çerca dela suplicaçion que se fizo dela ordenança que se deue tener enla mi chançelleria, en que fasta aqui non sabiades la prouision que se feziera.

A esto vos rrespondo que ya sobre esto, enel ayuntamiento de Palençuela, yo rrespondiendo alas petiçiones que sobre ello me fueron dadas, fize e ordene vna ley, su tenor dela qual es este que se sigue: Alo que me pedistes por merçed deziendo que entre las otras petyçiones que por vuestra parte ante de agora me fueron dadas, asy al tienpo que yo tomé e me fue encargado el rregimiento de mis rregnos enla villa de Madrit commo despues acá, las quales, commo quier que por mi fueran otorgadas, se non guardaran; e eran algunas dellas, dela manera que yo ordené e rrespondi que se touiesen enla mi chançelleria, e commo deuian seruir los mis oydores e alcalles e notarios della, e del lugar e lugares donde auian de estar continua mente, lo qual non se guardara por la manera que yo ordené rrespondiendo alas dichas petyçiones; por ende que mi merçed fuese delo mandar guardar segund quelo yo rrespondy. Alo qual vos rrespondo que mi merçed e voluntad es, e mando que al presente, acabado de rresidir su tienpo los oydores que agora son enla mi audiençia, que esten y contynuen en ella seys meses los doctores Juan Ferrandez de Toro e Ruy Garcia de Villalpando e Gonçalo Rodriguez de Salamanca e Diego Gomez de Toro, oydores dela mi audiençia; e despues dellos esten e continuen otros seys meses los doctores Juan Velazquez de Cuellar e Juan Sanchez de Çuaço e Pero Garçia de Burgos, oydores dela mi audiençia; e asi esten rresidentes e continuen dende en adelante por esta mesma via enla dicha mi audiençia los dichos mis oydores. Otrosi que al presente que, acabado su tienpo delos alcalldes que agora estan enla mi chançelleria, esten e contynuen enella seys meses el doctor Velasco Gomez e los bachilleres Gomez Pantoja e Diego Diaz de Illiescas e Gonçalo Garçia de Madrid, mis alcalles enla mi corte e chançelleria, e acabados los dichos seys meses, que esten e contynuen enla dicha mi corte e chançelleria otros seys meses los bachilleres Alfonso Ferrandez de Leon e Juan Sanchez de Peralta e Alfonso Rodriguez de Valladolid e Pero Alfonso de Valladolid, mis alcalldes enla mi corte e chançelleria; e asi por esta misma via contynuen dende en adelante enla dicha mi chançelleria los dichos mis alcalles; e quelos dichos mis oydores e alcalles sean tenudos, al tienpo que venieren a seruir los dichos sus ofiçios, delo notificar ami chançe-

ller mayor o al su lugar teniente, por quelo faga poner por escripto, e sepa el tienpo que cada vno sirue; e quel dicho mi chançeller mayor o su lugar teniente sea tenudo de me enbiar fazer rrelaçion dello en cada vn anno, por quelo yo sepa, e prouea contra los que asy non rresidieren, commo entendiere que cunple ami seruiçio. Otrosi quelos mis notarios mayores de Castilla e de Leon e de Toledo e del Andaluzia pongan, por sus lugares tenientes enlos dichos ofiçios, buenas personas letrados ydonios e pertenesçientes, que se guarde enello la forma dela ley que çerca desto fabla, los quales lugares tenientes es mi merçed que siruan por sy mismos e non por sostitutos, e que se non arrienden los dichos ofiçios de notarias, e que se guarden las leyes que sobre esto fablan, so las penas enellas contenidas; e quela dicha mi audiençia e chançelleria esté en cada vn anno seys meses aquende los puertos enla villa de Turuegano, e allende los puertos otros seys meses en Grinnon e Cubas, los quales son lugares asaz conuenibles asi para allende commo para aquende los puertos; e esto por quela dicha mi audiençia esté en lugares çiertos, onde los pleyteantes puedan venir de todas las partes delos mis rregnos, e se non ayan de alongar los pleytos andando de vn lugar a otro.—Por ende mi merçed es de mandar e cunplir e executar e que se guarde e cunpla e esecute la dicha ley, en todo e por todo, segund que enella se contyene, e quelos oydores e alcalles quelo asi non fizieren e cunplieren, queles non sean libradas las quitaçiones que de mi han e tyenen conlos dichos ofiçios, e los pierdan por aquel anno, quelo asi non cunpleren; e quanto toca alos oydores, que es mi merçed que de presente contynuen e fagan rresidençia enla dicha mi audiençia don Aluaro de Isorrna obispo de Cuenca e los doctores Juan Velazquez de Cuellar e Ruy Garçia de Villalpando e Pero Garçia de Burgos e el liçençiado Gonçalo Rodriguez de Ayllon, e eso mismo que contynuen enla mi chançelleria e audiençia dela carçel el doctor Velasco Gomez e Juan Sanchez de Peralta e Alfonso Ferrandez de Leon e Diego Diaz de Illiescas, e acabados estos de seruir su tienpo, yo mandaré otros que siruan.

2. Otrosi alo que me pedistes por merçed çerca dela suplicaçion que fabla en rrazon del acreçentamiento delos alcalles e rregidores e escriuanos, por quelo que yo sobrello ordené non se ha guardado nin guarda, e que contra la forma de mi ordenança, en algunas çibdades e villas de mis rregnos es acreçentado numero delos alcalles e rregidores e escriuanos, despues de dicho ayuntamiento e ordenança de Çamora, lo qual sy ami merçed pluguiese, se deuia anular e rreuocar e dar por

ninguno; e que asi melo suplicauades, e otrosi que mandase amis justiçias quelo guarden e fagan guardar asi.

Aesto vos rrespondo que yo non entiendo de aqui adelante yr contra las leyes por mi ordenadas eneste caso nin fazer prouision alguna contra ellas, e en caso que de aqui adelante se faga, mando que sea obedeçida e non conplida, non enbargante quales quier clausulas derogatorias e penas e otras firmezas que contengan.

3. Alo que me pedistes por merçed en rrazon del rreparo delos castillos fronteros e delas otras fortalezas de mis rregnos, por que yo he ordenado que se apartase para ello çierto dinero, lo qual nunca se pusiera en obra; e que mi merçed fuese de proueer enello.

Aesto vos rrespendo que mi merçed es que este anno presente, e dende en adelante en cada vn anno, se aparte vn cuento de mrs. para esto, e mando alos mis contadores mayores quelo fagan asy, para lo qual mando dar luego mi aluala para ellos, e yo entiendo de diputar buenas e fiables personas que rreçiban el dicho cuento de mrs., e lo despiendan en rreparo delos dichos castillos e fortalezas.

4. Alo que me pedistes por merçed çerca delos corregidores que yo enbio alas çibdades e villas de mis rregnos, que se guarde lo que yo ordené, por quanto en algunas çibdades e villas non se auia guardado, antes contra lo por mi ordenado, eran dados algunos corregimientos; e que me suplicauades que mandase guardar en todo la dicha ordenança, rreuocando e anulando todo lo fecho en contrario, e mandando que de aqui adelante, si los tales corregidores fueren dados contra la sustançia dela dicha mi ordenança, quelos conçejos alcaldes e ofiçiales delas tales çibdades e villas do fuer enbiado, obedezcan las tales cartas, e las non cunplan, non enbargante quelas tales cartas contengan quales quier clausulas derogatorias e otras firmezas.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed que se guarde la ley por mi ordenada e todo lo enella contenido, e que allende del termino enella contenido, los mis corregidores non puedan tener nin tengan el tal ofiçio de corregimiento.

5. Alo que me pedistes por merçed en rrazon dela suplicaçion que me fue fecha, que mandase pagar e rrestituyr los prestidos que me fezieron algunas çibdades e villas e personas de mis rregnos; que non enbargante que yo mandé dar vn mi aluala de mandamiento para los mis contadores mayores para que luego lo librasen, que fasta aqui non es dado el dicho aluala.

Aesto vos rrespondo que mi voluntad fue e es delos mandar rrestituyr,

e asy quiero e mando que se faga, para lo qual mando dar luego mi alualá para los mis contadores mayores, para que se faga e cunpla luego asy.

6. Alo que me pedistes por merçed en rrazon dela petyçion e suplicaçion que fabla sobre el rrepartymiento delos pedidos, que avn que yo encomendé al adelantado Pero Manrrique e alos mis contadores mayores para quelo vyesen e diesen enello la orden que entendiesen que cunplia, que non se ha fecho enello cosa alguna; e que sy por los rrepartimientos de fasta aqui ouiesen de pagar mis rregnos otros pedidos, que non es dubda que muchas çibdades e villas se acabarian de despoblar e de perder de todo punto.

Aesto vos rrespondo que toda vya es mi merçed que aquellos aquien lo yo encomendé lo vean e despachen, e asi les mando quelo fagan, e que pongan enello tal diligençia, por que antes que se cunpla la postrimera paga del pedido e monedas que agora me otorgastes, lo ayan fecho e cunplido.

7. Alo que me pedistes por merçed çerca dela suplicaçion que fabla sobre los debates que se rrecreçen enlos ayuntamientos, deziendo que todos deuen ser concordes alo que se ouier de ordenar, sobre lo qual yo ordené, e mandé que donde ouiese ordenanças que çerca desto dispongan, que se guarden segund que enellas se contyene, e do las non ay e en caso quelas aya sean diuersas e contrarias vnas aotras, que se guarde lo quel derecho quiere; ca non enbargante lo sobre dicho, non se han escusado nin escusan las contyendas, deziendo los vnos quel derecho lo quiere por vna via, e los otros quelo quiere por otra; e que sobre esto deuia auer declaraçion.

Aesto vos rrespondo que asaz está por mi bien rrespondido e proueydo, e quanto tales altercaçiones ouier en quelas justiçias non puedan rremediar, que me consulten sobrello, e yo mandaré proueer.

8. Alo que me pedistes por merçed çerca delo que fabla delos rrepartymientos e derramas quelos labradores fazen por su parte, sobre que me fue pedido que mandase que ningund rrepartimiento non se faga por los dichos pecheros, syn ser aello presentes e consentidores los rregidores e justiçias delas dichas çibdades e villas e lugares, e que yo rrespondi que mi merçed era que se guardase asi segund que me fue pedido, saluo enlos lugares donde ay preuillejo, enlos quales sy alguno se ouiese por agrauiado, quelo declarase e mostrase, e que yo mandaria proueer sobrello; lo qual dezides que non es rremedio alo pedido por que espeçial mente en Leon e en Segouia e en Auila e

en otras çibdades e villas e lugares, tyenen los tales preuillejos e vsos e costunbres onde fazen lo sobre dicho; que me soplicauades que toda via quisiese ordenar e mandar que estouiesen alos rrepartymientos e tasas e derramas los dichos alcalles e rregidores, que non son pecheros, o algunos dellos o otras personas de quien yo confie en cada çibdat o villa o lugar.

Aesto vos rrespondo que çerca desto es asaz por mi bien proueydo, pero enlas çibdades e villas e lugares, do ay tales preuillejos e costunbres, sy algunos entienden quelos tales tienen enoxa dela cosa publica, o ay algunas rrazones por que aquellos non se deuan guardar, quelo declaren, e llamadas, e oydas las partes, yo mandaré prouеer con justiçia; pero toda via es mi merçed que se guarde la mi ordenança, es asaber, que syn mi espresa liçençia e mandamiento, non se pueda rrepartyr nin rreparta en ninguna çibdad nin villa nin lugar de mis rregnospara sus neçesidades, demas e allende de tres mill mrs, sopena que los quelo contrario fezieren, pierdan todos sus bienes, e sean confiscados para la mi camara, elas justiçias quelo consentieren, que pierdan los ofiçios; otrosi yo non entiendo dar lyçençia a çibdad nin villa nin lugar de mis rregnos para derramar entre sy mas nin allende delos dichos tres mill mrs., saluo mostrando primera mente por cuenta commo han gastado en cosas neçesarias o prouechosas ala tal çibdat o villa o lugar, lo que rrentaren las rrentas e propios della e asy mismo los dichos tres mill mrs., por que non aya cabsa de rrepartyr allende delo neçesario, nin los mis subditos sean grauados nin despechados.

9. Alo que me pedistes por merçed çerca delo que fabla delos lugares e justiçia e juridiçion e terminos e sennorios, que por algunos perlados e caualleros e personas poderosas estan entrados e tomados, de muchas çibdades e villas e lugares de mis rregnos que son de mi corona rreal, alo qual yo rrespondy que yo enbiara alas tales çibdades e villas buenas personas que sepan la verdad desto, la qual sabida, las tales personas prouean e fagan conplimiento de justiçia syn estrepito e figura de juizio, rremota toda apellaçion e suplicaçion e agrauio e nulidad e todo otro rremedio; que fasta aqui non es puesto en obra, e que me suplicauades que dé orden commo luego se ponga en esecuçion, e que amis rregnos plazerá que allende delos mrs. que al presente ouieren de seruir ami alteza para la guerra delos moros, de otorgar mas medio cuento d' mrs., e que esten depositados en poder de vna buena persona quelos tenga sola mente para pagar los salarios delas personas que yo enbiare alas dichas çibdades e villas para les fazer rrestituyr lo suso dicho,

tanto que yo ordene que sy las tales personas enel termino por mi asignado, non esecutaren aquello sobre que fueren enbiados, que torrnen el dicho salario apoder dela persona en quien estouiere el dicho deposito.

Aesto vos rrespondo que vos otros dezides bien e yo vos lo tengo en seruiçio, e me plaze que se faga asi segund que melo pedistes por merçed, e de presente yo enbiaré alas çibdades e villas e lugares quelo pidieren, con mi poder, buenas personas quelo vean, e sabida la verdat, prouean e fagan conplimiento de justiçia, alos quales mandaré tasar e pagar sus salarios, del dicho medio cuento de mrs. que para ello dades, e asi mismo los enbiaré alas otras çibdades e villas e lugares quelo demandaren de aqui adelante, e mandaré rreçebir juramento delos que alla enbiare quelo fagan bien e leal mente e lo mas breue que ser pueda, non dando lugar aluengas de maliçia.

10. Alo que me pedistes por merçed que en todo lo sobre dicho quisiese proueer commo cunple ami seruiçio e apro e bien de mis rregnos, e otrosy que me pluguiese de oyr begninal mente las petyçiones generales e espeçiales que en nonbre delas dichas çibdades e villas me fuesen presentadas, e aquellas rrespondiese graçiosa mente asi commo perteneçe ami estado delo fazer.

Aesto vos rrespondo que me plaze delo asi fazer.

11. Alo que me pedistes por merçed que yo podria saber que algunas çibdades e villas de mis rregnos non son guardados sus preuillejos e franquezas e libertades e vsos e costunbres, e que me suplicauades que me pluguiese mandar queles sean guardados segund lo tyenen jurado e otorgado.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed, e mando quele sean guardados segund que por mi les fueron otorgados e jurados.

12. Alo que me pedistes por merçed çerca delos mis rrecabdadores, asi delas mis alcaualas e terçias commo de monedas e pedidos e pechos e derechos, que despues de conplido el tienpo de sus rrecabdamientos, dende a diez e quinze e veynte annos, libran e fazen libramientos en algunas personas e conçejos, e algunas contyas de mrs., deziendo que gelos deuen delas dichas alcaualas e terçias e monedas e pedidos e pechos e derechos, non enbargante que gelos tengan pagados; e que por las dichas personas e conçejos ser synples e inorantes, non rreçiben cartas de pago delos dichos rrecabdadores al tienpo que fazen las dichas pagas, e en caso quelas rreçiban, por ser dadas de tan luengo tienpo, pierden las o non se acuerdan dellas, por lo que han de ser cohechados o torrnar apagar otra vez los dichos mrs. con muy grandes costas e trabajos; e que

me suplicauades que rremediase enello, mandando alos tales rrecabdadores que non puedan demandar nin librar los tales mrs., saluo enel anno de sus rrecabdamientos o en dos annos primeros seguientes despues de sus rrecabdamientos, por que cada vna delas partes se pueda acordar e membrar asi delo que rreçiben commo delo que pagan.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed quelo tal se demande enel anno dela rrenta o rrecabdamento e dos annos despues, e que se non puedan demandar nin demande dende en adelante.

13. Otrosi alo que me pedistes por merçed çerca delos votos de Santiago e Sant Millan dela Cogolla, que se acostunbraron syenpre pagar enel tienpo quel pan se coge, e algunas personas [que] han de auer los dichos votos elos tyenen arrendados, non los quieren demandar nin rreçebir enel dicho tienpo quel pan se coge, e despues por espaçio de dias e tienpo, quando veen quel pan vale mas caro, demandan los dichos votos, e fatigan mucho alas personas que dizen que ge los deuen, asy por los juezes eclesiasticos commo por los seglares, delo qual se rrecreçe alos dichos pueblos e personas syngulares muy grandes costas e danno; e que me suplicauades que quiera proueer sobrello, mandando alas personas que de aqui adelante ouieren de aver e de rrecabdar los dichos votos, quelos demanden e rreçiban en cada anno fasta en fyn del mes de setienbre, e quel que ouier demandar e de auer los dichos votos, sy fasta este termino non los demandare, que dende en adelante los non puedan demandar nin gelos paguen.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed quelos votos se demanden e rrecabden enlos lugares e alas personas quelos deuen pagar, enel tienpo que se deuen demandar e rrecabdar las mis terçias, e que se non demanden nin puedan demandar dende en adelante.

14. Alo que me pedistes por merçed deziendo que muchas vezes me fue notificado quelos mis thesoreros delas mis casas dela moneda auian tomado e tomauan e nonbrauan por monederos, para labrar enlas dichas casas, muchas personas delos mas rricos e cabdalosos delos pueblos donde se labra la dicha moneda e otros en muchas çibdades e villas de mis rregnos, en tal manera quel thesorero dela casa dela moneda dela Curunna los toma en Salamanca e en Auila e en Çamora e en Valladolid e en otras partes, e por semejante lo fazen los otros thesoreros delas otras casas dela moneda en otros muchos lugares, e avn estos que toman, son delos mas rricos e cabdalosos e que nunca vsaron delos dichos ofiçios nin saben cosa alguna dellos, enlo qual yo he rreçebido e rreçibo grand deseruiçio, e los dichos mis pueblos grand agrauio e

dapno, lo vno por quelos dichos mis pueblos pagan lo quelos dichos monederos auian de pagar, lo otro por ser tomados para labrar enlas dichas casas muchos mas monederos delos que son neçesarios, lo otro porque mejor podrian seruir enlas dichas casas los vezinos e moradores delos lugares donde estan o delos otros lugares mas çercanos, que non los que moran a treynta o quarenta o çinquenta leguas e mas; e que me suplicauades que ami merçed plega de mandar alos dichos thesoreros delas mis casas delas çibdades de Burgos e de Toledo e Seuilla e la Curunna, que tomen los monederos que ouieren menester para ello, dentro delas dichas çibdades e villas e diez leguas enderredor, e quelos que asi tomaren sean ofiçiales para saber labrar la dicha moneda, e que non sean pecheros enteros; e vuestra alteza que mande rreçebir en cuenta alos pueblos donde se tomaran, los mrs. que copieren a pagar enlos dichos pechos alos tales monederos.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed de guardar e mandar guardar e que se guarde çerca desto las condiçiones que çerca desto comigo ouieron los mis thesoreros e arrendadores delas casas delas monedas, su tenor delas quales es este que se sigue: —Otrosi es mi merçed e mando quelos tales monederos sean delos pecheros medianos o menores, e non delos mayores, e fallando delos que saben el ofiçio, que non tomen otros.

15. Alo que me pedistes por merçed deziendo que vos era fecho entender en commo yo mando tomar en cada anno dozientos e seys monteros, que sean francos e quitos de monedas e pedidos e de otros pechos, e demas destos que toman muchos mas monteros, e quelos toman delos mayores pecheros, e en algunos lugares donde non son neçesarios a mi seruiçio, por estar a veynte e a treynta leguas delos montes e delas syerras donde yo acostunbro correr monte e ay venados, enlo que se me rrecreçe deseruiçio e alos pueblos grand agrauio e danno; e que me suplicauades que rremediase enello, mandando que non sean mas monteros de aquellos que yo tengo ordenado; otrosi quelos dichos monteros sean tomados en lugares e aldeas donde yo entendiere que deuen morar, para yo mejor ser seruido de sus ofiçios, e que declare los lugares donde ouieren de morar, e que non puedan ser tomados en otras partes, nin sean delos pecheros enteros; e los mrs. delos pechos quelos dichos monteros ouieren de pagar, quelos yo mande descargar alos pueblos donde moraren.

Aesto vos rrespondo que yo tengo proueydo esto por mi carta, commo entiendo que cunple ami seruiçio, la qual mandé alos mis conta-

deres mayores que asentasen enlos mis libros, e mando que se publique por todas las çibdades e villas e lugares delos mis rregnos e sennorios, e allende desto, yo entyendo mandar al mi montero mayor que tome e nonbre los dichos monteros enlos lugares conplideros ami seruiçio, e non en otros algunos, e aquellos entiendo mandar guardar e non otros, e quelos tales non sean delos pecheros mayores, mas delos menores o poco mas.

16. Alo que me pedistes por merçed deziendo que yo fize çierta ordenança, por la qual mandé que pagasen las posadas todos los que andouiesen comigo, lo qual commo quier que se guardó en algund tienpo, que agora non se guarda, delo qual creedes que yo tengo cargo de conçiençia; e que me suplicauades que mande guardar de aqui adelante la dicha ordenança.

Aesto vos rresponde que yo lo mandaré ver, e prouecr commo cunpla ami seruiçio.

17. Alo que me pedistes por merçed que bien sabia que por rrazon delos muchos grandes pechos contynuos quelos mis vasallos e subditos e naturales de mis rregnos me han dado e pagado e dan e pagan en cada anno, asy en pedidos e monedas e galeotes e lieuas de pan e de vino e de pertrechos, e enbian ginetes e ballesteros e lançeros e ferreros çapateros e carpenteros e carros e carretas e azemilas e bueyes, commo en pagar e fazer otras muchas cosas, cada quelo yo he mandado, e muchos lugares delos mis rregnos, por lo non poder ya sofrir e conplir, se yerman e despueblan, e toman las mujeres e los fijos, e eso que tyenen, e se van con todo morar e beuir fuera de mis rregnos, e otros se van alas çibdades e villas dela mi corona rreal que son esentas delos dichos pechos, e otros se van alos lugares delos sennores por quelos sennores delos dichos lugares los defienden e franquean por çierto tienpo de todos pechos e tributos, e que sy asy han de pasar los vezinos delas dichas mis çibdades e villas, non lo podrian sofrir nin cunplir, e serles ha forçado de despoblar sus casas, e yrse beuir e morar a otras partes; e que me pediades por merçed que auiendo piadat e conpasion delos cuitados labradores, me ploguiese de rremediar e prouecr en ello commo entyenda que cunple ami seruiçio, mandando esereuir todos los vezinos de todas las çibdades e villas de mis rregnos, e ordenando quelos vezinos que se pasaren a beuir de vn lugar aotro, que sean encabeçados enlos pechos e pedidos en aquellos lugares donde se fueren a beuir, e que sean desencargados delas çibdades e villas e lugares onde se fueren.

Aesto vos rrespondo que pedides rrazon quanto al escreuir de todos los vezinos e moradores demis rregnos, e asi lo entyendo mandar fazer, e quanto alo al que pedides, mando e ordeno que de aqui adelante quales quier personas que tyenen sus bienes en quales quier çibdades e villas e lugares delos mis rregnos, e se fueren a morar e beuir aotros, pechen e paguen por los tales bienes, en las çibdades e villas e lugares do los dexaren, en todos los pechos, asy pedidos commo otros quales quier, non enbargante quelos tales se vayan a beuir e morar a otras çibdades e villas e lugares, tanto que sean acontyados e encabeçados rrazonable mente, segund otros semejantes sus vezinos delas tales çibdades e villas e lugares; e que esto se entienda en todos los pechos, asi rreales commo personales e mistos.

18. Alo que me pedistes por merçed que por quanto muchos thesoreros e rrecabdadores e mercaderos e otras personas de mis rregnos, traen cartas de obligaçiones e sentençias, signadas de escriuanos publicos e otros atales, que segund el derecho e costunbre de mis rregnos traen consigo aparejada esecuçion, e quando acaesçe que paresçen con ellos ante algund alcallde o juez de mi corte e delas çibdades o villas de mis rregnos, e piden esecuçion del debdor cada vno en bienes de su debdor e enla persona enla manera que se obligó, oponese el debdor maliçiosa mente por alongar la paga, e alega que tiene pagado el debdo, o que el arrendador fizo conel pleito en quele alargó el plazo o le quitó el debdo, e otras rrazones semejantes para enbargar la esecuçion, e dizen quelo quieren prouar, sobre lo qual son rreçebidos aprueua, e dilatan el pleyto deziendo que tyenen los testigos fuera delos obispados donde esto acaesçe, a avn fuera del rregno e en Roma e en Jerusalen, e piden cartas para rreçebir e traer sus dichos, e al cabo quando es de dar sentençia sobre ello, apellan e otorgan les la apelaçion, de guisa que pasa grand tienpo enestas dilaçiones e no pagan lo que deuen, en tal manera que por fuerte que sea la obligaçion, sy el debdor es maliçioso, paga tarde o nunca lo que debe; e por euitar estos dapnos, que me suplicauades que me pluguiese de ordenar e mandar que de aqui adelante, quando delas tales obligaçiones e sentençias se pediere esecuçion ante los dichos alcalldes e juezes o qual quier dellos, e pasados los plazos delas pagas los debdores alargaren paga o quita o espera o otra rrazon derecha para enbargar la esecuçion, e dixiere quelo quiere prouar e que tyene los testigos e prueuas fuera dela jurediçion e delos mis rregnos, ental caso el debdor que esto allegare, non aya termino para presentar los dichos testigos e

prouanças, sinon se obligare primero que non lo prouando, que pague la tal debda e penas, conel doblo en lo quele condene el juez si la non prouare, e que será mucho mi seruiçio, e pro comun de mis rregnos e acortamiento delos pleitos, e será cabsa por quelos debdores non se opongan maliçiosa mente contra las esecuçiones.

Aesto vos rrespondo que sobre esto e otras cosas que perteneçen al abreuiamiento delos pleitos, yo tengo dispuesto de mandar ver e proueer e ordenar algunas leyes cunplideras aseruiçio de Dios e mio e apro e bien comun de mis rregnos.

19. Alo que me pedistes por merçed deziendo que quando acaesçe que algunos legos finan e dexan algund fijo clerigo e otros fijos legos que han derecho de heredar lo suyo, algunos perlados e sus vicarios dizen que aellos pertenece de poner la mano al partyr de aquella herençia por la parte del dicho clerigo, e si los juezes legos gelo enbargangan, descomulgan los; que me pediades por merçed que ordene e mande quelos dichos mis juezes legos fagan las dichas partyçiones, sy las partes non se abinieren apartyr entre si, e que non consientan alos juezes eclesiasticos poner la mano enello, e que si sobre esto los descomulgaren, que melo fagan saber, por que yo prouea e mande commo se defienda mi justiçia.

Aesto vos rrespondo que yo entiendo mandar ver e proueer sobre ello commo de suso es dicho.

20. Alo que me pedistes por merçed deziendo que en mis rregnos ay muchedunbre de coronados, que ya pocos se fallan que non tengan corona, e muchos de ellos son rrufianes e ladrones, e los mas las traen e tomaron non con entençion de ser clerigos, e con esfuerço dellas fazen e cometen muchos yerros e malefiçios desaguisados contra los legos, e quando son presos por los juezes seglares en algund malefiçio e por algund yerro desaguisado, los juezes eclesiasticos ponen enellos descomunion por sus cartas, fasta quelos han de rremetir, e despues queles son rremetidos, sueltan los syn fazer dellos justiçia alguna commo de clerigos, por lo qual de cada dia rreçiben por esta rrazon los legos muchos dannos delos dichos coronados; que me pluguiese de ordenar e mandar quelos clerigos conjuzgados, que non troxieren corona del marco e tales vestiduras commo es contenido en la constituçion que fizo el cardenal de Luna legado del Papa, e fueren tomados en algunos malefiçios por los juezes legos, que fagan justiçia dellos asi commo de legos, sin fazer dellos rremision alos juezes eclesiasticos; e en rrazon delos otros coronados que fueren rremetidos por derecho alos juezes

eclesiasticos, si non fezieren justiçia commo de legos,[1] segund quel derecho manda, por los malefiçios que fezieren contra los legos, que dende en adelante quando algun malefiçio fezieren contra los clerigos, tal justiçia que se faga dellos por los juezes legos, commo fuere fecha enlos clerigos por los juezes eclesiasticos, e conesto será guardada ygualdat e çesarán escandalos delos clerigos alos legos.

Aesto vos rrespondo commo de suso.

21. Alo que me pedistes por merçed deziendo que por algunas leyes delos ordenamientos fechos por los rreyes mis anteçesores, de gloriosa memoria, mandan quelos que llamaren o citaren aotros a juyzio para ante los juezes eclesiasticos, sobre los casos que non son dela jurediçion eclesiastica, cayan en pena de seys çientos mrs., e que acaesçe algunas veçes quelos mis juezes delas mis çibdades e villas e lugares, prendan alos que caben enlas dichas penas e son de su jurediçion, por ellas, e quando lo saben los juezes eclesiasticos, dan sus cartas contra los mis juezes, en queles mandan, sopena de escomunion, queles torrnen las prendas, e de fecho los descomulgan, fasta que por fuerça dé las escomuniones gelas fazen tornar, enlo qual mi jurediçion se menoscaua; e que me pluguiese de ordenar e mandar que quando las tales escomuniones fueren puestas por la dicha rrazon alos dichos mis alcalldes e juezes, que ellos que puedan prender alas personas que asi fueren prendados por la dicha pena e tenerlos presos fasta quelos juezes eclesiasticos disistan delas tales escomuniones.

Aesto vos rrespondo commo de suso que yo lo entiendo mandar ver e proueer.

22. Alo que me pedistes por merçed deziendo que por quanto algunas delas mis çibdades e villas delos mis rregnos, cada que yo vo a ellas, se quexan delos mis posentadores, diziendo ser muy agrauiados dellos enles non querer guardar las franquezas e libertades dadas a algunas personas por los sennores rreyes mis anteçesores e por mi, para que non aposenten en sus casas e tyendas e otras posesiones, nin en los ospitales dotados para acogimiento e bitaçion[2] delos pobres e para ordenança e rregimiento delas cofadrias con buena deuoçion usadas, nin enlas bodegas nin granieros que antigua mente se suele e deue guardar, e asi mesmo se quexan por la ordenança delos aposentamientos, deziendo ser vnos muy encargados e otros aliuiados de huespedes, de que se siguen discordias enlos pueblos, e amis subditos e naturales

[1] En el cod. de la Bib. Nac. Ff 77 y lo mismo en otros se lee: clérigos.

[2] Por *habitacion*. Asi se halla en otros códices.

grandes dannos, e que puede ser quelo carga inorançia antes que malicia nin cobdiçia delos mis aposentadores, e que asi lo creyades; que me pediades por merçed que ordenase e mandase que de aqui adelante el conçejo e oficiales dela tal çibdad o villa donde yo fuere pueda poner e ponga alos vezinos della una buena persona o dos, segund fuere la tal çibdad o villa, para que anden contynua mente conlos mis aposentadores, e dela Reyna mi muger e del principe mi fijo e dela mi chançelleria, e alos aposentamientos delas mis gentes, cada que ala tal çibdad o villa vinieren; e asi mismo al rrepartymiento delos aposentamientos e rropa delas aldeas; que por semejante pongan otro para que esté conlos mis alcalles dela corte al rrepartimiento dela paja delas aldeas e alos rrepartimientos delas viandas, e otras cosas dela dicha çibdad o villa o de sus tierras; e que si la tal persona o personas non puedan dar posadas nin fazer los dichos rrepartimientos de paja e rropa e viandas, por quanto enestas cosas los vezinos dela tal çibdat o villa do esto acaeçiere serán mejor ynformados para auisar alos dichos mis alcalldes e aposentadores, por quelo vno e lo al se ordene por mejor egualdad commo cunple ami seruiçio e apro comun delos dela mi corte e de los dela tal çibdat o villa o lugar e sus tierras; e que yo lo mande ordenar por ley, dando aello mis cartas, acada çibdat o villa quelas demandare, tales e ental forma que ayan fuerça e vigor de ley para agora e de aqui adelante perpetua mente.

Aesto vos rrespondo que yo entiendo mandar proueer sobre ello commo entienda que cunple ami seruiçio e abien de mis pueblos.

23. Alo que me pedistes por merçed deziendo que por quanto en algunas çibdades e villas de mis rregnos, de pocos dias acá, algunos mercaderos o joyeros o otras personas han salido e salen avender sus pannos e mercadorias alos arrauales delas tales çibdades e villas, e asi mismo lo fazen los mercaderos e joyeros que andan enla mi corte, por cabsa delo qual pareçe por esperiençia que estan casy despobladas algunas delas mis çibdades e villas, e se pueblan los arrauales dellas, e que por que prinçipal mente se deue procurar con diligençia la poblaçion delas mis çibdades e villas çercadas, e non dar lugar que por poblar los arrauales llanos e deçercados se despueble lo çercado e fuerte; que me suplicauades que mi merçed sea de ordenar e mandar que de aqui adelante todos los mercaderos e joyeros asi de mi corte commo delas çibdades e villas, pongan e vendan sus mercadorias dentro enlas çibdades e villas, e quelos mis aposentadores, conel aposentador dela çibdad o villa donde yo fuere o la Reyna mi muger o el

principe mi fijo, les ordenen e den sus posentamyentos e tyendas en lugares conuenibles, commo mas onesta mente e sin danno del pueblo se pueda e deua ordenar; e que desto mande dar mis cartas acada çibdad o villa quelas demandare, en tal forma, que asi mismo ayan fuerça e vigor de ley, lo qual dezides ser complidero ami seruiçio e apoblaçion delas çibdades e villas de mis rregnos, e aun quelas rrentas delas alcaualas e almoxarifazgos e diezmos e aduanas sean mejor guardadas e valan mas, poniendo e aposentando las mercadorias enlo çercado, que non enlos arrauales por çercar.

Acsto vos rrespondo que cada vno puede vender lo suyo donde entendiere quele cunple, saluo enlos lugares donde por preuillejo o costunbre se deua fazer lo contrario; pero es mi merçed e mando quelos que touieren sus casas dentro enla çibdat o villa o lugar, que se non puedan salir morar al arraual, e asi mesmo quedando suelo dentro dela çibdat o villa o lugar, para poder poblar enel, al que ende veniere morar de fuera parte que non more enel arraual.

24. Alo que me pedistes por merçed deziendo que de cada dia se fazen muchos agrauios e tomas alos mis vasallos por las personas que cogen los portadgos e peajes e barcajes enlos mis rregnos, demandando e cogiendo dellos tributos nueuos e allende delos ordinarios que de derecho se deuen pagar, deziendo que con aquellos tributos e condiçiones arrendaron las tales rrentas, e asi mesmo cogiendo e demandando portadgos e barcajes e peajes e otros tributos en algunos lugares de mis rregnos, que nunca fue costunbre; por ende que me suplicauades que mi merçed sea de mandar que todas e quales quier personas que tyenen e han de auer los dichos portadgos e barcajes e peajes, e otros tributos quales quier en mis rregnos, de qual quier estado o condiçion[1] que sean, que muestren los preuillejos e tytulos e alanzeles que tyenen enla dicha rrazon, fasta çierto termino que yo mande lymitar, e que dende en adelante, non demanden nin cojan mas nin allende delo que yo mandare e ordenare, so çiertas penas que yo mande ordenar.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed de mandar guardar e mando que se guarde la ley del ordenamiento delas Cortes de Alcalá, que fabla eneste caso; e en rrazon delos tributos nueuos, que declaredes en quales lugares se han puestos, e yo mandaré proueer sobre ellos, e asi mesmo enlas otras cosas, commo cunpla ami seruicio e abien comun de mis rregnos.

[1] Algunas copias añaden: e dignidad.

25. Alo que me pedistes por merçed deziendo que mande pagar alas çibdades e villas e lugares delos mis rregnos los dannos que rreçebieron los annos de veynte e çinco e veynte e nueue e treynta e vno e treynta e dos, enlos rreales que yo toue enla guerra que oue conlos rreyes de Aragon e Nauarra e el Rey e moros de Granada, pues fue descontado delas personas que fezieron los dichos dannos, e si todo non es descontado, que se mande descontar e pagar.

Aesto vos rrespondo que yo he proueydo e dado orden delo que en esto se deue fazer, e mando alos mis contadores mayores que luego lo despachen.

26. Alo que me pedistes por merçed deziendo que por quanto muchas vezes acaesçe enlas çibdades e villas delos mis rregnos, quelos merinos e alguaziles prenden a algunas personas sin mandamiento de los alcalldes, de que vienen algunos escandalos; que me suplicauades que mandase guardar las leyes e ordenanças, que son ordenadas enesta rrazon, mandando que ningund merino nin alguazil non pueda prender persona alguna sin mandamiento de alcallde o juez, saluo si lo fallare faziendo malefiçio, e el que asi fuere preso, que sea puesto luego enla carçel publica, para que libren los alcalldes o juezes lo que deuen judgar.

Aesto vos rrespondo que me plaze, e mando e ordeno que se faga asi.

27. Alo que me pedistes por merçed deziendo que mande labrar cornados enlas mis casas de moneda, por quanto es conplidero ami seruiçio e al bien publico de mis rregnos, ca por non auer los dichos cornados non se puede fazer mercadoria menos de vna blanca, e la dicha moneda menuda es muy neçesaria, asi para la conpra delas viandas commo para las limosnas, que por non auer cornados se escusa mucho.

Aesto vos rrespondo que ami plaze dello, e mando que se faga asi, para lo qual mandaré dar mis cartas para los mis thesoreros delas mis casas delas monedas para que labren los dichos cornados.

28. Alo que me pedistes por merçed deziendo que yo tengo ordenado e mandado la contia de mrs. quelos rrecabdadores e arrendadores de las alcaualas e monedas delos mis rregnos han de leuar por las cartas de pago que dan alos conçejos e personas de quien rreçiben los mrs. de las dichas rrentas, los quales lieuan mayores contyas delas contenidas en mis quadernos, e avn por auer cabsa para cohechar muchos dellos, dan enlas cartas de pago de commo rreçiben los mrs. en ella contenidos, para en pago de penas e costas, por poder despues leuar otro derecho de carta de pago del prinçipal; e que me suplicauades que man-

dase ordenar quanto se lieue por cada carta de pago, mandando dar mis cartas generales para todos mis rregnos que non se lieue por cada carta de pago mas dela dicha contya, e que por las penas que se pagaren non se lieue derecho alguno dela carta de pago.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed que se guarde la ley del mi quaderno que sobre esto fabla de la qual su thenor es este que se sigue: Otrosi mando que se non lieue nin demande derecho alguno dela carta de pago delas penas.

29. Alo que me pedistes por merçed deziendo que me plega saber que en mi corte andan continua mente çiertos corredores de baratos de las tierras e merçedes e quitaçiones e otros mrs. que de mi tyenen mis vasallos e otras personas, los quales vsan del dicho oficio enganosa mente, tratando sus yntereses en fraude, en enganno delos mis vasallos e naturales, rreteniendo para sy algunas contyas de mrs. delo que dan por los dichos baratos, los quales toman de guisa quelos mis vasallos son engannados e danificados; e que me pediades por merced que mande que de aqui adelante persona alguna non vse del dicho oficio e correduria, so çiertas penas que yo ponga contra los quelo contrario fezieren, e que enello faré seruiçio a Dios, e alos mis vasallos e naturales mucho bien, e quitar se han muchas cabsas de engannos que por la dicha rrazon de cada dia se fazen, considerando que sy los dichos corredores non ouiesen para enduzir alos mis vasallos naturales, quela mayor parte delos baratos que se fazen enlos mis rregnos se escusarian, de que ami se seguiria seruiçio.

Aesto vos rrespondo e mando e ordeno que se faga asi segund que melo pedistes por merçed, e qual quier quelo contrario feziere, que por la primera vegada esté sesenta dias enla cadena, e por la segunda que le den sesenta açotes, e dende en adelante por cada vez caya enesta mesma pena; e que se rreçiba la prueua contra los tales segunt se puede rrecebir contra los juezes que toman dones.

30. Alo que me pedistes por merçed deziendo qué algunas delas mis çibdades e villas tyenen dentro delos muros, asi enlas plaças commo en los mercados e en otros lugares donde se venden publica mente todas las cosas, tyendas e boticas e alhondigas e longas [1] e suelos que son de rrendicion, e rrinden e rrendirian para los propios delas dichas çibdades e villas; e otrosi tyenen algunos oficios que son de dar alas dichas çibdades e villas, e algunas dellas que asy son apropiadas alas mis cib-

[1] El cod. Ff 77: lonjas.

dados o villas, e otros con poder e fauor han tomado e tyenen algunos solares e tiendas, e non pagan tributo dellas leuando las rrentas dellas lo que es en mi grand deseruiçio e danno e perjuizio e menoscabo delas dichas mis çibdades e villas, e que me suplicauades que mande rrestituyr alas tales çibdades e villas lo sobre dicho, e ordenar por mi ley quelas tales merçedes nin alguna dellas non pasen mas, antes sean apropiadas e sytuadas para los propios delas dichas mis çibdades e villas, commo fasta aqui han seydo; e que si contra esto alguna merçed dello o de parte dello feziere, quelas tales cartas sean obedeçidas e non conplidas, e que por non ser conplidas, quelos corregidores e alcalles e rregidores e otros ofiçiales quales quier non cayan por ende en pena alguna, avn quelas dichas cartas contengan en si quales quier clausulas derogatorias.

Aesto vos rrespondo que mi voluntad es de non fazer merçed de aqui adelante de cosa alguna que sea o pertenezca ala çibdad o villa o lugar; e mando que se guarde todo segund e enla manera que me lo pedistes por merçed para enlo de aqui adelante, e quanto alo tomado sin cartas de merçed mia, proueydo está por las leyes por mi ordenadas, queles sea rrestituydos.

31. Alo que me pedistes por merçed deziendo que por cabsa delas condiçiones con que yo mandé arrendar las monedas e fazer las pesquisas dellas, los mis pecheros lo pasan mucho mal e son cohechados, tanto que de cada dia se despueblan muchos dellos; e que me suplicauades que mande ver las dichas condiçiones, e ordenar çerca dello begnina mente quitando las penas e rrigores que cabsan los dichos cohechos e dannos, enlo qual faré seruiçio a Dios, e alos mis naturales mucho bien e merçed; e asi mesmo me suplicauades que mande ver las condiçiones con que yo mandé arrendar en masa las alcaualas e terçias de mis rregnos e que mande ordenar çerca dello condiçiones conuenibles, quitando muchas condiçiones penales enel mi quaderno contenidas para que conplido el tienpo dela dicha masa, sean enmendadas.

Aesto vos rrespondo que quanto alo delas monedas, que me plaze delo mandar ver e ordenar commo cunple ami seruiçio, e mando al dicho adelantado Pero Manrrique e alos mis contadores mayores que luego lo vean; e eso mismo entiendo fazer enlo delas alcaualas, pasado el tienpo del arrendamiento dela masa delos otros annos por que estan arrendadas.

32. Alo que me pedistes por merçed deziendo que muchas vezes yo enbio algunas personas de mi casa a algunas partes de mis rregnos con mis cartas de creençia sobre algunas cosas que cunplen ami seruiçio, e

que algunas delas tales personas non temiendo a Dios nin ami, van a algunos lugares donde tyenen heredades, e por virtud delas dichas cartas fazen ayuntar los vezinos delos tales lugares, deziendo que quieren sacar dellos çiertos omes para galeotes e para otros seruiçios, e despues dizen quelos que arrendaren sus heredades commo ellos quieren, quelos escusarán delos tales tributos, por lo qual los tales pobladores delos tales lugares, con grand temor que han de yr enlos tales seruiçios, obliganse por mayores contyas delas que en otra manera darian por las tales heredades; e que me suplicauades que mande con justiçia penar alos quelas tales cosas se atreuen afazer por que otros non se atreuan afazer lo semejante, e mandar quelos fazedores perpetradores delo suso dicho, sean acusados e denunçiados por el promutor fiscal[1] ante los mis alcalles por quela justiçia se cunpla e non queden syn pena, ca de otra guisa, las partes contra quien fue, o fuere fecho el tal enganno, non lo podrian prosegnir por non tener cabdales para las costas que ende ouiese de fazer, lo qual dezides que espeçial mente se fizo en Cordoua.

Aesto vos rrespondo que sy asi es ello es muy mal fecho, e entiendo mandar alas personas que fueren afazer pesquisas sobre lo delos terminos delas çibdades e villas e lugares, que ynquieran çerca desto, e sauida la verdad, yolo mandaré punir e castigar, por tal manera, que sea escarmiento alos que tal fezieron e cometieron, e aotros enxenplo quese non atreuan afazer lo semejante.

33. Alo que me pedistes por merçed deziendo que en algunas çibdades e villas e lugares delos mis rregnos los labradores menores son mal leuados e destruydos por los pecheros mayores, por que ellos rreparten e cogen los pechos enlas tales çibdades e villas e lugares enesta guisa: que enlos lugares donde en todos los mis pechos rreales e asi mesmo los conçejales, vn pechero podria pagar todo lo quele conuiene apagar en vn anno con dozientos mrs., los dichos labradores mayores, quelos que rreparten los dichos pechos dan cogedores quelos cojan, e mandan que cojan el pechero atrezientos e aquatrozientos mrs., e commo quier que otros pecheros algunos delas tales çibdades e villas e lugares dizen que cogerán los tales pecheros amucho menores contyas, e que darian fiadores llanos e abonados para pagar los dichos mrs. alas personas a quien por mi los ouiere de auer e de rrecabdar, non los dando lugar a ello, antes los dichos labradores mayores e rrepartydores e tasadores, e

[1] El cod. Ff 77: procurador fiscal.

por fazer prouecho asi e asus parientes, dan las dichas cogedurias e cogen los pechos amucho grandes contyas de mrs. faziendo les pagar el doblo delo que con rrazon pueden pagar, por lo qual en algunas mis çibdades e villas e lugares e sus tierras los labradores lo pasan mal, e se despueblan de cada dia; e que me suplicauades que prouyendo en lo suso dicho, ordene e mande que en todas las çibdades e villas e lugares de mis rregnos, donde se dan las dichas cogedurias enla forma suso dicha, que ante que sean cogedores para los dichos mis pechos e para los otros conçejiles, se apregone publica mente dos o tres dias quien querra coger los pechos dela tal çibdad o villa o lugar a menos preçio, e quel que por menos preçio se obligase acoger el dicho pecho, quele será dada la tal cosecha dél e derrama, seyendo el quela asi sacare pechero llano, e dando fiadores llanos, e abonados de coger cada pechero por la contya por quela sacare, e dele non demandar mas, e otrosi de pagar los mrs. por que sacare la dicha cogecha alos plazos e so las penas e alas personas que yo mandare, e asi mesmo enlos pechos conçejiles, alas personas que por los dichos conçejos o lugares fuere ordenado.

Aesto vos rrespondo que mi merçed es que se faga e guarde asi segund que melo pedistes por merçed.

34. Alo que me pedistes por merçed deziendo quelos mis pecheros e naturales padeçen muchos dannos por cabsa delos engannos queles son fechos por algunas personas, espeçial mente por que con sus menesteres venden adelantada mente por ser acorridos de dineros, los esquilmos de pan e vino, e a tan pequennos preçios, quelos tales pecheros se pierden e despueblan, e sus esquilmos non abastan despues a pagar las tales debdas, segund los dichos tan pequennos preçios en quelos venden; e que me suplicauades que mande ordenar de aqui adelante alguna persona de qual quier estado o condiçion que sea, non sean osados de comprar pan nin vino nin mosto adelantada mente a ningund preçio, saluo treynta dias antes del segar delos panes e delas vendimias en cada lugar, por que aesa sazon poco mas o menos se podran saber los preçios que razonable mente podran valer, e asi mesmo por tan breue plazo de acorro, non se farán tan grandes baxas e engannos commo se fazian fasta aqui, so çiertas penas que yo mande ordenar çerca dello.

Aesto vos rrespondo quel comprar e vender es en libre facultad de cada vno, tanto que se non faga en enganno de vsura.

35. Alo que me pedistes por merced deziendo que bien sabia yo commo son leyes e ordenamientos delos rreyes pasados mis anteçesores,

de gloriosa memoria, en que se contyene quelos rregidores e alcalles e alguaziles delas çibdades e villas e lugares delos mis rregnos non puedan arrendar nin arrienden rrentas algunas delos propios delas çibdades e villas e lugares, donde los tales ofiçios ouieren, e que non enbargante esto, los rregidores e alcalles e alguaziles de algunas çibdades e villas e lugares delos mis rregnos han arrendado e arriendan de cada dia las rrentas delos propios delas dichas çibdades e villas e lugares, por mucho menos precio delo que valen, e por ellos tener los dichos ofiçios ninguna persona non es osado delas pujar las dichas rrentas, e avn por las auer por menos preçio, façen las poner almoneda sin ser sennalado dia en que se han de rrematar las tales rrentas e syn pujar enellas contya alguna, e alas veçes con muy pequennas pujas façenlas rrematar en sy mesmos, e enotras personas quelas sacan para ellos, e para algunos dellos, en lo que diz quelas dichas çibdades e villas e lugares delos mis rregnos reciben grand agrauio, e que me suplicauades que me pluguiese mandar, quelos rregidores e alcalles e alguaziles delas mis çibdades e villas e lugares delos mis rregnos non arrienden las rrentas delos propios delos conçejos onde tyenen los dichos ofiçios por si nin por otras personas que para ellos las arriendan; e otrosí quelas rrentas delos propios delos dichos conçejos non se rrematen sin que primera mente se trayan en almoneda publica por nueue dias e sennalen dia para el rremate e se otorguen a aquel que por ellas mayores preçios diere, tanto que non sean delos dichos rregidores e alcalles e alguaziles, e que faga juramento el quelas dichas rrentas sacare quelas non quiere para ellos nin para algunos dellos, e si algunas rrentas delos propios de algunas çibdades e villas son arrendadas para los dichos rregidores, alcalles e alguaziles, e algunos dellos, o por otros que por ellos las tengan arrendadas, que se tornen en almoneda e se arrienden enla manera que dicha es.

Aesto vos rrespondo que mi merçed es que se faga e guarde asi e segund que melo pedistes por merçed.

36. Alo que me pedistes por merçed deziendo que enlos ordenamientos fechos por los rreyes pasados mis antecesores, e asi mesmo enlos ordenamientos fechos por mi despues que tomé el rregimiento de mis rregnos, ay algunas leyes que non tyenen en si misterio del derecho, asi commo aquellas en que rrespondy alas peticiones dadas por los mis procuradores, e quelas veria e rresponderia segund que cunplia ami seruiçio e otros semejables; e otrosi ay otras leyes algunas que fueron tenporales o fechas para lugares ciertos, e otras algunas que parece rrepunar e ser

contrarias vnas aotras, en que seria neçesaria alguna declaraçion e ynterpretaçion por las dubdas que dellas naçen, que me suplicauades que quiera diputar algunas personas de mi Consejo que vean las dichas leyes e ordenamientos asi delos dichos rreyes mis anteçesores commo mias, e desechando lo que pareçiese ser superfulo, copilen las dichas leyes por buenas e breues palabras e fagan las declaraciones e ynterpretaçiones que entendieren ser necesarias. por que asi fechas las muestren ami para que ordene [1] e mande que aya fuerça de ley e las mande asentar en vn libro que esté en mi camara, por el qual se judgue en mi corte e en todas las çibdades e villas de mis rregnos.

Aesto vos rrespondo que dezides bien e yo lo entiendo asi mandar fazer.

37. Otrosi, por quanto ami es fecho rrelacion que algunas çibdades, e villas e logares delos mis rregnos, asi rrealengos commo de sennorios, se franquean de alcaualas en todo o en parte, o en alguna cosa, especial mente en algunas ferias e mercados, e en otras maneras, delo qual rrecresçe ami grant deseruiçio e enlas mis rrentas grandes dannos e menoscabos, por ende ordeno e mando que qual quier o quales quier que fueren conprar o vender alos tales logares o ferias o mercados francos, sean tenudos de pagar e paguen enel logar de donde salieron con sus mercadurias e cosas, e asi mesmo enlos logares adonde las traxieren delos tales logares e ferias e mercados francos el alcauala entera mente de todo lo que conpraren e vendieren enlos tales logares e ferias e mercados francos, non enbargantes quales quier cartas o alualaes de pago que muestren de commo lo han pagado enlos tales logares, e mando alos mis contadores mayores quelo pongan e asienten asi por ley e condiçion en los mis cuadernos delas alcaualas.

38. Alo que me pedistes por merçet diziendo que por mi son ordenadas algunas leyes que son muy prouechosas aseruiçio de Dios e apro e bien comun de mis rregnos, las quales non se han guardado commo deuen, que me suplicauades que por quelas dichas leyes e ordenanças sean mejor guardadas, que mande dar mi carta para los del mi Consejo e oydores dela mi audiençia, e para todos los alcalldes e juezes quales quier de mi corte e de todas las çibdades e villas e logares de mis rregnos, que judguen por las dichas leyes e ordenamientos por mi fechos segunt judgan por las leyes e ordenamientos delos rreyes mis anteçesores,

[1] Hasta aqui las ocho fojas que se encuentran sueltas del cuaderno original que se halla en el archivo de Madrid. Lo que resta hasta el final del ordenamiento se ha tomado del códice de la Biblioteca Nacional Ff 77.

e que mande lleuar un cuadernno delas dichas leyes por mi ordenadas alos del mi Consejo, e otrosi, otro alos oydores dela mi audiençia para que de aqui adelante judguen por ellas.

Aesto vos rrespondo que vos otros dezides bien, e que mi merçet es e mando que se faga e guarde asi, e que primera mente se libren los pleytos çeuiles e generales por las leyes por mi fechas e ordenadas enlo que aquellas fablan, e enlo al que se libre por las leyes estableçidas por los rreyes onde yo vengo.

39. Alo que me pedistes por merçet que por quanto en algunas çibdades e villas de mis rregnos, se ponen en cada anno alcalldes, asi por mi commo por quelas tales çibdades e villas lo tienen por preuillejos e por fueros de poner algunos delos tales alcalldes, syn tener causas legitimas ponen por si alcalldes que libren por ellos e oyan e judguen los pleytos, lo qual es grand danno delas tales çibdades e villas: por ende que me suplicauades que mandase quelos tales alcalldes por si mesmos oygan e libren e judguen los pleytos durante el tienpo de sus alcaldias, saluo por yr enmi seruiçio o por ocupaçion de dolençia o por aquellos casos quelas leyes de mis rregnos quieren e mandan.

Aesto vos rrespondo que mi merçed e voluntad es que se faga e guarde asi, e quelos tales alcalldes siruan por si los ofiçios e non por sostitutos, saluo enlos casos que mandan las dichas leyes, e esto mesmo mando que se guarde por los alguaziles e merinos de mis rregnos.

40. Alo que me pedistes por merçed que por quanto los tales alcalldes delas çibdades e villas de mis regnnos, avn que algunos dellos son letrados, e otros salariados, que delos proçesos e pleytos que ante ellos pasan por los ver e dar enellos sentençias, asi delas interlocutorias coumo delas difinitiuas lieuan grandes contias de mrs. de vistas de proçesos, lo qual es mucho en mi deseruiçio e grand danno delas partes que ante ellos siguen los pleytos; por ende, que me suplicauades que mandase quelos tales alcalldes non lieuen cosa alguna delas tales vistas de proçesos so çiertas penas.

Aesto vos rrespondo que mi merçet es que se faga asi, e mando alos dichos alcalldes e juezes quelo guarden asi sopena dela mi merçed e de priuaçion delos ofiçios.

41. Alo que me pedistes por merçet que de todas las dichas vuestras petiçiones e delas prouisiones que yo sobre ello fiziese, mandase dar acada vna çibdad e villa de mis rregnos un quaderno firmado de mi nombre e sellado con mi sello, quito de chançelleria e de todos otros derechos.

Aesto vos rrespondo que me plaze e mando que se faga asi.

42. Alo que me pedistes por merçet diziendo que por quelas dichas leyes e ordenamientos por mi fechos sean mejor guardados, que me suplicauades quelas jure amis rregnos delos guardar o mantener segund que ya otras vezes por los rreyes mis anteçesores fue jurado enlos semejantes casos.

Aesto vos rrespondo que yo las entiendo mandar guardar, e mando que se guarden, para lo qual non es neçesario juramento alguno.

Por que vos mando a todos e acada vno de vos que veades lo que por mi de suso es rrespondido alas dichas petiçiones, e lo ayades por ley e lo guardedes e fagades guardar en todo e por todo, segunt que de suso se contiene; e que non vayades nin pasedes nin consintades yr nin pasar contra ello nin contra parte dello, agora nin en algunt tienpo, elos vnos nin los otros non fagades ende al por alguna manera, sopena dela mi merçed e de diez mill mrs. para la mi camara, e desto mandé dar esta mi carta firmada de mi nonbre e sellada con mi sello. Dada enla villa de Madrid, veinte dias de Março, anno del nasçimiento del nuestro Sennor Ihesu Christo de mill e quatroçientos e treinta e tres annos.—Yo el Rey.—Yo el doctor Fernando Diaz de Toledo, oydor e rrefrendario del Rey e su secretario la fize escreuir por su mandado.—Registrada.

---

## XII.

Cuaderno de las Córtes celebradas en la villa de Madrid el año de 1435 [1].

Don Iohan por la graçia de Dios Rey de Castilla de Leon de Toledo de Gallizia de Seuilla de Cordoua de Murçia de Iahen del Algarbe de Algezira, e sennor de Vizcaya e de Molina: al principe don Enrrique mi

[1] La copia de este cuaderno se ha tomado de los originales que se guardan en los archivos de los ayuntamientos de Córdoba y Madrid. Al primero faltan las tres primeras hojas, y de las que conserva no todas están en buen estado de conservacion, y del segundo sólo existen algunas hojas. Por fortuna con ambos fragmentos se completa el ordenamiento.

No se insertan las variantes que resultan de aquella parte que ha sido posible confrontar, porque son de escasa importancia, consistien lo principalmente en la duplicacion de la *l* y de la *m* y en usar más ó ménos de la *y* griega por la *i* latina.

fijo primogenito e alos duques perlados condes rricos omes maestres delas Ordenes priores, e alos del mi Consejo e al mi chançiller mayor e al mi justiçia mayor e oydores dela mi audiençia e alcaldes e notarios e otras justiçias e ofiçiales dela mi casa e corte e chançelleria e alos comendadores e subcomendadores alcaydes delos castillos e casas fuertes e llanas e al conçejo alcaldes alguaziles rregidores caualleros escuderos e omes buenos dela villa de Madrid e atodos los conçejos alcaldes alguaçiles rregidores caualleros escuderos e omes buenos de todas las çibdades e villas e logares delos mis rregnos e sennorios e atodos los otros mis subditos e naturales de qual quier estado o condiçion preheminençia o dignidad que sean e a qual quier o quales quier de vos a quien esta mi carta fuere mostrada o el traslado della signado de escriuano publico salud e graçia. Sepades que enel ayuntamiento que yo fize en la mi villa de Madrid este anno dela data desta mi carta con los perlados condes rricos omes caualleros e doctores del mi Consejo e otros grandes de mis rregnos que conmigo estan e con los procuradores delas çibdades e villas de mis rregnos que yo mandé llamar sobre algunas cosas conplideras ami seruiçio e al paçifico estado e tranquilidad de mis rregnos e sennorios, me fueron dadas çiertas petiçiones general mente por los dichos procuradores alas quales con acuerdo delos del mi Consejo yo rrespondi su tenor delas quales dichas petiçiones e delo que yo aellas rrespondi es esto que se sigue:

1. Muy alto sennor, bien sabe vuestra alteza como enlas leyes e ordenamientos que vuestra sennoria fizo enla çibdad de Çamora el anno que pasó de mill e quatro çientos e treynta e dos annos con acuerdo e consejo delos grandes e muy honrrados sennores del vuestro muy alto Consejo e con los procuradores delas çibdades e villas de vuestros rregnos quese acaesçieron enel dicho ayuntamiento, vuestra merçed fizo e ordenó çiertas leyes e ordenanças para bien e pro comun e buen rregimiento e gouernaçion dela vuestra justiçia e dela rrepublica delos vuestros rregnos e sennorios, entre las quales dispuso e ordenó e mandó çierta orden e manera que se deuia tener e touiese enla vuestra chançelleria e commo deuiesen seruir los vuestros oydores e alcaldes e notarios della e delos logares donde deuian estar continuada mente commo la orden quelos dichos vuestros oydores e alcaldes e notarios touiesen cada uno en su ofiçio en el seruiçio por si mesmos commo por sus sostitutos, e por vuestra alteza fue declarado entre las otras cosas enla dicha ley contenidas e ordenadas, quela dicha vuestra chançelleria e ofiçiales della estouiesen en cada un anno seys meses aquende los puer-

tos e otros seys meses allende los puertos en çiertos logares declarados en la dicha ordenança, lo qual vuestra alteza mandó que esto e otras cosas en la dicha ley contenidas se touiesen e guardasen e conpliesen so ciertas penas segund que mas larga mente en la dicha ley e ordenamiento es contenido, e commo quier, sennor, que por vuestra alteza asi fue ordenado e mandado no sea puesto en esecuçion nin se ha fecho ni faze nin guarda nin cunple, delo qual los dichos vuestros rregnos son dapnificados segund que a vuestra alteza ha seydo otras vezes quexado, por ende, sennor, humil mente suplicamos a vuestra alteza quele plega, pues ya tantas vezes le ha seydo quexado, e vuestra merçed ha en ello proueydo e dado orden por la dicha ley quelo quiera mandar esecutar, mandando quela dicha chançelleria esté aquende los puertos los dichos seys meses e allende los puertos otros seys meses enlos logares conuenibles que a vuestra merçed bien visto fuere, lo qual será grand vuestro seruiçio e prouecho comun de vuestros rregnos.

Aesto vos rrespondo que dezides bien e me plaze que se faga e guarde asi segund que me lo pedistes por merçed.

2. E otrosi sennor, enlas dichas leyes e ordenanças dela dicha çibdad de Çamora vuestra alteza ordenó e mandó por ley que senon acresçentase el numero delos alcaldes e rregidores que estaua limitado por los rreyes vuestros anteçesores e por vos enlas çibdades e villas de vuestros rregnos, e para mayor firmeza dello para que se asi guardase, ordenó e mandó quelos alcaldes e alguaziles e rregidores dela çibdad o villa o logar que contra la forma e ordenança dela dicha ley por vos ordenada tentasen de rresçebir o rresçibieren dende en adelante algund alcalde o rregidor o escriuano acresçentando allende del dicho numero, caso que fuese proueydo por vuestra sennoria de nueuo, o en logar de otro que se ouiese de consumir, non enbargantes quales quier vuestras cartas e alualaes que para ello diese vuestra alteza con quales quier clausulas derogatorias o penas o otras firmezas que por ese mesmo fecho los dichos alcaldes e alguaziles e rregidores que feziesen la tal rreçepçion perdiesen los ofiçios, e que dende en adelante non podiesen vsar ni vsasen dellos, segund que esto mas conplida mente es contenido enla dicha ley e ordenança, e commo quier, sennor, quelo sobre dicho es muy grand vuestro seruiçio e muy grand prouecho comunal delas dichas vuestras çibdades e villas, e por esta rrazon vuestra alteza con grand deliberaçion e acuerdo lo mandó asi, despues aca las dichas vuestras çibdades e villas han visto queles non ha seydo guardado, e que vuestra alteza contra el tenor e forma dela dicha ley e ordenança e contra otras muchas

leyes e cartas e preuillegios generales e espeçiales que algunas dellas tienen e contra sus fueros e vsos e costunbres vuestra alteza ha pasado contra ello, proueyendo delos tales ofiçios allende del dicho numero, dando para ello una e dos e mas cartas de primera e segunda e terçera iusion con muy grandes e graues penas en ellas contenidas, enlo qual sennor, las dichas vuestras çibdades e uillas son muy dapnificadas e han rresçebido e rresçiben muy grandes agrauios e dapnos, asi por los quebrantar sus priuillegios e cartas e vsos e costunbres que sobre la dicha rrazon tienen, como por vuestra alteza yr e pasar contra la dicha ley e ordenança otorgada apetiçion delos dichos procuradores e con consejo delos dichos sennores del vuestro muy alto Consejo. Por ende sennor, suplicamos muy humil mente a vuestra alteza quele plega de nos mandar guardar la dicha ley e ordenança fecha enla dicha çibdad de Çamora e todas las otras leyes e cartas e preuillegios e fueros e vsos e costunbres quelas dichas vuestras çibdades e villas tienen e les son otorgadas sobre la dicha rrazon, mandando e ordenando por ley que de aqui adelante non sea quebrantado, e que sea guardado el dicho numero delos dichos alcaldes e rregidores e escriuanos e que contra el tenor e forma dello e de todo lo sobre dicho vuestra alteza non vaya nin pase, pues es tanto vuestro seruiçio e prouecho comunal delos vuestros rregnos que se guarde asi. E que en caso que vuestra alteza contra ello pase e dé o mande dar vna o dos o tres o mas cartas de primera nin segunda nin tercera iusion nin mas con quales quier clausulas derogatorias o firmezas o penas, nin puesto que esta dicha ley nin otras algunas en ellas o en alguna dellas vayan encorporadas, quelos ofiçiales e alcaldes e corregidores e rregidores delas dichas çibdades e villas donde acaesçiere las obedezcan e las non cunplan, e que por ello non cayan nin incurran en pena nin penas en caso alguno, delas quales penas e casos si en ellas cayere vuestra alteza desde agora los rrelieua e quita e perdona e quiere que toda via la dicha ley e ordenança e cartas e preuillegios e fueros e vsos e costunbres que sobre la dicha rrazon tienen e les son dadas, les sean guardadas.

Aesto vos rrespondo que vuestra petiçion es justa e buena e ordeno e mando que se faga e guarde asi de aqui adelante segund e por la forma e manera que me lo pedistes por merçed por la dicha vuestra petiçion.

3. Otrosi muy poderoso sennor, por quanto en algunas çibdades e villas de vuestros rregnos e sennorios tienen por ordenanças delos rreyes vuestros anteçesores, que Dios perdone, confirmados dela vuestra

merçed, que quando alguno delos rregidores delas tales çibdades e villas vacaren, asi por finamiento commo en otra qual quier manera, que los otros rregidores o la mayor parte dellos en vno con los juezes e alcaldes o con qual quier o quales quier dellos que conellos se acostunbran ayuntar e se ayuntaren al ofiçio del rregimiento, elijan en logar del tal rregidor que asi vacare, otra buena persona vezino dela tal çibdad o villa a do el tal rregidor fallesçiese, o dos, quales entendieren que cunplen a vuestro seruiçio e les den su petiçion en çierta forma para la vuestra alteza, por donde enbien suplicar a vuestra sennoria quele plega proueer del dicho ofiçio de rregimiento a qual quier de aquellos dos, que asi por ellos fuesen elegidos que a vuestra merçed plega, segund mas larga mente enlas dichas ordenanças es contenido, e acaesçe muchas vezes que algunos delos dichos rregidores contra el tenor e forma delas dichas ordenanças, que rrenunçian los dichos ofiçios de rregimiento por los non poder seruir o por afecçion o interese suyo en algunas otras personas poderosas o tales que rrecresçe o puede rrecresçer ala vuestra sennoria desseruiçio e alas tales çibdades e villas do esto acaesçiere grand dapno. Por ende muy poderoso sennor, suplicamos a vuestra alteza quele plega de ordenar e mandar quelas tales ordenanças sean guardadas, e quelos dichos rregidores nin algunos dellos non puedan rrenunçiar ni rrenunçien los dichos ofiçios de rregimiento en persona alguna. E si acaesçiere quelo quiera rrenunçiar por lo non poder seruir por dolençia o por otro inpedimento alguno, quelo rrenunçie enlas manos delos otros rregidores por que ellos elijan en su lugar vno o dos segund e en la manera contenidas en las dichas ordenanças, e les den su petiçion para la vuestra sennoria para que vuestra alteza prouea del dicho ofiçio a qual quier de aquellos dos que a vuestra merçed ploguiere. E que qual quier rregidor que por otra manera rrenunçiare el dicho ofiçio quelo pierda e non goze del, aquel en quien lo rrenunçiare, e quelos otros rregidores puedan elegyr e elijan otro en su lugar por la forma e manera contenidas enlas dichas ordenanças asi commo si vacase por finamiento. E que en otra manera vuestra merçed non prouea del dicho ofiçio aquel en quien asi fuere rrenunçiado nin a otro alguno. E si acaesçiere que vuestra merçed prouea del tal ofiçio quelos otros rregidores non sean tenidos de rresçebir nin resçiban al dicho ofiçio de rregimiento aquel a quien vuestra merçed proueyere so pena de priuaçion delos dichos ofiçios, e que fagan juramento delo asi tener e guardar e por lo non rresçebyr al dicho ofiçio que non cayan nin incurran en pena alguna, porque esto no se entienda nin pare per-

juizyo ala ley de que fabla en este caso, en que mande quel tal ofiçio pueda ser rrenunçiado por el tal rregidor en fijo o yerrno suyo antes la dicha ley quede en su fuerza e vigor, para que se guarde segund que enella se contiene.

Aesto vos rrespondo que mi merçed es que se guarde asi segund e por la forma e manera contenida en la dicha petiçion, non sola mente enlas çibdades e villas e logares que de mi tienen las tales ordenanças e cartas, mas en todas las otras çibdades e villas e logares de mis rregnos e sennorios, e non solamente enlos ofiçios de rregimientos, mas enlos ofiçios de escriuanias, porque los electos sean tres e non menos para el ofiçio que asi vacare, e la elecçion se faga por los rregidores con la justiçia sobre juramento, que sobrello fagan en forma deuida dela fazer bien e fiel e leal e verdadera mente, sin vanderia alguna, pospuesto todo temor e amor e desamor e interese e rruego e toda otra cosa que en contrario sea o ser pueda, mas acatando sola mente lo que cunpla a mi seruiçio e pro e bien comun dela çibdad o villa o lugar; pero es mi merçed que se non guarde de aqui adelante la ley que fabla quel tal ofiçio pueda ser rrenunçiado por el tal rregidor en fijo o en yerno suyo, mas que enlo que tocare al tal fijo o yerno, quando tal rrenunçiaçion se fiziere se guarde e faga lo que se guardaria e faria seyendo otro qual quier estranno.

4. Otrosi sennor, asi mesmo acaesçe muchas vezes enlas dichas vuestras çibdades e villas quelos dichos vuestros rregidores en vno con los alcaldes e juezes que con ellos se acostunbran ayuntar, ordenan e fazen algunas cosas que entienden que son conplideras a vuestro seruiçio e a prouecho e bien delas tales çibdades e villas, asi por vuestras cartas e mandado commo por el cargo que tienen del dicho ofiçio de rregimiento, e algunas personas mouidas con mal zelo o por non lo entender enduzen e traen otros asu opinion, e ponense alo contradezir, lo qual ha seydo e es cabsa de se non conplir vuestras cartas e mandado nin las otras cosas por los dichos rregidores e justiçias asi ordenadas e mandadas, segund que a vuestro seruiçio e a prouecho delas dichas çibdades e villas cunple e aun es cabsa de rrecresçer sobrello muchos dapnos e escandalos. Por ende, sennor, suplicamos a vuestra muy alta sennoria quele plega proueer en ello, mandando quelo por los dichos rregidores en vno conlas justiçias que con ellos se acostunbran ayuntar o por la mayor parte dellos fuere ordenado e mandado çerca delo que toca al dicho ofiçio de rregimiento e al cunplimiento delas dichas vuestras cartas, que aquello vala e sea firme e se guarde e cunpla so

aquellas penas que vuestra merçed ordenare e mandare. E si acaesçiere que sea nesçesario de se llamar e ayuntar a conçejo sobre algunas de las dichas cosas, quelo quelos dichos rregidores e justiçias o la mayor parte dellos en ello declararen e ordenaren e mandaren en vno con los del dicho conçejo que con ellos e de su opinion fueren, que asi mesmo vala e se cunpla e guarde, delo qual muy poderoso sennor, se seguirá a vuestra merçed mucho seruiçio e alas dichas çibdades e villas mucho prouecho.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed que se guarde la ley por mi ordenada en el ayuntamiento de Çamora que fabla en este caso. E si algunos contradixieren lo acordado por los rregidores, quel juez los oya e faga sobre ello todo lo que sea derecho.

5. Otrosi sennor, bien sabe vuestra alteza que algunas delas dichas çibdades e villas e logares delos vuestros rregnos e sennorios han e tienen de fuero e vso e costunbre e otras tienen preuillegios e cartas espeçiales vuestras e delos rreyes vuestros anteçesores de elegyr ofiçiales enlas dichas çibdades e villas, asi alcaldes commo rregidores e escriuanos e otros ofiçiales asi por votaciones commo en otra manera. E otrosi tienen otros preuillegios e franquezas e libertades, los quales sienpre les fueron guardados e por vuestra alteza confirmados e jurado e otorgado de guardar, contra los quales muchas vegadas les pasan por les ser quebrantados, e las dichas çibdades e villas por los defender e por guardar sus fueros e vsos e costunbres se les rrecresçen muy grandes pleitos e contiendas e costas e dapnos de quelas dichas çibdades e villas son muy fatigadas, lo qual no es vuestro seruiçio. Por ende sennor, suplicamos a vuestra alteza quele plega de mandar guardar e vuestra alteza guarde alas dichas çibdades e villas e logares los dichos sus preuillegios e cartas que tienen sobre rrazon delas dichas elecçiones e sobre otras e quales quier cosas e sus fueros e vsos e costunbres e preuillegios e libertades, los quales vuestra sennoria otorgó e juró de guardar. E que vuestra alteza non vaya nin pase contra ellos nin contra alguno dellos nin consienta yr nin pasar, nin sobre ello dé nin mande dar carta nin cartas nin preuillegios en contrario dello. E en caso que vuestra alteza contra ello pase e dé o mande dar una o dos o tres o mas cartas de primera nin segunda nin terçera iusion nin mas con quales quier clausulas derogotorias o firmezas, nin puesto que esta ley nin otra nin otras algunas en ellas o en alguna dellas vayan encorporadas, quelos ofiçiales, corregidores e alcaldes e rregidores delas dichas çibdades e villas donde acaesçiere, las obedescan e las non cunplan, et que por las non con-

plyr non cayan nin incurran en pena nin penas nin caso alguno, delas quales penas e caso si en ellas cayeren, vuestra alteza desde agora los rrelieua e quita e perdona, e quiere e manda que toda via los dichos preuillegios e cartas e vsos e costunbres e fueros suso dichos sobre qual quier cosa que sea les sean guardados, et que sobre ello vuestra alteza dé e mande dar a todas las dichas çibdades e villas e logares delos vuestros rregnos vuestras cartas en forma, fuertes e firmes con todas clausulas derogatorias las que para ello conplieren.

Aesto vos rrespondo que quanto atanne alas elecçiones ya es suso por mi proueydo, e mando que se guarde asi general mente en todas las çibdades e villas e logares de mis rregnos, asi los quelo han por fuero o vso o costunbre o cartas espeçiales commo en todas las otras, e mando dar e librar para ello mis cartas, las que cunplan segund e por la forma e manera que me lo pedistes por merçed por la dicha vuestra petiçion. E esto se entienda sola mente en quanto atanne alos rregidores e escriuanos e jurados e fieldades e otros quales quier ofiçios quelas çibdades e villas acostunbran proueer, pero esto non se entienda enlas alcaldias e alguaziladgos e merindades de que yo suelo proueer, e non las çibdades e villas e logares, e en quanto tanne alos otros preuillegios e franquezas e libertades e fueros e vsos e costunbres que dezides que tienen algunas çibdades e villas e logares de mis rregnos, declarad quales son e sobre que cosas, e yo lo mandaré ver e proueer sobre ello commo cunpla ami seruiçio e a bien comun de mis rregnos e delas tales çibdades e villas e logares.

6. Otrosi muy alto sennor, bien sabe vuestra alteza como para sus nesçesidades mandó e ordenó que çiertas çibdades e villas e logares e eglesias e monesterios e personas rreligiosas e de Ordenes e otras çiertas personas de vuestros rregnos vos fiziesen çierto prestido de plata e moneda de oro e de plata e de moneda amonedada, el qual dicho prestido muchas çibdades e villas e eglesias e monesterios e personas rreligiosas e otras muchas singulares personas fezieron por vos fazer seruiçio avn que a ellos fue muy grand trabajo enlo poder conplir. E como quier que despues vuestra alteza enel ayuntamiento que fizo en esta villa de Madrid el anno que pasó del Sennor de mill e quatroçientos e treynta e tres annos, ordenó e mandó que se pagasen los dichos prestidos alas tales çibdades e villas e logares e eglesias e monesterios e personas rreligiosas e otras quales quier personas quelas prestaron, fasta agora non ha auido efecto nin se pagaron los dichos prestidos, antes muchas çibdades e villas e personas e eglesias e monesterios e religiosos quelos presta-

ron e los han de auer estan muy quexosos por les non ser pagados, e avnque sobre ello e por lo enbiar quexar e notificar a vuestra alteza e alos vuestros contadores se le han rrecresçido e rrecresçen de cada dia muchas e grandes costas, por ende sennor, suplicamos muy humil mente a vuestra alteza, que acatando commo es justa cosa que aquellos que vos fezieron seruiçio e prestaron sus façiendas ayan e les sea tornado el tal prestido, e commo es grand cargo de conçiençia rretener lo ageno, vuestra merçed gelo mande pagar e rrestituyr segund e en la manera quelo prestaron sin que sobrello fagan nin le sigan mas costas nin dapnos.

Aesto vos rrespondo que me plaze e mando que se faga e cunpla asi segund que me lo pedistes por merçed.

7. Otrosi sennor, bien sabe vuestra alteza commo enel dicho ayuntamiento dela dicha çibdad de Çamora vos fue notificado los males e dapnnos e grand fallesçimiento de justiçia que en los vuestros rregnos auia por rrazon de muchas personas que biuian en abitos de legos que se escusauan dela vuestra juridiçion por titulo de corona, seyendo los tales malfechores e rrufianes e de otras malas condiçiones, e vos fue suplicado que vuestra alteza rremediase enello, e vuestra sennoria rrespondio que sobre ello auia suplicado al Papa, el qual mandara dar sobre ello su bulla, la qual estaua en vuestra cámara, donde seria dado traslado a qual quier quela pediese. Sennor, vuestra merçed sepa quela dicha prouision non satisfaze para euitar nin quitar los tales dapnos e males nin castigar los tales malfechores nin por ello han dexado nin dexan los tales de cometer muchos maleficios segund de ante dela dicha prouision. Por lo qual muy alto sennor, e con rreuerençia deuida fablando, a nosotros paresçe que vuestra alteza puede suplicar al santo Padre, que ala su santidad plega dele dar su bulla para que ninguno delos tales mal fechores non goze nin pueda gozar de preuillegio eclesiastico, saluo los que fueren dados e dispuestos en oficio a seruiçio dela eglesia, o fueren beneficiados e allende de aquesto otra o otras prouisiones quales vuestra sennoria entendiere que cunplen para euitar los tales males e dapnos e esforçar la vuestra justiçia.

Aesto vos rrespondo que yo he enbiado sobre esto mi enbaxador al Papa, con el qual enbié mi suplicaçion en la manera que cunple.

8. Otrosi muy poderoso sennor, bien sabe vuestra alteza commo muchas vegadas por los procuradores delas dichas vuestras çibdades e villas e por otras muchas personas e asi mesmo en el dicho ayuntamiento dela dicha çibdad de Çamora e despues aqui en esta villa de Madrid,

vos fue notificado e quexado commo la vuestra juridiçion real se perdia e se menoscabaua de cada dia por cabsa dela juridiçion eclesiastica e delas grandes osadias e atreuimientos quelos perlados e sus vicarios e otras personas eclesiasticas e los otros perlados delas Ordenes e sus conseruadores se atreuian e se entremetian de fazer en muy muchas cosas allende delas que de derecho deuian, en fraude e menospreçio e dapno dela vuestra juridiçion rreal, apropiando asi e a su juridiçion muy muchas cosas delas en que non auian nin han juridiçion, perturbando e enbargando la vuestra en muchas e diuersas maneras, e vos fue suplicado que vuestra alteza proueyese en ello, çerca delo qual por vuestra sennoria fue ordenado que qual quier lego que demandase a otro lego ante alguna justiçia eclesiastica sobre alguna cosa que pertenesçiese a vuestra juridiçion, que por el mesmo fecho perdiese qual quier ofiçio que touiese en qual quier çibdad o villa o logar de vuestros rregnos, e demas que pechase en pena diez mill marauedis. Otrosi que vuestra alteza escriuiria sobre ello alos perlados enla manera que conpliese. E otrosi muy poderoso sennor, commo quier que vuestra alteza rrespondio lo sobredicho e lo ordenó asi, nin por eso, con deuida rreuerençia fablando, se rremedia nin se quita el prinçipal dapno e turbacion dela vuestra juridiçion rreal, ca sabrá vuestra alteza quela vuestra juridiçion es por ellos tomada e vsurpada e enbargada en muchas diuersas maneras, conuiene a saber, lo primero defendiendo los matadores e rrobadores e quebrantadores delos caminos e forzadores e otros malfechores so titulo e color de clerigos coronados, segund que a vuestra merçed auemos notificado, asi rresçebiendolos en sus carceles e casas, deziendo que ellos se ofresçen a ellas, commo descomulgando las vuestras justiçias, enbargando que se non esecute la vuestra justiçia enlos tales cada que se a de esecutar, deziendo que son clerigos e de su juridicion, lo qual es muy grand desseruiçio de Dios e vuestro e muy grand dapno delos vuestros rregnos e muy grand ocasion para quelos tales malfechores despues sean peores, e muy grand osadia e atreuimiento para los malos que mal quisieren fazer en semejantes o en otros casos. Lo otro es por quanto non tan sola mente vsurpan e perturban la dicha vuestra juridiçion enlo sobredicho o en otras semejantes cosas, mas avn la perturban e quebrantan faziendose esentos ellos e sus familiares e sus allegados de non pagar las vuestras alcaualas nin monedas nin pedido nin los otros vuestros pechos e derechos, ca en muchas delas dichas çibdades e villas e logares delos vuestros rregnos e sennorios los dichos perlados e otras personas eclesiasticas e de Ordenes non pagan

nin quieren pagar alcaualas de cosa alguna que venden deziendo quela non deuen pagar. E quando los dichos perlados e sennores sobre ello son rrequeridos, commo non hay sobrellos superior, pospuesta toda conçiençia rresponden que non son tenidos nin la deuen e asi non la pagan, e otros dizen que son ofiçiales del Papa, e que por ninguna cosa non pueden ser demandados ante ningund juez eclesiastico nin seglar e por non auer quien los conpela, escusanse dela pagar ela non pagan; e otros clerigos de mas pequenno estado que non tienen estas escusas, cada que son çitados ante sus vicaryos escusanse deziendo, que non son tenidos dela pagar e que de derecho son esentos e escusados dela pagar delos frutos e rrentas que han de sus beneficios, e so este color se escusan de todo, e commo los juezes sus vicarios sean clerigos e todos de vna juridiçion sostienense en lo sobre dicho los vnos alos otros en tal manera, que por ellos ser juezes e partes e en su juredicion vsar rriguro-sa mente de su voluntad et por las grandes fatigaciones que ellos fazen alos vuestros arrendadores, ninguno non los osa demandar, e algunas vegadas acaesçe quelos dichos arrendadores fazen algunas diligençias contra las personas legos omes e mugeres que venden las cosas delos dichos clerigos por cobrar su alcauala, e luego los tales clerigos tornan sobrello contra ellos con sus cartas de escomonion e de sus conseruadores diziendo, quelos tales omes e mugeres son sus familyares e las cosas que vendieron son suyas, de guisa que por temor delas dichas fatigaçiones los dichos arrendadores se dexan dello e ante quieren perder el alcauala que andar con ellos en pleito, e asi sennor se fazen esentos delas dichas vuestras alcaualas, ental manera que por esta rrazon las dichas vuestras alcaualas e rrentas valen mucho menos delo que podrian e deuryan valer, e casi que por esta rrazon ay muy pocos que arrienden rrentas en que clerigos ayan de pagar alcaualas si non con muy grand dapno delas dichas vuestras rrentas. Lo otro, sennor, non tan sola mente que ya ellos por sus personas se fazen esentos, delo sobredicho, mas avn mas et peor que fazen esentos a todos los sus familyares e apaniaguados e seruidores e otras personas e ofiçiales delos vuestros pueblos, los quales escusan delos vuestros pedidos e monedas e otros pechos e derechos et asy mesmo delos pechos e derechos quelos conçeios delas vuestras çibdades e villas derraman entre sy para vuestro seruiçio et para sus menesteres, e aun non tan sola mente los escusan delo sobredicho, mas aun los escusan que non sean enpadronadores nin cogedores delos vuestros pedidos e monedas e otros pechos e derechos, nin sane manferidos por peones nin vallesteros nin otros ofiçiales cada que

vuestra alteza los enbia demandar alas dichas çibdades e villas para vuestros menesteres, deziendo que por ellos ser perlados e clerigos e rreligiosos e de Ordenes quelos han de aver los vnos por sus apaniguados, los otros por sus mayordomos, los otros por sus azemileros, los otros por guardas de sus montes e heredades, los otros por muchas rrazones que dan, todo contra vuestro seruiçio et en dapno delos vuestros pueblos, e cada que acaesçe, las dichas çibdades e villas e logares e los alcalles e rregidores dellas tornan sobrello, apremiando alos tales para que paguen los dichos pechos e fagan e vayan enlos dichos seruiçios, e luego proceden contra ellos e contra todos los otros que en contrario dellos fazen lo sobre dicho muy rregurosa mente dando sus cartas de escomonion muy agrauiadas, poniendo entredicho enlas tales personas e enlos pueblos e çitandolos para ante sus conseruadores e juezes que tienen en otras partes mucho lexos de alli; et ental manera proceden enlos tales fechos, que ya non ha ninguno que se quiera atreuer a fazer lo contrario delo que ellos quieren nin sola mente llegar alas puertas delos dichos sus escusados nin los escriuir en padron, temiendo el grand rrigor desmesurado dela su grand injustiçia de que mucho vsan, et por ellos non temer nin tener sobre sy ninguna premia, nin juez enlos vuestros rregnos quien los conpela nin apremie a obedesçer la justiçia, e avn mucho mas sennor, con deuida rreuerençia fablando, por que ellos tienen muchos fauores e ayudas enlos vuestros rregnos por los quales las sus injustiçias son sostenidas, ca muy omill mente sennor, fablando en los casos dela fuerça vuestra merçed es juez asy delos clerigos et Ordenes commo delos legos, pues que mayor fuerça puede ser fecha por las dichas personas eclesiaticas e Ordenes que tomar vos e rrobar vos so las colores susodichas la vuestra jurediçion e vuestros pechos e derechos e fatigar sobrello los vuestros subditos e naturales. Et sennor, tales e tantas maneras tan diuersas tienen vsando dela dicha su jurediçion que de cada dia injusta mente la acresçientan muy mucho et la vuestra es muy mucho menoscabada, elas vuestras justiçias non pueden fazer nin esecutar la vuestra justiçia segund deuen commo dicho es. Et muy alto sennor, commo a vos pertenesca tener et mantener los vuestros pueblos e vuestros subitos et naturales en justiçia e guardar e defender la vuestra jurediçion rreal, et otro sy de sostener et guardar et defender el estado dela santa madre iglesia e su justiçia non consentiendo queles sea tomado lo suyo nin fecho otra fuerça nin agrauio alguno, pero sennor, con deuida rreuerençia fablando, asy mesmo avedes mucho de catar e trabajar quela vuestra juredi-

çion rreal non sea menoscabada nin asy vsurpada nin enbargada commo lo es, e que vuestra alteza torne sobrello commo cunpla a vuestro seruiçio e abien de vuestros rregnos e sennorios, non dando logar alas tales fatigaçiones que de cada dia rresçiben los que han de executar la vuestra justiçia elos otros que han de rrecabdar las vuestras rrentas et pechos et derechos, ca sennor, si asy ha de pasar, sepa vuestra alteza quela vuestra jurediçion peresçerá e se va peresçiendo de cada dia, et los vuestros pedidos et monedas et otros pechos e derechos non avrá quien los arriende nin quien los enpadrone nin coja, por temor delas dichas fatigaçiones que de cada dia rresçiben delos dichos clerigos. Por ende muy alto sennor, notificamoslo ala vuestra sennoria ala qual plega de rremediar en ello commo cunpla a vuestro seruiçio e rreparo dela dicha vuestra jurediçion et bien de vuestros rregnos.

Aesto vos rrespondo que dezides bien e vos lo tengo en seruiçio, e quanto tanne quel lego non traya a otro lego antel juez eclesiastico sobre lo que pertenesçe a mi jurediçion, sobresto las leyes ordenadas por los rreyes onde yo vengo e despues por mi proueen, las quales mando que sean guardadas et conplidas et quelas mis justiçias esecuten las penas en ellas contenidas contra aquellos quelo contrario han fecho o fezieren. Et quanto alos clerigos de corona, ya es suso por mi rrespondido, et quanto a todo lo al contenido en la dicha petiçion, mi merçed es de mandar escriuir mis cartas sobre todo ello alos perlados de mis rregnos encorporando en ellos la dicha petiçion et rrogandoles e exortandoles que non se entremetan delas tales cosas nin den lugar a ellas nin perturben mi jurediçion, pues mi voluntad sienpre fué e es deles guardar la suya, e si non, que yo mandaré proueer sobrello commo entienda que cunpla a seruiçio de Dios e mio e aguarda e defension de mi jurediçion, e allende de todo esto yo entiendo enbiar suplicar al Papa por que sea proueydo sobre todo commo cunpla a seruiçio de Dios e mio e aprouecho e abien de mis rregnos e de buena justiçia se deue fazer.

9. Otrosy sennor, por los procuradores enla dicha çibdad de Çamora vos fue pedido por merçed que por quanto nuestro santo Padre e sus anteçesores auian dado e dauan de cada dia muchos juezes conseruadores asy a eglesias e monasterios commo a otros lugares rreligiosos et vniuersidades e aun a personas syngulares non tan sola mente enlos casos e injurias e violençias manifiestas commo el derecho manda, mas avn estiende su jurediçion a otros casos quales quier que nascan, en lo qual se perturba e defrauda la jurediçion ordinaria asy seglar commo eclesiastica, lo qual daua cabsa a que muchos fuesen fatigados de costas

por ser llamados ante conseruadores muy rremotos, ca por non yr allá çitados se dexan cohechar maguer que eran ynoçentes e sin culpa, e vos fue suplicado que vuestra alteza rremediase en ello, lo qual esto e otras cosas mas conplida mente es conteuido en la dicha ley, alo qual vuestra alteza rrespondio que entendia de enbiar suplicar sobre ello al Papa por que fuese proueido commo cunplia. E muy alto sennor, fasta agora non auemos visto que en ello aya prouision alguna e veemos de cada dia alos dichos conseruadores vsar de sus rrigores e juredi̇çion, fatigando por muchas maneras los subditos e naturales vuestros; por ende suplicamos quele plega de mandar proueer en ello commo cunpla a vuestro seruiçio e abien de vuestros rregnos, por manera que tal agrauio non pase contra vuestra juredi̇çion e vuestros subditos e naturales non pasen tanto mal e dapno commo por la dicha rrazon pasan de cada dia.

Aesto vos rrespondo que yo entiendo sobre ello suplicar al Papa por que sea proueydo commo cunple a seruiçio de Dios e mio e abien de mis rregnos.

10. Otrosy muy alto sennor, por los dichos procuradores vos fue suplicado en la dicha çibdad de Çamora commo en algunas villas e logares asy de los maestrazgos de Santiago e Calatraua e Alcantara e del prioradgo de Sant Juan e de sus encomiendas e de otros lugares muchos asy de sennorios commo vuestros, delos vuestros rregnos e sennorios se acogian muchos rrobadores delos caminos e forçadores de mugeres casadas e virgennes e viduas e matadores de omes e que auian fecho muchos furtos e otros malefiçios de diuersas maneras que mas conplida mente rrecuenta la dicha ley, e quelas vuestras justiçias dela vuestra casa e corte e chançelleria nin otras algunas non los podian sacar delos tales logares, e avn que algunos yuan con vuestras cartas e mandado a rrequerir alos tales logares e alas justiçias dellos que entregasen los tales malfechores o feziesen dellos justiçia, quelo non querian fazer, ante auia acaesçido muchas vezes que alos que leuauan las vuestras cartas sobre ello fazian muchas injurias e presiones, a tanto que persona alguna non osaua yr querellar dellos su mal, delo qual todo, auia rrescresçido a vuestra alteza grand deseruiçio e grand dapnno a vuestros rregnos e grand menguamiento dela vuestra justiçia, por ende suplicaron a vuestra alteza que mandase proucer en ello e rremediase con justiçia, ordenando e mandando que dende en adelante los dichos malfechores e debdores fuesen sacados delas tales çibdades e villas e logares e se feziese dellos justiçia, non embargante quales quier preuillejos e esençiones que touie-

sen, pues eran contra el seruiçio de Dios e vuestro e menguamiento dela vuestra justiçia e dapnno delos vuestros rregnos e sennorios, alo qual vuestra alteza rrespondió e mandó que non enbargante quales quier preuillejos e esençiones que touiesen, fuesen rremetidos los tales alas çibdades e villas e logares donde delinquieron o fezieron debda o el contrabto para que alli feziese justiçia e conplimiento de derecho. E por quanto sennor, la tal prouision asi por vuestra alteza ordenada e mandada es mucho conplidera a seruiçio de Dios e vuestro e bien e prouecho conmunal delos vuestros rregnos, es nesçesario de se poner en esecuçion. Por ende muy alto sennor, omil mente suplicamos a vuestra alteza quele plega de mandar poner en esecuçion lo sobredicho, mandando sobre ello dar vuestras cartas en forma, las mas premiosas que ser pudieren para quela dicha prouision por vuestra merçed asi dada e otorgada aya conplido efecto e los tales mal fechores puedan ser punidos e castigados donde e commo deuieren.

Aesto vos rrespondo que me plaze e tengo por bien que se faga e cunpla asi segund que me lo pedistes por merçed, para lo qual mando dar mis cartas en forma las mas premiosas que ser pudieren, por quelo por mi ordenado e mandado aya efecto e esecuçion.

11. Otrosy muy alto sennor, vos fue suplicado por los dichos procuradores quelos vuestros rrecabdadores asy delas alcaualas e terçias commo de monedas e pedidos e otros pechos e derechos, que despues de conplido el tienpo de sus rrecabdamientos dende a diez o quinze o veynte annos librauan e fazian libramientos en algunas personas e conçejos de algunas contias de mrs., diziendo que gelos deuian delas dichas alcaualas e terçias e monedas e pedidos e pechos e derechos, non enbargante que gelos auian pagados, et que por las dichas personas e conçejos ser sinples e inoçentes non rresçibian cartas de pago delos dichos rrecabdadores al tienpo que fazian las dichas pagas, e en caso quelas rresçebian por ser dadas de tan luengo tienpo quelas perdian e non se acordauan dellas, por lo qual auian de ser cohechados e tornar otra vez a pagar los dichos mrs. con muy grandes costas e trabajos, por ende que vuestra alteza rremediase en ello mandando alos tales rrecabdadores que non podiesen demandar nin librar los tales mrs. saluo el anno de sus rrecabdamientos, o en dos annos primeros seguientes despues de sus rrecabdamientos, por que cada vna delas partes se podiese acordar e menbrar, asi delo que rresçebiese commo delo que pagase, alo qual vuestra alteza rrespondió quelo tal se demandase el anno dela rrenta o rrecabdamiento, o dos annos despues, e que se nos pueda demandar

nin demande demanda, por yerro de pluma dende en adelante. E muy poderoso sennor, por quela tal ordenança aya conplido efecto suplicamos a vuestra merçed quelo mande asi poner por condiçion en los quadernos delas alcaualas e monedas e otras rrentas e pechos e derechos para que sea asi auido e guardado por ley en todos vuestros rregnos, e que sean sobre ello dadas vuestras cartas en forma, encorporadas enellas estas dichas leyes para todas las çibdades e villas e logares quelas quisieren, mandando que se guarde e cumpla asi, esta dicha vuestra ley e ordenança.

Aesto vos rrespondo que basta la dicha ley por mi fecha e ordenada sobre ello enel ayuntamiento de Çamora, lo qual mando que se cunpla e que se den para ello mis cartas, las que menester fueren.

12. Otrosi muy alto sennor, por los dichos procuradores vos fue suplicado en commo les era fecho entender que vuestra merçed mandaua tomar en cada anno dosçientos e seys monteros e que fuesen francos e quitos de monedas e pedidos e de otros pechos, demas delos quales tomauan muchos mas e quelos tomauan delos mayores pecheros e en algunos logares donde non eran neçesarios a vuestro seruiçio por estar a veynte e treynta leguas delos montes e delas sierras donde vuestra alteza acostunbra de correr monte, delo qual a vuestra merçed rrecresçia desseruiçio e alos pueblos grand agrauio e dapno, suplicando á vuestra alteza que rremediase en ello mandando que non fuesen mas monteros de aquellos que vuestra merçed tenia ordenados. E otrosi quelos dichos monteros fuesen tomados en logares e aldeas donde vuestra merçed entendiese que deuian morar para mejor ser seruido de ellos. E que declarase los logares donde ouiesen de morar, por que non podiesen ser tomados en otras partes nin fuesen delos pecheros enteros. E quelos mrs delos pechos quelos dichos monteros ouiesen de pagar a vuestra merçed los mandase descargar alos pueblos donde morasen, a lo qual vuestra alteza rrespondió que tenia prouеydo por su carta commo entendia que cunplia a vuestro seruiçio, lo qual mandara alos vuestros contadores mayores que asentasen enlos vuestros libros e que se publicase por las çibdades e villas e logares de vuestros rregnos. E otrosi vuestra merçed entendia mandar al vuestro montero mayor que tomase e nonbrase los dichos monteros enlos logares conplideros a vuestro seruiçio e non en otros algunos e aquellos entendia mandar guardar e non otros, e quelos tales non fuesen delos pecheros mayores, mas de los menores o poco mas. E muy alto sennor, commo quier que vuestra alteza asi lo ordenó e mandó despues aca non se ha puesto en obra nin se

fizo asi, por ende sennor, suplicamos a vuestra alteza quele plega delo mandar luego asi fazer e conplyr por quelas dichas vuestras çibdades e villas sepan quien e quales e quantos son los dichos monteros e donde moran. E otrosi mandando quelos tales que asi fueren tomados por monteros sean propia mente omes de tales ofiçios e acostunbrados a ellos e non çapateros nin sastres nin otros ofiçiales de otros ofiçios semejantes, nin labradores de tierras e comarcas en que vuestra alteza non acostunbra correr monte nin lo ay, por quelos tales ofiçiales e labradores toman el dicho ofiçio de montero por ser esentos, e non por que sean nin sepan el dicho ofiçio de montero. E que sobresto vuestra sennoria mande dar vuestras cartas en forma alas çibdades e villas quelas quisieren, mandando que se guarde asi lo sobredicho.

Aesto vos rrespondo que mi merçed es que se guarde e faga asi de aquí adelante segund e por la forma e manera que me lo pedistes por merçed en la dicha vuestra petiçion.

13. Otrosi muy alto sennor, bien sabe vuestra alteza commo enlas condiçiones dela masa con que vuestra alteza mandó arrendar vuestras rrentas delas alcaualas e otros pechos e derechos los annos que pasaron de mill e quatroçientos e treynta e dos e treynta e tres e treynta e quatro annos fue puesto por condiçion, quelos mrs. quelos vuestros vasallos ouiesen de auer de sus tierras que de vuestra alteza tenian que les fuesen pagados en dineros contados enlas çibdades e villas e comarcas donde los tales vasallos morasen, e a çiertos plazos e so çiertas penas segund que todo mas complida mente es contenido en la dicha condiçion. E commo quier sennor, que vuestra alteza asi lo mandó e ordenó, non se ha fecho nin faze asi, ca nin los vuestros contadores los libran en sus comarcas nin mucho menos los rrecabdadores los pagan en dineros contados, antes los libran en otras partes mucho lexos de sus comarcas, en tal manera que antes quelos ayan cobrado antes los han gastado, por lo qual muchos dellos han por fuerça de baratar las dichas sus tierras segund que de ante lo fazian, lo qual, sennor, es vuestro deseruiçio e muy grand dapno delos dichos vuestros vasallos. Por ende sennor, muy omill mente suplicamos a vuestra alteza quele plega de mandar prouer en ello, por tal manera quelos dichos vuestros vasallos sean librados por los dichos vuestros contadores enlos dichos sus obispados e comarcas, e les sean pagados en dineros contados segund que vuestra merçed lo tiene ordenado e mandado, e defendiendo que ninguno non barate tierra nin tierras de vasallos algunos, e queles sean pagados en dineros contados so las penas por vuestra merçed ordena-

das, las quales penas executen quales quier justiçias de qual quier çibdad o villa o lugar que sobre ello fueren rrequeridos.

Aesto vos rrespondo que mi merçed es que se guarde e cunpla e execute la dicha condiçion en todo e por todo segund que en ella se contiene, por manera que mis vasallos sean bien pagados en dineros contados, segund se contiene enla dicha condiçion alos plazos e so las penas en ella contenidas; e para esto que se den e libren mis cartas, las quo para ello conplieren. E quanto tanne al baratar delas tierras, que se guarden las leyes del mi quaderno e las ordenanças por mi fechas en esta rrazon, segund que en ellas se contiene.

14. Otrosi muy alto sennor, enlas dichas ordenanças que vuestra alteza fizo en la dicha çibdad de Çamora, ordenó e mandó e declaró que en las çibdades e villas e logares do ay rregidores que non entrasen enlos conçejos e ayuntamientos dellas personas algunas, saluo tan sola mente los alcaldes e rregidores delas çibdades e villas e lugares e los sesmeros onde los ouiese en aquellos que deuiesen caber, segund la ordenança rreal dada ala dicha çibdad o villa o lugar donde ouiese los tales sesmeros, e commo quier sennor, que vuestra merçed proueyó e mandó que se guardase lo sobredicho, sepa vuestra alteza que en muchas çibdades e villas e logares non se ha guardado nin se guarda, antes se faze lo contrario dello, asi por fauores que muchos tienen enlos rregimientos delas dichas çibdades e villas commo por la justiçia non executar la dicha ordenança, mandando salyr delos dichos ayuntamientos alas tales personas que non deuen en ellos estar. E por quanto sennor, esto es contra la dicha vuestra ordenança e contra las otras ordenanças rreales que fablan en tal caso, por donde primera mente se fundaron poner los rregidores enlos pueblos, e otrosi es dar muy grand ocasion a que el rregimiento delas dichas çibdadas e villas caresca e los dichos vuestros alcaldes e rregidores non puedan tan libre mente vsar delos dichos sus ofiçios nin puedan tan libre mente fazer e ordenar las cosas que cunplen a vuestro seruiçio e son neçesarias a bien e pro comun e buen rregimiento delos dichos pueblos. Por ende sennor, muy humil mente suplicamos a vuestra alteza quele plega de mandar que se guarde la dicha ordenança non entrando enlos tales ayuntamientos de conçejo e rregimiento, saluo los alcaldes e rregidores e escriuano del conçejo, e quela justiçia dela tal çibdad o villa o logar sea tenido de non consentir esten enlos dichos ayuntamientos de conçejo e rregimiento a otras personas algunas de qual quier estado o condiçion que sean saluo los suso dichos que a ello deuen estar. E que sea tenido delos fazer salir e

apartar delos dichos ayuntamientos cada que ende venieren e estouieren, por que mas libre mente los dichos rregidores con la dicha justiçia e escriuano puedan fazer e ordenar las cosas complideras a vuestro seruiçio e al buen rregimiento dela çibdad o villa o logar donde lo tal acaesçiere. E si la tal justiçia consentiere estar enlos tales ayuntamientos e conçejo e rregimiento las tales personas, e non posieren en execuçion lo susodicho en cada ayuntamiento, quelos dichos justiçia e rregidores e escriuano de conçejo fezieren, que por ese mesmo fecho pierda el salario e derecho que ouieren de auer por rrazon de su ofiçio en aquel dia o dias quelo asi non conplieren, el qual salario sea para rreparaçion delas çercas dela dicha çibdad o villa, e que vuestra alteza lo mande asi poner por ley e ordenança. E que enlas cartas e poderios que de ay adelante vuestra alteza diere o mandare dar alos dichos corregidores o pesquiridores o otras quales quier personas que de aqui adelante acaesca de encomendar ofiçio de justiçia, o los que fueren juezes o alcaldes puestos por las çibdades e villas segund sus fueros e ordenanças o preuillejos o costunbres, queles sean puestos por ley para quelo guarden e cunplan asi. E quela dicha pena en que asi cayere quela dicha çibdad o villa o logar donde acaesçiere se pueda entregar della del dicho salario e lo rretener en si para lo despender e despienda enlos dichos rreparos, e que vuestra alteza mande dar sobre ello vuestras cartas en forma alas çibdades e villas e logares de vuestros rregnos quelo quesieren, mandando alas dichas justiçias quelo fagan e cunplan asi so la dicha pena.

Aesto vos rrespondo que mi merçed es que se guarde la dicha ordenança por mi fecha en esta rrazon segund e por la forma e manera que en ella se contiene, e quelas mis justiçias la exeçuten e fagan guardar e executar e conplyr so las penas contenidas enla dicha vuestra petiçion, las quales mando que se executen segund e por la forma e manera quelo pedistes por merçed, para lo qual mando que se den e libren mis cartas las que para ello cunplan.

15. Otrosi sennor, bien sabe vuestra alteza commo enlas dichas ordenanças dela dicha çibdad de Çamora, por los dichos procuradores de las dichas çibdades e villas delos vuestros rregnos vos fue suplicado que de muchas çibdades e villas e logares que son de vuestra corona rreal estauan entrados e tomados muchos logares e terminos e juridiçiones por algunos perlados e caualleros e otras personas delos vuestros rregnos, e vuestra sennoria proueyendo en ello ordenó de diputar e diputó e mandó que fuesen alas tales çibdades e villas e logares çiertas buenas

personas fiables con poderio bastante para que sopiesen la verdad dello, la qual sabida proueyesen e fiziesen en ello conplimiento de justiçia sin estrepitu e figura de juizio, rremota toda apelaçion e suplicaçion et çetera. E commo quier sennor, quelas tales personas fueron por vos enbiados alas dichas çibdades e villas e conoscieron delos dichos negoçios muchos dellos, por el tienpo e termino a ellos limitado ser breue e los negoçios ser muchos e muy intricados non los acabaron de fenesçer, e espiró el tienpo de su juridiçion que por vuestra merçed les fue limitado, por lo qual muchos delos dichos negoçios quedaron pendientes e non ouieron conplida execuçion, e los dichos logares e terminos e juridiçiones quedaron e oy dia estan en muchos mayores debates e contiendas delos que de ante estauan, asi por non ser sabido nin publicado las pesquisas que se fizieron por los sobredichos juezes enla dicha rrazon nin el derecho de cada vna delas partes, commo e mas principal mente por se quedar e estar enlas posesiones delos dichos terminos e juridiçiones los que de antes los tenian, delo qual los tales poseedores han tomado e de cada dia toman muy grand osadia e mayor esfuerço para lo adelante tener e defender, pues lo de fasta aqui por vos mandado e ordenado non ha auido conplido efecto nin execuçion deuida, e de aqui se siguen e adelante se podrian seguir muy mayores contiendas e debates alas dichas vuestras çibdades e villas e lugares, e mucho mas por auer para ello pagado muchos mrs. que se gastaron e dieron de sus salarios alos que fueron fazer por vuestro mandado las pesquisas e esecuçiones delo sobre dicho. Por ende sennor, muy omill mente suplicamos a vuestra alteza quele plega quelos dichos negoçios ayan conplida e deuida execuçion, para lo qual vuestra merçed sea quele plega de alargar e prorrogar alas tales personas que asi vuestra merçed deputó e enbió para fazer lo sobredicho mas tienpo e termino para en que puedan conosçer delos dichos negoçios e los fenesçer, mandando quelas sentençias que dieren quelas executen e lieuen a deuida execuçion, e si algunas çibdades e villas non fueron contentas del juez que fasta aqui para ello les fue dado e pedieren otro, que a vuestra merçed plega de gelo mandar dar con poderio bastante para fazer e acabar lo sobredicho, pero que estos tales juezes que asi vuestra merçed ha dado o diere, que non ayan poder nin juredicion de judgar nin de terminar los debates e contiendas que fueren sobre los dichos terminos entre vna çibdad e otra e vna villa o lugar con otras delas que son de vuestra juredicion rreal, quedando a saluo a cada vna delas dichas çibdades e villas para demandar e defender su derecho ante quien e commo

deuieren, pero que si las tales çibdades e villas e lugares de vuestra jurediçion que touieren la tal contienda sobre los dichos terminos fueren egualados e conuenidos de tomar por sus juezes alos que asi vuestra merçed encomendare, los otros debates que son o fueren entre las dichas çibdades e villas con otras singulares personas o con otras çibdades o villas que non sean de vuestra juridiçion, que estonçe los tales ayan poder para conosçer e sentençiar e fenesçer los dichos debates e contiendas que son o fueren entre las dichas vuestras çibdades e villas e lugares de vna con otra e otra con otra, et cada que esto a vuestra merçed pluguiere de otorgar e poner en execuçion, las dichas çibdades e villas estan prestas e les plaze que se rreparta por los vuestros rregnos e sennorios lo que para ello fuere nesçesario. Otrosi por quanto algunas personas fueron deputadas para yr algunas çibdades e villas a fazer lo sobredicho e rreçebieron el salario e manutenimiento que para ello vuestra merçet les mandó dar, e fasta agora nunca han ydo fazer lo que asi les fue encomendado e se tienen en sy los mrs. del dicho su salario, suplicamos a vuestra alteza queles mande que luego vayan fazer lo que çerca delos dichos terminos les fue e es encomendado, o que tornen luego los mrs. del dicho mantenimiento que por rrazon dello les fue dado e pagado.

Aesto vos rrespondo que mi merçet es de diputar buenas personas fiables para lo que tanne ala question delos dichos terminos segund e por la forma e manera que me lo pedistes por merçed: pero en rrazon del poderio delos juezes non es mi merçed quelo ayan, apellaçion rremota, segund que fasta aqui lo ouieron, saluo fasta la difinitiua exclusiue; pero que dela tal definitiua pueda ser apellado dellos para ante mi e non para la mi audiençia e chançilleria e yo lo entiendo cometer a persona fiable e sin sospecha, rremota toda apellaçion, quelo vea e libre en grado dela dicha apelaçion, por que se guarde e faga lo que sea justiçia: e quanto alo que dezides que estades prestos de rrepartir por los mis rregnos e sennorios lo que para esto fuere neçesario a mi plaze dello e vos lo tengo en seruiçio: e quanto alos que rreçebieron el salario e non lo seruieron, si yo entendiere que son tales que deuan tornar alo seruir yo les mandaré que luego lo fagan asi, e si non, yo les mandaré quelo tornen alos que yo alla agora ouiere enbiar, por manera quelos negoçios ayan fin, e las çibdades e villas e lugares ayan e alcançen conplimiento de justiçia.

16. Otrosi sennor, sepa vuestra alteza que enlas dichas ordenanças por vos fechas enla dicha çibdad de Çamora, por los dichos procurado-

res vos fue suplicado que a vuestra merçed pluguiere de mandar prouer en rrazon dela quema e inpusiçion que era puesta en Aragon en prejuyçio delos vuestros naturales, e vuestra alteza rrespondió que sobre ello estaua pleyto pendiente ante los deputados asi por vuestra parte commo por el rrey Daragon, sobre lo qual vuestra merçet auia mandado proueer en ello commo cunplia a vuestro seruiçio. Et commo quiera sennor, que vuestra alteza asi lo aya mandado, fasta agora veemos que siempre está e pasa el agrauio e de cada dia lo rreçiben los vuestros subditos e naturales, lo qual es muy grand vuestro deseruiçio e muy grand dapno delos vuestros rregnos. Por ende sennor, suplicamos a vuestra alteza quele plega de mandar proueer en ello de manera que mas no sepa quela dicha inpusiçion e quema, oponiendo aca en los vuestros rregnos e alos del sennorio del rrey de Aragon que aca pasaren otro tanto o mayor tributo, o mandando e defendiendo alos de vuestros rregnos que non pasen alla con mercadorias algunas de quela tal impusiçion e quema ayan de pagar.

Aesto vos rrespondo que sobre esto se sigue pleito ante los diputados por mi e por el rrey de Aragon, et que yo entiendo mandar proueer sobrello commo cumpla a mi seruiçio.

17. Otrosi muy alto sennor, bien sabe vuestra alteza que enlas dichas ordenanças e leyes por vos fechas e ordenadas enla dicha çibdad de Çamora vos fue notificado los grandes e muchos males e dapnos e rrobos e destruyçiones que alas dichas çibdades e villas e lugares de vuestros rregnos se auian seguido e seguian de cada dia por cabsa delos corregidores que vuestra alteza a ellas auia enbiado e enbiaua, asi por cabsa delos grandes salarios e derechos quelos tales corregidores e sus alcalles lleuan, commo por otras muchas maneras que ellos tenian en fazer su prouecho e poca justiçia enlos pueblos donde estauan, alo qual vuestra alteza proueyendo, rrespondió quele plazia de non proueer dende en adelante de corregidor en ninguna çibdad nin villa nin lugar, saluo pediendolo la tal çibdad o villa o la mayor parte, o entendiendo que cunplia a vuestro seruiçio Et muy poderoso sennor, algunos corregidores que despues vuestra sennoria ha enbiado, es sin lo pedir las tales çibdades e villas, ante les fueron dados contra su voluntad non les seyendo guardada la dicha ley delo pedir la tal çibdad e villa o la mayor parte, lo qual es grand agrauio e dello nasçe e puede nasçer grandes inconuenientes et es contra toda rrazon pagar salario e pechar para el corregidor que non piden nin demandan. Por ende sennor, muy omill mente suplicamos a vuestra sennoria que proueyendo enlo sobre dicho

le plega de ordenar e mandar que se guarde la dicha ley e ordenança, mandando quelos dichos corregidores sean por vuestra merçed dados alas dichas çibdades e villas e lugares delos vuestros rregnos e sennorios cada que por la mayor parte dela tal çibdad o villa o lugar fuere demandado e non en otra manera, e que en tal caso cada quela dicha çibdad o villa o lugar lo demandare, que pague el salario que el tal corregidor ouiere de auer e vuestra merçed le mandare dar rrazonablemente. Et si vuestra alteza lo enbiare de vuestra voluntad, entendiendo que cunplia asi a vuestro seruiçio e abien dela tal çibdad o villa o lugar, que entonçe en tal caso vuestra merçed lo mande pagar de vuestro dinnero e non de rrentas nin propios nin rrepartymientos nin de otros mrs. nin bienes algunos dela tal çibdad o villa e vezinos della donde por vuestra merçed fuera enbiado, et que quando a vuestra alteza ploguiere delo asi enbiar que plega de enbiar persona pertenesçiente qual cunpla a vuestro seruiçio e al bien dela tal çibdad o villa o lugar donde fuere enbiado. Otrosi sennor, vos suplicamos quela mayor parte que ouiere de pedir el dicho corregidor se entienda por la mayor parte delos rregidores dela tal çibdat o villa o lugar, e que otro nin otros algunos de fuera dela dicha çibdad non ayan en ello boz alguna, puesto que sea de tierra e jurediçion dela tal çibdad o villa donde esto acaesçiese, non embargante que sobre ello tengan quales quier condiçiones o egualanças o contrabtos o firmezas entre sy.

Aesto vos rrespondo que cada que yo aya de enbiar corregidor a alguna çibdad o villa o lugar de mis rregnos, quelo entiendo enbiar tal qual cunpla; e çerca de todo lo al contenido enla dicha petiçion proueydo está por las leyes por mi ordennadas enla manera que cunple.

18. Otrosi sennor, commo quiera que de ley e derecho los corregidores e alcalldes son tenudos, que conplido e pasado el tienpo de su ofiçio de judgado cada vno dellos esten çinquenta dias de residençia enlos pueblos donde fueren juezes, por que en el dicho tienpo los que dél touieren querella lo puedan demandar e él satisfazer segund quel derecho quiere en tal caso, e avn muchos dellos al tienpo quelos rreçiben en el dicho ofiçio de corregimiento o alcalldia, lo juran asi e despues non lo cunplen, ante muchas vegadas acaesçe que se van delas çibdades e villas donde son corregidores e alcalldes antes del dicho tiempo conplido, e quando mas en ello se quieren justificar dexan un procurador que rresponda por ellos, e desta guisa non satisfazen lo que son tenudos e el derecho manda, antes son ocasion de fazer mouer muchos pleytos e contiendas por se escusar ellos e non dar cuenta de sus culpas nin las

satisfazer, e por esta rrazon quedan los pueblos muy dapnificados e los tales corregidores e alcalldes toman muy grandes osadias para fazer semejante e peor en otros lugares quando otro tal caso les venga, e por que en este caso se cunpla la ley e lo quel derecho manda e los pueblos sean satisfechos e por escusar los tales inconuenientes, por ende sennor, suplicamos a vuestra alteza que vuestra merçed ordene e mande que cada que algund corregidor o alcallde vuestra sennoria enbiare a qual quier çibdad o villa o lugar, asi de vuestro propio motu commo a peticion dela dicha çibdad o villa o lugar, segund dicho es o en otra qual quier manera o por qual quier rrazon, quel tal corregidor o alcallde que asi fuere enbiado faga juramento e dé fiadores en forma deuida de derecho enla tal çibdad o villa o lugar donde asi fuere enbiado, que terná e estará en ella por su persona e asu costa los dichos cinquenta dias e conplirá de derecho alos querellosos e pagará lo que contra él fuere judgado, lo qual sennor, será grand vuestro seruicio e mucha merçed a todas las çibdades e villas e lugares delos vuestros rregnos e sennorios e grand enxenplo e castigo para los dichos corregidores e alcalldes.

A esto vos rrespondo que çerca desto disponen quanto cunple las leyes sobre ello ordenadas, las quales mando que se guarden e que se den para ello mis cartas, las que cunplieren para las esecutar.

19. Otrosi muy alto sennor, bien sabe vuestra alteza commo por las dichas vuestras çibdades e villas vos fue notificado las grandes costas e dapnos e trabajos e fatigaçiones quelas dichas vuestras çibdades e villas e lugares padeçian enlas lieuas de pan e vino e otros pertrechos e cosas, que vuestra merçed mandaua alas dichas çibdades e villas e lugares que leuasen alos rreales e frontera e los grandes inconuenientes que en ello auia, de que se seguia a vuestra alteza grand deseruiçio, e vos fue suplicado que a vuestra alteza pluguiese en ello de rremediar, e vuestra alteza rrespondió que auia mandado e mandaua al adelantado Pero Manrrique e alos vuestros contadores mayores quelo veyesen e proueyesen sobre ello por la mejor manera que entendiesen que cunplia a vuestro seruiçio. E muy poderoso sennor, commo quier que por vuestra merçed asi fue rrespondido, non auemos visto que se en ello aya dado orden alguna, segund lo han visto e sentido los delos vuestros rregnos, ca esos mesmos engannos e encobiertas que ante dela dicha suplicaçion se fazian, esos mesmos e muchos mas se han despues aca fecho e cometido, lo qual es muy grand vuestro deseruiçio. Por ende sennor, suplicamos a vuestra alteza quele plega de mandar proueer en ello, mandando que de cada çibdad o villa o obispado quando las lieuas se

hayan de fazer, sea deputado vna buena persona fiable que sea vezino dela tal çibdad o villa para que tome cargo de rreçebir e rreçiba enla dicha villa o obispado e su comarca la dicha lieua, e que este mesmo la traya e vaya con ella al rreal donde vuestra merçed lo mandare leuar, e lo entregue por escripto e por copia por menudo en el dicho rreal en persona al que vuestra merçed lo encomendare, en tal manera que en ello non se faga arte nin enganno nin encobierta alguna, e que por ayudar e sobre leuar los pueblos delas grandes costas e dapnos que de las dichas lieuas les rrecreçen, que a vuestra merçed plega deles mandar pagar para ayuda dela costa, cosa çierta de cada fanega o cantara de vyno o otras semejantes cosas por cada legua, segund que vuestra merçed lo tiene ordenado e lo manda pagar en la frontera. E otrosi mande pagar al ome que asi rreçebiere e ouiere de leuar al rreal la dicha lieua su costa e trabajo rrazonable, et si en ello fiziere alguna falta o encubierta que vuestra merçet lo mande penar en el cuerpo e en los bienes.

Aesto vos rrespondo que quanto atanne alo que dezides que de cada çibdad o villa o obispado, quando las dichas lieuas se ayan de fazer sea deputada vna buena persona fiable que sea vezino dela tal çibdad o villa para que tome encargo de rreçebir e rreçiba enla dicha çibdad o villa o obispado o su comarca la dicha lieua, e que este mesmo lo traya e lieue al mi rreal e la entregue por escripto e por copia en persona al que yo mandare, porque en ello non aya falta nin encubierta alguna, que dezides bien, e mando que se faga e guarde asi de aqui adelante.

20. Otrosi muy poderoso sennor, sepa vuestra alteza que cada e quando que vuestra merçed va o viene o está en cada çibdad o villa o lugar delos vuestros rregnos e sennorios quelos vuestros aposentadores e dela sennora Reyna e del prinçipe e delos otros sennores dela vuestra corte que non guardan nin quieren guardar de non dar posadas en las casas e bodegas en que se encierran o cogen los vynos, nin los graneros e tonnas e casas en que está el pan encerrado, antes les dan por posadas a quien les plaze, comun mente commo dan las otras casas, lo qual es muy grand dapno e perjuyzio delos sennores delas tales casas e bodegas e graneros, porque aquellos a quien dan las dichas posadas ponen en ellas bestias e fazen continuada morada en ellas asi en verano commo en inuierno, por la qual rrazon se pierde el pan e el vyno que en las dichas bodegas e casas está encerrado, e se comete por ello en ellas en el dicho pan e vyno muchos furtos e dapnos. Por ende sennor, suplicamos a vuestra alteza quele plega de mandar guardar las dichas bodegas e graneros, e que non sean dadas posadas en ellas nin en alguna

dellas a persona nin personas algunas de qual quier estado o condiçion que sean, sobre lo qual vuestra alteza mande dar vuestras cartas en forma las que para ello conplieren alas çibdades e villas e lugares e otras personas quelas quisieren e que se pregone asi por ellas e por la vuestra corte.

Aesto vos rrespondo que yo he mandado sobre ello lo que se deue fazer e guardar, e asi lo entiendo mandar guardar de aqui adelante.

21. Otrosi muy alto sennor, los dichos vuestros aposentadores aposentan e dan posadas enlas casas delos oficiales menestrales delas dichas çibdades e villas e lugares, e otros menestrales delos que andan en vuestra corte de semejantes e tales oficios commo son los que han e tienen los delas dichas çibdades e villas e logares, delo qual los tales menestrales delas dichas çibdades e villas e logares se quexan mucho e rreçiben muy grand agrauio e dapno, por que por rrazon delos otros dichos menestrales que vienen de fuera, ellos pierden sus oficios e non pueden vsar dellos commo deuen. Por ende sennor, homill mente vos suplicamos quele plega de mandar ordenar, que de aqui adelante los dichos posentadores non den huespedes alos menestrales delas dichas çibdades e villas e logares de otros menestrales que sean de semejantes oficios quelos suyos, porque se escusen los dichos dapnos, e que vuestra merçed lo mande asi guardar por ley en todos los vuestros rregnos e sennorios.

Aesto vos rrespondo que dezides bien, e mando que se guarde e faga asy de aqui adelante segund que me lo pedistes por merçed.

22. Otrosi sennor, sepa vuestra alteza quelos arrendadores que arriendan las rrentas delas monedas delos vuestros rregnos e sennorios e la pesquisa dellas, cada que vuestra alteza las manda arrendar, que fatigan mucho sobre la pesquisa e cogecha dellas alos enpadronadores e cogedores e otras singulares personas quelas han de pagar, espeçial mente por quanto la ley del quaderrno e la carta dela cogecha delas dichas monedas con que se arrendaron e cogieron las quinze monedas deste anno que agora pasó de mill e quatroçientos e treynta e tres annos, mandó quel pechero que ouiese quantia de çiento e çinquenta mrs. que pagase las çinco monedas primeras, e delos mrs. fincables si ouiese otros tantos que pagase las otras çinco, e por esta mesma manera las otras çinco postrimeras; e los arrendadores que arrendaron la pesquisa dellas, e asi delos otros annos pasados, non quisieron nin quieren demandar la pesquisa dellas fasta en fin del plazo postrimero, en tal termino e tienpo que non pueden feneçer dentro enel las dichas demandas; e esto fazen a

estos fines: la vna, afin quele queden las dichas demandas puestas por escripto e trauado pleito sobre ellas por que despues le dure mucho tienpo la dicha cogecha, e de que se sigue al pueblo muchas costas e fatigaciones e es ocasion para que dure la cogecha e pesquisa dellas muy luengos tienpos, ca oy dia está en platica en algunas çibdades e villas e logares de vuestros rregnos e sennorios que fundándose sobre las demandas puestas de ocho e nueue annos acá, se demandan agora las dichas monedas, e asi de cada vno delos dichos annos pasados antes de agora, e agora tienen esta platica: la otra es por auer rrazon e cabsa de demandar alargamiento dela dicha cogecha por fatigar mas la gente e de poner mas demandas enla forma suso dicha, por manera que sienpre e por mucho tienpo tengan muchos pleytos mouidos para demandar, e asi todo tienpo nunca cesa la dicha pesquisa. Otrosi sennor, por la dicha pesquisa se demandar toda junta commo dicho es, se faze ala gente menuda e pobres otro muy grand e singular dapno, ca le ponen por demanda quel pechero sea contioso en çiento e çinquenta mrs. por los quales deuio pagar todas las dichas quinze monedas, e asi fallado que es contioso en ello, puesto que mas non aya nin tenga, el juez condenale apagar todas las dichas quinze monedas en que montan çiento e veynte mrs., asi que por esta quenta el que es contioso en çiento e çinquenta mrs. lieua le el dicho arrendador çiento e veynte mrs. Esto sennor, vea vuestra alteza si es vuestro seruiçio e si lo sufre rrazon e buena conçiençia. Otrosi sennor, por mas fatigar la gente enplazan los muchas vezes e quando vienen alos plazos non los quieren demandar, e despues tornan los a enplazar vna e dos e tres e mas vezes, fasta tanto quelos fatigan de costas e les fazen perder sus jornales de que se mantienen, e ala fin en el postrimero plazo antes que espire el termino e tienpo dela cogecha delas dichas monedas enplazan los por escriuano, e si vienen al plazo, ponenles las demandas por escripto para los despues fatigar commo dicho es; e si non vienen, ponen les las demandas en rrebeldias e acusan les las rrebeldias e despues piden asentamiento en sus bienes, e por tantas maneras los fatigan e los fazen costas que muchas vegadas acaesçe que avn que el pechero non tiene de que pagar la moneda, que por las costas al escriuano lo fazen lançar en la cadena fasta que por vna via o por otra les rrinden, e les fazen tantos males e dapnos quantos se non podrian dezir. Otrosi sennor, al tienpo quelos pesquiridores andan por las casas a fazer la dicha pesquisa, andan con ellos los dichos arrendadores, e avn quelos pesquiridores non fallan la persona abonada para pagar todas las dichas monedas o parte dellas, los mesmos arrendadores

les fazen que pongan los pecheros por quantiosos avn quelo non son, deziendo que ellos lo saben e poniendo les miedo que si los non ponen, que ellos lo demandarán a ellos e quelo farán pagar commo manda el quaderrno; e avn mas fazen queles dizen quelos pongan por abonados e que ellos se obligan que por ello queles non verná mal nin dapno e que ellos los sacarán a paz e a saluo, e estas maneras e otras muchas tienen e fazen de guisa que por esta rrazon todos los pueblos son muy fatigados e dapnados. Por ende muy alto sennor, notificamos a vuestra alteza los tales males e dapnos e maliçias quelos dichos arrendadores cometen e fazen, e los males e dapnos quelos cuytados pobres padeçen, ala qual suplicamos quele plega de non dar logar a ello, mandando en ello rremediar luego con buena expediçion commo cunpla a vuestro seruiçio e a bien de vuestros pueblos, lo qual sennor, será mucho sennalado seruiçio de Dios e vuestro, ca peor e mayor mal es este destas fatigaçiones a vuestros pueblos e gente pobre que non el pagar delas monedas e pedido.

Aesto vos rrespondo que commo quier que sea uerdad quelos arrendadores buscan asaz maneras por saear lo que mas pueden delos pueblos, e si algo fazen allende delo contenido en las dichas condiçiones del mi quaderrno, que es culpa delos juezes delos logares en gelo consentir si les es quexado, pero asi se dize que en muchos logares se fazen muchas cabtelas e infintas e incobiertas por se escusar de pagar los mis pechos e derechos, et por ende las condiçiones del mi quaderrno antigua mente se ordenaron con mucha deliberaçion por obuiar alo vno e alo otro, pero declarad vos otros los rremedios que entendierdes que se pueden e deuen poner, para quelos mis pechos e derechos se cobren e non se encubran e los pueblos non sean fatigados allende de rrazon, e yo mandaré prouecr sobre ello por la manera que cunpla a mi seruiçio e a guarda delos dichos mis pueblos.

23. Otrosi muy alto sennor, commo los rreyes pasados vuestros anteçesores, que santo Parayso ayan, ouieron en sus tienpos, e vos sennor, auedes dado alos caualleros e grandes omnes e otras personas de vuestros rregnos e sennorios, villas e logares e vasallos, dando les e traspasando les el sennorio e juridiçion e pechos e derechos dellas, enlas quales villas e lugares beuian e biuen algunos caualleros e escuderos e otros omnes fijos dalgo, e algunas vegadas acaesçe auer grandes debates e contiendas entre los dichos fijos dalgo que biuen enlos tales logares con los sennores aquien son dadas las dichas villas e logares, queriendo los tales sennores atribuyr asi alguna juridiçion e sennorio sobre los dichos

fijos dalgo e sobre sus bienes, allende dela manera e forma quelos dichos quieren, e commo muy alto sennor, esto sea en muy grand perjuyzio de todos los fijos dalgo que biuen en los dichos lugares, los quales ellos e sus padres e abuelos e otros sus anteçesores delos linajes donde ellos dezienden en seruiçio delos dichos rreyes pasados e de vos sennor, soportaron muchos afanes e trabajos e derramaron mucha sangre e murieron muchos dellos asi commo leales vasallos, por lo qual los dichos rreyes pasados les fizieron, e vos sennor, fezistes e fazedes de cada dia muchas merçedes e franquezas e libertades e preuillejos en rremuneraçion delos dichos seruiçios e trabajos, e asi esperamos todos los vuestros naturales que vuestra alteza lo fará e acresçentará mas de cada dia. Por ende muy alto sennor, vos suplicamos que a vuestra alteza plega, que de aqui adelante cada que vuestra sennoria qual quier villa o villas o lugares o tierras de vasallos dé o faga merçed a qual quier o quales quier persona o personas de qual quier estado o condiçion que sean, que por fazer merçed alos dichos fijos dalgo delos dichos vuestros rregnos e sennorios e por quitar los dichos debates e contiendas que sobre la dicha rrazon podria rrecresçer, que enlas donaçiones e merçedes que vuestra alteza les fiziere delas dichas villas e logares e vasallos, que vuestra sennoria mande que sean guardadas alos dichos fijos dalgo sus honrras e sus libertades e franquezas e esençiones, e las otras cosas segund quelo ouieron sus anteçesores e son e fueron guardadas alos otros fijos dalgo de vuestros rregnos, e quelos tales sennores non les vayan nin pasen contra ello, sobre lo qual vuestra merçed mande dar sus cartas alos tales fijos dalgo quelas quisieren, e que esto se entienda e sea asi enlas merçedes e donaçiones fechas fasta aqui, commo enlas que se fizieran de aqui adelante.

Aesto vos rrespondo que dezides bien, e a mi plaze que sean guardadas alos fijos dalgo de mis rregnos sus franquezas e libertades e esençiones, asy enlas çibdades e villas e lugares rrealengos commo delos sennorios, e cada que yo alguna merçed ouiere de fazer de villa o lugar yo lo mandaré asi poner por expreso en ella.

24. Otrosi muy alto sennor, bien sabe vuestra alteza commo de cada anno vuestra merçed pone rrecabdadores para que rreseiban e rrecabden los mrs. delas vuestras rrentas e alcaualas e pechos e derechos, enlos quales vuestra sennoria manda librar e pagar alos vuestros vasallos e naturales los mrs. que de vuestra alteza tienen e han de auer de sus tierras e merçedes e mantenimientos e otros quales quier mrs., e acaesçe muchas vegadas quelos tales rrecabdadores non son vezinos nin mora-

dores enlas çibdades e villas e lugares nin enlos obispados donde son los dichos sus rrecabdamientos, nin tienen ende casas nin posadas sennaladas en que posen, ante por lo contrario que son vezinos e moradores quarenta o çinquenta leguas de donde tienen los dichos rrecabdamientos, por lo qual muy pocas vezes van nin estan en ellos, e acaesçe que quando los dichos vuestros vasallos e otras personas van a ellos con sus libramientos, quelos non fallan ende a ellos nin a sus ofiçiales e asi han de yr en su busca alas tierras e logares donde moran alos rrequerir con los tales libramientos e fazer sobre ello e sobre las otras cosas queles cunple sus deligençias de que se les rrecresçe muy grandes costas e dapnos, lo qual todo es cabsa el absençia del rrecabdador · por ende sennor, muy omill mente suplicamos a vuestra alteza quele plega de proueer delos tales ofiçios de aqui adelante a personas sufiçientes que sean vezinos e moradores en las çibdades e villas e lugares delos dichos rrecabdamientos, porque puedan alli estar rresidentes e los quelos fueren buscar los fallen e puedan librar e fenesçer con ellos sus negoçios.

Aesto vos rrespondo que al presente está bien proueydo, et para adelante yo entiendo mandar proueer commo cunple a mi seruiçio e a bien de todos.

25. Otrosi sennor, sepa vuestra alteza quelas vuestras çibdades e villas e lugares delos vuestros rregnos e sennorios e los vezinos e moradores en ellas son e estan muy agrauiados e dapnificados e la vuestra justiçia mucho menos preçiada, por rrazon quela vuestra alteza confirmó algunos preuillejos e cartas alos que se dizen e llaman ofiçiales e monederos e obreros delas casas dela moneda de vuestros rregnos, los quales so color delos dichos ofiçios se llaman e fazen esentos, asi en pagar los vuestros pedidos commo en paresçer a juyzio ante los vuestros corregidores e alcalldes e justiçias delas dichas vuestras çibdades e villas, commo faziendo e cometiendo otros exçesos e males, queriendo vsar de vn preuillejo que paresçe ser que antigua mente fue dado alos dichos ofiçiales, el qual en efecto contiene quelos tales ofiçiales sean quitos e esentos de moneda forera e de pididos e de todos los otros pechos e derechos que qual quier nonbres ayan de pechos quelos dela vuestra tierra vos ouiesen de dar en qual quier manera, e quelos conçejos delas çibdades e villas entresi derramasen para sus menesteres. Otrosi, que ayan sus alcalldes queles judguen sus pleitos e fiziesen de ellos justiçia enlos que alguna cosa fiziesen que tanniese contra la lealtad del ofiçio dela moneda. Otrosi, mas que non fuesen presos sus cuerpos por ningunas debdas que deuiesen e que ninguno non ouiese sennorio

sobre ellos sy non el rrey o aquel que ha derecho de fazer moneda, e que todo esto queles fuese guardado para sienpre jamas, labrando moneda o non la labrando, lo qual todo e otras cosas mas larga mente en el dicho preuillejo son contenidas queles sean guardadas, et que contra el tenor e forma del dicho preuillejo non le sea demandado cosa alguna nin sean por ello prendados avn que sobre ellos sean dadas vuestras cartas en contrario. E otrosi mas mandó alos alcalldes de qual quier çibdad o villa o lugar que quando algunos ayan de demandar alguna cosa alos dichos monederos por rrazon de debda o de otra cosa qual quier, queles non fagan premia a que rrespondan antellos nin les manden prender sus cuerpos nin les demanden fiadores nin los manden enplazar ante si, mas que aquellos que alguna cosa les quisieren demandar que gelas demanden ante los sus alcalldes delas casas, labrando moneda o non labrando moneda; et que si alguno deuiere alguna cosa alos dichos monederos quelos dichos vuestros alcalldes los fagan paresçer ante si e les fagan dellos derecho, e quelos dichos monederos nin algunos dellos nin sus bienes que non sean presos sus cuerpos nin prendados por debdas que deuan nin por otra rrazon alguna, saluo si los alcalldes delos monederos o alguno dellos lo mandaren; lo qual todo esto sennor, es deseruiçio vuestro e muy gran dapno delas dichas vuestras çibdades e villas e lugares e delos vezinos e moradores de ellas por las rrazones seguientes: lo primero, por quanto si el tal preuillejo asi estrecha mente se deuiese de guardar seria contra derecho e muy grand perjuizio delas dichas vuestras çibdades e villas e lugares, ca la entençion del sennor rrey quelo dió seria que se entendiese para queles fuese guardado en las çibdades e villas e lugares donde labrasen la dicha moneda e sobre las cosas que tocasen al ofiçio dela dicha moneda, e non delas otras cosas nin enlas otras çibdades e villas donde ellos fuesen vezinos e moradores, nin en las otras cosas aque ellos se estiendan que son contra todo derecho e rrazon: lo otro, por quanto por cabsa delas dichas esençiones muchos delos vuestros pecheros rricos e quantiosos que nunca sopieron nin aprendieron cosa alguna delos dichos ofiçios, por se escusar e ser esentos delas cosas sobre dichas, toman cargo e se fazen ofiçiales delas dichas casas dela moneda: lo otro, por quanto por ellos asi ser esentos, el pecho que ellos auian de pechar se torna e carga sobre los otros pecheros del pueblo: lo otro, por quanto los tales que se asi fazen e llaman ofiçiales, so esfuerço del dicho preuillejo e esençiones en él contenidas, cometen algunos delitos e malefiçios asi çeuiles commo criminales, e avn que son tenudos o obligados a algunas debdas que deuen o por otras

cosas algunas que deuen paresçer e son llamados ante las vuestras justiçias delas dichas çibdades e villas, non quieren paresçer antellos, et que si paresçen, luego declinan su juridiçion e piden ser rremetidos ante los dichos vuestros alcalldes delas casas dela moneda, e las justiçias rremiten los antellos e non los costrinnen nin apremian a cunplir de derecho alos querellosos, por lo qual los del pueblo son muy dapnificados, e ellos toman muy grand osadia e se atreuen cada dia a fazer e cometer cosas non deuidas que son en menos preçio dela vuestra justiçia e en grand dapno e ofensa de todo el pueblo donde biuen: lo otro sennor, por que puesto que asi se llaman ofiçiales, vsan e quieren vsar delos dichos preuillejos e cartas, non van seruir alas dichas casas dela moneda los seys meses continuos del anno que vuestra alteza manda e tiene ordenado que siruan, e si alla van, ganan carta de seruiçio delos thesoreros e ofiçiales que tienen las dichas casas, e non seruiendo se tornan para sus casas e trahen sus cartas de seruiçio e estan e moran en sus casas e vsan de sus ofiçios que de ante tenian, las quales cosas e otras muchas fazen e cometen so esfuerço e color del dicho preuillejo e cartas. Otrosi sennor, los thesoreros delas dichas casas toman e nonbran muchos mas ofiçiales delos que vuestra merçed les da e manda que tomen por vuestra ordenança e en muchos diuersos lugares fuera e mucho lexos delas çibdades e villas donde estan las dichas casas, en tal manera que non son nin pueden ser conoçidos nin sabidos quales e quantos nin donde son nonbrados, por lo qual son puestos e nonbrados mas del numero que vuestra alteza manda. Por ende sennor, omill mente suplicamos a vuestra alteza quele plega non dar lugar alas tales maliçias e osadias, mandando e defendiendo que ningund pechero mayor nin mediano non tome el tal ofiçio, e si lo tomare que non goze de cosa alguna delo que deuieren gozar los otros dichos ofiçiales, e quelas vuestras justiçias delas dichas çibdades e villas e lugares donde los tales ofiçiales moraren conoscan delos pleitos çeuiles e criminales que tocaren alos dichos ofiçiales, asi dellos contra otros commo de otros contra ellos, non enbargante el dicho preuillejo e cartas fasta los feneçer e leuar a deuida execuçion quanto con fuero e con derecho deuan, e quelos que ouieren de ser ofiçiales çiertos delas dichas casas, que siruan por si mesmos en cada anno quela casa labrare continuada mente los seys meses que vuestra merçed tiene ordenado, e non los continuando que non les sea guardada cosa alguna del dicho preuillejo avn que sobre ello trayan carta de seruiçio del thesorero dela casa. Et otrosi, quelos dichos tesoreros nin algunos dellos nin otro por ellos non tomen mas ofiçiales delos que

vuestra merçed manda e le da lugar que tome, e estos quelos tome en las çibdades e villas donde estouieren las dichas casas dela moneda e en sus comarcas e prouinçias e non en otras partes, e que en cada logar do los tomare e nonbrare sea tenudo de dar por escripto çierto verdadero firmado de su nonbre, quales e quantos ofiçiales tiene tomados e nonbrados para la dicha casa e en que lugar por quelas dichas çibdades e villas lo sepan, e que desde quelos acabare todos de nonbrar, que el dicho thesorero o su ofiçial sea tenudo delos dar por escripto todos en el rregimiento dela çibdad o villa donde estouiere la dicha casa e por ante el escriuano del conçejo della para quelo tengan e de ally se sepan quales e quantos son los ofiçiales que asi nombró e tomó, e si otros algunos tomare e nonbrare que non sean escriptos e puestos enel dicho escripto, o tomare o escriuiere mas delos que deue tomar et non los diere por escripto donde e commo dicho es, quelos tales asi por el nonbrados non gozen de cosa alguna delo quelos dichos ofiçiales deuieren gozar, e que paguen en pena alas çibdades o villas donde moraren los pechos que ouieren de pagar doblados, porque sea castigo para ellos e enxenplo para otros, e que vuestra merçed pene por ello alos dichos thesoreros commo a vuestra alteza ploguiere. Otrosi sennor, por quanto acaesçe quelos dichos thesoreros nonbran los dichos ofiçiales en muchas çibdades e villas e acaesçe nonbrar en algunas diez o veynte o treynta o quarenta o çinquenta o mas o menos, o en otras muchas non toman nin nonbran algunos, e estas tales çibdades e villas en que asi son nonbrados rreçiben muy grand agrauio e las otras en que se non nonbran quedan aliuiados, que a vuestra sennoria plega quelas contias que copieren de pagar delos vuestros pedidos alos asi nonbrados por ofiçiales, que sea rreçebido en quenta ala tal çibdad o villa delos tales mrs. quele copieren a pagar del dicho pedido; ca mas conueniente cosa es que se rreparta el tal dapno por muchos, que non por los tales logares donde asy moraren o fueren nonbrados.

Aesto vos rrespondo que si alos monederos non fuesen guardados sus preuillejos, non se fallaria quien labrase la moneda, segun los grandes trabajos e poco prouecho que diz que en ello han, delos quales trabajos se les sigue perdimiento de sus faziendas por las non poder administrar, e grandes dolençias e enfermedades que por causa del dicho ofiçio se les sigue, e de presumir es que quando los rreyes onde yo vengo les dieron los dichos preuillejos, que con grand deliberaçion gelos dieron, e asi mesmo quelos rreyes que fasta aqui los mandaron guardar, que asi mesmo lo farian con deliberaçion auiendo consideraçion alo suso dicho.

Et por ende es mi merçed queles sean guardados, pero que estos monederos sean delos medianos pecheros e non delos mayores segund la ordenança por mi fecha en el ayuntamiento de Çamora, e sean personas que por si puedan labrar e labren la moneda e non otros algunos, e para esto se den e libren mis cartas, las que para ello cunplan, por las quales se mande alas justiçias delos logares que non consientan lo contrario en alguna manera. E porque en el número non aya enganno, mi merçed es quelos thesoreros delas mis casas delas monedas e cada vno dellos sean tenidos de dar e den nomina firmada de sus nonbres por escriuano e con juramento ante la justiçia dela çibdad o villa o logar do está la casa dela moneda, declarando por ella por nonbre todos los monederos que segund la condiçion que comigo ouieron pueden tomar e tomen para la tal casa, e los logares donde biuen, e jurando que non han tomado nin tomarán mas nin allende delos contenidos en la dicha condiçion e nomina, e que otra tal nomina e con ese mesmo juramento sean tenidos los dichos mis thesoreros de enbiar e enbien alos mis contadores mayores, los quales la asienten e pongan en los mis libros, e quando algund monedero moriere que por esta mesma via e forma declaren e pongan otro en su logar, e que a otras personas algunas non sean guardados los dichos preuillejos e franquezas por monederos, saluo alos contenidos enla tal nomina fasta en el numero dela dicha condiçion e non en mas nin en otra manera, e en caso que sean del número dela dicha condiçion e nomina, si non labraren enlas dichas mis casas delas monedas el tienpo por mi ordenado e por sus personas, que non puedan gozar nin gozen delas dichas franquezas nin les sean guardadas. E quanto alo que dezides quel pecho delos tales se carga sobre los otros pecheros del pueblo, e me pedistes por merçed quelo mandase rreçebir en cuenta alas tales çibdades e villas e logares donde los monederos fueren tomados, non vos deuedes agrauiar dela esençion, pues quelas leyes de mis rregnos dan logar aella enlos tales casos, nin fasta aqui se fizo tal descuento nin seria rrazonable de se fazer, por los inconuenientes que asi dellos commo delo semejante se podrian seguir, delo qual ami rrecresçeria deseruiçio. E çerca delos delitos que dezides que cometen los dichos monederos, yo tengo proueydo de alcalldes enlas mis casas delas monedas para que fagan dellos conplimiento de derecho e justiçia, e quando ellos non fizieren lo que deuen, apelaçion ay dellos asi commo delos otros mis alcalldes, ca si por las justiçias delas çibdades e villas e logares donde biuen ouiesen de ser judgados, dizen los dichos monederos que por tal manera serian fatigados maliçiosa mente que nunca aurian logar de labrar,

delo qual ami se seguiria grand deseruiçio e alos mis rregnos grand dapno; e alo que dezides que non siruen los seys meses del anno continuos e quelos mis thesoreros les dan cartas de seruiçio, sobre esto yo quise ser informado delos dichos mis thesoreros, los quales dizen que quando la casa dela moneda non labra, que non queda el seruiçio por su culpa delos mis monederos, e que se non podria fallar con verdad ellos auer dado cartas de seruiçio alos que non labran los dichos seys meses continuos commo dicho es, saluo si la casa labra tan poco que non son menester tantos ofiçiales, e que entonces, caso que non labren, por eso non deuen perder su franqueza, pues non es a su culpa, quanto mas que luego que es menester, tornan a labrar; enlo qual paresçe que dizen bien, e si asi se faze commo ellos dizen, satisfazen ala mi ordenança, e si de otra guisa se fiziere, mi merçed es quelas mis justiçias delas mis çibdades e villas e logares do acaesçiere, gelo non consientan nin les den lugar a ello; e alo que dezides quelos mis tesoreros toman mas ofiçiales delos que yo tengo ordenado, e quelos toman en muchos e diuersos logares fuera e mucho lexos delas çibdades e villas donde son las dichas casas, yo los mandé llamar sobre ello, los quales dizen que los que pueden auer enlas çibdades e sus comarcas quelos non toman de otras partes, pero que donde se non pueden auer enla comarca, que de neçesario es delos tomar donde los puedan auer, e que non se puede fallar ellos auer tomado el número que yo mando, ante de menos, e esto por se non poder fallar, e avn que por mengua de ofiçiales dexan de labrar algunas delas horrnaças que tienen fechas. Et por ende vos mostrad lo que dezides en esta parte e yo mandaré proueer sobre ello.

26. Otrosi sennor, las dichas çibdades e villas e vezinos e moradores en ellas e enlos vuestros rregnos rreçiben muy gran agrauio e dapno, ca commo quier que vuestra alteza manda por vuestras cartas e ordenanças que enlos pedidos paguen todos, esentos e non esentos, saluo caualleros e escuderos e duennas e donzellas fijos dalgo e los clerigos de orden sacra, sepa vuestra alteza que muchas iglesias e monesterios e perlados e cabildos e caualleros e escuderos e oydores dela vuestra audiençia e sennores del vuestro Consejo e escriuanos de cámara, e otras muchas personas de otros estados e otros ofiçiales vuestros, por virtud de preuillejos e cartas que tienen delos rreyes pasados e de vuestra sennoria quieren escusar delos vuestros pedidos e escusan contra la dicha vuestra ley e ordenança muchos escusados, asy por dezir quelos tienen nonbrada mente por los dichos preuillejos commo por dezir que son sus amos e sus apaniaguados o sus rrenteros o quinteros o yugueros o mo-

lineros o pastores o otros semejantes oficiales, e de fecho cada queles demandan los dichos pedidos los tales sennores o iglesias o personas quelos defienden, por fatigar alos enpadronadores o cogedores o conçejos quelos enpadronan e demandan el dicho pedido, si los tales se defienden por iglesias e monesterios o perlados, luego los sennores delos tales preuillejos fatigan alos tales enpadronadores e cogedores e conçejos, çitandolos por ante sus juezes e conseruadores que tienen en otros logares e juridiçiones mucho a lexos de aquellas çibdades e villas donde esto acaesçe, et sacan les sobre ello cartas de escomunion e fazen les sobre ello otros muchos agrauios e sin rrazones, e tanto los fatigan por esta manera e por otras muchas diuersas fasta quelos dichos enpadronadores e conçejos e cogedores se rrinden, e quieren antes perder e pagar por los tales escusados delos dichos perlados e monesterios e personas eclesiasticas lo queles cabe a pagar delos tales pedidos, que non contender en pleito con ellos, e asi mesmo fazen alos dichos enpadronadores e conçejos los caualleros e escuderos poderosos del vuestro Consejo e dela vuestra audiençia e los otros vuestros oficiales e otras personas sobre dichas que tienen los dichos preuillejos, fatigandolos e enplazando por ellos a los dichos enpadronadores e cogedores e conçejos ante los vuestros oydores e alcalldes e notarios dela vuestra corte e chancilleria, e des que los asy sacan enplazados, ponen les demandas de injurias e fazen les otras muchas fatigaçiones, e tantos pleitos e achaques les demandan, fasta tanto quelos dichos enpadronadores e cogedores e conçejos por se non gastar nin perder enlos dichos pleitos se dexan condenar e quieren antes pagar los dichos pedidos por los sobre dichos o gelos quitar, que non andar enlos dichos pleitos por que dellos se les siguen muchos grandes males e grandes costas e dapnos, las quales fatigaciones e temores e pleitos dan muy grande ocasion para se escusar muchos delos dichos pedidos so las colores suso dichas contra toda ley e contra todo derecho. Por ende sennor, omill mente suplicamos a vuestra alteza quele plega rremediar en ello commo cunpla a vuestro seruiçio e a bien de vuestros rregnos por tal manera quelas tales cosas e fatigaçiones asy por la iglesia commo por lo seglar, non sea fecho alos dichos conçejos e enpadronadores e cogedores, ordenando e mandando por vuestra ordenança e ley que todos paguen enlos dichos pedidos los que segund tenor e forma dela dicha ordenança vuestra e carta deuen pagar, e quelas justiçias delas vuestras çibdades e villas apremien alos tales que se dixieren escusados, para que paguen el dicho pedido, e que contra ello non rreçiban rrazon nin escusa alguna por virtud de preuillejos nin cartas nin

alualás nin por otra rrazon alguna. Otrosi que non consientan nin den lugar en que se sobre ello faga fatigaçion de pleito alguno. Otrosi mandando e defendiendo alos vuestros oydores e alcalldes e otros oficiales dela vuestra corte e chançilleria que non consientan que ninguno se escuse contra la dicha vuestra ordenança nin contra esta ley, e non conoscan de pleito alguno que antellos vaya por virtud de preuillejo nin carta nin otra rrazon alguna, nin den sobre ello carta nin cartas nin otra prouision alguna, por tal manera que todos paguen enel dicho vuestro pedido segund que por vuestra merçed es ordenado e mandado. Otrosi sennor, que quanto toca alas personas quelos dichos clerigos escusan commo dicho es, que cada que qual quier çibdad o villa o logar vos lo enbiare notificar, que vuestra merçed mande por vuestras cartas venir personal mente ala vuestra corte los tales que se asy llamaren sus escusados elos sennores quelos defendieren e los vicarios que sobre ello dieren sus cartas contra quales quier personas, e asy venidos vuestra merçed prouea en ello commo cunpla a vuestro seruiçio e a bien de vuestras çibdades e villas, por tal manera que sientan castigo e sea enxenplo alos otros e ninguno non se atreua a fazer lo semejante.

Aesto vos rrespondo que mi merçed e voluntad es que se faga e guarde e cunpla asy segund e por la forma e manera que me lo pedistes por merçed, e que ninguno contra el tenor e forma delas leyes sobre ello ordenadas e ordenança por mi fecha se non pueda escusar por carta nin preuillejo que tenga, mas quelas dichas leyes e ordenanças se guarden en todo e por todo segund que en ellas se contiene, e que para esto se den e libren mis cartas las que cunplieren segund que me lo pedistes por merçet.

27. Otrosi sennor, las dichos çibdades e villas de vuestros rregnos rresçiben otro muy grand agrauio delas sobre dichas iglesias e monesterios e perlados e otras personas suso dichas que tienen los tales preuillejos, ca non avn tan sola mente quieren defender e defienden delos dichos pedidos alos tales sus escusados e apaniaguados e otras personas, mas avn por virtud delos dichos sus preuillejos defienden los dichos sus familiares e escusados e allegados, que non vayan a juizio ante los vuestros jueçes e alcalldes e corregidores delas çibdades e villas e logares donde moran, diziendo que son esentos los delos clerigos que non deuen ser demandados nin rresponder si non ante juez eclesiastico, e los legos diziendo que por ser familiares e escusados e allegados delos tales sennores e otras personas que tienen los tales preuillejos e por ser vuestros oficiales dela vuestra casa, que pueden e deuen traher sus pleitos ala

vuestra corte e chançilleria, asi commo los mesmos sennores delos dichos preuillejos delos quales ellos deuen gozar, e que alli deuen ser demandados e que alli deuen rresponder, e por esta mesma rrazon por virtud delos dichos preuillejos e cartas delos dichos sennores e ofiçiales, ellos sacan sus pleitos e demandas ala la dicha vuestra corte e chançilleria e fatigan sobre ello mala mente a muchas personas contra Dios e contra toda rrazon e justiçia con fauor delos dichos sennores e ofiçiales e por virtud delos dichos sus preuillejos, lo qual es gran deseruiçio vuestro e muy grand dapno delos vuestros rregnos e subditos dellos. Por ende sennor, omill mente suplicamos a vuestra alteza quele plega de rremediar en ello commo cunpla asu seruiçio e a bien e prouecho de vuestros rregnos, por tal manera quelos tales agrauios non pasen nin los vuestros subditos por tal manera sean fatigados, mandando en ello dar las prouisiones suso dichas.

Aesto vos rrespondo, que en quanto tanne alos perlados e personas eclesiasticas e rreligiosos, yo entiendo mandar proueer commo cunpla ami seruiçio e les mandar escriuir sobre ello cada quel caso ocurra por la manera que cunpla, e los legos que contra la mi ordenança se fizieren escusados delas tales iglesias e monesterios e rreligiosos e personas eclesiasticas, por non pagar los mis pechos e derechos, las justiçias delos logares les entren los bienes e les prendan los cuerpos e los enbien ante mi do quier que yo sea, porque yo mande proçeder contra ellos commo la mi merçed fuere, e que esto mesmo se faga çerca delas personas e bienes de aquellos que quales quier sennores tenporales o mis ofiçiales o otras personas quisieren escusar contra el tenor e forma dela dicha mi ordenança. Et mando e defiendo alos mis oydores dela mi audiençia e alcalldes e notarios e otras justiçias dela mi casa e corte e chançelleria, so pena de priuaçion delos ofiçios, que sobre esto non den nin libren cartas algunas de enplazamientos, nin otras algunas contra quales quier conçejos e alcalldes e rregidores e otros ofiçiales e enpadronadores e cogedores e otras personas singulares a petiçion delos tales sennores e ofiçiales mios nin delas otras personas nin delos tales sus escusados contra el tenor dela dicha mi ordenança, mas que aquella guarden e cunplan e fagan guardar e conplir rreal mente e con efecto; e quiero e mando que esto non sola mente se entienda enlo que tanne alos pechos e tributos, mas que en otras quales quier cosas los familiares e comensales de quales quier sennores e otras quales quier personas asy del mi Consejo commo otros mis ofiçiales non puedan sacar de su propio fuero e juridiçion para la mi corte, e quales quier personas de qual quier estado o

condiçion que sean o ser puedan, avn que se digan familiares o comensales delos tales, saluo enlos casos de corte, et que çerca desto se guarde la prematica sançion por mi fecha e ordenada, su tenor dela qual es este que se sigue:=Don Iohan por la graçia de Dios Rey de Castilla de Leon de Toledo de Gallizia de Seuilla de Cordoua de Murcia de Iahen del Algarbe de Algezira, e sennor de Vizcaya e de Molina. Alos del mi Consejo e alos chançilleres mayores asi del mi sello mayor commo del sello dela poridad e alos vuestros logares tenientes, e oydores dela mi audiençia e alcalldes e notarios e otros oficiales quales quier dela mi casa e corte e chançilleria, e a qual quier o quales quier de vos a quien esta mi carta fuere mostrada, salud e graçia: sepades que yo entendiendo que cunplia amy seruiçio e a bien comun delos mis rregnos e sennorios fue e es mi merçed de mandar e ordenar, e por esta mi carta mando e ordeno, la qual ordenança quiero e mando que aya fuerça de ley asy commo sy fuese fecha en Cortes, que vos nin alguno de vos non dedes nin libredes nin pasedes nin selledes mis cartas de enplazamientos contra quales quier conçejos e personas de qual quier ley, estado o condiçion que sean, para que vengan nin parescan ante vos en el dicho mi Consejo e corte e chançilleria en otros casos nin sobre otras cosas algunas ceuiles e criminales, saluo en aquellos casos e sobre aquellas cosas quelas mis leyes delas Partidas e delos fueros e ordenamientos delos mis rregnos mandan e quieren, quelos tales pleitos e cabsas e negoçios se traten ante mi enla mi corte, e por ellos las tales personas pueden ser enplazadas e sacadas de su propio fuero e juridiçion para la mi corte, e eso mesmo quelos pleitos e demandas ceuiles e criminales quelos del mi Conçejo e el mi chanciller mayor e el mi mayordomo mayor e oydores dela mi abdiençia e los mis contadores mayores, e otrosi los mis contadores mayores delas mis cuentas e el mi contador mayor dela despensa e rraçiones dela mi casa e alcalldes e notarios e otros oficiales dela mi casa e corte e chançilleria e del mi rrastro que de mi han e tienen rraçion, quisieren mouer contra quales quier conçejos e personas e quales quier conçejos e personas contra ellos en qual quier manera, que estos tales puedan traher e trayan sus pleitos ala dicha mi corte e chançilleria, por que vos mando a todos e acada vno de vos que guardedes e cunplades e fagades guardar e conplir esta dicha ley e ordenança en todo e por todo segund que en ella se contiene, e que contra el tenor e forma della non dedes nin libredes mis cartas algunas, nin las rregistredes nin pasedes nin selledes vos nin algunos de vos, e si las dierdes o librardes, mando que non valan e que sean obedesçidas e non conplidas, e aque-

llos a quien se dirigieren que por las non conplir non cayan en pena nin en rrebeldia nin en costas, nin vos nin algunos de vos los prendades nin enbarguedes nin mandedes nin consintades prender nin enbargar por ello nin por parte dello. Et los vnos nin los otros non fagades ende al por alguna manera, so pena de la mi merçed e de diez mill mrs. para la mi camara. Dada en la villa de Valladolid veynte e tres dias de Enero, anno del nasçimiento del nuestro Iesuchristo de mill e quatroçientos e diez e nueve annos.=Yo el Rey.=Yo Sancho Romero la fize escreuir por mandado de nuestro sennor el Rey.=Registrada.=Et mando e ordeno que si contra las cosas suso dichas o contra alguna cosa o parte dellas yo algunas cartas diere o librare en qual quier manera, avn que sean con quales quier clausulas derogatorias, que sean obedesçidas e non conplidas, e por las non conplir aquellos a quien se dirigiesen, non ayan caido nin cayan en pena nin en costas nin en rrebeldia alguna, nin pueda ser nin sea contra ellos nin contra sus bienes proçedido en cosa alguna por la dicha rrazon.

28. Otrosi muy poderoso sennor, a vuestra alteza plega saber que en algunas çibdades e villas de vuestros rregnos quando acaesçe que algunos sennores e personas poderosas que biuen enlas dichas villas e en sus comarcas fazen e quieren fazer algunos agrauios e fuerças alas dichas çibdades e villas, asy tomando e prouando tomar sus terminos e juridiçion e propios e rrentas delas dichas çibdades e villas o de alguna dellas, commo otros agrauios que tocan ala rrepublica delas tales çibdades e villas, sentiendose agrauiadas se oponen a defender su justiçia algunos delos rregidores delas dichas çibdades e villas, pospuesto vuestro seruiçio e non acatando el juramento que fizieron al tienpo que fueron rreçebidos al dicho rregimiento, de guardar vuestro seruiçio e el bien publico e comun delas dichas çibdades e villas e delos vezinos e moradores dellas, dan fauor alos tales sennores personas poderosas en publico e en los ayuntamientos delas dichas çibdades e villas, e estoruando e non dando lugar a quela justiçia delas dichas çibdades e villas e logares sea proseguida, e enduziendo alos otros rregidores e oficiales e otras personas a que non prosigan su justiçia, asi admedrentando les commo cometiendo les dadiuas delos tales sennores e personas poderosas, de guisa quela justiçia delas tales çibdades e villas pereçe, e espeçial mente en algunas çibdades e villas algunos letrados que vsan de abogados, seyendo rregidores commo dicho es, leuando salario dela tal çibdad o villa ayudan contra ella e contra vuestra juridiçion alos tales sennores e personas poderosas, e commo sea aborreçible cosa quelos que han de rregir

e defender la justiçia delas tales çibdades e villas ayuden contra ellas, quanto mas lleuando sus salarios, muy omill mente suplicamos a vuestra merçed que mande quelos rregidores delas dichas çibdades e villas non den fauor alos tales sennores e personas poderosas nin a otras personas algunas enlos debates e pleitos e contiendas que con ellos ouieren en publico nin en escondido, antes junta mente e a vna voluntad sean en defender e guardar la justiçia e preuillejos e juridiçion e propios e rrentas que tienen las dichas çibdades e villas, so aquellas penas que a vuestra merçed seran bien vistas. Et los letrados e abogados que son rregidores que se fallaren, que han ayudado e ayudan commo abogados contra las dichas çibdades e villas en algunos pleitos e contiendas en fauor de algunos sennores e otras personas, que por ese mesmo fecho pierdan el oficio del dicho rregimiento e non sean rreçebidos enlos ayuntamientos delas dichas çibdades e villas; e por que a otros sea enxenplo, vuestra merçed mande dar alos tales aquella pena o penas quelos derechos quieren, sobre lo qual vuestra alteza mande dar sus cartas en forma con todas firmezas e penas para las çibdades e villas de vuestros rregnos quelas quisieren, mandando que se guarde e cunpla e execute todo lo sobre dicho.

Aesto vos rrespondo que dezides bien, e mando que se guarde e cunpla asi segund que me lo pedistes por merçed, so pena dela mi merçed, et si algunos contra esto fizieren de aqui adelante, quelas justiçias del logar do esto acaeçiere proçedan contra ellos alas penas contenidas enla dicha petiçion.

29. Otrosi muy poderoso sennor, bien sabe vuestra alteza commo enla dicha çibdad de Çamora e despues aqui en esta villa de Madrid por los dichos procuradores delas dichas vuestras çibdades e villas vos fue suplicado los grandes males e dapnos quelas dichas çibdades e villas e logares delos vuestros rregnos padesçian, e commo se despoblauan cada dia por rrazon delas grandes cargas e costas[1] en que estauan puestos e cargados enlos rrepartimientos que de cada anno se fazian delos pedidos, e que otros muchos logares estauan mucho aliuiados, en tal manera que vnos pasaban mucho mal e otros pasauan mucho bien, et vos fue pedido por merçed, que vuestra merçed mandase proueer en ello commo cunpliese a vuestro seruiçio e a bien de vuestros rregnos e sennorios, e vuestra alteza rrespondió quele plazia delo mandar asi fazer e lo encomendara et mandara al adelantado Pero Marrique e alos vues-

[1] El cod. de la Bib nac. Ff 77: cargas e tasas.

tros contadores mayores para quelo viesen e lo fiziesen, poniendo en ello tal diligençia porque antes que se conpliese la postrimera paga del pedido e monedas quelos delos vuestros rregnos vos otorgaron este anno que pasó de treynta e tres annos fuese fecho e acabado: et muy poderoso sennor, commo quier que vuestra alteza asy lo ordenó e mandó, vemos que non se ha puesto nin puso en obra nin se ha fecho nin fizo en ello cosa alguna, e asy sennor, el que mal ha pasado fasta aqui está esperando de pasar mucho mas mal para adelante, e los que estan bien esperan rreçebir mejor, e por esta rrazon se han despoblado e despueblan de cada dia muchos logares delos de vuestra corona real e se pueblan otros de otros sennorios, e asi el que está cargado cargase mas, e el que está aliuiado aliuiase mas, e sennor, sy a vuestra alteza ploguiese, tal negoçio commo este non rreçibe dilaçion, ca quanto mas se dilata tanto mas se dapna e es mayor vuestro deseruiçio e muy grand dapno delos vuestros rregnos e sennorios, e porque nuestra entençion es, sy a vuestra merçed ploguiese, que este tan sennalado seruiçio vuestro se, cunpla e se ponga luego en obra, non auiendo entençion que por ello se dilate nin detenga de fazer qual quier rrepartimiento que al presente a vuestro seruiçio cunpla de se fazer, suplicamos muy omill mente a vuestra sennoria quele plega que luego se ponga en obra, e de mandar escriuir todos los fumos de las çibdades e villas e logares delos vuestros rregnos e sennorios con muy grand diligençia, ca los procuradores delas vuestras çibdades e villas que aqui estamos con la vuestra sennoria, nos ofreçemos por vuestro seruiçio e bien e pro comun de todos los vuestros rregnos de tomar cargo dellos e de dar en ello tal orden e via para se fazer qual a vuestro seruiçio cunpla, e eso mesmo dar rremedio para la costa que en ello se fiziere, dando a nos otros el cargo delo escriuir e fazer. Por ende muy alto sennor, muy omill mente suplicamos a vuestra alteza quele plega dello e quiera rreçebir tan sennalado seruiçio commo este.

Aesto vos rrespondo que ami plaze que se escriuan los fumos segund quelo pedistes, e que vos tengo en seruiçio lo que vos ofresçedes por bien de mis rregnos, de dar en ello tal orden e via para se fazer qual cunpla ami seruiçio, e asi mesmo dar rremedio para la costa que en ello se fiziese; e quanto alo que dezides que se dé la carga a vos otros delo escriuir e fazer, mi merçed es que declaredes e dedes la dicha orden e via, e asi mesmo declaredes las dichas personas que entendierdes que cunple, e yo mandaré proueer sobre todo por la manera que cunpla a mi seruiçio e a bien de mis rregnos.

30. Otrosi muy alto sennor, bien sabe vuestra alteza que enlas dichas

leyes e ordenanças por vos fechas e otorgadas enla dicha çibdad de Çamora vos fue suplicado, commo las personas a quien vuestra alteza auia proueydo de algunos oficios de alcalldias asi fisicos commo a çurugianos e alfagemes e albeytares e otros semejantes oficios con poderio delas cartas e preuillejos e poderes que vuestra alteza para ello les auia dado e daua, so color de examinar cada vno de su oficio enlas çibdades e villas e logares del rregno los otros oficiales de sus oficios que enlas dichas villas biuiesen, los maltrayan e cohechauan e fatigauan de muchas costas, lo qual era grand dapno delos pueblos e mucho mas en quebrantamiento delos preuillejos e fueros e vsos e costunbres quelas dichas çibdades e villas tenian e en grand amenguamiento delos oficiales delos dichos oficios que biuian e biuen enlas dichas çibdades e villas, et vos fue suplicado que vuestra merçed rremediase en ello mandando quelos tales oficiales que asi tenian los tales poderios e alcalldias non vsasen dellas, e vuestra alteza rrespondió quele plazia, e mandó quelos tales fuesen suspensos delos dichos oficios e non vsasen dellos; et commo quier sennor, que vuestra alteza asy lo ordenó e mandó, non se ha guardado fasta aqui, antes han ganado nueuas cartas dela vuestra merçed en contrario dello, lleuando encorporadas en ellas la dicha ley, por lo qual las dichas çibdades e villas e personas e oficiales dellas rreçiben el dicho primero agrauio e quebrantamiento de sus preuillejos. Por ende sennor, muy omill mente suplicamos a vuestra alteza quele plega de mandar guardar la dicha ley e ordenança por vos fecha e alas dichas çibdades e villas sus preuillejos e vsos e costunbres que enla dicha rrazon tienen, e que contra el tenor e forma della non dé nin mande dar carta nin cartas algunas, mandando e ordenando desde agora por ley que puesto que algunas cartas dé en contrario, o en caso quela dicha ley o esta en ellas vaya encorporada, que sean obedesçidas e non conplidas.

Aesto vos rrespondo que mostredes las cartas que dezides que nueua mente son dadas contra la mi ordenança, et yo mandaré proueer sobre ello commo cunpla ami seruiçio e a guarda dela dicha mi ordenança.

31. Otrosi muy alto sennor, commo sea muy justa e rrazonable cosa los omes beuir en justiçia e en rregla e buena ordenança para lo qual es nesçesario el peso e la medida, sin lo qual los omes non podrian buena nin rrazonable mente beuir nin dar nin tomar los vnos con los otros sin enganno, el qual segund Dios e segund las leyes non se deue consentir entre los omes, e mucho menos los prinçipes e los rreyes e sennores lo deuen consentir nin dar logar a ello; por ende muy alto sennor, sepa vuestra alteza que enlos vuestros rregnos e sennorios ay

muchos e diuersos pesos e medidas, los vnos contrarios delos otros, los vnos grandes e los otros pequennos, e asi mesmo las medidas del pan e del vino e las varas con que miden los pannos de oro e de seda e de lana e lino e otras cosas semejantes que se pesan e miden por pesos e por medidas, por los quales pesos e medidas e varas dan e toman e conpran e venden en todos los vuestros rregnos e sennorios, e por los dichos pesos e medidas ser asi diuersos enlas çibdades e villas e logares de vuestros rregnos rreçiben las gentes muchos engannos e dapnos, ca commo el ofiçio delos mercadores sea comun andando por todos los vuestros rregnos e sennorios, e asi comun mente todas las gentes han de vsar para sus prouisiones e mantenimiento del tal ofiçio, los vnos conprando e las otros vendiendo, es cosa justa e rrazonable que todos biuan sin enganno, e enlos dichos vuestros rregnos e sennorios sean eguales las dichas medidas e pesos por quelas gentes biuan en rregla e justiçia e cada vno sepa que en el tal peso e medida non ay mayoria nin enganno alguno nin mengua, et porque, muy alto sennor, entendemos que esto es muy grand seruiçio de Dios e vuestro e muy grand prouecho comunal delos vuestros rregnos e sennorios e avn delos otros estrangeros que a ellos vienen con sus mercadurias, suplicamos muy omill mente a vuestra alteza quele plega de ordenar e mandar que en todos los dichos vuestros rregnos e sennorios aya vn peso o vna medida, conuiene a saber, que el peso e marco dela plata que sea todo egual e vno, e el peso e onça e libra e arroua e quintal, e dende ayuso e dende arriba por donde se pesen e deuan pesar todas las otras cosas e mercadurias que se pesen de qual quier natura e condiçion que sean, que sea todo vno e egual, e las medidas del pan e del vino e delas otras cosas que se miden por medida e las varas con que se miden los pannos e otras cosas sobre dichas, que sean todas de vna medida egual e non mayor nin menor la vna quela otra e la otra quela otra, e esto que vuestra alteza lo ordene e mande asy e se ponga luego en obra, mandandolo asi pregonar e dar sobre ello vuestras cartas e leyes e ordenanças para que sea asi publicado e guardado e conplido en todos los dichos vuestros rregnos e sennorios.

Aesto vos rrespondo que vosotros pedides bien e a mi plaze que en mis rregnos aya vn peso e vna medida en esta guisa: que el peso del marco dela plata que sea el dela çibdad de Burgos, e eso mesmo la ley quela dicha çibdad de Burgos tiene, e que sea la dicha plata de ley de onze dineros e seys granos, e que ningund orebse nin platero non sea osado de labrar plata para marcar de menos ley delos dichos onze dineros e seys granos en todos los dichos mis rregnos, so las penas en que

cahen los que vsan de pesas falsas. Iten, quel platero que labrare la dicha plata, que sea obligado de tener vna sennal conosçida para poner debaxo dela sennal que fiziere el que tiene el tal marco dela tal çibdad o villa do se labrare la dicha plata, e esta sennal del dicho platero quela notifique antel escriuano del conçejo porque se sepa qual platero labra la dicha plata, porque si alguna fuere de menos ley quela suso dicha: si otro platero alguno viniere a labrar plata ala tal çibdad o villa o logar, que sea obligado de yr a declarar e mostrar antel escriuaño del dicho conçejo la sennal o marca que quiere fazer enla tal plata que asi labrare, e el quelo contrario fiziere e labrare plata sin fazer lo suso dicho, que incurra enlas dichas penas. Iten, quel peso del oro que sea en todos los dichos mis rregnos e sennorios egual con el peso dela çibdad de Toledo, asy de doblas commo de coronas e florines e ducados e todas las otras monedas de oro, segund quelo tiene el canbiador dela dicha çibdad de Toledo, e que el canbiador o otra persona que por otro peso diere nin tomare, que incurra enlas dichas penas. Iten, que todos los otros pesos que en qual quier manera ouiere enlos mis rregnos e sennorios, que sean las libras eguales de manera que aya en cada libra diez e seys onças e non mas, e esto que sea en todas las mercadurias e carne e pescado e en todas las otras cosas que se acostunbran vender o vendieren por libras, so pena que qual quier quelo contrario fiziere incurra enlas dichas penas. Iten, que toda cosa que se vendiere por arrouas en los mis rregnos e sennorios que aya en cada arroua veynte e çinco libras, e non mas nin menos, e en cada quintal quatro arrouas delas sobre dichas, e el quelo contrario fiziere que incurra en las dichas penas. Iten, que todo panno de oro e de seda e de lana e lienços e picotes e sayal e xergas e toda cosa que se vendiere a varas, quel quelo vendiere sea tenudo delo tender sobre vna tabla e poner la vara ençima e fazer vna sennal a cada vara, porque el quelo conprare non rreçiba enganno, e que esta vara con que asi se han de vender los dichos pannos e lienços e otras cosas que se vendieren a varas, que se vendan por la vara toledana, e que el quelo contrario fiziere que incurra enlas penas en que cahen los que venden pannos por varas falsas. Iten, quela medida del vino asi de arrouas commo de cantaras o açunbres o medios açunbres o quartillos, que sea la medida toledana, e que en todos los mis rregnos e sennorios non se conpre nin venda por granado nin por menudo, saluo por esta medida, non enbargante que digan en algunas çibdades e villas e logares e comarcas quelo tienen de preuillejo o vso o costunbre de vender e conprar por mayor o por menor medida, que toda via se venda por la

dicha medida toledana so las dichas penas. Iten, que todo el pan que se ouiere de conprar o vender, que se venda e conpre por la medida dela çibdad de Auila, e esto asi enlas fanegas commo enlos çelemines e quartillos, e que esto que se guarde en todos los mis rregnos e sennorios, non enbargante que digan que tienen de preuillejo e uso e costunbre de conprar e vender por otra medida; pero si alguno o algunos tienen fechas algunas rrentas o obligaçioues por pan alguno, que paguen la tal rrenta o obligaçion que asy fizieron segund la medida quo se usaua al tienpo que asy se obligaron, pero que non conpren nin vendan, saluo por la dicha medida dela dicha çibdad de Auila so pena que el quelo contrario fiziere incurra enlas dichas penas. Iten, quelas dichas çibdades e villas e logares delos dichos mis rregnos cada vno a su costa sean tenidos de enbiar e enbien ala dicha çibdad de Burgos por el dicho marco e ley de plata, e ala dicha çibdad de Toledo por la dicha medida de vara e pesos e libras e arrouas e quintales e medidas de vino, e ala dicha çibdad de Auila por las medidas delas dichas fanegas e çelemines e quartillos, de manera que sea traydo a todas las dichas çibdades e villas e logares delos dichos mis rregnos en todo el mes de mayo primero que viene deste presente anno, de manera que todo lo sobre dicho se cunpla e execute desde el primero dia del mes de Junio deste dicho anno en adelante, e mando alos alcalldes e otras justiçias de todas las dichas çibdades e villas e logares delos dichos mis rregnos e sennorios quelo fagan asi pregonar publica mente por las plaças e mercados e logares acostunbrados por pregonero e por ante escriuano publico, por que todos lo sepan e non puedan pretender ynorançia, et fecho el dicho pregon, que fagan guardar e guarden en adelante todo lo suso dicho e cada cosa dello executando las dichas penas enlos quelo non cunplieren.

32. Otrosi muy alto sennor, çerca delos dichos pesos se faze e comete enlos vuestros rregnos e sennorios otro muy grand enganno e mal de que a vuestra merçed viene muy grand deseruiçio e a todas las gentes asi delos vuestros rregnos e sennorios como a todos los otros estrangeros muy grandes dapnos, ca sabrá vuestra alteza por verdad que enla vuestra corte e en todas las otras çibdades e villas e logares delos vuestros rregnos e sennorios los canbiadores publicos que tienen canbios publica mente e otrosi los mercadores e otras muchas personas cada vno tiene su peso, por donde da e toma e conpra e vende moneda de oro e de plata monedada, e estos son muy diuersos e muy engannosos ca los vnos son mas grandes e los otros son medianos e los otros mas pequennos, e muchas vegadas ha acaesçido e acaesçe que quando venden e dan en pago, dan por vnos,

e quando conpran o toman en pago, toman por otros, en tal manera que se faze en ello mucha arte e mucho enganno e enrriqueçen e ganan los que tienen los tales oficios e pesos, e fazen muy grandes dapnos a todos los otros con quien dan e toman e conpran e venden enlos dichos canbios, et este es vn muy grand mal e muy grand enganno non conosçido nin sentido, saluo por aquellos a quien toca, et desto viene muy grand destroyçion[1] a vuestra alteza e muy grand dapno a todos los de vuestros rregnos e sennorios, ca commo quier que sea prouecho tenporal de aquellos quel tal oficio e pesos engannosos vsan, asy es muy grand deseruiçio vuestro e muy grand dapno de todos los que con los tales vsan e dan e toman, lo qual vuestra alteza non deue consentir nin dar logar a ello, ca es caso de falsedad, porque acreçientan para tomar e menguan para dar los pesos delas monedas suso dichas, allende e menos de aquello que deuen e non dela cantidad e peso justo suyo. Por ende muy alto senor, notificamos lo ala vuestra alteza, ala qual muy omill mente suplicamos quele plega de rremediar en ello, mandando e defendiendo quelos tales engannos e falsedades non se cometan nin consientan nin pasen, penando alos que de tal guisa vsan delos tales pesos, e que de aqui adelante en todos los vuestros rregnos e sennorios sea vno e egual el peso dela dobla castellana e del florin de Aragon, e asi de todas las otras monedas de oro e plata de qual quier ley e cunno e que sea cada vna pesa de su moneda, en tal manera quela cantidad del peso de cada moneda sea justo peso derecho e egual, e non sea nin se vse en ninguna parte de vuestros rregnos mayor nin menor vno que otro, e el que lo contrario fiziere que por ese mesmo fecho aya e le sea dada pena de falso, sobre lo qual vuestra alteza ordene e mande e declare las otras cosas que çerca dello mas conplideras sean a vuestro seruiçio e a bien de vuestros rregnos e sennorios, por quelos tales engannos non se cometan nin se fagan nin se vsen.

Aesto vos rrespondo lo mesmo por mi rrespondido ala treynta e vna petiçion.

33. Otrosi sennor, sepa vuestra alteza quelas dichas vuestras çibdades e villas e logares, e los vezinos e moradores en ellas e en todos los vuestros rregnos e sennorios e avn los estrangeros que vienen aellos, rreçiben dapnos por cabsa e rrazon que vuestra alteza nueva mente e de poco tienpo a esta parte fizo merçed delos canbios de algunas delas dichas vuestras çibdades e villas a algunas personas contra las libertades quelas dichas

[1] El cod. FI 77: deseruiçio.

çibdades tenian e sienpre les fueron guardadas e vuestra merçed juró de les guardar, por quanto enlas tales çibdades e villas los dichos canbios eran libres e esentos para todos aquellos quelos querian tener e vsar dellos, et non era ninguno apremiado a trocar sus monedas conprando nin vendiendo en logar nin en canbio apremiado, saluo conprando e vendiendo libre mente donde querian sin pena nin premia alguna, por la qual libertad las monedas corrian por los vuestros rregnos e sennorios en sus justos e rrazonables preçios, ca por la libertad que cada vno tenia vsaua e fazia delo suyo lo quele plazia, lo qual era grand seruiçio vuestro e gran prouecho delos vuestros rregnos e sennorios, et agora sennor, por cabsa delas dichas merçedes quela vuestra alteza asy fizo delos dichos canbios, las dichas çibdades e villas fueron muy agrauiadas asy por les quitar e priuar dela dicha su libertad commo por las grandes penas e premias que vuestra alteza puso por las cartas delas merçedes que fizo alas personas a quien dió los dichos canbios contra las personas que trocasen e canbiasen sus monedas fuera delos dichos canbios. Iten mas, sennor, son muy agrauiados por quanto los sennores delos dichos canbios ponen por sy tableros e canbiadores enlas tales çibdades e villas e logares, los quales por non auer otro alguno que tenga los canbios nin ose fazer canbios algunos conprando nin vendiendo, ellos venden e conpran las monedas de oro e de plata e de otras cosas que a ellos van por los preçios que ellos quieren, e commo aellos plaze, delo qual se siguen muy grandes dapnos a todas las gentes, ca es fuerça quelas dichas monedas les sean dadas e vendidas por los preçios que ellos quieren, pues non ay otro o otros algunos quelas osen conprar nin ellos las osan vender a otras partes, ca si lo fizieren e cada quelo fazen, todas las monedas e sus contias son perdidas e gelas toman e lieuan los sennores delos tales canbios, e asy mesmo acaesçe al tienpo que han de vender las dichas monedas que por non auer otros de quien las osen conprar nin ellos vender, venden las por los presçios que ellos quieren en tal manera que enlos dichos canbiadores es la estimaçion que ellos quieren dar por la moneda, e eso mesmo despues la por quela quieren vender, e de aqui nasçe e es grand ocasion el grand dapno que agora es enla valia delas doblas blanquillas que se agora vsan; ca quando los dichos canbiadores venden todas las dan por buenas, enlo qual son engannados muchos simples quelas non conoçen, e quando las conpran buenas e malas todas las fazen blanquillas e las derriban de su preçio e valor mucha quantia menos delo que valen, e desta guisa conpran e venden las dichas monedas commo ellos quieren por non auer otros que se osen entremeter

enlos dichos canbios, lo qual es, sennor, muy grand vuestro deseruiçio e muy grand dapno delos vuestros rregnos e sennorios e delos otros estrangeros que a ellos vienen. Por ende sennor, muy omill mente suplicamos a vuestra alteza quele plega de rremediar en ello, desagrauiando las dichas çibdades e villas e tornando les e dexando les los dichos canbios para que puedan dellos vsar los que quisieren libre mente, enlo qual vuestra sennoria fará justiçia e alas dichas çibdades e villas e alos otros estrangeros mucha merçed, e quitará tan grand premia e subjeçion que todas las gentes tienen sobre si por rrazon delos dichos canbios.

Aesto vos rrespondo que non entiendo proueer de aqui adelante delos tales canbios a persona alguna, et quanto alos que fasta aqui los tienen, en tanto que yo mando proueer sobre ello commo cunpla ami seruiçio, es mi merçed que vsen dellos por la manera que deuen, non faziendo agrauio nin perjuyzio a persona alguna, et si lo contrario fizieren que las mis justiçias gelo non consientan e los apremien e costringan que fagan lo que deuen, por manera que el bien dela cosa publica delos mis rregnos sea guardado sobre todas cosas.

34. Otrosy muy alto sennor, suplicamos a vuestra alteza quele plega de mandar labrar las vuestras casas dela moneda segund que primera mente labrauan, asi moneda de blancas commo moneda menuda de coronados, porque aya moneda menuda asi para fazer limosnas commo para quelos vuestros subditos e naturales se puedan dellos aprouechar, e que sea dela ley por vuestra merçed ordenada, et eso mesmo mande labrar doblas de oro segund que primera mente se labrauan e que sean dela ley e peso que vuestra sennoria tiene ordenado. Et por que, muy alto sennor, en las doblas baladis que oy corren enlos vuestros rregnos ay muchos engannos, asi que por que muchas dellas non son buenas, commo por quelos canbiadores quelas trocan, non enbargante que muchas dellas sean buenas, dizen que todas son blanquillas e non quieren dar por ellas mas de ochenta e çinco mrs., e por esta rregla lieuan les buenas, e avn muchas vezes compran delos dichos canbiadores las dichas doblas a nouenta e seys mrs., e ese mesmo dia o quando las han menester de trocar las tornan a vender aellos mesmos e dizen le que son blanquillas, e asi non le dan mas por ellas delo que quieren, lo qual es muy gran dapno e enganno; por ende sennor, suplicamos a vuestra sennoria que mande proueer en ello, mandando quelas dichas doblas valadis non corran enlos vuestros rregnos e sennorios o las mande tomar todas por preçio rrazonable e las cortar e labrar de ley e cunno delas vuestras, por quelos vuestros subditos e naturales non rreçiban

enganno, asi delas dichas doblas commo delos dichos canbiadores, lo qual, sennor, será vuestro seruiçio e alos vuestros subditos e naturales faredes mucha merçed.

Aesto vos rrespondo que mi merçed es de mandar continuar e labrar la mi moneda de blancas, e quanto atanne ala moneda de cornados, mi merçed es que se labren en todas las mis casas delas monedas delos mis rregnos, e quanto atanne alo delas doblas valadis que me suplicades que non corran por mis rregnos, e eso mesmo que mande labrar doblas de oro segund que primera mente se labrauan, yo he mandado algunas personas que fablen e platiquen sobre todo ello, e en breue entiendo mandar proueer por la manera que cunpla ami seruiçio e abien de mis rregnos.

35. Otrosi muy alto sennor, vuestra alteza puede ser informado que en vuestros rregnos hay muchas personas de diuersos estados e condiçiones que prestan e fian dineros e pan e otras cosas e mercadorias, e so color de prestido fazen enellos muchos engannos con entençion de mejorar e aprouechar para si las tales cosas que prestan o fian, e asi paresçe por las obras que rresultan dello e por los contratos que sobre ello pasan, quando bien son acatados e esaminados en fecho de verdad mas es logro que *non incidat*, lo qual vsan muy muchos so color de fazer buenas obras, et esto es contra toda ley diuinal e contra todo derecho o contra buena conçiençia, e asy mesmo es grand destroyçion dela tierra e por cabsa dello se han perdido et se pierden de cada dia muchos omes ofiçiales e labradores delos vuestros rregnos, e oy dia está en platica en algunas çibdades e villas e logares dellos, los quales tienen en ello esta manera: quando algunos omes van aellos e les demandan dineros e otras cosas fiadas o prestadas, rresponden quelas non tienen, pero queles darán pan o pannos o lienços o çera o otras mercadurias e entonçe avienense en el preçio dello, el qual preçio es mucho mayor contia delo que comun mente ala sazon vale la tal cosa, e ellos asy avenidos fazen luego rrecabdo e obligaçion por la contia de ello, e el tal rrecabdo fecho luego viene presto vn corredor o otro medianero que sabe el consejo del tal bendedor, e comete al otro que ha de rreçebir la mercaduria quel le fará dar por ella tanta contia que vale, aperçebiendo lo que non fallará mas por ella: et commo el quelo conpra o rreçibe prestado sabe que es asy verdad e que non fallará mas por ello, dize quele plaze, e luego el tal corredor o medianero ante quel tal que ha de rreçebir el prestido o mercaduria la aya rreçebido le faze la paga dela contia que con el se aviene sin la el rreçebir dél, e esto es e acaesçe por que el

tal quela dicha cosa vendió o prestó, ha de pagar e paga por ella aquella contia quel corredor o medianero avinó, et asi se torna la cosa que vende o presta a el mesmo syn la auer entregado ala otra parte o despues en mucho menos delo quela ouo vendida o apreçiada, e por esta manera e por otras muchas semejantes se fazen e cometen tantas vsuras, que es muy gran pecado e dapno enlos vuestros rregnos, e se han perdido e pierden por ello muchos, et los que de tales maneras vsan son auidos por vsureros e segund los derechos e leyes e ordenanças rreales caben en grandes penas. Por ende omill mente suplicamos a vuestra alteza, que le plega de fazer merçed alas çibdades e villas e logares de vuestros rregnos, donde lo tal acaesçiere, delas penas en que han caydo e cayeren de aqui adelante quales quier personas que han dado o dieren a logro enla manera sobre dicha o en otras quales quier maneras, e que estas penas quelas executen las justiçias delas çibdades e villas do esto acaesçiere e ha acaesçido, a petiçion dela tal çibdad o villa o de su procurador, e que sea la pena para los propios dela çibdad o villa donde el tal logro se diere. Pero muy alto sennor, en quanto toca alos judios sy tenprada mente se diese e para que non se multiplicase, saluo en çierta manera rrazonable por los menesteres delos pueblos, leuando cosa çierta por cada çiento de mrs. e que non podiese ser multiplicado mas de fasta el quarto del tal enprestido, que vuestra merçed dispense en ello commo a vuestra alteza plazerá.

Aesto vos rrespondo que mi merçed es que se guarden las leyes sobre esto ordenadas, e quelas justiçias fagan sobre esto su pesquisa en cada anno e sobre todo prouean e fagan conplimiento de justiçia.

36. Otrosi muy poderoso sennor, algunas delas çibdades e villas e logares delos vuestros rregnos e sennorios tienen preuillejos delos sennores rreyes pasados e dados e otorgados e confirmados por vuestra sennoria, e asi han se vsado e guardado en cada vna delas dichas çibdades e villas e logares que tienen los dichos preuillejos de treynta e quarenta e çinquenta e sesenta annos aca, e de tanto tienpo que memoria de omes non es en contrario, en todos los pleitos ceuiles e criminales que fueren mouidos o se mouieren entre los vezinos e moradores delas dichas çibdades e villas e logares de vnos a otros, quelos tales pleitos sean tractados e seguidos enlas dichas çibdades e villas e logares ante las justiçias e juezes dellas, non sean nin puedan ser sacados fuera dellas, saluo que ende se libren e determinen por los dichos juezes e justiçias delas dichas çibdades e villas e logares segund e commo dicho es. Et agora algunas personas contra el tenor e forma delos dichos preuillejos e vso e costunbre delas dichas çib-

dades e villas e logares han ganado e ganan cartas de vuestra merçed e delos del vuestro Consejo e delos vuestros oydores dela audiençia e por otras muchas maneras, para quelos dichos pleitos ceuiles e criminales delos tales vezinos e moradores delas dichas çibdades e villas e logares sean sacados fuera dellos e se libren e determinen enla dicha vuestra corte o enla dicha audiençia o en otras partes e logares, lo qual es gran dapno e perjuyzio delas dichas çibdades e villas e logares e es cabsa de su destruyçion e despoblaçion por non les guardar los dichos preuillejos e vso e costunbre. Suplicamos muy omill mente a vuestra merçed que mande guardar e conplir los dichos preuillejos e vsos e costunbres delas dichas çibdades e villas e logares, e quelos dichos pleitos delos vezinos e moradores dellas sean ende seguidos e tractados e librados e determinados e non sean sacados fuera a otra parte por vuestras cartas nin delos del vuestro Consejo nin delos dichos vuestros oydores, e que si tales cartas fueren dadas que sean obedesçidas e non conplidas por primera nin segunda nin terçera jusion, non enbargante quales quier penas que sean puestas enlas dichas cartas, las quales por ese mesmo fecho sean ningunas e de ningund efecto nin vigor nin fuerça en el caso presente.

Aesto vos rrespondo que mi merçed es que se guarde e cunpla asy segund que me lo pedistes por merçet saluo enlos casos de corte.

37. Otrosi muy alto sennor, bien sabe vuestra alteza commo ordenó e mandó que todos los escriuanos asy de camara commo dela vuestra audiençia e escriuanos de nunero delas çibdades e villas e logares e los otros escriuanos en todos los vuestros rregnos, que cada vno pagase los vnos dos marcos e los otros vn marco de plata, e vuestra alteza encomendó a çiertas personas quelos rrecabdasen, los quales puede auer dos annos poco mas o menos que se començaron a coger, e por quanto la dicha ordenança nin el poderio quelos tales ouieron para rreçebir los dichos marcos non fue por vos limitados, e veemos que toda via dura la cogecha dellos, por ende suplicamos a vuestra alteza quele plega de mandar çesar la dicha ordenança e cogecha delos dichos marcos e de aqui adelante non se cojan mas nin rrecabden nin se paguen, ca sennor si asi andouiese toda via la dicha cogecha e se pagasen los dichos marcos, tornarse ya commo tributo e seria muy grand perjuyzio e dapno delos vuestros subditos e naturales.

Aesto vos rrespondo que mi merçed es quelos mis rrecabdadores los demanden e rrecabden por todo este anno de mill e quatro çientos e treynta e çinco annos, e dende en adelante quelos non puedan demandar.

38. Otrosi muy alto sennor, sepa vuestra alteza que enlas çibdades e villas e logares de vuestros rregnos e enlos sennorios dellos ay e andan muchos omes e mugeres valdios e vaga mundos lançandose con maliçia a pedir por Dios e a otros ofiçios miserables, con entençion de non trabajar nin afanar sus cuerpos a ningund ofiçio, seyendo omes e mugeres para ello, et tales que si quisiesen meter los cuerpos a afan e trabajo fallarian ofiçios que fiziesen e personas con quien biuiesen elos tomarian a soldada e en otra manera, e les darian mantenimientos e las otras cosas queles fuesen menester, e las gentes se podrian seruir dellos e ayudarian a labrar e guardar ganados e fazer otras cosas e ofiçios e que podrian aprouechar al pueblo, e ellos non andarian valdios commo andan nin comerian su pan folgando. Por ende suplicamos sennor a vuestra alteza, quele plega de ordenar e mandar que de aqui adelante en alguna nin algunas çibdades e villas e logares delos vuestros rregnos e sennorios non sean osados de estar nin esten nin anden omes nin mugeres vaga mundos a demandar limosnas nin otras cosas semejantes, saluo aquellos que fueren tan viejos e de tal dispusiçion o tocados de algunas dolençias o enfermedades que conosçida mente paresca por su aspecto que non son omes nin mugeres que por sus cuerpos puedan trabajar en ningunos nin algunos ofiçios de que se puedan proueer nin mantener, e todos los otros omes e mugeres asi vaga mundos que fueren para seruir soldadas o guardar ganado o fazer otros ofiçios que rrazonable mente puedan fazer, que luego caten sennores con quien biuan e a quien siruan e les den sus mantenimientos e las otras cosas que fueren ygualados de que puedan beuir, e si alguno o algunos se escusaren delo asi fazer por qual rrazon e cabsa que por sy den, que entonçe en tal caso la justiçia que fuere enla tal çibdad o villa o logar donde acaesçiere vea la tal persona o la dispusiçion suya e oyan sus escusas e sumaria mente luego ayan sobre ello su informaçion, la qual auida, si fallaren quela tal persona o personas omes o mugeres, que se asy quisieren de escusar de fazer los tales seruiçios, fueren personas quelos puedan e deuan fazer, que los costringan e apremien a quelo fagan e cunplan, o los echen luego fuera dela tal çibdad o villa o logar do lo tal acaesçiere e de su juridiçion, e si fueren rrebeldes e non lo quisieren asy conplir o despues que salieren se tornaren ala tal çibdad o villa o logar do acaesçiere, quelas tales justiçias les den pena criminal, qual a vuestra merçed ploguiere de ordenar en tal caso.

Aesto vos rrespondo que mi merçed es quelas leyes que sobre esto fablan se guarden e cunplan e executen en todo segund que en ellas se

contiene, et allende desto quelas mis justiçias lo guarden e fagan segund e por la forma que por la dicha vuestra petiçion se contiene.

39. Otrosi sepa vuestra alteza que en muchas çibdades e villas e logares delos vuestros rregnos e sennorios non ay nin se puede auer ofiçial que sea verdugo para executar e fazer la justiçia criminal cada que acaesçe quelas vuestras justiçias la mandan fazer, lo qual es por cabsa del ofiçio ser tal e de tal condiçion commo es, et otrosy por que por rrazon dello non ha libertad nin esençion alguna; por ende sennor, suplicamos a vuestra alteza quele plega quelos tales que açeptaren e quisieren el dicho ofiçio, que sean quitos de todos pechos asy de pedidos commo de monedas commo de otros quales quier pechos rreales e conçejales, et que vuestra merçed lo mande asy poner por condiçion e saluado enlos vuestros libros e quaderrnos delas dichas monedas e pedidos: otrosi, que sy acaesçiere quelos conçejos delas dichas çibdades e villas e logares por rrazon del tal ofiçio ouieren de dar algund salario al quelo tomare, que lo que asi le ouieren de dar, quelo paguen delos propios del dicho conçejo, et sy non ouieren propios quelo puedan rrepartir entre sy e lo paguen segund que pagan enlos otros pechos e rrepartimientos, para lo qual plega a vuestra alteza que desde agora dé liçençia para ello.

Aesto vos rrespondo que mi merçed es que se faga e guarde asy segund que me lo pedistes por merçed, en quanto tanne a vn verdugo en cada çibdad o villa o logar que sobre sy tenga juredicion creminal, en todas las çibdades e villas e logares de mis rregnos.

40. Otrosy sennor, bien sabe vuestra alteza quele fue fecha rrelaçion en commo enlos vuestros rregnos e sennorios en algunas çibdades e villas e logares asy rrealengos commo de sennorios que se fazian ferias e mercados francos, asi por ser francas de todo punto commo en parte en algunas cosas espeçiales, asy por ser las dichas franquezas por preuillejos commo por los sennores delas tales villas e logares las franquear, e avn faziendo e mandando fazer tanta graçia e quita de alcauala alas personas que ende venian a vender e conprar, que se tornaua la dicha alcauala tanto commo toda quita, lo qual era grand deseruiçio vuestro e mas grand dapno delas vuestras çibdades e villas e logares e delas vuestras rrentas, sobre lo qual vuestra alteza ordenó e mandó que qual quier o quales quier que fuesen conprar o vender alos tales logares e ferias o mercados francos, fuesen tenidos de pagar el alcauala en el logar donde saliesen con sus mercadurias e cosas, e asi mesmo enlos logares adonde las troxiesen delos tales logares o ferias o mercados francos, toda entera mente de todo lo que asy vendiesen o conprasen enlos tales

logares o ferias o mercados francos, non enbargante quales quier cartas o alualaes de pago que mostrasen de commo auian pagado enlos tales logares. Et muy alto sennor, commo quier que vuestra alteza asi lo ordenó e mandó, nin por la dicha ordenança non se quitan muchos engannos que çerca delas tales conpras e ventas se fazen, por non pagar el alcauala enlos logares donde salieron o se lieuan las dichas mercadurias. Por ende sennor, suplicamos a vuestra alteza quele plega de ordenar e mandar que todas e quales quier personas de qual quier ley estado o condiçion que sean, que algunas mercadurias o otras quales quier cosas de que se deua pagar alcauala vendieren e conpraren e trocaren enlas dichas villas e logares donde agora aqui o de aqui adelante ouiere las dichas ferias o mercados francos, agora sean francos por preuillejos e cartas vuestras o delos rreyes pasados o por quelos sennores dellas las ayan fecho o agora fagan francas, o por rrazon de quita que les sea fecha de toda la dicha alcauala o de qual quier parte della delas cosas que ende conpraren e vendieren, que estos tales sean tenidos de pagar e paguen el alcauala de todas las dichas mercadurias o otras cosas sobre dichas que ende vendieren o conpraren de que se deua pagar alcauala enlas çibdades e villas e logares donde los tales, que asy vendieren e conpraren las dichas cosas e mercadurias, moraren, puesto quelas non trayan alli a vender e las ayan vendido e vendan en otras quales quier çibdades e villas e logares antes que vengan alas çibdades e villas e logares donde moraren, non enbargante que digan e muestren que ayan pagado el alcauala delas dichas cosas e mercadurias enlas dichas villas e logares donde ouieren las dichas ferias e mercados francos nin en otras partes algunas, que toda via vuestra merçed mande e le plega que se pague la dicha alcauala, asi de venta commo de conpra, enlas dichas çibdades e villas e logares donde fueren vezinos e moradores, sin sobre ello fazer avenençia alguna, et que vuestra alteza lo mande asy ordenar por ley e que se asyente asy e ponga enlos vuestros libros e quaderrnos delas alcaualas, e lo mande asy pregonar publica mente por la vuestra corte e enlas çibdades e villas e logares delos vuestros rregnos e sennorios, e que sean sobre ello dadas vuestras cartas en forma alas çibdades e villas e logares delos vuestros rregnos e sennorios quelas quisieren.

Aesto vos rrespondo que me plaze, e mando e ordeno e tengo por bien que se faga e cunpla e guarde de aqui adelante todo asi, segund e por la forma e manera que me lo pedistes por merçed, porque entiendo que cunple asi ami seruiçio e a bien de mis rregnos, para lo qual mando

dar mis cartas las que para ello cunpla por que se execute e cunpla asy.

41. Otrosi muy poderoso sennor, vuestra merçed puede ser informado dela grand carestia que se pone en grand parte de vuestros rregnos e sennorios en el trigo e ceuada e çenteno, delo qual es prinçipal cabsa por se apreçiar enlos vuestros pechos e enlos pechos conçegiles los bueyes dela labrança, et eso mesmo por ser los dichos bueyes cosa manifiesta en que se faze luego entrega por quales quier debdas, de manera que se çesa la labrança muchas vezes; por ende de cada dia se amenguan los labradores que son mantenimiento de vuestros rregnos e podian venir por ello en grand falleçimiento. Por ende humill mente soplicamos a vuestra alteza, que mande e ordene en todos vuestros rregnos e sennorios que a ningund labrador non scan apreçiados vn par de bueyes de labrança asy enlos vuestros pechos commo enlos conçegiles, nin sean prendados nin executados nin vendidos por debda alguna que deua el tal labrador nin el lugar donde morare, antes que sean libres e esentos el dicho par de bueyes a cada labrador quelos ouiere e non mas.

Aesto vos rrespondo que me plaze, e mando e ordeno e tengo por bien que se faga e cunpla e guarde de aqui adelante, todo asi segund e por la forma e manera que me lo pedistes por merçed, porque entiendo que cunple asy ami seruiçio e a bien de mis rregnos, para lo qual mando dar mis cartas las que para ello cunplan, porque se execute e cunpla asy.

42. Otrosi muy alto sennor, sepa vuestra alteza quelos arrendadores que arriendan las rrentas delas alcaualas e monedas e otros pechos e derechos delos vuestros rregnos e sennorios, que fatigan mala mente alos labradores e otras personas delos vuestros rregnos e sennorios, conuiene a saber, acaesçe que arriendan vna rrenta dos o tres o quatro personas o mas, los quales e cada vno de ellos enlos tienpos delas sementeras del pan e en el verano en el tienpo del coger dél e en el tienpo delas vendimias e por el otro tienpo del anno cada que ellos quieren, cada vno dellos por su parte, asy junta mente en vn dia commo otras vezes en diuersos dias e diuersas audiençias, enplazan alos dichos labradores e otras personas tanto e tan menudo, que casy cada dia enplazan la persona para vna o para dos audiençias e para ante vno o dos o tres alcalldes si los ha en el logar, et asy cada vn arrendador enplaza ante su alcallde, e despues que asi fazen los dichos plazos por fatigar alos tales enplazados so alguna desimulaçion dexan pasar los dichos plazos e non les demandan nada puesto que estan presentes los tales enplazados, e sy acaesçe que el tal

enplazado paresçe a juyzio con el vn arrendador ante alguna justiçia, en tanto el otro arrendador su conpannero echa lo en plazo ante otra justiçia, et todas estas maneras e otras muchas fazen los dichos arrendadores por fatigar alos omes, con entençion e a fin de leuar dellos lo queles non deuen, et muchos delos tales enplazados, espeçial mente los labradores que biuen fuera delas çibdades e villas e logares, por non perder sus lauores nin ser cada dia fatigados nin venir cada dia enplazados, se dexan cohechar e se avienen con ellos e les dañ dineros por avenençia puesto que gelos non deuen, ca cada labrador faze cuenta que avnque non vengan a plazo mas de vna vez enla semana, qué mejor le es pagar diez o quinze o veynte mrs. de avenençia que non venir muchas vezes e perder muchos jornales de su cuerpo que dexan de ganar, et ala fin avn que vn dia sea dado por quito, despues lo tornan a enplazar e pierde otros tantos dias, e asi le es mayor el dapno e la perdida que non monta lo que el arrendador le pide, et por eso puesto que non deua nada da algo, e asy paga lo que non deue nin vuestra alteza manda pagar. Otrosy, otros arrendadores ay que poniendo agora costunbre nueua enlas vuestras rrentas, lo qual vuestra merçed non manda nin ay derecho que a ello costringa a ninguno, cada que alguno de fuera parte delas aldeas e delas çibdades o villas o logares trahe o lieua alguna cosa a vender alas tales çibdades o villas, antes que el tal vendedor venda cosa alguna delo que lieua o trahe para vender, tomanle de diez cosas vna e la mejor, e avnque el tal dize quele fazen agrauio et que vuestra merçed non manda pagar alcauala si non delo que se vendiere, e que quando vendiere su averio quele pagará su alcauala, el dicho arrendador non lo quiere fazer e toda via le toma e lieua delas dichas diez cosas la vna : et esto sennor, es cosa mucho contra justiçia e contra vuestra ley e ordenança delas dichas alcaualas, por la qual ninguno non es tenido de pagar alcauala sinon delo que venda, et por esta guisa que venda o que non venda lieuan le de diez cosas vna, e es mucho contra conçiençia e poner costunbre e inpusiçion nueua sin vuestra ley e mandamiento, lo qual sennor, con deuida rreuerençia fablando, vuestra alteza non deue consentir. Por ende sennor, muy omill mente vos suplicamos que por rremediar alas tales fatigaçiones que non pasen nin se fagan, vuestra merçed mande e declare quela dicha alcauala que se coge tomando de diez cosas vna, que non se coja nin pague asy, saluo segund la ley de vuestro quaderno, pagando de diez mrs. vn mr. e non mas nin otra cosa, et el que de otra guisa cogiere la dicha alcauala quele den pena commo aquel que coge rrenta non suya sin liçen-

çia e mandado de su rrey e sennor, e mas las otras penas que vuestra merçed mandare, por quelos tales arrendadores se castiguen. Otrosi sennor, quelos tales arrendadores, puesto que de vna rrenta sea vno o dos o tres o mas arrendadores, que non puedan poner sobre la cosa e alcauala que pertenesçiere a su rrenta mas de vna demanda todos junta mente a cada persona, e aquella demanda sea puesta ante vn alcallde e por ante vn escriuano. Otrosi, que non puedan enplazar alos vezinos de la çibdad o villa o lugar delos muros adentro mas de vna vez enla semana, e al que fuere de fasta dos leguas en derredor dela çibdad o villa o logar, de quinze en quinze dias vna vez e non mas, e dende mas alexos cada mes vna vez e non mas, et que estos plazos e las demandas queles fueren puestas, sean fechas e puestas por todos los dichos arrendadores de cada rrenta juntos e por su procurador ante vn alcallde solo e por ante vn escriuano e non mas, nin en otra manera; e que si de otra guisa posiere las dichas demandas, que non valan nin las rreçiban nin las oyan las justiçias, e sy acaesçiere quelas dichas personas enplazadas vinieren a juyzio a petiçion delos arrendadores o de qual quier dellos, e los dichos arrendadores non les quisieren poner demandas enla manera que dicha es, quelos dichos arrendadores sean tenidos de pagar e paguen ala persona que asi fuere enplazada el jornal que aquel dia podia ganar, e mas las costas que fiziere, las quales le tase el juez, e que el dicho juez o alcallde luego execute en el dicho arrendador o arrendadores las dichas penas e faga dellas pago al tal enplazado o enplazados, e que quantas vegadas fuere la persona enplazada e non fuere demandada, que tantas vegadas le paguen los dichos arrendadores la dicha pena e costas, e que esto que vuestra merçed lo mande asy poner por ley enlos vuestros quaderrnos delas alcaualas e monedas e otros pechos [1] e se guarde asy enlas dichas monedas commo enlas dichas alcaualas, e mande dar sobre ello vuestras cartas en forma las que para ello cumpliere alas çibdades e villas e logares de vuestros rregnos quelas quisieren e lo mande asy pregonar por que todos sean dello sabidores.

Aesto vos rrespondo que sobre esto yo oue mandado dar ante de agora vna mi carta, su thenor dela qual es este que se sigue: Don Iohan por la graçia de Dios rrey de Castilla de Leon de Toledo de Gallizia de Seuilla de Cordoua de Murçia de Jahen del Algarbe de Algezira, e sennor de Vizcaya e de Molina: alos oydores dela mi audiençia e alcalldes e notarios e otras justiçias dela mi casa e corte e chançilleria e alos corre-

[1] Ff 77: derechos.

gidores alcalldes e alguaziles e otras justiçias de todas las çibdades e villas e logares delos mis rregnos e sennorios, e a qual quier o quales quier de vos a quien esta mi carta fuere mostrada o el treslado della signado de escriuano publico, salud e graçia. Sepades que por parte delos vezinos e moradores de algunas de esas dichas çibdades e villas e logares me es querellado e dizen, quelos mis arrendadores delas mis rrentas de las alcaualas, con entençion delos cohechar e fazer rrendir, queles fazen mucho mal e dapno e costas, enplazandolos cada dia a ellos e a sus mugeres e fijos e moços e otras personas de sus casas ante vos los dichos notarios e juezes e alcalldes e ante qual quier de vos, e les ponen muchas maliçiosas demandas injusta e non deuida mente, e quelos enplazan vna e dos e tres vezes cada dia a cada vno ante diuersos juezes cada vno de los conpanneros e arrendadores de vna rrenta por sy, demandando alos labradores e mesoneros e otros oficiales vna alcauala de trigo e otra de çeuada e otra alcauala de vino e otra dela carne e otra del pescado que venden, e eso mesmo por vna parte demandan les alcaualas de gallinas e por otra alcauala de paja e por otra alcauala de lenna e por otra alcauala de legunbre e por otra alcauala de hueuos, e asy por esta via de cada cosa sobre sy, avn quelas alcaualas de todas estas cosas andan en vna rrenta e todos los tales arrendadores la tengan arrendada ayuntada mente, e eso mesmo fazen de todas las otras cosas quelos dichos mesoneros e labradores e otros menestrales de oficios de manos, e otras mercadurias que tienen e acostunbran vender enlas dichas çibdades e villas e logares, todo esto a fin delos cohechar, e queles fazen jurar alos cristianos sobre la cruz e los santos euangelios dentro enlas yglesias e alos judios enlas sinogas e alos moros enlas mezquitas, e que por las tales demandas maliçiosas queles demandan muchos salarios desaguisados, asy aellos e a sus mugeres commo alas otras persones desus casas que para ello son enplazados, en tal manera queles ha venido e viene muy grand dapno e perdida por lo que dicho es, e les vernia mas sy en ello non fuesen proueidas, e aquel Rey don Iohan mi auuelo, que Dios dé santo parayso, queriendo euitar las tales maliçias fizo e ordenó vna ley enlas cortes de Valladolid, e otrosy que yo fize e ordené çiertas leyes contenidas en el mi quaderrno e condiçiones con que yo mandé arrendar las mis rrentas delas alcaualas que fablan en esta rrazon, su thenor dela qual dicha ley quel dicho Rey don Iohan mi auuelo fizo e ordenó, e otrosy delas leyes del mi quaderrno es este que se sigue: Alo que nos pidieron por merçed quelos nuestros rrecabdadores delas nuestras rrentas e alcaualas e monedas que enplazauan cada dia alos que alguna cosa tenian de

vender, asy alos delas aldeas commo aquellos que estauan enlas çibdades e villas e logares de nuestros rregnos por les fazer dapno e por les leuar cohecho, e quando paresçian delante delos alcalldes non les querian demandar ninguna cosa, e queles ponian plazo para otro dia e para de cada dia, por lo qual non se osaua partir delante del alcallde, e que por esta rrazon se auian de cohechar e perder e de gastar quanto en el mundo han e perderse los labradores, et por ende que nos pedian por merçed que mandasemos quel vezino dela çibdad o villa o logar que non fuese enplazado mas de vna vez enla semana dentro en su logar, e los vezinos delas aldeas que non fuesen enplazados saluo vna vez en el mes, e el dia que fueren enplazados que paresçiesen ante los alcalldes ordinarios, e que en ese mesmo dia les fuese puesta la demanda de todo lo pasado, e sy la demanda fuere contra todo el conçejo, que non enplazen saluo tres omes buennos del conçejo, ca de otra guisa perderse yan los labradores, e que non los enplazen de vna juridiçion a otra.— Aesto vos rrespondo que nos plaze que delas çibdades o villas o logares donde estouiere el alcallde que ha de conosçer destos pleitos, que non sean enplazados mas de vna vez enla semana los dela villa, e los delas aldeas que non sean enplazados mas de vna vez en el mes, e que de otra guisa que non sean tenidos de venir alos enplazamientos nin cayan por ello en pena nin en rrebeldia alguna, e quela pena del enplazamiento quela pague el enplazador, e sy el arrendador enplazare al conçejo, quel conçejo sea tenido de enbiar su procurador e que non caya en pena nin en rrebeldia alguna, nin las personas singulares que non vinieren al enplazamiento. Otrosy, es mi merçed quelos dichos arrendadores o los quelo ouieren de rrecabdar por ellos, que puedan enplazar a qual quier persona contra quien ouieren demanda delas dichas alcaualas en cada lugar delante vn alcallde delos ordinarios que ende ouiere, quales los dichos arrendadores mas quisyeren para queles libren los pleitos delas dichas alcaualas, avn quelas dichas çibdades e villas e logares o algunas dellas tengan por merçed de mi las dichas alcalldias, ca mi merçed es quelas non ayan de aqui adelante, e que non tome el dicho alcallde por pena del enplazamiento al que en el cayese mas de quatro mrs. o leuaren los otros alcalldes ordinarios de fuero e de vso e costunbre, pero es mi merçed que sy dos o tres personas o mas omes fueren arrendadores de vna rrenta e enplazaren a alguna persona por el alcauala queles ouiese a dar, que todos los dichos arrendadores sean tenidos delo enplazar delante vn alcallde e non cada vno delante su alcallde, e quelos que ouieren de conosçer delos dichos pleitos, quelos li-

bren sumaria mente e de plano syn estrepitu e figura de juizio, sabiendo sola mente la verdad e segund las condiçiones deste mi quaderrno, e que toda via el alcallde non rreçiba la demanda por escripto, e caso que el arrendador por escripto la ponga e el alcallde la rresçibiere, que el demandado sea tenido de contestar el pleito dentro enlos nueue dias so pena que sea confieso. E otrosi por quanto me fué dicho quelos arrendadores delas dichas alcaualas que enplazauan a algunas personas delante los dichos alcalldes para que fagan juramento sobre rrazon dela dicha alcauala, e si juran que non conpraron nin vendieron ninguna nin alguna cosa delas queles demandan queles dades por quitos segund es derecho, e que por la tal sentençia que leuades vos los dichos alcalldes de aquellas personas que dades por quitos çierta contia de mrs. lo qual es contra derecho, e por ende tengo por bien que quando algund arrendador enplazare a algunas delas tales personas para ante vos los dichos alcalldes, por rrazon dela dicha alcauala e sobre el juramento que fe;ieren, les dieredes e dieren por quitos e libres dela dicha demanda, que fallaredes que non son tenidos alo queles demandan, queles non tomedes cosa ninguna por la dicha sentençia alos demandados nin alos demandadores nin otras cosas, so pena dela mi merçed e del ofiçio. E otrosi por quanto me fue fecha rrelaçion quelos escriuanos por ante quien pasan los dichos pleitos delas mis rrentas que lieuan muchos mrs., asi delos mis arrendadores commo de otras personas a quien demandan alcaualas, es mi merçed quelos dichos escriuanos nin algunos dellos non lieuen mas de vn mr. por la dicha demanda que escriuieren, si les fuere demandado quela escriuan, e otro mr. por la contestaçion, e otro mr. por la sentençia, so pena de perder los ofiçios, e que non les lieuen nin demanden los dichos mrs. fasta quel juizio sea dado por el juez o alcallde ante quien estouiere el pleito, por que el que fuere condepnado pague los dichos mrs. que el dicho escriuano ouiere de auer por la dicha demanda e contestaçion e sentençia; e si las partes se avenieren, es mi merçed quelo paguen por medio lo que montare la dicha escriptura. E esto es mi merçed que se guarde asi enla mi corte por los escriuanos delos mis notarios e alcalldes commo enlas çibdades e villas e logares delos mis rregnos. E quelos dichos mis alcalldes e notarios dela mi corte, e otrosi los alcalldes delas çibdades e villas e logares delos mis rregnos, costringan e apremien alos dichos escriuanos e notarios publicos que non lieuen por las dichas escripturas mas delo suso dicho, so pena de diez mill mrs. para la mi camara a cada vno, las quales dichas leyes diz que vos los dichos mis notarios

e alcalldes e juezes e justiçias non auedes querido nin queredes guardar nin fazer guardar, antes que uades e pasades e consentides yr e pasar contra lo en ellas e en cada vna dellas contenido, consentiendo alos mis rrendadores que puedan enplazar e enplazen alos labradores e mesoneros e otros menestrales e oficiales delas dichas çibdades e villas e logares cada dia ante diuersos juezes, e queles son puestas demandas por los arrendadores de vna rrenta por queles fagan mas costas e dapnos; e otrosi leuando les vos e los vuestros escriuanos delas escripturas e sentençias e otros actos delos dichos pleitos mayores derechos e salarios delos contenidos enlas leyes del dicho mi quaderno, e quelos cohechan e quelos enplazan ante vos los dichos mis juezes por treguas e querellas maliçiosa mente, non auiendo rrazon delos enplazar, e que al labrador demandan alcauala de carne muerta e de pescado, e al carniçero e al pescador alcauala de trigo e de çeuada, e asi en semejante a los otros oficiales, poniendo les muchas demandas maliçiosa mente e a sabiendas de cosas que nunca vendieron nin conpraron nin acostunbraron vender nin conprar, e queles fazen otros muchos agrauios e sinrrazones, todo esto a fin delos fatigar de costas e pleitos e en trabajos, e les fazen perder sus faziendas e sus lauores por que se ayan de avenir con ellos e les dar e pagar lo queles non deuen, alo qual diz que dades lugar vos los dichos alcalldes e notarios e juezes, delo qual diz que ellos han rreçebido e rresçiben grandes agrauios e dapno e rresçebirán menoscabo adelante, si asi pasase, e quelo non podrian conplyr nin pagar en alguna manera. E fue me pedido por merçed de su parte que sobre ello les proueyese con rremedio de justiçia commo la mi merçed fuese, e yo touelo por bien, por que vos mando a todos e a cada vno de vos en vuestros lugares e juridiçiones, que vista esta mi carta o el dicho su treslado signado commo dicho es, que guardedes e cunplades e fagades guardar e conplir las dichas leyes e cada vna dellas suso en esta mi carta encorporadas, agora e de aqui adelante en todo e por todo segund que en ellas se contiene, e contra el thenor e forma delas dichas leyes suso encorporadas non vayades nin pasedes nin consintades yr nin pasar a persona nin personas algunas en alguna manera que sea. E los vnos nin los otros non fagades nin fagan ende al por alguna manera, so pena dela mi merçed e de diez mill mrs. a cada vno de vos para la mi camara, e demas por qual quier o quales quier de vos por quien fincare delo asi fazer e conplir, mando al ome que vos esta mi carta mostrare o el dicho su treslado signado commo dicho es, que vos enplaze que parescades ante mi enla mi corte do quier que yo sea, los conçejos por

vuestros procuradores e los oficiales e las otras personas personal mente del dia que vos enplazare fasta quinze dias primeros seguientes a dezir por qual rrazon non conplides mi mandado, e so la dicha pena mando a qual quier escriuano publico que para esto fuere llamado, que dé ende al que vos la mostrare testimonio signado con su signo, por que yo sepa en commo se cunple mi mandado. Dada enla villa de Madrid, honze dias del mes de Otubre anno del nasçimiento del nuestro sennor Iesuchristo de mill e quatroçientos e treynta e quatro annos.—Yo el Rey. —Yo Diego Romero la fiz escreuir por mandado de nuestro sennor el Rey.—Registrada.—La qual mando que se guarde e cunpla asi en todo e por todo segund que en ella se contiene e que aya fuerça e vigor de ley, e mando alos mis contadores maiores quela pongan e asienten de aqui adelante por ley enlos mis quadernos delas alcaualas e monedas.

43. Otrosi sennor, suplicamos a vuestra alteza quele plega de mandar guardar las ordenanças que vuestra merçed fizo en rrazon delos derechos quelos alcalldes e escriuanos que han de auer e leuar por rrazon de sus derechos, mandando dar sobre ello vuestras cartas las que conplieren alas dichas çibdades e villas.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed que se guarde e faga asi segund que enlas dichas mis ordenanças se contiene, para lo qual mando dar mis cartas las que para ello menester fueren.

44. Otrosi muy poderoso sennor, muchos labradores vaga mundos e otras personas de poco estado tienen por ofiçio de andar por las juridiçiones delas vuestras çibdades e villas dela vuestra corona rreal a matar las liebres e perdizes que fallan, asi con armadijas de bueyes commo con rredes e cuerdas e con otras armadijas commo en el tienpo delas nieues, de tal manera que tantas matan que yerman toda la tierra delas dichas liebres e perdizes con las dichas armadijas, e en el dicho tienpo delas dichas nieues, e despues quando acaesçe que vuestra alteza viene o va alas tales çibdades o villas, o los sennores e grandes caualleros e escuderos o otros omes buenos que en ellas biuen, de querer salyr a caça con sus aues o con perros, non fallan caça alguna delas dichas liebres e perdizes sola mente para caçar las dichas aues, e asi mesmo matan con las dichas rredes e armadijas las palomas delos palomares, de que rrecresçe asaz dapnos. Por ende sennor, suplicamos a vuestra sennoria quele plega de ordenar e mandar que persona alguna non sea osado de tomar nin matar las dichas liebres e perdizes enlas tierras e terminos delas dichas çibdades e villas e logares con rredes nin con bueyes nin con cuerdas nin con otras armadijas algunas, nin otrosi enel dicho tienpo

delas dichas nieues, saluo si fuere con galgos o con aues de caça; nin otrosi tomen nin maten las dichas palomas delos dichos palomares en parte alguna delos dichos vuestros rregnos e sennorios con las dichas rredes e armadijas nin en otra manera alguna, poniendo penas alos quelo contrario fezieren e esta dicha ordenança non guardaren, que por cada vegada quelo contrario fezieren, pierdan las rredes e cuerdas e armadijas con que asi audouieren e tomaren e mataren las dichas perdizes e liebres e palomas, e mas que pague en pena por cada vegada seysçientos mrs., la terçia parte para las çercas e propios dela tal çibdad o villa o lugar do esto acaesçiere e la otra terçia parte para la justiçia e la otra terçia parte para el acusador, e que vuestra merçed lo mande asi guardar e pregonar enla vuestra corte e por las çibdades e villas e logares de vuestros rregnos para que se guarde asi.

Aesto vos rrespondo que yo he proueydo en esto commo entiendo que cunple a mi seruiçio.

45. Otrosi sennor, sepa vuestra alteza que en muchas çibdades e villas e logares e comarcas delos dichos vuestros rregnos e sennorios acostunbran de matar las truchas e los otros pescados de rrio con cal biua e con yeruas enpoçonadas, e acaesçe muchas vezes que muchas personas non sabiendo commo las dichas truchas e pescado mueren por tal manera, quele conpran e comen e es cabsa deles rrecresçer por ello açidentes de dolençias de que llegan a peligro de muerte, e avn de fecho morir por cabsa dello. E asi mesmo acostunbran de matar las dichas truchas enlos meses de otubre e nouienbre, que es el tienpo dela freçon, quando echan la simiente de que nasçen despues las dichas truchas, e por vna trucha que matan en el dicho tienpo se pierde grand cantidad de truchas, quanto mas matando tantas commo mueren en el dicho tienpo, lo qual es cabsa de se despoblar los rrios delas dichas truchas. Suplicamos a vuestra alteza quele plega mandar e defender que persona alguna non sea osado de matar las dichas truchas e pescados de rrio con la dicha cal e yeruas, nin otrosi las dichas truchas en el dicho tienpo de los dichos dos meses que es el tienpo dela dicha freçon, pues tanto dapno dello rrecresçe e puede rrecresçer, e que vuestra sennoria lo mande guardar so aquellas penas que vuestra merçed ordenare e mandare, por manera que se guarde e cunpla asi.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed quelas justiçias delos lugares donde lo tal acaesçiere prouean e fagan sobrello lo que deuan.

46. Otrosi sennor, acaesçe muchas vezes en algunas çibdades e villas e logares delos dichos vuestros rregnos e sennorios, que quando fazen los

padrones delas monedas e pedidos que vuestra merçed manda rrepartyr e coger enlos dichos vuestros rregnos e sennorios, que algunas personas pecheros delos contenidos enlos dichos padrones e rrepartimientos non quieren pagar los mrs. queles cabe de pagar delas sus cannamas por ser amos e acostados de algunas personas poderosas queles dan osadia e fauor para ello, e por cabsa dello non quieren pagar los mrs. queles asi caben a pagar delas dichas sus cannamas, acaesçe que son presos e prendados los otros vezinos delas tales çibdades e villas e logares que han pagado sus cannamas, lo qual a ellos es muy grand agrauio e dapno padesçer por lo que non deuen. Suplicamos a vuestra sennoria quele plega mandar alas justiçias delas tales çibdades e villas e logares do esto acaesçiere que costringan e apremien alas tales personas pecheros contenidos enlos dichos padrones que paguen los mrs. queles fueren echados e les copieren a pagar de sus cannamas delos dichos padrones, demas las costas e dapnos que sobre ello rrecresçieren por culpa e cabsa suya dellos alos otros vezinos pecheros delas tales çibdades e villas e lugares, auiendo sobre ello primera mente su informaçion commo las tales personas son pecheros e de derecho tenidos de pagar los tales mrs. queles asi copieren a pagar delas dichas monedas e pedidos. E esto quelo fagan e cunplan asy, so pena de priuaçion delos ofiçios e de ser tenidos e obligados a todo el dapno que por ello rrecresçiere alos otros vezinos delas tales çibdades e villas e logares do esto acaesçiere.

Aesto vos rrespondo que mi merçed es que se faga e cunpla asi segund que me lo pedistes por merçed.

47. Otrosi muy alto sennor, sepa vuestra alteza que en estas cuentas de vuestra fazienda en que nos otros interuenimos por vuestro mandado se falla que a vuestra sennoria se deuen grandes contias de mrs. que paresçe que se non han podido cobrar. Et muy poderoso sennor, si los tales mrs. fuesen cobrados e estouiesen en vuestro deposito, bien podria sobre lleuar al presente alos vuestros rregnos e sennorios de vna muy grand parte delas contias que agora vuestra alteza demanda para sus menesteres, e por al presente vuestra alteza non se poder aprouechar delos mrs., e debdas nin por ellos las vuestras çibdades e villas dexar de vos seruir con lo que al presente vuestra alteza ha menester. Pero sennor, descargando en ello nuestras conçiençias notificamos a vuestra sennoria las dichas debdas, et muy omill mente le suplicamos, quele plega de mandar cobrar las con muy grand diligençia, apremiando alos quelas deuen asy enlos cuerpos commo enlas faziendas por tal manera que paguen las dichas debdas, poniendo enla execuçion dello tal escarmiento

que a otros sea enxenplo por que ningunos non se atreuan adelante a tomar nin detener vuestro dinero, ca sennor, grand justiçia es quelos rrebeldes non pasen con su rrebeldia, et por que en cobrar los dichos mrs. se ponga muy grand diligençia, sy a vuestra alteza ploguiere nosotros nonbraremos vna buena persona fiable e diligente para que esté rresidente enla vuestra corte para soliçitar a quien vuestra alteza lo tiene encomendado o lo encomendare, para que ponga en obra contra las tales tierras e personas debdores, las mayores diligençias que ser puedan e non rreçebir mrs. algunos por quelas dichas debdas se cobren, e que vuestra sennoria mande satisfazer por su trabajo ala tal persona quela tal carga tomare commo sea rrazon e vuestra merçed viere que cunpla.

Aesto vos rrespondo que yo tengo dada orden commo en esto se faga la diligençia que cunple e he dado soliçitador sobre ello.

48. Otrosi muy poderoso sennor, ya sabe vuestra sennoria commo por espirençia ha paresçido e paresçe ser perdidas grandes contias de mrs de vuestra fazienda por los rrecabdadores a quien fueron cargados de rreçebir los mrs. delos pedidos e monedas delos tienpos pasados, de que a vuestra sennoria ha rrecresçido gran deseruiçio, e a vuestros rregnos e sennorios grand agrauio, pechar el dinero con grande trabajo e verlo gozar a otros quelo gastan e se alçan con ello, para lo qual proueer e rremediar a vuestra sennoria suplicamos, quele plega de dar lugar e mandar que nosotros nonbremos los rrecabdadores del pedido e monedas que vuestra merçed ha de ser seruido de vuestros rregnos este presente anno con el salario que se dió este anno pasado, que mediante la graçia de Dios nosotros entendemos nonbrar tales personas e en sus comarcas tales e tan perteneçientes, que guarden lo que cunpla a vuestro seruiçio e a bien delos vuestros rregnos. Pero muy alto sennor, enlo que tanne a Gallizia e Asturias de Ouiedo es cosa apartada en que vuestra sennoria ha de proueer, por la rrebeldia que contra ellos se falla.

Aesto vos rrespondo que yo entiendo mandar proueer sobre ello por la manera que cunpla a mi seruiçio e a bien de mis rregnos.

49. Otrosi muy poderoso sennor, sepa vuestra alteza que en algunas çibdades e villas dela vuestra corona rreal tienen por preuillejos e cartas delos rreyes vuestros anteçesores, que Dios aya, e dela vuestra merçed, e de vso e costunbre, quelas biudas onestas que mantienen castidad e biuen enlas tales çibdades e villas sean esentas e quitas de pagar monedas nin pedidos nin otros pechos nin tributos algunos, e acaesçe algunas vezes que algunas personas arrendadores e cogedores delas tales monedas e pedidos e tributos, e por las fatigar e cohechar, queles deman-

dan las dichas monedas e tributos e pedidos, non enbargante los tales preuillejos e cartas e vso e costunbre que asi tienen, e las trahen sobre ello a pleito e contienda fasta tanto queles cuestan mas las costas e cohechos que dellas lieuan que montarian las dichas monedas e pedidos e tributos, caso que a pagar los ouiesen. Suplicamos a vuestra muy alta sennoria, quele plega que enlas tales çibdades e villas sea guardado alas dichas biudas onestas que mantouieren castidad los dichos preuillejos e cartas e vso e costunbre que asi tenian, e que ninguno nin algunos non sean osados deles yr nin pasar contra ello nin contra parte dello, e que vuestra merçed mande dar sobre ello vuestras cartas para los vuestros rregidores e justiçias delas tales çibdades e villas para quelas anparen e defiendan que persona alguna non les vaya nin pase contra el thenor e forma delos dichos preuillejos e cartas e vso e costunbre que asi tienen.

Acsto vos rrespondo que mi merçed es que se guarden las leyes sobre ello ordenadas.

Por que vos mando a todos e a cada vno de vos que veades lo por mi suso ordenado e rrespondido alas dichas petiçiones, e lo guardedes e cunplades e executedes e fagades guardar e cunplir e executar en todo e por todo segund e por la forma e manera que en ello se contiene, asi commo leyes por mi fechas e ordenadas; e que non vayades nin pasedes nin consintades yr nin pasar contra ello nin contra cosa alguna nin parte dello, por lo quebrantar nin menguar en todo nin en parte nin en cosa alguna dello agora nin en algund tienpo, e sy algunos contra ello quisieren yr o pasar, que gelo non consintades, e los vnos nin los otros non fagades ende al por alguna manera so pena dela mi merçed e de diez mill mrs. a cada vno de vos para la mi camara, e demas por qual quier o quales quier por quien fincare delo asy fazer e conplir, mando al omme que vos esta mi carta mostrare, que vos enplaze que parescades ante mi enla mi corte del dia que vos enplazare fasta quinze dias primeros seguientes so la dicha pena, so la qual mando aqual quier escriuano publico que para esto fuere llamado que dé ende al que gela mostrare testimonio signado con su signo, por que yo sepa en commo conplides mi mandado. Dada en la villa de Madrid, quinze dias de Febrero anno del nasçimiento del nuestro sennor Iesuchristo de mill e quatroçientos e treynta e çinco annos.—Yo el Rey.—Yo el doctor Fernando Diaz de Toledo oydor e rreferendario del rrey e su secretario la fize escreuir por su mandado, la qual va escripta en veynte e dos fojas de paper con esta en que el dicho sennor rrey firmó su nonbre, et en fin de cada plana va sennalado desta mi sennal. (*Aquí la rubrica.*)

# XIII.

Cuaderno de las Córtes celebradas en Toledo el año de 1436 [1].

Don Iohan por la graçia de Dios Rey de Castilla de Leon de Toledo de Gallizia de Seuilla de Cordoua de Murçia de Iaen del Algarbe de Algezira, e sennor de Vizcaya e de Molina. Alos duques condes rricos ommes maestres delas Ordenes priores e alos del mi Consejo e al mi chançiller mayor e oydores dela mi audiençia e alos mis rreferendarios e alcalles alguaziles e notarios e otras justiçias e oficiales quales quier dela mi casa e corte e chançelleria, e al conçejo alcalles alguazil veynte e quatro caualleros jurados oficiales e ommes buenos dela muy noble çibdad de Cordoua, atodos los conçejos alcalles alguaziles rregidores caualleros escuderos oficiales e omes buenos de todas las çibdades e villas e logares delos mis rregnos e sennorios, e atodos los otros mis subditos e naturales de qual quier estado e condiçion preheminençía o dignidad que sean e aqual quier o quales quier de vos aquien esta mi carta fuere mostrada o el traslado della signado de escriuano publico salut e graçia. Sepades que enel ayuntamiento que yo fize enla muy noble çibdad de Toledo este anno dela data desta mi carta, estando ende comigo el prinçipe don Enrrique mi fijo primo genito heredero e otrosi çiertos condes e perlados e maestres de Calatraua e Alcantara e otros caualleros e doctores del mi Consejo, me fueron dadas çiertas petiçiones generales por los procuradores delas çibdades e villas de mis rregnos que aqui comigo estan, alas quales yo con acuerdo delos sobre dichos del mi Consejo les yo rrespondi, su tenor delas quales petiçiones e delo por mi aellas rrespondido es esto que se sigue:

1. Muy alto e muy poderoso [2] prinçipe rrey e sennor, vuestros omill-

[1] Este cuaderno se ha copiado del Códice de la Biblioteca Nacional Ff 77, cuya descripcion se halla en la pág. 23. Se han tenido ademas presentes un códice del archivo de Simancas que contiene varios ordenamientos de D. Juan II, y otro de la biblioteca de D. Luis de Salazar y Castro, señalado K 3. Las peticiones de las córtes de Toledo de 1436 no están completas en estos dos últimos códices. Se han confrontado las que se hallan y anotado sus variantes.

[2] Sim. y K 3: Muy alto e muy esclaresçido poderoso.

des seruidores los procuradores delas çibdades e villas de vuestros rregnos que aqui enla vuestra corte estamos por vuestro mandado, besamos vuestras manos e nos encomendamos en vuestra merçet, la qual sennor, bien sabe que çerca delos pesos e medidas de vuestros rregnos por los procuradores delas çibdades e villas [1] dellos enel ayuntamiento que vuestra merçed [2] fizo enlas cortes de Madrid el anno que pasó del sennor de mill e quatro çientos e treynta e çinco annos, le fue dada vna petiçion [3] e vuestra sennoria [4] fizo sobre ello çierta ordenança el tenor [5] dela qual es este que se sigue: Otrosi muy alto sennor, commo sea muy justa e rraçonable cosa los omes beuir en justiçia e en rregla e buena ordenança por lo qual es neçesario el peso e la medida, syn lo qual los omes non podrian buena nin rrazonable mente beuir nin dar nin tomar los vnos con los otros syn enganno, el qual segunt Dios e segunt las leyes non se deue consentir entre los omes, e mucho menos los prinçipes e los rreyes e sennores lo deuen consentir [6] nin dar logar a ello. Por ende muy alto Sennor, sepa vuestra alteza que enlos vuestros rregnos e sennorios ay muchos e diuersos pesos e medidas del pan e del vino e las varas con que miden los pannos de oro e de seda e de lana, vnos contrarios delos otros, los vnos [7] grandes e los otros pequennos, e eso mesmo las medidas del vino e otras cosas semejantes que se pesan e miden por pesos e por medidas por los quales pesos e medidas e varas dan e toman e conpran e venden en todos los vuestros rregnos e sennorios, e por los dichos pesos e medidas ser asi diuersos enlas çibdades e villas e lugares delos vuestros rregnos e sennorios, rresçiben las gentes muchos engannos e dannos, ca commo el ofiçio delos mercaderes [8] sea comun andando por todos los vuestros rregnos [9] e sennorios, e asy [10] comun mente todas las gentes han de vsar por sus prouisiones e mantenimientos del tal ofiçio, los vnos conprando e los otros vendiendo, es cosa justa e rrazonable que todos biuan syn enganno, e enlos dichos vuestros rregnos e sennorios

[1] Sim. y K 3 omiten: villas.

[2] Sim. y K 3: alteza.

[3] Véase la peticion 31 del cuaderno de las córtes de Madrid de 1435.

[4] Sim.: alteza.

[5] Sim. y K 3: thenor.

[6] Sim. y K 3 omiten: entre los omes, e mucho menos los prinçipes e los rreyes e sennores lo deuen consentir.

[7] Sim. y K 3: vnos contrarios de otros, vnos.

[8] Sim.: mercaderos.

[9] Sim. y K 3: por los vuestros rreynos.

[10] Sim. pone siempre: ansy.

sean eguales [1] las dichas medidas e pesos por quelas gentes biuan en rregla e en justiçia, e cada vno sepa que enel tal peso e medida non ay mayoria nin enganno alguno nin mengua, e por que, muy alto sennor, entendemos que es muy grant seruiçio vuestro e muy grant prouecho delos vuestros rregnos e sennorios e avn delos estrangeros que aellos vienen con sus mercadurias, suplicamos muy omill mente avuestra alteza quele plega de ordenar e mandar que en todos los dichos vuestros rregnos e sennorios aya vn peso e vna medida, conuiene a saber quel peso e marco dela plata que sea todo egual e vno, e el peso e onça e libra e arroba e quintal e dende ayuso e dende arriba, por donde se pesan e deuen [2] pesar todas las otras cosas e mercadurias que se pesan de qual quier manera o condiçion, que sea todo egual e las medidas del pan e del vino e delas otras cosas que se miden por medida e las varas con que se miden los pannos e otras cosas sobre dichas,[3] que sean todas de una medida egual [4], e non mayor nin menor la vna quela otra e la otra quela otra, e esto que vuestra alteza lo ordene e mande asi e se ponga luego en obra, mandando lo asi pregonar e dar sobre ello vuestras cartas de leyes e ordenanças para que sea asy publicado e guardado e conplido en todos los vuestros rregnos e sennorios.—Aesto vos rrespondo que vos otros pedides bien e ami plaze que en mis rregnos aya vn peso e vna medida enesta [5] guisa: que el peso del marco dela plata sea el de la çibdad de Burgos, e eso [6] mesmo la ley quela dicha çibdad de Burgos tiene, e que sea la dicha plata de ley de honze dineros e seys granos, e que ningund orebze nin platero non sea osado de labrar plata para marcar de menos ley delos dichos honze dineros e seys granos en todos los dichos mis rregnos, e so las penas en que caen los que vsan de pesas falsas. Iten, que el platero que labrare la dicha plata que sea obligado de tener vna sennal conosçida para poner de baxo dela sennal que fiziere el que tiene el tal marco dela tal [7] çibdad o villa donde se labrare la dicha plata, e esta sennal del dicho platero que notifique antel escriuano del dicho conçejo por que se sepa qual platero labra la dicha plata,

1 Sim. y K 3: yguales.

2 Sim. y K 3: deuan.

3 Sim. y K 3 omiten: cosas que se miden por medida e las varas con que se miden los pannos e otras cosas sobre dichas.

4 Sim. y K 3 omiten: egual.

5 Sim. y K 3: desta.

6 Sim.: e ansy.

7 Sim. y K 3 omiten: tal.

por que si alguna fuere de menos ley quela suso dicha; si otro platero alguno viniere alabrar plata ala çibdad [1] o villa o logar, que sea obligado de declarar e mostrar antel escriuano del dicho conçejo la sennal e marca que quiere fazer enla tal plata que asi labrare, e el quelo contrario fiziere e labrare [2] plata syn fazer lo suso dicho que incurra enlas dichas penas. Iten, que el peso del oro que sea en todos los dichos mis rregnos e sennorios egual conel peso dela çibdad de Toledo, asi doblas commo coronas e florines e ducados e todas las otras monedas de oro, [3] segunt quelo tiene el canbiador dela dicha çibdad de Toledo, e el canbiador o otra persona que por otro peso diere e tomare, que incurra enlas dichas penas. Iten, que todos los otros pesos que en qual quier manera ouiere enlos mis rregnos e sennorios, que sean las libras eguales en manera que aya en cada libra diez e seys onças e non mas, e esto que sea en todas las mercadurias e carne e pescado e en todas las otras cosas que se acostunbran vender e vendieren por libras, so pena que qual quier que lo contrario fiziere que incurra enlas dichas penas. Iten, que toda cosa que se vendiere por arrouas en todos los dichos mis rregnos e sennorios que aya en cada arroua veynte e çinco libras e non mas nin menos, e en cada quintal [4] quatro arrouas delas sobre dichas, e el quelo contrario fiziere que incurra enlas dichas penas. Iten, que todo panno de oro e de seda e de lana e lienços e picotes e sayal e xerga e toda cosa que se vendiere a varas, que el quelo vendiere sea tenudo delo tender sobre vna tabla e poner la vara ençima e fazer una sennal en cada vara, por quel quelo conprare non rresçiba engano, e que esta vara con que se asi han de vender los dichos pannos e lienços e otras cosas que se vendieren a varas, que se vendan por la vara toledana, e el quelo contrario fiziere que incurra enlas dichas penas en que cahen los que venden pannos por varas falsas. Iten, quela medida del vino asi de arrouas commo de cantaras o açunbres e medios açunbres e quartillos, que sea la medida toledana en todos los mis regnos e sennorios, e non se vendan nin conpren por granado nin por menudo, saluo por esta medida, non enbargante que digan en algunas çibdades e villas e logares e comarcas quelo tienen de preuillejo e vso e costunbre de vender e conprar por mayor o menor medida, que toda via se venda por la dicha medida toledana so las dichas penas. Iten, que todo el pan que se ouiere de conprar e de vender, que

[1] Sim. y K 3: platero viniere con la vuestra plata ala çibdad.
[2] Sim. y K 3: que labre.
[3] Sim. y K 3 omiten: de oro.
[4] Sim. y K 3: quintal delos sobre dichos.

se venda e conpre por la medida dela çibdad de Auila, e esto asy enlas fanegas commo enlos çelemines e quartillos, e que esto que se guarde en todos los mis rregnos e sennorios, non enbargante que digan que tienen preuillejo e vso e costunbre de vender e conprar por otra medida; pero si alguno o algunos tienen fecho algunas rrentas o obligaçiones por pan alguno, que paguen la tal rrenta o obligaçion que asi fizieron segunt la medida que se vsaua al tienpo que se obligaron, pero que non conpren nin vendan, saluo por la dicha medida dela dicha çibdad de Auila so pena que el quelo contrario fiziere que incurra enlas dichas penas.—E muy poderoso sennor, commo quier que a prima vista paresçió esta ley e ordenança que vuestra alteza fizo obre lo suso dicho, ser justa e onesta e conplidera abien de vuestros rregnos e subditos, pero si a vuestra alteza pluguiere de mirar aquella, paresçer se ha ser dannosa e rrecreçer dello grandes dannos a vuestros subditos e naturales sy aquella so ouiese de guardar, lo qual sennor, a nuestro ver paresçe claro quela ley para que sea onesta e justa e de rrazon, ha de ser conuiniente ala costunbre dela tierra a quien los prinçipes[1] la dan, e commo las otras leyes por donde las prouinçias de vuestra tierra se gouierrnan por la diuersidad delas costunbres dellas e delas abondanças e validades e menguas que enellas ay, non seria justo nin prouechoso que por una ley todas vuestras prouinçias[2] se gouernasen, asi non paresçe que fue nin es justo nin prouechoso que eneste caso fuese una ley quanto alos dichos pesos e medidas, e desçendiendo[3] particular mente alos dichos dannos, que alos vuestros subditos se han seguido inconuinientes e dannos si la dicha ley se ouiese de guardar allende de otros que vuestra sennoria bien puede ver son estos: Primera mente porla dicha vuestra ley vuestra alteza ordenó en un capitulo della que todas las cosas que se ouiesen a vender por peso enlas çibdades[4] e villas e logares de vuestros rregnos saluo oro e plata fuese con el peso con que asi se ouiesen de pesar[5] del peso dela çibdad de Toledo e por aquel con que se alli pesaua se pesase, e sennor, sabrá vuestra merçed[6] que Toledo vsa el peso de Colonna el qual es dos onças menos menor por libra que el peso de

[1] Sim. y K 3: prinçipales.
[2] Sim. y K 3 omiten: todas vuestras prouinçias.
[3] K 3: deziendo.
[4] Sim.: en todas las çibdades.
[5] Sim y K 3: con que se ouiesen de pesar fuese.
[6] Sim. y K 3: alteza.

Tria, e asi commo carniçeros e otros algunas vezes vsan[1] conprar e vender algunas cosas a peso sean pocos e auisados en sus ofiçios, e los que mercan sean quasi todos los naturales de vuestros rregnos, aquellos que han de vender la carne elas otras cosas a peso, non la dan por menos preçio por el dicho peso que por el peso de Tria, e asi pierden alos omes[2] pobres e los que mercan las carnes e las otras cosas a peso en cada libra dos onças e ganan las los que venden, e avn que quieran proueer sobre ello non se puede fazer[3], ca commo los carniçeros e los otros que venden quales quier cosas a pesos sean pocos en cada lugar han ligero de fablar en vno e confederarse commo non den las dichas cosas por menor preçio por el dicho peso de Colonna quelas solian dar por el peso de Tria, e asi los vuestros naturales rreçiben desto muy grant danno e los que venden muy grant pro.[4] Por ende muy omill mente suplicamos a vuestra alteza quele plega emendar la dicha ley eneste caso[5], e mandar que se guarde en todo vuestro rregno la ordenança que el rey don Alfonso de buena memoria ordenó enlas cortes de Alcala, mandando e ordenando quel oro e la plata e aljofar se pese por el peso e marco de Colonna, e todos los otros aberios e cosas que se han de vender a peso, se pesen conel marco e peso de Tria en que ay ocho onças enel marco e diez e seys en la libra segunt que enel peso de Colonna, pero las onças deste marco de Tria e libra[6] son mas grandes en quantidad[7] por onça que non las onças del marco e peso de Colonna de[8] dos onças poco mas o menos en cada libra. Otrosi muy alto sennor, ordenó vuestra alteza enla dicha ley quela vara fuese en todo vestro rregno la de Toledo delo qual se sigue grant danno alos vuestros vasallos e muy grant pro alos que han de vender pannos e otras mercadurias que se miden por varas, lo qual paresçe claro, ca los quelo han de vender son pocos e entendidos en sus ofiçios, e los quelo han de mercar son muchos e non entendidos en ello, e los quelo han de vender por una ochaua que se alarga enla dicha vara echauan e echan una quarta parte demas enel preçio de cada vara, diziendo quela vara es ya muy grande e que es forçado de alargar mas en el preçio, e avn los sastres non demandan menos panno e numero de varas

1 Sim.: e otras algunas persona vsasen.
2 Sim. y K 3: pierden los omes.
3 Sim.: sobrel dapno se puede fazer mal.
4 Sim. y K 3: prouecho.
5 Sim.: K 3. peso. K 3: paso.
6 Sim. omite: libra.
7 Sim. y K 3: contidad.
8 Sim. y K 3: por.

para fazer una rropa de aquesta vara que dela que se solia vsar en cada çibdad e villa e logar de vuestros rregnos, e asi solo esto dela dicha ordenança fue aprouechar a traperos e a sastres e grant danno de todas las otras gentes entre las quales si ay vno que entienda el enganno que sele faze ay mill que non lo entienden. Por ende muy omill mente suplicamos a vuestra alteza quele plega de enmendar la dicha ordenança eneste paso[1], mandando que en cada çibdad e villa e logar de vuestros rregnos se midan los pannos elas otras cosas que se suelen medir por vara, por las varas que solian primera mente vsar enlas dichas çibdades e villas e logares de vuestros rregnos antes que vuestra alteza fiziese la dicha ordenança. Otrosy muy alto sennor, ordenó e mandó vuestra alteza enla dicha ordenança quelas medidas del vino fuesen todas dela medida toledana e el açunbre e la cantara por donde en todo vuestro rreyno se deue medir fuese por ella, e enesto sennor, muchas delas çibdades e villas e logares delos vuestros rregnos padesçen grande agrauio, ca segunt ya deximos la dicha ley ha de ser conviniente ala costunbre de la tierra aquien se da e al bien publico de aquella, e commo en vuestros rregnos ay muchas çibdades e villas e logares en que no ay vino de sus cosechas, al bien publico delas dichas çibdades e villas e logares conviene que aya la medida larga pues que sienpre han de mercar, commo al bien publico delas çibdades e villas e logares donde ay mucho vino conviene a saber la medida pequenna, e asi mesmo sennor, enla medida del pan por estas mesmas rrazones. Por ende muy omill mente suplicamos a vuestra alteza quele plega emendar la dicha ley çerca delas dichas medidas del pan e vino, ordenando e mandando[2] que en cada çibdad o villa o logar de vuestros rregnos se vse medir el pan e el vino por la medida que se usaua ante que vuestra alteza ordenase la dicha ley.

Aesto vos rrespondo que yo a petiçion delos procuradores de mis rregnos auido sobre ello grant deliberaçion e consejo ordené las dichas leyes en rrazon delos pesos e medidas, e por ende mi merçet e voluntad es que toda via se guarde la dicha ley e todo lo enella contenido e cada cosa e parte dello en todos los mis rregnos e sennorios e en cada vna delas çibdades e villas e logares dellos, asy rrealengos commo abadengos e Ordenes e behetrias e otras quales quier, por que entiendo que cunple asy a mi seruiçio e abien e pro comun delos[3] mis rregnos, e mando que se guarde asy de aqui adelante so las penas enella con-

[1] Sim : caso.
[2] Sim. y K 3 omiten : mandando.
[3] Sim. y K 3: delos dichos.

tenidas e demas so pena dela mi merçet[1] e de diez mill mrs. para la mi camara por cada vez aqual quier quelo contrario fiziere; e mando que los alcalles e alguazil e rregidores de cada çibdad o villa o logar sean tenudos delo asy guardar e conplir e executar e fazer guardar e conplir e executar so pena dela mi merçet e de priuaçion delos ofiçios.

2. Otrosy muy poderoso sennor, a vuestra sennoria plega saber que se dize que enlas çibdades e villas e logares de vuestros rregnos por algunos arrendadores e thesoreros e rrecabdadores e los que por ellos los rrecabdan, delos pedidos e monedas de vuestra alteza de diez annos a esta parte se han fecho e leuado de vuestros naturales tantas sumas de dineros e cosas, asi por esperas e cohechos contra voluntad delas partes, commo por otras vias e maneras pensadas e escogitadas por los dichos rrecabdadores e arrendadores e por cada vno dellos e por cartas de pago, diziendo quela moneda queles dan non es buena e en algunos logares faziendo la dar ados cornados la blanca, e asi mesmo los rrecabdadores delas alcaualas leuando por los libramientos delos que han mrs. de vuestra alteza asentados e por preuillejos donde auian de leuar de cada libramiento treze mrs., lieuan çiento e ochenta e dozientos e mas quantos les plaze delos tales libramientos, e asi mesmo en algunos logares e çibdades de vuestros rregnos, pagando los tales lugares e los vezinos delas tales çibdades e villas los vuestros pedidos e monedas llana mente los quelos deuen pagar, los tales rrecabdadores escusan e han escusado de los dichos tienpos aca muchos pecheros llanos por ser sus parientes e amigos allegados a algunos sennores e caualleros con quien los tales rrecabdadores e arrendadores biuen, lo qual se carga sobre los otros que llana mente pagan a vuestra alteza el pedido, e lo que peor es, sy en algunt logar o collaçion estan dos o tres vezinos o mas pecheros llanos que non quieren pagar el dicho vuestro pedido, el tal rrecabdador con el poder quele es dado de vuestra alteza para que por sy pueda prender e prendar por el dicho pedido, por escusar alos tales por sus parientes e amigos e de sus aliados, prenden e han prendido los cuerpos e tomados los bienes los que asy han pagado llana mente los vuestros pedidos e han les conpelido alos pagar amuchos lo quelos otros auian de pagar e fazer les muchas costas sobre ello, lo qual es contra toda justiçia por tal via e forma quelos naturales de vuestros rregnos non podrian en ningunt caso seruir a vuestra alteza con lo queles demanda nin con parte dello sy delo sobre dicho non les fuese fecha justiçia e les fuese man-

[1] El texto omite: dela mi merçet.—Se halla asi en los otros códices.

dado boluer lo que asy non deuida mente les es leuado. Por ende muy omill mente suplicamos a vuestra alteza, que prouea de justiçia alos dichos vuestros subditos e naturales mandando que se faga pesquisa e se sepa la verdad çerca delo suso dicho por quantas partes saber se pudiere, de quien e quales personas los arrendadores e rrecabdadores han leuado non deuida mente algunas contias de mrs. e otras cosas delos vuestros subditos e naturales, asi por esperas commo para sus costas commo en otra qual quier via e manera que han leuado quales quier mrs. e cosas queles non fuesen deuidas segunt dicho es, e por que se fagan syn costas que non vayan pesquiridores sobre ello, mas que estas pesquisas quelas fagan los corregidores delas çibdades e villas e dos rregidores della juramentados, e donde non ouiere corregidores quelas fagan los alcalles delas dichas çibdades e villas e logares con los dichos dos rregidores, alos quales les sea dado termino limitado para las fazer e executar faziendo sobre ello toda deuida execuçion, mandando luego boluer los tales mrs. e otras cosas alas personas de quien asy fueron leuadas delos bienes de aquellos quelas leuaron e si las tales personas de quien asi fueron leuados los tales mrs. e cosas, fueren muertos o ydos e non touieren herederos que sean anexados los tales mrs. e otras cosas para los propios delas çibdades e villas e logares donde los tales morauan, mandando quelos tales corregidores e alcalles e rregidores nin alguno dellos non puedan ser rrecusados, nin de sus juyzios nin sentençias aya apellaçion nin apellaçiones nin nulidad nin nulidades nin agrauio nin agrauios, e que vuestra sennoria prometa[1] so grandes cominaçiones que sy solo vn mr. nin otra cosa rresçibe de persona alguna sobre ello, que por ese mesmo fecho vuestra alteza le mandará padesçer pena corporal aquella que a vuestra sennoria plazerá, mandando otrosy que en cada çibdad e villa e su tierra se acabe la tal pesquisa queles asy será encomendada fasta la sentençia definitiua e execuçion della inclusiue aquel tienpo quele fuere asignado por la vuestra alteza para la fazer, e que conosca de tal negoçio synple mente e de plano syn estrepitu e figura de juyzio sola mente sabida la verdad, e sy la non acabare enel dicho tienpo que pierdan por ello los ofiçios e eso mesmo, sennor, que pedimos contra los rrecabdadores del pedido e monedas se pide contra los rrecabdadores delas alcaualas e terçias del rreguo quando non se arrendaren por masa las vuestras alcaualas e terçias commo al presente se arriendan por quanto es vuestro seruiçio.

[1] Sim.: cometa.

Aesto vos rrespondo que si asy es commo enla dicha vuestra petiçion se contiene ami desplaze dello, e mando alas justiçias de cada çibdad e villa o logar delos mis rregnos que cada queles sea pedido por la parte aquien atanne, llamadas e oydas las partes, se informen e sepan la verdat e fagan conplimiento de justiçia; e si dellos fuere apellado quela apellaçion venga ante mi e non ala mi audiençia nin chançelleria nin ante otro alguno, saluo aquel aquien lo yo cometiere por euitar las dilaçiones e por quelos negoçios por esto mas ayna ayan fin.

3. Otrosi muy alto sennor, a vuestra alteza[1] plogo de ordenar vna ley çerca del pagar delas alcaualas delas mercadurias[2] e otras cosas que salen de vn logar e van a ferias o mercados francos o a otros logares donde les fazen alguna graçia de alcauala en qual quier manera, el tenor dela qual es este que se sigue: Otrosi por quanto ami es fecha rrelaçion que en algunas çibdades e villas e logares delos mis rregnos e sennorios asy rrealengos commo de sennorios se franquean de alcaualas en todo o en parte o en alguna cosa, espeçial mente en algunas ferias e mercados e en otras maneras, delo qual ami rrecresçe grant deseruiçio e enlas mis rrentas grandes dannos e menoscabos. Por ende ordeno e mando que qual quier o quales quier que fueren conprar o vender alos tales logares o ferias e mercados francos, sean tenudos de pagar e paguen enel logar de donde salieren con sus mercadurias e cosas, e asi mesmo enlos logares adonde las traxieren delos tales logares e ferias e mercados francos, el alcauala entera mente de todo lo que conpraren e vendieren enlos tales logares e ferias e mercados francos, non enbargantes quales quier cartas o alualaes[3] de pago que muestren de commo la han pagado enlos tales logares, e mando alos mis contadores mayores quelo pongan e asienten asy por ley e condiçion enlos mis quaderrnos delas alcaualas. La qual ley si a vuestra alteza pluguiere de mandar mirar en ella, si se ouiese de guardar seria en grant danno de vuestros subditos e naturales e en grant danno e despoblamiento delas çibdades e villas e logares de vuestros rregnos por estas rrazones que se siguen. Lo primero muy alto sennor, la dicha ley seria causa de muchos letigios e pleytos entre vuestros subditos[4] e naturales, ca los mercaderes[5] e otras personas que tractan e tractasen de vender e trocar seria forçado de bus-

[1] Sim. y K 3: sennoria.
[2] Sim. y K 3: mercadorias.
[3] Sim. y K 3: alualás.
[4] Sim. y K 3: entre omes subditos.
[5] El texto omite: ca los mercaderes.

car rreparos quales les cunpliesen para quando ouiesen de vender e conprar algunas mercadurias[1] en algunas villas e logares francos, o queles fazen alguna[2] graçia de parte de alcauala por non pagar la dicha alcauala con los arrendadores que fuesen delas alcaualas delas villas de su morada. La segunda sennor[3], por quanto los mercaderes e personas tales por ser muy fatigados sobre la dicha alcauala yr se yan de morada alas villas e logares delos sennorios, e non tan sola mente se escusarian dela dicha alcauala a quela dicha ley se estiende, mas tractarian enlas dichas villas e logares delos tales sennorios[4] sus mercadurias e otras muchas mercadurias delo qual se syguia deseruiçio a vuestra merçet e grant prouecho alos logares de sennorios, pues que syn la dicha ley fasta aqui son arrendadas las alcaualas de vuestros rregnos por su preçio rrazonable. La terçera muy poderoso sennor, todo el tracto e meneo delos mercaderes de vuestros rregnos, çesará que non se fará la meytad delas mercadurias que enlos tiempos pasados se solian fazer, que andando los mercaderes por el rregno con sus mercadurias conprando e vendiendo, faziendo sus mercadurias de que se pagan muchas alcaualas, lo qual la mayor parte dello çesaria syla dicha ley se ouiese de guardar. La quarta muy alto sennor, que muchas personas[5] enlos vuestros rregnos que biuen del ofiçio de mulateria trayendo e leuando las mercadurias de vnas partes aotras, que non saben otros ofiçios por donde biuan, se perderian e auer se yan de yr a beuir aotras partes fuera de vuestros rregnos por quanto aca non fallarian cargueros[6] para traer e leuar commo suele. La quinta muy esclareçido sennor, sila dicha ley se ouiese de guardar, la prouinçia de Vizcaiya se ennoblesçeria por los dela dicha prouinçia seer francos de alcauala, e todas las mercadurias del rregno se tractarian por ellos por rrazon dela dicha franqueza que han, e por rrazon delas dichas mercadurias que se descargan en su tierra, e todos los otros mercaderes que biuen enlas otras çibdades e villas de vuestros rregnos se perderian. La sesta sennor, por quanto enel rregno ay muchas çibdades e villas e logares que biuen del ofiçio dela traperia, faziendo pannos, delo qual se siguen muchos grandes prouechos alas vi-

[1] Sim.: mercaderias. K 3: mercadorias.

[2] Sim. y K 3 omiten: alguna.

[3] Sim. y K 3. El texto omite: sennor.—Se encuentra en los otros códices.

[4] El texto: sennores.—Se ha puesto *sennorios* porque así se dice ántes y se halla tambien en los códices de Sim. y K 3.

[5] K 3: presonas.

[6] Sim. y K 3: cargos.

llas e logares donde se fazen, por non pagar dos vezes alcauala de vna cosa non yrian a ningunas partes del rregno a vender sus pannos, e commo sea manifesto todos los mas pannos que en el rregno se labran conpran los mercaderes del rregno de Gallizia e del rregno de Portugal, los quales venian alas ferias de Medina del Campo [1] e a otras ferias e mercados que enel rregno se fazen, trayendo muchas mercadurias de aquellas partes delos rregnos de Castilla, e todo quanto trayan leuauan enpleado enlos dichos pannos que enel rregno se fazen, los quales mercadores çesarian de non venir con sus mercadurias alos rregnos de Castilla por quanto non fallarian tan aparejada la venta de sus mercadurias nin la emplea dellas [2], que silos mercadores del rregno de Gallizia e de Portugal ouiesen de yr aconprar los pannos a Cuenca e a Baeça e o otros logares del rregno por ser muy lexos de sus tierras en yda e en venida, en costas despenderian todas sus mercadurias, e por causa dellos vienen alos vuestros rregnos muchas mercadurias que non vernian non auiendo ferias. La setima sennor, sienpre fue costunbre enlas alcauala fazer graçias e quitas alos que venden e conpran, que si toda el alcauala ouiesen de pagar todas las mercadurias se pornian en mal estado, e sy la semejante ley ouiese lugar de ser executada seria grant deseruiçio vuestro por estas dichas rrazones e por otras muchas que se podrian dezir. Por ende muy poderoso sennor, suplicamos a vuestra alteza quele plega mandar dasatar la dicha ley en quanto tanne [3] alas ferias que fazen en Medina del Campo e enlas otras çibdades e villas rrealengos, pues que manifiesta mente paresçe ser fecha en danno delos vuestros rregnos; pero sennor, en quanto toca a otras ferias e mercados francos o quasi francos que se fazen de poco tienpo aca enlos logares de sennorios, vuestra merçet deue mandar guardar la dicha ley; ca si se non guardase seria grant danno delas vuestras rrentas e syn dubda cada vno delos sennores enoblesçerian sus tierras, faziendo las ferias o los mercados dellos francos de que alas vuestras çibdades e villas rrecresçeria grande danno e despoblamiento.

Aesto vos rrespondo quela dicha ley por mi sobre esto ordenada a petiçion de mis rregnos es buena e justa e yo non la entiendo mudar, ante mando que se guarde e cunpla, asi enlas mis çibdades e villas e logares commo enlas çibdades e villas e logares [4] de sennorios e Ordenes e

[1] El texto omite: del Campo.—Hállase con esta adicion en los códices de Sim. y K 3.

[2] Sim. y K 3: dellos.

[3] Sim. y K 3: atanne.

[4] En el texto se omitió, sin duda por descuido del copiante: commo enlas çibdades e villas e logares.

behetrias e otras quales quier, e por tirar los inconuinientes de algunos non buenos nin sanos entendimientos que algunas personas quieren dar ala dicha ley, declaro e mando que se entienda en esta manera, que qual quier o quales quier que fueren a vender aquales quier villas e logares o ferias o mercados francos quales quier mercadurias, sean tenudos de pagar e paguen el alcauala delas tales mercadurias e cosas enel logar de donde salieren con ellas para las leuar a vender alas tales villas e logares o ferias o mercados francos, non enbargante que digan o muestren que pagaron el alcauala dellas enlas tales villas e logares e mercados francos, e asi mesmo quelos que conpraren quales quier cosas e mercadurias enlas tales villas e logares e ferias e mercados francos, que sean tenudos de pagar e paguen el alcauala dellas enlas tales çibdades e villas donde las traxieren e leuaren e sacaren delas tales villas e logares e ferias e mercados francos, non enbargante que muestren la tal alcauala auer seydo pagada enlas tales villas e logares e ferias e mercados francos, e esto por que fazerse las tales franquezas es deseruiçio mio e danno e menoscabo de mis rrentas, e por quelos omes sabiendo que non enbargante las tales franquezas delo que enlos tales logares e ferias e mercados francos vendieren e conpraren commo dicho es, asi enlos logares de donde sacaren las tales mercadurias para las lleuar alli commo enlos logares para donde las lleuaren e sacaren de alli, se escusarán de yr conprar e vender alos tales logares o ferias o mercados francos, e asy çesará el deseruiçio que dello se me sigue e el danno e menoscabo que en mis rrentas se rrecresçe, pero esto non se entienda saluo en las villas e logares e ferias o mercados quelos sennores dellos o otros quales quier los franquean de alcauala en todo o en parte, mas non aya logar nin se entienda enlas villas e logares o ferias o mercados que non son francos en todo nin en parte, en caso quelos arrendadores dellas fagan alguna quita alos que ende conpraren e vendieren despues que y fueren con sus mercadurias, e mando alos mis contadores mayores quelo pongan e asienten asy [1] por ley e condiçion enlos mis quadernos delas alcaualas de aqui adelante, por que se guarde asy enlas mis çibdades e villas e logares commo enlos logares de sennorio.

4. Otrosi muy poderoso sennor, por quanto la costa dela mar de Castilla está muy grant falta de naos grandes e segunt que enlos tienpos pasados solia auer, que de poco tienpo aca son todas perdidas, las quales quando alguna flota va en Flandes e en otras partes, que yuan

[1] Sim. y K 3 omiten: asy.

en su conpannia naos grandes, dauan grant fauor ala flota que en su conpannia yua, que sy enla flota que ha pocos dias que vino de Flandes ouiera grandes naos en su conpannia non se le escapara ninguna nao delas de Inglatierra que todas non fueran tomadas, e por las naos de aca ser pequennas avn que eran muchas mas quelas de Inglatierra non tomaron la dicha flota, e por ser las naos delos ingleses grandes las de aca non osaran allegar aellas, antes se desuiaron en manera que se escaparon todas las mas delas naos de Inglatierra; e por esto e otrosy por que las mercadurias de vuestros rregnos segura mente puedan pasar enlas partes de allende, ca del todo punto la dicha marisma está muy desfalleçida de grandes naos, suplicamos a vuestra alteza que mande fazer algunas naos grandes que será vuestro seruiçio e prouecho de vuestros subditos e naturales, e que vuestra alteza ponga tal rrecabdo enla vuestra costa dela mar por que non rresçiba delos ingleses el danno que fasta aqui se ha rresçebido.

Aesto vos rrespondo que ami plaze de mandar proueer enello commo cunpla ami seruiçio e abien comun de mis rregnos.

5. Otrosi sennor, por quanto al tienpo quelas cargazones se fazen enla costa de vuestros rregnos, asi para enlas partidas de Flandes commo enlas partidas de Françia e Bretanna e otras partes, carganse diez o veynte naos e barchas en vna conpannia o mas o menos, despues que son enla mar por algunos maestros ser desordenados e por enemistades quelos vnos con los otros han, non guardan la conpannia que deuian asi enla partida del puerto commo enla mar, e silas dichas naos fuesen juntas e en buena orden non rresçibirian los maestros e mercadores vuestros subditos el danno que han rresçebido e rresçiben de cada dia, ca por quatro o çinco naos que se apartan para la semejante manera dela dicha flota e salen de buena ordenança, es notorio el camino para yr en Flandes por la costa de Inglatierra, e commo los ingleses vean que van desordenada mente fazen armada sobre ellos e aviene quelos toman, lo qual sennor, non se atreuerian afazer sy todos juntos fuesen segunt que dela costa partieron, delo qual se han seguido e siguen muy grant deseruiçio a vuestra merçet e danno alos vuestros subditos e naturales. Por ende muy excelente sennor, avuestra alteza plega mandar dar vuestras cartas para toda la costa dela mar, mandando les que cada e quando que de tres nauios adelante ouieren de partyr aqual quier parte, que vayan junta mente e se guarde buena conpannia commo son tenudos so grandes penas.

Aesto vos rrespondo que yo mandaré platicar enello la manera que

cunpla ami seruiçio e abien e guarda delos mis subditos e naturales que enesto se tenga, e lo mandaré asi guardar.

6. Otrosi muy alto sennor, vuestra alteza ordenó e mandó apetiçion delos procuradores que fuesen pesquiridores a fazer pesquisa sobre los logares yermos e preuillegiados, por que delos tales logares donde non pueden cobrar los dichos mrs. fuesen descargados e rresçebydos en cuenta alos vuestros rrecabdadores e non se perdiesen por ello, e amuchos logares e tierras non fue ninguno a fazer la dicha pesquisa nin es fecha fasta aqui e espeçial mente enlas montannas. Suplicamos a vuestra sennoria, que mande fazer la dicha pesquisa e lo mande conplir asy.

A esto vos rrespondo que yo mandaré saber de mis contadores si quedan algunos logares yermos por escreuir, e sy algunos quedan yo enbiaré alla quien faga la pesquisa por que todo se sepa.

7. Otrosi muy alto sennor, ya sabe vuestra sennoria que todas las petiçiones que se dan en vuestro Consejo se faze rrelaçion dellas por suma diziendo: *esto pide fulano*. Delo qual se siguen que adelante se suele fazer prouision commo se pertenesçe fazer, e sy el que pide justiçia en su petiçion por quatro o çinco rrazones e mas por quele deue ser fecho, e el que faze rrelaçion delas rrazones que el suplicante pone enla petiçion, los quele han de proueer de justiçia, aquellas non vistas, non les pueden bien proueer, delo qual ya vuestra merçet vee quanto danno se sigue a vuestros subditos e naturales. Por ende muy omill mente suplicamos avuestra alteza, que prouea enello mandando que se faga rrelaçion conplida de todas las rrazones que el suplicante pidiere en su petiçion al tienpo que se fiziere la tal rrelaçion en vuestro alto Consejo, lo qual será mucho seruiçio avuestra merçet e grant prouecho de vuestros subditos, e será causa que sienpre les sea administrada justiçia çerca delo que pidieren e suplicaren.

Aesto vos rrespondo quela ley del mi Consejo que fabla en esta rrazon prouee sobre ello, e mando al mi rrelator que saque e faga las rrelaçiones segunt e por la forma quela dicha ley manda.

8. Otrosi muy alto sennor, avuestra merçet plega saber que muchas çibdades e villas de vuestros rregnos han rresçebido e rresçiben grant agrauio e asy mesmo vuestros subditos e naturales, por quanto vuestra alteza ha fecho merçet delos canbios de algunas delas dichas çibdades e villas a algunas personas, las quales los arriendan, e asi por les ser tomados los vuestros canbios delas dichas çibdades[1] e villas, commo por arren-

[1] Sim. y K 3 : delas dichas vuestras çibdades.

dar los las personas aquien vuestra alteza fizo merçet, commo eso mesmo por causa[1] dela moneda non buena que en vuestros rregnos anda, el oro e plata es puesto en muy grant suma, e por causa dela tal moneda los mantenimientos e todas las otras cosas e mercadurias de vuestros rregnos se han encaresçido e encaresçen de cada dia en tanto grado, que sy vuestra sennoria non prouee asi enlos dichos canbios commo enla dicha moneda, todos vuestros subditos e naturales padesçen e padesçerán e serán muy dapnificados, ca vuestra alteza sabrá que por se arrendar los tales canbios, el oro es subido en muy gran suma e sobirá toda via mas, por quanto los quelos arriendan han de sacar lo queles cuesta e ençima buscar sus intereses e prouechos, ca en su poder es del canbiador, pues con otra persona non puede trocar, de fazer sobir el oro enel preçio que quisiere e desçender lo por su interese quando le pluguiere; ca notorio es quelos dichos canbiadores, las doblas que son conosçidas general mente por todas personas, atomar las ponen en tres o quatro mrs. menos delo que por ellas dan, e lo que peor es commo todos los que han de trocar oro non lo conosçen nin saben qual es dobla valadí nin blanquilla nin çebty nin sámory nin budy[2], enel[3] canbiador es quela conosçe dele dar el preçio que quiere, diziendo le[4] que non es bueno el tal oro, en tal manera que acaesçe que asi del oro de suso declarado commo de otras monedas de oro que vienen de fuera de vuestros rregnos, que de pieça ay que lieuan doze o quinze mrs. e avn mas, lo qual, muy alto sennor, çesaria sy vuestra alteza dexase los canbios alas tales çibdades e villas, e libertad[5] que cada vno pudiese trocar su moneda de oro e de plata aquien le pluguiese[6] syn pena alguna. Por ende muy poderoso sennor, suplicamos a vuestra alteza quele plega de mandar dexar alas dichas çibdades e villas los dichos canbios e proueer çerca dela moneda enla manera que vuestra sennoria entenderá[7] ser conplidero a vuestro seruiçio e abien vniuersal de todos vuestros rregnos e subditos e naturales.

Aesto vos rrespondo que ami plaze e mi merçet es e mando que el canbiar sea libre e franco de aqui adelante, asy enla mi corte commo en

[1] K 3: cabsa.—Asi adelante.
[2] K 3: bodi.
[3] Sim. omite: enel.
[4] Sim. y K 3 omiten: le.
[5] Sim.: en libertad.
[6] K 3: ploguiese.
[7] Sim. y K 3: entendiere.

todas las çibdades e villas e logares delos mis rregnos e sennorios, e que todos canbien e puedan canbiar syn pena e syn calonna alguna non enbargantes quales quier merçedes que el Rey mi padre e mi sennor, que Dios dé santo parayso, e yo despues del ayamos fecho e fezimos delos dichos canbios a qual quier o quales quier personas de qual quier estado o condiçion preheminençia o dignidad que sean; pero es mi merçet e mando quelos que touieren canbio publico e vsaren del ofiçio de canbiar publica mente, que estos atales sean personas llanas e abonadas e contiosas e de buena fama, puestos e nonbrados e escogidos por mi enla mi corte, e los que ouieren de vsar del dicho ofiçio publico enlas çibdades e villas e logares delos mis rregnos, que sean puestos e nonbrados por la justiçia e rregidores delas tales çibdades e villas e logares, so juramento que fagan en forma deuida delos escoger e nonbrar tales commo suso dicho es, e quales cunpla a bien comun dela cosa publica, pospuesta toda afecçion e vanderia e bien querençia e mal querençia e todo interese e toda otra cosa, mas solamente acatando mi seruiçio e el bien comun dela cosa publica, e que non tomarán nin rresçibirán por ello cosa alguna en caso queles sea prometida o dada por ello o por causa dello de su voluntad, por los tales o por otra qual quier persona o personas, e que todos los tales que asy fueren nonbrados para vsar del dicho ofiçio publico fagan juramento en forma deuida de vsar bien e leal e verdadera mente del tal ofiçio syn arte e syn enganno e syn colusion alguna, e sean[1] tenudos de dar e den fiadores abonados para lo asy fazer e conplir e para pagar e rresponder rreal mente e con efecto alas personas de quien alguna moneda rresçibieren para canbiar con todo lo queles ouieren adar, e que ante non puedan vsar nin vsen delos dichos ofiçios; e quiero e es mi merçet que en defecto delos bienes delos tales canbiadores e de sus fiadores, sean tenudos delo pagar por ellos aquellos quelos pusieren e nonbraren; pero toda via es mi merçet que cada que yo entienda ser conplidero ami seruiçio de auer alguna moneda de oro e plata por alguna nesçesidad que ocurra, que en aquel caso yo pueda tomar e tome los canbios dela mi corte e de quales quier çibdades e villas e logares delos mis rregnos, e pasada la dicha nesçesidad que se guarde e faga e cunpla lo suso dicho.

9. Otrosy muy poderoso sennor, asy por los muchos pechos con que vuestros rregnos vos han seruido e siruen de cada dia para prosecuçion delas guerras que vuestra merçet ha avido e ha, e por que enlas vues-

[1] K 3: e que sean.

tras çibdades e villas e logares non hay tanta gente commo avia al tiempo que vuestra merçet mandó escreuir los humos de vuestros rregnos, commo eso mesmo por las pestilençias que han rrecresçido despues acá, e por se auer ydo de algunas çibdades e villas e logares vuestros, algunos logares de sennorio e avn fuera de vuestros rregnos las tales çibdades e villas e logares vuestros e dela sennora Reyna vuestra muger han seydo e son agrauiados, espeçial mente enlas cabeças de vuestros pedidos, que les fueron echados los dichos pedidos a rrespecto del anno que fueron escriptos los dichos fumos enlo qual han rresçebido e rresçiben muy grant agrauio, de guisa quelo non pueden conplir en ninguna manera, e que en algunas delas tales çibdades e villas do cabia al pechero enel dicho vuestro pedido çiento e çinquenta mrs. poco mas o menos, caben les agora por mengua dela gente que enellas non ay quinientos e ochoçientos e mill mrs., lo qual es causa de se despoblar vuestras çibdades e villas e logares e grant cargo de conçiençia quela suma que avian de pagar los muchos que morauan enlas dichas çibdades e villas e logares quando se escriuieron los dichos humos, lo pagan agora los pocos que enellas quedaron por las cosas suso dichas, e por quanto muy poderoso sennor, enlos logares delos sennorios do sienten el tal agrauio les es dada eguala con otros logares, suplicamos a vuestra alteza quelas dichas vuestras çibdades e villas e logares e dela dicha sennora Reyna vuestra muger non sean de menor condiçion, e que cada e quando por ellos fuere demandada yguala con otras çibdades e villas e logares asy de rrealengos commo de sennorios, que mande queles sea fecha la dicha yguala.

Aesto vos rrespondo que es mi merçet e mando que se guarde el estilo e costunbre que enlos tales casos se suele guardar e tener.

10. Otrosi sennor, por quelos tales agrauios los quales son notorios non pasen, lo qual es muy grant danno e despoblamiento de vuestros rregnos, pedimos vos por merçed que avuestra sennoria plega de mandar que se escriuan todos los humos que ay en vuestros rregnos, e por que verdadera mente e syn sospecha se faga, quelos que ouierena escreuir los dichos humos sean personas de quien vuestra alteza fie, e asi mesmo queles sea tomado juramento que bien e leal mente se avrán en ello, e otrosi que vuestra sennoria mande atodos los grandes e caualleros de vuestros rregnos que han vasallos que juren que por ellos nin otro por ellos nin por sû mandado non farán nin consentirán fazer encubierta alguna enel escreuir delos dichos humos, lo qual será mucho vuestro seruiçio e descargo de vuestra conçiençia, e vuestra sennoria será mejor seruido delos pedidos e monedas que vuestra sennoria

se quiere seruir de vuestros rregnos para prosecuçion dela guerra e para las otras nesçesydades anexas ala dicha guerra, e cada çibdad o villa o logar pagará lo quele copiere justa mente e non será cargado lo que vn logar ouiere de pagar por otro.

Aesto vos rrespondo que ami plaze de mandar proueer sobre ello pagando los mis rregnos la cosa que para ello se requiere.

11. Otrosi muy poderoso sennor, vuestra sennoria mandó arrendar las debdas vuestras e albaquias desde el anno que se acabaron las otras albaquias que se fizieron en tienpo del rey don Enrrique vuestro padre, que aya santo parayso, fasta en fyn del anno de mill e quatroçientos e veynte e siete annos, e los arrendadores dellas demandan agora amuchos caualleros e escuderos e duennas e donzellas e labradores e otras personas debdas de quarenta e quarenta e dos annos acá, e avn lo peor es que demandan alos herederos e tenedores delos bienes de muchas personas que son fynados e alos debdores dellos e alos debdores de sus fiadores, e los vuestros contadores mayores delas vuestras cuentas que son los juezes dello dan les vuestras cartas quantas les piden en tal manera, que son enplaçados por causa delas dichas debdas mas de çinco o seys mill personas, e avn por el tienpo andando serán mas de veynte mill, en tal manera sennor, que pocos ay que sean seguros de sus faziendas, que quier por debdores o por fiadores e por herederos e tenedores e debdores delos debdores vuestros, non ay ome que esté seguro delo que tiene, e si estas vuestras debdas fueran demandadas en tienpo quelos debdores eran biuos e las debdas frescas podria ser que ellos dieran rrazon de commo non deuian esto que agora les es demandado, e silo deuieran pudiera lo mejor cobrar vuestra alteza, e en dexar lo de demandar fasta agora fue deseruiçio vuestro e danno de vuestra fazienda e grant perjuizio delos vuestros rregnos; pero sennor, pues que estas albaquias son arrendadas, non conuiene de se fazer enello ynouaçion alguna. ca si se fiziese, los arrendadores dellas vos pornian por ello grant descuento enla dicha rrenta. pero sennor, las debdas que vos son deuidas desde el anno de veynte e ocho acá e se deuieren de aqui adelante deue tener manera e dar orden por quelas dichas debdas sean luego en fresco demandadas e cobradas, e non se aviejen nin envejescan nin se pierdan muchas dellas, commo sienpre otras se han perdido, e por quelos dichos vuestros pueblos non rresçiban danno, suplicamos a vuestra alteza quele plega limitar tienpo çierto, qual avuestra sennoria pluguiere, en que puedan ser demandadas las dichas vuestras debdas e las que fasta alli non se demandaren que dende en adelante non puedan ser demandadas nin cobradas,

e por esta manera vuestra alteza será seruido, ca se cobrarán vuestras debdas mas ayna e mejor e los ministros de vuestra fazienda ternán mas cargo delas fazer cobrar, e vuestros subditos e naturales serán seguros de sus bienes e faziendas desde que fuere pasado el tal tienpo por vuestra alteza limitado, enlo qual nos faredes mucha merçet.

Aesto vos rrespondo que mi merçet es e mando que en quanto tanne alas mis debdas e alcanços fasta en fyn del anno de mill e quatro çientos e veynte e ocho annos, quelos arrendadores dellas ouieron condiçion comigo dela manera que enesto se deue tener, la qual mando que se guarde; e enlo que de aqui adelante me es o fuere deuido, ordenado es por mi ante de agora lo que enello se deue fazer, lo qual mando que se guarde.

12. Otrosi muy poderoso sennor, por quanto los vuestros contadores mayores delas vuestras quentas tienen enla vuestra corte muchas arcas de escripturas del dicho ofiçio, delas quales muchas dellas podian ser escusadas e enel traer e leuar en sus bestias e carretas mucho trabajo. Suplicamos a vuestra alteza quele plega mandar alos dichos vuestros contadores mayores delas dichas vuestras cuentas, que vean lo que es nesçesario de traer aqui e lo acopilen enlas menos arcas que ser pueda, e todo lo otro que non fuere nesçesario lo pongan aqui en vn palaçio de vuestro alcaçar que ellos tengan çerrado con su llaue, e lo enbien a Valladolid ala casa delas cuentas con lo otro que alli está, por tal manera que el dicho ofiçio ande mas descargado e avuestra merçet non se sigua tanta costa e vuestros pueblos sean aliuiados.

Aesto vos rrespondo que yo me entiendo informar çerca desto con los mis contadores mayores e contadores mayores delas mis cuentas e delos sus logares tenientes sobre juramento que sobre ello fagan dela manera que cunple ami seruiçio e abien comun de mis rregnos que enello se tenga, daré orden asi enel tomar delas cuentas commo enel cobrar delas debdas e en todas las otras cosas que aello tannen e por vos me son suplicadas por que todo se faga e guarde por la manera que cunpla.

13. Otrosi muy esclaresçido sennor, por quanto algunos delos alcalles e rregidores e otros ofiçiales que han voz enel rregimiento delas dichas vuestras çibdades e villas, quando acaesçe quelos rregidores e ofiçiales han de fazer procuradores e dar algunos ofiçios e tenençias de algunos castillos que son de dar alas dichas çibdades e villas, dan sus bozes para las tales procuraçiones e ofiçios e tenençias a algunas personas por dineros e otras cosas queles dan, lo qual es gran danno delas dichas çibdades e villas e deseruiçio vuestro, pedimos vos por merçet que vues-

tra sennoria ordene e mande, que qual quier alcallde o rregidor o otro ofiçial quelos touiere enel rregimiento de qual quier çibdad o villa o logar de vuestros rregnos rresçibiere por su boz dineros o otra cosa que por ello le den, que por ese mesmo fecho seyendo le prouado non aya mas boz en dar ninguna procuraçion nin otro ofiçio enla tal çibdad o villa o logar, e demas que sea tenudo de torrnar lo que asy ouiere leuado conel doblo, la meytad para el quelo acusare e la otra meytad para los propios dela çibdad o villa o logar do esto acaesçiere; e por quelas tales dadiuas se toman ascondida mente [1] que se pueda prouar con tres personas o alo menos con dos delas que asi dieren e ouieren dado quales quier mrs. e otras cosas alos tales alcalles e rregidores e ofiçiales por queles diesen sus bozes, lo qual será mucho vuestro seruiçio e bien e prouecho de vuestras çibdades e villas, por quanto las tales justiçias e rregidores que asy acostunbran rresçebir dadiuas e dineros avrán dado sus bozes para algunos ofiçios a algunas personas e avrán tenido con ellos algunas maneras que por les dar sus bozes se les obliguen o los prometan e juren de dar [2] çierta cosa delo que rrentaren los dichos ofiçios, asi commo la meytad o mas o menos e por ventura [3] lo querrán rresçebir de aqui adelante, diziendo queles ha seydo prometido. Por ende muy poderoso sennor, a vuestra sennoria suplicamos que mande que sy enla tal manera las justiçias o rregidores algunos dineros o otras cosas rresçibieren de aqui adelante, que incurran enlas penas que por vuestra merçet fueren ordenadas contra las justiçias que rresçibieren dineros o otras dadivas.

Aesto vos rrespondo que ami plaze e mando e ordeno quese faga e guarde asi segunt e enla manera que melo pedistes por merçet porla dicha vuestra petiçion, e demas que qual quier quelo contrario fiziere pierda el ofiçio; e la prueua [4] para esto que sea e se pueda fazer e faga segunt e por la forma quela ley del Ordenamiento manda quese faga contra los juezes que toman dones [5]. Otrosi mando e defiendo quelos tales ofiçiales nin alguno dellos non sean osados de dar nin den tenençias algunas de castillos derribados nin despoblados so las dichas penas.

14. Otrosy muy alto rrey e sennor, a vuestra alteza plega saber que en algunas çibdades e villas delos vuestros rregnos ay escriuanos aquien

1 K 3: escondida mente.
2 Sim.: deles dar.
3 K 3: e por auentura.
4 K 3: prouea.
5 Sim. y K 3: dadiuas.

vuestra sennoria tiene fecha merçet delas escriuanias del judgado delos alcalles ordinarios delas tales çibdades e villas, e estos dichos escriuanos son rregidores perpetuos delas tales çibdades e villas, e con poderio del dicho ofiçio de rregimiento los pleytos que por ante ellos pasan, que aellos non plaze que se libren, aluengan los so disymulaçion tanto e ental manera, quelos que poco pueden non pueden alcançar conplimiento de derecho, e los juezes ordinarios delas dichas çibdades e villas por ser annales e puestos por mano delos dichos rregidores non osan conpeler nin apremiar alos tales escriuanos que traygan [1] ante ellos los tales pleytos para quelos libren, delo qual se han seguido e siguen muchos dannos alos vezinos e moradores delas dichas çibdades e villas. Por ende muy alto rrey e sennor, a vuestra alteza suplicamos quele plega de ordenar e mandar quelos que asy son rregidores e escriuanos delos dichos alcalles, que vsen del vn ofiçio qual mas quisieren e el otro quelo rrenunçien en çierto tienpo, e que vuestra merçet [2] faga merçet aotra persona del dicho ofiçio que asi fuere rrenunçiado por que çesen los inconuinientes suso dichos, lo qual sennor, será vuestro seruiçio e los vuestros rregnos vos lo ternán en mucha merçet.

Aesto vos rrespondo que dezides bien e ami plaze que se faga asy segunt que melo pedistes por merçet, e el que touiere los tales dos ofiçios sea tenudo de rrenunçiar vno dellos qual mas quisiere fasta dos meses primeros siguientes, so pena que por el mesmo fecho dende en adelante ayan vacado e vaquen amos ados e yo prouea dellos aquien mi merçet fuere.

15. Otrosi sennor, sepa vuestra alteza que quando vuestra sennoria e los sennores rreyes vuestros anteçesores de gloriosa memoria enbiauan [3] algunos corregidores a algunas çibdades e villas de vuestros rregnos sienpre ouieron por costunbre quando los rresçebian alos tales corregimientos, quelos tales corregidores dauan buenos fiadores para conplir de derecho despues de conplido el tienpo de su corregimiento a quales quier personas que dellos querellasen, e eso mesmo sennor rrey, quelos tales corregidores despues de conplido el tienpo esten e vengan fazer rresidençia enla tal çibdad o villa o logar donde fuere corregidor ojuez çinquenta dias aconplir de derecho a quales quier personas que contra el ouieren qual quier demanda o querella, la qual dicha ley e costunbre de poco tienpo aca non se ha guardado nin se guarda, enlo qual los vezinos e moradores delas vuestras çibdades e villas donde los tales cor-

[1] K 3: trayan.
[2] Sim. y K 3: sennoria.
[3] K 3: enbian.

rregidores han ydo e van, han rresçebido e rresçiben grant agrauio e danno. Por ende muy poderoso sennor, pedimos vos por merçet que mandedes dar vuestras cartas para quelos juezes e corregidores, asy los que agora están enlas dichas çibdades e villas e logares por juezes e corregidores commo los que estouieren de aqui adelante, sean tenudos de dar e den buenos fiadores llanos e abonados para conplir de derecho alos que dellos ouieren alguna querella o demanda, e para que tengan personal mente la rresidençia los dichos çinquenta dias segunt quelo manda la dicha ley sobrello ordenada, e será causa quelos tales juezes e corregidores non fagan muchos agrauios e syn rrazones que fazian, los quales non farán, dando los dichos fiadores e faziendo rresidençia delos didichos çinquenta dias, e quelos rregidores e ofiçiales delas dichas çibdades e villas non puedan permitir alos tales corregidores que non fagan la dicha rresidençia, e será mucho vuestro seruiçio, e asy mesmo que vuestra alteza non dé prouision contraria desto.

Aesto vos rrespondo que quanto tanne alos fiadores que ami plaze que se guarde la ley dela Partida que eneste caso fabla, e quanto ala rresidençia mando que se guarde la ley del ordenamiento delas cortes de Alcalá que fabla enesta rrazon.

16. Otrosy muy poderoso sennor, vna delas cosas por quelas vuestras rrentas valen menos es por se fazer tarde e estar mucho tienpo en fieldad, ca notorio es que sy las vuestras rrentas se fiziesen con tienpo e non estouiesen nin se cogiesen en fieldad commo muchas vezes están e se cogen, los arrendadores quelas arrendasen darian mayores contias de mrs. por ellas delo que dan, por lo qual vuestra alteza deue mandar alos vuestros contadores mayores, quelas rrentas delos annos que vienen, conplida la rrenta dela masa, se faga el anno presente en tal manera que quando vyniere en fyn del dicho anno commo las vuestras rrentas sean fechas del dicho anno venidero, e por esta manera, muy poderoso sennor, si se feziesen las dichas vuestras rrentas de cada anno valdrian mayores contias de mrs., por quelos arrendadores quelas arrendaren gozaran de su rrenta desde comienço [1] del anno, e çesaran de se coger en fieldad de que viene avuestra merçet grant danno; ca sennor, notorio es quela rrenta que se coge en fieldad tres o quatro meses del anno, el arrendador quela arrienda non dará por ella tanto commo syla cogiese de comienço [2] del anno. Ca en tienpo que asy está en fieldad nunca

[1] K 3: desde el comienzo.
[2] Sim.: desde comienço.

el arrendador cobra delos fieles quela han cogido sy non muy poca cosa, lo vno por que en poder delos dichos fieles es de quitar[1] delo que asi cogieren lo queles plaze, e que delo otro que dan en cuenta alos dichos arrendadores les descuentan sus salarios e avn despensas que dizen que fazen, en tal manera[2] que el arrendador el tienpo que asy está en fieldad la dicha rrenta non cobra la quinta parte[3] delo que ha rrendido e avn alas vezes menos, e faziendo se vuestras rrentas enla manera sobre dicha çesarian las fieldades e las dichas vuestras rrentas valdrian[4] mayores contias de mrs. delo que valen, commo dicho es. Por ende muy poderoso sennor, merçet sea vuestra de mandar arrendar las dichas vuestra rrentas por la manera suso dicha pues es vuestro seruiçio.

Aesto vos rrespondo que dezides bien e yo vos lo tengo en seruiçio, e pasado el tienpo dela rrenta dela masa yo entiendo mandar proueer sobre ello por la manera que cunpla ami seruiçio.

17. Otrosy muy alto sennor, vna delas rrazones por quelos vuestros thesoreros e rrecabdadores e otras personas que algunos mrs. e otras cosas han rrecabdado e rresçebido por vuestra alteza enlos tienpos pasados fasta aqui, han quedado en ellos muy grandes contias de mrs. de que se han fecho grandes albaquias de que ha venido gran deseruiçio a vuestra sennoria, ha seydo por non se tener en ello aquella orden e manera que se deue tener asy por los vuestros contadores mayores commo por los contadores mayores delas vuestras cuentas,[5] enlo qual vuestra alteza deue proueer, mandando alos vuestros contadores mayores que en fyn de cada anno den alos vuestros contadores mayores de vuestras cuentas todos e quales quier cargos de quales quier mrs. e otras cosas, que quales quier thesoreros e rrecabdadores e otras personas quales quier ouieren de rrecabdar por vuestra alteza el dicho anno, e vos deuieren e ouieren a dar en qual quier manera, e eso mesmo quelos dichos vuestros contadores mayores delas vuestras cuentas auidos los dichos cargos fagan llamar luego los tales thesoreros e rrecabdadores e otras personas para que vengan dar e fenesçer sus cuentas delo que asy ouieren de rrecabdar e les fue encargado[6] el dicho anno, e los costringan e apremien alo asy fazer, mandando alos dichos vuestros contadores mayores delas vuestras cuen-

[1] Sim.: desquitar.
[2] K 3: de tal manera.
[3] Sim.: non cobra la quantia.
[4] K 3: valdrán.
[5] El texto dice equivocadamente: delas mis cuentas.
[6] Sim.: entregado.

tas que quando las dichas cuentas les tomaren las tomen por orden, conviene a saber, que non enpieçen cuentas con muchos, por que tomando amuchos cuentas junta mente nunca se feneçen nin acaban nin se executan como deuen, mas que tomen a dos o a tres e fasta ser fenesçidas sus cuentas dellos del todo que non tomen cuenta a otro, e acabadas e fenesçidas sus cuentas destos tres que asy suçesyua mente las tomen e fenescan atodos los otros[1], e los alcanços queles fueren fechos los mande luego executar enellos e én sus bienes por tal manera que vuestra merçed cobre luego lo queles asy fuere alcançado.

Aesto vos rrespondo que quanto tanne alos mis contadores mayores que es mi merçed e mando quelo fagan asy segunt e por la via e forma e manera que melo vos pedistes por merçet, e quanto tanne alos mis contadores mayores delas mis cuentas la orden que deuia tener[2] en tomar las cuentas e las fenesçer e acabar e enla execuçion delos alcanços dellas yr[3] yo mandaré entender enello e proueer e dar la orden que cunpla a mi seruiçio commo de suso por mi es rrespondido, por que todo se faga deligente mente e commo deua.

18. Otrosi muy esclareçido[4] sennor, vuestra alteza ordene e mande quelos tales thesoreros e rrecabdadores e otras personas sean tenudos de dar e fenesçer las dichas sus cuentas dentro de vn anno despues de conplido el anno en que asy fueren thesoreros e rrecabdadores, e de pagar el alcançe queles asi fuere fecho e fasta auer dado e fenesçido las dichas sus cuentas e pagado el alcançe queles asy fuere fecho, que vuestra merçet non les dé ofiçio de thesoreria nin de rrecabdamiento nin de otro fazimiento de dinero, enlo qual muy poderoso sennor, vuestra alteza fará su seruiçio e çesarán albaquias de que ha venido grant dapno e deseruiçio a vuestra merçet e será grant prouecho a vuestros[5] subditos e naturales, por que teniendo vuestra sennoria dineros de vuestras rrentas e pechos e derechos ordinarios para conplir vuestras nesçesidades podria releuar alas vuestras çibdades e villas e logares delos pechos extra ordinarios con que vuestra alteza se sirue[6] para vuestras nesçesidades.

Aesto vos rrespondo que dezides bien e mando que se faga e guarde

[1] K 3: fenezcan todos los otros.

[2] K 3: deuen tener.

[3] En el texto sigue: commo de suso es rrespondido.—Se ha colocado esta frase donde se halla en el códice de Simancas.

[4] Sim. y K 3: exçelente.

[5] K 3: alos vuestros.

[6] K 3: vuestra alteza siruen.

asy de aqui adelante segunt que melo pedistes por merçet, e mando alos mis contadores mayores quelo pongan asy por condiçion [1] enlas mis rrentas que de aqui adelante se arrendaren.

19. Otrosy muy poderoso sennor, vuestra sennoria sabe en commo los vuestros castillos e fortalezas que estan en fronteras de Aragon e de Navarra e de Portugal e de Granada estan muy mal parados [2] e en muchas partes dellos abiertos e derrocados, e muy poderoso sennor, commo quier que vuestra alteza ha dado e da muy grandes contias de mrs. para labrar e rreparar algunos delos dichos castillos e fortalezas non se han labrado nin labran, e sy algunas lauores son fechas, son malas,[3] e los mrs. que para ello son dados son muy mal gastados e ay enellos muchos fraudes [4] e colusiones. Por ende muy omill mente suplicamos a vuestra alteza, quele plega de mandar rreparar los dichos castillos e fortalezas dando via e orden commo los mrs. que vuestra alteza para ello mandare dar sean bien gastados e enlos logares donde mas conviene, encargando los abuenas personas en manera que non ande [5] enello la falta que fasta aqui ha andado. Otrosy [6] vuestra sennoria los mande basteçer de armas e pertrechos enla manera que conuiene por que esten rreparados e proueydos segunt e enla manera que a vuestro seruiçio es conplidero.

Aesto vos rrespondo que dezides bien e yo lo entiendo asi mandar fazer, e para esto mando alos mis contadores mayores delas mis cuentas que den rrelaçion alos mis contadores mayores delo que se falla por las mis cuentas que fue librado para obras e rreparos delas dichas villas e castillos e lo que dello quedó por gastar, e asy mesmo de todas las armas e petrechos que fueron puestos enlas dichas villas e castillos, por que sobre todo yo mande [7] proueer por la manera que cunple a mi seruiçio. [8]

20. Otrosi muy poderoso sennor [9], enel ayuntamiento que vuestra merçed fizo enla villa de Madrid el anno que pasó de mill e quatroçientos e treynta e çinco annos fue ordenada apetiçion [10] delos procuradores delas çibdades e villas de vuestros rregnos que ala sazon ende estauan,

[1] Sim.: pongan e asienten por condiçion.
[2] Sim.: rreparados.
[3] Sim. y K 3: se han fecho son muy malas.
[4] K 3: mal gastados o aquellos muchos fraudes.
[5] K 3: anden.
[6] K 3: e otrosy que.
[7] Sim.: sobre todo mande.
[8] K 3: cunpla ami seruiçio.
[9] Sim. y K 3: muy alto sennor.
[10] Sim. y K 3: ordenado apetiçion.

vna prouision açerca delos arrendadores e cogedores delas vuestras alcaualas, la qual dio forma e orden en que manera fuesen enplazados e demandados los vuestros subditos [1] e naturales por las alcaualas delas cosas que conprasen e vendiesen delo qual mandastes dar vuestras cartas alas dichas vuestras çibdades e villas quelas quisieren [2] leuar, el tenor [3] delas quales dichas cartas vuestras es este que se sigue:—Don Iuan [4] por la graçia de Dios [5] Rey de Castilla de Leon de Toledo de Gallizia de Seuilla de Cordoua de Murçia de Iaen [6] del Algarbe de Algezira, e sennor de Vizcaya e de Molina. A los alcalles [7] e alguaziles e otras justiçias e ofiçiales quales quier dela muy noble çibdad de Toledo e aqual quier o quales quier de vos aquien esta mi carta fuere mostrada o el traslado signado [8] de escriuano publico, salut [9] e graçia. Sepades que enel ayuntamiento que yo fize enla villa de Madrid este anno por los procuradores delas çibdades e villas de mis rregnos que comigo estauan, me fueron dadas çiertas petiçiones alas quales por mi les fue rrespondido e fize e ordené çiertas leyes entre las quales se contiene vn capitulo su tenor del qual e otrosy delo por mi ael rrespondido es esto que se sigue: Otrosy [10] muy alto sennor, sepa vuestra alteza quelos arrendadores que arriendan las rrentas delas alcaualas e monedas e otros pechos e derechos delos vuestros rregnos fatigan [11] mala mente alos labradores e otras personas delos dichos vuestros rregnos e sennorios, conuiene asaber, acaesçe que arriendan vna rrenta o dos o tres o quatro personas o mas, los quales e cada vno dellos enlos tienpos delas sementeras del pan e enel verano e enel tienpo del coger dél e enel tienpo delas vendimias e por el otro tienpo del anno cada que ellos quieren, cada vno dellos por su parte, asy junta mente en vn dia commo otras vezes en diuersos dias e diuersas audiençias, enplazan alos dichos labradores e otras personas tanto e tan amenudo, que quasi cada dia enplazan las personas para vna o

1 K 3: subdictos.
2 Sim. y K 3: quisieron.
3 Sim. y K 3: thenor.—Y así en adelante.
4 K 3: Iohan.
5 Sim.: Dios, etc., etc.
6 K 3: Iahen.
7 Sim. y K 3: alcallde.
8 K 3: o el treslado della sygnado.
9 Sim. y K 3: salud.
10 Desde aquí se ha confrontado con la peticion del cuaderno de Madrid á que se refiere y anotado sus variantes.
11 Mad.: delos vuestros rregnos e sennorios que fatigan.

para dos audiençias e para ante vno o dos o tres alcalles sylos ay [1] enel logar. e asy cada vn arrendador enplaza ante su alcallde, e despues que asy fazen los dichos plazos por fatigar alos tales enplazados so alguna disimulaçion, dexan pasar los dichos plazos e non los demandan nada puesto que scan [2] presentes los tales enplazados, e si acaesçe que el tal enplazado paresçe ajuyzio conel vn arrendador ante alguna justiçia, en tanto el otro arrendador su conpannero echa lo en plazo ante otra justiçia, e todas estas maneras e otras muchas fazen los dichos arrendadores por fatigar alos omes, con intençion [3] e afyn de leuar dellos lo queles non deuen, e muchos delos tales enplazados, espeçial mente los labradores [4] que biuen fuera delas çibdades e villas e logares, por non perder de sus lauores nin ser de cada dia fatigados en venir [5] cada dia enplazados, se dexan cada dia cohechar [6] e se abienen conellos e les dan dineros por abenençia puesto que gelos non deuen, e cada labrador faze cuenta que avn que non vengan a plazo mas de vna vez enla semana, que mejor le es de pagar diez o quinze o veynte mrs. de abenençia que non venir muchas vezes e perder muchos jornales de su cuerpo que dexa de ganar, e ala fyn avn que vn dia sea dado por quito, despues lo tornan a enplazar e pierde otros tantos dias, e asi mesmo [7] le es mayor el danno e la perdida que non monta lo que el arrendador le pide, e por eso puesto que non deua nada da algo, e asi paga lo que non deue nin vuestra alteza manda pagar. Otrosi, otros arrendadores ay, que poniendo agora costunbre nueua enlas vuestras rrentas, lo qual vuestra merçet non manda nin ay derecho que aello costringa aninguno, [8] cada que alguno de fuera parte delas aldeas e delas çibdades e villas e logares trae o lieua alguna cosa avender alas tales çibdades e villas ante que el tal vendedor [9] venda cosa alguna delo que lleua o trae para vender, toman le de diez cosas vna e la mejor, e avn que el tal dize quele fazen agrauio e que vuestra merçed non manda pagar alcauala sy non delo que se diere, e que quando vendiere, su averio quele pagará su alcauala, el arrendador, non lo quiere fazer e toda via le toma e lieua delas dichas diez cosas la vna, e esto sennor, es mucho

1 Mad.: si los ha.
2 Mad.: estan.
3 Mad.: entençion.
4 El texto omite: labradores.
5 Mad.: nin ser cada dia fatigados nin venir.
6 Mad.: se dexan cohechar.
7 Mad. omite: mesmo.
8 Mad. omite: aninguno.
9 El texto equivocadamente dice: arrendador.

contra toda justiçia e contra vuestra ley e ordenança delas dichas alcaualas por la qual ninguno non es tenudo de pagar alcauala sy non delo que venda, e por esta guisa, que venda e que non venda, lieuan le de diez cosas vna, e mucho es contra conçiençia de poner[1] costunbre e inpusiçion nueua syn vuestra ley e mandamiento, lo qual sennor, con deuida rreuerençia fablando, vuestra alteza non deue consentir. Por ende sennor, muy omill mente vos suplicamos que por rremediar alos tales males e fatigaçiones que non pasen nin se fagan, vuestra merçet mande e declare quela dicha alcauala que se coge tomando de diez cosas vna, que non se coga[2] nin pague asy saluo segunt la ley del vuestro quaderno, pagando de diez mrs. vn mr. e non mas,[3] e que el que de otra guisa cogiere la dicha alcauala quele den pena commo aquel que coge rrenta non suya syn liçençia e mandado de su rrey e sennor, e mas las otras penas que vuestra merçed mandare, por quelos tales arrendadores se castiguen. Otrosi sennor, quelos tales arrendadores, puesto que de una rrenta sean vno o dos o tres arrendadores o mas[4], que non puedan poner sobre la cosa o alcauala que pertenesçiere a su rrenta mas de vna demanda todos junta mente a cada persona, e quela demanda[5] sea puesta ante vn alcallde e por ante vn escriuano. Otrosi, que non puedan enplazar alos vezinos dela çibdad o villa o logar delos muros adentro mas de vna vez enla semana, e aquel que fuere[6] de fasta dos leguas en derredor dela dicha çibdad o villa o logar, de quinze en quinze dias vna vez e non mas, e dende mas alexos vna vez cada mes e non mas, e que estos plazos e las demandas queles fueren puestas, sean fechas e puestas por todos los dichos arrendadores de cada rrenta juntos o por su procurador ante vn alcallde solo e por ante vn escriuano e non por mas nin en otra manera; e que si de otra guisa pusieren las dichas demandas, que non valan nin las rresçiban nin oyan las justiçias, e si acaesçiere quelas dichas personas enplazadas vinieren ajuyzio apetiçion delos dichos arrendadores o de qual quier dellos, e los dichos arrendadores non les quisieren poner demanda enla manera que dicha es quelos arrendadores[7] sean tenudos de pagar ala persona que fuere[8] enplazada el jornal que aquel dia podia ganar, e

[1] Mad.: e poner.
[2] Mad.: coja.
[3] Mad.: e non mas nin otra cosa.
[4] Mad.: o tres o mas arrendadores.
[5] Mad.: e aquella demanda.
[6] Mad.: e al que fuere.
[7] Mad.: quelos dichos arrendadores.
[8] Mad.: que asi fuere.

mas las costas que fiziere, las quales le tase el juez, e que el dicho juez o alcallde luego execute en el dicho arrendador o arrendadores las dichas penas e fagan dellas pago[1] al tal enplazado o enplazados, e que quantas vegadas fuere la persona enplazada e non fuere demandada, que tantas vegadas le paguen los dichos arrendadores la dicha pena e costas, e que esto que vuestra merçet lo mande asi poner por ley enlos vuestros quadernos de alcaualas e monedas e otros derechos[2] e se guarde asi en las dichas monedas commo enlas dichas alcaualas e mande dar sobre ello vuestras cartas en forma las que para ello cunplieren alas dichas çibdades e villas e logares delos vuestros rregnos e sennorios quelo quisieren, e lo mande asi pregonar porque todos ellos sean sabidores.—A esto vos rrespondo que sobre esto yo oue mandado dar mi carta[3] ante de agora, el tenor dela qual es este que se sigue: Don Iohan por la graçia de Dios Rey de Castilla de Leon de Toledo de Gallizia de Seuilla de Cordoua de Murçia de Iaen del Algarbe de Algezira, e sennor de Vizcaya e de Molina. Alos oydores dela mi audiençia e alcalles e notarios[4] dela mi casa e corte e chançilleria, e alos corregidores alcalles alguaziles e otras justiçias de todas las çibdades e villas e logares delos mis rregnos e sennorios, e a qual quier o quales quier de vos aquien esta mi carta fuere mostrada o el traslado della signado de escriuano publico, salut e graçia. Sepades que por parte delos vezinos e moradores de algunas desas dichas çibdades e villas e logares me es querellado e dizen quelos mis arrendadores e cogedores[5] delas mis rrentas delas mis alcaualas[6] con entençion delos cohechar e fazer rrendir, queles fazen mucho mal e danno e costas, enplazando los cada dia aellos e asus mugeres e fijos e moços e otras personas de sus casas ante vos los dichos alcalles e notarios e juezes e ante qual quier dellos,[7] e les ponen muchas maliçiosas demandas injusta e non deuida mente, e quelos enplazan vna dos e tres vezes cada dia acada vno ante diuersos juezes cada vno delos conpanneros e arrendadores de vna rrenta por sy, demandando alos labradores e mesoneros e otros ofiçiales una alcauala[8] de gallinas e por otra alcauala de paja

[1] El texto dice: cargo.—Adoptamos la leccion del cuaderno de Madrid.

[2] Mad.: e otros pechos.

[3] Mad.: una mi carta.

[4] Mad. añade: e otras justiçias.

[5] Mad. omite: e cogedores.

[6] Mad.: delas alcaualas.

[7] Mad.: e ante qual quier de vos.

[8] Mad. añade: vna alcauala de trigo e otra de çeuada e otra alcauala de vino e otra dela carne e otra del pescado que venden, e eso mesmo por vna parte demandan les alcauala.

e por otra alcauala de lenna e por otra alcauala de legunbres e por otra alcauala de hueuos, e asi por esta via de cada vna cosa sobre sy avn que el alcauala de todas estas cosas anda[1] en vna rrenta e todos los tales arrendadores la tengan arrendada e ayuntada mente,[2] e eso mesmo fazen de todas las otras cosas quelos dichos mesoneros e labradores e otros menestrales de ofiçios de sus manos,[3] e otras mercadurias que tienen e acostunbran vender enlas dichas çibdades e villas e logares, todo esto afyn delos cohechar e queles fazen alos cristianos jurar sobre la cruz e los santos euangelios dentro enlas eglesias e alos judios enlas sinogas e alos moros enlas mezquitas, e que por las tales demandas maliçiosas queles demandan muchos salarios desaguisados, asi aellos commo asus mugeres, commo alas otras personas de sus casas que para ello son enplazados, en tal manera queles ha venido e viene muy grant danno e perdida por lo que dicho es, e les vernia mas si enello non fuese proueydo, e que el Rey don Iuan mi auuelo, que Dios dé santo parayso, entendiendo quitar las tales maliçias[4] fizo e ordenó vna ley enlas cortes de Valladolid, e otrosi que yo fize e ordené çiertas leyes contenidas enel mi quaderno e condiçiones con que yo mandé arrendar las mis rrentas delas alcaualas que fablan enesta rrazon, su tenor dela qual dicha ley que el dicho Rey don Iuan mi auuelo fizo e ordenó, e otrosy las[5] leyes del dicho mi quaderno, es esto[6] que se sigue: Alo que me pedistes[7] por merçet quelos nuestros rrecabdadores delas nuestras rrentas e alcaualas e monedas que enplazauan de[8] cada dia alos que alguna cosa tenian que vender, asy alos de las aldeas commo aquellos que estan[9] enlas çibdades e villas e logares de vuestros rregnos por les fazer danno e les leuar cohecho, e quando paresçian ante los[10] alcalles non les querian demandar ninguna cosa, e queles ponian plazo para otro dia e para cada dia, por lo qual non se osauan partir delante del alcallde, e por[11] esta rrazon se auian de cohechar e de perder e de gastar quanto enel mundo han e de perderse los labra-

1 Mad.: andan.
2 Mad.: arrendada ayuntada mente.
3 Mad.: de manos.
4 Mad.: queriendo euitar alas tales maliçias.
5 Mad.: delas.
6 Mad.: es este.
7 Mad.: Alo que nos pidieron.
8 Mad. omite: de.
9 Mad.: que estauan.
10 Mad.: delante delos.
11 Mad.: e que por.

dores, e por ende que nos pedian por merçet que mandasemos que el vezino dela çibdad o villa o logar que non fuese enplazado mas de vna vez ênla semana dentro en su logar, los vezinos[1] delas aldeas que non fuesen enplazados saluo vna vez enel mes, e el dia que fuesen enplazados que paresçiesen ante los alcalldes ordinarios, e que en este mesmo dia les fuese puesta la demanda de todo lo pasado, e syla demanda fuere contra todo el conçejo, que non enplazen[2] saluo tres omes buenos del dicho conçejo, ca de otra guisa perderse y an los labradores e que non los enplazen de vna juredicion a otra.—Aesto vos rrespondo que nos plaze que delas çibdades e villas e logares donde estouiere el alcallde que ha de conosçer destos pleytos, que non sean enplazados por ello[3] nin caygan en pena nin en rrebeldia alguna, e la pena del enplazamiento quela pague el enplazador, e si el arrendador enplazare al conçejo que el conçejo sea tenudo de enbiar su procurador que non cayga[4] en pena nin en rrebeldia alguna, nin las personas syngulares que non vinieren al enplazamiento. E otrosi es mi merçet, quelos dichos arrendadores o los quelo ouieren de rrecabdar por ellos, que puedan enplazar aqual quier persona contra quien ouieren demanda delas dichas alcaualas en cada lugar delante vn alcallde delos ordinarios[5] quales los dichos arrendadores mas quisieren, para queles libren los pleytos delas dichas alcaualas, avn quelas dichas çibdades e villas e logares o algunas dellas tengan de mi por merçet las dichas alcaldias, ca mi merçet es quelas non ayan de aqui adelante, e que non tome el dicho alcallde por pena del dicho enplazamiento al que enel cayere mas de quatro mrs. que leuaron[6] los otros alcalldes ordinarios de fuero e vso e costunbre, pero es mi merçet que sy dos o tres personas o mas omes fueren arrendadores de vna rrenta e enplazaren a alguna persona por el alcauala queles ouieren adar, que todos los dichos arrendadores sean tenudos delos[7] enplazar delante vn alcallde, e non cada vno delante su alcallde, e quelos que ouieren de conosçer delos dichos pleytos quelos libren sumaria mente e de plano syn estrepitu e figura de juyzio, sabida[8] sola mente la verdad, e segunt las condiçiones deste mi quader-

1 Mad.: e los vezinos.

2 Mad.: los enplazen.

3 El texto omite: mas de vna vez enla semana los dela villa, e los delas aldeas que non sean enplazados mas de vna vez enel mes, e que de otra guisa que non sean tenidos de venir alos enplazamientos.

4 Mad.: e que non cayan.

5 Mad. añade: que ende ouiere.

6 Mad.: o leuaren.

7 Mad.: delo.

8 Mad.: sabiendo.

no, e que toda via el alcallde non rresçiba la demanda por escripto, e caso que el arrendador por escripto la ponga o el alcallde la rresçibiere, que el demandado sea tenudo de contestar el tal pleyto dentro enlos nueue dias so pena que sea confieso. E otrosi por quanto me fue dicho quelos arrendadores delas alcaualas que enplazauan algunas personas delante los dichos alcalldes para que fagan juramento sobre rrazon dela dicha alcauala, e sy juran que non conpraron nin vendieron ninguna nin alguna cosa delas queles demandan, quelos dades por quitos segunt es derecho, e que por la tal sentençia que leuades vos los dichos alcalldes de aquellas personas que dades por quitos çierta contia de mrs., lo qual es contra derecho, pero tengo[1] por bien que quando algunt arrendador enplazare a algunas delas tales personas para ante vos los dichos alcalles por rrazon dela dicha alcauala e sobre el juramento que fizieredes,[2] los dieredes o dieren por quitos e libres dela dicha demanda que fallaredes que non son tenudos alo queles demandan, queles non tomedes cosa ninguna por la dicha sentençia alos demandados nin alos demandadores nin otras cosas, so pena dela mi merçet e del ofiçio. E otrosi por quanto me fue fecha rrelaçion quelos escriuanos por ante quien pasan los dichos pleytos delas mis rrentas que lieuan muchos mrs., asy delos mis arrendadores commo de otras personas a quien demandan alcauala, e es mi merçet quelos dichos escriuanos nin alguno dellos non lieuen mas de vn mr. por la dicha demanda que escriuieren si les fuere demandado que la escriuan, e otro mr. por la contestaçion, e otro mr. por la sentençia so pena de perder los ofiçios, e que non les lieuen nin demanden los dichos mrs. fasta que el juyzio sea dado por el juez o alcallde ante quien estouiere el pleyto, por quel que fuere condepnado pague los dichos mrs, que el dicho escriuano ouiere de auer por la dicha demanda e contestaçion e sentençia, e si las partes se avinieren es mi merçet quelos paguen por medio lo que montare la dicha escriptura. E esto es mi merçet que se guarde asy enla mi corte por los mis escriuanos[3] delos mis notarios e alcalldes commo enlas çibdades e villas e logares[4], e que costringan e apremien alos dichos escriuanos publicos que non lieuen por las dichas escripturas mas delo suso dicho so pena de diez mill mrs. acada vno para la mi camara, las quales dichas leyes diz que vos los dichos mis notarios e juezes non auedes querido guardar nin fa-

[1] Mad.: por ende tengo.
[2] Mad.: que fizieren.
[3] Mad.: por los escriuanos.
[4] Mad.: e logares delos mis rregnos.

zer guardar, antes que ydes e pasades e consentides yr e pasar contra lo enellas contenido, consintiendo alos mis arrendadores que puedan enplazar e enplazen alos labradores e mesoneros e otros menestrales e oficiales delas dichas çibdades e villas e logares cada dia ante diuersos juezes, e queles son puestas demandas por los arrendadores de vna rrenta por queles fagan mas costas e dannos; e otrosi leuando les vos e los vuestros escriuanos delas sentençias e escripturas e otros actos delos dichos pleytos mayores derechos e salario delos contenidos enlas leyes del dicho mi quaderrno, e quelos cohechan e quelos enplazan ante vos los dichos juezes por treguas e querellas maliçiosa mente, non auiendo rrazon delos enplazar, e que al labrador demandan alcauala de carne muerta e de pescado, e al carniçero e pescador alcauala de trigo e de çeuada, e asi semejante alos otros ofiçiales, poniendo les muchas demandas maliçiosa mente e asabiendas de cosas que nunca vendieron nin conpraron nin acostunbraron vender nin conprar. e queles fazen otros muchos agrauios e syn rrazones todo esto afyn delos fatigar de costas en pleytos e en trabajos, e les fazen perder sus faziendas e sus lauores por que se ayan de avenir conellos e les dar e pagar lo queles non deuen, alo qual diz que dades logar vos los dichos alcalles e notarios e juezes, enlo qual diz que ellos han rresçebido e rresçiben grandes agrauios e dannos e rresçibirán mas adelante si asy pasase. e lo non podrian conplir nin pagar en alguna manera. E fue me pedido por merçet de su parte que sobre ello les proueyese con rremedio de justiçia commo la mi merçet fuese, e yo touelo por bien; por que vos mando atodos e acada vno deuos en vuestros logares e juredi̇çiones que vista esta mi carta o el dicho su traslado signado commo dicho es, que guardedes e cunplades e fagays guardar e conplir las dichas leyes e cada vna dellas suso enesta mi carta contenidas e encorporadas agora e de aqui adelante en todo e por todo segunt que enellas se contiene, e contra el tenor e forma delas dichas leyes suso encorporadas non vayades nin pasedes nin consyntades yr nin pasar apersona nin personas algunas en alguna manera que sea, e los vnos nin los otros non fagades ende al por alguna manera so pena dela mi merçet e de diez mill mrs. acada vno de vos para la mi camara e demas por qual quier o quales quier deuos por quien fincare delo asy fazer e conplir mando al ome que vos esta mi carta mostrare o el dicho su traslado signado commo dicho es, que vos enplaze que parescades ante mi enla mi corte del dia que vos enplazare fasta quinze dias primeros siguientes adezir por qual rrazon non conplides mi mandado, e mando so la dicha pena aqual quier escriuano publico que para esto

fuere llamado que dé ende al que vos la mostrare testimonio signado con su signo por que yo sepa en commo conplides mi mandado. Dada enla villa de Madrid, honze dias de Otubre anno del nasçimiento del nostro sennor Ihesuchristo de mill e quatroçientos e treynta e quatro annos.—Yo el Rey.—Yo Diego Romero la fiz escreuir por mandado de nuestro sennor el Rey.—Registrada.—La qual mando que se guarde e cunpla asi en todo e por todo segunt que enella se contiene e que aya fuerça e vigor de ley, e mando alos mis contadores mayores quelo pongan e asienten asy de aqui adelante por ley enlos mis quaderrnos delas alcaualas e monedas, por que vos mando atodos e acada vno deuos que veades la dicha ley por mi ordenada segunt que de suso está encorporada, e la guardedes e cunplades e fagades guardar e conplir en todo e por todo segunt que enella se contiene, e contra el tenor e forma della non vayades nin pasedes en algunt tienpo nin por alguna manera, e los vnos nin los otros non fagades ende al por alguna manera so pena dela mi merçet e de diez mill mrs. para la mi camara, e demas por qual quier o quales quier deuos por quien fincar delo asy fazer e conplir, mando al ome que vos esta mi carta mostrare, que vos enplaze que paresçades ante mi enla mi corte del dia en que vos enplazare fasta quinze dias primeros siguientes, e mando so la dicha pena aqual quier escriuano publico que para esto fuere llamado que dé ende al que vos la mostrare testimonio signado con su signo porque yo sepa en commo se cunple mi mandado. Dada enla villa de Madrid, quinze dias de Jullio anno del nasçimiento del nostro sennor Ihesuchristo de mill e quatroçientos e treynta e çinco annos.—Yo el Rey.—Yo el doctor Fernando Diaz de Toledo oydor e rreferendario del Rey e su secretario la fize escreuir por su mandado.—E muy poderoso sennor, commo quier quelas dichas vuestras cartas fueron dadas alas dichas çibdades e villas e logares non son guardadas nin conplidas por la forma e manera que deuen, por ende muy poderoso sennor, omill mente soplicamos avuestra alteza quele plega de nos mandar dar la dicha ordenança por ley e mandar la poner enel vuestro quaderrno delas alcaualas por que sea mejor guardada e conplida e vuestros pueblos non sean fatigados.

Aesto vos rrespondo que dezides bien e que mi merçet es que de aqui adelante lo contenido enla dicha mi carta suso encorporada sea auido e guardado e se guarde asy por ley, e mando alos mis contadores mayores que pongan el efecto dela dicha mi carta por condiçion enlos arrendamientos que de aqui adelante se fizieren delas mis rrentas.

21. Otrosi muy poderoso sennor, bien sabe vuestra alteza en commo

enlas leyes e ordenanças que vuestra alteza fizo enla çibdad de Çamora mandó defender e defendió el juego delos dados, e que se quitasen los tableros todos dellos que enlos vuestros rregnos estan enlas çibdades e villas, e commo quier que por vuestra alteza fue mandado e defendido, nunca ouo execuçion nin se quitaron, e por causa dellas e del dicho juego se rrecresçen de cada dia muchos rroidos e escandalos e muertes de que nuestro Sennor Dios es deseruido e vuestra merçet e las dichas çibdades e villas e logares por esta causa muy dannificadas e perdidas en espeçial enlos logares delas fronteras delos moros, suplicamos a vuestra alteza quele plega de mandar quelos dichos tableros sean luego quitados e defendidos del dicho juego delos dados firme mente, mandando dar sobre ello vuestras cartas muy fuertes e firmes por que aya execuçion con efecto e los dichos tableros çesen, e qual quier que tablero touiere que pierda los bienes, e sea la meytad para los propios dela villa e la otra meytad para el acusador.

Aesto vos rrespondo que mi merçet es e mando que se faga asy segunt que melo pedistes por merçet, saluo quela pena sea de çinco mill mrs. acada vno por cada vez quelo contrario fiziere, e sy non touiere de que pagar que esté por ello çent dias enla cadena.

22. Otrosi muy poderoso sennor, enlas condiçiones dela masa delas alcaualas se contiene una ley e condiçion quelos vuestros arrendadores paguen las tierras delos vuestros vasallos enla cabeça dela merindad del rrecabdamiento en dinero contado dos meses despues de cada terçio, e que al dicho plazo esté ende el tal rrecabdador para fazer la paga, e complidos los terçios toman e rreçiben todos los mrs. e vanse dende, e traen [1] los dineros en logros e en baratos [2] e en ganançias e desque se cumplen los dos meses despues de cada terçio aque han de fazer las pagas, los vasallos non fallan quien les pague,[3] e en fazer los pregones e deligençias que se contiene [4] enla dicha ley rrecresçen las costas [5] e dannos, e despues traen los [6] en pleitos fasta que por fuerça lo han de baratar con ellos o con otros [7] que echan por braçeros quelo fagan, e non curan delas penas delas dichas leyes, por que non ay quien les acuse,

1 I. 3 : trahen.
2 Sim. : baratas.
3 Sim. : las pague.
4 Sim. : contienen.
5 Sim. : se rrecresçen las costas.
6 K 3 : trahen los.
7 K 3 : baratar con ellos e otros.

nin son executados e caso que algunos lo han querellado avuestra merçet e alos vuestros contadores mayores non les dan prouision e por fuerça lo han de dexar perder, e non se pueden rreparar commo cunple para seruir avuestra merçet, por lo qual se rredunda todo el dapno e deseruiçio de vuestra sennoria. Suplicamos avuestra sennoria [1] quele plega de proueer commo la dicha ley sea guardada e conplida.

Aesto vos rrespondo que declarades quien son aquellos que non han guardado lo que en esta parte se obligaron e yo mandaré proueer sobre ello.

23. Otrosy muy alto sennor [2], enlos annos pasados fue por otros procuradores suplicado avuestra rrealeza que proueyese commo los grandes non tomasen los mrs. del dicho pedido e monedas nin fiziesen fablas nin otras maneras, porque se perturbasen de cobrar los dichos mrs. e que diesen fauor e ayuda para quelos dichos mrs. se cobrasen presta mente para las cosas conplideras [3] avuestro seruiçio, lo qual vuestra sennoria mandó e otorgó so ciertas penas, e les mandó sobre ello fazer juramento, lo qual non se guardó nin guarda por los enduzimientos de los fazedores delos dichos caualleros que toman los dichos mrs. e fazen otras maneras, por quelas vuestras rrentas e las dichas monedas se menguan e menoscaban e los vuestros rrecabdadores non pueden cobrar los dichos mrs. e fazen sobre ello grandes costas. Suplicamos a vuestra alteza que prouea enello e mande executar la dicha ley e poner enbargo enlos mrs. que de vuestra alteza tienen, fasta que fagan pagar todo lo que se deue en sus tierras del dicho pedido e monedas alos vuestros rrecabdadores con las costas e para adelante se guarde la dicha ley [4].

Aesto vos rrespondo que dezides bien e es mi merçet que se faga e guarde asy segunt que me lo pedistes por merçet.

24. Otrosy muy alto sennor, ya sabe vuestra sennoria [5] commo los perlados e sus vicarios e juezes de vuestros rregnos se entremeten avsurpar vuestra jurediçion çeuil e creminal por tal via e forma que de ningunt mal fecho non se puede fazer justiçia, e los clerigos rresçiben grant [6] osadia para mal fazer. Por ende suplicamos avuestra alteza que avuestra

1 Sim. y K 3: alteça.
2 Sim y K 3: alto e poderoso sennor.
3 Sim. y K 3: que conpliesen.
4 K 3: que guarden la dicha ley.
5 Sim.: merçed.
6 K 3: grande.

sennoria plegá de fablar conlos perlados de vuestros rregnos que aqui estan e escreuir alos absentes e les rrogar e mandar, que tengan tal manera con sus juezes que non vsurpen vuestra jurediçion segunt que fasta aqui lo han fecho e fazen, en tal manera quelos clerigos e rreligiosos que non son dela orden sacra que non troxieren corona abierta en çierta forma o abito[1] largo fasta el touillo, e fuere tomado de noche o de dia faziendo algunt malefiçio, o armado con armas que dexen ala vuestra jurediçion conosçer delos malefiçios quelos tales ouieren cometido e cometieren, e que por ello non den cartas de excomunion[2] nin proçedan contra vuestros juezes por prender alos tales e fazer justiçia dellos, e eso mesmo quelos tales que fueren tomados syn el dicho abito e tonsura, e eso mesmo non conpelan alos vuestros juezes por los prender e fazer justiçia dellos. E otrosy sennor, que si fuere tomado syn ningunt abito e tonsura[3] quelos tales juezes non proçedan contra los vuestros jueçes por proçeder contra los tales, çertificando alos dichos perlados que sy los dichos sus juezes lo contrario fizieren e vuestra justiçia vsuparen en qual quier manera, que vuestra sennoria les mandará yr de vuestros rregnos, por que aellos sea castigo e aotros enxenplo,[4] que se non atreuan a vsurpar vuestra jurediçion, e otrosi que vuestra alteza prouea sobrello[5] commo cunpla asu seruiçio.

Aesto vos rrespondo que vos otros dezides bien e yo he enbiado suplicar al Papa sobre esto e entiendo fablar conlos perlados por que tengan enello la manera que cunple a seruiçio de Dios e mio e aexecuçion de la mi justiçia.

25. Otrosi muy magnifico sennor, bien sabe vuestra merçet[6] commo apetiçion de vuestros procuradores delas çibdades e villas de vuestros rregnos, mandastes dar juezes sobre los terminos que eran tomados de algunas çibdades e villas[7] de vuestros rregnos e sobre que era contençion[8] e pleitos pendientes entre quales quier çibdades e villas e logares e otras quales quier personas para el mantenimiento delos quales dichos juezes los dichos vuestros procuradores otorgaron e dieron a vuestra merçet çierta contia de mrs. e sobre ello vuestra alteza diputó

1 K 3 : abyto.—Así en adelante.
2 K 3 : de descomunion.
3 K 3 : abyto e çensura.
4 Sim. : enxienplo.
5 K 3 : prouea en ello.
6 K : alteza.
7 K 3 : villas e logares.
8 K 3 : contesçion.

e dió çiertos juezes para conosçer delos dichos negoçios, e commo quiera muy poderoso sennor, que por los tales juezes e por otros que ante desto vuestra sennoria auia diputado son e fueron dadas çiertas sentençias sobrelos dichos terminos e eso mesmo fechas algunas pesquisas e començados çiertos pleytos fasta aqui, en caso que fueren e son dadas porlos tales juezes alguna sentençia definitiua sobre ello e son pasadas en cosa judgada non son executadas nin leuadas adeuida execuçion, e las tales çibdades e villas e logares por quien asy fueron dadas non les son rrestituydos sus terminos queles fueron adjudicados e mandados tornar e rrestituir, enlo qual han rresçebido e rresçiben muy grant agrauio, nin otrosi son acabados e feneçidos [1] otros muchos pleytos e debates enque fueron dadas sentençias asi interlocutorias [2] commo definitiuas, de que algunas personas e conçejos apellaron e otros muchos pleytos que quedaron començados en que non ouo pronunçiamiento alguno. Sobre lo qual vuestras çibdades e villas e logares han fecho muchas costas e han rreçebido grant agrauio por estar despojados de sus terminos por falleçimiento de justiçia e de execuçion. Por ende muy poderoso sennor, merçet sea vuestra de rremediar sobre ello con justiçia encomendando algunas personas de quien vuestra alteza fie que executen e lieuen aexecuçion deuida las sentençias que sobrello fueren dadas que meresçan auer execuçion, e porque algunos delos tales juezes que fueron delas dichas çibdades e villas e logares los mrs. [3] que vuestra alteza les mandó dar de sus salarios que non dieron [4] sentençia alguna nin rrestituyeron alas tales çibdades e villas enlo que asy les es tomado, que vuestra alteza mande que estos atales torrnen asu costa alo fazer e acabar, o les [5] mande tornar los mrs. que vuestra alteza les dió, lo qual será vuestro seruiçio e que esta prouision dé ala çibdad quela demandare.

Aesto vos rrespondo que declaredes los que sobre esto tenedes sentençias e yo las mandaré executar quanto e commo deuan ser executadas. Otrosi declarad los que non acabaron lo que auian de acabar porque yo mande proueer sobre ello.

26. Otrosi muy poderoso sennor, vuestra alteza veyendo los trabajos e males que pasan vuestros subditos [6] e naturales espeçial mente aque-

1 K 3 : nin feneçydos.
2 K 3 : entrelocutorias.
3 K 3 : e villas leuaron los mrs.
4 K 3 : salarios e non dieron.
5 K 3 : o los.
6 3 : subdictos.

llos que biuen enlas çibdades e villas e logares do vuestra sennoria mas continúa, en rrazon delas posadas ouo ordenado quelos que andan en vuestra corte pagasen las posadas, e continuose a sy por algunt tienpo e despues por causa [1] dela guerra que vuestra merçet ouo conlos rreyes de Aragon e Navarra ouo de çesar. Suplicamos a vuestra alteza que mande ver aquella ordenança que sobre esto fue fecha e aquella mande vsar e guardar, enlo qual vuestra sennoria fará justiçia e a nosotros mucha merçet.

Aesto vos rrespondo que yo lo mandaré ver e proueer sobre ello.

27. Otrosi muy poderoso sennor, por quanto vuestra merçet por algunas causas e escandalos e malefiçios que acaesçen enlas dichas vuestras çibdades e villas e logares ha enbiado e enbia corregidores e pesquiridores con buena intençion [2] e afin que se administre e se execute [3] la vuestra justiçia commo dene, pero muy poderoso sennor, por los tales [4] corregidores e pesqueridores que fasta aqui vuestra alteza ha enbiado alas dichas çibdades [5] e villas e logares non se ha sentido nin sentimos prouecho alguno antes por espiriençia [6] auemos visto e veemos seguirse dello grandes costas alas dichas çibdades e villas [7], e la vuestra justiçia non ser por ello mejor executada, e lo que peor es quelos salarios que vuestra merçet les manda dar alos tales corregidores los pagan los vuestros labradores pecheros que son ynocentes e en algunas çibdades e villas gelos pagan delos propios, lo qual es grant cargo de conçiençia [8] e deseruiçio vuestro que por los males e escandalos quelos caualleros e otras personas suyas e asus aliados fazen e cometen enlas dichas çibdades [9] e villas ayan de pagar los salarios alos dichos corregidores, los labradores e pecheros que non han culpa, e delos propios delas dichas vuestras çibdades e villas do ay propios son e devrian ser para se despender enlas puentes e adarues e muros delas tales çibdades e villas que han los dichos propios. E muy poderoso sennor, delos bienes de aquellos que cometen e son causa de fazer [10] los tales escandalos e malefiçios de jus-

1 K 3 : cabsa.
2 Sim. y K 3: entençion.
3 Sim. : e execute.
4 Sim. y K 3 : por tales.
5 Sim. y K 3: alas dichas vuestras çibdades
6 Sim. y K 3 : por esperençia.
7 Sim. : villas e logares.
8 K 3 : de conçençia.
9 Sim. y K 3 : dichas vuestras çibdades.
10 Sim. y K 3 : cabsa de se fazer.

tiçia e rrazon se devrian pagar los tales salarios. Por ende muy poderoso sennor, suplicamos avuestra alteza quele plega quando los tales corregidores e pesqueridores vuestra alteza enbiare alas dichas çibdades e villas e logares que vuestra merçet les mande, so grandes penas, que fagan pagar alos dichos corregidores [1] los salarios que leuaren delos bienes delos culpantes por cuya causa [2] ellos fueren dados por corregidores enlas tales [3] çibdades e villas so grandes penas queles ponga vuestra alteza.

Aesto vos rrespondo que es mi merçet e mando que se faga e cunpla asy segunt que melo pedistes por merçet so pena que sean tenudos de tornar el salario con el doblo.

28. Otrosi muy poderoso sennor la vuestra muy noble çibdad de Seuilla tiene vna ordenança queles fué dada por ley por los rreyes [4] de gloriosa memoria vuestros progenitores, que Dios aya, que contiene que quando quier que algunos sennores o caualleros poderosos delos que en la dicha çibdat biuen non son obidientes ala vuestra justiçia, defendiendo algunos malfechores suyos e agenos e non los queriendo entregar ala justiçia quando gelos demandaua, o bolleçiendo ellos o omes suyos la dicha çibdad, o seyendo causa dela bolleçer [5] quela justiçia e ofiçiales della los manda salir [6] dela dicha çibdad e su tierra so grandes penas queles ponen, e sylo non cunplen por la forma queles es mandado juntanse ala justiçia [7] e ofiçiales, e fazen gelo conplir contra su voluntad, e esta ordenança sennor, es muy prouechosa ala dicha çibdad e seria atodas las çibdades e villas [8] de vuestros rregnos sila touiesen. Por ende muy omill mente suplicamos [9] a vuestra alteza, quele plega de mandar dar atodas las çibdades e villas e logares de vuestros rregnos la dicha ordenança de Seuilla, mandando premiosa mente por vuestras cartas alas vuestras justiçias e ofiçiales que quando quier que algunt sennor o cauallero delos que enella biuen non fuere obidiente ala justiçia [10] o de-

1 Sim y K 3: conçejos.
2 K 3: cabsa.
3 Sim.: dichas.
4 K 3: por los sennores rreyes.
5 K 5: bollesçer.
6 K 3: los manden salir.
7 K 3: junten se la justiçia.
8 K 3: villas e logares.
9 K 3: muy omill mente sennor, suplicamos.
10 K 3: ala vuestra justiçia.

fendiere algunos mal fechores[1] suyos o de otro alguno, e non[2] los entregare ala vuestra justiçia luego commo les fueren demandados, o ellos o omes suyos bolleçieren[3] o fueren causa de bolleçer[4] la tal çibdad o villa, queles mande[5] que salgan fuera della e de su juredi̇çion so grandes penas queles pongan, asi de confiscaçion de bienes commo otros[6] quales quier que ellos entendieren, e quelos tales caualleros e sennores sean tenudos delo asi guardar e conplir segunt les fuere mandado so las dichas penas, e si rremisos o nigligentes fueren e lo asi non quisieren fazer, quelos rregidores dela tal çibdad o villa fagan munir el pueblo, e se junten todos ales fazer salir della e executar enellos e ensus bienes las penas quela vuestra justiçia les pusiere, en manera sennor, quelas vuestras çibdades biuan en paz e vuestra justiçia pueda ser executada syn enbargo nin enpacho alguno, enlo qual vuestra sennoria nos fará mucha merçet.

Acsto vos rrespondo que dezides bien e es mi merçet que se faga e guarde asi segunt que melo pedistes por merçet, e quelos tales sean tenudos delo asi fazer e conplir segunt e por el tienpo queles fuere asignado, el qual non les pueda ser rrelaxado syn espeçial mandado mio,[7] e sila justiçia e rregidores fueren enello nigligentes, que por el mesmo fecho ayan perdido e pierdan los ofiçios e non puedan vsar nin vsen mas dellos so las penas en que caen aquellos que asabiendas se llaman juezes e vsan de ofiçio e juredi̇çion non lo seyendo nin la aviendo[8].

29. Otrosi muy poderoso sennor, vuestra alteza sepa que al tienpo quela vuestra rrenta del seruiçio e montadgo por vuestra alteza se mandó arrendar en ciertos annos pasados porlos arrendadores que pusieron en preçio la dicha rrenta, fue demandada alos vuestros contadores mayores vna condiçion enla dicha rrenta por la qual en efecto concluyó quelos pastores e sennores delos ganados leuasen en sy los derechos que avuestra alteza auian de pagar alas entradas enlos puertos acostumbrados, elos non pagasen fasta las salidas delos ganados delos dichos estremos, la qual ordenança muy poderoso sennor, atodos vuestros rregnos

[1] K 3: o defienden algunos malefiçios.
[2] K 3: o non.
[3] K 3: bollesçieren.
[4] K 3: bollesçer.
[5] K 3: les mandedes.
[6] K 3: commo de otros.
[7] K 3: sin mi espeçial mandado.
[8] K 3: non lo seyendo nin lo auyendo.

es muy perjudiçial e agrauiada e causa de destruir e perder se la vuestra cabanna delos ganados delos vuestros rregnos e sennorios, por quanto vuestra sennoria sabrá que para arrendarse la dicha rrenta con la dicha condiçion los derechos e tributos que avuestra alteza han de pagar, avuestra alteza non se acresçientan enla dicha rrenta, e alos que arriendan la dicha rrenta doblan el cuerpo della delo que de derecho deuen auer, e por esta condiçion el tributo que han de pagar los dichos pastores e sennores del ganado es descontado a ellos, en manera que donde han de pagar avuestra alteza mill cabeças del dicho tributo del dicho seruiçio e montadgo, conla dicha condiçion los dichos arrendadores lieuan dos mill, e aeste rrespecto dende arriba e dende ayuso se acreçientan el dicho tributo, enlo qual avuestra alteza se rrecresçe grand cargo de conçiençia, por que vuestra alteza da logar a quelos dichos vuestros subditos e naturales que han de pagar el dicho tributo sean destruydos por tal manera e por causa delos vuestros rregnos mucho dapnificados, ca vuestra alteza bien sabe que vna delas nobles cosas que enlos dichos vuestros rregnos ay e de mayor perjuizio dellos de que avuestra alteza se rrecresçe mucho deseruiçio e alos dichos vuestros rregnos mucho prouecho e mantenimiento es la dicha cabanna delos dichos ganados, la qual por vuestra alteza con justiçia deue ser defendida e anparada e los gloriosos rreyes de gloriosa memoria vuestros predeçesores, que Dios aya, conosçiendo el grant seruiçio que se rrecresçia aellos, e el prouecho que se seguia atodos sus subditos e naturales que beuian en sus rregnos, les otorgaron muchos preuillejos e franquezas e libertades para que ellos pudiesen andar saluos e seguros porlos dichos vuestros rregnos, los quales vuestra alteza les confirmó conosçiendo aquello mesmo. Por ende avuestra alteza suplicamos, que quiera mandar prouer enel dicho agrauio que asi los dichos vuestros rregnos rresçiben enesta manera, mandando alos vuestros contadores mayores que cada e quando ouieren de arrendar la dicha rrenta del dicho seruiçio e montadgo quela arrienden syn la dicha condiçion, e la non pongan de aqui adelante esta nin otra semejante por donde los vuestros subditos que han de pagar el dicho tributo rresçiban el semejante agrauio que han rresçebido por causa dela dicha condiçion en se les acreçentar e pagar mas delo que avuestra alteza es deuido, lo qual vuestra alteza deue fazer pues que el dicho seruiçio e montadgo es sytuado desde abenicio aca quela dicha rrenta es lo que avuestra alteza se deue pagar, conbiene asaber, çinco cabeças del seruiçio e del montadgo quanto monta en cada villadgo de quanto se fuella en vuestros rregnos, asy que es cosa çierta lo que avuestra al-

teza deue ser pagado del seruiçio çinco cabeças que non pueden cresçer nin menguar, e delos villadgos los que son follados paguen los sus derechos acostunbrados.

A esto vos rrespondo que yo lo vèré e mandaré proueer commo ami seruiçio cunpla.

30. Otrosi muy poderoso sennor[1], enel ayuntamiento que vuestra alteza fizo enla villa de Madrid el anno que agora pasó apetiçion delos procuradores delas vuestras çibdades e villas que alas dichas cortes vinieron, vuestra alteza ordenó vna ley por la qual mandó que quando algunt ofiçio de rregimiento o escriuania vacase enlas vuestras çibdades e villas, quelos rregidores eligiesen para el tal ofiçio que asi vacase tres personas pertenesçientes, para que vuestra sennoria escogiese vno para el tal ofiçio que asi vacase por muerte o por rrenunçiaçion o en otra manera qual quier, sobre lo qual fiziesen juramento en cierta forma segunt que esto e otras cosas mas conplida mente enla dicha ley sobre ello ordenada por vuestra alteza se contiene, su tenor dela qual es este que se sigue: Otrosi muy poderoso sennor, por quanto en algunas vuestras [2] çibdades e villas delos vuestros rregnos e sennorios tienen por ordenança delos rreyes vuestros anteçesores, que Dios perdone, confirmados dela vuestra merçet, que quando algunos [3] delos rregidores delas tales çibdades e villas vacare asi por finamiento commo en otra qual quier manera, quelos otros rregidores o la mayor parte dellos en vno con los juezes e alcalles o con qual quier o quales quier dellos que con ellos se acostunbran ayuntar e se ayuntaren al ofiçio de rregimiento, elijan en logar del tal rregidor que asi finare,[4] otra buena persona vezino dela tal çibdad o villa do [5] el tal rregidor fallesçiere [6] o dos, quales entendiesen [7] que conplia[8] avuestro seruiçio, e les den su petiçion en çierta forma para la vuestra alteza, por do [9] enbien suplicar a vuestra sennoria quele plega proueer del dicho ofiçio de corregimiento a qual quier de aquellos dos,

[1] En los códices de Simancas y K 3 falta este encabezamiento, dando principio con la peticion 3.ª de las córtes de Madrid de 1435, que en este capítulo 30 se inserta.—Desde aquí hemos hecho la confrontacion con la peticion del citado cuaderno y anotado sus variantes.

[2] Mad. omite: vuestras.

[3] Mad.: alguno.

[4] Mad.: vacare.

[5] Mad.: a do.

[6] Mad.: fallesçiese.

[7] Mad.: entendieren.

[8] Mad.: cunplen.

[9] Mad.: donde.

que asi por ellos fueren elegidos, e que a vuestra merçet[1] plega, segunt mas larga mente enlas dichas ordenanças es contenido, e acaesçe muchas vezes que algunos delos dichos rregidores contra el tenor e forma delas dichas ordenanças, que rrenunçian los dichos ofiçios de rregimientos por los non poder seruir o por afecçion o interese suyo en algunas otras personas poderosas o tales de que[2] rrecresçe o pueda rrecresçer ala vuestra sennoria deseruiçio e alas tales çibdades e villas do esto acaesçiere grant danno. Por ende muy poderoso sennor, suplicamos avuestra alteza quele plega de ordenar e mandar quelas tales ordenanças sean guardadas, e quelos dichos rregidores nin alguno[3] dellos non puedan rrenunçiar nin rrenunçien los dichos ofiçios de rregimientos en persona alguna. E si acaesçiere quelo quieran rrenunçiar por lo non poder seruir por dolençia o por otro inpedimento alguno, quelo rrenunçien en las manos delos otros rregidores por que ellos elijan en su logar vno o dos segunt e enla manera contenida enlas dichas ordenanças, e les den su petiçion para la vuestra sennoria para que vuestra alteza prouea del dicho ofiçio aqual quier de aquellos dos que avuestra merçet pluguiere. E que qual quier rregidor que por otra manera rrenunçiare el dicho ofiçio quelo pierda e non goçe dél, aquel en quien lo rrenunçiare, e que los otros rregidores puedan elegir e elijan otro en su logar por la forma e manera contenida enlas dichas ordenanças, asi commo si vacase por finamiento; e que en otra manera vuestra merçet non prouea del dicho ofiçio aquel en quien asi fuere rrenunçiado nin aotro alguno. E si acaesçiere que vuestra merçet prouea del tal ofiçio, quelos otros rregidores non sean tenudos[4] de rresçebir nin rresçiban al dicho ofiçio de rregimiento aquel aquien vuestra merçet prouevere so pena de priuaçion de los dichos ofiçios, e que fagan juramento delo asi tener e guardar, e por lo non rresçebir al dicho ofiçio que non caygan[5] nin incurran en pena alguna, pero que esto que non se entienda[6] nin pare perjuyzio ala ley que fabla eneste caso en que manda[7] que el tal ofiçio pueda ser rrenunçiado por el tal rregidor en fijo o en yerno[8] suyo, antes la dicha ley

1 Mad.: fuesen elegidos que a vuestra merçed.
2 Mad.: tales que.
3 Mad.: algunos.
4 Mad.: tenidos.
5 Mad.: cayan.
6 Mad.: por que non se entienda.
7 Mad.: mande.
8 Mad.: o en yerno.

quede ensu fuerça e vigor, para que se guarde segunt que enella se contiene.—Aesto vos rrespondo que mi merçet es que se guarde asi segunt e por la forma contenida[1] enla dicha petiçion, non sola mente enlas çibdades e villas e logares que demi tienen las tales ordenanças e cartas, mas en todas las otras çibdades e villas e logares delos mis[2] rregnos e sennorios, e non sola mente enlos ofiçios de rregimientos mas enlos ofiçios de escriuanias, pero quelos[3] electos sean tres e non menos para el ofiçio que asi vacare, e la eleçion se faga por los rregidores con la justiçia sobre juramento que sobre ello fagan en forma deuida, dela fazer bien e fiel e leal e verdadera mente, syn vanderia alguna, pospuesto todo temor e amor e desamor e interese e rruego e toda otra cosa que en contrario sea o ser pueda, mas acatando sola mente lo que cunple ami seruiçio e apro e bien comun dela çibdad o villa o logar; pero es mi merçed que de aqui adelante se non guarde la ley que fabla que el tal ofiçio pueda ser rrenunçiado por el tal rregidor en fijo o en yerno suyo, mas que enlo que tocare al tal fijo o yerno, quando tal rrenunçiaçion se fiziere, se guarde e faga lo que se guardaria e faria seyendo otro qual quier estranno[4].—E agora ami es fecha relaçion que non enbargante la dicha mi carta cada que han vacado e vacan[5] algunos rregimientos e escriuanias en algunas çibdades e villas[6] delos mis rregnos, quela justiçia e rregidores dellas e algunos dellos han tenido e tienen algunas maneras non deuidas por quelo contenido enla dicha ley por mi ordenada non aya efecto, asi non queriendo concordar ala eleçion de tres personas segunt manda la dicha ley, eligiendo mas o menos contra el tenor dela dicha ley e non queriendo fazer el juramento e solepnidad nin enla forma quela dicha ley manda e en otras diuersas maneras, e yo queriendo obuiar alo tal e proueer sobre ello segunt entiendo que cunple ami seruiçio e abien de mis rregnos e aquitaçion de algunos escandalos e inconuinientes e por quitar pleytos e contiendas que delo tal se podrian seguir, declaro e mando por esta mi carta la qual quiero que aya fuerça e vigor de ley asi e atan conplida mente commo si fuese fecha e ordenada e establecida en cortes, quelas justiçias e rregidores delas çibdades e villas e logares delos mis rregnos e sennorios donde

[1] Mad.: e por la forma e manera contenida.
[2] Mad.: de mis rregnos.
[3] Mad.: por quelos.
[4] Aqui concluye la peticion del ordenamiento de Madrid.
[5] Sim.: vacaren.
[6] Sim. y K 3 añaden: e logares.

acaesçier vacar en qual quier manera o por qual quier causa o rrazon, qual quier oficio de rregimiento o escriuania, scan tenudos del dia que vacare fasta en sesenta dias primeros siguientes de se ayuntar en su conçejo segunt e enel logar quelo han acostunbrado, e de elegir e elijan para el tal oficio sobre juramento que sobre ello primera mente fagan segunt el tenor e forma dela dicha ley suso encorporada tres personas, aquellos que entendieren que son mas sufiçientes e pertenençientes para auer el dicho oficio, e de me enbiar e enbien su petiçion sobre ello firmada e signada del escriuano por quien pasare e sellada con el sello dela tal çibdad o villa o logar, la qual me sea presentada dentro delos dichos sesenta dias por que por ella yo prouea del tal oficio aqual quier delos tres asi elegidos, qual yo quisiere, e sy dentro de los dichos sesenta dias non fizieren la dicha elecçion o en caso quela fagan, non fuere fecha con la dicha solepnidad e juramento quela dicha ley manda, o en caso quela fagan non me enbiaren la dicha petiçion enla forma suso dicha dentro delos dichos sesenta dias, e todos asi justiçias commo rregidores o la mayor parte dellos non se concordaren en elegir tres e eligieren mas o menos en qual quier destos casos, por el mesmo fecho por aquella vez pierdan e ayan perdido la tal [1] elecçion de qual quier oficio que asy vacare la tal çibdad o villa o logar, e sea devuelto e debuelua ami para que non enbargante la dicha ley e lo en ella contenido, yo pueda proueer e prouea del tal oficio por aquella vez aquien la mi merçet fuere, e aquel aquien yo proueyere del tal oficio le aya e non otro alguno. E muy poderoso sennor, commo quiera [2] quelos dichos procuradores con buena intençion [3] fizieron la dicha suplicaçion a vuestra sennoria e vuestra rreal magestad gela otorgó por les fazer merçet aprima faz,[4] alos dichos vuestros procuradores paresçió ser conplidera [5] abien delas dichas vuestras çibdades e villas, pero muy poderoso sennor, bien examinada la dicha ley e visto por experiençia fallase ser muy dannosa e non conplidera avuestro seruiçio, que sea guardada por muchos inconuinientes que della se han seguido fasta aqui e se seguirán en mayor grado de aqui adelante si la dicha ley se ouiese de guardar. Lo vno sennor, por que en caso que vuestra sennoria otorgó la

[1] Sim. y K 3 omiten : tal.
[2] El texto omite : commo quiera.
[3] Sim. y K 3 : entençion.
[4] Sim.: façie.
[5] Sim.: conplidero.

dicha ley por [1] fazer merçet alas dichas vuestras çibdades e villas non es conviniente cosa que vuestra sennoria dexe la libertad deuida avuestra rreal magestad de proueer delos tales ofiçios aquien avuestra sennoria pluguiere [2]. Lo otro sennor, por quela mas preçiosa cosa que el ome ha e que mas deue preçiar e guardar es el anima, e segunt el juramento contenido enla dicha vuestra ley segunt la vmanidad delos omes, de neçesario es enel [3] fazer dela tal elecçion de se perjurar e perder su anima, ca lo vno por afeçion e lo otro por dadiua, e lo otro por rruego e por mandamiento de sennores e de parientes en ninguna manera non pueden elegir, guardando el juramento contenido enla dicha ley, lo qual sennor, es muy graue cosa quela ley dé causa para perder los omes su anima. Lo otro sennor, por que dello se han seguido algunos escandalos e rroidos e debates sobre las dichas elecçiones, queriendo los [4] vnos elegir a vnos e otros aotros. Lo otro muy poderoso sennor, por que si asi [5] se ouiese de guardar serian avn causa por [6] quelos electores perdiesen sus parientes e amigos, por quela elecçion ha de ser fecha de tres, e cada vno delos parientes e amigos que ome tiene entiende ser pertenesçiente para auer el dicho ofiçio, e por esleyr [7] avnos e non aotros se tienen por desonrrados, e de neseçesario se causa [8] enemistad entre los parientes e amigos por ello, por que en tres que deuen ser elegidos [9] non pueden caber todos los otros que entienden meresçer el tal ofiçio tan bien commo los esleydos. E por ende muy poderoso sennor, por quela libertad deuida avuestra alteza para proueer delos tales ofiçios non se enbargue nin los vuestros subditos e naturales non pierdan [10] sus animas e çesen todos los otros inconuinientes suso dichos e otros muchos que seguir se podrian sy la dicha ley se ouiese de guardar, omill mente suplicamos avuestra alteza que aquella mande rreuocar, ordenando e mandando que enlas dichas çibdades e villas donde han de costunbre o de preuillejo de fazer la tal elecçion, quier de tres, quier de vno, o de ser [11] asu

[1] Sim. y K 3: para.
[2] Sim. y K 3: ploguiere.
[3] Sim. y K 3: quel.
[4] Sim. y K 3 omiten: los.
[5] Sim. y K 3 omiten: asi.
[6] Sim. y K 3 omiten: por.
[7] Sim.: elegir. K 3: eslegir.
[8] K 3: cabsan.
[9] Sim.: exleydos. K 3: esleydos.
[10] K 3: pierden.
[11] Sim. y K 3: o de se dar.

petiçion los dichos ofiçios, eligiendo tres o vno, que ellos los den e prouean, e que se les guarde segunt que se les guardaua ante quela dicha ley fuese fecha, enlas otras çibdades e villas que quede la libertad avuestra sennoria para que puedan proueer delos tales ofiçios que vacaren por muerte o por rrenunçiaçion o en otra qual quier manera aquien avuestra alteza plazerá, tanto quelas personas aquien vuestra sennoria proueyere delos dichos ofiçios biuan o sean vezinos e moradores delas çibdades e villas e logares donde fueren proueydos delos tales ofiçios, lo qual ternemos avuestra sennoria en muy syngular graçia e merçet.

A esto vos rrespondo que dezides bien e me plaze que se faga e guarde asy de aqui adelante general mente en todas las çibdades e villas e logares de mis rregnos e sennorios segunt e por la forma e manera que melo pedistes por merçet por la dicha vuestra petiçion.

31. Otrosi muy poderoso sennor, alas dichas vuestras çibdades e villas rrecresçen muchos dannos por los alcalles e alguaziles e escriuanos de conçejo dellas e escriuanos delas audiençias delos dichos alcalles por[1] ser vuestros rrecabdadores e arrendadores enlos logares donde biuen e tienen ofiçios de juredyçion que con poderio delos ofiçios que tienen, fazen lo que quieren. Suplicamos avuestra alteza quele plega mandar que ningunos alcalles nin alguaziles nin escriuanos de conçejo nin de audiençia delos tales alcalles nin sus logares[2] tenientes nin otros por ellos, non sean vuestros rrecabdadores nin arrendadores de vuestras rrentas nin de pedidos e monedas enlas çibdades e villas donde biuen e tienen los dichos ofiçios, en tanto quanto touieren los dichos ofiçios nin ayan parte enellas por sy nin por interposita persona, so pena que por ese mesmo fecho el quelo contrario fiziere seyendo le prouado, aya perdido e pyerda los dichos ofiçios.

Aesto vos rrespondo que dezides bien e que ami plaze que se faga e guarde asy segunt e por la forma e manera que me lo pedistes por merçet, saluo enlos escriuanos delos conçejos e enlos otros escriuanos, que es mi merçet que puedan ser arrendadores e rrecabdadores, tanto quelos tales escriuanos non demanden cosa alguna delo sobre dicho enlas audiençias donde ellos fueren escriuanos.

32. Otrosy muy poderoso sennor, por quanto alos oydores dela vuestra audiençia e chançelleria aquien vuestra alteza da quitaçion non deuen tener nin tomar quitaçion nin otra cosa nin mrs. algunos de nin-

[1] El texto omite: por.

[2] Sim. y K 3: lugares.

guna persona, saluo de vuestra merçet, por que mas libre mente e syn afecçion alguna guarden la justiçia alas partes que antellos vinieren,[1] suplicamos avuestra alteza que ordene e mande que ningun oydor de vuestra audiençia que de vuestra sennoria touiere quitaçion conlos dichos ofiçios, que non pueda tener ni tomar quitaçion nin tomen acostamiento[2] nin quitaçion nin mrs. nin otra cosa alguna de ningunt caualle-ro nin de otra persona alguna, de qual quier estado o condiçion preheminençia que sean, por sy nin por otra interposita persona, directa nin indirecta mente, saluo de vuestra sennoria; e sy lo contrario fizieren, seyendo le prouado, que por ese mesmo fecho aya perdido e pierda el dicho ofiçio de oydor e la quitaçion e escusados que por rrazon del dicho ofiçio de vuestra merçet tiene, e que vuestra merçet lo mande asy guardar, mandando pregonar publica mente la ley que sobre esto fizieron e ordenaron enla vuestra corte e enla dicha chançelleria, por quelos dichos vuestros oydores lo sepan e non puedan pretender ynorançia quelo non sopieron. E que esta mesma ley se entienda al que fuere logar teniente de chançilleria mayor enla vuestra chançelleria e alos vuestros alcalles delas prouinçias que de vuestra merçet tienen quitaçion conlos dichos ofiçios.

Acesto vos rrespondo que dezides bien, e mando e defiendo alos perlados e caualleros e otras quales quier personas de mis rregnos, de qual quier estado o condiçion preheminençia o dignidad que sean, que non den quitaçion alos tales mis oydores, e defiendo alos dichos mis oydores que non rresçiban delos perlados e caualleros nin otras personas de mis rregnos las tales quitaçiones nin otra cosa alguna[3] en logar dello nin sean abogados nin den consejo en ningunt pleyto en çibdad nin en villa nin lugar delos mis rregnos nin enla mi corte e rrastro nin enla mi chançelleria, saluo si el pleyto fuere de tal manera en que el tal oydor non pueda ser juez; e mando quelo asy fagan e cunplan, so la pena suso dicha contenida enla dicha petiçion.

33. Otrosi muy poderoso sennor, por quanto algunos delos vuestros oydores que asy estan enla vuestra audiençia e avn en sus casas han ganado e ganan muchas cartas de enplazamientos contra muchos vuestros subditos e naturales, lo qual es contra toda justiçia, e los que asy enplazan de nesçesario les es por non ser fatigados e por aver de venir e librar los dichos pleytos en el audiençia onde ellos tienen ofiçios por los

[1] Sim. y K 3: venieren.

[2] Sim. y K 3: tener nin tomar nin tomen acostamiento.

[3] Sim. y K 3 omiten: alguna.

otros oydores sus conpanneros, e estando ellos presentes es forçado de se dexar rrendir e pagar lo que non les deuen; suplicamos avuestra alteza que ordene e mande que ningunt oydor nin alcallde nin escriuanos de audiençia nin de alcalles nin de logar tenientes de chançiller mayor non puedan enplazar nin ganar cartas algunas vuestras de enplazamiento para la dicha vuestra audiençia e chançelleria, e si entendieren auer alguna demanda contra alguno, quelas cartas de enplazamiento quelas ganen del vuestro Consejo, e que aqui en vuestra corte siguan los pleytos conlas tales personas e non enla dicha vuestra chançelleria e audiençia, e las cartas de enplazamiento que de otra guisa ganaren sean ningunas e non pueda ser fecho proçeso alguno por virtud dellas, nin las partes contra quien las ganaren non sean tenudos de seguir los tales enplazamientos dela dicha chançelleria e audiençia e que por ello non incurran en pena alguna.

Aesto vos rrespondo que yo lo mandaré ver, e prouecré sobre ello commo entienda que cunple ami seruiçio.

34. Otrosi muy poderoso sennor, por quanto se ganan muchas cartas de enplazamientos dela vuestra audiençia por algunas personas, diziendo ser familiares de algunos vuestros oydores e alcalles e otros ofiçiales dela vuestra chançelleria, porlo qual son fatigadas muchas personas contra quien asi se dan las tales cartas, lo qual es grant danno de vuestros subditos e naturales, quanto mas muy poderoso sennor, los tales que se dizen familiares delos dichos vuestros oydores e ofiçiales dela dicha vuestra chançelleria e escriuanos dellos, non tienen preuillejos por que puedan enplazar para la dicha vuestra chançelleria ningunas personas, ca sola mente vuestra sennoria dió este preuillejo alos vuestros ofiçiales e otras personas que de vuestra alteza tienen rraçion para que pudiesen traer sus pleytos aqui ala vuestra corte. Por ende sennor, merçet sea vuestra de ordenar e mandar quelos tales familiares e escriuanos delos dichos vuestros oydores e ofiçiales dela dicha vuestra chançelleria, non puedan enplazar a persona alguna para la dicha vuestra audiençia e chançelleria por ser familiares e escriuanos delos dichos vuestros oydores e ofiçiales dela dicha vuestra chançelleria, saluo enlos casos de corte e que el [1] enplazamiento que de otra guisa fuere fecho, quelas partes contra quien se feziere non sean tenudos de seguir los tales enplazamientos nin caygan [2] porello en pena alguna, e quelos proçe-

[1] Sim.: e aquel.

[2] Sim. y K 3: nin cayan.

sos, nin por las tales cartas apetiçion delos sobre dichos, sean ningunos e de ningunt valor.

Aesto vos rrespondo que dezides bien, e quiero e es mi merçet e mando que se faga e guarde asy de aqui adelante asy enla mi corte e chançelleria commo enla mi casa e rrastro, e mando e defiendo alos del mi Consejo e oydores dela mi audiençia e alcalles e notarios e otros oficiales dela dicha mi corte e chançelleria e dela mi casa e rrastro, que non den nin libren cartas algunas contra el tenor e forma dela dicha petiçion suso encorporada, so pena dela mi merçet e de perder los oficios que de mi tienen; e mando so la dicha pena alos dichos[1] mis chançilleres mayores e asus logares tenientes que non pasen nin sellen las tales cartas.

35. Otrosi muy poderoso sennor, por quanto vuestra alteza a petiçion de algunos caualleros e grandes de vuestros rregnos avedes fecho merçedes[2] de oficios de oydores dela vuestra audiençia a algunas personas syn les dar quitaçion conlos dichos oficios, vuestra merçed les dió liçencia que fasta que fuesen proueydos de quitaçiones con los dichos oficios de oydores de queles asi fezistes merçet, que pudiesen ser abogados enla dicha vuestra audiençia e chançilleria, lo qual muy poderoso sennor, es muy grant danno de todos los que pleytos han enla dicha audiençia[3] por quanto los tales oydores se asyentan enla dicha vuestra audiençia conlos otros vuestros oydores que de vuestra merçed tienen quitaçiones, e libran e sentençian con los otros dichos oydores en todos los pleytos de que ellos non son abogados; por lo qual muy poderoso sennor, por ellos tener la tal libertad seles da grant fauor enlos pleytos de que ellos son abogados, de que viene grant perjuyzio e danno alas partes contra quien ellos ayudan, ca pues ellos pueden oyr e sentençiar en todos los otros pleytos de que non son abogados, claro es sennor, quelos oydores que de vuestra merçet tyenen quitaçion les han de dar e dan fauores enlos pleytos de quelos oydores[4] son abogados; e por evitar[5] los dannos e inconuinientes que desto se han seguido e pueden seguir pedimos vos por merçet, que mandedes quelos tales oydores que de vuestra merçet non tienen quitaçiones[6] conlos dichos oficios, que se non asienten conlos otros vuestros oydores que de vuestra merçet tie-

[1] Sim. y K 3 omiten: dichos.
[2] Sim. y K 3: merçed.
[3] Sim.: dicha vuestra audiençia.
[4] Sim. y K 3: los tales oydores.
[5] Sim. y K 3: e por euitar.
[6] Sim. y K 3: quitaçion.

nen quitaçion nin puedan oyr nin librar ningunos pleytos enla dicha vuestra audiençia, fasta que vuestra merçet les prouea de quitaçiones, pues que son abogados, que se asyenten conlos otros vuestros abogados dela dicha vuestra chançelleria, e que plega a vuestra merçet que quando algunas quitaçiones vacaren por algunos vuestros oydores, que vuestra alteza [1] prouea dellas alos tales oydores que de vuestra alteza non tienen quitaçion [2] e non aotras personas, lo qual sennor, es cosa justa e seruiçio vuestro, e de aqui adelante vuestra merçet non prouea aninguna persona de ofiçio de oydor, syn quitaçion.

Aesto vos rrespondo que me plaze, e es mi merçet e mando quelos oydores que non tienen de mi quitaçion e tienen de mi liçençia para abogar en pleytos e vsaren enella, que non oyan nin libren pleytos algunos con los otros mis oydores que libraren [3] enla dicha mi audiençia, saluo sylos tales non fueren abogados nin touieren liçençia para abogar, e en caso quela tengan, sy non vsaren della nin abogaren en pleytos algunos, es mi merçet que puedan oyr los pleytos e librarlos con los otros oydores dela dicha mi audiençia.

36. Otrosi muy poderoso sennor, por quanto enla vuestra audiençia, segunt leyes fechas por los sennores rreyes vuestros anteçesores e por vuestra alteza, se deuen librar syn dar lugar amaliçias nin asotilezas de derecho symplemente e de plano syn figura de juyzio, saluo solamente acatada rrealidad e verdad delos proçesos, e por ser dado logar fasta aqui alas tales sotilezas de derecho e amuchas dilaçiones e luengas, muchas personas se han perdido e gastado por ello enla dicha vuestra audiençia, por que muchas vezes ha acaesçido de durar largo tienpo los pleytos enla dicha vuestra audiençia, e despues de ser conclusos para dar enellos sentençia, por se fallar asy enlas procuraçiones delas partes commo enlos titulos [4] algunt defecto de sotileza de derecho, en caso que los tales proçesos paresçe clara mente la verdad, dan muchos pleytos por ningunos, de quelas partes han rresçebido e rresçiben grant danno. Por ende muy poderoso sennor, por que enla dicha vuestra audiençia se libren e despachen los pleytos commo deuen e los tales [5] inconuenientes çesen, avuestra alteza plega de encomendar e mandar alos doctores Pe-

1 Sim. y K 3: de vuestros oydores, que de vuestra merçet.
2 Sim. y K 3: quitaçiones.
3 Sim. y K 3: libran.
4 El texto equivocadamente dice: tutelas. K 3: titulos.
5 Sim. y K 3 omiten: tales.

ro Yannez[1] e Diego Rodriguez, de vuestro Consejo, que fagan e ordenen las leyes que entendieren ser conplideras aseruiçio vuestro para[2] bien e despachamiento e libramieuto delos pleytos e negoçios que enla dicha vuestra audiençia se tractaren, e que se conosca dellos synplemente e de plano syn estrepitu[3] e figura de juyzio, por que breuemente se libren e non ayan logar dilaçiones maliçiosas nin sotilezas de derecho que enbarguen o enbargar puedan ala verdad que paresçiere por los proçesos, lo[4] qual será mucho vuestro seruiçio e bien e prouecho comunal de vuestros subditos e naturales.

Aesto vos rrespondo que yo vos lo tengo en seruiçio e vosotros dezides bien, e yo lo mandaré ver e proueeré e mandaré ordenar sobre ello commo cunpla ami seruiçio e abien comun de mis rregnos e abreuiamiento delos pleytos, por manera quelas partes alcançen su justiçia lo mas breue mente que ser pueda.

37. Otrosi muy exçelente sennor, por quanto vuestra merçet da quitaçiones amuchos oydores de vuestra merçet asy perlados commo legos, e enla dicha vuestra audiençia non estan nin continuan nin siruen enella los dichos sus oficios, por lo qual non se libran nin despachan enla dicha vuestra audiençia los pleytos e negoçios que aella vienen commo deuen, por lo qual vniuersal mente todos vuestros subditos e naturales que enla dicha vuestra audiençia tienen e prosiguen sus pleytos se gastan e fazen grandes costas, en tanto grado, que sy vuestra alteza non prouee ala dicha vuestra audiençia de oydores que enella administren la justicia, todos los pleyteantes padesçerán por non estar enla dicha vuestra audiençia quien les administre justiçia; merçet sea vuestra de rremediar sobre ello, por que[5] vuestra alteza se sirua commo deue e la justiçia se despache a aquel quela touiere, e por mengua de non ser proueydo de oydores e de perlados que esten enella, vuestros subditos e naturales non rresçiban muchos dannos que por ello rresçiben[6].

Aesto vos rrespondo que yo lo mandaré ver, e proueeré sobre ello en breue commo cunpla ami seruiçio e abien de mis rregnos.

38. Otrosi muy exçelente sennor, bien sabe vuestra alteza en commo ordenó e mandó que ningunt vuestro procurador fiscal nin promutor dela

[1] Sim. y K 3: Periannez.
[2] K 3: por.
[3] K 3: estrepicto.
[4] K 3 omite: lo.
[5] Sim.: pero que.
[6] Sim. y K 3: rresçibiereu.

vuestra justiçia non pudiese denunçiar nin querellar nin acusar de ninguna persona, syn primera mente dar delator el qual se escriuiese, e mandó e defendió alas vuestras justiçias que en otra manera non le rresçibiesen alguna demanda nin acusaçion nin querella nin denunçiaçion que fiziesen contra qual quier persona, saluo enlos malefiçios e casos notorios [1] la qual [2] ordenança muy poderoso sennor, es santa e buena e justa e muy prouechosa atodos vuestros subditos e naturales, e por quanto muy poderoso sennor, en algunas çibdades e villas de vuestros rregnos las justiçias dellos nonla guardan, pedimos [3] por merçet quela mandedes guardar por ley [4] alas dichas vuestras çibdades e villas e logares, annadiendo mas enella, que si quales quier vuestras justiçias contra el tenor e forma dela dicha vuestra ordenança han rresçebido e rresçibieren alos dichos vuestros fiscales e promutores dela vuestra justiçia quales quier demandas e querellas e acusaçiones o denunçiaçiones sobre quales quier cosas, quelos proçesos e actos que han fecho e fizieren, por ese mesmo fecho, sean ningunas e de ningunt valor commo sy non fuesen fechos, e demas quelas tales justiçias sean tenudas de pagar e paguen alas tales personas contra quien han rresçebido e rresçibieren las tales demandas e acusaçiones e querellas e denunçiaçiones, todas las costas e dannos que sobre ello se ouieren rrecresçido e rrecresçieren, lo qual será vuestro seruiçio e bien e prouecho vniuersal de vuestros subditos e naturales.

Aesto vos rrespondo que es mi merçet, e mando que se guarde la ley e pramatica [5] sançion sobre esto por mi fecha e ordenada, asi enla mi corte e audiençia e chançelleria commo enla mi casa e rrastro e en todas las çibdades e villas e logares de mis rregnos e sennorios.

39. Otrosi muy poderoso sennor, por quanto las personas que de vuestra alteza tienen tierras e merçedes e rraçiones e quitaçiones e tenençias e otros quales quier mrs., de cada dia son cohechados por los vuestros thesoreros e rrecabdadores e arrendadores, de manera que non cobran la meytad delos mrs. que de vuestra alteza tienen e vuestra sennoria les manda librar, lo qual es grant danno vniuersal e grant deseruiçio vuestro dar se lugar aello, por las vuestras justiçias non querer guardar las leyes sobre ello ordenadas por los sennores rreyes de gloriosa memoria vuestros anteçesores e por vuestra sennoria, lo qual es grant cargo de

[1] Sim. y K 3: cosas notorias.
[2] Sim. y K 3: la qual dicha.
[3] Sim. y K 3: pedimos vos.
[4] Sim. y K 3: guardar e dar por ley.
[5] Sim.: pragmatica. K 3: prematica.

conçiençia librar les vuestra alteza todos los mrs. que de vuestra sennoria tienen e ser les rresçebidos en cuenta alos tales thesoreros e rrecabdadores e arrendadores entera mente los dichos mrs. que asy han de vuestra merçet eles mandades librar, e ellos non cobran la meytad por se non guardar por las justiçias las dichas leyes commo deuen syn dar logar aluengas maliçiosas e dilaçiones[1]. Por ende muy poderoso sennor, por quelos vuestros vasallos e otras personas que de vuestra alteza tienen tierras e merçedes e otros mrs. non sean asi cohechados e ayan e cobren los tales mrs. que de vuestra merçet tienen entera mente, lo qual es justiçia e rrazon; suplicamos avuestra alteza que ordene e mande por ley quelas vuestras justiçias guarden las leyes sobre esto ordenadas, e eso mesmo les mande so grandes penas que alos tales thesoreros e rrecabdadores e arrendadores non rresçiban excepçiones maliçiosas, saluo paga o quita o espera, e que enlas esecuçiones que se deuieren fazer en quales quier arrendadores e en sus fiadores sobre los tales mrs. que asy son o fueren librados enellos o enlos dichos sus fiadores alos vuestros vasallos e otras personas en caso que por su parte sean dados bienes con fiança, que sus cuerpos esten presos en quanto se les vendieren[2] los dichos sus bienes e que non puedan ser dados sueltos nin fiados fasta que ayan pagado las contias de mrs. que enellos fueren libradas con las costas derechas quelas partes ouieren fecho sobre ello e con las penas si en algunas incurrieren; enlo qual sennor, faredes justiçia e mucha merçet avuestros subditos e naturales, e esto que se faga e cunpla asy enlos mrs. que fasta aqui son librados aquales quier personas, commo enlos que se libraren de aqui adelante.

Aesto vos rrespondo que es mi merçet, e mando e ordeno que se faga e guarde asy segunt e por la forma e manera que melo pedistes por merçet, saluo que alos tales sea rresçebido paga o quita o rrazon legitima, mostrando la por rrecabdo çierto luego syn alongamiento de maliçia.

40. Otrosi muy poderoso sennor, la vuestra çibdad de Salamanca rresçibe muchos agrauios dela vniuersidad e estudio que enella está, en muchas maneras, lo qual sennor, es grant vuestro deseruiçio, por quanto sennor, los estudiantes diziendo que non son en alguna manera sogebtos[3] avuestra juredicion, atreuen se a fazer algunas cosas que non devrian, e sennor, vuestra justiçia non los castiga, e si aconteçe que entre

[1] Sim. y K 3 : sin dar lugar a dilaçiones maliçiosas.

[2] Sim. y K 3 : en quanto les vendieren.

[3] Sim. : subjetos. K 3 : sujetos.

algunos dela dicha çibdad e algunos del dicho estudio han algunos debates e contiendas, las vuestras justiçias entremeten se de castigar e punnir los vuestros subditos dela dicha çibdad e non se entremete de punnir e castigar los del dicho estudio, nin los que tienen cargo dela justiçia delos dichos estudiantes non los castigan como deurian, nin les dan tal pena que por ella dexen de cometer los maleficios que han voluntad de fazer, lo qual es grant deseruiçio de vuestra sennoria e es grant danno dela dicha vuestra çibdad e delos vuestros subditos della, e avn sennor, es grant danno de vuestras rrentas, por quanto ellos de fecho tienen muchas maneras de escusar asi de pedido commo de monedas e de otros pechos, e muchos diziendo que son sus familiares e avn por otras maneras, e los que han de rrecabdar las dichas cosas delas tales personas, veyendo que non ay por parte de vuestra sennoria quien les faga justiçia, antes quieren que se pierda lo quelas tales personas han de pagar, que non aver los de demandar ante sus juezes del estudio. E sennor, por los procuradores de Salamanca nos es fecha rrelaçion quela dicha vniuersidad e estudiantes, por non auer persona alguna de parte de vuestra sennoria que vea e entienda enlas cosas que enel dicho estudio se fazen, para que si se fiziere enel dicho estudio cosa alguna que sea vuestro deseruiçio, que faga dello rrelaçion avuestra merçet, segunt dizen que se solia fazer en tienpo delos sennores rreyes de gloriosa memoria vuestros anteçesores que Dios aya, que se atreuen afazer e fazen algunas cosas que son grande deseruiçio vuestro, sobre lo qual sennor, avuestra sennoria suplicamos que prouea enello con justiçia, por que se guarde vuestro seruiçio e el prouecho dela dicha vuestra çibdad.

Aesto vos rrespondo que dezides bien quanto alos estudiantes legos, e mando que se faga e guarde asi segunt que me lo pedistes por merçet.

41. Otrosi muy poderoso sennor, vuestra alteza sepa que vuestros rregnos e vuestros subditos e naturales que en ellos biuen son fatigados e cohechados contra Dios e contra justiçia por los vuestros alcalles delas sacas e sus logares tenientes, e padesçen e rresçiben dellos muchos dannos enesta manera, por rrazon que en vuestro[1] quaderrno delas sacas, por donde vuestra alteza manda escreuir los ganados e cauallos e yeguas e otras bestias, se contiene quelos que biuieren enla frontera de Portugal dentro en diez e seys leguas del mojon de Portugal,[2] sean tenudos de escreuir los caballos e yeguas e otras bestias que enel quaderrno se con-

[1] Sim. y K 3: que en el vuestro.
[2] Sim. y K 3: Portogal.

tienen que se escriuan, e eso mesmo por esta mesma via sean tenudos de escreuir los que biuieren enlas fronteras de Aragon e de Navarra, dentro de çiertas[1] leguas delos mojones delos rregnos, e los que asy non lo fizieren incurran en çiertas penas enel dicho vuestro quaderrno contenidas, los dichos alcalles delas sacas, so color de guardar lo que a vuestro seruiçio cunple[2] segunt el tenor dela dicha ley del quaderrno, ponen se enlas çibdades e villas e logares de sus partidos las que son mas dentro enlos dichos vuestros rregnos enlas dichas leguas donde el dicho vuestro quaderrno pone que se escriuan los dichos ganados e[3] cauallos e yeguas e otras bestias, e arriedran se delos logares mas çercanos delos dichos mojones delos rregnos, donde los dichos alcalles devrian continuar aestar para guardar con el dicho ofiçio lo que por vuestra alteza les es encomendado, e enlos tales logares[4] donde estan los dichos alcalles non solamente inquieren sy los que biuen dentro delas leguas que vuestra alteza manda que se escriuan los dichos cauallos e yeguas e otras bestias los tienen escriptos, mas alos qui vienen alos dichos logares con sus mercadurias e prouisiones alas tales çibdades e villas e logares donde los dichos alcalles continuan estar e aotros que bienen a librar sus negoçios, avn que biuen en vuestros rregnos de fuera delas dichas leguas enla dicha vuestra ley contenidas, demandan cuenta sy tienen escriptos los cauallos e yeguas e albardones e otras bestias que con las dichas sus mercadurias e enla manera que dicha es consigo traen, e por que gelos non fallan escriptos, non seyendo aello tenudos, so color diziendo que entran dentro enlas leguas que vuestra merçet manda escreuir las dichas bestias que son tenudos alas escreuir, e por non las tener escriptas que incurren enlas penas enel dicho quaderno contenidas, e con este color los dichos alcalles delas sacas e sus logares tenientes[5] avuestros subditos toman les las bestias e lo queles fallan e cohechan los e fazen les otros muchos agrauios e syn rrazones conel grant poderio vuestro[6] que vuestra alteza les tiene dado. Otrosy muy poderoso sennor, los dichos alcalles e sus logares tenientes alos vuestros subditos e naturales que andan

[1] En los codices de Simancas y K 3, se dejó aquí un espacio en blanco para poner sin duda el número de leguas.

[2] Sim. y K 3: conuiene.

[3] Sim. y K 3 omiten: ganados e.

[4] Sim. y K 3: enlos otros logares.

[5] El texto: e vuestros logares tenientes.—Se ha seguido la leccion de los códices de Simancas y K 3.

[6] Sim.: con el dicho vuestro poderio. K 3: con el gran poderio vuestro.

por vuestros rregnos con sus faziendas e ganados e van a inuernar [1] de vna tierra aotra, los rroçines e yeguas e potros e crianças e otras bestias de aluarda en que lieuan sus prouisiones para sus nesçesidades, si se allegan fazia [2] las fronteras e entran dentro delas leguas enel dicho vuestro quaderrno contenidas, demandan cuenta dellos e testimonio de commo estan escriptos en vuestro libro alos duennos e sennores dellos, e si gelos non dan, toman los dichos rroçines e yeguas e potros e crianças e otras bestias de aluarda por descaminados, sobre lo qual les fazen muchos cohechos e tomas e otros muchos agrauios e syn rrazones, lo qual es vuestro deseruiçio e muy grant danno de vuestros rregnos; enlo qual suplicamos a vuestra alteza que quiera proueer e rremediar commo cunple aseruiçio vuestro e apro e bien de vuestros rregnos enesta manera, mandando quelos dichos alcalles delas sacas e sus logares tenientes esten enlas çibdades e villas mas çercanas delos mojones delos rregnos comarcanos, e otrosy declarando lo contenido enel dicho vuestro quaderrno, que non enbargante el tenor del, que fasta aqui es quelos que andouieren por vuestros rregnos enla manera que dicha es yendo e veniendo alos estremos e aotras partes, non sean tenudos de escreuir los dichos rroçines e yeguas cargadas e çerriles e potros e otras yeguas en que lieuan las dichas sus prouisiones para sus faziendas, e otrosy los que biuen e moran de fuera delas dichas leguas en vuestros rregnos entrando en qual quier manera enlas dichas leguas atractar sus mercadurias e faziendas e negoçios, non saliendo fuera de vuestros rregnos, los dichos alcalles delas sacas nin sus logares tenientes non les puedan demandar cuenta sy tienen escriptas las dichas bestias o non, nin se entremetan enel dicho ofiçio, nin los tales que andan con sus mercadurias e negoçios e non van fuera de vuestros rregnos, saluo quelos que quisieren pasar fuera de vuestros rregnos alos rregnos comarcanos. E muy poderoso sennor, por quanto los dichos alcalles e sus logares tenientes han grandes poderios de vuestra alteza para vsar del dicho ofiçio, e los vuestros subditos e naturales cada que por ellos les es fecho algunt agrauio e syn rrazon, dellos non se pueden defender nin con ellos pueden alcançar conplimiento de justiçia, e por esta rrazon los dichos alcalles e sus logares tenientes se atreuen afazer muchas cosas agrauiadas contra justiçia alos vuestros subditos e naturales; [avuestra alteza suplicamos quele plega ordenar general mente en todos los vuestros rregnos, que cada que

[1] Sim. y K 3: enuernar alos estremos.

[2] Sim. y K 3: fasta.

algunos vuestros subditos e naturales][1] se quexaren, quelos dichos alcalles delas sacas e sus logares tenientes sean tenudos de tomar vn alcallde o vn rregidor dela dicha çibdad o villa o logar donde ellos la tal quexa acaesçiere para que conoscan dellos[2] del fecho sobre que acaesçiere la tal quexa, e de otra guisa los tales alcalles delas sacas e sus logares tenientes non puedan dar juyzio enlas cosas que dellos ouieren quexa, e si la dieren que non valan[3]; enlo qual vuestra alteza fará[4] justiçia e alos vuestros subditos e naturales fará mucha merçet.

Aesto vos rrespondo que yo mandaré ver el mi quaderno delas sacas e esta vuestra petiçion, e llamados los mis alcalles delas sacas, mandaré proueer sobre todo commo cunple[5] ami seruiçio e abien comun de mis rregnos.

42. Otrosi muy alto sennor, nosotros somos informados que ay en vuestros rregnos muchos castillos e alcaçares derribados, enlos quales non ay alcaydes algunos, e vuestra alteza manda pagar en cada anno las tenençias delos tales castillos e alcaçares derribados aaquellas personas quelos tienen en carga de vuestra merçet, e es conçiençia quelos tales alcaydes lleuen las tales tenençias syn causa e vuestra sennoria las aya de pagar non seyendo tenudo aello. Por ende muy omill mente suplicamos a vuestra alteza quele plega de ordenar e mandar qüe non paguen los tales tenençias delos tales castillos e alcaçares derribados donde non ay alcayde alguno en ellos, lo qual sennor, será vuestro seruiçio elos vuestros rregnos vos lo terrnán en mucha merçet.

Aesto vos rrespondo que ami plaze, e mando que por los tales castillos e fortalezas se non libre nin pague tenençia alguna, e mando alos mis contadores mayores que se informen quales son los tales castillos e fortalezas que estan yermos e despoblados, e que non libren con ellos nin por rrazon dellos tenençias apersonas algunas, so pena dela mi merçet e delos ofiçios.

Por que vos mando atodos e acada vno de vos que veades lo por mi suso rrespondido alas dichas petiçiones suso encorporadas, e lo guardedes e cunplades e fagays guardar e conplir en todo e por todo segunt qüe de suso se contiene, asy commo leyes por mi fechas e ordenadas e pro-

[1] En el texto se omite lo que está entre calderones; se ha tomado del códice de Simancas y del K 3.

[2] Sim. y K 3: con ellos.

[3] Sim. y K 3: vala.

[4] Sim. y K 3: administrará.

[5] Sim. y K 3: cumpla.

mulgadas en Cortes e las ayades por leyes de aqui adelante e vsedes por ellas e vos los mis juezes e justiçias judguedes por ellas e non vayades nin pasedes nin consyntades yr nin pasar contra ellas nin contra cosa alguna nin parte dellas agora nin de aqui adelante; e los vnos nin los otros non fagades nin fagan ende al por alguna manera, so pena dela mi merçet e delas penas suso contenidas e de diez mill mrs. acada vno para la mi camara. E desto mandé dar esta mi carta e quadernno delas dichas leyes firmado de mi nonbre e sellada con mi sello.

Dada enla muy noble çibdad de Toledo, veynte e çinco dias de Setienbre anno del nasçimiento del nuestro sennor Ihesuchristo de mill e quatroçientos e treynta e seys annos.

---

## XIV.

Cuaderno de las Córtes celebradas en la villa de Madrigal el año de 1438 [1].

Don Iohan por la graçia de Dios Rey de Castilla de Leon de Toledo de Gallizia de Seuilla de Cordoua de Murçia de Iahen del Algarbe de Algezira, e sennor de Vizcaya e de Molina. Alos duques condes rricos omes maestres delas Ordenes priores e alos del mi Consejo e al mi chançiller mayor e oydores dela mi audiençia, e alos mis rreferendarios e alcalles e alguaziles e notarios e otras justiçias e ofiçiales quales quier dela mi casa e corte e chançelleria, e al conçejo alcalles alguazil rregidores caualleros escuderos ofiçiales e omes buenos dela çibdad de Salamanca, e atodos los conçejos alcalles alguaziles rregidores caualleros escuderos ofiçiales e omes buenos de todas las çibdades e villas e logares delos mis rregnos e sennorios e atodos los otros mis subditos e naturales, de qual quier estado o condiçion preheminençia o dignidad que sean, e aqual quier o quales quier de vos aquien esta mi carta fuere mostrada o el traslado della signado de escriuano publico, salut e

[1] Este cuaderno se ha tomado del original que se guarda en el archivo de la ciudad de Córdoba. Falta el principio que se ha suplido con la copia que del mismo cuaderno existe en el códice Ff 77. Las hojas que restan del original existente en la mencionada ciudad son veinte y cuatro, escritas de letra del tiempo y rubricadas por el bachiller Diego Diaz de Toledo.

graçia. Sepades que enel ayuntamiento que yo fize enla villa de Madrigal este anno dela data desta mi carta, estando ende comigo el prinçipe mi fijo primo genito heredero e otrosi çiertos condes e perlados e maestre de Alcantara e otros caualleros e doctores del mi Consejo; me fueron dadas çiertas petiçiones generales por los procuradores delas çibdades e villas de mis rregnos que aqui comigo estan, alas quales con acuerdo delos sobre dichos del mi Consejo, les yo rrespondi, su tenor delas quales petiçiones e delo por mi aellas rrespondido es este que se sigue.

1. Muy alto sennor, bien sabe vuestra alteza commo enlas leyes e ordenanças que vuestra sennoria fizo enla villa de Madrid, el anno que pasó de mill e quatroçientos e treynta e çinco annos, con acuerdo e consejo delos grandes e muy onrrados del vuestro muy alto Consejo e con los procuradores delas çibdades e villas de vuestros rregnos que se acaesçieron enel dicho ayuntamiento, vuestra merçet fizo e ordenó çiertas leyes e ordenanças para bien e pro comun e buen rregimiento e gouernaçion de vuestra justiçia e dela rrepublica delos vuestros rregnos e sennorios, entre las quales ordenó e mandó quela vuestra chançelleria estouiese en cada vn anno seys meses aquende los puertos, e otros seys meses allende los puertos, enlos logares conuenibles que avuestra merçet bien visto fuere; e muy poderoso sennor, commo quiera que vuestra alteza asi lo ordenó e mandó, despues acá non se fizo nin cunplió asi, delo qual ha venido e viene muy grant danno amuchos delos vuestros subditos e naturales. Por ende muy poderoso sennor, avuestra merçet suplicamos quele plega delo mandar executar e poner en obra, por tal manera que se cunpla segunt que vos fue pedido, e agora vos lo pedimos por merçet e vuestra sennoria lo ouo asi otorgado.

Aesto vos rrespondo quelo yo mandaré ver e prouecr sobre ello commo cunpla a mi seruiçio e abien comun de mis rregnos.

2. Otrosi muy poderoso sennor, bien sabe vuestra alteza que enel dicho ayuntamiento de Madrid, apetiçion delos dichos procuradores, avuestra merçet plogo de mandar pagar los prestidos de oro e plata e moneda, que çiertas çibdades e villas e logares e eglesias e monesterios e personas rreligiosas e de Ordenes e de otros estados de vuestros rregnos, ouieron prestado avuestra alteza, para vuestras neçesidades, los annos ante pasados. Et muy poderoso sennor, commo quiera que vuestra alteza asi lo mandó, muchos dellos non son pagados fasta oy, por lo qual muchos delos que asy auian fecho los tales prestidos, temiendo que nunca les serian pagados, los barataron con otras algunas personas, dexando les delo que auian de aver las dos terçias partes e las tres quartas

ron, non son pagados nin por la vna manera nin por la otra. Et esto es muy grant cargo dela vuestra buena e justa e santa conçiençia, ca commo vuestra alteza mejor sabe e asy lo dize la Escriptura, el pecado non puede ser dexado sy lo tomado non fuere tornado; e pues vuestra alteza lo tomó por justas causas, de rrazon asi deue ser tornado alos quelo prestaron, segunt e enla manera que ellos los pagaron, e vuestra alteza non deue consentir nin dar logar aque el tal prestido aya obra de baratos nin de cohechos, antes deue querer e le plazer que sea bien pagado e tornado aquellos mismos quelo prestaron asi por que es justiçia e rrazon, commo por dar enxenplo para adelante en semejante manera, por que ninguno non se escandalize quando tal caso se ofreçiere escusandose de prestar avuestra alteza; e que cnello nin en parte dello non aya nin se consienta barato nin cohecho alguno, e si fasta aqui lo ha auido que non pase nin goze del aquel o aquellos quelos barataron nin alos tales sea librado nin pagado; e si librado e pagado les es, que sean tenudos de tornar todo el tal prestido entera mente al conçejo o persona o personas con quien lo barataron, luego que sobre ello sean rrequeridos, so pena delos tornar con el dos tanto, sobre lo qual vuestra alteza mande dar vuestras cartas en forma para las çibdades e villas e logares do vuestros rregnos e para las justiçias dellos, para quelo esecuten asi contra aquellos quelos tales baratos tomaron e fizieron. Por ende muy alto sennor, avuestra sennoria muy omill mente suplicamos quele plega delo mandar conplir e pagar, segunt e por la manera que ellos lo pagaron, enlo qual vuestra alteza fará seruiçio a Dios, e vuestra conçiençia será descargada, e los quelo han de auer lo rresçibirán por mucha merçet.

Aesto[1] vos rrespondo que se sepa lo que es deuido e que declaredes las personas e las qualidades delos fechos por que yo mande proueer sobre ello commo cunpla a mi seruiçio.

3. Otrosy muy poderoso sennor, bien sabe vuestra alteza que vuestra sennoria ordenó e mandó enel ayuntamiento que se fizo con los procuradores delas çibdades e villas e lugares de vuestros rregnos en la çibdad de Çamora, el anno que pasó de mill e quatroçientos e treynta e tres annos,[2] quelos vuestros rrecabdadores asi de alcaualas e terçias commo

[1] Aqui empieza lo que existe del cuaderno de Córdoba.

[2] El códice de la Biblioteca de D. Luis de Salazar y Castro K 2: el anno que pasó de mill e quatroçientos treynta e dos.—Es de advertir que la parte ultima de esta fecha *e dos* está escrita de distinta

de monedas e pedidos e otros pechos e derechos, que pudiesen demandar e librar los mrs. que montauan enlos dichos sus oficios enel anno de su rrecabdamiento o dos annos despues de conplido el dicho anno e non dende en adelante. E muy alto sennor, por quela dicha ley e ordenança aya entendimiento claro e della non nascan pleytos nin contiendas, suplicamos a vuestra alteza quela dicha ley se entienda e declare enesta manera: quelos dichos vuestros thesoreros e rrecabdadores e sus oficiales por ellos sean tenudos de demandar e rrecabdar e librar dentro enel dicho tienpo de el dicho anno del dicho su rrecabdamiento e dos annos despues todas las debdas quele fueren deuidas e obligadas delos dichos sus oficios, asi por cargos que por parte de vuestra alteza le sean fechos, commo por obligaçiones que ellos rresciban de quales quier personas o conçejos quele sean obligados, e eso mesmo quelas fianças queles fueren dadas e obligadas por las tales debdas asi por conçejos commo por otras quales quier personas que en qual quier manera e por qual quier rrazon le sean fechas e obligadas, e eso mesmo las demanden e puedan demandar e librar enel dicho tienpo delos dichos tres annos e non dende en adelante; e si enel dicho tienpo non las demandaran que dende en adelante la dicha fiança e obligaçion que della fizieren sea en si ninguna e de ningunt valor, e quel tal conçejo o persona quela ouiere fecho non sea tenudo dela pagar e que ninguna justiçia delos vuestros rregnos e sennorios, de qual quier estado o condiçion que sean, non escute nin mande executar los tales rrecabdos de obligaçiones e fianças despues de pasados los dichos tres annos, e si las executaren o mandaren executar, quela tal execuçion non vala e sea rreuocada e dada por ninguna por tal manera que non aya efecto nin vigor contra esta dicha vuestra ordenança, e que vuestra alteza lo mande asi poner por condiçion en los quadernos delas vuestras rrentas de alcaualas e monedas e otros pechos e derechos.

Aesto vos rrespondo que yo lo mandaré ver, e entender çerca desto e proueer commo cunpla a mi seruiçio.

letra.—El códice de la biblioteca Nacional Ff 77: el anno que pasó de mill e quatroçientos e treynta e... —En éste se dejó un pequeño espacio en blanco para completar la fecha, lo que no llegó á ejecutarse.

No habiéndose celebrado Córtes en Zamora el año de 1433 sino en el anterior de 1432, á los de este año deberia referirse la peticion, pero como en el cuaderno de aquellas Córtes no se encuentre el mencionado capítulo y si en el de Madrid de 1433, peticion 12, y no se haga en esta referencia á lo dispuesto en otras Córtes, creemos que en lugar de Zamora deberia leerse Madrid, sin embargo de que en algunos de los cuadernos de Córtes que siguen á éste se vuelve á citar la misma peticion como del cuaderno de Zamora.

4. Otrosy muy alto sennor, por los dichos procuradores que con vuestra alteza se ayuntaron en el dicho ayuntamiento de Madrid el dicho anno que pasó de mill e quatroçientos e treynta e çinco annos, vos fue quexado los muchos e grandes males e dapnos e agrauios quelos vuestros subditos e naturales de vuestros rregnos rresçibian de cada dia por rrazon dela quema o inpusyçion queles era puesta e pagauan enel rregno de Aragon contra toda justiçia e rrazon, lo qual mas conplida mente es contenido enla dicha petiçion; e vuestra sennoria rrespondio que sobre ello se seguia pleyto ante los diputados puestos por parte de vuestra alteza e del Rey de Aragon, e que proueeria enello commo cunpliese a vuestro seruiçio; e muy alto sennor, veemos que el tienpo delos dichos deputados es espirado e enlo sobre dicho fasta aqui non ha auido prouision alguna e toda via por la dicha rrazon los dichos vuestros rregnos son dapnificados. Por ende muy poderoso sennor, a vuestra alteza suplicamos quele plega de rremediar enel dicho negoçio, por tal manera que los dichos vuestros rregnos non sean asi dapnificados commo lo han seydo fasta aqui.

Aesto vos rrespondo que yo lo mandaré ver e proueer sobrello commo cunpla a mi seruiçio e pro e bien comun de mis rregnos.

5. Otrosy muy alto sennor, sepa vuestra alteza que de poco tienpo a esta parte en el dicho rregno de Aragon es fecha e puesta inpusiçion nueua, la qual enlos tienpos pasados nunca se acostunbró, conuiene asaber que todas las bestias cauallares que entran enel dicho rregno han de pagar e pagan çiertos mrs. de cada vna, e si pasa syn los pagar, pierde la tal bestia por descaminada, lo qual sennor, es muy grand dapno e perjuyzio de todos los vuestros subditos e naturales que entran e van alos dichos rregnos de Aragon, lo qual notificamos avuestra alteza por quele plega de mandar proueer enello commo cunple a vuestro seruiçio e bien e pro comun delos vuestros rregnos.

Aesto vos rrespondo que yo entiendo luego sobre ello proueer por la manera que cunple ami seruiçio e escreuir sobre esto por la manera que cunple, al Rey de Nauarra, mi muy caro e muy amado primo, gouernador del dicho rregno.

6. Otrosy muy poderoso sennor, enel dicho ayuntamiento de Madrid, a petiçion delos dichos procuradores, vuestra sennoria ordenó e mandó que enlas casas e bodegas en que se encierra el vino, e enlas casas e graneros e tonnas en que se encierra el pan, quelos vuestros posentadores non diesen posadas nin aposentasen apersonas algunas, por rrazon delos grandes dapnos que dello se seguian alas personas que tenian el

dicho pan e vino; otrosi ordenó e mandó que eso mesmo non diesen posadas nin aposentasen enlas casas delos ofiçiales minestrales delas dichas çibdades e villas e lugares aotros semejantes ofiçiales que ellos delos que andan en vuestra corte, por rrazon delos muchos dapnos que dello se siguen alos tales minestrales vezinos delas dichas çibdades e villas e logares de vuestros rregnos; e commo quiera sennor, que vuestra alteza asi lo ordenó e mandó, nin por eso non se guarda e asy dan las dichas posadas e que vsan dellas commo vsauan e las dauan antes dela dicha ordenança. Por ende muy alto sennor, muy omill mente suplicamos a vuestra alteza quele plega delo mandar guardar, pues que vuestra sennoria asi lo otorgó.

Aesto vos rrespondo que mi merçed es que se faga e guarde asi segund que melo pedistes por merçet.

7. Otrosy muy poderoso sennor, por los dichos procuradores enla dicha villa de Madrid fue suplicado avuestra alteza, que algunas vegadas acaesçia que algunos sennores e personas poderosas que biuen enlas dichas çibdades e villas de vuestros rregnos e de sus comarcas fazian o querian fazer algunos agrauios o fuerças enlas dichas çibdades o villas en muchas cosas que tocauan ala rrepublica, e las tales çibdades e villas syntiendose agrauiadas se oponian a defender su justiçia a que algunos rregidores delos delas tales çibdades e villas, pospuesto vuestro seruiçio e el bien publico delas tales çibdades e villas e de sus vezinos, dauan fauor e ayuda alos tales sennores e personas poderosas enlos ayuntamientos delas dichas çibdades e villas, e en otras maneras, e estoruauan o non dauan logar a quela justiçia delas tales çibdades e villas se guardase, e espeçial mente algunos rregidores que eran letrados e vsauan la abogaçia, que estos tales auiendo salario dela çibdad por rregidor, ayudauan alos tales sennores e personas poderosas. Por ende suplicaron a vuestra alteza quele ploguiese de mandar e ordenar, quelos tales rregidores delas dichas çibdades e villas non diesen fauor alos tales sennores e personas poderosas nin a otras personas algunas contra las tales çibdades e villas en publico nin en ascondido, e que todos fuesen junta mente e a vna voluntad en defender e guardar la justiçia e preuillejos e juredi̇çiones e propios e rrentas quelas dichas çibdades tenian, e quelos letrados e abogados que eran rregidores que se fallase que auian ayudado o ayudasen commo abogados contra las dichas çibdades e villas en quales quier pleytos e contiendas en fauor de algunos sennores e otras quales quier personas, que por el mesmo fecho perdiesen el ofiçio del rregimiento que asi touiesen dela tal çibdad o villa, e mas que vuestra

sennoria les mandase dar aquella pena o penas quelos derechos quieren en tal caso, lo qual todo e otras cosas mas conplida mente es contenido enla dicha petiçion. Alo qual ,vuestra alteza rrespondió que dezian bien, e mandó que sè guardase asi, e sy alguno contra ello fuese dende en adelante, quelas justiçias del lugar do acaesçiere proçediesen contra ellos alas penas contenidas enla dicha petiçion. E muy poderoso sennor, por quanto la dicha petiçion es justa e mucho conplidera a vuestro seruiçio e a bien publico delas dichas çibdades e villas de vuestros rregnos, suplicamos a vuestra sennoria quela dicha pena de perder el dicho ofiçio de rregimiento que se pone e ha de auer el rregidor que fuere letrado e ayudare en qual quier manera contra la dicha çibdad o villa, que aquella misma pena e perdimiento del ofiçio de rregimiento aya e sea dada a qual quier otro rregidor puesto que non sea letrado, e asy mismo ayan esta pena e pierdan los ofiçios los corregidores e alcaldes e juezes e merinos e alguaziles e fieles e esecutores e escriuanos de conçejo e mayordomos de conçejo e jurados e procuradores del conçejo e quales quiera otras personas que qual quier ofiçio tengan, que ayudaren o dieren fauor en qual quier manera a qual quier persona poderosa o non poderosa o perlado o perlados o Ordenes o iglesias o monesterios contra la rrepublica e preuillejos e juridiçiones e propios e rrentas e derechos delas dichas çibdades e villas.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed, e mando que se guarde la ley sobre esto ordenada, e esta esecuçion que vos otros me suplicastes e que ninguno destos que agora se añaden non den fauor nin ayuda ala tal çibdad o villa injusta e non deuida mente so las dichas penas.

8. Otrosi muy poderoso sennor, por los dichos procuradores enel dicho ayuntamiento de Madrid fue suplicado a vuestra alteza commo enlas leyes e ordenanças por vuestra sennoria fechas enla çibdad de Çamora vos fuera suplicado, commo las personas a quien vuestra sennoria avia proueydo de algunos ofiçios de alcaldias asi de fisycos commo a çerujanos e alfajames e albeytares e otros semejantes ofiçios con poderio delas cartas e preuillejos e poderes que vuestra sennoria para ello les avia dado, so color de esaminar cada vno de su ofiçio alos otros ofiçiales de sus ofiçios que enlas çibdades e villas de vuestros rregnos biuian, los maltrayan e cohechauan e fatigauan de muchas costas, lo qual era gran danno delos pueblos e quebrantamiento delos fueros e vsos e costunbres quelas tales çibdades e villas tenian, e en grand menguamiento delos ofiçiales delos dichos ofiçios que biuian enlas dichas çibdades e villas, e que a vuestra sennoria ploguiese de rremediar enello mandando

quelos tales ofiçiales que asi touiesen los tales poderios e alcaldias non vsasen dellos, e por entonçe vuestra alteza rrespondió quele plazia e mandó quelos tales fuesen suspensos delos dichos ofiçios e non vsasen dellos, non enbargante lo qual despues desto los tales alcalldes ganaron de vuestra alteza otras nueuas cartas en contrario, leuando encorporadas en ellas la dicha ley, por lo qual las dichas çibdades e villas e personas e ofiçiales dellas rresçibian el dicho primero agrauio, e suplicaron a vuestra alteza quele ploguiese toda via de mandar guardar la dicha petiçion e ordenança fecha enla dicha çibdad de Çamora, lo qual todo es mas conplido enla dicha petiçion; alo qual vuestra sennoria rrespondió que mostrasen las cartas que nueua mente eran dadas contra la dicha ordenança e que mandaria proueer sobre ello. E muy poderoso sennor, bien sabe vuestra sennoria quelas tales cartas e poderes son en poder delas tales personas a quien se dieron, e vsan dellas e non son en poder delas tales çibdades e villas para quelas puedan mostrar, mas veemos de cada dia que vsan delos tales poderes e fatigan alos tales ofiçiales delas dichas çibdades e villas, e avn lo peor que es que dan por esaminados e dan sus cartas de esamen enlos tales ofiçios a personas innabiles e non sufiçientes nin sabidores delos tales ofiçios, delo qual se siguen muchos peligros e dapnos enlos cuerpos e personas delos ommes e mugeres, que quando el fisico es tal que non conosçe nin sabe curar dela enfermedad nin el çerugiano dela llaga e asi por semejante los otros ofiçios, ante mueren muchos que guaresca vno. Por ende muy poderoso sennor, muy omill mente suplicamos a vuestra sennoria quele plega de mandar guardar la petiçion e ordenança fecha enla dicha çibdad de Çamora sobre la dicha rrazon e de rreuocar qual quier o quales quier cartas que en contrario desto vuestra alteza aya mandado dar, e que quando enlas tales çibdades e villas e lugares de vuestros rregnos algund esamen o esamenes se ovieren de fazer de qual quier o quales quier delos semejantes ofiçios e ofiçiales, que sean a ello presentes e se fagan por las justiçias e rregidores dela dicha çibdad o alo menos por dos rregidores della con la dicha justiçia por que sepan si el tal esaminado es pertenesçiente para vsar del tal ofiçio.

Aesto vos rrespondo que yo mandaré ver las cartas quelos dotores Diego Rodriguez e maestre Martin mis fisicos de mi tienen enesta rrazon, e vistas proueeré sobre ello commo cunpla ami seruiçio.

9 Otrosi muy alto sennor, por los dichos procuradores fue suplicado a vuestra alteza quele ploguiese de proueer delos rrecabdamientos a personas sufiçientes que fuesen vezinos e moradores delas çibdades e villas e lugares delos dichos rrecabdamientos por que podiesen alli estar rre-

tales rrecabdamientos e ser vezinos e moradores en otros lugares mucho lexos de alli, los vuestros vasallos e otras personas que con ellos auian de librar se gastauan e perdian mucho andando en pos dellos, e era ocasion para malbaratar sus libramientos, alo qual vuestra alteza rrespondió que al presente estaua bien prouevdo e que para adelante entendia mandar proueer commo cunpliese a vuestro seruiçio. E muy poderoso sennor, fasta agora non avemos visto enello prouision alguna, lo qual es cabsa que toda via los dichos vuestros vasallos e otras personas sean mal pagadas. Por ende muy alto sennor, suplicamos a vuestra alteza quele plega de proueer enello mandando lo asi guardar, o cada que el tal thesorero o rrecabdador non sea dela comarca que sea tenudo de estar rresidente por su persona enla cabeça de su rrecabdamiento o su ofiçial con su poderio bastante para açeptar los libramientos e los rresçebyr e pagar e librar alos que enel fueren librados.

Aesto vos rrespondo quanto atanne alo primero que yo lo mandaré ver e proueer commo entienda que cunple a mi seruiçio, e quanto a lo ultimo e postrimero, que vos otros pedides bien e que se faga e guarde asi segund que me lo pedistes por merçed.

10. Otrosy muy poderoso sennor, por los dichos procuradores enel dicho ayuntamiento de Madrit fue notificado a vuestra sennoria commo muchas personas de diuersos estados e condiçiones delos vuestros rregnos prestauan e fiauan dineros e pan e mercadurias e otras cosas, e so color de prestido fazian enellos muchos engannos; lo qual se fazia por tal manera, que era logro manifiesto, lo qual era contra ley diuinal e contra todo derecho e buena conçiençia, e dello se seguia muy grandes dapnos e destruyçiones delas gentes, los quales que de tal manera vsanan eran avidos por vsureros e cayan en grandes penas; e suplicaron a vuestra alteza quele ploguiese de fazer merçed alas çibdades e villas e lugares de vuestros rregnos donde lo tal acaesçiese delas penas en que cayesen las tales personas que auian dado o diesen a logro enla manera sobre dicha o en otra qual quier manera, la qual pena o penas fuesen para los propios dela tal çibdad o villas o lugar donde el tal logro se fiziese; pero que en quanto tocaua alos judios con tanto que non podiese ser multiplicada la ganançia mas de fasta el quarto del tal enprestido, que vuestra merçed dispensase enello. Lo qual todo es mas conplida mente contenido enla dicha ley; alo qual muy poderoso sennor, vuestra alteza

sen en justiçia; e commo quiera sennor, que vuestra alteza asi lo mandó por non aver quien lo acuse nin demande, cesa la esecuçion dela pena dello e non çesa la maliçia nin el pecado delos tales logreros; ante de dia en dia se esfuerçan mas enello e lo fazen mas publica mente e syn temor, lo qual sennor es muy grand deseruiçio de Dios e vuestro e muy grand cargo de vuestra conçiençia por non ser castigado nin penado, ca este solo pecado es sufiçiente de traer enla tierra pestilençia e hanbre e otros males. Por ende muy esclareçido sennor, plega ala vuestra sennoria que este tan grand mal e pecado tan publico entre los christianos sea castigado e penado e quitado de sobre la tierra, e por que ayan mas legitima rrazon de se esecutar , que vuestra alteza faga merçed delas penas en que segund derecho e ordenamientos caen los tales quelo fazen alas çibdades e villas e lugares de vuestros rregnos do acaesçiere para sus propios, e quelos rregidores dela dicha çibdad ayan poder de los poder demandar o fazer arrendar por propios, e asi commo propios del conçejo, e para el en todos los lugares de su juridiçion, so pena que si lo asi non fizieren, que por el mesmo fecho pierdan los ofiçios del rregimiento e vuestra merçed pueda proueer dellos a otras personas, e que toda via las dichas penas sean para el dicho conçejo e propios, e que en defecto delos tales rregidores qual quier persona del pueblo lo pueda acusar e demandar para el dicho conçejo, e quela justiçia dela tal çibdad o villa o lugar conosca dela tal demanda o negoçio sinple mente e de plano, sola mente sabida la verdad del fecho, e asi sabida faga esecuçion delas dichas penas enlas personas e bienes delos que enella cayeren e ouieren caydo, e fecha la continue fasta ser acabada e los tales bienes vendidos e rrematados, e de su valor entreguen e fagan pago al tal conçejo delas tales penas.

Aesto vos rrespondo que vosotros pedides bien, e es mi merçed e mando que se faga e guarde asi, segund que me lo pedistes por merçed asi a christianos commo a judios, e yo mandaré dar mis cartas para los sennores delos lugares para que guarden las leyes sobre ello ordenadas.

11. Otrosy muy poderoso sennor, por los dichos procuradores enel dicho ayuntamiento de Madrid fue suplicado a vuestra alteza que çesase la ordenança en que vuestra merçed avia ordenado e mandado que todos los escriuanos pagasen çiertos marcos de plata cada vno, e que non se cogiesen ni rrecabdasen mas por que se non tornase commo de tributo, e vuestra merçed rrespondió que se rrecabdasen por todo el anno de mill

e quatroçientos e treynta e çinco annos e dende en adelante non se podiesen mas demandar. E muy poderoso sennor, commo quier que vuestra alteza assi lo rrespondió e mandó, toda via veemos que cada que vuestra sennoria faze merçed de algun ofiçio de escriuania a qual quier persona quele lieuan los dichos marcos, conuiene a saber, vno para la vuestra sennoria e otro que se dize de Pero Carrillo e asi no ha efecto nin se cunple lo que vuestra alteza a ello rrespondió e otorgó. Por ende muy poderoso sennor, muy omill mente suplicamos a vuestra alteza quele plega de mandar que de aqui adelante non se demanden nin lieuen los dichos marcos e que çese la dicha cogeta dellos asi del vno commo del otro por que non aya rrazon de se quedar por tributo en vuestros rregnos alos tales escriuanos, pero quel dicho marco del dicho Pero Carrillo, pues quelo tiene de vuestra alteza por merçed por su vida que aya lugar enel dicho tienpo, e despues que çese e se non lieue por el nin por otra persona alguna, nin vuestra sennoria faga dello merçed por ninguna manera a ninguna persona de qual quier estado o condiçion que sea, por que libre mente aya el tal ofiçio de escriuania qual quier persona o personas a quien vuestra alteza de el fiziere merçed.

Aesto vos rrespondo que pedides bien, e es mi merçed e mando que se faga e guarde asi segund e por la forma e manera que me lo pedistes por merçed.

12. Otrosy muy alto sennor, bien sabe vuestra alteza commo enlas dichas leyes e ordenanças que vuestra sennoria fizo enla dicha villa de Madrid a petiçion delos dichos procuradores, vuestra sennoria ordenó e mandó que en todos los dichos vuestros rregnos e sennorios ouiese egual mente los pesos e medidas de pan e vino e varas de medir pannos, e los pesos del oro e dela plata e todos los otros pesos e medidas con que todas las otras cosas se deuen pesar e medyr, la qual dicha ley e ordenança vuestra alteza mandó que se guardase asi en todos los dichos vuestros rregnos e sennorios, e despues desto por los procuradores delas dichas çibdades e villas delos dichos vuestros rregnos que con vuestra alteza se juntaron por vuestro mandado enla muy noble çibdad de Toledo el anno que pasó de mill e quatroçientos e treynta e seis annos, fue suplicado e pedido a vuestra sennoria quela dicha ley se deuia enmendar e rreuocar por çiertas rrazones por ellos dadas a vuestra alteza en sus petiçiones, e aquellas vistas vuestra sennoria rrespondió e mandó que toda via se guardase la dicha ley e todo lo enella contenido e cada cosa e parte dello en todos los dichos vuestros rregnos e sennorios, e en cada vna delas çibdades e villas e lugares dellos asi rrealengos commo aba-

dengos e Ordenes e behetrias e otros quales quier, so las penas enla dicha ley e ordenança contenidas, e mas so pena de diez mill mrs. para la vuestra camara por cada vez a qual quier quelo contrario fiziere, e que los alcaldes e alguaziles e rregidores de cada çibdad o villa o lugar fuesen tenudos delo asi guardar e conplyr e esecutar so pena dela vuestra merçed e de priuaçion delos ofiçios. E muy poderoso sennor, commo quiera que vuestra alteza asi lo ordenó e mandó por primera e segunda leyes e ordenanças, nin por eso non se ha guardado nin conplido antes en muchas partes delos vuestros rregnos e sennorios vsan por los pesos e medidas que de antes vsauan; e otrosy se miden los pannos de oro e de lana e de lienzo e otros quales quiera asi enla vuestra corte commo en otras çibdades e villas del rregno a pulgar segund que de ante se median, non guardando enello las dichas vuestras leyes e ordenanças. Por ende muy alto sennor, a vuestra merçed suplicamos quele plega quela dicha ordenança se cunpla e guarde general mente, asi aqui enla vuestra corte commo en todas las otras çibdades e villas e lugares delos vuestros rregnos e sennorios, e asi mismo que se mida por la dicha medida del pan la sal e las legunbres e todas las otras cosas que se ouieren de medyr por fanega o por çelemin, e asi mesmo se midan por las medidas del vino los açeytes e miel e todas las otras cosas que por semejante medida se ouieren de medyr en todos los dichos vuestros rregnos e sennorios, mandando sobre ello dar vuestras cartas premiosas enla manera que a vuestro seruiçio cunple, con tales penas e esecuçion dellas por quela dicha ordenança se guarde en todos los dichos vuestros rregnos e sennorios, segund e enla manera que en ella se contiene.

Aesto vos rrespondo que pedides bien e es mi merçed que se faga e guarde asi segund que melo pedistes por merçed por la dicha vuestra petiçion, para lo qual mando dar mis cartas premiosas enla manera que cunpla para las çibdades e villas e lugares de mis rregnos para quelo fagan e cunplan asi, segund que enla dicha vuestra petiçion se contiene.

13. Otrosi muy poderoso sennor, por los dichos procuradores delas dichas vuestras çibdades e villas que con vuestra alteza se juntaron enla dicha çibdad de Toledo, vos fue suplicado que por algunos arrendadores e thesoreros e rrecabdadores e sus fazedores delos pedidos e monedas desde diez annos ante pasados, que auian seydo fechos e leuados de vuestros naturales tantas sumas de mrs. e otras cosas asi por esperas e cohechos commo por nonbres de cartas de pago, commo por otras vias e maneras catadas e escogidas por los dichos rrecabdadores e arrendadores e sus fazedores,

rrecontando por la dicha su petiçion otras muchas maneras e agrauios que para fazer lo suso dicho catauan e fazian, suplicando a vuestra alteza que mandase sobre ello fazer pesquisa, e que todo lo que fuese fallado que auian tomado e leuado enla manera sobre dicha, que fuese tornado alas personas aquien fuera leuado, segund que esto e otras cosas mas conplida mente es contenido enla dicha petiçion; ala qual vuestra alteza rrespondió que si asi era, que desplazia dello, e mandó alas justiçias de cada çibdad o villa o lugar delos vuestros rregnos que cada queles fuese pedido por la parte a quien atanniese, llamadas e oydas las partes se informasen e sopiesen la verdad e fiziesen conplimiento de justiçia, e si de ellos fuese apellado, quela apellaçion viniese ante vuestra alteza o ante quien por vos fuese cometido, la qual dicha suplicaçion e petiçion fizieron eso mismo contra los rrecabdadores delas vuestras alcaualas. E muy alto sennor, fablando con muy omill e deuida rreuerençia la dicha rrespuesta e prouision non satisfaze nin rrepara para euitar e quitar los tales males e dapnos, asi por rrazon que muchos de aquellas personas e conçejos a quien son o fueren fechos los dichos cohechos, non lo querran quexar por se non enemistar con los tales thesoreros e rrecabdadores e arrendadores, e otros por les ser obligados e tener que si dellos quexan quelos fatigarán e enojarán por muchas e quantas partes pudieren, otros por ser personas synples e de tal condiçion que antes querran dexar perder lo queles asi es leuado que non auer de andar en pleyto nin contender con los tales arrendadores e thesoreros e rrecabdadores; e asi por esto commo por otras muchas rrazones que sobre ello se podrian dezir, por la dicha rrespuesta non se rremedian nin escarmientan los dichos cohechos. Pero sennor, con deuida rreuerençia fablando a nosotros paresçe que vuestra alteza deue proueer enlo sobre dicho, mandando que cada conçejo de cada çibdad o villa o lugar de vuestros rregnos pueda fazer un procurador general, casi commo promutor, el qual aya poder en nonbre de todos los conçejos e vezinos e moradores dela dicha çibdad, villa o lugar e de todos los de su juridiçion para poder acusar alos tales arrendadores, thesoreros e rrecabdadores e sus oficiales, e por nonbre de todas e quales quier personas a quien los tales cohechos e otras cosas son leuadas; otrosy que eso mismo ayan poder para ello qual quier o quales quier delos rregidores del pueblo que fueren dela çibdad o villa o lugar donde lo tal acaesçiere, que sobre esto vuestra merçed mande dar vuestras cartas en forma quales conplieren para todas las dichas çibdades e villas e lugares de vuestros rregnos para quelo fagan e cunplan luego asi. E esto que se entienda e faga e guarde e execute asi en todos los rrecab-

dadores de alcaualas e monedas e pedidos e todos otros vuestros derechos desde los dichos diez annos antepasados quela dicha ordenança fue fecha e otorgada commo desde entonçes aca e de aqui adelante.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed e mando que cada çibdad o villa o lugar de mis rregnos pueda costituyr un procurador para lo tal, e quelas personas a quien tocare le den poder para ello, pero quelos rregidores delas tales çibdades e villas nin alguno dellos non sea a esto admitido, e es mi merçed e mando que todo esto se entienda e tenga lugar despues dela dicha ordenança aca e non antes nin en otra manera, para lo qual mando dar mis cartas en forma para las çibdades e villas e lugares de mis rregnos para que se faga e cunpla asy.

14. Otrosi muy alto sennor, por los dichos procuradores delos dichos ayuntamientos de Madrid e de Toledo fue suplicado a vuestra alteza sobre rrazon delas ferias e mercados francos que se fazian en vuestros rregnos, e vuestra alteza ordenó sobre ello e mandó, que todas las personas que ende conprasen quales quier mercadurias que fuesen tenudos de pagar e pagasen el alcauala de todas las cosas que vendiesen e conprasen enlas dichas ferias e mercados francos enlas çibdades e villas e lugares, donde los tales vendedores sacaren las dichas mercaderias para las dichas ferias e mercados francos, e otrosi donde las tales mercaderias leuasen los mercadores segund que todo mas conplida mente vuestra alteza lo declaró e mandó por la primera e segunda prouision e rrespuesta delas dichas petiçiones; e commo quiera sennor, que vuestra alteza asi lo mandó, nin por eso non se guarda nin cunple asi ante en ello e por ellos se fazen muchos engannos e colisiones en tal manera que non çesan las ydas delas dichas ferias e mercados asi para vender commo para conprar. Por ende sennor, a vuestra merçed suplicamos quele plega de mandar dar en ello tal orden con tales penas, por que aya conplido efecto e esecuçion todo lo que por vuestra alteza sobre las dichas leyes tiene ordenado e mandado, lo qual cunple mucho a vuestro seruiçio e abien publico de todos los vuestros rregnos.

Aesto vos rrespondo que pedides bien e que se faga e guarde asi segund que me lo pedistes por merçed para lo qual mando dar mis cartas premiosas, las que para ello cunplan para que se faga e guarde asi so pena quel quelo contrario fiziere aya perdido e pierda por el mesmo fecho todos los mrs. que de mi tienen enlos mis libros, asi en tierra o en merçed commo en otra qual quier manera, e si non touiere cosa enlos mis libros, que por el mismo fecho pierda e aya perdido el lugar que touiere, e demas quelas personas que alas tales ferias e mercados fueren yncur-

ran enla pena dela dicha ordenança. E asi mesmo mando dar mis cartas para los sennores delos tales lugares sobre la dicha rrazon, las quales mando que sean publicadas e pregonadas publica mente enlos tales lugares e en sus comarcas, por que venga a notiçia de todos e dello non puedan pretender ynorançia deziendo quelo non sopieron ni vino a sus notiçias.

15. Otrosi muy alto sennor, enel dicho ayuntamiento dela dicha çibdad de Toledo por los dichos procuradores vos fue suplicado que vuestro alteza mandase fazer enla costa dela mar algunas naos grandes, e vuestra alteza rrespondió quele plazia. Otrosi vos fue suplicado que cada que de tres nauios arriba ouiesen de partyr a qual quiera parte que fuesen junta mente e se guardasen buena conpannia, e vuestra alteza rrespondió que mandaria ver e platicar en ello la manera que cunplia a vuestro seruiçio e que asi lo mandaria guardar. E por quanto, sennor, entendemos que todo lo sobre dicho es mucho conplidero a vuestro seruiçio e a bien e pro comun delos vuestros rregnos, a vuestra alteza suplicamos quele plega delo mandar asi.

Aesto vos rrespondo que me plaze e ya he mandado començar a fazer algunas naos grandes enlas mis tarazanas, e quanto alo al que dezides yo lo mandaré e proueer en ello, commo cunpla a mi seruiçio.

16. Otrosy por los dichos procuradores fue suplicado a vuestra alteza, que vuestra merçed mandase fazer pesquisa delos lugares yermos e preuillejados de vuestros rregnos, la qual pesquisa se començó e dize se non ser acabada, puesto que vuestra alteza rrespondió quela mandaria acabar. Por ende sennor, a vuestra merçed suplicamos quele plega dela mandar continuar e acabar.

Aesto vos rrespondo que vos otros dezides bien e ami plaze dello e lo mandaré asy fazer.

17. Otrosy muy alto sennor, por los dichos procuradores fue suplicado a vuestra alteza quele ploguiese de ordenar e mandar quelas rrelaçiones que se fazen en el vuestro Consejo delas petiçiones que enel se dan, que se fiziesen conplidas e todas las rrazones que el suplicante pusiese en su petiçion, alo qual vuestra alteza rrespondió que mandaua al vuestro rrelator que sacase e fiziese las dichas rrelaçiones segund e por la forma quela ley del vuestro Consejo que en este caso fabla, manda. E muy poderoso sennor, por que muchas vezes a acaesçido e acaesçe que por las dichas rrelaçiones non se fazen conplida mente segund que se contiene enlas petiçiones quel suplicante pone, su justiçia non es tan conplida mente entendida nin guardada. Por ende muy alto sennor,

a vuestra sennoria muy omill mente suplicamos quele plega quelas dichas petiçiones todas sean leydas en el vuestro Consejo, e si rrelaçion dellas se ouiere de fazer quel rrelator quela ouiere de fazer quela lieue escripta e firmada del nonbre del suplicante e de su procurador, por tal manera quel suplicante sepa commo la dicha rrelaçion se faze conplida mente e non aya rrazon de se quexar, que por su rrelaçion non ser fecha conplida mente perdió su derecho.

Aesto vos rrespondo que a mi plaze e mando quelas tales rrelaçiones se saquen conplida mente, e quela parte que quesiere su rrelaçion que le sea mostrada, e si entendiere que algo aya de annadir quelo annada, e si pediere que se lea la petiçion original mente que se faga asi, e mando al mi rrelator quelo guarde e faga asy segund que por mi vos es rrespondido.

18. Otrosi muy poderoso sennor, por los dichos procuradores fue suplicado a vuestra alteza que quisiere limitar tienpo çierto en quelas demandas e debates delas albaquias[1] se podiesen demandar, e que pasado el dicho tienpo non se podiesen mas demandar, e vuestra alteza rrespondió que en quanto tocaba alas rrentas e alcanzes de fasta en fyn del anno de veynte e ocho que se guardase la condiçion delos arrendadores, segund la qual, dicha rrenta fenesçió o deuia fenesçer en fyn del anno que pasó de mill e quatroçientos e treynta e çinco annos, e despues desto vuestra sennoria entendiendo que cunplia asi a vuestro seruiçio, prorrogó el tienpo dela dicha rrenta por otros dos annos, los quales se conplieron en fyn del anno que agora pasó de mill e quatroçientos e treynta e siete annos, enlos quales tienpos la dicha rrenta e sus debdas fueron tanto apuradas e asi procuradas e demandadas e con tantas diligençias fechas por los vuestros contadores delas cuentas e por las otras personas que dello touieron cargo, que todos vuestros rregnos presumen quelo que aquellos dexaren de demandar que otro ninguno non lo podria demandar nin cobrar; ca vuestra sennoria sabrá que por la dicha rrenta e por los achaques della muchas personas por non contender en pleyto se avenieron con los dichos arrendadores e pagaron muchos mrs., asi por rrazon de fianças quele fueron demandadas commo en otra manera, los quales verdadera mente non deuian nin a ellos eran tenudos, lo qual fue en tanto dapno de aquellos que se non podria dezir, e asi es de presumir quelo que fasta aqui non se cobró e agora está por demandar, que es mas obra de achaques que non de debdas verdaderas, e si de cobrar se

[1] El Cód. Ff 77: quelas debdas e demandas delas albaquias.

ouiesen los dapnos dello serian tantos e por tantas maneras que se non podrian dezir, delo qual a vuestra alteza non vernia seruiçio alguno, e alos dichos vuestros rregnos serian muy grandes dapnos, quanto mas que podria ser que durando la dicha rrenta por mas tienpo, que mas montarian los salarios delos ofiçiales della e las otras cosas que por rrazon dello se seguirian a vuestra alteza, quelo que dende se sacase. Por ende muy alto sennor, con muy omill e deuida rreuerençia suplicamos a vuestra sennoria quele plega de mandar çesar e que çese del todo dela dicha rrenta delas dichas albaquias, e que de aqui adelante non se coja ni demande mas, lo qual sennor, será vuestro seruiçio, e atodos los vuestros rregnos e subditos e naturales faredes muchas merçedes.

Aesto vos rrespondo que yo he ya mandado ver çerca dello alos mis contadores mayores delas mis cuentas, los quales han de çerca dello algunas informaçiones que cunple ami seruiçio, las quales auidas yo mandaré proueer sobre ello commo cunpla ami seruiçio.

19. Otrosi sennor, por los dichos procuradores fue suplicado a vuestra alteza quele ploguicse que quando algunos corregidores e alcaldes o juezes en qual quier manera fuesen enbiados alas çibdades e villas e lugares de vuestros rregnos, quelos tales corregidores e alcaldes fuesen tenudos de fazer juramento e dar fiadores para que despues de el tienpo de su ofiçio conplido, que fuesen tenudos de estar e estouiesen por sus personas en el tal lugar faziendo rresidençia delos çinquenta dias quela ley manda para conplyr de derecho alos querellosos, e vuestra alteza rrespondió que se guardase en este caso la ley dela Partida e la ley de el ordenamiento de Alcala. E muy alto sennor, con muy omill e deuida rreuerençia fablando, nin por las dichas leyes non son satisfechos nin rremediados los que rreçiben el dapno, ca sabrá vuestra alteza quelos tales corregidores e alcaldes que para satisfazer las dichas leyes fazen avn su onbre o a otro qual quiera su procurador para que en su nonbre faga la dicha rresidençia e el va se del tal lugar, e quando los querellosos demandan al tal procurador, pone sus defensiones e dilaçiones por tal manera quelos negoçios no han ninguna conclusion final, ni los dapnificados han satisfacçion, e asi los dichos corregidores e alcaldes puesto que hayan mala mente tomado e cohechado o fechas otras cosas de que segund derecho deuian fazer enmienda por rrazon de su absençia e por non aver dado los dichos sus fiadores, pasan con todo lo que han fecho, e los dapnificados non rresçiben enmienda alguna, lo qual es mucho contra toda rrazon. Por ende muy alto sennor, con muy omill e deuida rreuerençia suplicamos a vuestra alteza quele plega de ordenar e mandar que

los tales corregidores sean tenudos de dar los dichos fiadores o que juren de estar por su persona e fazer la dicha rresidençia enel tal lugar los dichos çinquenta dias quela ley manda, lo qual será cosa mucho conplidera a seruiçio de Dios e vuestro e será ocasion quelos tales corregidores e alcaldes no se atreuan a fazer algunas cosas delas que fazen contra derecho.

Aesto vos rrespondo que quanto tanne alos fiadores que ami plaze que se guarden las leyes dela Partida que en este caso fablan; e quanto ala rresidençia mando que se guarde la ley del ordenamiento delas cortes de Alcala que fabla enesta rrazon.

20. Otrosy muy poderoso sennor, por los dichos procuradores fue suplicado a vuestra alteza commo los castillos de todas las fronteras estauan muy mal rreparados, e commo quiera que vuestra alteza para los rreparar auia mandado dar muy grandes contias de mrs. e non se ayan rreparado, e si algunas lauores e rreparos eran fechos que eran muy mal fechos, e que vuestra alteza mandase fazer los dichos rreparos dando via e orden commo se gastasen bien los tales mrs. encargando lo a buenas personas, por manera que en ello no ouiese falta, e otrosi vuestra sennoria los mandase basteçer de armas e petrechos enla manera conueniente a vuestro seruiçio, e vuestra alteza rrespondió que dezian bien e quelo mandaria asi fazer. E muy àlto sennor, por quelo sobre dicho es cosa mucho nesçesaria e mucho conplidera a seruiçio de Dios e vuestro e bien de vuestros rregnos, muy omill mente le suplicamos delo mandar poner en obra por que se faga luego asi syn interuenir en ello ninguna dilaçion.

Aesto vos rrespondo que vos otros dezides bien e yo entiendo en ello proueer commo cunpla ami seruiçio.

21. Otrosi muy alto sennor, por los dichos procuradores asi en el dicho ayuntamiento de Madrid commo enla dicha çibdad de Toledo vos fueron dadas muchas quexas e muchas rrazones de commo la vuestra juridiçion rreal de cada dia se perdia e menoscabaua por cabsa dela juridiçion eclesiastica e delas grandes osadias quelos perlados e sus vicarios e otros perlados delas Ordenes e sus conseruadores fazian en muchas cosas allende delo que de derecho podian e deuian fazer, lo qual fazian con grandes osadias e atreuimientos en grand vituperio e menos preçio delas vuestras justiçias e juridiçion rreal, suplicando a vuestra alteza que vuestra sennoria rremediase en ello commo cunpliese a vuestro seruiçio e abien dela vuestra justiçia e apro comun delos vuestros rregnos, segund que todo esto e otras cosas mas conplida mente es con-

tenido en sus petiçiones e suplicaçiones, e vuestra sennoria rrespondió que dezian bien e quelo tenia en seruiçio, e que sobre esto vuestra alteza avia enbiado vuestros enbaxadores e suplicaçiones al Papa; e eso mismo que vuestra alteza escriuiria sobre ello alos perlados. E muy alto sennor, commo quierà que vuetra alteza asi rrespondió e despues aca son pasados espaçio de quatro annos e non avemos visto nin sentimos sobre ello prouision alguna, ante de cada dia veemos quela juridiçion eclesiastica e sus perlados e vicarios e conseruadores, e de otras Ordenes se esfuerçan mas en sus osadias, e de fecho fazen con el dicho poderio muchas e feas cosas, asi defendiendo los malfechores, commo defendiendo e faziend, esenptos delas vuestras alcaualas e pedidos e monedas e otros pechos e derechos a si mesmos e a otros sus familiares, por manera que el que es clerigo o su familiar o de otra qual quier orden que non sea de vuestra juridiçion, estan esentos e fazen tales e tantos atreuimientos que es cosa abominable de dezir. E por tantas e por tales maneras vsurpan la dicha vuestra juridiçion que casi toda es tornada suya, lo qual es muy grand vuestro deseruiçio e muy grand dapno delos dichos vuestros rregnos. Por ende muy alto sennor, muy omill mente suplicamos a vuestra sennoria quele plega con grand deliberaçion de acatar en tan grand vuestro deseruiçio commo este e atan grand dapno alos vuestros rregnos, e de proueer enello commo cunple a vuestro seruiçio por una via o por otra. Ca si vuestra alteza en ello non prouee nin castiga las tales osadias e atreuimientos, la vuestra juridiçion rreal es perdida.

Aesto vos rrespondo que ya sobre esto he enbiado suplicar a nuestro muy santo Padre e asi mesmo al conçilio de Basilea; e asi lo entiendo proseguir fasta que en ello se prouea commo cunpla a seruiçio de Dios e mio e apro e bien comun de mis rregnos.

22. Otrosi por los dichos procuradores fue suplicado a vuestra alteza commo sobre rrazon delos terminos que eran tomados de algunas çibdades e villas de vuestros rregnos, vuestra alteza auia diputado e dado çiertos juezes para conosçer los dichos negoçios, por los quales fueron dadas ciertas sentençias sobre los dichos terminos e fechas algunas pesquisas e comenzados çiertos pleytos, lo qual en muchas partes non auian seydo esecutadas, nin alas tales çibdades e villas rrestituydo sus terminos queles fueron adjudicados, nin otrosy eran acabados nin fenesçidos otros muchos pleytos e debates en que fueron dadas sentençias asi interlocutorias commo difinitiuas, delas quales o de alguna dellas algunas personas e conçejos apellaron, por lo qual suplicaron que vuestra sennoria rremediase en ello, encomendando los tales negoçios a algunas per-

sonas de quien vuestra alteza se fiara que executase e leuase a deuida execuçion los tales negoçios, lo qual todo e otras cosas mas larga mente es contenido enla dicha petiçion. E muy alto sennor, sepa vuestra alteza que sobre los dichos negoçios son venidas e estan muchas apellaçiones aqui ante la vuestra merçed, ala qual suplicamos quele plega que sean aqui fenesçidas e determinadas e non sean rremitidas ala vuestra chançilleria, porquelas partes aquien pertenesçen non ayan rrazon de mucho contender e que aqui fenescan breue, lo qual será vuestro seruiçio.

Aesto vos rrespondo que çerca delo pasado es por mi prouehydo, e enlo de aqui adelante que se faga asy segund que me lo pedistes por merçed.

23. Otrosi muy alto sennor, bien sabe vuestra alteza que con acuerdo delos sennores del vuestro muy alto Consejo, vuestra sennoria fizo ordenança quelos de vuestra corte pagasen las posadas enlas çibdades e villas donde vuestra sennoria estouiese, lo qual se puso en execuçion e se guardó por algund tienpo, e por los dichos procuradores antepasados vos fue suplicado que vuestra sennoria lo mandase asi guardar, e vuestra alteza rrespondió quelo mandaria ver e proueer sobre ello. Por ende suplicamos a vuestra alteza quele plega de proueer en ello mandando que se guarde la dicha ordenança, lo qual es muy grand vuestro seruiçio e prouecho comunal de todos los vuestros rregnos.

Aesto vos rrespondo que yo lo mandaré ver e proueer sobre ello commo cunpla ami seruiçio.

24. Otrosi por los dichos procuradores que con vuestra alteza se ayuntaron enla villa de Madrid a vuestra sennoria fue suplicado quela ordenança e la ley quela noble çibdad de Seuilla tiene en que contiene, que quando quier que algunos sennores e caualleros poderosos delos que enla dicha çibdad biuen, non fueren obedientes ala vuestra justiçia, que la justiçia e ofiçiales della los manden salyr dela dicha çibdad e su tierra so quales quier penas queles fueren puestas, e si los tales non conplieren el dicho mandamiento que se junte la justiçia e rregidores e ofiçiales e quelo fagan conplyr contra su voluntad; e pidieron quela dicha ley e ordenança fuese fecha asi e guardada e dada por ley en todas las çibdades e villas e lugares de vuestros rregnos segund que mas conplida mente por la dicha petiçion es contenido, alo qual vuestra alteza rrespondió quele plazia e que mandaua que se guardase asi segund que por la dicha petiçion era pedido. E por quanto la dicha petiçion e ordenança es mucho conplidera a vuestro seruiçio e abien delos vuestros rregnos, suplicamos a vuestra alteza que poniendo en execu-

çion la dicha petiçion e ordenança con su rrespuesta, vuestra merçed mande dar sus cartas en fórma para todas las çibdades e villas e lugares de vuestros rregnos para quelos ayan e guarden asi por ley de aqui adelante, contra la qual non aya nin pueda aver rrelaxaçion nin dispensaçion alguna.

Aesto vos rrespondo que vosotros dezides bien e ami plaze, e mando que se faga e guarde asi segund e por la forma e manera que por la dicha vuestra petiçion me lo pedistes por merçed en todas las çibdades e villas e lugares de mis rregnos e sennorios, e que sea auido e guardado por ley para lo qual mando dar mis cartas en forma para todas las dichas çibdades e villas e lugares delos dichos mis rregnos e sennorios, para quelo ayan e guarden asi de aqui adelante por ley contra las quales mando e es mi merçed que non aya nin pueda auer rrelaxaçion nin dispensaçion alguna.

25. Otrosi muy alto sennor, por los dichos vuestros procuradores fue suplicado a vuestra alteza commo algunos vuestros oydores, asi los que estan enla vuestra abdiençia commo estando en sus casas, ganauan muchas cartas de enplazamientos dela dicha audiençia contra muchas personas, los quales asi enplazados por auer de venir a librar los pleytos ala dicha audiençia donde los tales oydores tienen ofiçios, con temor de ser fatigados por los que asi los enplazan, por quanto los tales quelos asi enplazan son casi juezes e partes, e por temor de ser fatigados antes se dexauan rrendyr e pagar lo que non deuian que non venir alos dichos plazos, que a vuestra alteza ploguiese de ordenar e mandar que ningund oydor nin todos los otros ofiçiales dela dicha audiençia nin sus lugares thenientes non podiesen ganar cartas algunas de enplazamientos dela dicha chançelleria nin enplazasen para la dicha chançelleria, e que si los tales ofiçiales contra qual quier persona entendiesen aver alguna demanda quelos podiesen enplazar para ante los del vuestro Consejo e que alli los demandasen e fenesçiesen los pleytos, lo qual todo mas conplida mente se contiene enla dicha petiçion, alo qual vuestra alteza rrespondió quelo mandaria ver e proueer en ello commo cunpliese a vuestro seruiçio, e commo quiera sennor, que vuestra alteza asi lo rrespondió fasta agora no avemos visto que prouision alguna se fiziese en ello. Por ende muy alto sennor, muy omill mente suplicamos a vuestra alteza quele plega delo asi mandar ordenar, e que se guarde segund e enla manera que por la dicha petiçion vos fue suplicado, enlo qual muy alto sennor, vuestra merçed administraria justiçia e alos dichos vuestros rregnos mucha merçed.

Aesto vos rrespondo que mi merçed e voluntad es e mando e ordeno, la qual ordenança mando que aya fuerça e vigor de ley, quelos mis oydores e alcalldes e los otros ofiçiales no puedan sacar nin saquen de su propio fuero e juridiçion a alguna persona para la mi chançelleria, si la demanda non fuese de contia de quatro mill mrs. e dende arriba, e por quanto se podria fazer fraude en poner mayor suma dela que verdadera mente fuere deuida, que el tal faga juramento en manos del perlado que enla mi audiençia estouiere e en defeto del chançiller, quela quantia declarada enla carta es verdadera e quelo non faze con maliçia ni con intençion delo fatigar. Otrosi es mi merçed e mando que sus familiares destos non puedan traer sus pleytos ala chançelleria por ser sus familiares, saluo enlos otros casos de corte, e el juez que contra esto librare carta e el chançeller quela sellare que pierdan los ofiçios por ello, para lo qual mando dar mis cartas en forma para que sea avido e guardado por ley.

26. Otrosi muy alto sennor, por los dichos procuradores fue suplicado a vuestra alteza quelos pleytos dela vuestra audiençia e chançelleria segund leyes del rregno se deuian librar sinple mente e de plano syn figura de juyzio sin dar lugar a maliçias ni a sotilezas de derecho, saluo tan sola mente acatada la rrealidad e verdad delos proçesos, por quanto muchas vezes ha acaesçido que por dar luengas e dilaçiones enel librar los tales pleytos, e avn despues de ser conclusos por non se dar enellos sentençias, se pierden e gastan muchas personas, e que por quitar los tales ynconuenientes que vuestra sennoria mandase e encomendase alos doctores Peryanes e Diego Rodriguez que fiziesen e ordenasen las leyes que entendiesen ser conplideras a vuestro seruiçio e para buen despachamiento delos tales pleytos e negoçios, lo qual todo mas larga mente es contenido enla dicha petiçion, e vuestra alteza rrespondió que dezian bien e gelo tenia en seruiçio, e lo mandaria ver e proueer e ordenar sobre ello commo cunpliese a vuestro seruiçio a bien e pro comun de vuestros rregnos e abreuiamiento delos pleytos. E muy alto sennor, commo quiera que vuestra alteza asi lo rrespondió, veemos que fasta agora non se ha puesto en esecuçion e pasan los negoçios segund que de ante pasauan. Por ende muy alto sennor, muy omill mente suplicamos a vuestra alteza quele plega de mandar proueer enello poniendo luego en obra la esecuçion e rremedio dello por que aya efecto la dicha petiçion.

Aesto vos rrespondo que ya sobre esto prouey estando enla villa de Arenalo e mandé enbiar mi carta sobre ello ala mi abdiençia, su thenor dela qual es este que se sigue: Don Iohan por la graçia de Dios rrey de Castilla de Leon de Toledo de Gallizia de Seuilla de Cordoua de

Murçia de Jahen del Algarbe de Algezira, e sennor de Vizcaya e de Molyna: A vos los oydores dela mi audiençia salud e graçia. Bien sabedes en commo los rreyes de esclaresçida memoria donde yo vengo fizieron e ordenaron çiertas leyes, e asi mesmo yo he fecho e ordenado çiertas leyes e dado algunas mis cartas en que se contiene la orden e manera que se deue tener e guardar en esa mi audiençia, para mejor e mas ayna oyr e librar e determinar los pleytos que enella se trabtan e fazer conplimiento de justiçia alas partes a quien atanen, espeçial mente el Rey don Enrique mi visauuelo fizo y ordenó enlas cortes de Toro una ley en que se contiene quelos oydores dela dicha mi audiençia oyan los pleytos por petiçiones e non por libellos nin por demandas nin por otras escripturas, e quelos libren segund derecho e sumaria mente syn figura de juyzio, e por que ami es fecha rrelaçion que algunas vezes se non han guardado nin guardan las dichas leyes e ordenanças enesa mi audiençia, espeçial mente la dicha ley del dicho ordenamiento fecho por el dicho Rey don Enrique mi visauuelo, antes diz que conoçiedes delos pleytos e los librades e determinades por libellos, guardades la orden e solepnidad del derecho que se rrequiere enlos juyzios, lo qual es cabsa de se alongar mucho los pleytos e quelas partes non ayan nin alcançen conplimiento de justiçia. Por ende yo entiendo proueer sobre ello entendiendo que cunple asi ami seruiçio e apro e bien comun de mis rregnos, mando dar esta mi carta para vos por la qual vos mando que guardedes e cunplades las dichas leyes e ordenanças e cada vna dellas en todo e por todo segund que enellas e en cada vna dellas se contiene, espeçial mente la dicha ley fecha e ordenada por el dicho Rey don Enrique mi visauuelo de que suso se faze mençion, e en cunpliendo las veades e libredes e determinedes todos los pleytos e cabsas e questiones que en esta mi audiençia están pendientes e aella venieren en qual quier manera, oyendo los por petiçiones e non por libellos nin demandas nin por otro escripto judiçial, e quelos libredes segund derecho sumaria mente syn figura de juyzio, lo mas breue mente que ser pueda, non dando lugar aluengas de maliçia, e non fagades ende al por alguna manera so pena dela mi merçed e de diez mill mrs. para la mi camara, e cada vno delos escriuanos que continuan enla mi audiençia que tomen e tengan en sy el traslado desta mi carta, por que cada vez que conpliere se pueda mostrar e muestre enesa mi audiençia, e quel original della fagades tener e poner de manifiesto vos los dichos mis oydores enel arca delos mis sellos, e quel mi chançeller sea tenudo delo mostrar e leer publica mente en esa mi audiençia vna vez en cada anno, al qual mando quelo asi faga

so pena dela mi merçed e de priuaçion del ofiçio. Dada enla villa de Areualo, quinze dias de Março anno del nasçimiento del nuestro sennor Jesu Christo de mill e quatroçientos e treynta e ocho annos.—Yo el Rey. —Yo el doctor Fernando Diaz de Toledo oydor e rrefrendario del Rey e su secretario la fiz escriuir por su mandado.—Registrada.— La qual dicha mi carta e todo lo enella contenido mando que sea avida de aqui adelante por ley e guardada commo ley.

27. Otrosy muy alto sennor, por los dichos procuradores vos fue suplicado que por quanto vuestra alteza daua quitaçiones a muchos oydores dela vuestra audiençia asi a perlados commo a legos, los quales non seruian nin continuauan sus ofiçios enla dicha audiençia, e por esta rrazon non se despachan los pleytos commo deuian, delo qual se seguian muy grandes dapnos e costas alos pleyteantes, por ende que vuestra alteza proueyese de oydores e perlados que estouiesen en ella por quelos negoçios e pleytos fuesen mejor e mas ayna despachados, segund que mas conplida mente enla dicha petiçion es contenido, e vuestra sennoria rrespondió quelo mandaria ver e proueer en breue commo cunpliese a vuestro seruiçio e bien de vuestros rregnos, e commo quiera sennor, que vuestra sennoria asi lo rrespondió fasta agora no ha proueydo; e por que muy alto sennor, esto es cosa muy conplidera a seruiçio de Dios e vuestro e muy grand prouecho comunal de todos los de vuestros rregnos e sennorios, por ende muy alto sennor, a vuestra alteza muy omill mente suplicamos quele plega delo mandar proueer en breue segund que vuestra sennoria lo respondió, e otrosi ordenando e mandando quelos tales oydores e notarios e alcalldes e otros ofiçiales dela dicha chançelleria que de vuestra alteza tienen las dichas quitaçiones, que cada que de parte de vuestra sennoria fueren llamados para seruir los dichos ofiçios, luego vayan por sus personas alos seruir por el tienpo que vuestra alteza lo tiene ordenado e ordenare o mandare, e los siruan e esten rresidentes por sus personas e non por otros sostitutos, e si lo asi non fezieren e conplieren que por el mesmo fecho pierdan las quitaçiones de aquel anno e tienpo queles fuere mandado seruir, e vuestra alteza mande satisfazer dello alos otros que continuaren e rresidieren por sus personas los dichos ofiçios.

Aesto vos rrespondo que yo lo veré e proueeré en ello commo cunpla ami seruiçio e quanto alo al que pedides, es mi merçed e mando que aquellos a quien yo mandare seruir los dichos ofiçios, los siruan por sy e non por otros algunos.

28. Otrosy muy alto sennor, vuestra alteza bien sabe que mandó or-

denar e ordenó que quales quier alcalldes o juezes o oficiales que de vuestra sennoria tienen oficios enla dicha vuestra chançelleria, quelos seruiesen e exerçiesen e administrasen por sus personas e non por sostitutos, la qual ordenança era e es muy buena e conplidera a vuestro seruiçio e a pro de vuestros rregnos e sennorios la dicha ordenança non fue nin es guardada; e agora muy alto sennor, vuestra alteza mandó rremitir e rremitió todos los pleytos pendientes en vuestra casa e corte ala dicha chançelleria, e muy alto rrey e sennor, asi por ser fecha la dicha rremision commo por otras muchas cabsas seria e es nesçesario a vuestro seruiçio e abien publico de vuestros rregnos quelos dichos oficiales vsasen e exerçiesen los dichos oficios por sus personas e non por sus sostitutos, ca sennor, los prinçipales lieuan los salarios que vuestra sennoria les da e sus sostitutos commo non han çierto salario fazen o estan prontos de fazer algunas cosas yliçitas para adquirir e aver prouecho, lo qual es grand deseruiçio vuestro e dapno de vuestros rregnos. Por ende muy alto sennor a vuestra alteza muy omill mente suplicamos, quele plega delo asi mandar e guardar e conplyr so las penas que a vuestra sennoria sobrello bien vistas fuesen por que se guarde e cunpla asi la dicha ordenança.

Acsto vos rrespondo que declaredes quien son estos por que yo mande proueer sobre ello commo cunpla ami seruiçio.

29. Otrosy muy alto sennor, los dichos procuradores vos suplicaron commo vuestra alteza ouo ordenado que ningund vuestro procurador fiscal ni promutor dela vuestra justiçia non podiese denunçiar nin querellar nin acusar de ninguna persona sin primera mente dar delator e que en otra manera las vuestras justiçias non le rresçibiesen demanda nin acusaçion ni querella ni denunçiaçion que fiziese, saluo enlos maleficios e casos notorios, lo qual non se guardaua, e que a vuestra alteza ploguiese delo querer mandar guardar e dar por ley alas dichas justiçias e villas e lugares, lo qual todo mas conplida mente es contenido por la dicha petiçion, alo qual vuestra alteza rrespondió e mandó que se guardase la ley e prematica sançion sobresto ordenada, asi enla vuestra corte e abdiençia o chançelleria commo enla vuestra casa e rrastro e en todas las çibdades e villas e lugares de vuestros rregnos e sennorios. E muy poderoso sennor, commo quiera que vuestra sennoria asi lo ordenó e mandó non se guarda, e commo la dicha ordenança sea cosa mucho justa e mucho buena e muy prouechosa a todos los vuestros subditos e naturales, por ende mui esçelente sennor, a vuestra sennoria suplicamos quele plega delo mandar guardar segund e enla manera que por la

dicha petiçion vos fue suplicado, lo qual es e será muy grand seruiçio de Dios e vuestro e muy grand prouecho comunal de todos vuestros subditos e naturales.

Aesto vos rrespondo que vosotros dezides bien e ami plaze que se faga e cunpla asi segund que me lo pedistes por merçed, para lo qual mando dar mis cartas las que para ello cunplan.

30. Otrosy muy alto sennor, por los dichos procuradores fue suplicado a vuestra sennoria quelas personas que de vuestra alteza tienen tierras e merçedes e otros quales quier mrs. que de cada dia eran cohechados por los thesoreros e rrecabdadores e arrendadores en quien eran librados, e esto que era por dar lugar aello, las vuestras justiçias non guardando enello las leyes sobre ello ordenadas, dando lugar a muchas dilaçiones e maliçias que mal çiosa mente alegauan, por ende que vuestra alteza ordenase e mandase por ley quelas vuestras justiçias guardasen las leyes sobre ello ordenadas, e que alos tales thesoreros è rrecabdadores e arrendadores non fuesen rresçebidas exebçiones maliçiosas, saluo paga o quita o espera, e que enlas esecuçiones que sobrela dicha rrazon fuesen fechas en quales quier arrendadores e sus fiadores que en caso que por ellos fuesen dados bienes con fiança, que sus cuerpos fuesen presos en quanto se les vendiesen, e que non podiesen ser dados sueltos nin fiados fasta auer pagado con las costas, lo qual se fiziese asi enlos libramientos pasados commo enlos que eran por venir, lo qual mas conplida mente es contenido enla dicha petiçion, ala qual vuestra sennoria rrespondió e mandó que se guardase e fiziese asi, saluo que alos tales fuese rrescebida paga o quita o rrazon legitima, mostrandola luego por rrecabdo çierto sin alongamiento de maliçia; e muy poderoso sennor, commo quiera que vuestra alteza mandó quela dicha paga o quita o rrazon legitima sea luego mostrada syn alongamiento de maliçia, podria ser quelas justiçias por dar fauor e lugar alos tales arrendadores, que aquel luego quelo podria alongar por alguna rrazon dando le lugar e plazo para ello, lo qual seria grand maliçia e asi non se executaria la ley nin el dicho vuestro mandamiento, e por que esto no aya lugar e las dichas maliçias se acorten e los vuestros vasallos e las otras personas que de vuestra alteza ouieren de auer los tales mrs. non ayan sobrello tantas contiendas ni pleytos, que vuestra sennoria annadiendo e declarando la dicha ley, declare e mande quele pueda ser dado plazo para mostrar la dicha paga o quita o rrazon legitima fasta nueue dias o mas o menos quanto a vuestra sennoria bien visto fuere, e quelo mande asi asentar por ley enlos quadernos de vuestras rrentas.

Aesto vos rrespondo que asaz está por mi bien proueydo.

31. Otrosy muy poderoso sennor, por los dichos procuradores fue suplicado a vuestra sennoria los muy grandes agrauios e males e dapnos quelos vuestros subditos e naturales rresçiben de cada dia delos vuestros alcalldes delas sacas, faziendo les escriuir los albardones de albarda e otras bestias contra el thenor e ordenança del quaderno delas sacas o en otras muchas maneras, e piden que vuestra alteza prouea en ello mandando declarar la ley del dicho quaderno que fabla cerca delos tales agrauios segund que todo mas conplida mente es contenido enla dicha petiçion; alo qual vuestra alteza rrespondió que mandaria ver el quaderno delas sacas e la dicha petiçion, e llamados los alcalldes delas dichas sacas mandaria proueer sobre ello commo cunpliere a vuestro seruiçio. E muy poderoso sennor, puesto que vuestra sennoria asi lo rrespondió fasta agora non se ha proueydo enello e los dichos agrauios non çesan e toda via se continuan e fazen segund que de ante. Por ende muy poderoso sennor, a vuestra alteza muy omill mente suplicamos quele plega quela dicha vuestra rrespuesta aya final esecuçion proueyendose del rremedio enella contenido, e quelos dichos agrauios de aqui adelante non sean fechos nin pasen segund que fasta aqui se fizieron.

Aesto vos rrespondo que vosotros dezides bien e yo lo mandaré asi fazer segund por vosotros me es suplicado.

32. Otrosy muy poderoso sennor, commo vuestra alteza verdadera mente puede ser informado, los vezinos e moradores delas çibdades e villas e logares de vuestros rregnos donde vuestra corte va, e avn los lugares de aquellas comarcas padesçen e sufren muchos dapnos e perdidas e desonrras por cabsa delas muchas e diuersas gentes que enella andan, e traen asi los perlados, caualleros, commo los otros sennores e personas que enella continuan e por tienpos çiertos vienen aella alibrar sus fechos e sobre otras cosas queles cunplen, o por que vuestra merçed les manda llamar, e asi mesmo por los thesoreros, rrecabdadores e arrendadores e letrados e otras personas que sobre sus faziendas e fechos vienen ala vuestra corte, ca por capsa dela mucha gente demasiada acaesçe quela ropa de sus camas les toman, que solamente para el huesped e a su muger e fijos dexan dos cabeçales en que dormir e duermen por los suelos, de que se les rrecresçe muchas dolençias e dapnos, e despues alas partidas, asi furtada commo rrota e maltratada se les pierde todo lo mas dela dicha rropa, asy mesmo se les destruyen e pierden las otras preseas de su casa, e les comen la paja e queman la lenna, que commo quier que algunos non ayan voluntad delo fazer mal segund la

estrechura delas posadas e la mucha gente que ay enellas non lo pueden escusar. E demas desto encaresçen las viandas en tal manera que los vezinos moradores dela tal çibdad o villa o lugares comarcanos gastan mucho mas delo que gastarian en el tienpo que vuestra sennoria está enla tal villa o lugar, e avn despues de partida la corte por muchos dias han de conprar las cosas para sus mantenimientos con tanta careza que non lo pueden conplyr, e si estos dapnos rrecresçen alos pueblos delas tales çibdades e villas non menos alos que asi continuan enla dicha vuestra corte por los muchos e desordenados gastos que han de fazer, e demas delos gastos los muchos enojos que han de resçebyr, que commo la gente sea mucha e tan diuersa es cabsa de muchos rroydos e muertes e fuerças que enla dicha vuestra corte se fazen. Otrosy sennor, enla tal çibdad o villa donde vuestra merçed con su gente asi está por grand tienpo les quedan destroydos sus montes e otros muchos dapnos que serian largos de escreuir. Por ende muy alto e muy poderoso prinçipe, por descargo dela santa e buena conçiençia de vuestra sennoria e pro el bien e pro comun de vuestros subditos e vasallos omill mente le suplicamos, que quiera enello proueer, e fablando con aquella rreuerençia que deuemos paresçer nos ya que vuestra sennoria por desuiar los tales dapnos deuia ordenar e mandar que cada vno delos perlados, condes e otros sennores e dende en adelante todos los vuestros ofiçiales e otras personas que mas continuada mente andan con vuestra sennoria en vuestra corte traxiesen çierto numero de gente, aquella que segund su estado e continuaçion rrazonable mente deuiese traer e asi mesmo qualquier otro grand sennor o de non tanto estado que ouiese de venir ala dicha vuestra corte por cada vna dellas cabsas sobre dichas, e asy mesmo non pudiese traer saluo çierto numero de gentes, e para esto que vuestra sennoria desde agora mandase fazer nomina delas posadas que segund aquel numero dela dicha gente deuiese ser dadas a cada vno delos dichos sennores e otras personas e non para mas, e que por aquella nomina en qual quier çibdad o villa o lugar donde vuestra alteza fuere, ora aya muchas posadas o non tantas, aposenten sin dar lugar nin acresçentar ningunas otras a persona alguna, e cada que en las tales çibdades e villas e lugares donde vuestra alteza fuere o viere conplimiento de posadas para los contenidos enla dicha nomina, que entonçe non se den ni puedan dar posadas alos tales enlas aldeas fuera dela tal çibdad o villa o lugar, pero si non ouiere conplimiento dela dicha nomina que puedan aposentar enlas aldeas mas çercanas a conplimiento della e non mas.

Aesto vos rrespondo que vosotros pedides bien e lo que cunple ami seruiçio e abien demis rregnos, e yo lo entiendo mandar ver e proueer sobre ello por la manera que cunple ami seruiçio e abien de mis rregnos.

33. Otrosy sennor, vuestra alteza sabrá que en vuestros rregnos de cada dia rrecresçen grandes dapnos e se esperan rresçebyr mas por cabsa delas muchas heredades, asi casas commo vinnas e tierras e otros heredamientos quelos perlados e abades e monesterios e yglesias e onbres de orden e de rreligion de vuestros rregnos en ellos de cada dia conpran, que commo los tales tengan mas cabdales e manera para conprar e por mayores presçios conpran los tales bienes, todos los mas concurren a ellos en tal manera, sennor, que a ningunas otras personas non conuiene fablar en ningunas conpras. E si mucho tienpo dura que enello non se prouea, lo vno por lo queles es mandado e se manda de cada dia por los que fallesçen, e por otra parte conprando quanto fallan, todas las mas e mejores heredades serán en su poder, de que muy poderoso sennor, demas de gran dapno de vuestros pueblos a vuestra merçed viene grand deseruiçio en vuestras rrentas, que delas personas quelos tales bienes tienen, es vuestra merçed seruido enlas monedas e otros pechos e seruiçios e enlas otras rrentas que a vuestra merçed han de pagar, lo qual puestos los dichos bienes en poder delos dichos monesterios e yglesias e otras personas eclesiasticas es por el contrario. Suplicamos a vuestra alteza quele plega ordenar e mandar que ningunos perlados nin monesterios e yglesias nin clerigos nin otras personas eclesiasticas non puedan conprar nin promutar nin aver por troque e canbio nin en otra manera de enagenamiento ningunos nin algunos bienes rraizes nin çensales de personas legas saluo de otros eclesiasticos, e si los conpraren que por ello paguen las monedas e pedidos, es a saber que por aquel mesmo abono por que un labrador pagaria, paguen los tales bienes en tanto quanto grado fuere, e asi mesmo quelos clerigos quelos tales bienes conpraren en tierra del Andalozia, que si fuere la conpra o conpras de bienes dela quantia por que otro lego deue mantener cauallo de premia segund la costunbre de aquella tierra, quel tal clerigo o clerigos que sean tenudo o thenudos de tener e mantener cauallo segund la dicha ordenança que vezinos dela dicha tierra pues que es para defension dela fee. Otrosy quelas tales personas eclesiasticas non puedan conprar ni conpren los tales bienes sin fazer lo primera mente pregonar enla çibdad o villa o lugar donde se conpraren, e que sean puestos por escripto ante el escriuano del conçejo dela tal çibdad o villa o lugar porque se sepa por que bienes han de pagar los dichos pechos e tributos.

Aesto vos rrespondo que yo enbiaré suplicar sobre ello a nuestro santo Padre.

34. Asi mesmo muy alto e muy poderoso principe, commo quier que todas las mercadurias e las otras cosas que se conpran e venden en vuestros rregnos de poco tienpo aca han sobido en muchos mayores presçios delo que solian valer, en espeçial los pannos mayores de lana que vienen fuera de vuestros rregnos han sobido mucho mas, en tal manera que vna vara de panno de lana asi vale quinientos o seysçientos mrs. e avn mas, delo qual comun mente a todos han rrecresçido e rrecresçen de cada dia muchos dapnos, e asi para desuiar aquestos commo por que segund nuestro entender nos paresçe ser mucho cunplidero a vuestro seruiçio, pues enlos dichos vuestros rregnos se fazen asaz rrazonables pannos e de cada dia se farán muchos mas e mejores, paresçe nos que vuestra alteza deuiese ordenar e mandar que ningunos pannos de lana de qual quier suerte que fuesen, non entrasen en vuestros rregnos por mar nin por tierra nin se vendiesen en ellos, saluo delos pannos que en los dichos vuestros rregnos se fazen, pues razonable mente con ellos pueden pasar, e que vuestra sennoria mandase que ningunas lanas non saliesen delos dichos vuestros rregnos por mar nin por tierra e a ningunas otras partes, so mui grandes penas, que commo quier muy poderoso sennor, que de presente ouiese menoscabo en algunas vuestras rrentas, andando el tienpo rrecresçerian muchos mas prouechos, asi por que muchas gentes avrian en que beuir e vuestro rregno se poblaria e ennobleçeria mucho; mas commo por que despues que de otros pannos non conprasen valdrian mucha mayor quantia vuestras alcaualas, e vernian muchos ofiçiales de otras partes a vuestros rregnos que ante de mucho tienpo averia tan buenos pannos que de aqui se leuarian a otras partes. Plega a vuestra sennoria mandar ver e prouеer enello.

Aesto vos rrespondo que yo lo mandaré ver e prouеer sobre ello commo cunpla a mi seruiçio.

35. Otrosi sennor, commo sea notorio en vuestros rregnos la grand quantia de moneda de oro que dellos sale para la corte del Papa delas medias natas que se han de pagar al Papa e otros derechos, e para otras muchas cosas, lo qual es cabsa de sobyr la dicha moneda de oro a muy grandes presçios, e sy en vuestros rregnos ouiese algunas personas que touiesen canbios en Genoua o en Venesçia o en Florençia o en Çaragoça o en Barçelona o en Valençia, e asi mesmo touiesen otros camios aca en vuestros rregnos seria cabsa que no saliese tanta moneda de oro, saluo en mercadurias, plega a vuestra merçed mandar ver e tratar con algu-

nos mereadores de Burgos o de Seuilla o Toledo o algunas otras partes que tomen el dicho cargo, delo qual podria rrecresçer mucho seruiçio a vuestra alteza.

Aesto vos rrespondo que vosotros dezides bien e yo mandaré fablar enello por manera que se faga lo que cunpla ami seruiçio e abien comun de mis rregnos.

36. Otrosi muy poderoso sennor, bien sabe vuestra alteza los grandes cargos e trabajos quelos rregidores e eseriuanos del conçejo delas çibdades e villas de vuestros rregnos tienen e han por rrazon delos dichos ofiçios, los quales trabajos son en tanto grado que por rrazon dellos han de ser sienpre rresidentes enlos pueblos, e sus conçiençias e faziendas sienpre estan ofresçidas a grandes peligros, e por que rrazonable cosa es quelos que tal carga tienen ayan alguna remuneraçion por ello, e en sus pueblos algunas onrras e graçias e preuillejos, commo se acostunbran aver en otras partes fuera de vuestros rregnos. Por ende muy poderoso sennor, muy omill mente suplicamos e pedimos por merçed a vuestra alteza que cada que vuestra sennoria o el prinçipe vuestro fijo, o la rreyna o alguno o algunos capitanes fueren a cada vna delas dichas çibdades e villas e lugares de vuestros rregnos, de yda o estada o pasada o en otra qual quier manera, quelas casas de morada delos dichos rregidores e eseriuanos del conçejo e delas duennas viudas que sean guardadas e rreleuadas de huespedes, e que vuestra alteza non mande aposentar enellas a persona alguna nin los vuestros posentadores nin dela dicha sennora rreyna nin del dicho sennor prinçipe aposenten en ellas ni en alguna dellas a persona alguna, e que vuestra alteza lo otorgue asi por preuillejo a cada çibdad e villa de vuestros rregnos, e asi mesmo sennor, por que en alguna delas dichas çibdades e villas ha algunas calles e casas franeas de posadas, asi por preuillejos e cartas delos rreyes vuestros anteçesores e de vuestra sennoria commo de vso e de costunbre, lo qual sienpre les fue guardado, que vuestra sennoria mande que sean guardadas las dichas franquezas e cartas e preuillejos e vsos e costunbres e queles non sean quebrantados.

Aesto vos rrespondo que yo los mandaré eseusar en quanto ser pueda cada quel caso se ofresca.

37. Otrosy muy poderoso sennor, sepa vuestra alteza que muchas çibdades e villas lugares de vuestros rregnos e sennorios que son dela vuestra corona rreal, tienen preuillejos e ordenanças antiguas e vsos e costunbres guardadas e aprouadas de luengos tienpos e de tanto tienpo aca, que memoria de ommes non es en contrario, que ninguna ni algu-

na persona o personas de qual quier estado o condiçion que sean non puedan meter ni metan vino nin mosto nin vuas enlas dichas çibdades e villas e lugares de fuera parte del termino de ellas nin enotra manera alguna contra el thenor e forma delas dichas ordenanças e costunbres antiguas, so çiertas penas enlas dichas ordenanças e costunbres contenidas, e en algunas delas dichas çibdades e villas las dichas penas se arriendan e son delos propios del conçejo. E muy poderoso sennor, commo quiera quelas dichas çibdades e villas e lugares e la justiçia e rregidores e pueblo comun dellas, por mejor guardar las dichas ordenanças, lo arriendan e ponen sobrello muy grandes guardas e premias por que se guarde asy, los perlados e clerigos e beneficiados e otras personas eclesiasticas e de Ordenes e de otros estados que non son de vuestra juridiçion, e eso mismo otros caualleros e personas de grandes estados e poderosos non lo quieren guardar, vsando poderosa mente cada vno de su rrigor e fuerça espeçial mente los dichos clerigos e otras personas de las Ordenes, diziendo que non son tenudos de guardar las dichas ordenanças nin son sometidos a ellas ni ala vuestra juridiçion rreal, e de fecho non curando dela guardar, meten e mandan meter el dicho vino e mosto e vuas delos lugares que non deuen e commo non deuen contra las dichas ordenanças, delo qual muchas vegadas se han seguido e siguen de cada dia muchos debates e pleytos e contiendas e fatigaçiones alos pueblos e avn grandes rruydos e peleas e otros escandalos que son en gran peligro delos omes. E muy esçelente sennor, commo en todos los vuestros rregnos e sennorios vno delos grandes bienes comunes dellos e por quelas gentes mucho se mantienen e los pecheros han con que vos seruir e pagar los pedidos e monedas e otros pechos e derechos, e asi mesmo las vuestras rrentas delas alcaualas valen mucho mas, asi es por cabsa delos dichos vinos, ca quando los labradores quelos labran los venden sin enbargo alguno, pagan vuestras alcaualas derecha mente e asi mesmo los otros pechos e derechos, lo qual non fazen los clerigos nin las otras personas de Ordenes, poderosas, quelas non quisieren pagar encobriendo las e negando las, alo qual da ocasion por quelas vuestras justiçias e los vuestros arrendadores non entran ni osan entrar en sus casas e bodegas, e lo que peor es faziendose esentos de non pagar las dichas alcaualas, diziendo quelos tales vinos que asiençierran e venden quelos han de sus diezmos e de sus rrentas e labranças e de sus beneficios e quelo pueden meter enlos dichos lugares, non enbargante las dichas ordenanças, asi que dela vna parte con los dichos sus atreuimientos quebrantan e non guardan las costunbres e ordenamientos e

preuillejos delas dichas çibdades e villas e lugares, e dela otra parte fazen se esentos e encubren e non quieren pagar las dichas vuestras alcaualas, delo qual viene a vuestra alteza muy gran deseruiçio e alos vuestros arrendadores muy grandes dapnos. E muy alto sennor, commo sea muy justa cosa e rrazonable, e los derechos asi lo quieren, quelos que biuen en el pueblo e tras vn çercoyto que todos sean vniformes e de vn coraçon e de vna voluntad para el bien publico ¡comun del pueblo, non está en rrazon que pues los tales clerigos e otras personas biuen en las vuestras çibdades e villas e lugares e so vuestra juridiçion, dela qual ellos mucho se aprouechan e por ella son defendidos e anparados, quelos tales sean contra las tales ordenanças e vsos e costunbres antiguas e preuillejos e cartas quelas dichas vuestras çibdades e villas e lugares donde ellos moran tienen sobre rrazon del dicho vino, nin es justiçia que enlos tales fechos non sean comunes nin yguales con todos los otros del pueblo e que guarden las dichas ordenanças pues fueron e son fechas antigua mente por prouecho comun de todo el pueblo. Por ende muy poderoso sennor, a vuestra alteza muy omill mente suplicamos quele plega dè mandar guardar e que sean guardadas alas dichas çibdades e villas e lugares de vuestros rregnos las dichas sus ordenanças e vsos e costunbres, e cartas e preuillejos que tienen sobre rrazon de meter e guardar el dicho vino, asi mesmo quales quier otras ordenanças que sobre la dicha rrazon de aqui adelante fueren fechas por la justiçia e rregidores de cada çibdad e villa e lugar para quel dicho vino e mosto e vuas non entren en ellas contra el thenor e forma delas dichas ordenanças, enel qual caso sean tenudos delo guardar todos los que moraren enlas dichas çibdades e villas e lugares de vuestra corona rreal e en sus juridiçiones e otras quales quier personas de qual quier estado o condiçion e preheminençia o dignidad que sean so las penas contenidas enlas dichas ordenanças, las quales penas mande quelas vuestras justiçias las esecuten contra quales quier personas de qual quier estado que en ellas cayeren.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed, e mando que se guarden las leyes sobresto ordenadas para lo qual mando dar mis cartas en forma para las çibdades e villas e lugares de mis rregnos las que para ello cunplan.

38. Otrosy muy poderoso sennor, sepa vuestra alteza que por los grandes trajes e vestuarios de rropas e pennas e otras guarniçiones de plata e de oro quelos pecheros de vuestros rregnos, conuiene asaber oficiales que labran por sy e por otros, por ofiçios de sus manos e sus mu-

geres dellos, e otrosi los labradores e sus mugeres e sus fijos e fiias, e todos ellos vsan e traen continua mente ensus rropas e vestiduras e son muchos dellos gastados e perdidos; ca por mantener los tales trajes se desfazen delos cabdales que tienen e lo lançan sobre las dichas sus mugeres e fijas, por tal manera que quando los vuestros pechos e derechos e pedidos e monedas se han de rrepartyr e coger, a muchos dellos non fallan otros bienes en quelos abonar, saluo tan sola mente enlos tales pannos e vestuarios, delo qual se siguen muy grandes costas e dapnos a todo el pueblo comun e a vuestra alteza mucho deseruiçio. E muy alto sennor, por quitar los tales dapnos e por quelos tales ofiçiales pecheros e labradores se ordenen e trayan onesta mente en sus trajes ellos e sus mugeres e fijos e fijas, con deuida rreuerençia fablando, nos paresçe que vuestra alteza deue ordenar quelas mugeres delos tales ofiçiales pecheros e sus fijas e las mugeres delos otros labradores pecheros, que estas atales non trayan faldas rrastrando enlas ropas nin trayan pennas veras nin martas nin arminnos nin grises nin veros nin foynas nin otras pennas rricas nin forraduras, nin guarniçiones de oro nin de aljofar nin de seda, saluo çendales, nin eso mismo trayan las dichas cosas las otras mugeres de poco estado nin las mançebas delos clerigos nin las judias nin las moras, so las pennas que vuestra alteza sobre ello mandare ordenar, pero que esto non se entienda alos moros e moras del rregno de Murçia e delas villas e castillos que son agora nueua mente ganados delos moros o se ganaren adelante. Por ende muy esclaresçido sennor, a vuestra merçed suplicamos quele plega delo mandar asi ordenar e mandar e guardar en todos los otros vuestros rregnos e sennorios con tales penas e firmeças e esecuçion dellas por que se guarde asy.

Aesto vos rrespondo que yo lo mandaré ver e prouecr çerca dello commo cunpla ami seruiçio e abien comun de mis subditos e naturales.

39. Otrosi muy poderoso sennor, acatando muchas inconuenençias e dapnos que muchas vegadas delo contenido en este capitulo se sigue alas çibdades e villas e lugares de vuestros rregnos cada que vuestra alteza ende va o está, muy omill mente le suplicamos quele plega de ordenar e mandar que cada que vuestra sennoria o la sennora rreyna, o el prinçipe vuestro fijo, o otros quales quier capitanes, asi en tienpo de paz commo de guerra, venieren alas dichas çibdades e villas e lugares que vno o dos rregidores e otros dos buenos omes dela tal çibdad o villa o lugar, quales los rregidores nonbraren, anden con los vuestros posentadores a dar e rrepartyr las posadas alas personas quelas ouieren de aver por vuestra nomina e mandamiento o delos dichos sennores, por que se

den e rrepartan aquien e commo vuestra alteza lo ordenare e mandare e non enotra manera, e asi mesmo enlos lugares delas fronteras se faga e guarde quando algunos capitanes ende fueren con gente de armas; otrosi eso mesmo cada que se aya de rrepartyr rropa e paja para los dela vuestra corte o capitanes por las tales çibdades e villas e lugares e fronteras e por sus tierras e aldeas, que esten al tal rrepartimiento los dichos dos rregidores, e las otras dos buenas personas, quales la tal çibdad o villa o lugar para ello nonbraren, los quales firmen enlos alualas con los vuestros alcalldes e aposentadores que ouieren de fazer el dicho rrepartymiento o con los dichos capitanes o con los que ellos para ello nonbrasen, enlo qual muy poderoso sennor, vuestra sennoria administrará justiçia e atodos vuestros rregnos fará mucha e singular merçed.

Aesto vos rrespondo que yo mandaré tener çerca dello la orden que cunpla por quelos tales inconuenientes çesen.

40. Otrosy muy alto sennor, sepa vuestra alteza que en todos los vuestros rregnos e sennorios en el tienpo presente de agora es muy grand caresţia de pan, asi por rrazon delos tenporales que non han acudido para gouernaçion dela tierra e frutos della commo deuian natural mente, commo por rrazon dela grand saca que se faze del dicho pan asi por mar commo por tierra para los rregnos de Aragon e de Nauarra e de Portogal e para otras partes, el qual pan se saca en tanta suma e por tantas e tales maneras e con tanto afyncamiento, que en muchos lugares e comarcas de Andalozia e delas dichas fronteras de Aragon e de Nauarra e de Portogal de pocos dias aesta parte ha pujado e sobido la fanega del pan la meytad o las dos partes mas de quanto valia, e de dia en dia puja e sube e pujará e subirá cada dia mas si enello remedio non se pone; e muy poderoso sennor, commo por ley deuina e por ley natural natural mente todos los omes somos tenudos de aver mas caridad con nosotros mismos antes que con otros estrannos, e commo si el mantenimiento del pan en qual quier grado fallesçiere non podriamos beuir, por ende muy alto sennor, porque por falles¸iniento de buen rregimiento e gouernaçion los vuestros subditos e naturales non vengamos nin cayamos en tal fallesçimiento, acatando los muy grandisimos males e dapnos que dellos se podrian seguir alos dichos vuestros rregnos, subditos e naturales, muy omill mente suplicamos a vuestra sennoria quele plega mandar vedar la dicha saca del pan, para que no sea sacado ni leuado aninguna parte fuera delos dichos vuestros rregnos e sennorios, lo qual será muy grand vuestro seruiçio e muy grand prouecho comunal de todos los vuestros subditos e naturales.

Aesto vos rrespondo que yo ya he proueydo sobre ello por la manera que cunple ami seruiçio.

41. Otrosy muy poderoso sennor, bien sabe vuestra alteza commo los vuestros arrendadores mayores que arriendan las vuestras rrentas delas alcaualas e monedas e terçias e diezmos e aduanas e almoxarifadgos e otras rrentas e derechos que a vuestra sennoria pertenesçen, cada que arriendan las dichas rrentas son tenudos de dar fianças asi en bienes commo en otra manera; e asi mesmo los vuestros rrecabdadores, muchas vezes acaesçe que quando le son dados los ofiçios de rrecabdamientos, vuestra alteza manda que den fianças para lo qual los dichos arrendadores e rrecabdadores han menester de catar por sus amigos e parientes e otras personas las tales fianças, asi de bienes commo de mrs. delos quelas tales personas que dan las dichas fianças tienen de vuestra alteza, lo qual se suele asi acostunbrar e sienpre se vsó e acostunbró enlos vuestros rregnos, e muchos caualleros e otros sennores e personas eran mucho plazenteros de fazer e fazian e dauan las tales fianças alos tales rrecabdadores e arrendadores; e muy poderoso sennor, por quanto agora en estas albaquias pasadas los tales caualleros e otras personas que avian e acostunbrauan de fazer las dichas fianças e otros algunos quelas entendian fazer a sus parientes e amigos quando el caso veniese, han visto que de muy luengos tienpos e muchos annos fueron e son agora demandadas las dichas fianças alos tales quelas fezieron e a sus herederos e a sus bienes, delos quales muchos dellos asi los prinçipales debdores commo los fiadores eran muertos, e no ouo ninguno que sopiese dar rrazon nin mostrar pagas delas tales fianças por ser fechas e obligadas de luengos tienpos e muchos annos, por lo qual muchos herederos de muchas personas delos tales fiadores que eran pasados de esta presente vida ouieron agora enlas dichas albaquias de pagar las tales fianças, deuiendo o non deuiendo, alo qual dió causa el alongamiento del mucho tienpo pasado en que se non demandaron las dichas fianças, ca si se demandaran con tienpo cada vno sopiera dar rrazon de si, espeçial mente los arrendadores e rrecabdadores aquien fueron dadas e fechas, las quales pudo ser auer pagadas las rrentas o ofiçios en quelas obligaron; e sy en tienpo fueran rrequeridos podieran lo mostrar e agora por ser fallesçidos e fallados los rrecabdos enlas arcas e escripturas delas dichas albaquias, tornan los a demandar e pagaron los otra vez, e por esta rrazon muchas personas se han dexado e dexan de fazer las tales fianças enlas tales rrentas mayores e rrecabdamientos alos dichos arrendadores e rrecabdadores en tal manera, que asy ninguno no quieren dar la tal fiança, diziendo quela

tal fiança avn que sea pagada nunca sale delos vuestros libros, e esto rrecresçerá grand dapno e menoscabo alas dichas vuestras rrentas, cada que los tales arrendadores e rrecabdadores fallesçen las dichas fianças, non arrendarán las dichas rrentas nin tomarán los dichos rrecabdamientos. Por ende muy alto sennor, a vuestra alteza suplicamos quele plega de ordenar e mandar quelas dichas fianças que asi fueren dadas alos tales rrecabdadores e arrendadores mayores que ayan tienpo limitado en que se puedan demandar alos tales fiadores; e que pasado el dicho tienpo dende en adelante non le puedan ser demandadas nin ellos sean tenudos delas pagar; e esto por que non ayan cabsa nin rrazon de se alongar el dicho tienpo de ser demandadas, por que cada vno pague lo que deuiere a vuestra alteza, e ellos puedan dar rrazon de sy en tienpo e demandar aquellos aquien las dieron quelas paguen o los saquen a paz e a saluo dellas.

Aesto vos rrespondo que yo entiendo mandar ver e entender çerca desto e prouеer por la manera que cunpla ami seruiçio.

42. Otrosy muy poderoso sennor, enlos dichos vuestros rregnos e sennorios se cogen e sacan e lieuan muchos portadgos e rrodas e pasajes e barcajes, asi enlas çibdades e villas e lugares dela vuestra corona rreal commo en otras villas e lugares e tierras e sennorios delas Ordenes e yglesias e sennorios, los quales portadgos e rrodas e pasajes e barcajes e otras semejantes cosas que se llaman derechos, se cogen e rrecabdan e sacan e lieuan por tantas e por tales maneras e tan asperas que antes paresçen ser por rrobo e fuerça que non derecho: lo vno, porque los que tales portadgos e cosas sobre dichas e otras semejantes demandan e lieuan non tienen titulo nin derecho alguno por quelo ayan nin deuan aver nin leuar; lo otro, por quanto puesto que a vuestra alteza o alas Ordenes e otros sennorios e personas quales quier pertenescan los dichos portadgos e rrodas e otros derechos solamente han de aver e les pertenesçe aquello quelos titulos e derechos declaran e non mas nin allende, ca sabrá vuestra merçed que en algunos lugares de vuestros rregnos algunos sennores delos tales portadgos e derechos acresçentaron e leuaron, e oy dia se lieuan dellos syn vuestra liçençia e mandado donde auian de auer vn dinero de derecho por pasaje dela bestia, acresçentan lo e leuan por ello de su abtoridad vn rreal de plata; lo otro, por quanto avn e non tan solamente desto se contentan, non quieren estar nin poner guardas rresidentes enlos tales lugares e pasos donde deuen e son tenudos de demandar e sacar por los dichos portadgos, e si las ponen o estan, ascondense por tal manera quelos caminantes quando pasan non los fa-

llan por que se pasan syn los pagar, e despues que asi pasados salen e van en pos dellos, e dizen que por que pasaron syn pagar los tales portadgos e derechos, que perdieron por descaminados todos los averios e cosas que pasaron, por la qual rrazon gelo toman e rroban todo quanto lieuan syn ninguna piedad, lo otro por quanto non tan sola mente los dichos rrobos e males por nonbre delos dichos portadgos e otros derechos se fazen enlos lugares e pasajes antiguos donde los tales derechos antigua mente se acostunbraron sacar, mas avn agora nueua mente de poco tienpo a esta parte, muchos caualleros e sennores e otros omes de grandes estados han puesto e ponen en sus tierras e pasajes de sus caminos e puentes nuenos portadgos e pasajes e otros derechos syn aver para ello abtoridad nin vuestra licençia e mandado; lo otro, por quanto enlos tales portadgos e otros que dizen derechos no quieren guardar los preuillejos e franquezas e cartas e libertades quelos rreyes vuestros anteçesores pasados e vuestra alteza dieron a muchas çibdades e villas e lugares e personas syngulares delos vuestros rregnos e sennorios, ante de fecho, van e pasan contra ellos e los quebrantan, e por rrazon dello fatigan e enojan alos quelo lieuan, e asi mesmo los que tienen e lieuan los derechos delos barcajes e pasajes delos rrios e pasajes dellos, non guardan en ello orden ni rregla alguna, antes lieuan delos que pasan agora, sean omes e mugeres o bestias o quales quier otras cosas o mercadurias, todo quanto quesieren a pedir de sus bocas, enlo qual non guardan regla nin orden nin derecho ni conçiençia alguna, saluo tan solamente vsar de su querer e propias voluntades, e esto es vn grand mal e mucho contra toda rrazon e derecho, ca de presumir es quelos rreyes e prinçipes e sennores que antigua mente los tales portadgos e rrodas e peajes e pasajes e barcajes e otros semejantes derechos ordenaron, que rregla e orden çierta e moneda tasada pusieron e nonbraron que enlos tales lugares de cada cosa se leuase, e non lo dexaron nin dieron por vsar e leuar dello segund las voluntades de aquellos cuyo interese era o ser podiese, por las quales rrazones e por otras muchas que son muy luengas de escreuir enlos dichos rregnos e sennorios son fechos e se fazen de cada dia muchos agrauios e syn rrazones, e muchos descaminados e rrobos e otras cosas mucho feas e malas e mucho contra todo derecho e justiçia, lo qual a vuestra alteza commo muy alto e soberano sennor pertenesçe de rremediar, por que tantos e tales feos e graues males e dapnos e rrobos contra toda justiçia e derecho no se fagan, e que cada vno asi el pobre commo el rrico, e el pequenno commo el grande, aya e le sea guardada su justiçia, e fuerça nin agrauio nin syn rrazon non sea fecha. Por ende muy alto prin-

cipe rrey e sennor, a vuestra alteza muy omill mente suplicamos quele plega de mandar proueer enlos tales males e syn rrazones e dapnos, por tal manera quelos tales desafueros e syn rrazones non pasen ni se fagan, e con muy omill e deuida rreuerençia fablando a nosotros paresçe que vuestra alteza deue ordenar e mandar que todas e quales quier personas de qual quier ley e estado, e condiçion e preheminençia que sean, que los tales portadgos e rrodas e peajes e pasajes e barcajes e otros semejantes derechos que tengan e cojan e manden coger e rrecabdar e demandar en quales quier lugares, e pasages e barcajes en qual quier manera e por qual quier rrazon, que fasta çierto termino e tienpo limitado por vuestra sennoria paresean ante vuestra alteza por sy o por sus procuradores sufiçientes a mostrar e muestren todos los titulos e derechos e ordenanças que tienen commo e por donde deuen aver e leuar e han leuado e lieuan e han de leuar los tales portadgos e rrodas e peajes e pasajes e barcajes e otros semejantes derechos, e en tanto que non demanden nin cojan los dichos portadgos e barcajes e otros derechos, saluo por el alanzel que sobre ello tienen declarado, e asi venidos ante vuestra alteza, que vuestra merçed mande ver los tales titulos e derechos quelos tales tienen, e mostraren, e aquello les sea guardado e por vuestra alteza declarado e mandado guardar, por quelos caminantes e otras personas quelos tales derechos ouieren de pagar sepan lo que han de pagar e commo e en que lugares, e si en el tienpo e termino por vuestra alteza limitado para que vengan e muestren ante vuestra alteza los tales titulos e derechos e ordenanças que touieren sobre la dicha rrazon, e non venieren nin los mostraren o leuaren mas de lo que segund los dichos alanzeles deuieren leuar, que dende en adelante e por el mesmo fecho vuestra sennoria ordene e mande que non demanden nin lieuen nin cojan los dichos portadgos e barcajes e otros derechos so grandes e graues penas que vuestra merçed les mande poner, fasta que por vuestra alteza sea visto e ordenado e declarado lo que de los tales barcajes e portadgos e derechos deuen leuar, e si lo asi non cunplieren que por el mismo fecho pierdan e ayan perdido los tales portadgos e barcajes e otros derechos que se tornen e sean para la vuestra corona rreal, e que vuestra alteza lo mande asi esecutar, mandando lo al vuestro procurador fiscal quelo acuse e demande; e que vuestra sennoria mande sobre todo ello dar vuestras cartas en forma para que se faga e esecute asi, en lo qual muy poderoso sennor, vuestra alteza fará justiçia e a Dios mucho seruiçio e a todos los de vuestro rregno mucha merçed.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed que se guarden las leyes que

sobre esto fablan para lo qual mando dar mis cartas en forma para todas las çibdades e villas e lugares de mis rregnos e sennorios asi rrealengos commo abadengos e Ordenes e behetrias e otros sennorios quales quier, para quelas guarden e cunplan, e que vosotros declaredes las personas e los lugares por que yo mande sobre ello proueer commo cunple ami seruiçio e a bien comun de mis rregnos.

43. Otrosy muy alto sennor, commo quiera que segund dereeho e leyes ordenadas los que van por camino derecho puesto que non paguen los portazdgos e semejantes derechos enlos lugares acostunbrados quando non les fueren demandados nin por eso non pierden ni deuen perder por descaminado las cosas que lieuan, e commo quiera que esto asi sea e ansi se deua guardar, los que sacan e rreeabdan los dichos portazdgos maliçiosa mente e con grand eobdiçia desordenada non quieren estar nin demandar los dichos portazdgos enlos tales lugares acostunbrados e de fecho se aseonden por quelos caminantes pasen sin pagar los dichos portazdgos e despues van enpos dellos e en el camino dereeho les toman lo que lieuan por descaminados, diziendo que pasaron e non pagaron el portazdgo en el lugar acostunbrado. Por ende muy alto sennor a vuestra alteza suplicamos quele plega de ordenar e mandar que los que fueren por camino dereeho acostunbrado que puesto que non paguen el portazdgo en el lugar o lugares donde se acostunbra pagar que por ello non aya descaminado nin pierda cosa alguna delo suyo, saluo tan sola mente pagar su dereeho e portazdgo e otros dereehos e non mas.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed e mando que se den mis cartas en forma para que se guarden las leyes sobresto ordenadas.

44. Otrosy muy alto sennor, sepa vuestra alteza quelos vuestros alcalldes dela vuestra corte e rrastro e asi mesmo la vuestra chançilleria acostunbra leuar dela pena del plazo alos que antellos son llamados e euplazados sesenta mrs. a eada vno, lo qual es muy grand dapno atodos los de vuestros rregnos. Por ende muy alto sennor, a vuestra merçed suplicamos quele plega de mandar tornar los dichos plazos e derechos dellos a quantia de doçe mrs. e non mas, que es presçio conueniblo asi para lo quelos han de pagar commo para los quelos han de leuar, en lo qual sennor, vuestra alteza administrará justiçia e atodos los de vuestros regnnos fará mucha merçed, e asi mesmo quelo guarden los capitanes enlas fronteras e non lieuen mas delos dichos plazos.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed, e mando que se guarde lo que sienpre se acostunbró guardar enlos tienpos pasados.

45. Otrosy muy poderoso sennor, sepa vuestra alteza quelos de vuestros rregnos e sennorios rresçiben muy grandes agrauios e dapnos de cada dia sobre los diezmos que pagan de sus labranças e crianças e otras cosas queles demandan los clerigos e las otras personas que han de aver los dichos diezmos, ca sabrá vuestra alteza que en muchos lugares de vuestros rregnos los tales clerigos e dezmeros se han muy rregurosa mente enlos demandar e leuar allende de aquello que segund derecho e costunbre pueden e deuen leuar, conuiene a saber, si vn omme coge de vna o de dos o tres o mas heredades que tenga a rrenta cient cargas de pan o mas o menos, puesto el cargo en cient cargas de aquellas paga diez cargas de diezmo, e delo otro quele finca ha de pagar las rrentas delas dichas heredades que podran ser veynte o treynta cargas o mas delas quales rrentas lieuan otro diezmo. Otrosy del dicho muelo ya dezmado han de pagar las soldadas delos paneros e segadores que gelo ayudaren a segar e coger que podrian ser otras veynte o treynta cargas o mas, delas quales eso mesmo lieuan otro diezmo, segund lo qual donde les viene diez cargas de pan del dicho diezmo lieuan diez e seys, e asy por esta misma manera lieuan el diezmo delos ganados, ca prinçipal mente lieuan el diezmo de todo el ganado que nasçe en el rrebanno al sennor, e despues lieuan diezmo del ganado quel da a sus pastores, e asi mesmo demandan diezmos delas rrentas delas açennas e molynos e delos alquileres delas casas e bodegas e lagares e de otras cosas muchas non acostunbradas de dezmar, e commo ellos sean juezes e partes en este fecho, fatigan sobre ello tanto alas gentes asi por pleytos commo por descomuniones que es vna terrible cosa de dezir, e espeçial mente en el dar delas cartas de excomunion, ca por qual quiera e muy pequenna cosa e de muy poco valor dan tantas cartas de excomunion fasta de anatema que quando despues dela verdad se sabe la debda, el dapno podrá montar quatro o çinco o seys mrs., e delas cartas e costas e absoluçiones lieuan diez tanto, e lo que peor es que tan ligera e tan comun mente dan las dichas cartas e fazen las dichas excomuniones por codiçia delos derechos dellas e absoluçiones que ya son tan comunes por el pueblo, quelas gentes non las teme nin dan por ellas nada, e desta guisa e por esta manera e por otras muchas maneras dan tantas descomuniones en el pueblo, por que asi muchos pocos son los que escapan dela dicha excomunion; los vnos por les tocar de fecho, los otros por la partiçipaçion, e desta guisa matan e lançan tantas animas en el infierno que non han numero en ellas. Por ende muy alto sennor, notificamos lo a vuestra sennoria para quele plega de rremediar enello asi enlo que toca alos di-

chos diezmos que demandan e lieuan commo non deuen commo delos otros dapnos delas excomuniones por donde matan tantas animas, e pues muy alto sennor, ellos desfallesçen con muy poca caridad enla cura de las animas, a vuestra alteza plega que por vuestra mano sean rreparados los tales males e las dichas animas non se pierdan, e sobre todo vuestra alteza mande proueer e rremediar, lo qual será muy grand seruiçio de Dios e vuestro e mucho prouecho delas anímas delos vuestros subditos e naturales.

Aesto vos rrespondo que yo entiendo suplicar sobre todo esto a nuesmuy santo Padre.

46. Otrosy muy alto sennor, commo toda la clerezia de vuestros rregnos e sennorios biua en ellos e enlas çibdades e villas e lugares de vuestra corona rreal, e se aprouechen dela vuestra justiçia para sus negoçios e defendimiento de sus personas e de sus familiares, e asi mesmo de los muros e çercas tras que se acogen e biuen, e delas puentes e delos montes e delos terminos delas tales comunidades delas tales çibdades e villas e lugares do moran, acaesçe quelos dichos comunes ayan menester algunas quantias de mrs. para pagar el salario dela justiçia e para rreparar las puentes e çercas, e asi mesmo para conprar e defender los dichos terminos e montes, delo qual todo ellos vsan e se aprouechan, e les es asi comun commo alos otros legos, los quales mrs. para las dichas cosas se han de rrepartyr e rreparten por todo el pueblo, por que es interese e prouecho de todos en esto tal, ellos non quieren pagar ni avn consienten nin quieren que paguen los sus familiares legos, diziendo que son esentos ellos e los dichos sus familiares e que no deuen pagar en ninguna cosa delas sobre dichas, e con esta entençion e porfia pasan e quieren pasar, e por esto non dexan de se aprouechar dela dicha vuestra justiçia e delos otros bienes comunes segund quelos otros legos, e si sobre ello alguna premia les es fecha, fazen tantas fatigaçiones e descomuniones e entredichos enlos pueblos que antes los dexan pasar con su entençion que non contender con ellos nin ser descomulgados nin entredichos. Por ende muy alto sennor, notificamos lo a vuestra sennoria ala qual muy omill mente suplicamos quele plega de proueer en ello commo cunpla a vuestro seruiçio e abien de vuestros rregnos, por tal manera que pues biuen e se mantienen enlos vuestros pueblos e han partiçipaçion delas cosas comunes sobre dichas commo lo han los legos, que asi sean comunes commo ellos en contribuyr e pagar en todas las cosas nesçesarias e conplideras para bien e pro comun delas cosas sobre dichas.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed, e mando que se guarden los derechos que sobresto fablan.

47. Otrosy muy poderoso sennor, sepa vuestra alteza que muchas çibdades e villas e lugares e aldeas delos vuestros rregnos e sennorios tienen algunas dehesas apartadas para pasto e mantenimiento delos bueyes e otros ganados con que labran pan, para lo qual sienpre las dichas dehesas fueron situadas, enlas quales otro ganado alguno non puede nin deue paçer durante el tienpo que ellas fueron cotas[1], e acaesçe que algunas personas, caualleros e escuderos e otros, asi por ser rregidores delas tales çibdades e villas e lugares commo por tener heredamientos enlos tales lugares o aldeas comen las dichas dehesas con muchos ganados demasiados, asi de vacas commo de yeguas e ouejas e puercos e otros ganados demas e allende delos bueyes e otros ganados que son de labrança con que labran pan, delo qual alos herederos e labradores que labran enlos tales lugares e alos bueyes e otros ganados con que labran, ha rrecresçido e rrecresçe muy grand dapno por que por la dicha causa comiendoles las tales dehesas con los tales ganados que non son de labrança, los bueyes e otros ganados de labrança muchas vegadas se han peresçido e peresçen por no tener que comer, e por esta rrazon muchas personas se dexan de las labranças de que ha venido e viene muy grand dapno ala rrepublica de vuestros rregnos. Por ende muy alto sennor, suplicamos a vuestra alteza quele plega de mandar guardar las dichas dehesas delos dichos bueyes e ganados de labrança para que se non coman con otros ganados algunos de qual quier condiçion que sean, nin de quales quier sennores que sean, saluo tan solamente con los dichos bueyes e otros ganados con que labraren enlos tales lugares los herederos è vezinos e moradores enellos, que labraren con ellos, ellos o otros por ellos; e qual quier otro ganado que enlas dichas dehesas o en cada vna de ellas paresçiere, por el mesmo fecho aya de pena cada cabeça por cada vegada que ende fuere fallado o tomado, çinco mrs., las quales penas sean para qual quier o quales quier delos herederos o rrenteros o labradores que labraren las dichas heredades del tal lugar o para qual quier dellos quelos assi tomaren e prendaren, e que puedan ser prendados por las tales penas los tales ganados que ende fueren fallados, e puedan fazer las dichas prendas quales quier herederos o rrenteros o otros labradores delos que labraren enlos dichos lugares o qual quier o quales quier dellos o los ommes e criados suyos dellos o de qual

[1] Ff 77: acotadas.

quier dellos syn pena e calupnia alguna, e si algunos non quisieren pagar las dichas penas o non se quesieren consentyr prendar los dichos ganados por ellas, quelas justiçias delos tales lugares esecuten por ellas enlas personas e bienes delos tales quelas non quesieren pagar o se dexar prendar por ellas; e que sobre esto vuestra alteza mande dar sus cartas en forma para las çibdades e villas e lugares quelas quesieren para que se guarde e cunpla e esecute asy.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed, e mando e ordeno que se faga e cunpla asi segund que me lo pedistes por merçed, tanto que fechas las prendas se lleuen luego ante la justiçia dela tal çibdad o villa o lugar do esto acaesçiere para que fagan lo que sea derecho.

48. Otrosy muy poderoso sennor, por quanto muchos corregidores e pesquiridores e juezes comisarios que vuestra merçed ha dado, asi sobre rrazon delos terminos commo sobre otras cosas, asi mesmo otras personas que vuestra alteza ha enbiado con bastantes poderes a rrepartyr e manferir vallesteros e lançeros e galeotes e carretas e otras nesçesidades semejantes e prouisiones de pan e vino e carnes e bestias e ommes para lo leuar pertenesçientes alas guerras, han fecho e fazen de cada dia muchos cohechos e ynfintas e colusiones e cosas non deuidas en grand vuestro deseruiçio e dapno delas çibdades e villas e tierras, donde los tales han ydo, e si enello non ouiese algund escarmiento o castigo se atreuerian los de aqui adelante alo semejante fuese de cada dia a mayores males; e si algunos han bien vsado seria causa de se corronper, veyendo que nin los malos auian pena por cosa que enlo semejante fiziesen, nin los buenos eran ental caso conosçidos, si mas non para vuestra merçed saber de quien podia fiar. Muy omill mente suplicamos a vuestra alteza que asi para enlo pasado alos dichos corregidores e pesquiridores e comisarios de dos o tres o mas annos aca, los que vuestra merçed mejor entendiere, e alas otras personas que fueren a fazer los dichos rrepartimientos por cabsa delas guerras auidas de siete o ocho annos a esta parte, e asi mesmo para los que adelante vuestra merçed enlo semejante ouiere de enbiar, le plega de mandar en todo ello prouecr enla manera siguiente.

Aesto vos rrespondo que yo mandaré saber la verdad e proçeder contra los culpantes por manera que a ellos sea escarmiento e a otros enxenplo e se non atreuan a fazer lo tal nin semejante.

49. Primera mente sennor, quanto toca alos dichos corregidores que por quanto las leyes que fablan de esto non los costrinnen a fazer por si mesmos las rresidençias nin a dar fiadores de pagar quales quier cohechos e cosas non deuida mente leuadas, parten e se van a sus tierras syn fazer

las dichas rresidençias nin otro rremedio alguno alos tales dapnos, e en caso que algunos dexen sus procuradores, es por manera de non aprouechar alos dapnificados e para gelo venir demandar aqui enla vuestra corte o ante los oydores dela vuestra audiençia o ante los juezes donde los tales corregidores biuen, non se atreuen por rrazon delas grandes costas e destroymientos e al cabo non ser seguros de alcançar conplimiento de derecho, que para enlo pasado vuestra sennoria enbie mandar por vuestras cartas a quales quier çibdades o villas e tierras, donde aya avido corregidores del dicho tienpo aca o de aquello que vuestra merçed acordare, que vos enbien so çiertas penas por sus petiçiones firmadas e signadas e juradas quales quier querellas que delos dichos corregidores tengan, çertificando les que asi paresçiendo vuestra merçed lo mandará proueer, ellos prouando adelante ser asi e quelas tales petiçiones asi venidas, vuestra sennoria dé la comision dello a persona confiable, e mande a vuestro procurador fiscal que enplaze personal mente e acuse alos que por las dichas petiçiones paresçiere aver vsado mal, para lo qual clara mente paresçer las dichas çibdades o villas o tierras o quales quier dellas do fueron fechos los semejantes dapnos, enbien sus procuradores bastantes e las otras personas e cosas queles fueren nesçesario para lo prouar, lo qual commo conoscan que a vuestra merçed plaze quelos tales males ayan rremedio farán de buena voluntad, e que esta mesma manera se tenga enlo pasado enlo que toca alos dichos pesquiridores e comisarios e otras personas de que vuestra sennoria ha confiado enlas cosas suso dichas. E muy alto sennor, que para el rremedio delo poruenir plega a vuestra alteza de mandar, los corregidores que ouieren de yr sean personas escogidas que teman a Dios e a vuestra merçed e ayan verguença de fazer cosa que non deuan, delo qual vuestra merçed les tome e mande tomar ante escriuano el juramento e pleyto que sobre ello cunple, so confiscaçion de sus bienes e delas otras penas establesçidas en derecho, e queles mande por si mesmo fazer las dichas rresidençias, o sy quesieren dexar procurador, que den fiadores llanos e abonados delas tales çibdades e villas e tierras de pagar e conplyr lo que contra ellos e contra sus ofiçiales fuere fallado, e quelos tales fiadores non sean rregidores nin alcalldes nin escriuanos nin jurados nin fieles nin otros semejantes ofiçiales dela tal çibdad o villa o lugar. e que asi non lo faziendo que demas aver yncurrido enlas dichas penas, que cada que qual quier çibdad o villa o lugar o tierra o personas syngulares vezinos de cada vna dellas se vinieren o inbiaren quexar delos dichos corregidores o sus ofiçiales o de algunos dellos, que por ese mesmo fecho de non aver guarda-

do e conplido lo que por vuestra merçed les fuere mandado, que sin los mas oyr, nin los dapnificados aver menester mas proeuas, sean thenudos a satisfazer todos los querellosos, e que vuestra merçed los mande penar enlos cuerpos commo fallare que cunple a vuestro seruiçio, e que nunca mas vuestra merçed dellos confie en semejantes ofiçios nin en otras cosas; pero sennor, por quanto podria acaesçer quelos dichos corregidores poniendo por si enlos dichos ofiçios a personas bien famadas e abonadas e tales que pensasen que vsarian derecha mente sin fazer a su entender ningunas cosas non deuidas, que seyendo en aquellos los errores syn su sabiduria, quelos tales yncurran enlas dichas penas e sean obligados por si e por sus bienes a pagar e conplir lo suso dicho, e non los dichos corregidores, saluo lo que se fallase ser fecho por ellos mesmos o por su mandado o consentimiento, para lo qual plega a vuestra merçed que cada que ouiere de enbiar los tales corregidores, enbie ala çibdad o villa o lugar o tierra do fueren, vuestras cartas incorporando enellas lo suso dicho por quelo sepan, e mandando les so las dichas penas que do los tales rregidores non guardaren e cunplieren lo suso dicho, que vos lo fagan luego saber por quelos males non se encubran e vuestra merçed los escarmiente.

Aesto vos rrespondo que yo entiendo proueer por corregidores buenas personas tales quales pertenescan, los quales es mi merçed e mando e tengo por bien que sean tenudos de dar fiadores segund las leyes de mis rregnos mandan. E yo les entiendo mandar jurar en mi presençia al tienpo quelos proueyere delos tales corregimientos que vsarán bien e fiel mente delos dichos ofiçios e se avrán bien en ellos guardando justiçia.

50. E que çerca desta manera e delas mesmas penas e condiçiones plega a vuestra sennoria que se tenga enlas personas escogidas que de aqui adelante vuestra merçed ouiere de enbiar por comisarios o pesquiridores o rrepartidores o manferidores delas cosas suso dichas o de otras quales quier conplideras a vuestro seruiçio, enlo qual todo asi fazer demas de se siguir dello grand seruiçio a Dios e a vuestra merçed e grand pro e bien de vuestros rregnos e sennorios, será buen enxenplo para quelos de buen vsar se esfuerçen e cresçan enel bien e los otros non se atreuan a fazer lo que non deuen.

Aesto vos rrespondo que yo entiendo enbiar alo tal buenas personas e rresçebir dellos juramento al tienpo quelos enbiare alos tales ofiçios que vsarán fiel mente dellos.

51. Otrosy muy poderoso sennor, pues todas las cosas de que se pue-

dan seguir dapno engannosa mente pertenesçe a vuestra alta rrealeza delas desuiar e atajar por quelos engannos non pasen, e nos paresçe que dando lugar por quelos plateros doren sobre cobre, copas e taças e escudillas e plateles e tajadores e otras cosas, o argenten lo semejante sobre estanno, de guisa que paresca plata, lo qual todo es espeçie de manera de falsia e puede rrecodyr dapno e enganno, mayor mente dela gente que con synpleza por lo non conosçer, podrian tomar lo delos despenseros e otras personas en prendas delas cosas que dellos conprasen, pensando que todo era plata dorada o blanca e despues quedar se con los tales dapnos e engannos. Por ende nos paresçeria, a vuestra sennoria plaziendo, e asi lo suplicamos quele plega de defender so çiertas penas a quales quier plateros e ofiçiales que vsan labrar lo semejante, quelo non labren ni fagan mas, e que si delo que está dello fecho paresçiere que vsan los quelo tienen o touieren de algund enganno, que allende de quales quier penas establesçidas en derecho sobre tal caso les mande vuestra merçed poner otras por manera que con temor non se atreuan a fazer los dichos engannos.

Aesto vos rrespondo que vos otros dezides bien e es mi merçed e mando e ordeno, la qual ordenança quiero e mando que aya fuerça de ley, que ningund orebze o platero non sea osado de aqui adelante de dorar sobre cobre so pena quelos quelo contrario fizieren, dorando o argentando lo tal o vsando dello engannosa mente, que por el mesmo fecho yncurran en pena de falsos, para lo qual es mi merçed e mando dar mis cartas en forma para las çibdades e villas e lugares de mis rregnos para que sean publicadas e pregonadas publica mente enlas plaças e mercados e otros lugares acostunbrados dellas por que se guarde asy.

52. Otrosy muy poderoso sennor, por los dichos procuradores del dicho ayuntamiento de Madrid fue suplicado a vuestra alteza, commo los arrendadores que arrendauan las monedas cada que vuestra sennoria las mandaua arrendar e coger, fatigauan mucho los pueblos e a muchas personas syngulares dellos, asi alos pecheros quelas auian de pagar commo alos enpadronadores e cogedores e pesquiridores dellas por muchas e diuersas maneras e con muchas cabtelas e maliçias, e que vuestra alteza acatando los dichos dapnos e maliçias, le ploguiese de rremediar en ello por quel pueblo non fuese asi fatigado, lo qual todo mas conplida mente es contenido enla dicha petiçion; e vuestra sennoria rrespondió entre otras cosas quelas condiçiones de vuestro quaderno antigua mente fueran ordenadas con mucha deliberaçion por obuiar los ynconuenientes, pero que declarasen los rremedios que se podrian e

deuian poner por quelos vuestros pechos e derechos se cobrasen e non se encobriesen e los pueblos no fuesen fatigados allende de rrazon e que vuestra alteza mandaría prouecr en ello. E muy poderoso sennor, sepa vuestra alteza quelos dichos pueblos son fatigados e maltratados por rrazon delas dichas monedas por las rrazones que se siguen. Lo primero, por que comun mente vuestra alteza sienpre manda coger las monedas en tres plazos, e manda que en cada collaçion se fagan tres padrones e se den tres cogedores conuiene asaber, delas primeras monedas vn enpadronador e vn cogedor a asi semejantes delas segundas e postrimeras, los quales enpadronadores e cogedores han de ser dados e nonbrados en çiertos dias e tienpos limitados e so çiertas penas contenidas en el vuestro quaderno; e acaesçe muchas vezes que en muchas collaçiones e lugares non han tantos nin tales vezinos que puedan fazer nin coger los dichos padrones, asi cada vno sobre sy por ser pocos e non abonados los vezinos dela tal collaçion o lugar, por lo qual encomiendan a vno que los faga todos e los coja, e por esto el arrendador que arrienda las dichas monedas e pesquisa dellas dize que por que en el tal enpadronar e coger non se guardó la forma dela ley e ordenança del vuestro quaderno, que el conçejo e enpadronadores e cogedores cayeron enla pena del dicho quaderno por cada vegada, e asi desta rrazon saca vn achaque por donde fatigan e cohechan al tal conçejo o collaçion e enpadronadores e cogedores. Lo otro, por quanto la ley de vuestro quaderno manda que el pechero que ouiere quantia de çiento e çinquenta mrs. que pague las primeras çinco monedas, e asi aeste rrespecto las otras segundas e postrimeras, e acaesçe muchas vegadas que quando primera mente se enpadronan las dichas monedas que muchas personas non son nin las fallan los enpadronadores abonadas en ninguno delos dichos tres padrones e ponenlo por non quantioso e asi quedan para la pesquisa, e despues al tienpo del fazer dela pesquisa puede ser quel pesquiridor lo falla abonado en quantia delos dichos çiento e çinquenta mrs., e pone lo por abonado enellas e asi puesto condenan le a pagar por ellos todas quinçe monedas que montan segun Castilla çiento e veynte mrs., e en el rregno de Leon nouenta mrs., o por auentura el arrendador faze lo abonado enlos dichos çiento e çinquenta mrs., e asi abonado da le el abono que son los dichos çiento e çinquenta mrs., delos quales el luego se entrega delos dichos çiento e veynte mrs. o nouenta que asi montan las dichas quinze monedas, e tornale treynta o sesenta mrs. por los quales le toma o lieua todos sus bienes quantos ha, e asi queda el pechero perdido e syn quantia alguna, que el dicho arrendador lo gana todo por

treynta e por sesenta mrs. quele da, e avn lo que peor es que de aquellos treynta o sesenta mrs. que le ha de tornar le faze pagar las costas del escriuano e plazos e alcaualas e otras cosas, en tanto que todo se le gasta e pierde e asi queda pobre e cuytado, lo qual es grand destruymiento del pueblo, e con muy omill rreuerençia fablando es muy grand cargo de vuestra conçiençia. Lo otro, por quanto la cogeta e pesquisa delas dichas monedas nunca fenesçe, ca sabe vuestra alteza que en algunas delas çibdades e villas de vuestros rregnos se demandan oy dia las monedas del anno de mill e quatroçientos e treynta e çinco annos[1], e delos otros despues aca e los achaques e penas dellas e esto es por non aver tienpo limitado nin çierto en que fenesca la dicha cogeta: e otrosy por las perrogaçiones e alargamientos delas dichas cogetas, ca maliçiosa mente los arrendadores que arriendan por menudo las dichas monedas non las quieren demandar en tienpo conuenible e ordenado por vuestro quaderno, e aguardan fasta en cabo del tienpo e alli por trauar pleytos para adelante por que nunca fenesca, ponen las demandas por escripto o ante notario, e asi puestas los que son demandados han de rresponder e de alli adelante, puesto quel tienpo sea pasado por ser pleyto começado e por escripto sienpre está abierto, e asi dura por muchos tienpos quantos el arrendador quesiere, e cada que se le antoja siguen lo e quando non, çesa, e asy por estas maneras e por otras muchas fazen tantas fatigaçiones e tantos dapnos al pueblo que se non pueden dezir. Por ende muy alto sennor, suplicamos a vuestra sennoria quele plega mandar rremediar enello, para el qual rremedio, con omill e deuida rreuerençia fablando nos paresçe ser conuenientes cosas e rrazones las de yuso seguientes: Lo primero, por la carta dela cogeta delas dichas monedas cada que por vuestra alteza sean mandadas coger, e asi mismo por la ley del quaderno sea declarado e mandado que en cada conçejo o collaçion o aljama donde ouiere quinze[2] vezinos e dende ayuso, que de todas las monedas que se ouieren de coger sea fecho vn padron e non mas e vn cogedor de todas ellas e asy vn pesquiridor para fazer la pesquisa, e donde ouiere de quinze vezinos arriba, quier sea la collaçion o conçejo o aljama grande o pequenna que en escogençia sea delos oficiales que ouieren de dar e nonbrar los dichos enpadronadores e cogedores e pesquiridores, de poner e nonbrar para enpadronar e coger todas las dichas monedas quier ayan de ser tres padrones o mas o menos, vn enpadronador o dos o tres

[1] En el códice Ff 77 y en otras copias: mill e quatroçientos e veynte e çinco annos.

[2] El códice Ff 77: çinco.

quelas enpadronen todas, qual ellos entendieren que mas cumple, e asi mesmo los cogedores para las coger e los pesquiridores para fazer la pesquisa faziendo cada padron sobre sy e en sus tienpos por que en ello non aya falta nin encubierta alguna. Lo otro, que enla carta o quaderno sea declarado e limitado el tienpo en que ha de durar el enpadronar e abonar delas dichas monedas, conuiene asaber, que desdel dia dela data dela carta que será dada para mandar coger lo çierto delas dichas monedas que dende fasta en fyn del dicho anno dela data dela dicha carta dure el enpadronar e abonar dellas, en tal manera que todas las personas que durante aquel anno fueren tenudas e abonadas para pagar las dichas monedas e fueren dadas por abonados enellas, que estos atales sean tenudos delos pagar e las paguen, e los cogedores e arrendadores gelas demanden, e las otras personas que dentro enel dicho anno non fueren puestas por abonadas, que despues que pasado el dicho anno e puesto que sean falladas abonadas, que non sean tenudos delas pagar nin las paguen, pues que dentro del dicho anno non fueron falladas abonadas nin sean tenudos delas pagar e queden quitos dellas. Lo otro, que despues del dicho anno si vuestra alteza ordenare quela cogeta dellas dure mas por algund tienpo, que esto sea para coger los mrs. quelas personas abonadas o demandadas dentro enel dicho anno deuieren en que fueren abonados e condepnados o avenidos, mas non para que enel tal tienpo se puedan enellas abonar nin demandar a persona alguna, por quanto el anno del otorgamiento dellas es conplido o espirado, e despues de conplido el dicho tienpo dela dicha cogeta que dende en adelante non sea prorrogado el dicho termino e cogeta por ninguna manera. Lo otro, que al tienpo que el arrendador ouiere de coger la pesquisa e rredro saca de las dichas monedas, que sea tenudo delas coger por el padron e pesquisa, que el pesquiridor que fuere dado para la dicha pesquisa fiziere ental manera quela persona o personas quel pesquiridor diere por abonadas en qual quier quantia quelas abonare, que aquello pueda coger e demandar el arrendador e non mas, e las otras personas quel dicho pesquiridor fallare que non son quantiosos e las posieren por non quantiosas, que aquellas tales despues non las pueda demandar nin demande el dicho arrendador, pues quel dicho pesquiridor non las fizo abonadas, pero que si antes quela dicha pesquisa sea fecha por el dicho pesquiridor el dicho arrendador quisiere demandar alas tales personas por juyzio, que las pueda demandar, e el pechero sea tenudo dele rresponder, tanto que la demanda non sea por escripto, saluo sola mente que el juez conosca dello e libre sumaria mente syn estrepito e figura de juyzio, sola mente

informado dela verdad non auiendo sobrello dilaçiones nin otras luengas de maliçia, e qual quiera destas maneras quel arrendador escogiere para demandar las dichas monedas dentro enel dicho anno, que por aquella fenesca e se acabe la dicha cogeta e non pueda despues escoger otra. Lo otro, quel tal pesquiridor sea tenudo de nonbrar e sennalar enel padron que asi fiziere dela dicha pesquisa los bienes rraizes e muebles en que abonare e diere por quantioso al pechero por que maliçiosa mente non lo pueda enpadronar. Lo otro, que al tienpo de fazer la dicha pesquisa que el pesquiridor abone al pechero para pagar las dichas monedas por la quantia que ouiere segund e enla manera que vuestra sennoria lo tiene ordenado e mandado, conviene asaber que si el tal pechero fuere quantioso en sesenta mrs. quele abone en vna moneda e non mas, e si fuere abonado en çiento e veynte mrs. quelo abone en dos monedas e non mas, e si fuere abonado en çiento e çinquenta mrs. o en çiento e ochenta quele abone enlas çinco o seys monedas primeras segund la cogeta fuere; e que si mas bienes touiere para ser abonado, que las otras monedas que fincaren por coger, que sacados dellos aquellos bienes e quantia delos dichos çiento e çinquenta mrs. por donde fue abonado enlas primeras monedas o delos otros fyncables, le sea fecha tasa e padron segund la manera e ordenança delas dichas çinco monedas primeras, e asi de esta misma manera se enpadronen e fagan la pesquisa delas dichas monedas postrimeras. Por ende muy poderoso sennor, muy omill mente suplicamos a vuestra sennoria quele plega delo mandar ordenar asi e delo mandar poner en ley e condiçion, enlas cartas e quadernos dela cogeta e pesquisa delas dichas monedas cada que por los vuestros rregnos e sennorios se ayan de coger, lo qual sennor, será mucho seruiçio de Dios e vuestro, e a todos los de vuestros rregnos e sennorios vuestra alteza fará mucha merçed, ca muy alto sennor, puesto por cabso que algunos podran dezir que por estas condiçiones ser asi limitadas e declaradas, quelas dichas monedas valdrán menos quantia e que es danno delas vuestras rrentas, nin por eso non se deue dexar de ansy fazer, ca esto se declara asi, por quitar los achaques e engannos quelos arrendadores fasta aqui fazian enel enpadronar e coger dela pesquisa delas dichas monedas, ca comenzauan e nunca acabauan, vsando en todo ello delas maneras sobre dichas e de otros muchos engannos e maliçias que enello e por ello cometian e fazian.

Aesto vos rrespondo que yo mandaré ver e entender çerca desto e proueer en ello por la manera que cunpla ami seruiçio.

53. Otrosy muy poderoso sennor, sepa vuestra merçed que muchas

delas personas que biuen e moran en algunas delas vuestras çibdades e villas de vuestros rregnos e sennorios que son dela vuestra corona rreal tienen muchos heredamientos en algunas villas e lugares de sennorios, asi heredades de tierra de pan leuar e vinnas commo casas e prados e fueros e otros derechos e cosas queles pertenesçen, los quales han rresçibido e rresçiben cada dia muchos agrauios e dapnos e syn rrazones delos sennores a do asi tienen los dichos sus heredamientos, poniendo les e demandando les inpusiçiones nueuas e defendiendo a sus vasallos que les non arrienden nin labren nin administren las dichas sus heredades, e asi mesmo faziendo les mouer muchos pleytos e contiendas a fyn delos fazer perder los dichos sus heredamientos, que asi tienen enlos dichos sus sennorios e quelos arrienden alos dichos sus vasallos por mucho menos delo que valen, lo qual muy poderoso sennor, non se faze asi alos dichos sus vasallos que heredan enlas dichas vuestras çibdades e villas e lugares dela vuestra corona rreal, antes les dan lugar que gozen dellas asi por la manera que gozan todos los otros vezinos e moradores en ellas. Por ende muy poderoso sennor, suplicamos a vuestra alteza quele plega de ordenar e mandar que ningund cauallero nin otro sennor alguno non tome nin enbargue alas personas que biuen e moran e beuieren e moraren enlas dichas çibdades e villas e lugares dela vuestra corona rreal las dichas sus heredades e vinnas e casas e fueros e derechos e otras cosas quales quier que asi touieren enlos lugares de sus sennorios, nin trayan a pleyto nin arrebuelta sobrello alas tales personas ante sus juezes nin alcaldes delos dichos sus lugares nin de alguno dellos so çiertas penas, e que si alguna demanda o pleyto asi çeuil commo criminal sobre ello quesieren mouer alas tales persona o personas delas dichas vuestras çibdades e villas, que gelo non puedan mouer nin demandar ante los juezes e alcaldes delos dichos lugares delos dichos caualleros e sennores, e que gelos mueuan e demanden ante vuestra alteza o ante los vuestros oydores dela vuestra audiençia, o que vuestra sennoria prouea sobre ello por otra manera, de guisa quelos vezinos e moradores enlas dichas vuestras çibdades e villas non rresçiban los dichos agrauios e syn rrazones, e que vuestra sennoria mande dar sobrello vuestras cartas las que cunplieren e menester fueren por manera que se guarde e cunpla asi so la dicha pena.

Aesto vos rrespondo que yo lo mandaré ver e proueeré en ello por la manera que cunpla ami seruiçio e aguarda de mis subditos e naturales.

54. Otrosy muy poderoso sennor, bien sabe vuestra alteza en commo

por los otros procuradores delas vuestras çibdades e villas que por vuestro mandado vinieron ala vuestra corte, fué suplicado a vuestra alteza que mandase rrestituyr e tornar alas dichas vuestras çibdades e villas los lugares e juridiçiones dellos quelos caualleros e sennores e otras personas les tienen entrado e tomado e perturbado e toman e perturban, sobre lo qual vuestra sennoria enbió a cada çibdad o villa vna persona que supiese la verdad dello e lo librasen e determinasen e sentençiasen e rrestituyesen e tornasen a cada vna delas díchas çibdades e villas lo que asi fuese fallado, quelos dichos sennores e caualleros e otras personas les touieren entrado e tomado e perturbado, para lo qual vuestra merçed les mandó dar vuestras cartas de poderio bastante con apelaçion rremota segund que mas larga mente enlas dichas vuestras cartas se contiene. E muy poderoso sennor, commo quiera quelas personas que vuestra merçed para ello dió, conosçieron delos dichos pleytos e negoçios por virtud delas dichas vuestras cartas, e dieron enellos sentençias difinitiuas contra algunos delos dichos caualleros e sennores e otras personas para que tornasen e non enbargasen nin perturbasen alas dichas çibdades e villas o algunas dellas las aldeas e juredíçiones e otras cosas queles avian tomado e enbargado e perturbado, non lo quisieron fazer nin conplyr, antes por su parte dellos o de alguno dellos fue apellado, e por vuestra sennoria fue mandado dar vuestra carta para las tales personas e juezes queles otorgasen las tales apellaçiones para ante vuestra alteza, por la qual rrazon les fueron otorgadas las dichas apellaçiones, enlo qual muy poderoso sennor, las dichas çibdades e villas rreçibieron grant agrauio e dapno e fue cabsa quelos dichos caualleros e sennores e otras personas e algunos dellos tomaron grande osadia de fazer e tomar mucho mas de lo que avian tomado antes quelos dichos pleytos se començasen, tomando mucho mas delas dichas juredíçiones e aldeas e heredades dellas, e faziendo otras cosas muchas enellas e labrando casas e hedifiçios enellas e defendiendo e amenazando alas vuestras justiçias e ofiçiales e personas delas vuestras çibdades e villas o de algunas dellas, por tal via e manera que justiçia nin ofiçial dellas non osan entrar nin vsar delos dichos ofiçios enlas tales aldeas e lugares donde sienpre vsaron, e por la tardança de se librar e esecutar las tales sentençias las dichas çibdades e villas pierden sus lugares e juredíçiones, e los dichos caualleros e sennores las cobran e las vuestras justiçias e ofiçiales delas dichas vuestras çibdades e villas non pueden mas fazer por los dichos caualleros e sennores ser poderosos, e quelas dichas justiçias non pueden rresistyr, e por vuestra sennoria dar lugar alas dichas apellaçiones los dichos pley-

tos son aqui venidos a vuestra corte por virtud delas dichas apellaçiones e presentados ante vuestra sennoria, para los quales vuestra merçed dió çiertos juezes comisarios para que conosçiesen dellos, e avn algunos dellos estan conclusos e sacadas las rrelaçiones para dar en ellos sentençia, e agora muy poderoso sennor, es nos dicho que vuestra sennoria ha mandado e manda rremitir los dichos pleytos ala vuestra chançilleria, lo qual es cabsa demas luenga, por que del todo se pierdan las dichas aldeas e juredi̇çiones delas dichas çibdades e villas; e sennor, si asi pasase, las dichas vuestras çibdades e villas rresçibrian muy mayor agrauio e dapno delo que fasta aqui han rresçibido e serian muy dapnificados, lo qual non seria vuestro seruiçio, nin prouecho alas dichas vuestras çibdades que los tales pleytos fuesen rremetidos ala vuestra chançelleria, quanto mas los que estan conclusos e sacadas las rrelaçiones, e seria cabsa que tarde se librasen, e quelas dichas çibdades e villas nunca alcançarian nin cobrarian lo que asi les está tomado e entrado e perturbado, e seria alargamiento de mas costas quelas dichas çibdades non podrian abastar nin conplyr, e aun seria cabsa que por esta rrazon lo dexasen de proseguir por lo qual lo suso dicho se perderia. Por ende muy poderoso sennor, suplicamos a vuestra alteza dos cosas, la vna quele plega de mandar rretener los tales pleytos aqui enla vuestra corte e los mande librar luego sumaria mente syn tardança ni luenga alguna, e que en ellos non aya otra apellaçion ni suplicaçion nin agrauio, por manera que alas vuestras çibdades e villas sea tornado lo queles asi está tomado e enbargado e perturbado, e les non rrecresean mas costas e dapnos sobre ello; e la otra, que vuestra merçed mande dar luego sus cartas para los dichos caualleros e sennores e otras personas para que non tomen nin perturben nin fagan alas dichas vuestras çibdades e villas nin algunas dellas ni alas justiçias e ofiçiales e personas dellas lo que despues delos dichos pleytos començados ynouaron e tomaron e perturbaron e fizieron enlos dichos lugares e juredi̇çiones e aldeas, e que todo lo dexen e tornen so grandes penas que vuestra sennoria les mande poner, por manera quelo fagan e cunplan asy.

Aesto vos rrespondo que dela rremision por mi fecha non vos podedes agrauiar, ca es conforme alas leyes de mis rregnos, e quanto alas cartas que pedides es mi merçed, e mando alos mis oydores dela mi audiençia quelas den e libren en forma e que conoscan delos negoçios e los libren e determinen synple mente o de plano syn estrepitu e figura de juyzio sabida sola mente la verdad segund mandan las leyes de mis rregnos e las cartas por mi sobre ello dadas.

55. Otrosy muy poderoso sennor, vuestra alteza mandó e ordenó que los judios e judias e moros e moras delas çibdades e villas e lugares de los vuestros rregnos e sennorios traxiesen cada vno e cada vna dellos e dellas, çiertas sennales por que fuesen conosçidos e conosçidas entre las otras personas, lo qual non se ha guardado nin guarda, delo qual rrecresçe muchos dapnos e males e pecados feos. Por ende muy poderoso sennor, suplicamos a vuestra alteza que mande guardar las ordenanças sobre ello por vuestra merçed ordenadas e que qual quier delos suso dichos asi dellos commo dellas que fuere fallado syn las dichas sennales, que cayan en aquellas penas por vuestra merçed sobre ello ordenadas, e que sean executadas e leuadas segund e enla manera que por vuestra merçed fue ordenado e mandado.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed e mando, que se guarden las leyes sobre esto ordenadas.

56. Otrosy muy poderoso sennor, por quanto vniuersal mente asi enla vuestra corte commo en todas las çibdades e villas e lugares de vuestros rregnos e sennorios adonde canbiadores han o otras personas que conpran oro amonedado, asi delo que vuestra sennoria manda labrar commo de otras quales quier monedas de oro, fazen grandes colusiones enlas dichas conpras e canbios; conviene a saber que cada que quando el dicho canbiador o otra persona han de trocar canbiar o conprar qual quier delas dichas monedas, si fallan en qual quier dellas una quebradura o fendedura, por pequenna que sea, fazen gran descuento e menoscabo en ella, e por semejante quando el tal conprador canbiador o otra persona vende la dicha moneda, vende la por sana por entero, e acaesçe quel mesmo o otra persona lo aya de conprar, asy mismo fazen en ella el dicho menoscabo commo de primer, delo qual muy poderoso sennor, a vuestra sennoria viene muy grand deseruiçio e a todos los vuestros subditos e naturales muy grandes dapnos e perdidas, muy omill mente suplicamos a vuestra sennoria quele plega de proueer, mandando que ninguna nin alguna moneda de oro non sea menoscabada enel valor e peso della por cabsa de alguna delas dichas rrazones. pues que muy poderoso sennor, por ellas non se da dineros, saluo por el valor dela ley del oro que en ella está, e por el peso que tiene, por la qual rrazon non deue ser menoscabada, pues que ella viene en perfeçion dela ley dela que es, et asi mesmo sube en su peso, saluo ende quelo que menoscabare enel peso quele sea descontado segund que vuestra sennoria tiene ordenado.

Aesto vos rrespondo que es mi merçed, e mando e tengo por bien que los juezes dela mi corte e delas çibdades e villas e lugares de mis rreg-

nos do esto acaesçiere non consientan en esto, descuento desaguisado.

57. Otrosy muy poderoso sennor, por parte dela çibdad de Badajoz nos fue notificado quela dicha çibdad era muy dapnificada e rresçebia muchos agrauios e dapnos e males por rrazon del castillo e aguaziladgo de Villa nueua de Barca rrota, que dizen ser la dicha villa e castillo suyo e de su juridiçion conprado por sus dineros, e sobre esto los tales males e agrauios e dapnos que han dado petiçiones enel vuestro muy alto Consejo, notificando a vuestra alteza los tales males e danpnos que asi rresçiben, e por que cabsa e rrazones les son fechos. Por ende muy poderoso sennor, muy omill mente suplicamos a vuestra sennoria quele plega de mandar oyr ala dicha çibdad e que su justiçia le sea guardada.

Aesto vos rrespondo que vos otros pedides bien e lo que es mi seruiçio e asi lo entiendo fazer.

58. Otrosy muy poderoso sennor, sepa vuestra alteza que segun ley de vuestro quaderno con que se arriendan las monedas cada que vuestra sennoria las manda arrendar, quelos alcaldes ordinarios delas çibdades e villas e logares de vuestros rregnos son juezes e han de oyr e librar los pleytos delas dichas monedas, e algunas personas quelas arriendan con yntençion de fatigar el pueblo e aprouechar mas en su rrenta, maliçiosa mente paresçen ante los vuestros contadores mayores quexandose e deziendo quelos dichos alcaldes ordinarios non les guardan su justiçia, e dan tales rrazones e tan agudas delas quexas que fazen por que paresçe segund su derecho ser muy agrauiados e piden queles sea dado otro juez, el qual aya poder de oyr los pleytos delas dichas monedas, e para esto nonbran vn su onbre delos que biuen conellos, e asi nonbrados dan les carta mandando quel tal sea juez e conosca delos pleytos delas dichas monedas, delo qual se han seguido e siguen e rresçiben muchos agrauios e dapnos e males e cohechos las personas que ante los tales alcaldes son demandadas. Por ende muy alto sennor, plega a vuestra sennoria que tales juezes nin tales cartas non se den para demandar las dichas monedas, e quela dicha ley del dicho quaderno se guarde, e quelos alcaldes ordinarios delas dichas çibdades e villas e lugares conoscan delos dichos pleytos segund quela dicha ley lo manda e non otro alguno, enlo qual muy poderoso sennor, vuestra alteza administrará justiçia.

Aesto vos rrespondo que yo lo mandaré ver e proueeré enello commo cumpla a mi seruiçio.

59. Otrosy muy alto sennor, sepa vuestra alteza que enlas condiçiones con que vuestra sennoria mandó arrendar los diezmos e adua-

nas delos vuestros rregnos se contiene vna ley, que todos los que tuuieren ganados dentro delas diez leguas delos mojones delos rregnos de Aragon e de Nauarra quelos escriuan fasta terçero dia despues que fuere fecho el pregon por parte delos arrendadores dela dicha rrenta delos dichos diezmos e aduanas, e despues que den cuenta dellos cada e quando gela pidieren los dichos arrendadores so çiertas penas enlas dichas vuestras condiçiones contenidas, delo qual alos vuestros subditos e naturales ha venido e viene muy grand dapno, asi por el termino del escreuir los dichos sus ganados ser tan breue commo por ser la gente synple e ynorante e non saber entender las dichas condiçiones e leyes e non dar la dicha cuenta, por la qual cabsa son cohechados de los dichos arrendadores. Por ende muy alto sennor, a vuestra sennoria plega de mandar arrendar la dicha rrenta de aqui adelante con condiçion, que non escriuan los dichos ganados nin sean tenidos de dar cuenta dellos, saluo ende queles quede su acçion contra las personas quelos pasaren syn pagar el derecho dellos, pero que por el dicho achaque delos escreuir e dar la cuenta dellos, que non puedan ser demandados nin fatigados, en lo qual vuestra sennoria fará lo que cunple a vuestro seruiçio, ca de otra guisa todos los mas lugares dela frontera se despoblarán e se yrán a beuir a otras partes e sennorios de fuera de vuestros rregnos.

Aesto vos rrespondo que yo lo mandaré ver e proueer en ello commo cunple a mi seruiçio.

Por que vos mando a todos e a cada vno de vos, que veades lo por mi suso rrespondido alas dichas petiçiones suso encorporadas, e lo guardedes e cunplades, e fagades guardar e conplir, en todo e por todo segund que de suso se contiene asi commo leyes por mi fechas e ordenadas e promulgadas en cortes, e las ayades por leyes de aqui adelante e vsedes por ellas, e vos los mis juezes e justiçias judguedes por ellas e non vayades nin pasedes nin consintades yr nin pasar contra ellas nin contra cosa alguna nin parte dellas agora nin de aqui adelante, e los vnos nin los otros non fagades nin fagan ende al por alguna manera so pena dela mi merçed e delas penas suso contenidas, e de diez mill mrs. a cada vno para la mi camara; e desto mandé dar esta mi carta de quaderno delas dichas leyes firmada de mi nonbre e sellada con mi sello. Dada en la villa de Madrigal, veynte e çinco dias de Iullio anno del nasçimiento de nuestro sennor Iesu Christo de mill e quatroçientos e treynta e ocho annos.—Yo el Rey.—E yo el bachiller Diego Diaz de Toledo la fize escreuir por mandado de nuestro sennor el Rey.

# XV.

## Cuaderno de las Córtes de Valladolid del año 1440 [1]

Don Iohan por la graçia de Dios Rey de Castilla de Leon de Toledo de Gallizia de Seuilla de Cordoua de Murçia de Iaen del Algarbe de Algezira e sennor de Vizcaya e de Molina. A vos la Reyna donna Maria mi muy cara e muy amada muger e a vos el Rey don Iohan de Nauarra, mi muy caro e muy amado primo[2], e el prinçipe don Enrrique mi muy caro e muy amado fijo primo genito heredero e el infante don Enrrique maestre de Santiago, mi muy caro e muy amado primo, e alos duques condes rricos omes maestres delas Ordenes priores, e alos del mi Consejo e oydores dela mi audiençia, e alcalles e notarios e alguaziles e otras justiçias dela mi casa e corte e chançelleria, e al conçejo alcalles merino rregidores caualleros escuderos e omes buenos dela muy noble çibdat de Burgos cabeça de Castilla, mi camara, e atodos los conçejos alcalles alguaziles rregidores caualleros escuderos e omes buenos de todas las çibdades e villas e logares delos mis rregnos e sennorios, e a todos los otros mis subditos e naturales de qual quier estado o condiçion preheminençia o dignidat que sean, e aqual quier o quales quier de vos aquien esta mi carta fuere mostrada o el traslado della signado de escriuano publico, salud e graçia. Sepades que yo estando enla villa de Bonilla e comigo vos el dicho prinçipe mi fijo e çiertos perlados e condes e rricos omes e caualleros e doctores del mi Consejo e los procuradores delas çibdades e villas e logares delos dichos mis rregnos que comigo estan, e asi mesmo enel ayuntamiento que yo despues desto fize enla noble villa de Valladolid este anno dela data desta mi carta, estando y comigo vos los sobre dichos Reyna e Rey e Prinçipe, e algunos delos grandes de mis rregnos asi perlados commo condes e rricos omes e caualleros e doctores del mi Consejo, e asy mesmo los dichos procuradores, me fueron presentadas por los dichos

[1] La copia de este cuarderno se ha tomado de la que existe en el Códice Ff 77 de la Biblioteca Nacional fól. 260 vuelto. Se ha confrontado con la del códice de la Biblioteca de D. Luis de Salazar y Castro, señalado K 2, anotando las principales variantes.

[2] K 2: mi muy caro primo.

procuradores çiertas petiçiones, alas quales yo, con acuerdo e consejo delos sobre dichos e delos otros del mi Consejo que comigo estan, les fue por mi rrespondido, su tenor delas quales petiçiones e delas rrespuestas por mi a ellas dadas es este que se sigue.

1. Otrosi muy alto sennor, por que asi commo con toda rreuerençia fidelidad subjeçion obidiençia e lealtad los vasallos subditos e naturales deuen ser tenudos e obligados seruir temer amar onrrar obedesçer e guardar asu rrey[1] e sennor natural, asi commo aquel que tiene logar de Dios enla tierra e es puesto por cabeça e sennor dellos, asy commo el rrey[2] o prinçipe o otro qual quier soberano sennor que tal logar tiene es tenudo e obligado segunt Dios e rrazon, trabajar, procurar con todas sus fuerzas, buscando catando e açeptando todas las vias e maneras e rremedios a el posibles por quitar delos rregnos e pueblos que por Dios les son encomendados, todas discordias[3] e inconuinientes e los traer e rreduzir atoda vnidat concordia e paz, vsando non sola mente delas muy altas virtudes dela justiçia e prudençia, mas avn eso mesmo dela misericordia, e non menos dela loable paçiençia, tolerando muchas cosas e condeçendiendo aellas por bien de paz; todo esto afyn quela cosa publica sea rregida en toda buena policia e gouernada e sostenida en verdat e justiçia, por que sus subditos e naturales biuan en sosiego e tranquilidat e çesen entrellos todos escandalos e discordias e inconuinientes commo prinçipalmente para esto fazer e administrar e rregir Dios lo puso e establesçió por prinçipe e rrey de sus gentes, e esto sea el bueno e loable rregimiento aprouado por todos los sabios, delo qual todo él ha de dar e le será demandada cuenta estrecha en el terrible dia del juyzio antel tribunal del muy alto e soberano Dios, rrey delos rreyes e sennor de los sennores, justo e rrecto juez e amador de toda justiçia e bondad, e si los rregnos e tierras donde esto bien se fizo e guardó, fueron e son por ello prosperados e acreçentados e de pequennos fechos grandes, e quantos bienes e loables frutos dello sienpre se siguieron, e quantas destruyçiones e males e dannos en muchos rregnos e partidas del mundo delo contrario ha venido, non es nesçesario delo rrecontar por menudo nin fazer dello larga escriptura, pues que non sola mente las actoridades delas leyes deuina e vmana e las otras escripturas e ystorias autenticas e asi mesmo la rrazon natural, que es comun atodos, lo dictan e claman asi, mas avn la espiriençia que es maestra eficaz de

[1] K 2: e obedeçer a su rrey.
[2] K 2: asi mismo el rrey.
[3] K 2: todas las discordias.

todas las cosas, lo ha mostrado e muestra muy clara e abierta mente, ca por pecados esto se ha praticado e paresçe ante nuestros ojos por manifiesto enxenplo, espeçial mente enel notable e magnifico rregno de Françia del muy yllustre rrey vuestro hermano amigo e aliado, el qual durante la paz e concordia prosperaua e era vno delos mas prinçipales rregnos del mundo e mucho mas prosperado e acreçentado que otros rreyes, e por las discordias acaesçidas entre los grandes dél es venido en gran diminuyçion e infortunio, e se han fecho e seguido en el muchas muertes fuerças e rrobos e deseredamientos e otros ynumerables males e dannos de que se han seguido muchos e diuersos inconuinientes, non solo en abaxamiento de aquel rregno, mas avn considerada la potençia grandeza e nobleza dél, aquello ha rredundado en grant detrimento de todo el pueblo cristiano. Et asi muy exçelente e virtuoso rrey e sennor, dexado lo delos otros de que avemos grant dolor, e viniendo alo nuestro propio de que mucho mas nos sentimos e avemos muy grant dolor [1], delo qual por la grant debda de lealtad que vos deuemos algo aque queremos tocar, si por causa delas disensiones acaesçidas en vuestros rregnos e entre los grandes dellos, despues que el glorioso e virtuoso Rey vuestro padre, nuestro sennor, cuya anima Dios aya, pasó desta presente vida, se han seguido algunos escandalos e otros inconuinientes e males e dannos e quantos e quales, e si por ellos han padesçido vuestros rregnos e vuestro patrimonio ha seydo amenguado e diminuydo e en quanto grado, vuestra alta sennoria sabe de ello asaz, e lo puede mas conplida saber, ca notorio es atodos por lo qual non es neçesario delo rrecontar por menudo, muy alto sennor, e commo esto [2] asi sea verdad, la espiriençia nos muestra e amonesta de cada dia que si con tienpo e sin tardança vuestra alta sennoria commo aquel aquien prinçipal mente acata e pertenesçe enello no prouee sedando e quitando las disensiones que al presente ocurren en vuestros rregnos e entre algunos grandes dellos, rreduziendo los a concordia paz e vnidat antes que mas dannos e inconuinientes e males se acreçienten en ellos, el peligro es muy presto e seria casi yrreparabile, de que segunt las cosas pasadas e presentes se presume e cree non solo ser virisymile mas avn nesçesario de que verná, lo que Dios non quiera, grande deseruiçio a Dios e asi mesmo a vuestra sennoria, e menguamiento de vuestra justiçia e perdimiento de vuestras rrentas e pechos e derechos, e toda

[1] K 2: muy grand enoyo e dolor.

[2] El texto y K 2: muy alto et cet.ª commo esto.—Otras copias: muy alto sennor, commo esto.

ynobidiençia e muchos rrobos e fuerças e muertes e otros enormes [1] inconuinientes que son bien conosçidos e notorios de si mesmos e final mente mal comun de todos vuestros rregnos que Dios quiera escusar e guardar. Por ende muy alto sennor [2], vuestros omillde̊s seruidores los procuradores delas çibdades e villas de vuestros rregnos, auiendo inmenso dolor en nuestros coraçones segund quela rrazon [3] nos costrinne por todas estas cosas, inclinadas las cabeças ante los pies de vuestra rreal magestad, e por la lealtad e fidelidat e naturaleza e subjecçion que vuestros rregnos vos deuen commo a su legitimo e verdadero rrey e sennor natural, con la mayor rreuerençia que podemos e deuemos vos suplicamos e pedimos por merçet en este santo tienpo que al presente estamos por la muy sagrada pasion de nuestro sennor Ihesu Christo, rrey paçifico e actor de toda paz, la qual el nos dexó o encomendó por su propia e espeçial heredad, e commo el non pueda ser bien seruido por el linaje vmanal sy non en tienpo de paz, que asi commo catolico prinçipe e cristianisymo rrey siguiendo sus pisadas e tomando su santa doctrina e enxenplo dél, el qual [4] por su infinita clemençia, quiso desçender delas muy altas sillas rreales e se omillar e abaxar a tomar carne vmana e sofrir muchos trabajos e al fyn rresçebir muerte en quanto ome por salud del linaje vmanal, vuestra rreal magestad commo aquella que Dios ha doctado de alta prudençia e otras muchas virtudes, quiera por seruiçio suyo e vuestro e por salud de vuestros pueblos, e considerar lo pasado e entender enlo presente e prouеer enlo aduenidero con toda diligençia [5] e eficaçia, commo rrey e soberano sennor de todos e condesçender e se inclinar con toda clemençia, paçiençia e benignidad adar e procurar paz, vnidad e concordia en vuestros rregnos, espeçial mente entre los grandes dellos, por todas e quales quier vias e rremedios, tanto que sean suaues e sedatiuos de todo escandalo, por manera que çesen los dichos inconuinientes e discordias de vuestros rregnos [6], e las çibdades e villas e logares e subditos e naturales de ellas todos con amor e con entera obidiençia e subjecçion de vuestra sennoria biuan en vnidat [7] e tranquilidat e sosiego e paçificaçion e dilecçion [8]

[1] K 2 : ynormes.
[2] K 2: muy alto et çet.ª—Asi otras veces.
[3] K 2 : la rrazon e lealtad.
[4] K 2 : enxenplo el qual.
[5] K 2 : con toda vigilançia.
[6] K 2 : e vuestros rregnos.
[7] K 2 : en humildad.
[8] K 2 : e dilectaçion.

aseruiçio de Dios e vuestro, segunt que de rrazon e justiçia se deue fazer, e que esto se deue fazer lo mas presta mente que ser pueda, considerando quela disension e discordia [1] es semejante ante el fuego [2] que gasta e destruye todas las cosas, el qual si es acorrido con tienpo ligera mente se ataja e çesa el danno, e quando asi non se faze creçe en tanto grado que se faze yrreparabile e sin esperança de rremedio alguno. E que entre las otras cosas vuestra alta sennoria acatando e considerando que si entre los grandes de vuestros rregnos ay algunos rroydos, peleas e otros escandalos, non se podrian escusar males e dannos e otros peligros e inconuinientes enellos, de lo qual Dios seria deseruido e asi mesmo vuestra alta sennoria, e padesçerian vuestros rregnos rresçibiendo grandes e inmensos dannos avn que syn culpa suya [3] quiera proueer e prouea, por manera quelas seguridades dadas e juradas por los grandes de vuestros rregnos al vuestro condestable don Aluaro de Luna e al arçobispo de Toledo e al prior de San Iohan, del vuestro Consejo, e vuestros subditos e naturales, inuiolable mente sean guardadas, por que çesen entre ellos todas turbaçiones e muchos males e dannos e otros inconuinientes que en deseruiçio de Dios e vuestro, e contra el paçifico estado e tranquilidad de vuestros rregnos delo tal se podrian seguir, e asi entienden vuestros rregnos que cunple avuestro seruiçio e abien comun e paz e sosiego de ellos. E suplicamos e pedimos por merçet al muy alto esclareçido e muy poderoso nuestro sennor el Prinçipe vuestro fijo primo genito heredero, que acatando por la su alta prudençia quanto toca este fecho aseruiçio de Dios e vuestro e suyo e bien comun de vuestros rregnos e suyos, e quanto interese asu sennoria va enestos fechos, e asi mesmo rrequerimos con grant instançia alos sennores del vuestro alto Consejo que aqui son, por la naturaleza e fidelidat e lealtad que vos deuen commo asu rrey e sennor natural e por el juramento que vos tienen fecho, quelo quieran asi suplicar e supliquen, e consejar e consejen avuestra alta sennoria que trabaje [4] con todas sus fuerças, por que estos fechos vengan en aquel estado que cunple aseruiçio de Dios e vuestro e asosiego de vuestros rregnos e al bien dela cosa publica dellos, por tal manera que çesen con tienpo todos escandalos e inconuinientes, commo sea ofiçio propio dellos delo asi fazer e consejar e procurar, considerando quanta carga tomarian de-

[1] El texto dice equivocadamente: concordia.
[2] K 2: al fuego.
[3] K 2: sin culpa dellos.
[4] K 2: que trabajen.

lante Dios e el mundo si asi non se fiziere, lo que Dios non quiera; en lo qual muy alto sennor, vuestra sennoria fará commo catolico prinçipe amador de sus rregnos e subditos e naturales e dela paz e sosiego dellos, e aborreçedor de todos escandalos e inconuinientes commo somos çiertos que tal sienpre fue e es vuestra santa intençion. Et eso mesmo los grandes de vuestro Consejo farán enello commo quien ellos son, e pagarán la debda que deuen avuestra rreal sennoria segunt fizieron aquellos donde ellos vienen e cada vno delos otros farán lo que son tenudos. E muy alto sennor, el poderoso Dios en cuyo poder e mano son los coraçones delos rreyes e prinçipes, e los guia e enclina adonde e alo que ael plaze, guie e incline vuestro rreal alto e magnifico corazon a seruiçio suyo e abien comun e paz e sosiego e tranquilidad de vuestros rregnos, por que en vuestros tienpos sean prosperados e bien aventurados e al fyn consiguades la vida eternal, prometida alos buenos e santos rreyes amigos de Dios.

Aesto vos rrespondo que Dios sabe e avos otros [1] es notorio que mi entençion sienpre fue e es e será de dar paz e sosiego e tranquilidat en mis rregnos e sennorios e dela procurar por quantas vias e maneras ser pueda; por que el seruiçio de Dios e mio e onor dela corona rreal de mis rregnos e el bien publico dellos se guarde sobre todas cosas, e çesen todos escandalos e inconuinientes, lo qual entiendo mandar poner en obra lo mas en breue que ser pueda, e por mi non ha quedado fasta aqui nin quedará de aqui adelante.

2. Otrosi muy alto sennor, fablando con deuida rreuerençia de vuestra rreal magestad, alos procuradores de vuestros rregnos paresçeria [2] ser expidiente e conplidero avuestro seruiçio e abien delos fechos que al presente ocurren para mejor fablar, tractar quier enel partido delos neutrales que sean escogidos e nonbrados que fablen e interuengan enestos fechos tales que sean syn sospecha de todos; e otrosi si se fallare ser mas conplidero avuestro seruiçio, que vuestra sennoria, e con ella la Reyna e el Prinçipe, nuestros sennores, se fuesen para vn logar medianero, e los que estan en Auila fiziesen seguridat de non venir alli syn vuestro mandado, e eso mesmo fiziesen los otros que son çerca de vuestra sennoria que ellos han por sospechosos, e quelos procuradores de vuestros rregnos fuesen alli con vuestra sennoria e alli se fablase e tractase [3] enestos fechos e que vuestra alteza tomase conclusion, la que

[1] K 2: e atodos vos otros.

[2] K 2: pareçió.

[3] En algunas copias modernas: e tratase enel dicho partido.

entendiese ser mas conplidera a vuestro seruiçio e a bien de vuestros rregnos e a paçificaçion de todos, e si de alli entendiere vuestra sennoria ser conplidero, consultar con algunos asi dela vna parte commo dela otra, o los llamar, vuestra merçet lo podrá ordenar e mandar alli lo que mas entendiere que cunpla.

Aesto vos rrespondo que vuestra petiçion es buena e conplidera ami seruiçio, e yo entiendo dar tal orden enestos fechos por que çesen todos escandalos e las cosas vengan en aquel estado que cunpla a seruiçio de Dios e mio e apaz e sosiego de mis rregnos e abien de todos, commo sienpre esta fue e es e será mi final intençion.

3. Otrosi muy alto sennor, bien sabe vuestra alteza commo este otro dia quando vuestra sennoria en vuestro muy alto Consejo, presentes nos los sobre dichos, mandó que fuese leyda vna ordenança que el muy alto de muy esclareçida memoria Rey don Enrrique vuestro padre que Dios dé santo parayso, ordenó çerca dela manera que se touiese enlas expediçiones[1] delos negoçios la qual le plogo que se touiese agora enestos tienpos; nos los sobre dichos procuradores con grant instançia suplicamos entre otras cosas avuestra muy alta sennoria, que en rrazon delas dadiuas e merçedes que vuestra alteza auia de fazer de quela dicha ordenança fazia menciou, non sola mente guardase la orden en ella contenida, mas quele pluguiese por tienpo[2] escusar de fazer nuevas merçedes por consejo, nin syn el, de dinero e de vasallos e detouiese todo lo que vacase ensi fasta quela data non pasase dela rreçebta por que esto pertenesçia e conplia, e avn era mas nesçesario avuestra sennoria de fazer que al dicho sennor Rey vuestro padre, commo el abondase en thesoros e touiese rrobrera[3] la rrecebta ala data, lo qual agora tornamos muy omill mente suplicar avuestra alteza vna e dos e muchas vezes, ca muy alto sennor, en caso que sea esto algunt tanto contrario avuestra magnifica liberalidat e grant nobleza de coraçon; tambien es dela condiçion dela liberalidat tener tal tenprança enella que non venga en tanto defecto, que non pueda vsar della poco nin mucho, asaz ay por la graçia de Dios en vuestros rregnos de que eneste tienpo vuestra sennoria pueda fazer merçedes, asi de ofiçios e tenençias en vuestra casa e corte e en vuestra çibdades e villas commo de otras cosas, enlo qual muy poderoso sennor, vuestra alteza fará muy grant seruiçio a Dios e

[1] El texto pone equivocadamente: exepdiçiones.

[2] K 2: por algunt tienpo.

[3] K 2: sobrada.—Algunas copias modernas: sobrera.

grant prouecho comun de vuestros rregnos, los quales de otra guisa non lo podrian buena mente sofrir.

Aesto vos rrespondo que vos tengo en seruiçio lo que por esta petiçion me suplicades, por que soy çierto que con zelo de mi seruiçio e del bien publico de mis rregnos vos mouistes ame fazer esta petiçion, e por que yo soy informado que mis libros estan muy cargados, yo entiendo de aqui adelante proueer e tener tal tenpraça çerca delo contenido enesta petiçion, porque se guarde lo que cunple ami seruiçio e abien de mis rregnos, e çesen los inconuinientes que non seyendo proueydo sobre ello se podrian seguir.

4. Otrosi muy alto sennor, si avuestra alta sennoria pluguiese de mandar ver vuestros libros e nominas, asi delos vuestros contadores mayores commo del mayordomo e contador delas rraçiones dela vuestra casa bien fallaria que seria [1] de tirar, o amenguar algunos mrs. demasiados, tanto que ellos tirados o amenguados podria ser mejor pagado lo que fincase, sy con rrazon se pudiesen quexar aquellos a quien fuese tirado o amenguado.

Aesto vos rrespondo que yo entiendo mandar ver sobre ello e proueer por la manera que cunpla ami seruiçio e apro e bien comun de mis rregnos.

5. Otrosi muy poderoso sennor, por rrazon delos debates que entre los grandes de vuestros rregnos rrecresçieron el anno pasado, e delos ayuntamientos de gentes de armas que enellos se fizieron, asi en vuestra corte commo fuera della, enbió mandar vuestra sennoria por sus cartas a algunas çibdades e villas de vuestros rregnos que se guardasen, poniendo guardas alas puertas de dia e guardando e velando los muros e torres de noche, por que non entrasen enellas personas que fiziesen bolliçio e escandalo enellas contra vuestro seruiçio, lo qual se fizo asy e puso en obra e avn dura en algunas dellas; e muy esclareçido sennor, commo las opiniones vnas e otras delos dichos grandes de vuestros rregnos que asy debatian, todas fundasen e sonasen por vuestro seruiçio en diuersas maneras, se fizieron e pusieron las dichas guardas e çerramientos en las dichas vuestras çibdades e villas, segunt las diuersas e contrarias opiniones delos sobre dichos grandes que debatian algunas delas dichas çibdades e villas, aprouando e auiendo por buenas e mas allegadas avuestro seruiçio las opiniones delos que en vuestra corte estauan, e otras las delos que fuera [2] della eran; pero todas ellas entendian e creyan.

[1] K 2: que serian.

[2] K 2: e otros las que fuera.

e entienden e creen verdadera mente, que en aquello que fazian e seguian, fazian sennalado seruiçio avuestra alteza e guardauan la lealtad quele deuian, e non se deue marauillar vuestra muy exçelente prudençia que tanta diuersidat o contrariedat de opiniones tiendan a vno e ese mesmo fyn, es a saber el seruiçio vuestro, commo asi muchas vezes veamos los seruidores de nuestro sennor Dios seruir le por diuersas e contrarias maneras e çirimonias, creyendo cada vno tener e seguir la mejor via. Esta rrazon abueltas de otras, muy alto sennor, tenemos que mouió avuestra muy alta sennoria de sedar los dichos debates e ayuntamientos de gentes por via de concordia e buen sosiego e paz entre todos los grandes de vuestros rregnos que asi debatian, syn tener en ello rrigor alguno. Donde muy poderoso e muy esclareçido rrey e sennor, muy omill mente suplicamos avuestra muy alta clemençia quele plega que por la dicha manera que con los dichos grandes de vuestros rregnos se ouo, se aya con todas las dichas çibdades e villas de vuestros rregnos, auiendo rrespecto asus buenas intençiones e aprouando las avn quelas obras fuesen diuersas, mandando dar sus cartas dello aquellas que congruas e pertenesçientes sean en tal caso. E otrosi mandando que si algunas personas delas dichas çibdades e villas estan fuera dellas o les son tomados o enbargados o ocupados sus bienes o parte de ellos, o tirados sus ofiçios por rrazon delas dichas opiniones o de qual quier dellas, por mandado de vuestra sennoria o de sus juezes o justiçias o comisarios o syn él que torrnen alas dichas çibdades e villas e es sea todo torrnado dado e desenbargado, libre e desenbargada mente; e mandando otrosi que çesen e non esten de aqui adelante enlas dichas çibdades e villas las guardas e velas e çerramientos e gentes de armas que enellas estauan e se fazian, mas que esten e torrnen en aquella manera, sosiego e estado que estauan antes que començasen los dichos debates, en lo qual muy alto sennor, vuestra muy alta sennoria fará lo que mucho cunple avuestro seruiçio e abien e paz e sosiego delas dichas vuestras çibdades e villas.

Aesto vos rrespondo que vuestra petiçion es buena e conplidera ami seruiçio e abien e paz e sosiego de mis rregnos, sobre lo qual es mi merçet de mandar dar e di vna mi carta firmada de mi nonbre e sellada con mi sello, la qual quiero e mando que sea guardada e conplida en todo e por todo segunt que en ella se contiene, su tenor dela qual es este que se sigue :—Don Iuan por la graçia de Dios, Rey de Castilla de Leon de Toledo de Gallizia de Seuilla de Cordoua de Murçia de Iahen del Algarbe de Algezira, e sennor de Vizcaya e de Molina: Ala

Reyna donna Maria mi muy cara e muy amada muger, e el Rey don Iuan de Nauarra mi muy caro e muy amado primo, e a vos el prinçipe don Enrrique mi muy caro e muy amado fijo primo genito heredero, e avos el infante don Enrrique maestre de Santiago mi muy caro e muy amado primo, e alos duques condes perlados rricos omes maestres delas Ordenes priores comendadores subcomendadores, alcaydes delos castillos e casas fuertes e llanas, e al conçejo alcalles merino rregidores caualleros escuderos e omes buenos dela muy noble çibdad de Burgos, cabeça de Castilla mi camara, e atodos los otros conçejos alcalles alguaziles rregidores caualleros escuderos e omes buenos de todas las otras çibdades e villas e logares delos mis rregnos e sennorios e atodos los otros mis subditos e naturales de qual quier estado o condiçion preheminençia o dignidad que sean, e aqual quier o quales quier de vos aquien esta mi carta fuere mostrada, salut e graçia. Bien sabedes que yo vine aesta villa de Valladolid apaçificar mis rregnos e las çibdades o villas e logares dellos, e euitar todos escandalos e otros inconuinientes que eran e se podrian seguir por cavsa delos debates e mouimientos e opiniones e escandalos enellos acaesçidos de algunt tienpo acá, sobre lo qual estando aqui comigo la dicha Reyna mi muy cara e muy amada muger, e el dicho Rey de Nauarra mi muy caro e muy amado primo, e el dicho prinçipe mi muy caro e muy amado fijo, e el rreuerendo padre in Christo don Iuan de Çeruantes, cardenal de sant Pedro administrador perpetuo dela eglesia de Avila, e el almirante don Fadrique mi primo e çiertos perlados e condes e rricos omes e caualleros e doctores del mi Consejo, e asi mesmo los procuradores delas çibdades e villas de mis rregnos, me fueron presentadas por los dichos procuradores algunas petiçiones sobre algunas cosas que entendieron ser conplideras a mi seruiçio e a onor dela corona rreal de mis rregnos e al paçifico estado e tranquilidat e bien comun dellos, e entre las otras cosas que enlas dichas petiçiones se faze mençion se contiene vn capitulo que dize en esta guisa: Otrosy muy poderoso sennor, por rrazon delos debates que entre los grandes de vuestros rregnos rrecresçieron el anno pasado e delos ayuntamientos de gentes de armas que en ellos se fizieron asy en vuestra corte commo fuera della, enbió mandar vuestra sennoria por sus cartas a algunas çibdades e villas de vuestros rregnos que se guardasen, poniendo guardas alas puertas de dia e velando e guardando los muros e torres de noche, por que non entrasen enellas personas que fiziesen algunt bolliçio e escandalo enellas contra vuestro seruiçio, lo qual se fizo asi e puso en obra e avn dura en algunas dellas;

pero muy esclareçido sennor, commo las opiniones vnas e otras delos grandes de vuestros rregnos que asi debatian, todas fundasen e sonasen por vuestro seruiçio en diuersas maneras, se fizieron e pusieron las dichas guardas e çerramientos enlas dichas vuestras çibdades e villas, segunt las diuersas e contrarias opiniones delos sobre dichos grandes que debatian algunas delas dichas çibdades e villas, aprouando e aviendo por buenas e mas allegadas a vuestro seruiçio las opiniones delos que en vuestra corte estauan, e otras las delos que fuera della eran, pero todas ellas entendian e creyan e entienden e creen verdadera mente, que en aquello que fazian e seguian, fazian sennalado seruiçio a vuestra alteza e guardauan la lealtad quele deuian, e non se deue marauillar vuestra muy excelente prudençia que tanta diuersidad o contrariedat de opiniones tiendan a vno e ese mesmo[1] fyn, es a saber el seruiçio vuestro, commo asi muchas vezes veamos los seruidores de nuestro sennor Dios seruir le por diuersas e contrarias maneras e çirimonias, creyendo cada vno tener e seguir la mejor via. Esta rrazon abueltas de otras, muy alto sennor, tenemos que mouió a vuestra alta sennoria de sedar los dichos debates e ayuntamientos de gentes[2] por via de concordia e buen sosiego e paz entre todos los grandes de vuestros rregnos que asi debatian, syn tener en ello rrigor alguno. Donde muy poderoso e muy esclareçido rrey e sennor, muy omill mente suplicamos a vuestra muy alta clemençia quele plega que por la dicha manera que con los dichos grandes de vuestros rregnos se ouo, se aya con todas las çibdades e villas de vuestros rregnos, auiendo rrespecto asus buenas intençiones e aprouando las avn quelas obras fuesen dyuersas, mandando dar sus cartas dello aquellas que congruas e pertenesçientes sean en tal caso. E otrosy mandando que si algunas personas delas dichas çibdades e villas estan fuera dellas o les son tomados o enbargados o ocupados sus bienes o parte dellos, e tirados sus ofiçios por rrazon delas dichas opiniones o de qual quier dellas, por mandado de vuestra sennoria o de sus juezes o justiçias o comisarios o syn el, que tornen alas dichas çibdades e villas, e que sea todo tornado dado e desenbargado libre e desenbargada mente, e mandando otrosi que çesen e non esten de aqui adelante enlas dichas çibdades e villas las guardas velas e çerramientos e gentes de armas que enellas estauan e se fazian, mas que esten e torrnen en aquella manera, sosiego e estado que estauan antes que començasen los dichos debates, enlo qual vuestra muy alta sen-

[1] K 2: e asy mismo.
[2] K 2: grandes.

noria fará lo que mucho cunple a vuestro seruiçio e abien e paz e sosiego delas dichas vuestras çibdades e villas. Lo qual todo visto e praticado enel mi Consejo e avido sobre ello mi acuerdo e deliberaçion con los sobre dichos, yo entendiendo que cunple asi ami seruiçio, e apaçificaçion e pro e bien comun e sosiego delos dichos mis rregnos e delos mis subditos e naturales dellos, e por que ami commo a rrey e sennor natural propia e prinçipal mente pertenesçe quitar e sedar de mis rregnos todos escandalos e inconuinientes e concordar e paçificar mis subditos e naturales por que biuan en toda concordia e buena hermandat e amistad segunt cunple a seruiçio de Dios e mio e abien comun e sosiego e tranquilidad de todos, commo este sienpre aya seydo e es mi final deseo e intençion, e otrosi por la dicha suplicaçion ami fecha por los dichos procuradores delos dichos mis rregnos, yo por la presente la qual quiero e mando que aya fuerça e vigor de ley, asi commo si fuese fecha e ordenada e estableçida e publicada en cortes, quiero e es mi merçet e voluntad que todas estas cosas sean allanadas e sosegadas, e que de aqui adelante çesen e sean tyradas e sublatas de en medio [1] todos e quales quier mouimientos e debates e discordias e disensiones e ynouaçiones e contençiones e diuisiones que fasta aqui han seydo, e son enlos dichos mis rregnos, e que todas las cosas que por causa desto son fechas e ynouadas e rreduzidas al primero estado [2] en que primera mente e ante delos dichos mouimientos debates e disensiones e diuisiones eran, e que todos mis subditos e naturales sean e biuan en toda vnion e paz e sosiego e concordia por que asi cunple ami seruiçio e apro e bien comun delos dichos mis rregnos, e asi mesmo que todas e quales quier personas de qual quier estado o condiçion que sean, que por causa delos dichos debates e ynouaçiones e mouimientos salieron o fueron echados de sus casas e delas çibdades e villas e logares donde biuian, o non fueron nin son rresçebidos en ellas, puedan torrnar e torrnen llana mente aellas e estar e esten enellas libre e segura mente syn enbargo nin contrario alguno queles sea nin pueda ser fecho nin lo ellos fagan a otros algunos, e queles sean tornados quales quier ofiçios e bienes e otras quales quier cosas que primera mente tenian, e por causa delos dichos debates e mouimientos e ynouaçiones e diuisiones les fueron quitados e suspensos o enbargados o tomados, e vsen e puedan vsar dellos commo primera mente vsauan. Otrosi que sean abiertas todas las puertas delas çib-

[1] K 2: e sublados de medio.

[2] K 2: sean rreduzidas e tornadas al primero estado.

dades e villas e logares delos dichos mis rregnos, e que çesen e non esten de aqui adelante enlas dichas çibdades e villas, guardas e velas e çerramientos e gentes de fuera parte, que enellas han estado e estan, mas que sean quitados e salgan dende e que esa dicha çibdad e las otras çibdades e villas e logares de mis rregnos esten e torrnen en aquella manera e sosiego e estado en que estauan antes que se començasen los dichos debates e mouimientos, por tal manera que todos sean en libertad e paz e sosiego e seguridat e segunt enla manera que ante delo suso dicho eran e estauan. E otrosi quelas personas que antes tenian por mi quales quier puertas e torres e llaues dellas les sean tornadas e las tengan segunt que primera mente las tenian, non poniendo velas nin guardas nin faziendo çerca dello otras ynouaçiones allende delas que primera mente tenian e acostunbraron[1] ante delos dichos mouimientos, e asi mesmo que de aqui adelante non venga gente de armas a qual quier çibdad o villa o logar de mis rregnos allende delos vezinos dela tal çibdad o villa o logar, los quales vezinos sola mente tengan la gente que solian continua mente tener ante delos dichos mouimientos. Otrosi que se non tomen nin furten fortalezas algunas a aquellos quelas touieren nin sean priuados delos ofiçios aquellos quelos tienen, mas quelos tengan segunt quelos tenian antes de esto. Otrosi por que enlas opiniones pasadas que han seydo en todos mis rregnos los delas çibdades e villas e logares siguieron cada vno su intençion e opinion entendiendo que cunplia asi ami seruiçio, yo por la presente lo he por tal e aprueuo las dichas opiniones e cada vna dellas, segunt que por los dichos procuradores de mis rregnos me fue suplicado, e quiero e mando e es mi merçet e voluntad de mi çierta çiençia e deliberada voluntad e poderio rreal absoluto, que por esto non les pueda venir nin venga mal nin danno nin infamia en sus personas e onrras e estados e ofiçios e bienes nin en cosa alguna dello, nin por ello puedan ser acusados nin demandados nin denunçiados nin inquietados nin molestados agora nin en algunt tienpo ante mi nin ante otro alguno, e asi lo declaro por esta mi carta, e aseguro por mi fe rreal delo guardar e conplir e mandar guardar e conplir, e quiero que se torrnen e sean tornados rreal mente e con efecto las dichas çibdades e villas e logares enel primero estado en que estauan antes destos mouimientos, e que sean luego desenbargadas las eglesias e torres e fortalezas dellas segunt que estauan antes delos dichos mouimientos, e que sean rreuocados e yo por la presente rreuoco los

[1] El texto parece que decia : acostunbrarian.—Lo que enmendaron despues.

poderes por mi dados o por otros quales quier despues delas dichos mouimientos a quales quier personas enlas dichas çibdades e villas e logares e en sus tierras e terminos e comarcas, en qual quier manera, e otras quales quier mis cartas que sobre esto sean, dadas auiendo lo aqui todo por espresado e declarado bien asi [1] commo sy de palabra a palabra aqui fuese puesto. Otrosi mando e defiendo que alguno nin algunos non tomen nin fagan toma nin enbargo alguno enlos mrs. delas mis rrentas e pechos e derechos en quales quier çibdades e villas e logares delos dichos mis rregnos; e si algunt enbargo tienen puesto, que luego lo alçen e quiten e lo que han tomado quelo tornen, e si algunos mrs. han de auer de su sueldo queles yo he mandado librar queles sea descontado dello, sobre lo qual todo mandé dar esta mi carta para vos, por la qual rruego e mando ala dicha Reyna mi muy cara e muy amada muger e otrosi rruego al dicho Rey de Nauarra mi muy caro e muy amado primo, e mando al dicho prinçipe mi fijo e atodos los otros sobre dichos e acada vno de vos que luego que vos fuere mostrada, syn otra luenga nin tardança nin escusa alguna, e syn me rrequerir nin consultar mas sobre ello nin atender otra mi carta nin mandamiento nin segunda jusion, lo fagades e guardedes e cunplades asi todo e cada cosa e parte dello, segunt e por la forma e manera que en esta mi carta se contiene, e segunt que por los dichos procuradores de mis rregnos me fue suplicado commo suso dicho es, e non vayades nin pasedes nin consyntades que persona nin personas algunas de quales quier estado o condiçion o juredicion e oficio preheminençia o dignidad que sean o ser puedan vayan, nin pasen nin consientan yr nin pasar contra ello nin contra cosa alguna nin parte dello agora nin en algunt tienpo nin por alguna causa nin rrazon nin color que sea o ser pueda, por quanto asi cunple ami seruiçio e a execuçion dela mi justiçia e abien publico e comun e paz e sosiego de mis rregnos, e los vnos nin los otros non fagades [2] ende al por alguna manera so pena dela mi merçet e de priuaçion delos oficios e de confiscaçion delos bienes delos quelo contrario fizieren para la mi camara, e mando so la dicha pena a qual quier escriuano publico que para esto fuere llamado que dé ende al que vos la mostrare testimonio signado con su signo syn dineros, porque yo sepa en commo conplides [3] mi mandado. Dada enla noble villa de Valladolid, veynte dias de Iunio anno

1 K 2: e declarado todo lo suso dicho bien asy.

2 K 2: non fagades nin fagan.

3 K 2: en commo se cunple.

del nasçimiento del nuestro sennor Ihesuchristo de mill e quatroçientos e quarenta annos.—Yo el Rey.—Yo el doctor Fernando Diaz de Toledo oydor e rreferendario del Rey e su secretario la fize escreuir[1] por su mandado.—Registrada.

6. Otrosi muy esclareçido sennor, vna delas prinçipales cosas e non otra ninguna, nin avn muchas tanto en que todos[2] los tres estados de vuestros rregnos e mas el nuestro delas çibdades e villas, deuen e deuemos insystyr, asi rrogando e faziendo nuestras muy deuotas oraçiones a Dios, commo suplicando e faziendo nuestras muy omildes peticiones avuestra alteza, es en que toda via vuestra sennoria e sus subçesores por linea derecha despues dela vuestra luenga vida que Dios acreçiente por luengos tienpos asu seruiçio, sean nuestros rreyes e sennores: çerca delo qual nuestro sennor Dios por su santa piedat nos ha dado tanto e tan grande e tan buen prinçipio, qual mejor non le pudieramos[3] aver, muchas graçias sean dadas ael por ello, es asaber en Dios dar por primo genito vuestro e de vuestros rregnos, al muy inclito e muy esclareçido prinçipe nuestro sennor e fijo vuestro, el infante e prinçipe don Enrrique, a quien Dios mantenga e alargue la vida por luengos tienpos asu seruiçio e vuestro: e non sola mente nuestro sennor Dios nos ha fecho graçia en nos le dexar ver en hedad que pasa algund tanto dela edad popilar quanto al tienpo de su nasçimiento, mas en hedad quanto al entendimiento que pasa muy largo dela dicha hedad, del qual vuestra sennoria puede ser muy ayudado en fecho e en consejo para el buen rregimiento e paz e sosiego de vuestros rregnos. Donde muy alto e muy esclareçido rrey e sennor, pues plogo ala piedad de Dios[4], de vos asi proueer, avuestra muy alta prudençia plega que gozemos entera mente desta merçet que de nuestro sennor Dios rresçebimos, conuiene asaber que tenga manera e mande commo el dicho nuestro sennor e prinçipe fijo vuestro çelebre enel nombre de Dios, sus bien aventuradas bodas conla muy yllustre prinçesa su esposa syn tardança alguna, por que con mas firme fiuzia esperemos enla piedad de Dios que vuestra muy alta sennoria verá fijos de sus fijos fasta la terçera e quarta generaçion, que es delas mejores graçias tenporales, e vuestros rregnos esperan vuestra legitima subçesion por muy prolongados tienpos, enlo qual muy alto sennor, vuestra muy alta sennoria

[1] K 2: rrefrendario del Rey e del su Consejo la fize escriuir.
[2] El texto: que en todos.—Seguimos la leccion del códice K 2.
[3] K 2: podriamos.
[4] K 2: pues plogo a nuestro sennor Dios e asu piedad.

fará muy grant seruiçio suyo e mucha merçet avuestros rregnos.

Aesto vos rrespondo que vuestra petiçion es justa e santa e buena e muy conplidera aseruiçio de Dios e mio e apro e bien comun e paz e sosiego de mis rregnos e sennorios, e al paçifiço estado e tranquilidat dellos, e que por la graçia de Dios e con su ayuda e bendiçion yo entiendo mandar poner en execuçion lo enella contenido, lo mas breue mente que ser pueda.

7. Otrosi muy alto sennor, commo quier que grant parte delas espediçiones delos fechos de vuestros rregnos consista enla manera que se ha de tener en vuestro muy alto Consejo por andar continuada mente con vuestra sennoria; pero muy mayor parte consiste enla vuestra audiençia e chançilleria, commo aquella que tiene e deue tener el cargo prinçipal de toda la justiçia de vuestros rregnos. Por ende muy virtuoso sennor, suplicamos avuestra muy alta sennoria que çerca dela dicha audiençia le plega tener la manera que el sennor Rey don Iuan de gloriosa memoria vuestro avuelo que Dios aya ordenó enlas cortes de Briuiesca e enlas cortes de Valladolid, donde entre las otras cosas por quelos fechos de justiçia se fiziesen e executasen bien ordenó que él nin su Consejo non se entremetiesen de librar fechos algunos de justiçia çeuiles nin creminales, mas que fuesen rremetidos todos ala su audiençia e chançelleria, la qual el tenia ordenada de buenos perlados e doctores e otras personas las que conplian, e asi commo lo ordenó asi se executó en su tienpo e eso mismo en tienpo del sennor Rey don Enrrique de esclareçida memoria vuestro padre, que Dios aya, e asi enel vuestro, en tienpo delos sennores de santa memoria la Reyna donna Catalina, vuestra madre, e el Rey don Fernando de Aragon vuestro tio, vuestros tutores e rregidores de vuestros rregnos que santo parayso ayan. Ca sennor, sabrá vuestra muy alta sennoria que de traher los pleytos avuestro Consejo se siguen muchos inconuinientes e dannos que dexamos agora de dezir, e se dirán si nesçesario fuere e vuestra sennoria lo mandare. Otrosy quele plega quela dicha vuestra audiençia e chançelleria esté enel logar que mas conuiniente sea alos vuestros oydores e chançiller e notarios e alcalldes e alos letrados e escriuanos e pleyteantes, por que con mejor voluntad e mas syn trabajo e costa fagan rresidençia e continuen enella.

Aesto vos rrespondo que mi merçet es que se guarde çerca desto las leyes por mi fechas e ordenadas, en rrazon delas cosas que se deuen ver en el mi Consejo; e asi mesmo las que se deuen rremitir ala mi audiençia para que allá se vean e libren. E mando alos del mi Con-

sejo que se non entremetan de cosa alguna delo que pertenesçe ala mi audiençia syn mi espeçial mandado, lo qual yo non entiendo mandar syn grant causa vrgente o nesçesaria o expidiente o muy conplidera ami seruiçio, e asi mesmo entiendo proueer e dar orden por que continua mente esten enla mi audiençia un perlado e çiertos doctores, que sean buenas e letradas personas, por quelas causas e pleytos mejor e mas ayna se puedan ver e librar e libren e espidan enla dicha mi audiençia segunt cunple aseruiçio de Dios e mio e a execuçion dela mi justiçia.

8. Muy alto sennor, a vuestra merçet plega de proueer delo vuestro avuestra sennoria e asu casa, e al prinçipe nuestro sennor vuestro fijo, e ala suya delas cosas que son menester e se non pueden nin deuen escusar por [1] el firme sostenimiento dela excelençia de vuestro rreal estado e dela corona de vuestros rregnos, commo auedes proueydo abondosa e muy liberal mente alos grandes e medianos de vuestros rregnos e a sus casas e atodas las otras personas que vos han seruido, e por que esto seria inposible de se poder conplir segunt el estado en que estan vuestros rregnos syn tener enello vuestra sennoria otra manera dela que fasta aqui es tenida, muy omill mente con la mas omill rreuerençia e mayor instançia que podemos, suplicamos a vuestra alteza, que de aqui adelante por algunt tienpo vuestra sennoria rretenga en si e non dé los mrs. que vacaren por muerte, de merçedes e mantenimiento e otras semejantes cosas, saluo las rraçiones e quitaçiones pertenesçientes alos ofiçios conplideros en vuestra casa e corte, e los mrs. delas tierras en que puedan subçeder fijos varones legitimos, por que delo que asi vacare e vuestra sennoria rretouiere pueda satis fazer e conplir el ordinario de cada anno [2] que en vuestras nominas está, e la casa del dicho nuestro sennor el prinçipe vuestro fijo e dela sennora prinçesa su esposa, en que se rrequieren grandes costas e grant ordinario de cada anno, e asi mesmo suplicamos a vuestra sennoria quele plega de rretener en sy de aqui adelante las dadiuas de villas e logares e vasallos e terminos e jurediçiones que al presente vuestra alteza tiene e las que de aqui adelante vacaren que avuestra corona pertenescan; por que dello pueda proueer la casa del dicho sennor prinçipe e dela dicha sennora prinçesa e ala muy inclita generaçion que dellos en breue esperamos, mediante la graçia e ayuda de nuestro sennor, ló qual non sola

[1] K 2: para.
[2] K 2: de cada vno.

mente manda la rrazon mas avn la naturaleza proueer ante de todas cosas a vuestra legitima linpia vnica e rreal generaçion magnifica mente çerca de su muy exçelente estado, asi commo todo ome desea fazer e faze quanto mas puede çerca de su poder en sus fijos e generaçion. Por aventura algunas personas contradirán esta nuestra petiçion, diziendo ser contra el dar e distribuyr que es propio dela largueza rreal, mayor mente la vuestra que es en exçelençia [1]. Contra esto estan otras rrazones mas vrgentes, es asaber que el dar non deue ser apartado del tener; ca son dos cosas quela prudençia manda toda via estar en vno, ca el dar syn tener non puede estar, e el tener sin dar es viçio en toda persona mayor mente enlos rreyes, e si vuestra muy alta sennoria enel caso en que estamos non prouee por la dicha manera que suplicamos, non sola mente non estarán en vno el dar e el tener, mas todo çesará, que no avrá para dar nin para tener fablando del tener que pertenesçe avuestra muy grande prudençia rreal; demas que este rretenimiento non puede durar mucho segunt las vacaçiones que de cada dia rrecresçen de vno e de al.

Aesto vos rrespondo que vos tengo en sennalado seruiçio la dicha vuestra petiçion, la qual es justa e buena e muy conplidera ami seruiçio e apro e bien comun de mis rregnos e sennorios, e quanto tannen alas cosas del prinçipe mi fijo e dela prinçesa su esposa, yo lo entiendo mandar fazer e ordenar por la manera que cunpla ami seruiçio e asu estado dellos. E otrosi en rrazon delas lanças que de aquí adelante vacaren, mi merçet es de proueer dellas alos fijos mayores legitimos segunt lo he acostunbrado fazer fasta aqui. E asi mesmo entiendo proueer delos ofiçios nesçesarios e rraçiones e quitaçiones dellos, cada que vacaren, pero en rrazon delos mantenimientos que quales quier personas han de mi, non entiendo proueer dellos a otras algunas cada que vacaren, por que non está en rrazon de se dar lo tal quando vaca, pues non es merçed, mas solo se da para mantenimiento de aquel por quien vaca, e muriendo aquel çesa el tal mantenimiento e la causa por que se da. E esto mesmo entiendo fazer enlas merçedes de cada anno; ca las non entiendo dar cada que vacaren, por que son desa mesma condiçion que el mantenimiento. E en rrazon delas merçedes de por vida cada que vacaren, yo entiendo tener çerca dela prouision dellas tal tenpraça por que se guarde lo que cunple ami seruiçio, e abien comun de mis rregnos, rreteniendo lo que entendiere que se deua rretener e

[1] K 2: que es esçelençia.

dar lo que entendiere que se deua dar. E asi mesmo non faziendo mercedes nueuas saluo enel caso que entienda que se deuan fazer por quelos gualardones delos seruiçios non sean negados a aquellos quelos meresçen. E en rrazon delas dadiuas delos vasallos yo entiendo tener çerca dello la manera que cunpla ami seruiçio e a guarda dela corona rreal de mis rregnos.

9. Otrosi muy alto sennor, dizese que se ocupan algunos asi eclesiasticos commo seglares delas jurediçiones que avuestra sennoria e avuestras çibdades e villas pertenesçen so algunos titulos e colores e que dan a entender avuestra alteza que non pierde [1] enello cosa alguna; pues aquellas personas sobre quien quieren auer jurediçion son vuestros vasallos e non suyos, salua su graçia delos que esto quieren dar a entender, ca otra manera es en fecho de verdad. Por ende muy alto sennor, avuestra sennoria plega de mandar saber con grant deligençia por vuestros rregnos donde esto se faze, e proueer enello con justiçia por tal manera que vuestra jurediçion non sea enajenada de sennores nin de otras personas eclesiasticas nin seglares, auiendo por çierto que del que es la jurediçion es lo mas del sennorio.

Aesto vos rrespondo que dezides bien e que declaredes [2] quien son los que esto fazen por quelo yo sepa e mande proueer sobre ello lo que cunpla ami seruiçio e a guarda de mi jurediçion, la qual yo non entiendo consentir que sea vsurpada por persona alguna nin daré logar a ello.

10. Otrosy muy poderoso sennor, suplicamos avuestra alteza quele pluguiese de rreparar la vuestra justiçia dela vuestra chançelleria, enlo qual muy poderoso sennor, maguer que vuestra sennoria proueyó de perlado que estouiere enla dicha vuestra audiençia e chançelleria, pero non proueyó de oydores que siruan en ella por los tienpos ordenados, segunt las leyes e ordenanças vuestras e delos otros sennores rreyes vuestros progenitores; ca en caso que agora estén enla dicha vuestra audiençia tres oydores desque aquellos siruieren sendos medios annos que deuen seruir por sus quitaçiones, non estan ay otros tantos prestos para seruir el otro medio anno, segunt que se solia e deuia fazer. E muy poderoso rrey e sennor, si avuestra sennoria pluguiere de considerar commo de buenos tienpos aca mandó doblar e pagar aalgunos delos dichos oydores las quitaçiones por que siruiesen todo el anno continuo, e otrosi commo todos tres los dichos oydores que agora siruen

[1] K 2: pierden.
[2] K 2: e declaredes.

son viejos, e que seria conplidero avuestro seruiçio que aquellos tres rremudasen con otros delos vuestros oydores mas mançebos e rreçios e letrados para trabajar, por que todos los vnos con los otros siruiesen de medio en medio anno, segunt fazian enlos tienpos pasados asi enel vuestro commo delos otros sennores rreyes vuestros progenitores, por que se fallaua ser aquella la mejor manera para la buena expediçion de justiçia, non mandaria doblar las quitaçiones alos dichos oydores, niu que siruiesen nin que estouiesen perpetuos enla dicha audiençia, mas proueeria commo se rremudasen otros con aquellos, e seruiesen de medio en medio anno segunt que se solia fazer.[1] Por ende con la dicha muy omill e deuida rreuerençia con mucha instançia suplicamos avuestra alteza, quele plega de proueer con buen efecto ala dicha vuestra audiençia e chançelleria de oydores tales que administren bien enella la vuestra justiçia, e que se rremuden e siruan en ellas los vnos e los otros de medio en medio anno, e que esten toda via alo menos tres oydores enla dicha audiençia segunt se solia fazer, e que non esten nin siruan enella todo el anno vnos nin les doblen las quitaçiones commo agora se fazen. Muy poderoso sennor, creemos e entendemos, segunt quelo ha mostrado la espirençia, ser asi conplidero avuestro seruiçio e ala buena expediçion dela vuestra justiçia.

Aesto vos rrespondo que vuestra petiçion es buena e conplidera aseruiçio de Dios e mio e aexecuçion dela mi justiçia, e que yo lo entiendo mandar fazer e proueer segunt e por la forma[2] que por vos otros me fue suplicado, e de ordenar que de aqui adelante siruan enla dicha mi audiençia de seys en seys meses vn perlado e dos o tres oydores con vno delos doctores que agora en ella estan e continuan por que ella esté poblada, asi de letrados antiguos commo de otros mas mançebos, por que mejor se pueda fazer e faga lo que cunple ami seruiçio e ala buena expediçion delas cavsas e negoçios que enella se han de tractar e expedir.

11. Otrosi muy poderoso sennor, suplicamos a vuestra sennoria sobre rrazon delos coheehos que auian fecho e fazian algunos vuestros ofiçiales del vuestro dinero e rrentas e pechos e derechos para que vuestra sennoria mandase ver e entender e proueer sobre ello por que enello concurria ordenada justiçia e onesta vtilidad; e fasta aqui non avemos avido prouision alguna. Suplicamos avuestra alteza quele plega de mandar proueer sobre ello commo cunpla avuestro seruiçio.

[1] K 2: se deuia fazer.

[2] K 2: por la forma e manera.

Aesto vos rrespondo que mi merçet es que si algunos mis oficiales del dinero han mal vsado en sus ofiçios que non queden syn pena; pero por que otras vezes es fablado e tractado sobre esto enel mi Consejo, e algunos han dicho que entienden arrendar de mi lo suso dicho, e me dar por ello çiertos cuentos de mrs., ami plaze quelos que en esto quisieren fablar, pongan por escripto lo que dizen, e el preçio que por ello entienden dar e con quales condiçiones, e yo lo mandaré ver; e si entendiere que cunple ami seruiçio delo arrendar o de mandar saber primera mente la verdad dello e lo apurar por justiçia, sobre lo qual yo entiendo aver mi acuerdo e deliberaçion qual destas dos vias es la mas conplidera ami seruiçio, e entonçe yo mandaré proueer sobre ello por la manera que cunpla ami seruiçio e a execuçion dela mi justiçia.

12. Otrosi muy poderoso sennor, suplicamos avuestra sennoria quele plega de ver e ordenar sobre rrazon delos salarios que ouieron e han de aver los vuestros depositarios delos vuestros thesoros [1] por manera que non lieuen por ello inmensos salarios e derechos, mas los rrazonables, mayor mente que segunt nos es dicho [2] que al tienpo que vuestra alteza les encomendó los dichos depositos, les fue tasado por los del vuestro Consejo çinco mrs. por el millar e que despues han demandado e demandan otras mayores contias, enlo qual todo vuestra sennoria fará lo que es su seruiçio e conplidero a vuestros rregnos e sennorios.

Aesto vos rrespondo que yo he diputado çiertos delos procuradores de mis rregnos que esten e sean presentes con mis contadores mayores de cuentas atomar e feneçer e rresçebir las cuentas de todo lo que me es deuido en qualquier manera, por que ami sea fecha rrelaçion de todo ello e yo lo sepa e mande dar orden commo se cobre, por que dello me pueda seruir e aprouechar commo está en rrazon, los quales me farán rrelaçion delo que toca alos dichos salarios, por que yo mande proueer sobre ello commo cunpla ami seruiçio.

13. Otrosi muy alto sennor, suplicamos a vuestra alteza que prouea çerca delas tomas de vuestros mrs. e pechos e tributos que se fazen en vuestros rregnos.

Aesto vos rrespondo que por las leyes de mis rregnos fechas e ordenadas por los rreyes pasados de gloriosa memoria mis progenitores, e asi mesmo por mi e cartas por mi sobre ello dadas [3], está asaz proueydo sobre lo tal, e si cunpliere de fazer sobre ello otras prouisiones, yo las

[1] K 2: thesoreros.

[2] El texto equivocadamente dice: non es dicho.

[3] K 2: e cartas sobrello dadas.

entiendo mandar fazer por la manera que cunpla ami seruiçio e a execuçion dela mi justiçia.

14. Muy esclareçido rrey e sennor, muchas petiçiones son fechas por los procuradores delas vuestras çibdades e villas de vuestros rregnos en diuersos tienpos avuestra alteza espeçial mente despues que salió de tutela e tomó el rregimiento de sus rregnos, las quales todas acatan avuestro seruiçio e al prouecho e bien comun de vuestros rregnos e de la cosa publica dellos; pero entre ellas es vna diferençia, que algunas dellas son vuestro seruiçio, pero primera e prinçipal mente son bien e prouecho comun de vuestras çibdades e villas, e despues por eso mismo vuestro seruiçio, asi commo las cosas que acatan al buen rregimiento e justiçia delas dichas çibdades e villas e ala guarda de sus libertades e franquezas e preuillejos e prouecho de sus vezinos e moradores, e las otras son bien e prouecho comun de vuestras çibdades e villas, pero primera e prinçipal mente son conplideras avuestro seruiçio, asi commo aquellas que fablan enlo que toca avuestra fazienda, e al acreçentamiento de vuestras rrentas e ala buena administraçion dellas e ala justiçia dela vuestra corte e chançelleria, e ala buena ordenança de vuestro muy alto Consejo e de vuestra casa rreal; e por eso mesmo despues cunple al bien e prouecho comun de vuestras çibdades e villas. E muy alto sennor, çerca de todas estas cosas, vnas e otras pertenesçen alos procuradores de vuestras çibdades e villas suplicar e instar e rrequerir omill mente avuestra alteza; pero mucho mas en aquellas que primera mente acatan al buen rregimiento e justiçia delas dichas vuestras çibdades e villas e ala guarda de sus libertades e franquezas e preuillejos e prouecho delos vezinos e moradores dellas; commo la prouision çerca de esto es a ellas muy nesçesaria e syn la qual seria muy grant danno suyo e causa de su despoblamiento. E por ende muy poderoso rrey e sennor, asi commo ay diferençia enlas dichas petiçiones avn que todo sea vuestro seruiçio e bien comun de vuestras çibdades e villas, asi conuiene a nos otros fazer diferençia en nuestra petiçion çerca dellas, e quanto es alo que toca avuestra fazienda e al acresçentamiento de vuestras rrentas e ala buena administraçion dellas e ala justiçia de vuestra corte e chançelleria e ala buena ordenança del vuestro muy alto Consejo e de vuestra casa rreal, sola mente suplicamos muy omill mente avuestra alteza que mande ver todas las dichas petiçiones fechas por los dichos procuradores del dicho tienpo aca que salió vuestra tutela e las rrespuestas dellas, las quales todas tiene el doctor Fernando Diaz de Toledo del vuestro Consejo e vuestro oydor e rreferendario, e

eso mesmo mande ver las que nos otros fezimos e dimos despues que por vuestro mandado e llamamiento en vuestra corte somos, e prouea çerca de todo ello commo entienda que cunple[1] avuestro seruiçio e non le plega delo alongar; ca mucho entendemos que toca avuestro seruiçio e que ay peligro enla tardança, cerca delo qual non entendemos mas dezir nin suplicar, pues dello nos e las dichas çibdades e villas non tenemos mas cargo nin vuestra sennoria nos le da, e quanto es alas dichas petiçiones que primera e prinçipal mente tocan al buen rregimiento e justiçia de vuestras çibdades e villas e ala guarda de sus libertades e franquezas e preuillejos e prouecho delos vezinos e moradores dellas fazemos avuestra muy alta sennoria con la mas omill rreuerençia que podemos dos petiçiones; la primera, quele plega de guardar e mandar guardar bien e conplida mente todo lo que por vuestra alteza fue rrespondido aellas segunt que está por los dichos vuestros ordenamientos en manera que non mengue ende cosa alguna; la segunda, que mande que en caso que sean dadas cartas o sobre cartas de vuestra alteza o se den de aqui adelante motu propio o a instançia de otras personas quales quier en rreuocamiento o en quebrantamiento delas cosas sobre dichas por vuestra sennoria rrespondidas o en algunt amenguamiento dellas por primera e segunda o terçera jusion o mas o con quales quier clausulas derogatorias que enellas se contengan que sean obedesçidas e non conplidas sin pena alguna delos quelas non cunplieren, e los que por virtud dellas fueron enplazados non sean tenudos de seguir los enplazamientos, e que por ello non incurran en pena alguna. E commo quier que sobre las mas delas dichas petiçiones está[2] asi rrespondido por vuestra sennoria que sean guardadas, e que por otras cartas nin sobre cartas non sean derogadas nin rreuocadas, por mas abondamiento le suplicamos muy omill mente que agora lo mande sobre todo, e que nos mande dar dello sus cartas para cada vna delas dichas çibdades e villas, cuyos procuradores somos, en que vaya encorporada toda esta nuestra petiçion e con esto dexaremos de suplicar avuestra alteza çerca de otras cosas, ca todas las sobre dichas rremediadas abastarán al presente, saluo que en vna cosa nos conviene de suplicar e instar mucho oportuna e inportuna mente, es asaber, sobre el fecho dela moneda sobre que muchas vezes e esta semana suplicamos avuestra sennoria quele plega lo mas en breue que ser pueda rremediar enello, por que

[1] K 2: entyenda que cunpla.
[2] K 2: esté.

todos los meneos e negoçiaciones de vuestros rregnos se amenguan por ello, de que avuestra alteza viene grant deseruiçio e avuestros rregnos grant danno abuelta de otros muchos dannos que dello se siguen segunt que mas larga mente lo notificamos avuestra sennoria por nuestras petiçiones. E muy alto poderoso prinçipe e muy esclareçido rrey e sennor, la santa Trenidad conserue vuestra rreal persona con acreçentamiento de virtudes e sennorios por luenguos tienpos a su santo seruiçio.

Aesto vos rrespondo que quanto alo que toca ami fazienda e al acreçentamiento de mis rrentas e ala buena administracion dellas e ala justicia de mi corte e chançelleria e ala buena ordenança del mi Consejo e de mi casa rreal, yo he proueydo e entiendo proueer por la manera que cunpla ami seruiçio e a onor dela corona rreal de mis rregnos e a execuçion dela mi justiçia e al bien comun e paçifico estado e tranquilidat delos dichos mis rregnos. E quanto tanne alas petiçiones que primera e prineipal mente tocan al buen rregimiento e justiçia de mis çibdades e villas e logares e ala guarda de sus libertades e franquezas e preuillejos e prouecho delos vezinos e moradores dellas, ami plaze de guardar e mandar guardar e mando que se guarde bien e conplida mente todo lo que por mi fue rrespondido a ellas e a cada vna dellas segunt que está por los mis ordenamientos, en manera que non mengue ende cosa alguna, e en caso que sean dadas mis cartas e sobre cartas o se den de aqui adelante motu propio o a instançia de otras personas quales quier en rreuocamiento o en quebrantamiento delas cosas suso dichas por mi rrespondidas, o en algunt amenguamiento dellas por primera e segunda e terçera jusion e mas e con quales quier clausulas derogatorias que en ella se contengan, que sean obedesçidas e non conplidas sin pena alguna delos quelas non conplieren e quelos que por virtud dellas fueren enplazados non sean tenudos de seguir los enplazamientos, e que por ello non incurran en pena alguna segunt e por la forma e manera que me lo suplicastes e pedistes por merçet por la dicha vuestra petiçion suso encorporada, e mando que vos sean dadas sobre ello mis cartas para cada vna delas çibdades e villas e logares de mis rregnos para que se guarde e cunpla asi segunt que por vos otros me fue suplicado. E en rrazon delo que me suplicastes tocante ala moneda, yo entiendo mandar proueer sobre ello en breue por la manera que cunple ami seruiçio e bien comun de mis rregnos e delo encomendar a vna o a dos personas que tengan cargo dello, por que aya efecto e execuçion lo mas presta mente que ser pueda.

Por ende rruego a vos el dicho Rey don Iuan de Nauarra mi muy

caro e muy amado primo, e mando a todos los sobre dichos e a cada vno de vos que veades lo por mi suso rrespondido, alas dichas petiçiones e acada vna dellas que de suso va encorporado, e lo guardedes e cunplades e fagades guardar e conplir en todo e por todo segunt que de suso se contiene, e que non vayades nin pasedes nin consyntades yr nin pasar contra ello nin contra cosa alguna nin parte dello agora nin en algunt tienpo nin por alguna manera, e los vnos nin los otros non fagades ende al por alguna manera so pena dela mi merçed e de priuaçion delos ofiçios e de confiscaçion delos bienes delos quelo contrario fizieren para la mi camara, e demas por qual quier o quales quier por quien fincar delo asi fazer e conplir, mando al ome que vos esta mi carta mostrare que vos [1] enplaze parescades [2] ante mi enla mi corte do quier que yo sea del dia que vos [3] enplazare fasta quinze dias primeros siguientes so la dicha pena acada vno, so la qual mando aqual quier escriuano publico que para esto fuere llamado que dé ende al que vos la mostrare testimonio signado con su signo por que yo sepa en commo conplides [4] mi mandado. Dada enla villa de Valladolid, diez dias de Septienbre anno del nasçimiento del nuestro sennor Ihesu Christo de mill e quatro çientos e quarenta annos.—Yo el Rey.—Yo el doctor Fernando Diaz de Toledo, oydor e rreferendario del Rey e su secretario la fiz escreuir por su mandado.—Registrada.

---

## XVI.

**Cuaderno de las Córtes de Valladolid del año 1442 [5].**

Don Iohan por la graçia de Dios rey de Castilla de Leon de Toledo de Galliçia de Seuilla de Cordoua de Murçia de Iaen del Algarbe de Algezira, e sennor de Vizcaya e de Molina: Alos infantes duques condes

[1] K 2: queles esta mi carta mostrare quelos.

[2] K 2: parescan.

[3] K 2: queles.

[4] K 2: se cunple.

[5] La copia de este ordenamiento se ha tomado del códice Ff 77, fól. 336. Se ha comprobado con el de Simancas y el K 3 de la Biblioteca de D. Luis y Salazar y Castro, y anotado sus variantes.

perlados rricos omes maestres delas Ordenes priores comendadores subcomendadores alcaydes delos castillos e casas fuertes e llanas, e alos del mi Consejo e oydores dela mi audiençia e alcalles e notarios e alguaziles e otras justiçias e ofiçiales quales quier dela mi casa e corte e chançelleria, e al conçejo alcalles merinos rregidores caualleros escuderos ofiçiales e omes buenos [1] dela muy noble çibdad de Burgos cabeça de Castilla, mi camara[2], e atodos los conçejos alcalles alguaziles rregidores caualleros escuderos e omes buenos de todas las otras çibdados e villas e logares delos mis rregnos e sennorios asy rrealengos commo abadengos e Ordenes e behetrias e otras quales quier, e a quales quier mis vasallos e subditos e naturales de qual quier estado o condiçion prehemineńçia o dignidad que sean, e acada vno de vos aquien esta mi carta fuere mostrada o el traslado della signado de escriuano publico, salut e graçia. Sepades que enel ayuntamiento que yo fize enla noble villa de Valladolid este anno dela data desta mi carta, estando y comigo la Reyna donna Maria mi muy cara e muy amada muger e el Rey don Iuan de Nauarra mi muy caro e muy amado primo e el prinçipe don Enrique mi muy caro e muy amado fijo primo genito heredero enlos mis rregnos e el infante don Enrique maestre de Santiago mi muy caro e muy amado primo e el almirante don Fadrique mi primo e don Pedro de Astuniga [3] conde de Plasençia mi justiçia mayor, e don Diego Gomez de Sandoual conde de Castro mi adelantado mayor de Castilla, e don Alfonso Pimentel conde de Benauente, e Ynigo[4] Lopez de Mendoça e don Rodrigo de Villandrando conde de Ribadeo, e don Pedro mi tio obispo de Palençia e don Gonçalo obispo de Iaen[5] e don Sancho obispo de Cordoua e don Pedro obispo de Coria e Ruy Diaz de Mendoça mi mayordomo mayor e otros caualleros e doctores del mi Consejo, e otrosi los procuradores de çiertas çibdades e villas [6] de mis rregnos que por mi mandado fueron llamados, me fueron dadas çiertas petiçiones por los dichos procuradores, alas quales yo con acuerdo delos sobre dichos del dicho mi Consejo rrespondi segunt e por la forma e manera que entendí ser conplidero a mi seruiçio e a execuçion dela mi justiçia e a pro e bien comun de mis rregnos e sennorios, su tenor delas quales dichas

[1] K 3 : escuderos e omes buenos.
[2] K 3 : e mi camara.
[3] K 3 : Pero de Estuniga.
[4] K 3 : e Ynnigo.
[5] K 3 : Iahen.
[6] K 3 : villas e logares.

peticiones e delas rrespuestas por mi a ellas dadas, es este que se sigue.

1. Muy alto e esclareçido prinçipe e muy poderoso rrey e sennor, vuestros omillde̊s seruidores los procuradores delas çibdades e villas delos vuestros rregnos besamos vuestras manos e nos encomendamos en vuestra alta merçet, la qual bien sabe en commo vuestra sennoria ha dado çiertas aldeas e villas e logares de algunas çibdades e villas e las ha deuidido e apartado dellas para las dar desde diez annos a esta parte, enlo qual las dichas çibdades e villas han rresçebido grant agrauio e danno. Por ende sennor, muy omill mente suplicamos avuestra alteza quele plega rreuocar las tales merçedes e donaçiones que dellas ha fecho e las torne a vnir e encorporar alas dichas çibdades e villas de quien fueron apartadas segunt que primera mente estauan, e que de aqui adelante non se puedan apartar nin dar.

Aesto vos rrespondo que quanto alo por venir yo he mandado proueer sobre ello por la manera que entiendo que cuple ami seruiçio e a guarda e conseruaçion de mi patrimonio e dela corona [1] rreal de mis rregnos e del bien publico dellos, segunt se contiene en vna mi carta firmada de mi nonbre e sellada con mi sello que en esta rrazon mandé dar, su tenor dela qual es este que se sigue: Don Iuan por la graçia de Dios Rey de Castilla de Leon de Toledo de Gallizia de Seuilla de Cordoua de Murçia de Iaen del Algarbe de Algezira, e sennor de Vizcaya e de Molina: Alos infantes duques condes rricos omes maestres delas Ordenes priores comendadores, e alos del mi Consejo e oydores dela mi audiençia e alcalles e alguaziles e otras justiçias e ofiçiales dela mi casa e corte e chançelleria, e al conçejo alcalles merino rregidores caualleros escuderos e omes buenos dela muy noble çibdad de Burgos cabeça de Castilla, mi [2] camara, e atodos los conçejos alcalles alguaziles rregidores caualleros escuderos e omes buenos de todas las çibdades e villas e logares delos mis rregnos e sennorios e aqual quier o quales quier de uos [3] aquien esta mi carta fuere mostrada salud e graçia. Sepades que yo estando enla noble villa de Valladolid e estando y comigo la Reyna donna Maria mi muy cara e muy amada muger e el Rey don Iuan de Nauarra mi muy caro e muy amado primo e el prinçipe don Enrrique mi muy caro e muy amado fijo e el infante don Enrique maestre de Santiago mi muy caro e muy amado primo e el almirante don Fadrique mi primo e çiertos condes e perlados e rricos omes e caualleros e docto-

[1] K 3: de mi patrimonio e corona.
[2] K 3: ¸e mi.
[3] K 3: ¨delos.

res del mi Consejo, e los procuradores delas çibdades e villas de mis rregnos que comigo estan, me fueron dadas porlos dichos procuradores çiertas petiçiones entre las quales se contiene vna petiçion que dize enesta guisa: Muy alto e muy esclareçido principe e muy poderoso sennor, vuestros omilldes seruidores procuradores delas vuestras çibdades e villas de los vuestros rregnos con omill e deuida rreuerençia besamos vuestras manos e nos encomendamos en vuestra merçet, la qual bien sabe commo sobre la suplicaçion por nos fecha avuestra rreal magestad, para que non diese çibdades nin villas nin se diesen por los muy esclareçidos sennores Reyna e Prinçipe, nin vuestra merçet enello consintiese, por vuestra sennoria nos es mandado que declaremos e pongamos en forma lo que suplicamos e pedimos; muy poderoso senor, vuestra alta sennoria vee los trabajos e detrimentos que vniuersal e particular mente estan en vuestra casa rreal e rregnos e enlos naturales dellos, porlas ymensas donaçiones por vuestra alteza fechas, e en espeçial enla potençia e actoridad de vuestra corona rreal, los quales por espirençia son notorios. Por ende muy omill mente suplicamos a vuestra rreal magestad que por las causas suso dichas e que se podrian dezir, e espeçial mente por que segunt lo dado lo que adelante se diese rredundaria en diminuyçion e propia mente deuision e alienaçion de vuestros rregnos e sennorios e de vuestra corona rreal, los quales soys obligado conseruar e avmentar e non diminuir nin enajenar nin diuidir nin dela corona separar, segunt derecho e leyes de vuestros rregnos, mande estatuya e por ley por sienpre valedera ordene vuestra sennoria, que non podades dar de fecho nin de derecho nin por otro algunt titulo enajenar çibdades nin villas nin aldeas nin logares nin terminos nin juredíçiones nin fortalezas de juro de heredad nin cosa alguna dello, saluo alos dichos sennores Reyna e Prinçipe o aqual quier dellos con clausula quelas non puedan enajenar nin trocar nin de sy apartar, e sy lo dieredes o dieren que sea ninguna la tal dadiua o merçet, e que por ella non pase propiedad nin posesion e quela tal merçet o dadiua non sea conplida antes syn pena alguna se pueda fazer rresistençia actual o verbal de qual quier qualidad que sea o ser pueda, avn que sea con tumulto de gentes de armas e quier se cunpla o non cunpla la tal merçet o donaçion, e quier aya la tal tenençia e posesion quier non, que aquel aquien se fiziere non gane derecho alguno ala propiedad nin ala posesion nin al vso fruto della, ante todo tienpo sea obligado alo rrestituyr avuestra rreal magestad e merçet e avuestra corona rreal e alos sennores rreyes o rrey que despues de vuestra merçet subçedieren con todas las rrentas e frutos que rrendieren o podieren

rrendir commo violento poseedor, e quelos vezinos delas tales çibdades e villas e logares e castillos se puedan tornar e tornen ala vuestra corona rreal de vuestros rregnos por su propia actoridad en qual quier tienpo e rresistyr por fuerça de armas e en otra manera al tal aquien fuere fecha la dicha merçet syn pena alguna, non enbargante qual quier pleyto e omenaje e juramento e fidelidad o pleytos o omenajes o juramentos o fidelidades que ayan fechos, e otrosi non enbargantes quales quier rrenunçiaçion o rrenunçiaçiones que tengan o ayan fecho dela dicha ley e pacto e contracto, e por las tales merçedes e merçed non se gane derecho nin cabsa de perscreuir nin se pueda lo tal perscreuir por perescripçion alguna de anno e dia nin de diez nin de veynte nin de treynta nin de quarenta nin de çient annos nin de otro tienpo mayor o menor, ante que syn enbargo delas tales merçedes o merçed sienpre sea avido lo que asy fuere dado o donado e enajenado por de vuestra corona rreal, non enbargantes quales quier elausulas derogatorias generales o espeçiales que enlas dichas merçedes [1] se contengan avn quela dicha ley sea encorporada enellas o rreuocada o anullada o cassada avn que sea segunda e terçera e quartas jusiones e quantas quier que sean, e que vuestra sennoria lo otorgue por ley rreal e por pacçion e contracto que con nos e con todos vuestros rregnos ponga, pues los dichos vuestros rregnos e nos otros en su nonbre vos seruimos con grandes contias para vuestras nesçesidades e de vuestros rregnos por rrazon dello, e por que la dicha ley rreal e pacçion e contracto sea demas actoridad e por todos guardada commo pertenesçe a tan alto prinçipe e sennor, e que vuestra alteza por vuestro seruiçio e avmento de vuestra corona rreal diga e otorgue por la dicha ley e pacçion e contracto que en quanto vuestra sennoria fiziere las dichas merçed o merçedes o donaçion o alienaçion o peruiniere algunt acto dello, que por el mesmo fecho se constituya vuestra merçet por non sennor nin administrador delo que asy se diere o quisiere dar, e quelo tal toda via quede inmediata mente para la corona rreal de de vuestros rregnos, e quelo non podades enajenar en otros algunos parientes o estrannos nin en perlados nin en rreligiosos por via de donaçion nin encomienda, nin en otra manera alguna non podades dar el vso nin fruto dello, avn que consientan las çibdades e villas e logares que asi dieredes o los vezinos dellos, e que el tal consentimiento non dé derecho alguno nin valga contra el tenor e forma desta dicha ley e contracto, pero lo que vuestra merçet ha dado ala sennora Princesa para su

[1] K 3: cartas e merçedes.

mantenimiento en su vida, que aya logar por ser cosa justa e rrazonable, pero quelo tal non lo pueda la dicha Prinçesa enajenar con vuestro consentimiento e actoridad nin syn el, e que non podades rreuocar esta dicha ley en cortes nin fuera de cortes expresa nin callada mente con causa nin syn ella, e que desto faga vuestra alteza e la dicha sennora Reyna e el dicho sennor Prinçipe juramento solepne delo asy tener e guardar e conplir, e de vuestra sennoria e dellos non pedir dispensaçion nin rrelaxaçion nin absoluçion nin conmutaçion del dicho juramento nin vsar de cosa alguna dello avn que sea otorgado por el santo Padre de su propio motu, e que vuestra merçet otorgue lo suso dicho por merçet e ley e contracto e pacçion perpetua e non rreuocable syn enbargo de qual quier derecho general o espeçial que sea o ser pueda contra la dicha ley o merçet o pacçion o contracto, e espeçial mente del derecho que dize que cada vno sea libre e poderoso de dar e disponer delo suyo a su libre voluntad, e del derecho que dize que pacçion que se faga para que el sennor de sus bienes non los pueda enajenar que non vala, e delos derechos que dizen que propio e libre es alos rreyes e prinçipes de dar e fazer merçet, que aesto non enbarguen las leyes e las Partidas e fueros e ordenamientos e vsos e costunbres e estilos de vuestros rregnos, e quelo suso dicho aya logar asy enlo que vuestra merçet agora tiene e posee dela corona rreal de vuestros rregnos commo enlas villas e logares que de aquí adelante pertenesçieren ala dicha vuestra corona rreal por virtud dela clausula del testamento del muy virtuoso Rey don Enrrique vuestro visahuelo o por otra qual quier via o titulo para que se non puedan enajenar nin dar, e asi mesmo quelos dichos sennores Reyna e Prinçipe otorguen e juren de non dar nin donar nin enajenar cosa alguna delo que vuestra merçed ha[1] avido o por vuestra sennoria les es dado, avn que ayan fecho merçedes del tal[2] del qual non sea avida la posesyon actual mente, e que esta dicha ley se estienda e aya logar enlas tales merçedes e donaçiones quelos dichos Reyna e Prinçipe o qual quier dellos han fecho, de que non es avida posesion actual o fizieren de aqui adelante, pero que por seruiçios sennalados fechos enla guerra delos moros o en otros rregnos en tienpo de guerra o con otro rrey o rregno e non en otra manera, vuestra merçed pueda fazer merçet e donaçion de vasallos de villas e logares que non sean notables nin prinçipales, nin sean tierras e aldeas e terminos dellas, alas personas quelo ouieren de

[1] K 3: han.

[2] K 3: delo tal.

aver con consejo e consentimiento de todos los que ala sazon estouieren en vuestro Consejo, que non ouieren debdo de sangre o con aquel [1] o aquellos aquien ouiere vuestra sennoria de fazer las tales merçedes o donaçiones, o dela mayor parte en numero de personas delos del dicho vuestro Consejo, faziendo primera mente vuestra sennoria juramento e los tales del dicho vuestro Consejo quelas tales personas deuen aver las tales merçedes que [2] por vuestra sennoria les deuen ser fechas. E yo veyendo que es conplidero ami seruiçio e aguarda dela corona rreal de mis rregnos e apro e bien comun dellos de proueer e mandar proueer çerca delo contenido enla dicha petiçion, e avido rrespecto e consideraçion alos muchos e buenos e sennalados seruiçios quelos dichos mis rregnos me han fecho e fazen de cada dia, espeçial mente enlas nesçesidades que han ocurrido e ocurren en mis rregnos e alos pedidos e monedas con que me han seruido para conplir las dichas nesçesidades, e espeçial mente aeste pedido e monedas que agora me otorgan para las neçesidades que al presente me ocurren, es mi merçet de mandar e ordenar e mando e ordeno por la presente, la qual quiero que aya fuerça e vigor de ley e pacçion e contracto firme e estable fecho e firmado e ynido entre partes, que todas las çibdades e villas e logares mios e sus fortalezas e aldeas e terminos e juredi̇çiones e fortalezas ayan seydo e sean de su natura inalienabiles e inperscritibiles para sienpre jamas, e ayan quedado e queden sienpre enla corona rreal de mis rregnos e para ella, e que yo nin mis subçesores nin alguno dellos non las ayamos podido nin podadamos enajenar en todo nin en parte nin en cosa alguna dellas, pero que si por nesçesidad asi por rrazon [3] de seruiçios sennalados commo en otra qual quier manera yo nescesaria mente deua e aya de fazer merçet de vasallos, que esto non se pueda fazer por mi nin por los rreyes que en mi logar subçedieren en mis rregnos, saluo seyendo primera mente vista e conosçida la tal nesçesidad por mi o por los rreyes que despues de mi fueren, commo dicho es con consejo e de consejo e de acuerdo delos del mi Consejo que ala sazon en mi corte estouieren o dela mayor parte dellos en numero de personas, e asi mesmo con consejo e de consejo e acuerdo de seys procuradores de seys çibdades quales yo nonbrare aquende los puertos, sy de alli se ouiere de fazer la tal merçet de vasallos, o de allende los puertos sy de allá se ouiere de fazer la tal merçet, tanto quelos dichos procuradores asy los vnos commo los otros sean delas çibdades e vi-

[1] K 3 : sangre con aquel.
[2] K 3 : e que.
[3] K 3 : asy de rrazon.

llas que estan agora aqui presentes sus procuradores o dela mayor parte destos procuradores[1] en numero de personas, seyendo todos seys llamados e presentes espeçial mente con juramento para esto, que asi los del Consejo commo los dichos procuradores sobrello fagan en forma deuida de derecho de dar el dicho consejo bien e leal e verdadera mente, pospuesta toda afecçion e amor e desamor e toda otra cosa que en contrario sea o ser pueda, e que si por otra forma se diere o fiziere, quela donaçion o otra qual quier alienaçion sea ninguna, e que sy contra el tenor e forma delo suso dicho fuere procedido aqual quier alienaçion, que por el mesmo fecho e por ese mesmo derecho aquella aya seydo e sea ninguna e de ningunt valor e la non aya podido nin pueda aver nin ganar aquel en quien fuere fecha nin sus herederos nin subçesores, nin aya podido nin pueda pasar nin pase la propiedad e sennorio nin la posesion dello nin de cosa alguna dello en aquel en quien fuere enajenada, nin la aya podido nin pueda ganar nin peresçreuir en ningunt tienpo, mas que sienpre aya quedado e quede enla corona rreal de mis rregnos e para ella, e la yo pueda mandar tomar e tome sin otro conosçimiento de causa, e quela tal çibdad o villa o logar que asi fuere enajenada contra el tenor e forma delo suso dicho que pueda rresistyr e rresista[2] syn pena alguna de fecho e de derecho ala tal alienaçion, non enbargantes quales quier cartas e mandamientos e preuillejos que yo aya dado o diere en contrario delo suso dicho, los quales es mi merçet que ayan seydo e sean ningunos e de ningunt valor, avn que sean de primera e segunda jusion e dende en adelante con quales quier penas e clausulas derogatorias generales o espeçiales, ca mi merçet e voluntad es que por las non cunplir non incurran[3] en penas algunas, e que non enbarguen nin puedan enbargar aesto suso dicho nin a cosa alguna nin parte dello, las leyes que dizen quelas cartas dadas contra ley o fuero o derecho deuen seer obedesçidas e non conplidas avn que contengan quales quier clausulas derogatorias e otras firmezas, e quelas leyes e fueros e derechos valederos non pueden ser derogados, saluo por cortes nin otras quales quier leyes fueros e derechos e ordenamientos e cartas e preuillejos, avn que sean valados con juramento e pleyto e omenaje e voto, e avn que contengan quales quier clausulas derogatorias generales o espeçiales e leyes e fueros e derechos e ordenamientos e fazannas e costunbres e otras quales quier firmezas e abrogaçiones e derogaçiones, e avn que se digan proçe-

[1] K 3 : dellos procuradores.

[2] K 3 : rrestituyr e rrestituya.

[3] K 3 : conplir incurran.

der e ser dados de mi propio motu e çierta çiençia e poderio rreal absoluto e por primera e segunda jusion e dende en adelante, nin en bargante otra qual quier cosa de qual quier natura efecto vigor calidad e misterio que en contrario sea o ser pueda, ca yo de mi propio motu e çierta çiençia e poderio rreal absoluto lo abrogo e derogo e casso e anullo[1] en quanto es o podria ser contra esta mi ley e contra qual quier cosa o parte delo en ella contenido, e mando e ordeno que non vala nin aya fuerza alguna. e juro e prometo por mi fe rreal e al nonbre de Dios e a esta sennal de cruz ✠ e alas palabras delos santos euangelios corporal mente tannidos con mis manos, presentes los sobre dichos e otros del mi Consejo e asy mesmo los dichos procuradores delas çibdades e villas de mis rregnos que comigo estan por antel mi secretario yuso escripto, delo asi guardar e conplir rreal mente e con efecto e de non yr nin pasar nin consentyr nin permitir yr nin pasar contra ello nin contra cosa alguna nin parte dello en algunt tienpo nin por alguna manera, lo qual todo suso dicho e cada cosa e parte dello quiero e es mi merçet e voluntad que aya logar e se entienda, saluo quanto tanne alas mis villas de Jumilla e Vtiel delas quales e de cada vna dellas yo pueda libre mente disponer non enbargante lo suso dicho, e otrosi saluo enlo que yo he dado o diere ala Reyna mi muy cara e muy amada muger e al prinçipe don Enrrique mi muy caro e muy amado fijo primo genito heredero e ala prinçesa su muger mi muy cara e muy amada fija e aqual quier o quales quier dellos, los quales quiero e es mi merçet quelo ayan e puedan aver para en todas sus vidas, e lleuar e lleuen las rrentas e derechos ordinarios e penas e calonnas pertenesçientes al sennorio dello e non mas nin allende, e que non pueda pasar nin pase aotros algunos, mas que despues dellos se torne e quede enla corona rreal de mis rregnos e para ella, e aya seydo inalienabile e inperscritibile para sienpre jamas commo suso dicho es, e se non pueda enajenar nin perscreuir nin aya[2] podido pasar nin pase la tenençia e posesion propiedad e sennorio dello nin de cosa alguna dello a otra persona nin personas algunas de qual quier estado o condiçion preheminençia o dignidad que sean, e avn a mayor abundamiento que al tienpo que gelo yo diere, ellos e cada vno dellos juren delo asi tener e guardar e conplir e delo nunca enajenar en persona nin personas algunas de qual quier estado o condiçion preheminençia o dignidad que sean, nin por causa nin causas algunas que sean

[1] K 3: caso e anulo.
[2] K 3: ayan.

o ser puedan, e en caso quelo enajenen [1] que non vala la tal alienaçion e aya seydo e sea ninguna e de ningunt valor por el mesmo fecho e avn quela yo confirme general o espeçial mente, lo qual todo suso dicho de cada cosa e parte dello mando e ordeno e quiero e es mi merçet que se faga e guarde asy syn enbargo nin contrario alguno e so las mesmas non obstançias e firmezas e abrogaçiones e derogaçiones, e segunt e por la forma e manera e con las mesmas qualidades e prohibiçiones e non obstançias que de suso por mi está ordenado enlas otras donaçiones e alienaçiones sobre dichas e desa mesma mi çierta çiençia e propio motu e poderio rreal absoluto, non enbargantes quales quier cosas que en contrario sean segunt e por la forma e manera que de suso por mi es ordenado; pero por esta mi ley e pacçion non es mi merçet e voluntad de derogar nin rreuocar quales quier preuillejos e merçedes quelas dichas mis çibdades e villas e logares o alguna dellas tengan de mi o delos rreyes onde yo vengo, ante quiero que estén en su virtud [2] e valor. Por que vos mando a todos e acada vno de vos quelo guardades e cunplades e fagades guardar e conplir en todo e por todo segunt que en esta mi carta se contiene, e que non vayades nin pasedes nin consyntades yr nin pasar contra ello nin contra cosa alguna nin parte dello agora nin en algunt tienpo nin por alguna manera, e los vnos nin los otros non fagades ende al por alguna manera, so pena dela mi merçet e de priuaçion delos ofiçios e de confiscaçion delos bienes delos quelo contrario fizieredes para la mi camara, delo qual mandé dar esta mi carta firmada de mi nonbre e sellada con mi sello. Dada enla villa de Valladolid, çinco dias de Mayo anno del nasçimiento de nuestro sennor Ihesu Christo de mill e quatroçientos e quarenta e dos annos.—Yo el Rey.—Yo el doctor Fernando Diaz de Toledo oydor e rreferendario del Rey e su secretario la fize escreuir por su mandado.—Registrada[3].—La qual dicha mi carta e lo en ella contenido es mi merçet de mandar guardar e que se guarde en todo e por todo segunt que en ella se contiene, e quanto alo pasado yo entiendo mandar ver en ello e proueer por la manera que cunple ami seruiçio e abien delos dichos mis rregnos.

2. Otrosy muy alto e exçelente rrey e sennor, por quanto vuestra fazienda está mucho perdida e destroyda por las grandes e inmensas merçedes que vuestra sennoria ha fecho despues que rregnó aca en tal manera que donde se solia athesorar delo que vuestras rrentas rrendian

[1] K 3 : quelo yo enajene.
[2] K 3: vigor.
[3] K 3 omite : Registrada.

para vuestras nesçesidades e de vuestros rregnos agora non llega la rreçebta ala data, lo qual el rregno non puede sofryr. Por ende muy esclareçido sennor, suplicamos avuestra sennoria que dé orden en su fazienda por tal manera quela data non sea mas quela rreçebta e sobren algunos mrs. para vuestras nesçesidades. Otrosi que se dé tal orden commo los que ouieren dineros de vuestra merçet sean bien pagados e non cohechados e sea librado cada vno en su comarca. E la orden que nos paresçe que se deue dar en esto es esta, que se quiten muchas tenençias e rraçiones e ofiçios ynutiles e otras cosas que non son conplideras nin nesçesarias avuestro seruiçio, e que se dé orden en vuestra pendola por que non se den merçedes superfluas. Otrosi que se dé orden enlos vistuarios e ayudas de bodas e esto que se vea con algunos delos procuradores e que çerca desto se guarden las leyes que en este caso fablan. Iten muy poderoso sennor, que mande quitar vuestra merçet todos los mrs. que de vuestra sennoria tienen en qual quier manera todos los perlados de vuestros rregnos, ca rrazonable cosa es que pues vuestra sennoria les procura perlezias e dignidades, que cada vno dellos ha de rrenta en cada vn anno diez o doze mill florines o mas, que siruan avuestra sennoria syn tener de vuestra merçet otro dinero alguno.

Aesto vos rrespondo que yo he rrogado e encomendado al Rey don Iuan de Nauarra mi muy caro e muy amado primo e mandado e encomendado conel a çiertos del mi Consejo asi perlados commo caualleros e doctores e conellos los mis contadores mayores, para que vean lo fasta aqui dado e puesto en mis libros aquales quier personas en qual quier manera e platiquen sobre ello e me fagan rrelaçion, por quelo yo vea e mande e prouea sobre todo lo que cunple ami seruiçio e apro e bien comun de mis rregnos, e quanto alo por venir yo entiendo tener enello tal tenpraça e orden qual cunpla ami seruiçio e abien comun de mis rregnos, para lo qual es mi merçet de mandar guardar çierta ordenança por mi agora fecha con acuerdo delos del dicho mi Consejo en esta villa de Valladolid, su tenor dela qual es este que sigue: Al Rey nuestro sennor plaze quelas graçias e merçedes que a su alteza pluguiere de fazer, quelas fará con acuerdo delos del su Consejo que fueren diputados por su sennoria e por acatamiento del Rey de Nauarra e del Infante sus primos estando ellos o qual quier dellos enla corte, quiere e manda que sean contados en numero delos del Consejo e que su merçet estará enlo suso dicho al acuerdo de todos o dela mayor parte en numero de personas, todo esto saluo enlas merçedes e mantenimientos de fasta en quantia de seys mill mrs. e enlas lanças de fasta en numero de quatro lanças o

dende abaxo quando vacaren por muerte o rrenunçiaçion o priuaçion, e sy la vacaçion fuere de mayor contia quier delas lanças quier delas merçedes o mantenimientos que se non puedan dar en todo nin en parte syn acuerdo delos del Consejo o dela mayor parte dellos en numero de personas commo dicho es. Otrosy que esto non aya logar enlas dadiuas, tanto que aquellas non exçedan estas quantias sobre dichas, e asi mesmo enlos ofiçios menores de su casa e asy mesmo en limosnas e en mantenimientos e enlos vistuarios delos tales ofiçiales menores e enlas lanças que vacaren de padre a fijo legitimo e en dadiuas de cauallos e mulas e rropas, que todas estas cosas se puedan dar syn consejo; e çerca dela sennora rreyna e prinçipe estos son con el rrey vna e esa mesma cosa e su merçet entiende fazer cuenta dellos commo de sy mesmo, e que aya cada vno dellos su voz enlos consejos.

3. Otrosi muy virtuoso rrey e sennor, por quanto muchos ofiçiales han ayudas [1] de bodas e venden e rrenunçian sus ofiçios e rraçiones, e aquellos quelos han por via de tal rrenunçiaçion demandan ayudas de bodas en tal manera que vn ofiçio en poco tienpo lleua tres o quatro ayudas de bodas. Por ende suplicamos avuestra alteza que ordene que despues que vno ouiere ayuda de bodas que qual quier otro que en su logar subçcdiere por via de rrenunçiaçion non la aya, e sola mente la aya aquel que ouiere el tal ofiçio por vacaçion de muerte de otro e non en otra manera.

Aesto vos rrespondo que vuestra petiçion es buena e conplidera a mi seruiçio e asy mando e tengo por bien que se faga e guarde segunt que me lo suplicastes e pedistes por merçet; e por que en estas ayudas de bodas se fazen algunos fraudes, es mi merçet quelos mis contadores mayores non libren ayuda de bodas apersona alguna fasta que primera mente muestren commo el tal es desposado al tienpo que pidiere la merçet o ayuda de bodas e que non es casado, e asi mesmo muestre commo ha e tiene de mi rraçion, e sy acaesçiere que haya avido la tal rraçion por rrenunçiaçion de otro, quele non sea librada ayuda de bodas por la tal rraçion,[2] sy fuere fallado que por ella fue librada ayuda de bodas al otro que primera mente tenia la tal rraçion de quien este la ouo, e que de otra guisa los dichos mis contadores non libren nin pasen la tal ayuda, e asi mesmo mando que al que vna vez fuere librada ayuda de bodas por qual quier ofiçio que de mi touiere, que en caso que despues

[1] K 3: han avido ayuda.
[2] K 3: rrenunçiaçion.

aya otro ofiçio o case otra vez, quele non sea librada ayuda de bodas, e mando alos mis contadores mayores e asus logares tenientes e ofiçiales quelo asi guarden e fagan e non pasen contra ello so pena dela mi merçet e de priuaçion delos ofiçios que de mi tienen.

4. Otrosi sennor, suplicamos avuestra sennoria quelos mrs. que vacaren de aqui adelante en qual quier manera non se pueda dar cosa alguna dellos saluo si fuere de padre a fijo, e en este caso lo que se diere que se dé en publico consejo con acuerdo e de acuerdo delos del vuestro Consejo o dela mayor parte del, fasta quela rreçepta sea mayor quela data, e en quanto toca alas lanças que toda via las ayan los fijos segunt se acostunbró , pero si fijos non dexare, que se consuma commo los otros mrs.

Aesto vos rrespondo que yo tengo ordenado çerca desto lo que cunple ami seruiçio e abien de mis rregnos segunt por mi está suso rrespondido e ordenado, lo qual yo entiendo mandar guardar.

5. Otrosi sennor, suplicamos avuestra merçet que mande saber las quantias de mrs. que enel rregno de Gallizia son deuidos avuestra sennoria delos pedidos e monedas de doze annos pasados aesta parte por quanto fasta aqui non son cobrados por causa delos escandalos e bolliçios mouidos en vuestros rregnos e por fauores queles son dados; e donde todo non pudiere ser que vuestra merçet mande considerar alguna tenpraça por que del todo non queden esentos e francos deuiendo los de derecho, e los otros de vuestros rregnos ayan de padesçer commo padesçen fasta aqui por lo que ellos son tenidos apagar, e que se aya tenpraça conellos commo se ouo conlos de Asturias.

Aesto vos rrespondo quelo entiendo mandar fazer asy segunt que me lo suplicastes e pedistes por merçet.

6. Iten por quanto vuestra merçet non se puede aprouechar delos pinares de Moya e dela frontera de Aragon e vuestra sennoria da dineros por guardar los dichos pinares, por que non saquen pinós e da los dichos pinos aquien vos los demandan e delos dichos pinares vuestra alteza non ha prouecho alguno. Suplicamos avuestra alteza que dé orden que se pueda aprouechar dela saca delos dichos pinos pues la ha bien nesçesaria, commo sea mas vuestro seruiçio aprouechar vos dellos que otros, pues los dichos pinos de cada dia se sacan.

Aesto vos rrespondo que yo entiendo mandar ver enello e dar la orden que cunpla ami seruiçio.

7. Otrosi muy alto sennor, por quanto la espiriençia muestra los grandes inconuinientes e dannos que de cada dia se rrecreçen enlas

çibdades e villas e logares rrealengos por los oficios dellas non se dar libre e desenbargada mente por las dichas çibdades delo qual se rrecreçe avuestra alteza grant deseruiçio e danno avuestros rregnos. Por ende suplicamos avuestra alteza quele plega mandar quelas dichas çibdades e rregidores segunt quelo han de costunbre en cadà çibdad o villa donde los [1] dichos rregimientos e escriuanias e mayordomias e fieldades e los otros oficios queles pertenesçe de dar segunt quelo han de costunbre en [2] cada çibdat o villa, e que vuestra merçet nin otra persona alguna non se pueda entremeter dello, e que sobre esto non puedan ser dadas cartas algunas vuestras avn que enellas se contengan quales quier clausulas derogatorias, e si se dieren, que non valan.

Aesto vos rrespondo quelo que [3] alas çibdades e villas pertenesçe por preuillejo o costunbre antigua la qual el derecho eguala a preuillejo, mi merçet es de gelo mandar guardar e queles sea guardado, e donde non ay preuillejo nin tal costunbre es mi merçet de mandar guardar e que se guarden las leyes de mis rregnos que en este caso fablan.

8. Otrosi sennor, suplicamos avuestra alteza que si algunos oficios e rrentas son quitados alas dichas çibdades e villas o algunas dellas que pertenescan de dar a ellas, queles sean tornados e rrestituydos luego.

Aesto vos rrespondo que declaredes que oficios e rrentas son estas por que yo mande proueer sobre ello commo entienda que cunple ami seruiçio.

9. Otrosi muy poderoso rrey e sennor, por quanto desde el anno de veynte e nueue aca vuestra sennoria tomó e mandó tomar de algunas çibdades e villas e logares e personas syngulares dellas e de algunas eglesias e monesterios çiertas contias de mrs. e oro e plata prestado, suplicamos avuestra alteza quele plega mandar pagar los dichos prestidos aquellos aquien son deuidos,[4] e de aqui adelante non quiera mandar tomar los dichos prestidos commo dello viene grant danno avuestros subditos e naturales por quanto les son fechas muchas opresiones sobre ello.

Aesto vos rrespondo que asi lo he mandado e entiendo mandar guardar en quanto ser pueda.

10. Otrosi sennor [5], suplicamos avuestra merçet que mande guardar

[1] K 3: villa delos.
[2] K 3: segund la costunbre de.
[3] K 3: que aquello que.
[4] K 3: queles es deuido.
[5] Esta peticion falta en el códice K 3.

la ley jurada en cortes quelos corregimientos non sean dados en ninguna çibdat nin villa nin logar syn los pedir todos o la mayor parte delos ofiçiales, e despues de dado que non dure mas de vn anno, e puesto que vuestra sennoria annada otro anno o mas tienpo, que non sea rresçebido non enbargante vuestras cartas, e que pasado el anno los alcalles e alguaziles que son perpetuos enla tal çibdad o villa puedan vsar de sus ofiçios o poner otros, sy non los ay perpetuos sy es de costunbre enla tal çibdad o villa, e que por esto los rregidores e ofiçiales dela tal çibdad o villa non caygan en pena alguna, e que si pesquisidor ouiere de yr que vaya avuestra costa o de aquel o aquellos quelo demandaren.

Aesto vos rrespondo que quanto toca alos corregimientos que non los entiendo mandar dar, saluo pidiendo los la çibdad o villa o logar o la mayor parte della o quando entendiere que es conplidero ami seruiçio segunt las leyes de mis rregnos disponen en tal caso, e esto premisa la informaçion e enla manera quelas dichas leyes quieren, e asi mesmo que non entiendo proueer de corregidor sy non por un anno, saluo sy yo fuere bien informado que el tal corregidor ha vsado bien de su ofiçio e que es conplidero ala dicha çibdad o villa o logar, eneste caso entiendo alargar el tal corregimiento tanto que el alargamiento non sea mas de por otro anno, e en todo lo otro contenido enla dicha petiçion es mi merçet que se guarde e faga asy segunt e por la forma e manera que por vos otros me fue suplicado.

11. Otrosy muy exçelente rrey e sennor, por quanto enlas cartas que emanan de vuestra alteza se ponen muchas exorbitançias [1] de derecho enlas quales se dize non obstantes leyes e ordenamientos e otros derechos, que se cunpla e faga lo que vuestra sennoria manda e quelo manda de çierta sçiençia e sabiduria e poderio rreal absoluto e que rreuoca e cassa e anulla las dichas leyes que contra aquello fazen o fazer pueden, por lo qual non aprouechan avuestra merçet fazer leyes nin ordenanças pues está en poderio del que ordena las dichas cartas rreuocar aquellas. Por ende muy virtuoso rrey e sennor, suplicamos avuestra sennoria quele plega quelas tales exorbitançias non se pongan enlas dichas cartas, e qual quier secretario o escriuano de camara quelas pusiere, por ese mesmo fecho sea falso e priuado del dicho ofiçio e quelas tales cartas non sean conplidas e sean ningunas e de ningunt valor.

Aesto vos rrespondo que mi merçet e voluntat es de mandar e mando que se guarde enesta parte la ley de Briuiesca fecha por el Rey don Iuan

[1] K 3 : exorbitaçiones.

mi avuelo que Dios dé santo parayso, que fabla enesta rrazon, en qual quier cosa que sea o tanga entre partes e priuadas personas, non enbargante que sobre ello se dé segunda jusion nin otras quales quier cartas e sobre cartas con quales quier penas e clausulas derogatorias e otras firmezas e abrogaçiones e derogaçiones o dispensaçiones generales o especiales, e avn que se digan proçeder de mi propio motu e çierta sçiençia e poderio rreal absoluto, por que syn enbargo de todo ello toda via es mi merçet e voluntad quela justiçia floresca e sea guardado entera mente su derecho acada vno e non rresçiba agrauio nin perjuyzio alguno en su justiçia, para lo qual mando e ordeno que ningunt mi secretario e escriuano de camara non sea osado de poner enlas tales nin semejantes cartas exorbitançias nin clausulas derogatorias nin abrogaçiones nin derogaçiones de leyes nin fueros nin derechos e ordenamientos nin desta mi ley nin dela dicha ley de Briuiesca, nin pongan enellas que proçeden nin las yo do de mi propio motu nin de mi çierta çiençia nin de mi poderio rreal absoluto, mas quelas cartas que fueren entre partes o sobre negoçios de personas priuadas vayan llana mente e segunt el estilo acostunbrado e que de derecho deuen yr e ser fechas, por manera que por ellas non se faga nin engendre perjuyzio aotro alguno; e el escriuano que firmare o librare contra esto qual quier carta o aluala o preuillejo que cayga enla pena dela dicha ley de Briuiesca, que manda que pierda el ofiçio e quela tal carta o aluala o preuillejo en quanto ala tal exorbitaçion o abrogaçion o derogaçion o otra qual quier cosa que contenga por donde se quite el derecho e justiçia dela parte, non vala nin aya fuerça nin vigor alguno bien asy commo si nunca fuese dado nin ganado.

12. Otrosi muy esclareçido rrey e sennor, por quanto la espiriençia ha mostrado los grandes dannos e inconuinientes que vienen enlas çibdades e villas quando vuestra sennoria enbia llamar procuradores sobre la eleçion dellos, lo qual viene por vuestra sennoria se entremeter a rrogar e mandar que enbien personas sennaladas e asy mesmo la sennora Reyna vuestra muger e el Prinçipe vuestro fijo e otros sennores, suplicamos avuestra sennoria que non se quiera entremeter enlos tales rruegos e mandamientos nin dé logar que por la dicha sennora Reyna e Principe nin por otros sennores sean fechos, e ordenar e mandar que sy algunos lleuaren las tales cartas, que por el mesmo fecho pierdan los ofiçios que touieren enlas dichas çibdades e villas e sea priuado para sienpre de ser procurador; por quelas dichas çibdades enbien libre mente sus procuradores, e sy caso será que algunos procuradores vengan en

discordia, que el conosçimiento della sea delos procuradores e non de vuestra sennoria nin de otra justiçia.

Aesto vos rrespondo que dezides bien, e mando que se faga e guarde asy, pero que el conosçimiento del tal [1] quando la procuraçion viniere en discordia, que quede ami merçet para lo mandar ver e determinar.

13. Iten por quanto muchos ganan, por inportunidad, de vuestra sennoria muchas cartas expetatiuas asy de rregimientos commo de alcalldias e escriuanias e otros ofiçios de qual quier natura que sean, lo qual es grant perjuyzio e danno delas çibdades e villas de vuestros rregnos para donde se dirigen las tales cartas, suplicamos avuestra alteza quele plega mandar que qual quier que presentare de aqui adelante la tal carta o cartas al conçejo alcaldes e rregidores dela tal çibdad o villa o algunos dellos, que por el mesmo fecho sea ynabile para aver el tal ofiçio o otro semejante, saluo sy las cartas que son libradas fasta aqui son apetiçion dela tal çibdad o villa o dela mayor parte dellos.

Aesto vos rrespondo que mi merçet es de rreuocar e rreuoco por la presente quales quier expetatiuas que son dadas fasta aqui o se dieren de aqui adelante e fasta aqui non han avido execuçion con efecto, saluo las que fueren o son de padre a fijo, non enbargantes quales quier firmezas e penas e abrogaçiones e dispensaçiones e clausulas derogatorias en ellas contenidas, e avn que aya sobre ello segunda jusion e otras quales quier cartas e sobre cartas e dende en adelante.

14. Otrosy muy virtuoso rrey e sennor, sepa vuestra alteza quela vuestra juredicion enlas causas creminales de todo punto peresçe [2] e los mas delos maleficios que se cometen fincan syn pena, por quanto los malfechores se llaman clerigos coronados, non enbargante que sean rrufianes e omes de mala vida, luego los juezes eclesiasticos piden rremision delos tales malfechores quier sean clerigos o non, e luego son [3] rremetidos aellos, las partes aquien toca se dexan delos proseguir asy por rrazon delas muchas costas commo por los grandes fauores quelos malfechores tienen de algunas personas. Suplicamos avuestra sennoria que quiera suplicar al santo Padre e tener tal manera, que ninguno non goze del preuillejo clerical, synon fuere ordenado de orden sacra o beneficio.

Aesto vos rrespondo que yo he suplicado e entiendo suplicar anuestro santo Padre que prouea sobre ello por la manera que cunpla a seruiçio de Dios e mio, por quela mi justiçia non peresca.

[1] K 3: delo tal.
[2] K 3: de todo priuar paresçe.
[3] K 3: que son.

PLEASE DO NOT REMOVE
CARDS OR SLIPS FROM THIS POCKET

UNIVERSITY OF TORONTO LIBRARY

DP
134
A16
t.3
pt.1

Leon (Kingdom) Cortes
Cortes de los antiguos reinos de León y de Castilla